LES GENS D'ici

# Le Nouvelliste

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

cyberpresse.ca

**NOUVEAU CAHIER À CONSERVER**

Rencontre avec

**Robert Trudel**

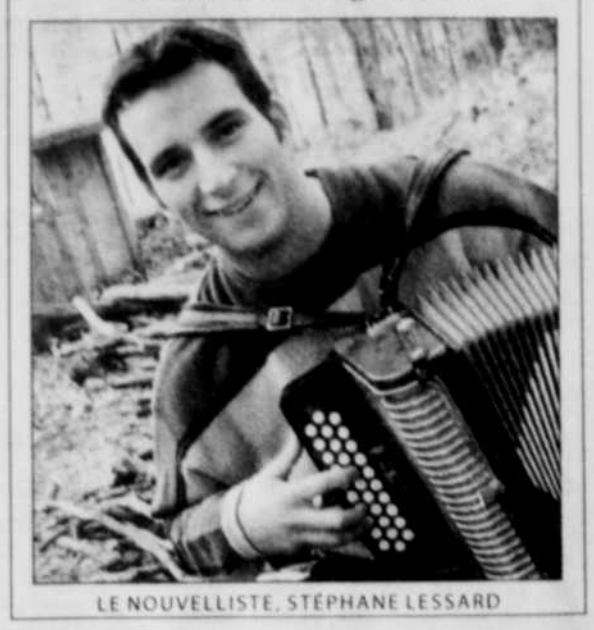
L'anti-prétentieux, présent sept jours sur sept



**PIERRE-LUC DUPUIS**

De grosses bottines à chausser avec La Bottine souriante

*- À lire dans le magazine ici*



LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

83e ANNÉE, No 281 | TROIS-RIVIÈRES | LE SAMEDI 27 SEPTEMBRE 2003 | 1,95 $ PLUS TAXES

# «Ils ont mis la vie de ma famille en danger»

## Des producteurs de pot auraient brûlé son avion

**NANCY MASSICOTTE**

*Pierreville*

Un hangar et l'avion qu'il abritait ont été détruits par un incendie criminel dans la nuit de jeudi à vendredi à Pierreville. Bien que la Sûreté du Québec ne puisse rien confirmer, tout semble indiquer que les producteurs de cannabis seraient à l'origine de cet incendie.

Le propriétaire de l'avion, Mario Gamelin, un producteur de maïs, avoue qu'il a reçu maints avertissements dans le passé. «J'ai eu tellement de menaces que j'ai arrêté de les compter. L'an passé encore, les producteurs de pot m'ont fait savoir que j'étais mieux de ne pas voler. Mon avion les dérange. Cette année, je n'avais pas eu de menaces. Et voilà qu'ils ont brûlé mon avion et mis la vie de ma famille en danger», a-t-il raconté, tout en constatant l'ampleur des dégâts.

**Petite balade dans la *Pot Country***

*Jean-Marc Beaudoin se rend sur place, page 5*

Les flammes se sont déclarées au milieu de la nuit, dans le hangar abritant son avion, un Cessna 152. «Le crépitement des flammes nous a réveillés, surtout que le hangar est situé à proximité de la maison. Là, j'ai essayé de m'habiller et de trouver mes lunettes en toute vitesse. Une fois à l'extérieur, j'ai tenté de déplacer un véhicule mais j'en ai été incapable. Le feu faisait rage. C'était impossible d'approcher», a-t-il raconté.

Qui plus est, les flammes ont causé l'explosion de son réservoir de 100 litres de gaz propane. «Le bouchon a atterri juste à côté des fenêtres des chambres où dorment mes enfants. Et un panneau de bois s'est retrouvé juste à côté de ma chambre. L'explosion a produit l'impact d'un coup de

Voir **POT** en page 2



LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

**Un incendie d'origine criminelle a détruit l'avion et le hangar de Mario Gamelin de Pierreville. Ce dernier croit que les producteurs de cannabis en sont les auteurs.**

# Désencrage CMD contrainte de fermer

**GUY VEILLETTE**

*Trois-Rivières*

Puisque l'étude de marché commandée par Cascades au début de l'été n'a pas fourni de conclusions positives aux yeux de la direction, l'usine Désencrage CMD du secteur Cap-de-la-Madeleine cesse définitivement son exploitation. Du moins, jusqu'à ce que la pâte recyclée se trouve un véritable marché.

Mario Plourde, président et chef de l'exploitation des produits spécialisés, et Claude Cardin, directeur général à la division Récupération et désencrage, ont annoncé la mauvaise nouvelle à une cinquantaine d'employés réunis à l'usine hier matin. Un groupe qui s'accrochait toujours aux faibles possibilités de relance, malgré les nombreuses difficultés rencontrées par l'entreprise au cours des deux dernières années.

*«Il faudrait bien régler le problème»*

*— page 3*

Cascades a tenté de vendre Désencrage CMD à un groupe papetier, notamment Kruger. À la suite de cet échec, la direction souhaitait modifier la production pour percer de nouveaux marchés. Mais les conclusions de l'étude, connues depuis dix jours, ont mis un terme aux derniers espoirs.

La multinationale espérait que la production d'une pâte de type Groundwood, blanchie, utilisée dans la production de revues, puisse s'avérer une avenue rentable pour l'usine. Depuis son ouverture en 1992, Désencrage CMD produisait une pâte recyclée pour les papeteries. Cascades était prête à investir cinq millions de dollars pour

Voir **CMD** en page 2

# «Des recommandations insatisfaisantes»

## La famille de Claude Dufresne déçue par le rapport du coroner André G. Trahan

**RICHARD BIRON**

*Shawinigan*

La famille de Claude Dufresne, cet homme décédé en juin 2002 après s'être buté aux portes closes du Centre hospitalier du Centre-de-la-Mauricie (CHCM), ne se satisfait pas des recommandations du coroner André G. Trahan, dont le rapport a été rendu public mercredi. Par la voix de son procureur, Jean-Pierre Ménard, elle a estimé que les urgences d'un hôpital ne devraient jamais plus fermer leurs portes.

Selon le procureur, les recommandations sont «absolument insuffisantes et insatisfaisantes». «La première chose que le coroner aurait dû recommander à l'hôpital, à la Régie et au ministre, c'est de prendre les moyens pour éviter, en toutes circonstances, qu'une salle d'urgence ferme», a commenté Me Ménard, ajoutant que la loi ne rend même pas possible l'interruption de ce service, sauf en cas d'épidémie.



LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

**Le fils de Claude Dufresne, Yan, et l'avocat de la famille, Jean-Pierre Ménard, se sont dits déçus des recommandations du coroner André G. Trahan. Ils étaient accompagnés de la veuve du regretté, Denise Croisetière, et des deux autres enfants de la famille, Ken et Synthia Dufresne.**

«Il y a des services essentiels qui ne sont pas rendus à la population et il y a un manque de transparence total de la part de l'hôpital», a quant à lui opiné Yan Dufresne, le fils du regretté patient qui, bien que le CHCM se trouvait à quelques centaines de mètres de chez lui, a dû être transporté au Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, les urgences shawiniganaises étant fermées faute de médecins.

Entre autres lacunes de transparence, Yan Dufresne et son avocat reprochent à l'établissement du secteur Shawinigan-Sud d'avoir «trompé» la population. Ils en sont notamment venus à cette conclusion lorsqu'ils ont appris dans le rapport du coroner qu'au moment où Claude Dufresne était dans un état critique, non pas un, mais deux médecins se trouvaient à l'intérieur de l'établissement.

En plus de la docteure Linda Cloutier qui, selon une poursuite de 1,28 million déposée contre elle et l'hôpital, aurait refusé la permission aux ambulanciers de transporter le patient au CHCM, la docteure

Voir **DUFRESNE** en page 2

LOCATION D'AUTOS ET DE CAMIONS
National TILDEN
7300, Notre-Dame, Trois-Rivières-Ouest 377-2828

**MÉTÉO**

passages nuageux

Maximum: 23 Minimum: 14

détails p. 29

**SOMMAIRE**


| | | | |
|---|---|---|---|
| Bandes dessinées: | T5 | Plaisirs de la table: | T4 |
| Économie: | 13-24 | Mauricie | |
| Horoscope: | B12 | Centre-du-Québec: | 41 |
| Loterie: | 16 | Nécrologie: | 50-51 |
| Les sorties d'ici | i6-i7 | Opinions: | 10 |
| Les sports: | 29 à 35 | Petites annonces: | 36 à 39 et 42 à 49 |
| Supergrille: | B13 | | |


Samedi

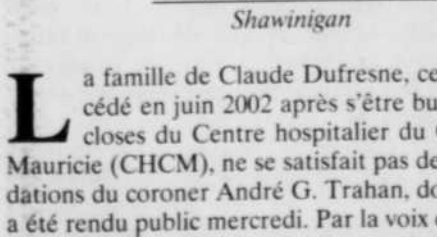
**POÈME**

**Nous serons toujours une génération qui se cherchera dans le mouvement, le corps et le besoin d'être solidaire malgré tout.**

**Herménégilde Chiasson, La poésie acadienne 1948-1988, Autres temps (France) / Écrits des Forges, 1988**

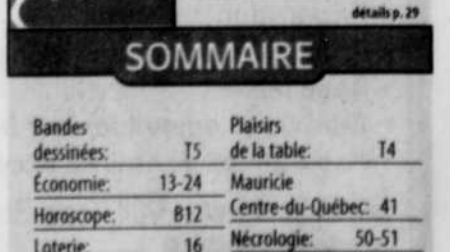
SOURIRE

Le bruit ne prouve rien. Une poule qui n'a pondu qu'un seul oeuf caquette comme si elle avait mis au monde un astéroïde.









## LUNDI

### Journées de la culture

**Les Journées de la culture se tiennent ce week-end. Notre journaliste, Paule Vermot-Desroches vous en livrera un compte rendu.**



Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE
138 000 lecteurs chaque jour

Le Nouvelliste

FONDÉ LE 30 OCTOBRE 1920
1920, rue Bellefeuille,
Trois-Rivières - G9A 3Y2
(819) 376.2501

PRÉSIDENT ET ÉDITEUR : RAYMOND TARDIF

RÉDACTION
RÉDACTRICE EN CHEF : CHRISTIANE ST-PIERRE
DIRECTEUR DE L'INFORMATION : MICHEL SAINT-AMANT
information@lenouvelliste.qc.ca
Télécopieur: (819) 376.0946

PRÉIMPRESSION ET INFORMATIQUE
DIRECTEUR : RAYMOND PITRE
ADJOINTS : JACQUES GRENIER
JEAN LEMIRE

PUBLICITÉ
DIRECTRICE : GINETTE PANNETON
ANNONCES LOCALES : ANDRÉ GARCEAU
PROMOTIONS ET CLASSÉES : CÉLINE PARENT
Publicité et annonces • télécopieur (819)691.4356
Nécrologie • télécopieur: (819)376.8625

ABONNEMENT ET TIRAGE
DIRECTEUR : PATRICK GLASSON
ADJOINT : MARTIN LAVICTOIRE
abonnement@lenouvelliste.qc.ca
Téléphone: (819) 376 2000

ADMINISTRATION ET FINANCES
DIRECTEUR : MARC AUGER

IMPRIMÉ À TROFFSET
DIRECTEUR : FERNAND SYLVAIN
Téléphone: (819) 379.1866

# CMD

Suite de la page 1

modifier le type de production.

«Il s'avère que la demande n'est pas assez grande pour justifier le redémarrage de cette usine», commente M. Plourde, qui rappelle que Désencrage CMD pouvait produire jusqu'à 110 000 tonnes par année. À capacité maximale, 70 personnes travaillaient à cet endroit.

«L'étude de marché conclut qu'il n'y a pas assez de volume», reprend le dirigeant. «Deuxièmement, quand on regarde les types de blancheur que les clients désirent avoir, on s'aperçoit que techniquement, c'est très difficile de les obtenir avec un procédé de blanchiment de fibres recyclées. Et finalement, sur le plan économique, la pâte qui est recherchée ressemble énormément à une pâte vierge, qui se vend présentement à un coût très bas. Il est donc difficile d'être compétitif dans ce contexte.»

Après un début prometteur, cette entreprise connaissait passablement de difficultés depuis deux ans. Des arrêts de production temporaire se sont succédés, mais le 21 juin 2002, Cascades annonçait une interruption d'activités qui allait durer jusqu'au 7 octobre. Un contrat d'approvisionnement avec Kruger permettait alors à l'usine de reprendre son exploitation à 50% de ses capacités, avec une quarantaine d'employés.

La production était à nouveau interrompue le 28 mars dernier et depuis ce temps, la direction tentait de trouver une nouvelle vocation à l'usine. Pour se conformer aux dispositions reliées au licenciement collectif de la Loi sur les normes du travail, Cascades devait prendre une décision avant le 28 septembre.

guy.veillette@
lenouvelliste.qc.ca

# DUFRESNE

Suite de la page 1

Janique Dion, de garde de 16 h à minuit, a travaillé à terminer ses dossiers jusque vers 1 h 30. Selon Me Ménard, cette dernière urgentiste n'aurait toutefois commis aucune faute, n'ayant pas eu son mot à dire dans la décision d'envoyer M. Dufresne vers Trois-Rivières.

Pour la famille et son avocat, la présence d'une deuxième professionnelle reste néanmoins significative. «Il y a eu toute une démarche de relations publiques de la part de l'hôpital pour dire que c'est parce qu'on n'avait pas de médecins que le cas est arrivé, a fait valoir Me Ménard. On a présenté l'hôpital de Shawinigan comme s'il était dans un dénuement complet, alors que ce n'est pas vrai.»

Au dire du spécialiste en responsabilité médicale, la fermeture des urgences était d'autant plus grave que le CHCM est un hôpital régional, le seul auquel toute une population a rapidement accès. «Comment se fait-il que des gestionnaires d'un hôpital soient capables de tromper à ce point la population et de dire des faussetés? Chaque fois que mes clients apprennent quelque chose qui n'est pas vrai, qui ne correspond pas à ce qu'on leur avait dit, c'est comme si on creusait un peu la plaie», a mentionné Jean-Pierre Ménard.

Dans le rapport du coroner, la famille a également appris que l'hôpital avait un plan de contingences qui prévoyait que les cas d'arrêt cardiorespiratoire se présentant d'eux-mêmes à l'hôpital entre minuit et 8 h pouvaient être reçus. L'avocat trouve inacceptable qu'on ait refusé le patient uniquement parce qu'il ne s'est pas rendu directement au CHCM, mais a plutôt demandé un transport d'urgence. «Si les ambulanciers étaient venus sans appeler, on ne serait pas ici», a estimé Me Ménard, soulevant la prétendue ambiguïté des directives de l'hôpital.

**EXCUSES**

La famille Dufresne croit que le rapport du coroner aurait dû recommander au CHCM de présenter formellement des excuses. «Les seules condoléances reçues par la famille jusqu'à maintenant proviennent du Comité des bénévoles de l'hôpital», a mentionné Me Ménard. Les proches du regretté affirment d'ailleurs qu'une poursuite n'aurait peut-être pas été intentée si l'hôpital s'était montré plus compréhensif de prime abord. «Peut-être qu'on n'aurait même pas pensé à faire appel à un avocat», a mentionné Yan Dufresne.

Les procédures se poursuivront dès la semaine prochaine. La partie demanderesse interrogera alors hors cours le médecin poursuivi ainsi que l'ancien directeur général du CHCM, Claude Blais. Avant cette séance d'interrogatoire, l'avocat ne souhaitait pas commenter directement la prétention de la docteure Linda Cloutier, qui a affirmé au coroner Trahan que «dans son intention, elle n'a jamais refusé le cas de M. Claude Dufresne». Il s'agira là d'un point important de la cause, a admis Me Ménard.

Autre point névralgique pour l'obtention des dommages autres qu'exemplaires: la famille devra faire la preuve que, s'il avait été admis au CHCM, Claude Dufresne ne serait pas décédé. «On a des expertises bien solides qui laissent croire que M. Dufresne avait à peu près tous les facteurs pronostics favorables. (...) C'est par ailleurs clair qu'il s'agit d'un aspect où il pourra y avoir un débat», a mentionné Me Ménard.

Sur les 1,28 million $ réclamés au CHCM et à la docteure Cloutier, 500 000 $ sont exigés pour dommages exemplaires. Pour les obtenir, il suffira de prouver qu'il y a eu une atteinte au droit au secours reconnu par la Charte des droits et libertés de la personne.●

# POT

Suite de la page 1

canon; la maison a vibré», a-t-il ajouté.

Lorsque les policiers de la Sûreté du Québec ont retrouvé quelques heures plus tard, dans un champ, des contenants vides d'accélérant, M. Gamelin soutient qu'il a pleuré de rage. «Ma famille a eu peur mais pas moi. J'étais et je suis encore enragé. Ils ont brûlé ce que j'avais de plus précieux. Qu'est-ce qui va arriver maintenant? Vont-ils me tirer dessus? Vont-ils s'en prendre à ma famille?», s'est-il demandé.

Pourtant, ce producteur de maïs affirme n'avoir rien à se reprocher. «L'avion est un hobby pour moi, un moyen de transport. J'aime aller prendre mon café à Trois-Rivières ou à La Tuque, aller chasser dans le nord. Je le répète: c'est un loisir. Je ne travaille pas pour la Sûreté du Québec. De toute façon, du pot, il y en a partout ici et j'ai toujours fermé ma gueule», a-t-il clamé avec colère.

Par contre, M. Gamelin n'entend pas baisser les bras et se laisser intimider. Il jure qu'il va reconstruire son hangar et s'acheter un nouvel avion. «J'imagine que la police va faire son ouvrage. Peut-être qu'en vérité, les producteurs de pot ne sont pas en cause mais j'en doute. Ce n'est pas la première fois que des avions sont incendiés dans le coin. L'an passé, un avion avait été brûlé à Saint-Zéphirin pour les mêmes raisons. Et le maire trouve que ça fait rouler l'économie locale. Bravo!», a-t-il lancé avec ironie.

Cet incendie a causé environ 50 000 $ de dommages. La Sûreté du Québec mène une enquête.●

nancy.massicotte@
lenouvelliste.qc.ca

# Perdu dans les bois

*La Tuque (RB)*

Un homme de 57 ans qui s'était aventuré dans la ZEC Kiskissink, au nord de La Bostonnais, manquait à l'appel, hier soir. Claude Loranger avait pénétré dans les bois en VTT vers 11 h 30, hier matin.

Voyant qu'il tardait à revenir, son épouse a communiqué avec le poste de contrôle de la ZEC un peu avant 21 h. Au moment de mettre sous presse, des policiers de la Sûreté du Québec s'apprêtaient à rencontrer la conjointe.●

# Une randonnée en rabaska qui coûte cher

**CLAUDE SAVARY**

*Trois-Rivières*

Une randonnée en rabaska en pleine nuit, ça vous tente? Michael Caron, 18 ans, en avait le goût quand avec un copain, il s'est permis d'emprunter une embarcation de ce type pour aller faire une balade sur les eaux de la rivière Saint-Maurice.

Chemin faisant, ils ont aperçu deux bateaux amarrés à un quai privé. Le copain, selon l'explication fournie par l'accusé, voulait s'emparer de quelques outils sur un des bateaux. Mais en manoeuvrant dans l'obscurité, il a détaché le câble qui retenait l'une des embarcations et celle-ci est partie à la dérive. Or, une dame dormait à l'intérieur. Sortie de son sommeil par les bruits ambiants, elle a constaté la présence des deux gars près de l'autre bateau. Elle a aussitôt communiqué avec la police.

Selon Me Serge Ouellet, le procureur du jeune Caron, son client, et le copain de celui-ci ne voulaient pas voler la rabaska mais plutôt aller faire un tour. Quant au bateau, il a indiqué que le copain de son client n'était intéressé que par des outils. Me Élaine Plamondon, la procureure de la Couronne, a dit ne pas croire à cette version.

Finalement, en raison du jeune âge de l'accusé et des circonstances de ce dossier, le juge Guy Lambert a choisi d'imposer la réalisation de 30 heures de travaux communautaires et l'assignation à résidence de 23 h à 7 h tous les jours pendant quelques mois. Le magistrat a de plus exigé que la copie de l'ordonnance de l'accusé soit donnée à la mère de l'accusé.●

claude.savary@lenouvelliste.qc.ca

LAC-ÉDOUARD

# Le président d'ADELE réagit

**ANDRÉ MERCIER**

*(Collaboration spéciale)*
*La Tuque*

Représentant 175 membres, le président de l'Association de développement écologique du Lac-Édouard (ADELE), M. Larry Bernier, a réagi aux doléances formulées par une vingtaine de propriétaires riverains qui demandent au ministre des Ressources naturelles, de la Faune et des Parcs, M. Sam Hamad, de surseoir au tirage au sort du 4 octobre prochain. Ces propriétaires disent avoir appris par hasard la mise en oeuvre de ce projet, et n'avoir pu émettre leurs commentaires en marge d'une consultation publique sur le sujet.

Si M. Bernier est en accord avec la démarche entreprise par ces riverains auprès du ministre, il estime toutefois que son association a fait son travail en ce qui a trait à la représentation des propriétaires riverains lors des assemblées de consultation.

« Ce n'est pas facile de rejoindre tout ce monde. D'ailleurs, lors de notre assemblée générale annuelle que l'on tient lors de congés fériés comme la fête du Travail ou la fête de Dollard, on a entre 25 et 30 participants » explique-t-il. Plusieurs des 175 membres d'ADELE proviennent effectivement de tous les coins du Québec, ce qui rend la tâche ardue et coûteuse pour cette association bénévole qui ne dispose que de peu de marge de manoeuvre financière.

Comme la plupart des personnes qui ont assisté à l'assemblée de consultation du mois de mai 2003, le président d'ADELE est d'avis que le plan directeur proposé par le MRN était déjà adopté et que les recommandations provenant de citoyens ou associations seraient bien peu prises en considération.

« Le scénario semblait final » de préciser M. Bernier, expliquant que le projet retenu ne rejoignait pas les suggestions émises par son association.●

Viandes Sauvages
Chevreuil
Cerf
Sanglier
Faisan
Caribou
La Becquée restaurant
Jusqu'au 6 novembre
4970 des Forges, Trois-Rivières
(819) 372-1881
www.becquee.qc.ca

Raymond Rheault
Denturologiste
• Réparation 1 heure
• Prothèses complètes et partielles
• Base molle
• Prothèses amovibles sur implants
• Assurances dentaires acceptées
5433, boul. Jean-XXIII, Trois-Rivières-Ouest
Consultation GRATUITE 373-1214

Ki-8-Eb
Tous les dimanches
Réservation souhaitée
Brunch9,95 $
C'est le festival des couleurs au Ki-8-Eb
(819) 375-8918 | www.KI-8-EB.com
8 200 boul. des Forges, Trois-Rivières G9A 5H5
RESTAURANT DU KI-8-EB
Salle de réception - Mariage - Traiteur - Funérailles - Corporatif

Le nouveau waffle stomper. Plus résistant, plus léger et naturellement plus écrasant
LE WAFFLE STOMPER.
L'original est de retour. Nous avons révolutionné notre révolutionnaire botte de plein air, le Waffle Stomper. Une véritable légende depuis 1968, nous l'avons complètement redessinée afin d'améliorer sa performance et son confort. Nous lui avons ajouté une empeigne Schoeller ainsi que notre semelle exclusive Vibram®, ce qui lui procure une durabilité et un confort d'une légèreté incroyable. Tout cela en fait le compagnon idéal des aventures de plein air exigeantes d'aujourd'hui. Dunham. Conçu pour vos pieds, adapté à votre vie.
Dunham Ça marche.
2A · B · D · 2E · 4E · 6E
étroit LARGE
Tous les modèles ne sont pas offerts dans toutes les largeurs.
Carol Binet inc. Service de réparation - Chaussures de travail
1480, Lavérendrye, Trois-Rivières
375-7644

AIDE AUDITIVE
Toute personne, sans limite d'âge, ayant un problème d'audition peut maintenant obtenir une prothèse auditive payée par la Régie de l'assurance-maladie du Québec. Pour connaître les conditions d'admissibilité et les modèles d'aide auditive remboursés, veuillez communiquer avec nous.
Mme E.H. RAINVILLE
Mme SUZANNE RAINVILLE
AUDIOPROTHÉSISTES
Prothèses auditives, examen audioprothétique
835, des Ursulines, Trois-Rivières 378-2131
Modèle intra-auriculaire couvert par la RAMQ.

LA FERMETURE DE DÉSENCRAGE CMD

# «Il faudra bien régler le problème»

## Les papeteries utilisent très peu de pâte recyclée

*Trois-Rivières*



GUY VEILLETTE

«Quand j'étais jeune, on me disait que pour avoir un emploi, ça prenait des études et de l'expérience. Maintenant que j'ai les deux, je n'ai plus d'ouvrage!»

C'est par cette boutade qu'un employé de 48 ans, qui n'a pas voulu dévoiler son identité, a accueilli le verdict de Cascades sur l'avenir de l'entreprise Désencrage CMD hier matin. Cet homme, originaire de Saint-Raymond, était déménagé à Trois-Rivières en 1992 pour participer au démarrage de la nouvelle usine.

«J'étais même retourné au cégep à temps plein pendant trois ans pour avoir un emploi ici», regrette-t-il.

«Depuis deux ou trois ans, ça n'allait pas tellement bien», reconnaît un collègue de 38 ans. «Quand une entreprise n'a pas de client, ça ne peut pas fonctionner!»

Un mélange de résignation et de déception pouvait se sentir chez ces employés. D'ailleurs, la direction avait bien perçu cet attachement à l'entreprise, où d'excellents salaires ont été versés pendant une dizaine d'années.



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

**Deux haut dirigeants de Cascades, soit Mario Plourde, président et chef de l'exploitation des produits spécialisés, et Claude Cardin, directeur général à la division Récupération et désencrage, ont rencontré une cinquantaine d'employés de Désencrage CMD hier matin pour leur annoncer la mauvaise nouvelle.**

«Leur réaction démontre qu'ils ont l'usine à coeur, qu'ils avaient envie de connaître son statut», fait remarquer Claude Cardin, directeur général, Récupération et désencrage chez Cascades. «Ce n'est pas la première fois qu'on fait des réunions générales et ils ont toujours participé.»

Même si l'exploitation est interrompue pour une période indéfinie, Cascades a décidé de conserver ses quelque 30 millions de dollars en équipements à l'intérieur de l'usine madelinoise. Parce qu'il ne faut jamais dire jamais, fait remarquer Mario Plourde, président et chef d'exploitation des produits spécialisés pour ce groupe papetier.

«La pâte est dans un marché extrêmement volatile», explique-t-il. «On entend beaucoup parler des forêts, ces temps-ci. Si le gouvernement limite les coupes, s'il y a moins de possibilités d'avoir des copeaux, on fera sans doute moins de pâte vierge. On se tournera peut-être alors un peu plus vers les produits recyclés.»

«Si le gouvernement travaillait de plus en plus à incorporer des fibres recyclées dans des produits finis, c'est sûr qu'il y aurait une place pour une usine comme Désencrage CMD dans le marché», enchaîne-t-il. «Aujourd'hui, il n'y a pas beaucoup de mouvement en ce sens. Mais si on regarde à long terme, il va falloir régler le problème des dépotoirs et du recyclage. On se donne un peu de temps pour voir quelle tangente le marché va prendre. Souhaitons qu'il y aura des mouvements positifs qui vont nous permettre de relancer l'usine un jour.»

Au début des années 90, le marché de la pâte recyclée apparaissait fort prometteur. Même avec le recul, M. Plourde assure que Cascades n'a pas fait une erreur en inaugurant cette division.

«Ça fait partie de notre mission d'entreprise», fait-il remarquer. «On vient d'acquérir une usine de désencrage en Europe. On y croit! Ça demeure un produit qu'on pense être capable de vendre. Mais aujourd'hui, l'économie n'est pas favorable. Les usines de pâtes et papiers ne tournent pas à plein régime; c'est difficile d'écouler nos produits. À long terme, on pense qu'il y aura de la place. On se donne la possibilité de reprendre les activités en gardant les équipements ici.»

En attendant, les employés seront accompagnés dans leur réorientation, assurent les dirigeants. Un programme d'aide et un comité de reclassement mis sur pied par Emploi Québec viendront supporter ces nouveaux chercheurs. Les plus mobiles peuvent aussi espérer se dénicher un poste dans une autre des filiales du groupe.

«Des mécaniciens, des techniciens en pâtes et papiers, ça a toujours beaucoup de valeur pour Cascades», assure M. Cardin.●

**guy.veillette@lenouvelliste.qc.ca**

# Pas de service de garde pour 1400 enfants

**ISABELLE LÉGARÉ**

*Trois-Rivières*

Des grands-mères ont dû prendre la relève ou des parents, congé du bureau.

C'est qu'environ 1400 enfants de la Mauricie et du Centre-du-Québec ont été privés, hier, d'un service de garde.

Plus de la moitié des 450 éducatrices des 19 centres de la petite enfance syndiqués à la CSN ont pris la direction, hier matin, de Montréal où 6000 travailleuses étaient attendues pour manifester leur mécontentement au gouvernement.

Ces dernières déplorent la lenteur des discussions dans le dossier de l'équité salariale. Elles réclament également la mise en place d'une table de travail pour discuter de la structure salariale, notamment des avantages sociaux.

Les syndiquées n'en sont pas à leurs premiers moyens de pression votés en juin dernier. Porte-parole des travailleuses en garderie pour les régions 04-17, M. Luc Deschesnes, du CPE LE Pipandor, à Shawinigan, soutient que les parents ont été avisés il y a une semaine déjà de la tenue de cette première journée de débrayage à travers la province.

«Ils se sont montrés très réceptifs, à l'écoute de nos demandes. On en parle quand même (de l'équité salariale) depuis 1999», a-t-il rappelé avant de mentionner qu'à sa connaissance, aucun CPE n'a eu à se justifier auprès de parents frustrés.

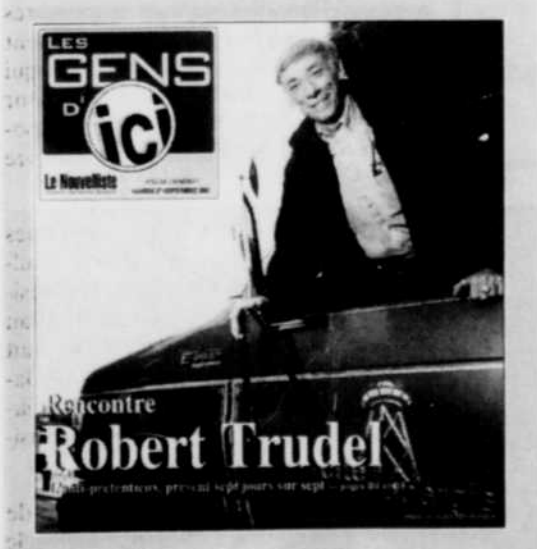
«Parmi nos parents, on a des employés du secteur public qui sont très conscients des enjeux de l'équité salariale», a mentionné M. Deschesnes qui, à l'inverse de l'Association québécoise des centres de la petite enfance (AQCPE), ne croit pas que les travaux progressent et vont dans le sens du calendrier qui avait été prévu.

«Nous ne faisons pas la même analyse de la situation. Les discussions ont été interrompues au mois d'août et on nous dit que, peut-être, elles reprendront en octobre», a-t-il conclu avec scepticisme.●



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

**C'est à bord de quatre autobus que 260 éducatrices des CPE de la Mauricie et du Centre-du-Québec ont pris la direction de Montréal. À l'avant-plan, le porte-parole des travailleuses en garderie pour les régions 04-17, M. Luc Deschesnes.**


*À lire aujourd'hui dans notre cahier*

**Les GENS D'ici**

- Rencontre avec ROBERT TRUDEL
- RENALD CLOUTIER troque la plume contre le marteau
- C'est le temps des POMMES
- Tête d'affiche: GISÈLE SAUCIER
- Une visite à LAC-À-LA-TORTUE
- La chronique de ROLAND PAILLÉ


DÉFUSION

# Plusieurs centaines de partisans dans le secteur Grand-Mère

**ROYAL SAINT-ARNAUD**

*Shawinigan*

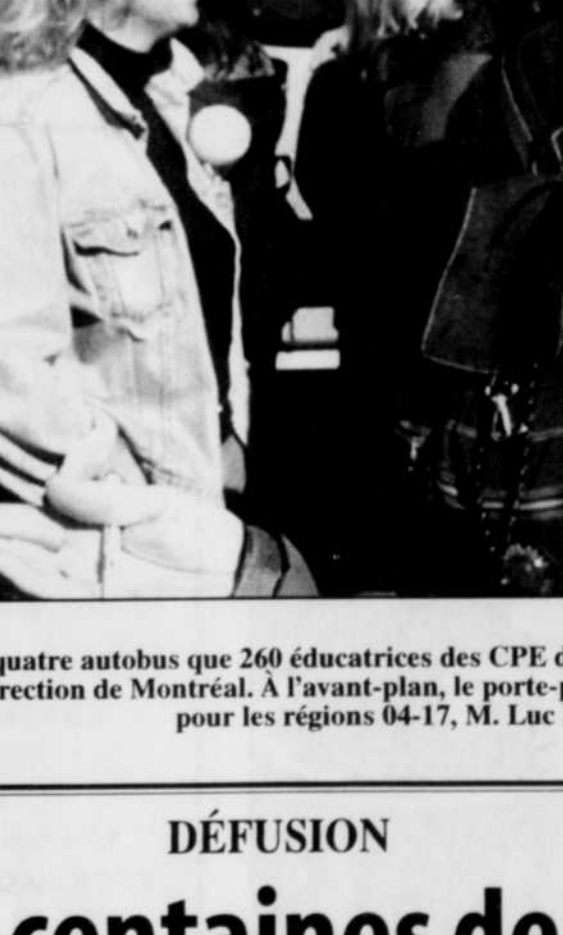
Ex-conseiller municipal à Grand-Mère, Gérald Boivin, un travailleur acharné à la cause de la défusion municipale dans ce secteur, estime que plusieurs centaines de personnes ont déjà signé la pétition en cours.

«Je suis favorable à inscrire mon nom, lors de la tenue d'un registre ou d'un référendum en faveur de la défusion de mon secteur», précise le bref préambule de la pétition largement distribuée dans le secteur Grand-Mère.

Illustrant le climat qui prévaut dans ce secteur, Gérald Boivin estime que la déception s'est alourdie au moment où l'on a enlevé les panneaux aux entrées du secteur indiquant que l'on pénétrait sur le territoire de la ville de Grand-Mère. «Surtout depuis qu'ils ont enlevé les panneaux aux entrées de la ville, les gens ne l'ont pas digéré du tout», a-t-il indiqué.

Tout en rappelant que le mouvement défusionniste a été amorcé tôt au printemps dernier, M. Boivin, laisse entendre que le comité formé à ce sujet est imposant. Il estime qu'il est composé d'une quarantaine de personnes. Il comprend notamment plusieurs comités porteurs de dossiers dont ceux des pompiers, les états financiers, la sécurité, les services municipaux et autres. Il y a trois ou quatre personnes sur chacun des sous-comités.

«Nous avons aussi des personnes de terrain», de signaler M. Boivin. Ces gens-là sont chargés de distribuer des tracs, d'informer la population et d'inviter les citoyens et les citoyennes à signer la pétition.



**L'ex-conseiller Gérald Boivin.**

Le comité dirigé par l'ex-conseiller Boivin est à préparer un document qui sera bientôt présenté au ministère des Affaires municipales, pour signifier l'intérêt des gens du secteur Grand-Mère à participer à la procédure d'enregistrement prévue dans le cadre de la loi concernant la consultation des citoyens sur la réorganisation territoriale de certaines municipalités.

M. Boivin signale de plus que les citoyens de la nouvelle ville de Shawinigan doivent se soumettre à la commmission d'accès à l'information pour être adéquatement informés, ce qui n'est pas normal selon lui. «C'est toute une affaire. Ce sont des bois dans les roues, tout à fait inutiles» ajoute-t-il.

À ceux et celles qui désirent obtenir une simple carte de la ville, il conseille de ne pas mentionner qu'ils sont favorables à la défusion, il estime que ces gens-là sont très mal vus par les tenants du statu quo.

On se souviendra qu'en juin dernier, lors d'une vérification effectuée par *Le Nouvelliste*, la plupart des conseillers des secteurs périphériques de Shawinigan déclaraient qu'ils ne feraient pas partie de ceux qui vont signer le registre concernant les défusions.

Le conseiller Gérald Bastarache et ex-maire de Grand-Mère, avait pour sa part laissé entendre que ce serait une erreur de revenir en arrière. «L'administration municipale n'est peut-être pas encore rodée à 100 pour cent» avait-il déclaré en juin dernier. Il rappelait qu'un tel changement de mentalités et de structures demande du temps et de la rigueur.

«Je comprends que les gens peuvent être impatients, surtout ceux qui avaient des liens plus étroits dans les anciennes municipalités, avait-il précisé, mais on va maintenant dans une bonne direction.»●

**royal.saint-arnaud@lenouvelliste.qc.ca**

# À 68 ans, il n'a pas encore accroché ses patins

## Arthur Beauregard accusé de possession et trafic de stupéfiants

*Trois-Rivières*



CLAUDE SAVARY

Il n'y a pas d'âge pour le crime. Arthur Beauregard, un individu de 68 ans, se retrouve derrière les barreaux depuis hier à la suite d'une perquisition menée à son domicile du 607 Sainte-Cécile à Trois-Rivières. L'homme, déjà connu des milieux policiers, a été traduit devant le tribunal et accusé de possession de cannabis et de haschisch dans le but d'en faire le trafic et d'avoir fait le trafic de ces substances.

On l'a également accusé de trafic de chlorhydrate d'oxycodone (apparenté à la morphine). Mais ce qui a sans doute le plus retenu l'attention des policiers, c'est de trouver des billets de banque totalisant 16 820 $ dans les coins les plus hétéroclites de la résidence du prévenu. Arthur Beauregard a enfin été accusé de percevoir des sommes d'argent à des taux criminels.



**Arthur Beauregard, 68 ans**

Des informations parvenues à des enquêteurs de la Sécurité publique de Trois-Rivières récemment donnaient à penser que Beauregard gardait de bonnes quantités de stupéfiants chez lui aux fins d'en faire le trafic. C'était de toute évidence un bon filon puisqu'on a découvert 488 grammes de marijuana, 14 grammes de haschisch et 143 suppositoires de chlorhydrate d'oxycodone.



**Plus de 16 800 $ ont été trouvés au domicile d'Arthur Beauregard en petites coupures. Les billets étaient dissimulés dans des endroits aussi surprenants qu'une télécommande ou sous le tapis d'une automobile. Un bâton de baseball a aussi été saisi. L'enquête démontrera si cet instrument aurait pu servir à intimider de mauvais payeurs puisque Beauregard est aussi accusé d'avoir perçu des sommes d'argent à des taux d'intérêt criminels (jusqu'à 50%).**

Les policiers ont été toutefois étonnés de retrouver autant d'argent, une somme de plus de 16 820 $. Les billets de banque étaient dissimulés un peu partout dans la maison. Ainsi, un billet de 1000 $ était caché à l'intérieur d'une télécommande.

La plus grosse partie de l'argent saisi était enfouie sous un établi. On en a aussi trouvé dans un plancher d'un garde-robe et sous le tapis d'un véhicule. On soupçonne qu'Arthur Beauregard se livrait au prêt d'argent à des taux faramineux (on parle de 50%).

La procureure de la couronne, Me Élaine Plamondon, s'est objectée à la remise en liberté du prévenu. L'avocate de ce dernier, Me Marie-Eve Patry, a alors convenu de tenir l'enquête sur remise en liberté lundi. ●

**claude.savary@lenouvelliste.qc.ca**


Vivre au quotidien avec l'arthrite et la polyarthrite rhumatoïde

La Société d'arthrite

**Une rencontre d'information s'adressant :**

- aux personnes atteintes de polyarthrite rhumatoïde et leurs proches;
- aux personnes atteintes de toute autre forme d'arthrite et leurs proches.

D'une durée de 3 heures, cette rencontre a pour but de faire le point sur cette maladie dévastatrice et de présenter diverses solutions disponibles.

**Au programme :** conférence par Dre Louise Rouleau, rhumatologue, présentation par une physiothérapeute et une ergothérapeute, témoignage d'une personne atteinte et période de questions. Des représentants de La Société d'arthrite seront sur place pour répondre à vos questions.

**Coût :** 10 $

**Lieu :** Hôtel Delta de Trois-Rivières 1620, rue Notre-Dame.

**Date :** Le 10 octobre de 13h00 à 16h30

Pour inscription ou information, veuillez communiquer avec nous **au 514.846.8840 ou sans frais au 1.800.321.1433**

Ce forum de patients est rendu possible grâce à la généreuse contribution de :

AMGEN Wyeth

3013171

1.800.321.1433 www.arthrite.ca/quebec


# Assemblée d'information à Parisville

*Fortierville (MA)*

Le Comité solidarité-santé du secteur est de la MRC de Bécancour tiendra, mardi soir, à la salle municipale de Parisville, une rencontre d'information concernant le plan directeur immobilier du Centre de santé Les blés d'or.

En faisant part de cette information, la mairesse de Fortierville, Mme Colette Cloutier, a indiqué que non seulement la population de Parisville, mais aussi celle de Deschaillons-sur-Saint-Laurent, était invitée à y participer.

Mme Cloutier a mentionné que comme cela avait été le cas à Fortierville, en août dernier, le Comité solidarité-santé donnerait «l'information véridique» sur la préparation du plan directeur immobilier.

Elle considère que la population de Deschaillons a surtout eu l'occasion, jusqu'à maintenant, d'entendre une version des choses dans ce dossier. Ceux et celles qui voudront entendre l'autre version auront une bonne occasion de le faire, selon elle, en se rendant à Parisville le 30 septembre au soir.

Le début de cette assemblée est prévue pour 19 h 30. ●


L'AUTOMNE À NOS PORTES !

SPAS démonstrateurs en LIQUIDATION

ABRIS D'AUTO 289,95$ Location 229,95$*

TABLE DE BILLARD 29,95$/mois ou 1 895$*

Service d'installation disponible

Équipée et assemblée

piscines ST-LOUIS

Membre du groupe SIMA

621 boul Raymond Pépin
Trois-Rivières, secteur St-Louis-de-France

379-6374

NOUVELLES HEURES D'OUVERTURE (à compter du 5 octobre)
ouvert du lundi au samedi

Mensualités basées sur un terme de 84 mois à un taux de 8,5%. Crédit Banque Laurentienne. Sujet à l'approbation du crédit. Toute photo à titre indicatif seulement. Les prix excluent toutes taxes. Détails chez Piscines St-Louis. Livraison gratuite dans un rayon de 25 kilomètres et moins.



Abris d'auto LAUNIER INC. & FILS

Le plus grand centre d'abris d'auto & accessoires

Vente - Location - Réparation

Démonstrateur sur place - Toute grandeur disponible

Toiles sur mesure pour fermer: "carport" Balcon, etc...

Toiles de séparation sur rails

Toiles sur mesure LAUNIER INC. & FILS Un nom de Confiance!

CONFECTION & RÉPARATION DE TOUS GENRES DE TOILE SUR MESURE

REMBOURRAGE COMMERCIAL

Banc/banquette - Fauteuil professionnel - Chaise...

7995, NOTRE-DAME, TROIS-RIVIÈRES-OUEST

819.377.5507

3015494



SURVEILLEZ TOUS LES JEUDIS

Le guide des restos de la région

Les meilleures adresses pour une bonne bouffe

Une exclusivité Le Nouvelliste

3010027



LE NOUVEAU F-150 2004

INTÉRIEUR

TRANSMISSION

LE NOUVEAU F-150 2004
LE CAMION RÉINVENTÉ

Ford a réinventé le camion avec le tout nouveau F-150 2004. Alors que ses concurrents croyaient avoir gagné du terrain, le F-150 2004 vient encore rehausser la barre des performances.

C'EST DIFFICILE DE VOUS LE DÉCRIRE MAIS TELLEMENT FACILE DE VOUS LE MONTRER !

Trois-Rivières FORD • LINCOLN

On vous facilite la vie !

7100, boul. Royal | Trois-Rivières | Internet : www.trfordlincoln.com | 370.3315

# Petite balade dans la *Pot Country*

Comme Tintin, songeur devant la pyramide de Khéops, je me suis dit que tous ces immenses champs de maïs qui s'étalaient à perte de vue devant moi dans cette grande et riche plaine qui borde le Saint-Laurent, entre Nicolet et Sorel, ne m'avaient pas révélé tous leurs secrets.

Certains n'appellent plus la route Marie-Victorin (la 132) entre Nicolet et Sorel, que la *Cannabis Trail* et la région, *Pot Country* ou *Grass Valley*.

Il est vrai qu'on y voit souvent passer des camionnettes avec un VTT boueux dans la boîte. Pour le sport? C'est possible. Mais l'odeur caractéristique qui suit la camionnette trahit une autre utilisation. Une odeur de cannabis qui s'échappe aussi des champs qui longent la route, quand on vient de procéder à une récolte, faite par des cultivateurs clandestins ou des policiers, ou lorsque le vent souffle. Parce que, quand on brasse un peu un plant de cannabis, il aromatise son environnement. Et l'odeur parfume l'entourage ou imprègne facilement votre linge ou les équipements qu'on utilise pour le couper ou le transporter.

Jeudi, des champs de maïs et des boisés entre Baie-du-Febvre et Odanak étaient ratissés par des équipes de l'Unité d'urgence de la Sûreté du Québec. La pluie avait beau sévir, il n'était pas question d'interrompre les recherches. La veille, d'un côté de la route, les policiers avaient découvert des plants dissimulés par du blé d'Inde. L'avant-veille, ils en avaient trouvés de quoi remplir deux camions, de l'autre côté de la route. C'était un bon secteur à fouiller.

En fait, ils en ont trouvés un peu partout depuis quelques semaines, parfois en assez bonne quantité. Il s'agit de chercher et on trouve. Il arrive que les plants soient si costauds que leur tête, avec leurs cocottes chargées de THC, la substance active, dépassent d'un pied ou deux les tiges de maïs. Tout le monde, dans le coin, vous dira qu'il y en a partout. Au point qu'on a rebaptisé Pierreville du nom de Cocotteville. Plusieurs résidants se sont plutôt contentés d'angliciser le nom de leur ville. *Stonecity*, ça parle tout autant.

On en rit plus qu'on en braille. Surtout qu'on a trouvé une grande plantation de près d'un millier de plants sur les terrains de la Défense nationale, à Nicolet et une autre de 700 plants, à l'île Ronde, sur la Saint-François, un endroit dont l'accès est contrôlé par le maire Jacques Gill, de Saint-François-du-Lac. Le maire y exploite un terrain de camping, le Gay Luron, pour une clientèle spécialisée comme son nom l'indique, qu'il faut traverser pour accéder à l'île. Le maire s'est bien défendu d'être au courant de l'affaire. Ça jase quand même. Dans Nicolet-Yamaska, on doit approcher les 10 000 plants saisis.

En fait, il n'y a jamais personne qui est au courant de quoique ce soit... officiellement. Mais tout le monde sait quelque chose ou suppose quelque chose. Guy Debanel, un retraité de 75 ans, qui a déjà été le chauffeur de Maurice Duplessis, avoue que les gens ne se posent pas trop de questions. Il connaît plein de gens qui ont de grosses maisons alors qu'ils n'ont pas de revenus connus.



JEAN-MARC BEAUDOIN
JBEAUDO2@LENOUVELLISTE.QC.CA

Au comptoir de Chez Traversy, à Pierreville, où il a ses habitudes, Freddy Watso, l'un des derniers Abénakis pur sang d'Odanak, s'amuse de la chose. «On est célèbre. L'autre jour, il y a un gars qui s'est arrêté pour acheter du pot. Il pensait probablement qu'on avait des comptoirs de vente.» Mais surtout, faisant allusion aux saisies de la SQ, Freddy mentionnera: «Ce que je me fais dire de temps en temps par des gens d'ici, c'est «ils n'ont pas trouvé le mien.»

Ce serait davantage des gens du coin qui contrôleraient les plantations que des gens de Sorel, de Trois-Rivières, de Montréal ou d'ailleurs. C'est ce que croit le maire de Pierreville, Bertrand Allard. «On sait qu'il y en a un peu partout. Mais c'est aussi vrai ailleurs, dans d'autres régions, partout où il y a de bonnes terres.»

Producteur de maïs, il croit même qu'il pourrait y en avoir dans ses champs. «Je n'en serais pas surpris. On le découvre au moment de la moisson, en octobre. Mais à ce moment-là, les plants de cannabis ont déjà été récoltés. Ils plantent, engraissent et cueillent leurs plants de nuit. À moins d'utiliser un hélicoptère, un agriculteur ne peut pas savoir s'il y a des plants dissimulés parmi son maïs. Dans un champs de blé d'Inde, on ne voit pas à plus de dix pieds autour.»

Le maire Allard a provoqué une commotion il y a quelques semaines en reconnaissant sur les ondes de RDI que la culture du pot dans sa région était une bonne chose pour l'économie locale. L'hôtel de ville s'est retrouvé bondé. Le maire a calmé le jeu en expliquant qu'il «avait été piégé» et que son propos avait été cité hors contexte.

Il est possible et probable que beaucoup d'agriculteurs sont victimes des planteurs de pot. Mais on soupçonne qu'il puisse y avoir aussi une certaine complicité. C'est ce que m'a affirmé un ado qui faisait de l'auto-stop et qui paraissait en connaître un bout sur la question. «C'est sûr qu'il y en a sur notre terre comme sur beaucoup d'autres terres. La plupart le savent. Le plus simple, c'est de regarder ailleurs, et d'en exiger une récompense.» Il se déposerait des petites enveloppes d'argent de reconnaissance dans bien des boîtes aux lettres. Ça compense pour les prix déprimés du maïs.

Quand on m'a donné comme mission d'aller patrouiller la *Pot Country*, j'ai décidé de commencer par le secteur de la Visitation, qu'on surnomme la «Petite Colombie», en raison je suppose de son relief vallonneux qui rappelle peut-être les collines qui entourent Medelin (sic).

J'ai emprunté des petits rangs, roulé sur des chemins étroits et boueux, pénétré dans des boisés, sali ma voiture au coton. J'ai marché dans des petits sentiers intrigants menant par l'arrière à des champs aux gerbes de maïs cassées ou couchées par le pas des hommes. J'ai ignoré plein d'avis de défense de passer ou d'affiches de propriété privée. J'ai buté sur bien des clôtures cadenassées. J'ai souvent dû rouler à reculons, pour me sortir d'une impasse, en me disant que j'aurais été facile à coincer.

Je n'avais malgré tout débusqué aucun plan de pot et dérangé personne. Mais dans le désertique et graveleux rang Sainte-Thérèse, j'ai aperçu une grosse voiture américaine, phares éteints, dans mon rétroviseur. J'ai ralenti, l'auto a ralenti. J'ai beaucoup ralenti, l'auto a beaucoup ralenti. Au bout du rang, j'avais le choix de virer à gauche ou à droite. J'ai tourné à gauche, les yeux rivés à mon rétroviseur. Le conducteur s'est immobilisé au bout du rang. Il n'a tourné ni à gauche, ni à droite. J'ai compris que j'avais dérangé.

Je me suis enfin rappelé qu'on avait aussi joué au cow-boy dans le coin, allant jusqu'à pourchasser dans un dépanneur, l'arme au poing, des voleurs de pot. Il faut dire qu'à 1500$, ça aiguise les appétits. J'ai regagné la 132. Piste du cannabis ou pas, elle m'est apparue pas mal moins risquée que les bucoliques petits rangs perdus de l'intérieur des terres. Du moins, le temps de la récolte.●

# Six mois de prison pour avoir menacé sa mère

CLAUDE SAVARY
*Trois-Rivières*

Il n'y a pas que chez les jeunes enfants qu'une famille reconstituée est susceptible de créer des problèmes. Jean-François Drapeau, un individu du secteur Cap-de-la-Madeleine qui a connu plus que sa part de difficultés depuis une dizaine d'années, a été condamné à six mois de prison pour avoir bousculé et proféré des menaces de mort à sa mère. Incapable d'accepter le nouveau conjoint de celle-ci, il s'en est pris aux deux dans un accès de colère.

En fait, selon ce qui a été mentionné par le procureur de l'accusé, Me Maurice Biron, son client n'a jamais accepté la présence de cet homme aux côtés de sa mère de 67 ans. Selon Jean-François Drapeau, cet homme se serait souvent montré violent à son endroit. Aussi, lorsque les événements récents sont survenus, c'était, selon lui, l'aboutissement de longues années de frustration.

En mai dernier, Drapeau avait déjà menacé sa mère. Il lui avait dit qu'il la battrait à coups de poing et il l'avait copieusement injuriée. Appelés sur les lieux, les policiers de la Sécurité publique de Trois-Rivières avaient dû s'y mettre à plusieurs pour le calmer et le conduire au quartier général. La situation était d'autant plus délicate que Drapeau est porteur du VIH (sida) et atteint de tuberculose. Selon la procureure de la couronne, Me Marie-Eve Paquet, l'accusé avait menacé de mordre et de cracher sur les policiers pour les contaminer. Finalement, on avait dû lui passer une couverture par-dessus la tête pour se protéger. Malgré cela, sa mère avait accepté de le reprendre chez elle, à la condition qu'il reste au sous-sol.

Le 31 août dernier, Jean-François Drapeau en a eu assez d'être ainsi confiné et il s'en est pris physiquement à sa mère et à son conjoint. Il a bousculé sa mère et l'a renversée par terre alors qu'il a donné un solide coup de poing dans l'abdomen du beau-père. C'en était trop et la police a été appelé à la rescousse. Hier, l'accusé a dit que la dernière personne au monde à qui il ferait du mal, c'est bien sa mère. Disant comprendre le désarroi de celle-ci face à lui, il a précisé qu'il avait compris qu'il ne fallait plus qu'il communique avec elle. D'ailleurs, la mère avait dit qu'elle ne voulait plus l'héberger.

Puis Drapeau a expliqué au juge Guy Lambert sa piètre condition physique et sa longue lutte contre le sida et la tuberculose. Il a ajouté qu'il se procurait du cannabis au Club Compassion de Montréal pour soulager ses douleurs et son mal de vivre.

Soulignant le caractère dangereux de l'accusé, Me Paquet a demandé au président du tribunal l'imposition d'une peine dissuasive qui ne serait pas inférieure à 16 mois de détention. En entendant cette suggestion, Me Maurice Biron a sursauté et a demandé au juge de tenir compte de tous les aspects particuliers de cette affaire. Il a donc condamné l'accusé à purger six mois de prison et l'a soumis à une probation d'une durée de trois ans en lui interdisant par ailleurs tout contact avec sa mère pendant cette période.●
















AUBERGE GOUVERNEUR

# Les offres rejetées à 93 pour cent

*Shawinigan*



ROYAL SAINT-ARNAUD

Les 43 employés syndiqués de l'Auberge Gouverneur à Shawinigan, réunis en assemblée générale hier, ont rejeté à 93 pour cent, les offres dites finales et globales de l'employeurs.

Les membres du Syndicat de l'hôtellerie de la Mauricie, section Auberge Gouverneur, rattachés à la Centrale des syndicats démocratiques (CSD), ont ainsi suivi le mot d'ordre de leur exécutif qui a recommandé le rejet de ces offres jugées inacceptables par les négociateurs syndicaux.

La présidente du syndicat, Micheline Dureau, a expliqué à l'issue de la rencontre avec les travailleuses et les travailleurs que l'employeur a présenté des augmentations salariales atteignant jusqu'à 12 pour cent dans certains cas, croyant ainsi favoriser une acceptation de son offre et un retour au travail.

Mme Dureau estime que la recherche du syndicat est plutôt d'atteindre des salaires équivalant à l'ensemble de la région, pour tous les employés.

Elle a précisé que les gens des banquets, de la salle à manger et les plongeurs sont ignorés dans les augmentations salariales offertes par l'employeur.

Invitée à parler du salaire horaire moyen payé aux employés de l'Auberge Gouverneur, elle a indiqué qu'il va du salaire minimum (7,30 $) jusqu'à environ 13 $ l'heure.

Elle a expliqué que la plus forte augmentation serait de 1 $ l'heure et elle serait limitée aux employés de la réception.

Dans les autres cas, les augmentations varient de 0,10 $ à 1 $ suivant la catégorie d'employés.

«Nous avons reculé sur beaucoup d'avantages en matière de respect des conditions de travail», d'ajouter la présidente Dureau.

Elle indique que plusieurs points existant dans la convention collective actuelle ne seraient pas reconduits dans le nouveau contrat de travail.

«Pour nous, c'est tout à fait inacceptable. En négociation, nous devons avancer et non reculer», dit-elle.

Elle a donné quelques exemples de recul. L'employeur versait 20 $ à un cuisinier pour l'aiguisage de ses couteaux. Toutefois, dans la nouvelle convention, cette clause serait éliminée.

Pour leur part, les femmes de chambre devaient faire un maximum 15 chambres par quart de travail. Dans la nouvelle convention, l'employeur voudrait, selon le syndicat, éliminer ce nombre maximal.

Il pourrait ainsi exiger d'une employée qu'elle fasse 17 ou 20 chambres une journée et 10 le lendemain. Cela causerait selon elle des conditions de travail inacceptables.

Mme Dureau laisse entendre qu'à la table des négociations l'employeur a assuré le syndicat qu'il n'y aurait pas d'abus. «Qu'il l'écrive dans la convention», commente la présidente du syndicat.

L'employeur dit aussi que la pratique courante est de fournir deux uniformes par année, sauf aux employés des banquets. «C'est aberrant, de mentionner la présidente Dureau, puisque certains employés nous ont dit avoir eu seulement deux uniformes en cinq ans.»

Le syndicat demande d'autre part un pourboire de 15 pour cent, mais l'employeur veut se réserver 5 pour cent pour ses frais d'administration, semble-t-il.

«C'est maintenant à l'employeur de démontrer sa bonne foi et d'offrir des conditions qui vont vraiment inciter les employés à retourner au travail», de conclure la présidente du syndicat.

Il n'a pas été possible hier de parler au directeur des opérations et porte-parole de l'établissement, à l'Auberge Gouverneur, Antonio Soares. On nous a informé qu'il était en réunion. ●

royal.saint-arnaud@lenouvelliste.qc.ca

Dernière chance !!

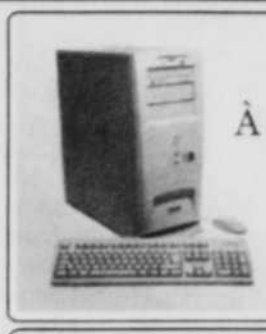
Grande Vente d'ordinateurs usagés

Aujourd'hui Samedi 27 sept. 2003

Complice de votre réussite
Concepta
Systèmes informatiques

2425 boul., Des récollets
Trois-Rivieres

WWW.CONCEPTA.COM



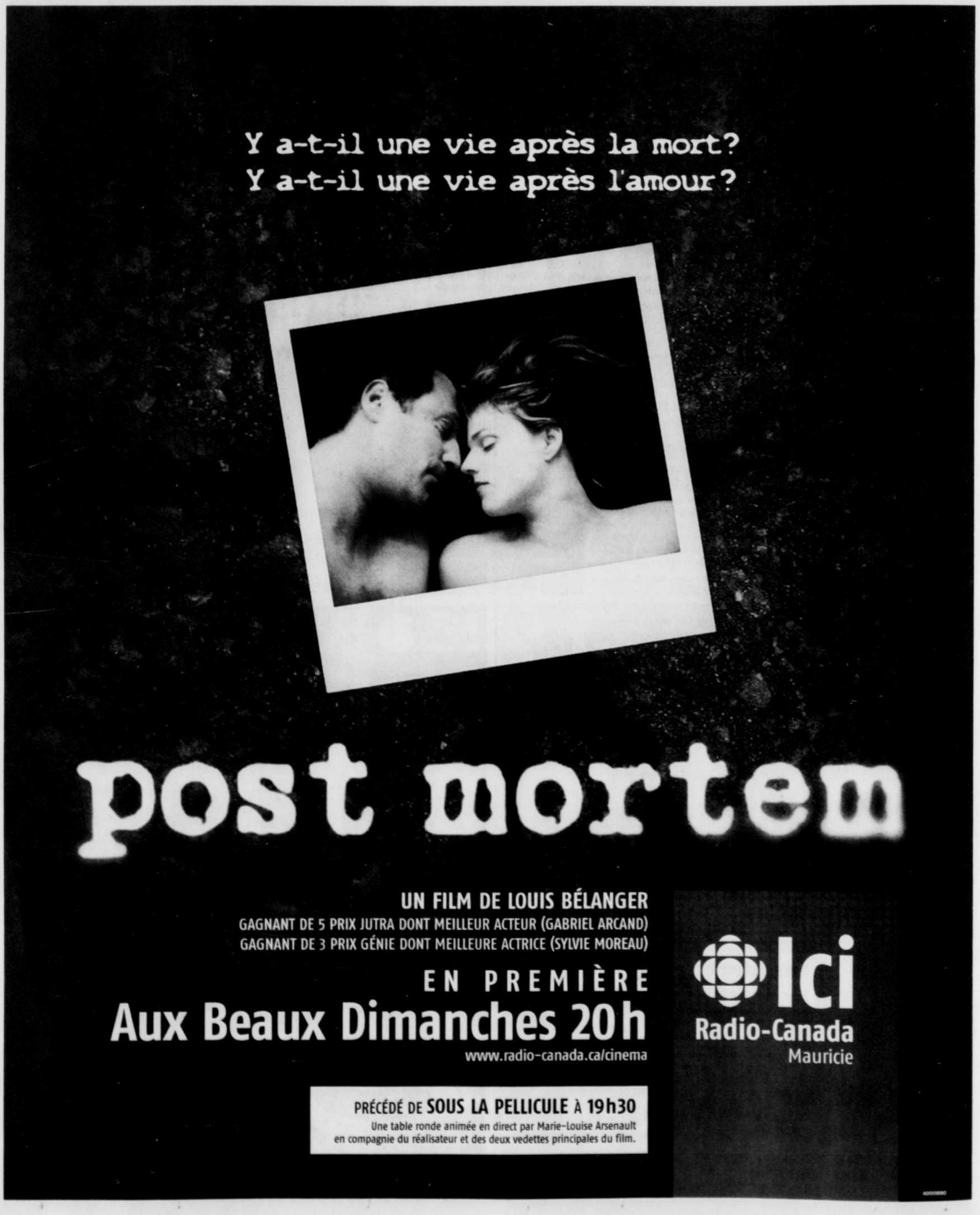
DELL
À partir de
195$

Ensemble complet à partir de
295$

Incluant
- Boîtier tour
- Pentium II 350
- 64mo de mémoire
- disque de 4gb
- carte de son
- carte reseau
- moniteur 17"
- Clavier , souris
- Haut-Parleur
- Garantie 1 an

Ordinateur seulement
Pentium III 500mhz .....295$
128mo/6gb/cd-rom/son/lan
Pentium III 550mhz .....395$
256mo/20gb/cd-rom/son/lan

Quantités limitées, changements de prix sans préavis, taxes en sus



# Un financement est requis pour l'Observatoire

*Trois-Rivières*



MARIE-JOSÉE MONTMINY

Les élus provinciaux de Trois-Rivières et de Maskinongé se joignent à la députée de Champlain, Noëlla Champagne, afin de réclamer un financement de base permanent pour l'Observatoire du Cégep de Trois-Rivières, situé à Champlain. Cette infrastructure scientifique se trouve présentement dans une impasse financière forçant la suspension de ses activités au moins jusqu'à la fin de l'hiver.

Rappelons que la corporation qui gère l'observatoire a annoncé cette fermeture indéterminée après avoir appris qu'elle ne pourrait plus compter sur la subvention annuelle de 40 000 $ versée par le ministère de la Culture et des Communications. Cette somme représente la moitié du coût d'exploitation de l'observatoire à chaque année.

Les activités astronomiques destinées au grand public sont interrompues pour les périodes automnale et hivernale. Les groupes scolaires qui prévoyaient visiter les lieux dans un contexte de sortie éducative souffriront particulièrement de cette fermeture. Les étudiants en physique pourront toutefois avoir accès à l'Observatoire du Cégep.

Des élus, des intervenants du milieu économique ainsi que des responsables du Cégep de Trois-Rivières se sont récemment réunis pour discuter de la problématique du financement des installations. Du côté politique, le maire de Champlain, Marcel Marchand, s'est uni aux députés André Gabias, Francine Gaudet et Noëlla Champagne pour exprimer l'intérêt régional à trouver une solution aux problèmes financiers de l'observatoire.

«Il est anormal que des installations régionales de cette importance pour le développement de la culture scientifique ne puissent être soutenues annuellement par un financement de base adéquat», affirme la députée de Champlain, Noëlla Champagne, en citant les exemples du Domaine seigneurial Sainte-Anne, du Vieux presbytère de Batiscan et du Moulin seigneurial de Pointe-du-Lac.

«Le parti libéral se doit d'emprunter cette avenue pour assurer la pérennité des activités de l'observatoire», ajoute la députée de l'opposition. C'est le ministère du Développement économique et régional qui a hérité du dossier de l'observatoire. Mme Champagne déplore le fait qu'aucune période de transition n'ait été prévue pour effectuer les réajustements nécessaires à la poursuite des activités.

En parlant au nom de ses collègues députés, Mme Champagne soutient que des gestes concrets devront être posés rapidement, dans un contexte de partenariat. Un comité de concertation chapeauté par le CLD des Chenaux a été mis sur pied dans le but d'élaborer une proposition aux ministères concernés.●

# Encan silencieux au Sabord

## Une soixantaine d'oeuvres d'art sont vendues aux enchères

MARIE-JOSÉE MONTMINY

*Trois-Rivières*

Une fois, deux fois, trois fois! Vendu au visiteur qui a inscrit le plus haut montant sur un carton! Les amateurs d'art sont invités à participer à l'encan silencieux organisé par les éditions d'art Le Sabord. Pendant quinze jours à compter d'aujourd'hui, les visiteurs peuvent découvrir une soixantaine d'oeuvres sur lesquels ils pourront miser sur place.

Cinquante oeuvres bidimentionnelles et une dizaines de sculptures sont exposées au local du Sabord, sur la rue Laviolette. Les visiteurs peuvent examiner les pièces et inscrire leur nom et leur mise sur une fiche accompagnant la description de l'oeuvre. Ces fiches sont toujours visibles, et il est possible pour les gens de renchérir sur une ou des oeuvres les intéressant.

Les créations seront attribuées aux plus offrants en date du 12 octobre à 17 h. Les artistes devaient s'inspirer du thème de l'élément humain pour exprimer leur créativité à travers divers médiums dont la peinture, la sculpture, le verre, la photographie, l'estampe ou le dessin. Le corps, le coeur, l'esprit et l'âme sont donc à l'honneur dans ce projet qui en est à sa cinquième édition depuis 1992.

Les artistes qui présentent des oeuvres dans cet encan silencieux proviennent de plusieurs coins de la province. Parmi les artistes de la région, on retrouve entre autres les Guy Bailey, Lorraine Beaulieu, Normand Boisvert, Madeleine Béchard, Marie-Claude Jacques, Denise Jordan, Fontaine Leriche, Louise Paillé et Josette Villeneuve, pour ne nommer que ceux-ci.

D'autres artistes provenant notamment de Montréal, Québec, Val-David et Saint-Jean-sur-Richelieu sont également représentés dans cet encan spécial.

Le Sabord est une revue d'art qui marie les expressions littéraire et visuelle. Les quatre numéros publiés annuellement sont articulés autour de thématiques telles «Le corps», «La différence», ou «Air», par exemple. Art Le Sabord est par ailleurs connue comme une maison d'édition de livres en littérature et arts visuels.●


INVITATION SPÉCIALE

Nous vous invitons à faire un essai routier du tout nouveau

CAMION FORD F-150 2004

Un technicien vous donnera des informations techniques sur le véhicule.

LE SAMEDI 27 SEPTEMBRE 2003 de 9 h à 16 h

de présence ou de participation à l'activité.

(DÉMARREUR À DISTANCE, ETC.)

*Venez prendre un bon café.*
*On vous attend !!!*

N.B. ST-ONGE-FORD-O-SUD SEULEMENT
4285, 12e AVENUE, SHAWINIGAN-SUD

Centre de santé
Nicolet-Yamaska

JOURNÉE PORTES OUVERTES ET INAUGURATION OFFICIELLE DE LA MAISON DE NAISSANCE DE NICOLET

DATE : Le dimanche 5 octobre 2003

ENDROIT : Maison de naissance de Nicolet
1275, rue Saint-Jean-Baptiste, Nicolet

DÉROULEMENT :

13 h 00 *Visites de la Maison de naissance.*
14 h 00 *Inauguration officielle de la Maison de naissance.*
14 h 45 *Reprise des visites.*
16 h 00 *Fin des visites.*

SÉANCE PUBLIQUE D'INFORMATION DU CENTRE DE SANTÉ NICOLET-YAMASKA

*Conformément à la Loi sur les services de santé et les services sociaux, le conseil d'administration et la direction du Centre de santé Nicolet-Yamaska ont le plaisir de convoquer la population de la région à leur séance publique d'information.*

DÉROULEMENT :

16 h 00 *Séance publique d'information : rapport du président et du directeur général.*
16 h 30 *Conférence sur « Le monde des sages-femmes » par Mme Carole Arès, responsable sage-femme à la Maison de naissance de Nicolet, et Mme Céline Lemay, présidente du regroupement des sages-femmes du Québec.*
17 h 15 *Période de questions.*
17 h 30 *Levée de l'assemblée.*

Hervé Dionne
*Président du conseil d'administration*

Pour de l'eau chaude à profusion...

Les HydroSolutions, j'achète!



Louez ou achetez un chauffe-eau
Fabriqué exclusivement pour HydroSolution
Ultra Cascade
AVANTAGES
• plus résistant à la rouille
• fournit plus d'eau chaude qu'un chauffe-eau standard
• éléments électriques de qualité pour réduire les bris

Location de chauffe-eau à compter de 6,99 $ par mois Installation comprise 1

Vente de chauffe-eau à compter de 459 $ Installation comprise 1

Aussi offerts : Appareils de chauffage central à air chaud ou à eau chaude

Pour tout renseignement, appelez le
1 800 ÉNERGIE (363-7443)
du lundi au vendredi de 8 h 30 à 18 h.
www.hydrosolution.com

1 Ces prix ne comprennent pas les taxes. Il n'y a aucuns frais supplémentaires si l'installation actuelle est conforme aux normes en vigueur et qu'elle ne nécessite aucune modification ou de conversion de système.
Note : Le service est limité à certains secteurs. Informez-vous auprès d'HydroSolution pour savoir s'il est offert dans le vôtre.
RBQ : 8109-7594-22

HydroSolution
Une filiale du groupe Hydro-Québec

# Le système policiers-pompiers de Trois-Rivières encore pointé du doigt

## Les audiences sur le congédiement de Serge Marcotte prennent une autre tournure

*Trois-Rivières*



NANCY MASSICOTTE

Plus que jamais, le système de policiers-pompiers de la Sécurité publique de Trois-Rivières est remis sur la sellette ces derniers temps, non seulement à l'enquête publique du coroner Delage sur la mort des enfants Pall mais également aux audiences sur le congédiement du pompier volontaire Serge Marcotte.

Si au départ la cause du pompier Marcotte devant la Commission des relations de travail devait durer deux jours, elle est maintenant rendue à sa cinquième journée. Trois journées supplémentaires sont également prévues au calendrier, soit le 2 et 17 octobre et le 5 novembre.

La Ville de Trois-Rivières, qui a congédié Marcotte pour «manque de loyauté envers ses supérieurs», croyait que le débat porterait uniquement sur son congédiement pour ses prétendues activités syndicales. Marcotte prétend en effet que l'administration municipale l'a congédié pour avoir critiqué publiquement, à titre de représentant syndical, le travail des policiers-pompiers de Trois-Rivières lors d'une opération de désincarcération en août 2002 sur l'autoroute 40 à Pointe-du-Lac.

Il déplorait le manque de formation des policiers-pompiers en désincarcération et des équipements inadéquats. Une dame était restée coincée pendant quatre heures dans son camion à la suite d'un accident.

Or, c'était bien mal connaître Me Jean Denis, l'avocat qui assure la défense de Marcotte et qui agit également à titre de partie intéressée à l'enquête publique du coroner Delage au nom du Syndicat des pompiers du Québec. Ce dernier entend faire la preuve que les allégations de Marcotte étaient vraies et justifiées. Et pour ce faire, il n'a pas hésité à faire témoigner plusieurs policiers-pompiers de Trois-Rivières et des pompiers volontaires devant le commissaire.

Outre Francis Gobeil, directeur de la Sécurité publique de Trois-Rivières et Serge Marcotte, on a pu entendre les témoignage du lieutenant qui supervisait les opérations lors de la désincarcération, de certains policiers-pompiers ayant manipulé les pinces, du chef des pompiers volontaires de Maskinongé, du président du syndicat des pompiers volontaires de Pointe-du-Lac et d'anciens employés de Sauvetage Mauricie (un organisme qui était spécialisé dans la désincarcération).

Me Denis a même demandé à ce que le véhicule 22, dans lequel se trouve les équipements de désincarcération, soit apporté au palais de justice pour que le commissaire puisse les examiner. Il a alors demandé à un policier-pompier de faire fonctionner les coussins utilisés pour soulever les véhicules. Or, ce qui aurait dû durer cinq minutes environ a demandé 30 minutes.

Selon Francis Gobeil, ce pépin n'avait rien d'alarmant. «C'était un problème mécanique tout simplement. La valve n'avait pas été ouverte», a-t-il expliqué.

Mais, aux yeux de Me Denis, cette situation laisse perplexe d'autant plus que la rapidité est à la base d'une intervention réussie. «Les policiers-pompiers de Trois-Rivières ont peu de formation en désincarcération; certains même n'ont jamais travaillé sur des

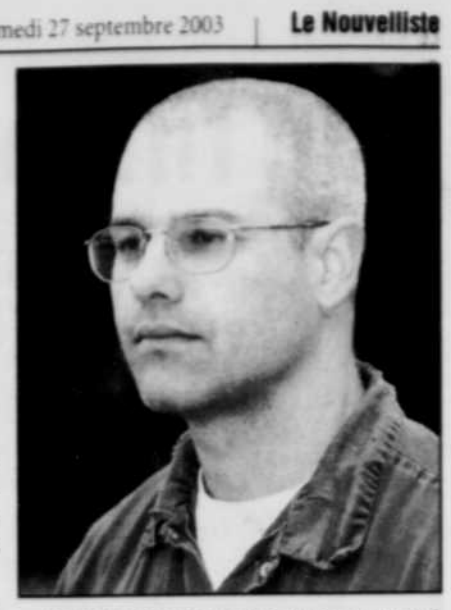


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: MARIE DUHAIME

**Serge Marcotte**

coussins de levage. Et qui en paie le prix? Il y a notamment cette femme, coincée quatre heures dans son camion. Du jamais vu au Québec. De toute évidence personne ne savait quoi faire lors de cette intervention, sinon elle aurait été sortie en 45 minutes maximum», a-t-il clamé.

Le 2 octobre, Serge Marcotte reviendra témoigner. Cette fois-ci, il sera interrogé non pas sur son congédiement mais bien sur son intervention lors de ce même événement. Le chef des pompiers de Pointe-du-Lac sera lui aussi appelé à la barre de même que l'expert en désincarcération mandaté par le Syndicat des pompiers du Québec. Ce dernier sera appelé à se prononcer sur ce qui aurait dû être fait.●

CLIMAT EXPERT
• Climatisation • Chauffage • Ventilation
Liquidation de climatiseurs
CLIMATISEUR MURAL LG
Offre spéciale 12 000 BTU
À compter de 1495$
Obtenez une thermopompe au prix du climatiseur
ou 59,95$ / mois 0$ de comptant
THERMOPOMPE
La technologie de pointe vous permet d'augmenter l'efficacité de l'air climatisé.
FOURNAISE À L'HUILE
Une performance haute en chaleur.
SPÉCIAUX
R.B.Q. : 8209-2735-37
3016305
375-7474 OUVERT LE SAMEDI
280, Thibeau, Cap-de-la-Madeleine

# Gobeil déplore la tournure des audiences

NANCY MASSICOTTE

*Trois-Rivières*

Le directeur de la Sécurité publique de Trois-Rivières, Francis Gobeil, trouve déplorable que les audiences sur le congédiement du pompier volontaire Serge Marcotte servent à faire le procès des policiers-pompiers de Trois-Rivières, chargés du service de désincarcération. «Encore une fois, on profite de ce dossier, et de celui de l'enquête publique du coroner Delage, pour pointer du doigt les policiers-pompiers et remettre en cause l'organisation du service. Ces audiences vont durer huit jours et il a été question du syndicalisme de M. Marcotte pendant tout au plus une heure. Pourtant, la plainte de M. Marcotte portait sur ce point», a-t-il fait savoir.

Malgré les attaques qui fusent contre le mode d'organisation du service de police et pompier trifluvien, M. Gobeil refuse de baisser les bras et se porte à la défense de ses hommes. Il ne se dit pas contre une séparation éventuelle des policiers et des pompiers, mais il croit qu'il faudra mettre dans la balance les pour et les contre.

«Vu de l'extérieur, il est facile d'être un gérant d'estrade et d'affirmer qu'il faut se séparer. Jusqu'à présent, notre mode de fonctionnement nous a bien servis. Nous sommes rapides, notre système nous permet de la souplesse et de la flexibilité, et les coûts sont moins élevés. Par contre, nous savons



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

**Francis Gobeil**

qu'il y a des aspects à améliorer sur le plan de la formation des pompiers et de l'entraînement, mais c'est justement avec le schéma de couverture de risques que nous serons en mesure de prendre une décision éclairée», a-t-il ajouté.

Il a d'ailleurs rappelé que peu importe la décision finale qui sera rendue par la Ville, il y aura des coûts supplémentaires. Ainsi, il prévoit que si une brigade de pompiers devait être créée, les coûts pourraient atteindre 9 millions $ minimum. «C'est une projection mais si nous avons besoin de 20 pompiers par relève de 12 heures, donc 80 pompiers, plus une dizaine d'officiers, pour assurer le service, à raison de 100 000 $ chacun par année, il faut déjà prévoir un minimum de 9 millions. Et là-dessus, nous n'avons pas encore construit de casernes, acheté des équipements et nous n'avons pas parlé du service de police qui lui aussi devra être réaménagé», évalue M. Gobeil.

Néanmoins, il croit que seules les analyses effectuées par les spécialistes dans le cadre de l'élaboration du schéma de couverture de risques vont donner les véritables réponses. «On ne se cache pas derrière ce schéma mais il nous permettra de bien analyser les délais d'intervention, les temps de réponse, le nombre de répondants car il inclura toutes les hypothèses possibles. Qui plus est, il y aura des consultations publiques au printemps. La population aura elle aussi son mot à dire sur le type de couverture qu'elle désire», indique le directeur Gobeil.

Ce sera ensuite à la Ville de prendre sa décision. Celle-ci devra être transmise au ministre de la Sécurité publique d'ici septembre 2004. Lui seul aura le dernier mot puisqu'il devra l'approuver ou non.

Me Jean Denis, l'avocat qui assure la défense de Serge Marcotte et qui représente le Syndicat des pompiers du Québec à l'enquête publique du coroner Delage sur l'incendie ayant causé la mort des enfants Pall, ne s'est jamais caché qu'il prônait la séparation du corps de police et de pompiers. «Dans ces deux dossiers, je tente de démonter que ce mode de fonctionnement n'est pas sécuritaire pour la population. Et c'est ce qu'a fait Serge Marcotte en dénonçant une situation problématique sur le plan de la désincarcération. Nous sommes conscients que nous dérangeons mais si on ne le fait pas, qui le fera», a-t-il conclu.●

Le Flores
AUBERGE
À compter du 3 octobre
Buffet de fruits de mer et côte de boeuf tous les vendredis
41,95$
MENU
Bisque
ou Chaudrée de maïs aux pétoncles rôtis
Crevettes et langoustines au four, beurre blanc et son couscous de cari
ou
Cornet de saumon fumé cajun au crabe des neiges
Sorbet
BUFFET FRUITS DE MER
CHAUD
- Cuisse de grenouille à la crème de moutarde
- Mahi Mahi grillé à la provençale
- Coquille St-Jacques en croûte
- Escargots à la bordelaise
- Crevettes
- Roast beef au jus, côte de boeuf coupé par le chef
- Gratin dauphinois
- Riz basmati
- Ratatouille
crabes des neiges, moules
- Morue - Aiglefin
FROID
- Thon fumé
- Gravelax de saumon
- Saumon en chaud froid
- Terrine de poissons et pétoncles
- Salade de fruits de mer
- Salade de légumes au crabe
- Tomates et concombre
- Crudités
- Fromages et raisins
- Salade Waldorf aux crevettes
Chariots de desserts
Thé ou café
41,95 $/personne
3011096
4291, 50e Avenue, Sainte-Flore-de-Grand-Mère
(autoroute 55, sortie 220) • Réservation : 538-9340
www.leflores.com


GUY CORNEAU
en conférence
Victime des autres, bourreau de soi-même
Shawinigan
Centre des arts
2 octobre, 19h30
Info : (819) 539-5493 #245
Billetterie : (819) 539-6444
Trois-Rivières, Hôtel Delta
7 octobre, 20h
Info : (514) 990-0886,
Billetterie : (819) 477-5412
19h-19h45 séance de signature
www.productionscoeur.com
3013176

HAMAC
Centre d'hébergement pour itinérant(e)s et sans-abris.

AVIS DE CONVOCATION
CENTRE DE RÉADAPTATION InterVal
Assemblée publique d'information
En vertu de l'article 176 de la Loi sur les Services de santé et les Services sociaux, le Centre de réadaptation InterVal tiendra son assemblée publique d'information le mardi **14 octobre 2003 à compter de 18 h** au 20, Notre-Dame à Trois-Rivières, secteur Cap-de-la-Madeleine.
Serge Lemieux
Secrétaire du conseil d'administration
3012490

PARTAGEZ les ÉVÉNEMENTS heureux avec vos PARENTS et AMIS
Vedette du jour
est publiée les mercredis et samedis dans LE NOUVELLISTE.
29,99$ + taxes
Hâtez-vous de réserver votre date de parution !
( Offre réservée aux particuliers. Annonce payable à l'avance. )
Chaque mois, tirage d'une paire de billets de spectacle parmi les annonceurs.
FÉLICITATIONS !
Mme Gisèle Thibeault
(gagnante tirage du 17 septembre)
PROCHAIN TIRAGE
le 22 octobre 2003
Billets à gagner :
CLAUDINE MERCIER
Faites-nous parvenir votre photo et un court texte accompagnés de votre paiement de 34,50 $ ou présentez-vous à l'un de nos bureaux :
LES PETITES ANNONCES
Le Nouvelliste
• Trois-Rivières 1920, rue Bellefeuille G8Y 3W8 • Shawinigan 792, avenue des Cèdres G9N 6T8
378-VEND•U 8363
537-VEND•U 8363
BONNE FÊTE ANTOIN
Aujourd'hui, tu fêtes tes deux ans. Pas belle journée ! Nous t'aimons beaucoup...
Maman, papa, grand-papa Gilles, grand-maman Lulu et grand-papa Jean-Yves.
FÉLICITATIONS CATHERINE ET GAB
Après 3 années de dur labeu enfin avocate. Nous sommes Profite de la vie maint
Maman, papa et ton
DÉJÀ 30 ANS DE BONHEUR !
Merci pour les 30 années d'amour et de bonheur. Tu combles ma vie et j'espère que notre union durera pour toujours...
Ton mari Jean qui t'adore. XXX
3000489




# BONNE ANNÉE 2004

## Sentra 1.8 2004

**LOCATION** À PARTIR DE

**179$ /MOIS†**

Comptant initial de **1525$**
(transport et préparation compris)

**ET POUR 20$**

**DE PLUS PAR MOIS††**
**OBTENEZ:**

- Climatiseur
- Radio AM/FM stéréo 100 watts avec lecteur CD
- Essuie-glaces à balayage intermittent

**PRIX D'ACHAT** À PARTIR DE

**15 598$** **PDSF****

- Siège du conducteur à 8 réglages
- **Moteur 1,8L de 126 chevaux**
- Pneus toutes saisons de 15 po
- Barres stabilisatrices avant et arrière
- Coussins gonflables
- Dossier arrière rabattable 60/40
- Et beaucoup plus!

**2,8%*** FINANCEMENT À L'ACHAT



NISSAN

**www.nissan.ca** 1 800 387-0122

**OUVERT JUSQU'À 21H LES SOIRS DE SEMAINE**

*†Location de 48 mois pour la Sentra 1.8 2004 (C4LG54 AA00). ††Location de 199 $ par mois pour 48 mois pour la Sentra 1.8 2004 «Option Plus» (C4LG54 BK00). Pour les deux offres de location, acompte ou échange équivalent de 1 525 $. Limite de 24 000 km par année avec 0,10 $/km extra. Premier versement et dépôt de garantie équivalent à un versement mensuel, toutes taxes comprises, requis à la livraison.* ***Assistance routière 24 h.*** *Taxes, immatriculation, assurances, obligations sur pneu neuf, frais d'enregistrement RDPRM et frais du concessionnaire en sus sur toutes les offres de location ou d'achat. Sur approbation du crédit. *Taux de financement de 2,8 % à l'achat pour les termes jusqu'à 36 mois. Offre d'une durée limitée. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer à prix moindre. **PDSF de la Sentra berline 1.8 à boîte manuelle (C4LG54 AA00). Voir votre concessionnaire participant pour tous les détails. Le modèle illustré est à titre indicatif seulement. Nissan, le logo Nissan, la signature «Découvrir_» et le nom du modèle Nissan sont des marques de commerce de Nissan.*

4000852

# OPINIONS

## Mourir dans la dignité



GINETTE GAGNON
GGAGNON1@LENOUVELLISTE.QC.CA

Il y a 29 ans, mon frère et moi étions au chevet de ma mère qui agonisait à l'hôpital. Lorsqu'elle est morte, en pleine nuit, l'infirmière a avisé le médecin de garde pour qu'il vienne constater le décès. L'homme est entré dans la chambre sans nous regarder, sans nous adresser un mot. Il a procédé et a tiré brutalement le drap sur la figure de ma mère. Il n'a pas eu le moindre petit mot de compassion à notre égard. Il est sorti comme il était entré, en nous ignorant totalement. Zéro de psychologie.

Est-ce que les choses ont changé depuis?

Il y a trois ans, mon frère vivait ses derniers jours à l'hôpital. Dans une chambre à deux lits. Son jeune fils passait la nuit à ses côtés. Dans le lit voisin, un homme est mort, seul. Le personnel médical a constaté le décès, mais le corps n'a été déplacé que le lendemain matin. Mon neveu a veillé son père mourant durant toute une nuit... à côté d'un cadavre. Au petit matin, le personnel a rapatrié le corps et l'a flanqué dans un sac pour la morgue sous les yeux des témoins de la chambre. De l'insensibilité criante.

Est-ce que les choses ont changé depuis?

Il y a peu de temps, un ami est mort d'un cancer. Quand il a senti venir la fin, il s'en est allé à l'hôpital. Il est resté deux jours sur une civière de l'urgence avant qu'on lui trouve un petit coin pour rendre son dernier souffle dans l'intimité. Est-ce comme ça qu'il faut partir? En attendant notre tour dans un corridor?

Le Conseil du bien-être et de la santé, dans un rapport sur l'état des services offerts au Québec aux personnes en phase terminale et aux familles qui cheminent vers un deuil, constatait ces jours-ci qu'il y a un gros virage à prendre au plus vite.

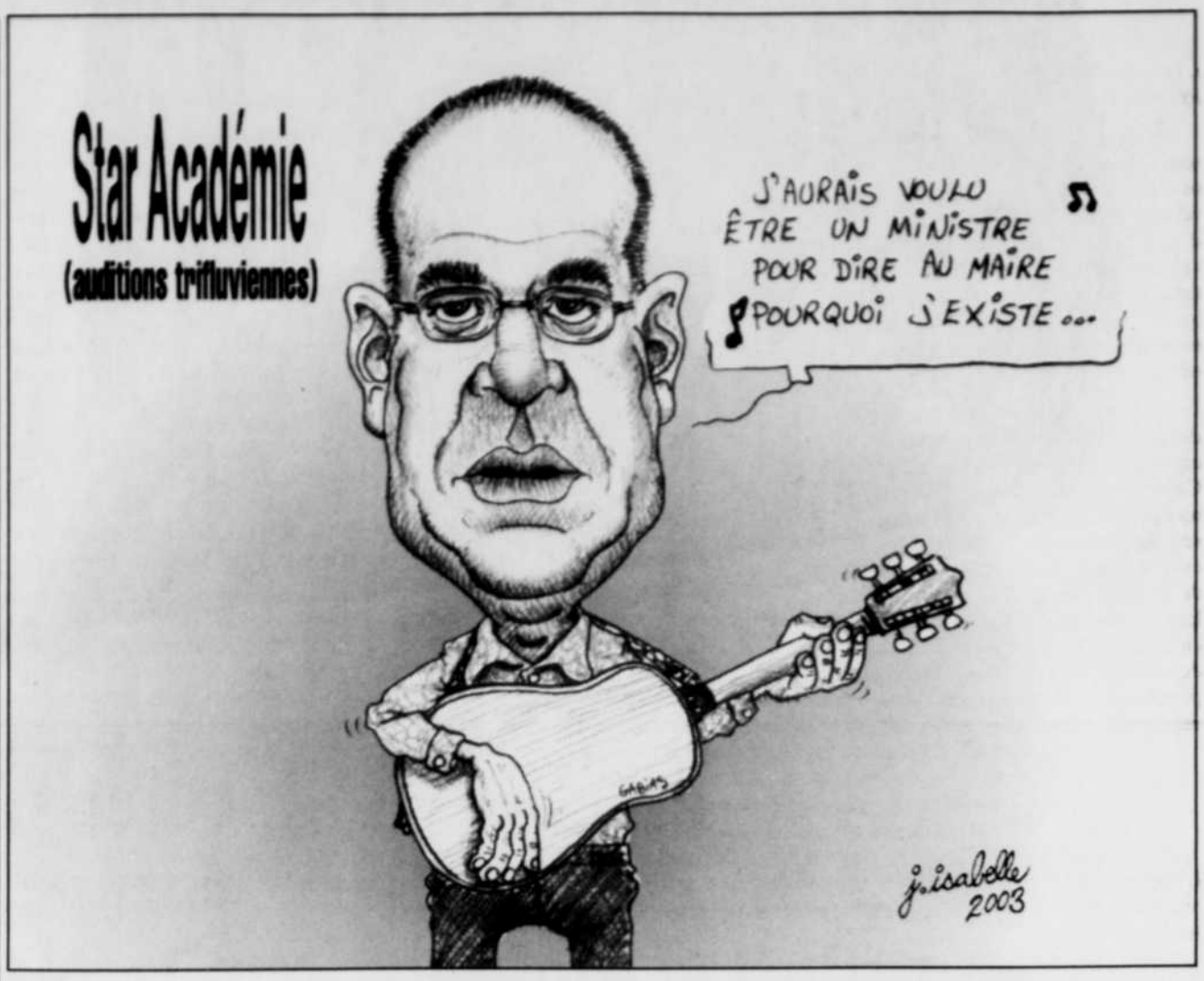
Dans notre réseau de la santé, les soins palliatifs ne sont pas une priorité. Faute de services adéquats, 90 % des gens meurent à l'hôpital alors qu'ils aimeraient mieux mourir à la maison. Les hôpitaux bien organisés, avec des unités spéciales pour accompagner les mourants et leurs proches, il n'y en a pas des tonnes. Pas assez pour tout le monde. Les soins palliatifs ne sont pas reconnus non plus chez nous comme une spécialité. Trop d'intervenants manquent encore de formation, d'encadrement. En nursing et en médecine, on ne s'éternise pas sur le sujet du palliatif. Lorsque médecins et infirmières se montrent particulièrement chaleureux et compatissants avec un mourant et ses proches, cela tient plus de leurs valeurs humaines personnelles que de la culture des établissements.

Le Conseil du bien-être et de la santé, un organisme chargé de conseiller le ministre de la Santé, affirme même que des personnes souffrent encore inutilement à défaut de pouvoir recevoir un soulagement approprié contre la douleur en phase terminale. Il semblerait que le personnel médical ne sait pas toujours très bien composé avec la morphine.

Tout cela, à notre époque, est révoltant. En fait, on estime que 5 % seulement des 55 000 Québécois qui meurent chaque année reçoivent un accompagnement digne de ce nom au terme de leur vie. Les services sont très inégaux d'une région à l'autre. Surtout les services à domicile. Souvent, là où il y a des maisons de mourants, comme Albatros, ou des services d'accompagnement structurés, cela tient du bénévolat et du secours de fondations bienveillantes. Oui, il y a de belles approches qui se sont développées ici et là au Québec, mais c'est nettement insuffisant pour rejoindre chaque personne au terme de sa vie.

Le Conseil fait également ressortir avec raison que les soins palliatifs ne devraient pas se limiter aux tout derniers jours du mourant, mais commencer à se mettre en place dès qu'une personne reçoit un verdict de maladie incurable et qu'elle aura peut-être besoin de services psychologiques, infirmiers, spirituels, etc.

Le Québec est en retard. Le ministre de la Santé, Philippe Couillard, en convient et promet un plan d'action pour les prochains mois. Des espaces dédiés en plus grand nombre dans les hôpitaux, une approche mieux coordonnée face à la mort, plus de services à domicile, etc. Est-ce que tout cela restera un beau voeu pieux... mort au feuilleton des restrictions budgétaires?•




## OPINIONS DES LECTEURS

## Suis-je trop mère poule?

Mais où est donc passée la responsabilité de certains parents?

Jeudi, le 18 septembre, 18 h 30. Il fait un temps absolument superbe. Ma fille, qui va avoir cinq ans, me demande d'aller jouer au parc. Je trouve cela un peu tard, mais ensuite je réalise que le lendemain est journée pédagogique, alors je peux bien lui permettre de se coucher un peu plus tard que d'habitude. De plus, je me dis que cette sortie va sûrement lui faire du bien avant d'aller au lit.

Vers 19 h 15, il commence déjà à faire un peu plus sombre. Je dis à ma fille qu'il serait temps de retourner très bientôt à la maison. Je l'avertis toujours un peu à l'avance afin d'éviter les crises. À ce moment, deux fillettes âgées de six et sept ans arrivent en courant pour se balancer à côté de ma fille. Je m'aperçois très vite qu'elles sont seules. Aucun parent ne les accompagne. J'engage alors le dialogue suivant avec la plus âgée: mais où est ta mère? «Pas là, dit-elle en haussant les épaules.» Je vois bien ça, mais où est-elle? «À la maison.» Et elle te laisse venir au parc toute seule à cette heure là? «Ben quoi! J'ai quand même sept ans!» Justement ma chérie, tu n'as seulement que sept ans. Je te trouve bien jeune. «Ben, j'viens tout l'temps toute seule.»



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

**Maryse Béliveau et sa petite Ariane Frigon.**

Je n'en revenais pas. J'ai quitté le parc quinze minutes plus tard et les deux petites étaient toujours là sans l'ombre d'un parent à l'horizon.

Lundi, le 22 septembre, 12 h 50. Je raccompagne à pied ma fille à l'école. Nous marchons sur le trottoir lorsque je vois deux petits garçons marcher seuls. Ils reconnaissent ma fille puisqu'ils sont dans la même classe. Évidemment, les petits décident de traverser la rue pour venir la rejoindre. Devinez s'ils ont pris le temps de regarder s'il arrivait une voiture. Heureusement, il n'en venait aucune.

Je leur demande où sont leurs parents et ils me répondent qu'ils sont maintenant assez grands pour aller à l'école seuls.

Alors, je me dis: est-ce que c'est moi qui suis trop mère poule ou bien les parents de ces enfants-là qui ne sont pas assez responsables? En réalité, je préfère être trop prudente que pas assez.

Alors à vous, parents, qui vous reconnaissez dans ceci, ne vous surprenez pas si un jour il arrive malheur à vos petits. À moins que secrètement, c'est ce que vous souhaitez.

**Maryse Béliveau**
**Cap-de-la-Madeleine**

## Pour faire échec à la mari

C'est avec un vif intérêt que j'ai lu, le 22 septembre dernier, dans *Le Nouvelliste*, l'opinion de M. Yves Babin. En substance, celui-ci suggérait que des manoeuvres soient embauchés pour détruire les plantations de marijuana. Cela, afin de libérer un plus grand nombre de policiers. Ceux-ci pourraient ainsi se consacrer à des enquêtes plus urgentes pour protéger la collectivité et justifier leur salaire autrement. Son idée de détruire les plantations en vaporisant des pesticides biologiques est aussi à mon avis à retenir.

À l'heure actuelle, le fruit des cultures de cannabis est acheminé à un lieu tenu secret pour y être détruit. De belles récoltes mûries à point... Ne serait-il pas plus logique d'entreprendre les Opérations Cisailles lorsque les plants sont à la moitié de leur croissance (pratiquement aussi visibles, avec moins de manipulation)? Ainsi il serait trop tard dans la saison pour de «nouvelles semailles» et il n'y aurait aucun risque que ces productions se retrouvent sur le marché. Cela malgré que vraisemblablement des mesures soient prises (sûrement à très grands frais) pour que ce ne soit pas le cas.

Sans compter que détruire sur place les récoltes, quelle que soit la méthode utilisée (avec un peu d'imagination et ayant recours à la technologie moderne pratiquement illimitée), du temps serait sauvé, donc de l'argent et cela ferait beaucoup plus mal au coeur «aux producteurs». Le temps employé actuellement par les policiers à cueillir le «pot» serait converti en temps pour trouver d'autres plantations.



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: P. BEAUCHAMP

**Des récoltes mûries à point**

On voudrait que nos champs et forêts du Québec produisent davantage de «mari» que l'on n'agirait pas autrement. Les producteurs sont rarement appréhendés, les médias proclament tous azimuts la valeur des récoltes (incitatif à se lancer en «affaires»), relativement peu de temps est consacré à la recherche des plantations (quelques semaines en fin de saison).

Le manque d'effectifs et de budgets sont souvent déplorés pour justifier les résultats mitigés que l'on connaît. Ne pourrait-on pas pour un temps, laisser de côté la chasse aux sorcières? Prostitution entre personnes consentantes, échangisme, jeux jugés illégaux, vérification du type de carburant dans les véhicules et autres. Cela pourrait libérer l'argent et le personnel nécessaires pour instaurer des mesures véritablement efficaces pour endiguer ce fléau.

J'ai lu quelque part que grâce à des recherches en génétique, on pourra dorénavant cultiver des plants moins hauts, d'une couleur différente, donc plus difficiles à détecter. Je crains qu'un jour, il devienne nécessaire de légaliser le cannabis parce que la volonté ferme de nos dirigeants d'enrayer ce phénomène de culture sera venu trop tard. C'est sans doute la facilité à se procurer les substances psychotropes qui fait qu'il y a tant de consommateurs devenus dépendants, donc clients assidus.

Pour maintenir son économie, si une région compte sur la culture de la drogue ou sur les jeux de hasard, des problèmes pratiquement insolubles sont à prévoir. Je doute fortement que notre société aura les ressources pour y faire face.

**Marielle Cyrenne**
**Victoriaville**




**Appuyez-vous le projet d'un nouvel aréna de 15 millions $ à Shawinigan ?**

*Faites-nous part de votre opinion par écrit*

## LETTRES ET COURRIELS

### Vive Amina!

Enfin un croc-en-jambe contre les lois islamiques! Amina Lawal est acquittée. La femme a les mêmes droits que tout homme, pourquoi autant d'efforts pour le reconnaître encore aujourd'hui en 2003?

Nous avons fait des marches contre la guerre en Irak, nous devrions faire une marche pour célébrer Amina Lawal. Je suis un homme et je ne conçois pas que les femmes soient traitées de cette façon. Ces religions sont dépassées et leurs lois encore plus. Dire que beaucoup de ces gens demandent à venir vivre au Québec avec cette mentalité.

Je m'arrête ici. J'aurais des pages à écrire sur le comportement dégueulasse de ces hommes qui se croient supérieurs seulement parce qu'une religion est au-dessus d'eux.

**Alain Lebel**
**Trois-Rivières**

**Réagissez à l'actualité !**

Le Nouvelliste sélectionnera chaque semaine une lettre parmi le courrier reçu. Vous pourriez mériter un **dictionnaire Larousse.**




**Écrivez-nous !**

**par courriel**
opinions@lenouvelliste.qc.ca

**par la poste**
Le Nouvelliste
C.P. 668, Trois-Rivières
G9A 5J6

Les lettres doivent être brèves et accompagnées du nom complet, de l'adresse et du numéro de téléphone de l'auteur. Le Nouvelliste se réserve le droit d'abréger ou de refuser des lettres

OPINIONS DES LECTEURS

# Les cinéphiles crient au secours!

*L'auteur, Stéphane Filion, habite Trois-Rivières.*

À chaque rentrée culturelle, qu'elle soit automnale, hivernale ou estivale, où l'on reconnaît en Trois-Rivières une véritable ville artistique par l'annonce d'un calendrier culturel des plus effervescents avec ses spectacles, ses expositions et ses événements, demeure toujours un volet culturel qui est terriblement laissé-pour-compte: le cinéma.

À Trois-Rivières, pour le cinéma, c'est presque le désert. Certes, le seul oasis rafraîchissant qui existe est Ciné-Campus qui, avec des moyens communautaires et des contraintes énormes, réussit toujours à nous impressionner avec sa programmation de répertoire de qualité, année après année. Rappelons-nous que Ciné-Campus, le plus ancien ciné-club au pays, a des centaines de membres. Il y a donc un bassin de population trifluvienne qui aime le cinéma de qualité, intelligent, marquant, réfléchi et qui amène «ailleurs».



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: P. BEAUCHAMP

**Stéphane Filion**

À chaque fois, je m'emporte, je m'insurge. «Coudonc, qu'est-ce que nos cinémas commerciaux attendent pour se grouiller le derrière? (pour rester poli!)» C'est ce que je me dis à chaque rentrée culturelle. Encore plus à ce moment-ci de l'année où les oeuvres cinématographiques primées aux différents festivals de Cannes, de Montréal, de Toronto, de Berlin, de Venise ou de Sundance sortent sur les grands écrans publics un peu partout au pays. Et pourtant, à Trois-Rivières, nous sommes carrément «pognés» à subir encore et toujours les grosses méga-productions américaines ou les oeuvres bénéficiant du succès populaire et critique.

Certes, à l'intérieur de cette avalanche de productions, nous pouvons toujours y trouver notre compte quant à quelques oeuvres intelligentes, qu'elles soient québécoises, américaines ou étrangères. Mais en grande majorité, nos écrans sont occupés par des produits jetables loin de l'oeuvre cinématographique. On se croirait au Wal-Mart.

À Trois-Rivières, nous avons deux cinémas commerciaux comportant plusieurs salles. En plus de nous présenter tous les inévitables blockbusters américains, ils se dédoublent dans leurs présentations, car chacun offre la même programmation! Inconcevable gaspillage d'écrans éhonté!

Ces cinémas commerciaux me répondront sûrement que tout est question de distributeurs, de demande du public, de propriété des «majors» et naturellement, de rentabilité. Je m'en fous! Ici, à Trois-Rivières, il y a de joyeux fous qui mettent leurs culottes et qui réussissent brillamment à faire vivre la poésie, le chant choral, la danse, les arts visuels, le théâtre, la musique avec des moyens autrement moindres que ceux réservés à l'entreprise privée, surtout au cinéma. Et aussi, vous l'admettrez, dans des disciplines beaucoup moins grand public.

Pourquoi nos cinémas commerciaux ne réserveraient-ils pas des salles pour la diffusion de films d'auteurs et de répertoire et ce, dès leur sortie publique? Pourquoi ne participeraient-ils pas au développement culturel de notre ville en posant ce geste, si simple, et assurément rentable à long terme. Et une initiative toute régionale de la part des gros joueurs multinationaux commerciaux redorerait sûrement leur blason.

Je suis un peu tanné que les multinationales nous prennent pour des colonisés, pour des oies à gaver. J'aimerais bien qu'elles me répondent et je voudrais bien leur dire de vive voix, mais au téléphone je tombe toujours sur le répondeur annonçant leur programmation. Ça me fait encore plus scier (si je demeure toujours poli)...●

# Autopsie d'un projet sur la glace!

*L'auteur, Éric Duchesne, habite Shawinigan et fréquente l'Université Laval en sciences politiques.*

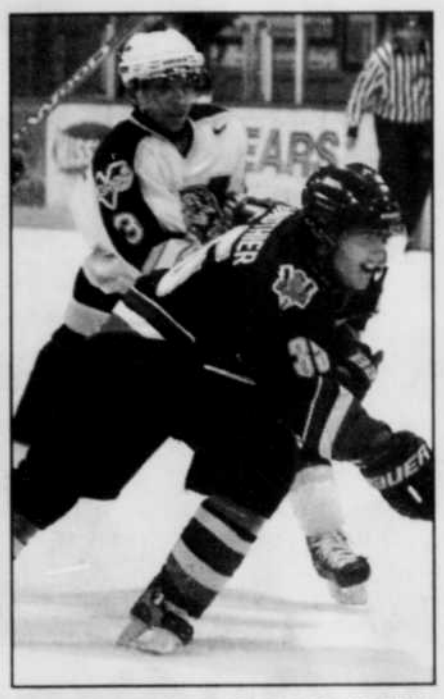
J'ai été stupéfait de l'attitude aussi négative de Mme Julie Boulet dans le dossier du nouvel aréna à Shawinigan. N'est-il pas dans le rôle d'un ministre régional de promouvoir son secteur par des projets d'envergure? Après coup, il est du ressort du conseil des ministres et aux différents ministères impliqués d'entériner ou non ledit projet.

Pour l'instant, cela n'annonce rien de bon. Pourtant, les entités fédérales et municipales sont prêtes à investir une somme considérable relevant du projet d'infrastructure (le montant global sera divisé également entre le fédéral, le municipal et le provincial). Or, l'instance provinciale semble vouloir ralentir le processus et la population est en droit de se poser des questions.

Il est à noter que je ne reprendrai pas l'argumentation utilisée dans un autre article d'opinions publié dans *Le Nouvelliste* en janvier dernier et intitulé «La seule solution: rebâtir à neuf», où ma prise de position sur le sujet était clairement identifiable. Je rajouterai cependant de la chair autour de l'os en me permettant d'insister sur certains points qui semblent, de toute évidence, avoir échappé à quelques personnes.

Dans un premier temps, il faut prendre conscience de la fragilité du hockey au Québec. Je m'explique. Un club de hockey est, en première instance, géré de manière à générer des profits. Ainsi donc, les décisions prises sont davantage d'ordre politico-administratif pour maximiser la rentabilité de la concession. C'est parfaitement logique et légitime. Cela dit, peut-on gérer une concession de la LHJMQ de la même manière à Shawinigan, à Québec ou à Halifax? La réponse est fort simple: non! Les moyens financiers ne sont tout simplement pas les mêmes. Je fais ici allusion aux masses salariales, aux budgets de marketing et à la capacité de marché au niveau de la foule.

Malgré tout, les Mooseheads d'Halifax, même s'ils sont tout à fait rentables économiquement, attirant de très bonnes foules et des événements comme le Championnat mondial de hockey junior, ont changé récemment de propriétaire. Heureusement, le nouveau propriétaire a une vision de développement et ne songe pas à déménager la concession. On se rend bien compte que la vie d'une concession ne tient qu'à un fil!



LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

**Un atout pour Shawinigan.**

Pensons également aux déménagements des Castors de Sherbrooke et du Rocket de Montréal, qui sont maintenant partis sous d'autres cieux. Si l'offre est bonne, nul ne peut jeter la proposition du revers de la main. À ce niveau, au nom de la fierté régionale, de la visibilité accordée à Shawinigan par le biais des Cataractes, protéger la plus vieille concession de la LHJMQ ne devient pas un luxe où l'on peut y voir un certain gain en capital politique pour nos élus, mais bien plus un devoir.

Plus encore, le présent dossier dépasse le simple domaine sportif, car la perte de l'entreprise Marcotte et les rumeurs qui envoient le Festival de théâtre de rue à Trois-Rivières font très mal à Shawinigan. Quelle est la prochaine étape? Aura-t-on le culot de déménager les droits des Cataractes du côté de Trois-Rivières?

Je tiens donc à mettre en garde la population, puisque la survie du club passe nécessairement par un nouvel aréna. Je défie les détracteurs du projet d'assister à un match local des Cataractes. Regardez l'enthousiasme des 3000 spectateurs et réalisez que du côté pragmatique, ce projet tire tout son sens. C'est ce que l'on ressent sur le terrain, endroit où la légitimité s'acquiert pour le politicien. Il ne faudrait pas l'oublier, car c'est devant la population que tout politicien est responsable, il n'est pas seulement imputable devant le système!

J'ai acheté mon billet de saison des Cataractes, croyant par ce geste que je m'implique au sein de l'organisation et que je transmets une confiance totale aux dirigeants du club. Je considère donc que le club de hockey de Shawinigan n'est pas exclusivement une propriété du conseil d'administration, mais appartient à tout spectateur qui assiste aux matchs, encourage l'équipe et participe à la survie de la plus grande tradition de hockey junior au Québec.

Étudiant en sciences politiques, je suis bien conscient qu'à l'occasion, il faut savoir se «mouiller» et prendre position publiquement sur certains sujets de la vie sociale. On ne peut donc me reprocher l'intérêt que je porte à l'économie et au développement de la nouvelle ville de Shawinigan. J'annonce donc publiquement mon support entier à M. Claude Pinard, au club de hockey les Cataractes et à la Ville de Shawinigan. Je suis confiant que M. Pinard saura mener à terme ce projet, qui me tient tant à coeur, en discutant directement avec M. Charest.

Un tel projet dépasse largement les limites de l'aspect idéologique, il relève davantage de la bonne volonté. Soyez assurés que si mon enthousiasme, mon expertise et ma détermination peuvent servir, il me fera plaisir de participer activement au dossier.●

## L'aréna peut attendre

Avant de mettre de l'argent du programme des infrastructures dans un nouvel aréna à Shawinigan, la mairesse Lise Landry devrait voir à mettre les infrastructures nécessaires à la qualité de vie des citoyens de la ville.

Les gens de la rue des Bois-Francs attendent depuis des années d'avoir les services auxquels ils ont droit. Cette rue, qui existe depuis plus de 100 ans, n'a pas fait l'objet de réparations depuis des décennies. Même le tuyau d'eau potable qui est brisé n'a pas encore été réparé; les gens doivent faire couler l'eau durant l'hiver pour ne pas que ça gèle.

Nous sommes dans l'année internationale de l'eau douce, mais voilà que la Ville de Shawinigan aime mieux accorder de l'importance à un aréna plutôt que de contrer les problèmes d'eau potable des citoyens.

De plus, mettre 80 millions pour aller chercher l'eau dans la rivière Saint-Maurice qui est contaminée au mercure me semble ridicule alors que nous avons plein de lacs qui peuvent nous fournir et qui ne coûteraient pas ce prix.

C'est à se demander qui, encore une fois, on veut enrichir. Ce sont nous, les citoyens, par nos taxes et nos impôts qui paierons pour ces travaux.

**Carmen Melancon**
**présidente Ligue des citoyens du secteur Beaurivage de Shawinigan**

## Pétition

Je regarde ladite sculpture pour y trouver un sens. L'imaginaire s'impose. La cabane égale le palais de justice. Le bateau désigne le ballotement des décisions de la cour. La camisole blanche montre le criminel qui peut sortir blanc comme neige, levant les bras pour crier sa victoire.

Il faudrait peut-être inscrire cette définition sur la camisole blanche, alors cette statue symboliserait le palais de justice et non la ville de Trois-Rivières.

Est-ce qu'il faudrait une pétition pour faire enlever cette statue?

Nous nous portons volontaires pour recruter des signataires, mais nous avons besoin d'aide. Qui veut être bénévole pour la cause? Nous contacter à 379-1712.

**Andréa et Gilles Richard-Vallée**
**Trois-Rivières-Ouest**




# Trois-Rivières fait école

## Le médiateur culturel fascine les participants du colloque Les arts et la ville

*Drummondville*



LOUISE PLANTE

Le 16e colloque des Arts et la ville prenait fin, hier, à Drummondville, avec l'allocution très attendue du directeur de la direction des arts et de la culture de la Ville de Trois-Rivières, M. Michel Jutras, dans le cadre de l'agora sur la médiation culturelle.

C'est que depuis l'ouverture du colloque jeudi, l'expérience trifluvienne en médiation culturelle, (la première au Québec), qui permet de faire le lien entre la culture et le milieu défavorisé, alimentait les conversations de corridor. «Enfin, quelque chose de vraiment concret pour combattre l'exclusion culturelle», se disaient les intervenants culturels, avides de nouveaux publics pour leurs salles.

L'intervention de M. Jutras a été on ne peut plus terre-à-terre et pratico-pratique: «cessez d'en parler, faites-le dès demain, ça marche», a-t-il lancé à ses collègues de la culture, non sans leur donner quelques trucs afin d'assurer le succès de leur démarche.

Comme première mise en garde, M. Jutras a prévenu tout le monde qu'on ne pouvait penser se lancer sérieusement dans la médiation sans de solides appuis politiques, au niveau municipal s'entend. Or, le maire Yves Lévesque est membre du conseil d'administration du groupe Les arts et la ville.

Deuxièmement, il est tout aussi illusoire, a-t-il noté, de penser qu'on pourra attirer un nouveau public simplement en distribuant des billets gratuits à droite et à gauche parmi la population défavorisée. Les organismes culturels qui ont tenté l'expérience ont vite réalisé que les sièges demeuraient vides. Il est également utopique de penser que les organisations, très généreuses au demeurant, sauront comment distribuer elles-mêmes leurs billets, a-t-il observé. Généralement, ces tiquets ne sont pas utilisés pour deux raisons; soit qu'ils ont été donnés aux mauvaises personnes, soit qu'on n'a pas pris la peine de préparer ces dernières au spectacle qu'on voulait leur présenter.

M. Jutras a comparé le médiateur culturel à Moisson Mauricie. Tout comme l'organisme charitable se charge de recueillir des denrées provenant de grandes épiceries et de les distribuer à différents organismes qui viennent en aide aux gens dans le besoin, le médiateur est en contact avec des organismes communautaires qui sont en mesure d'acheminer les billets à des personnes vraiment intéressées par le spectacle proposé: film, concert, récital, pièce de théâtre, danse, poésie, etc.

Enfin, le directeur des arts et de la culture de Trois-Rivières a ajouté qu'il n'est pas superflu, de temps en temps, de préparer les gens au concert qu'ils iront entendre ou à l'exposition qu'ils visiteront et même de les accompagner la première fois. Cette mission éducative, toutefois, reviendrait surtout aux organismes communautaires.

Par ailleurs, M. Jutras n'a pas caché qu'il était plus facile de faire de la médiation culturelle lorsqu'on est soi-même un diffuseur de spectacles. Dans le cas contraire, a-t-il expliqué, on peut aussi trouver des commanditaires qui accepteront d'acheter une quantité de billets qui seront remis au médiateur pour les distribuer.

Participaient également à cette agora M. Claude Gosselin, directeur général et artistique du Centre international d'art contemporain de Montréal et Mme Sylvie Lacerte, directrice générale du Festival international de la nouvelle danse à Montréal.

Toujours sous le thème de la médiation culturelle, le premier a déclaré qu'il ne fallait pas non plus hésiter à provoquer des rencontres avec de nouveaux publics, comme le fait par exemple le Concours jeunes critiques en art visuel qui s'adresse à des étudiants. Il a aussi incité les intervenants de la culture à sortir des cadres habituels pour aller vers d'autres organismes. Il a donné comme exemple l'expérience vécue avec un groupe de jeunes décrocheurs en réinsertion, spécialisés dans la fabrication de cédérom, qui a produit un disque sur les promenades architecturales d'Héritage Montréal.

Pour sa part, Mme Lacerte a rappelé qu'il est important de piquer la curiosité des gens pour qu'ils puissent faire leurs propres découvertes. Il faut, dit-elle, aller vers eux au lieu d'attendre qu'ils viennent vers les arts. Elle a donné comme exemple des danseurs de *O Vertigo* qui ont permis à des étudiants d'assister au processus de création d'un spectacle du début à la fin. C'est, selon elle, le meilleur moyen de donner des clés pour comprendre. Et c'est ce qui manque souvent. ●



# Économie

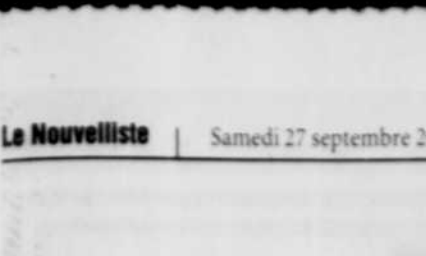
www.lapresseaffaires.com
LA PRESSE AFFAIRES.com

| S&P/TSX | S&P/TSX VENTURE | $ CAN | DOW JONES | S&P 500 | NASDAQ | OR |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 7433,08 ▼ -80,29 | 1383,18 ▼ -8,51 | 73,92 ▼ -0,23 | 9313,08 ▼ -30,88 | 996,85 ▼ -6,42 | 1792,07 ▼ -25,17 | 380,80 ▼ -4,20 |

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE — Le Nouvelliste — CYBERPRESSE.CA

# Quand l'arbre cache l'ensemble de la forêt

## Les perceptions font partie des enjeux forestiers en Mauricie



MARC ROCHETTE
AU CONGRÈS FORESTIER MONDIAL
MROCHETT@LENOUVELLISTE.QC.CA

«Le mot *forêt* soulève des visions de coupes à blanc et des préjugés tenaces. L'industrie forestière a besoin d'un permis social pour pratiquer un aménagement forestier durable».

Voilà l'un des nombreux défis auxquels est confrontée l'industrie de la forêt en Mauricie et ce, tel que mis en évidence en marge du Congrès forestier mondial qui se termine ce week-end à Québec.

Selon le directeur général de l'Association forestière de la Vallée du Saint-Maurice, René Charest, il existe une tendance à penser qu'il y a surexploitation de la forêt.

«D'une part, la population aurait avantage à être saisie du tableau réel en région et, d'autre part, il faut savoir que l'industrie procède rapidement aux ajustements dans la récolte lorsque nécessaire, à la suite des révisions quinquennales des plans généraux d'aménagement forestier», explique-t-il.

C'est ainsi qu'en Mauricie, au cours des dernières années, des volumes de l'ordre de 3,5 millions de mètres cubes ont été récoltés, sur une possibilité de quatre millions de mètres cubes.

Autre fausse perception selon M. Charest: celle que le travail forestier n'est pas enviable, ne nécessite pas de compétence particulière et est mal rémunéré.

«Cela menace la relève et, conséquemment, la durabilité des activités en forêt alors qu'un avenir fort prometteur attend pourtant la recrue qui aime la nature avec l'existence de la géomatique, la robotique, l'informatique et du positionnement par satellite», soutient-il.

Et contrairement à ce que les gens peuvent penser, l'activité industrielle forestière ne bénéficie pas qu'aux actionnaires, «mais elle sert également à développer l'économie régionale, soit plus de 10 000 emplois et 300 millions de dollars en salaires par année». Tout cela via plus de 62 usines de bois de sciage, six usines papetières, deux entreprises de placage et une de panneaux agglomérés.

Pour ce spécialiste, il ne peut exister d'aménagement forestier durable sans reconnaissance par les leaders politiques régionaux de l'importance de la forêt.

Par ailleurs, M. Charest déplore que l'intensification du rendement des forêts manque d'incitatifs financiers.

«Il n'est pas approprié de demander à l'industrie d'investir dans des forêts qui ne lui appartiennent pas, d'où le défi de trouver une formule satisfaisante entre le locataire et le propriétaire», poursuit-il.

Autre enjeu économique que celui-ci soulève: être capable de s'approvisionner en matière première au meilleur coût en raison d'un contexte de mondialisation des marchés où le protectionnisme américain rend difficile la compétitivité des industries d'ici.

Outre les préoccupations d'ordre tarifaire, M. Charest croit qu'au plan commercial, l'industrie régionale, avec ses 70 usines de transformation primaire du bois, devrait offrir aux 6600 propriétaires de boisés privés des partici-



LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

**M. René Charest, directeur général de l'Association de la Vallée du Saint-Maurice.**

Vers le reboisement de 50 000 feuillus

Profession de foi pour le développement durable

- page 15

pations dans leur entreprise et vice versa.

Au niveau environnemental, non seulement prône-il que le bois est le plus écologique des «matériaux», mais il fait aussi état de l'amélioration de la situation chez les usines papetières et des règles sur les normes d'intervention en forêt «qui sont parmi les plus strictes en Amérique du Nord».

Évidemment, la question des droits ancestraux des autochtones figure sur la liste des enjeux territoriaux. Mais il y a également l'attribution par le gouvernement à divers bénéficiaires des droits d'usage différents qui se superposent au même endroit.

Par exemple, il existe 36 bénéficiaires de contrats d'approvisionnement et d'aménagement forestier en région qui détiennent des droits sur des bois situés dans neuf aires communes. Et dans certaines aires communes, on retrouve jusqu'à une vingtaine d'industriels qui approvisionnent leurs usines.

«Et avec 11 zecs et plus de 75 pourvoiries, l'obligatoire harmonie dans l'exercice des droits rend vulnérable la durabilité du développement», prétend M. Charest.

Finalement, pour essayer de satisfaire la demande sans mettre en péril la pérennité de la ressource, l'industrie reboise pour accélérer la régénération naturelle, pratique l'éclaircie pour raccourcir la période de révolution des peuplements et jardine dans les forêts mélangées et feuillues.

«Des programmes soutenus d'éducation, d'information et de vulgarisation sont essentiels pour faire évoluer certaines perceptions des activités forestières dans la population en général», a-t-il conclu. ●

Les sociétés d'aide au développement des collectivités

L'outil de votre réussite !

La SADC a comme mission de contribuer au développement de la collectivité par l'animation, la concertation et la création d'emplois et d'entreprises de divers secteurs d'activités.

ELLE OFFRE À LA COLLECTIVITÉ

- De l'aide financière pour le démarrage, l'acquisition ou l'expansion d'entreprise se traduisant par des prêts du fonds Stratégie jeunesse de 5000 $ à 15 000 $, sans garantie et sans intérêt durant 24 mois;
- Une approche personnalisée d'aide technique et de financement des entreprises pouvant atteindre jusqu'à 125 000 $;
- Des produits financiers très diversifiés ainsi que des modalités de prêts souples et efficaces;
- Des conseils sur l'exportation, l'innovation, les affaires électroniques et les nouvelles technologies;
- Sur certains territoires, le programme Jeunes stagiaires Canada, se traduisant par une subvention de stages pouvant aller jusqu'à 50 %.

SADC [ En avant depuis 20 ans ]

Développement économique Canada / Canada Economic Development
Canada

SADC du Haut-Saint-Maurice (819) 523-4227
SADC Centre-de-la-Mauricie (819) 537-5107
SADC de la Vallée de la Batiscan (418) 328-4200
SADC Nicolet-Bécancour (819) 233-3315
SADC de la MRC de Maskinongé (819) 228-5921

3015105

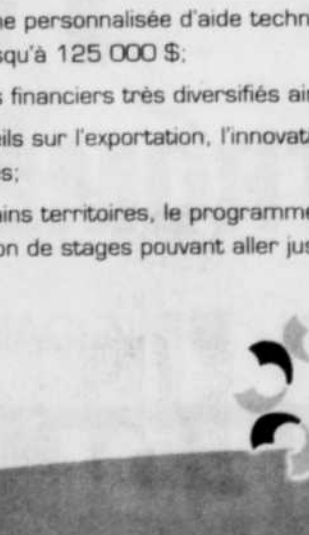
LE MARCHÉ GODEFROY EST OUVERT JUSQU'AU 26 OCTOBRE !

LES PRODUCTEURS DU MARCHÉ GODEFROY ONT LES PRODUITS FRAIS DE SAISON POUR VOS CONSERVES ET VOUS INVITENT À COMMENCER À FAIRE VOS PROVISIONS POUR L'HIVER.

C'EST LE TEMPS D'EN PROFITER!

Vivez-le, goûtez-le!

TOUS LES SAMEDIS ET DIMANCHES




DE 9 H À 17 H

Marché Godefroy

POUR INFORMATION 819-233-3700

3018534




# Nos meilleurs prix en 30 ANS d'histoire !

## SUR TOUS, TOUS, TOUS, TOUS, TOUS



## NOS ÉLECTROMÉNAGERS IDENTIFIÉS

GE Whirlpool MAYTAG FRIGIDAIRE HOTPOINT Inglis KitchenAid MOFFAT

## CE SAMEDI ET DIMANCHE
### AUCUNE PROLONGATION

LES SPÉCIALISTES DE L'ÉLECTROMÉNAGER

**6035, boul. Jean-XXIII, Trois-Rivières-Ouest**
**au Centre Maxi**
**693-3393**

TROIS-RIVIÈRES - SHERBROOKE - GRANBY - VICTORIAVILLE - DRUMMONDVILLE - ST-HYACINTHE

**Les plus grands détaillants indépendants de l'Est du Canada.**

www.servicedelestrie.com

*Tous les détails sur place.

3014919

# Vers le reboisement de 50 000 feuillus

## Le Portageur travaille à la mise en valeur des terres en friche

MARC ROCHETTE
*Saint-Édouard-de-Maskinongé*

Alors que des problèmes d'approvisionnement ont causé des maux de tête cette année à des compagnies comme la Commonwealth Plywood à Shawinigan, une ferme forestière de Saint-Édouard-de-Maskinongé est à prévoir pour le printemps 2004 le reboisement de 50 000 arbres feuillus.

Piloté par Le Portageur enr., ce projet, réparti en trois volets, vise à déterminer les surfaces de terres agricoles marginales disponibles, soit les friches, pour le reboisement de feuillus nobles et à croissance rapide dans les hautes collines de la MRC de Maskinongé.

«En d'autres mots, on veut élaborer des modèles de plantation et leurs coûts d'opération qui mettront en valeur les friches des municipalités de Saint-Alexis-des-Monts, Sainte-Angèle-de-Prémont, Saint-Boniface, Saint-Édouard-de-Maskinongé, Saint-Élie-de-Caxton, Saint-Justin, Saint-Léon-le-Grand, Saint-Mathieu-du-Parc et Saint-Paulin», explique le promoteur, Michel Arès.

Celui-ci vient d'ailleurs de présenter les principaux objectifs visés par cette initiative aux membres du comité consultatif pour la production intégrée de feuillus nobles en Mauricie.

Ce comité est composé de représentants de l'Association déroulage et sciage de feuillus du Québec, de la MRC de Maskinongé, du ministère des Ressources naturelles, de la Faune et des Parcs, du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, de l'Agence régionale de mise en valeur des forêts privées mauriciennes (AMFM) et du Réseau ligniculture Québec.



LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

**M. Michel Arès, de la ferme forestière Le Portageur, a reçu la visite de conférenciers invités en marge du Congrès forestier mondial à Québec. On aperçoit Mme Christine Farcy et M. Bernard de Terwangne, spécialistes de la Belgique, en compagnie de M. Arès autour d'un modèle de plantation susceptible d'être réalisé.**

«L'objectif ultime est de proposer un projet pilote de reboisement de feuillus nobles tels le bouleau jaune, cet emblème du Québec, le chêne rouge, les frênes et le peuplier hybride selon des modèles de plantation maximisant les rendements et la productivité forestière de ces parcelles actuellement à l'abandon», précise-t-il.

Selon lui, la valorisation de ces surfaces par la plantation de feuillus nobles et à croissance rapide présente de nombreux avantages pour la région. En effet, elle permettra de mettre en valeur les terres à l'abandon par la production d'arbres de grande valeur (feuillus nobles) tout en permettant de développer l'expertise régionale en matière d'aménagement intensif des forêts feuillus.

«De plus, le projet pourra s'inscrire dans le cadre du programme Forêt 2020/Verdir le Canada, qui vise la plantation d'arbres à croissance rapide, surtout les feuillus, qui contribuent à l'absorption du dioxyde de carbone ($CO_2$) et à compenser les émissions de gaz à effet de serre», se plaît à indiquer M. Arès.

Le projet comporte également un important volet en géomatique afin de répertorier et caractériser les friches dans la MRC de Maskinongé. Parrainé par la société Éconova, de Shawinigan, il vise le développement d'un système d'information pour la gestion de friches à des fins de production forestière. «Le projet est actuellement à l'étude auprès des instances gouvernementales», souligne toutefois M. Arès.

Pour le comité, la réussite du projet «Production intégrée de feuillus nobles en forêt privée mauricienne» dépend du partenariat entre les intervenants invités à y participer, soit les agriculteurs, les propriétaires fonciers, les conseillers forestiers et l'industrie forestière.

«Les membres du comité invitent les propriétaires fonciers et les agriculteurs intéressés à mettre en valeur leurs terres en friche à communiquer avec la ferme forestière Le Portageur ou à l'AMFM, et les terres en friche sélectionnées avant le 30 novembre prochain serviront de sites de démonstration pour la première phase du projet», a-t-il conclu. ●

# Profession de foi pour le développement durable

## John Weaver parle de partenariat en milieu forestier

MARC ROCHETTE
*Québec*

«Pour bâtir des partenariats positifs et rassembleurs dans nos forêts, l'industrie doit dire clairement que le développement durable est crucial pour l'ensemble de ses secteurs d'activité».

Voilà comment le président et chef de la direction d'Abitibi-Consolidated, John Weaver, a lancé hier le dernier grand thème du Congrès forestier mondial: «Des gens et des forêts en harmonie».

Celui-ci a indiqué qu'au cours des dix dernières années, il est devenu évident pour l'industrie canadienne des produits forestiers que le développement durable est synonyme de bonnes pratiques et de bonnes affaires.

Programme de forêts modèles, réseau de gestion durable des forêts, Institut canadien de recherches en génie forestier, programme forestier des Premières nations et certification des forêts par des audits indépendants: voilà autant d'initiatives qui ont contribué selon lui aux progrès de la gestion forestière durable et à la création de partenariats parmi les utilisateurs de la forêt.

Et dans le domaine, Abitibi-Consolidated peut se vanter de prêcher par l'exemple, étant l'une des deux seules entreprises forestières québécoises à avoir une participation dans une scierie détenue majoritairement par une communauté autochtone, soit celle d'Obedjiwan, en haute Mauricie.

Quant à l'aménagement des forêts dont la géante papetière a la responsabilité, cela donne également lieu à du partenariat avec plusieurs des pourvoiries établies en Mauricie. Et c'est sans compter que tous les plans d'aménagement de l'entreprise sont réalisés en collaboration avec les groupes intéressés.

Par ailleurs, chaque année, la division Mauricie d'Abitibi-Consolidated aménage environ 260 kilomètres de nouveaux chemins forestiers, en plus de voir à l'entretien d'un autre 350 kilomètres de route.

Or, ces travaux ont entraîné plusieurs ententes avec les MRC du Haut-Saint-Maurice et de Mékinac de manière à favoriser l'accès aux ressources fauniques et de plein air à une majorité de résidants de la région.

De plus, la compagnie est signataire d'une entente de forêt habitée avec la MRC Mékinac, laquelle permet annuellement des travaux d'éclaircie précommerciale d'une cinquantaine d'hectares et la réalisation de travaux d'inventaire et de planification multi-usages.

Si environ 300 personnes sont affectées sur une base annuelle aux travaux sylvicoles réalisés pour Abitibi-Consolidated en Mauricie, plus de 430 autres permettent à l'entreprise de récolter et de transporter annuellement 1,4 million de mètres cubes de bois en provenance des forêts publiques.

Et à cela viennent s'ajouter des travaux de récolte de 20 000 mètres cubes et des travaux sylvicoles d'une valeur annuelle de 175 000 $ qui sont également l'objet d'un partenariat avec les services forestiers Atikamekw-Aski.

Abitibi-Consolidated s'est également engagée à aménager les forêts qui lui sont confiées selon les principes d'aménagement forestier durable. À cette fin, le domaine forestier d'Abitibi-Consolidated a complété en 2002 la certification, par un auditeur indépendant, des systèmes de gestion environnementale et forestière de toutes ses divisions forestières.

«En investissant volontairement dans la recherche coopérative et l'élaboration de politiques communes, en adoptant les normes et la certification internationales, en assurant leur promotion et en adhérant à un cadre de gestion commune des forêts, l'industrie des produits forestiers du Canada, avec tous les groupes intéressés, s'engage à construire l'avenir selon les trois volets, environnemental, social et économique, du développement durable», a conclu celui qui prenait la parole à titre de président du conseil de l'Association des produits forestiers du Canada. ●










## Vedettes du jour



**50e ANNIVERSAIRE DE MARIAGE !**

Huguette Trottier et Berchmans Lacoursière. Le 23 août, nous avons célébré cet événement remrquable lors d'une fête intime et chaleureuse. Nous renouvelons aujourd'hui nos voeux de bonheur et d'amour. Vos enfants.



**50e ANNIVERSAIRE DE MARIAGE !**

À Clémence et Richard Cossette qui ont fêté à la maison familiale, le 6 juillet 2003, avec leur famille, enfants et ami(e)s. Félicitations. XXX



**BONNE FÊTE ET BONNE RETRAIRE LUCILLE !**

Profites-en bien. Jean. XXX



**FÉLICITATIONS !**

À Nicole Trottier et André Dupont, Lina Trottier et Normand Desrosiers. Joyeux Anniversaire de mariage, 35 ans ça se fête. De la part de toute leur famille et ami(e)s.



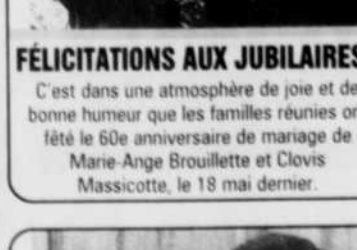
**FÉLICITATIONS !**

À nos parents Simone Lavigne et René Gauthier de nous avoir fait partager le 22 août dernier....50 ans d'amour, de bonheur et de dévouement. Votre famille qui vous aime.



**FÉLICITATIONS AUX JUBILAIRES !**

C'est dans une atmosphère de joie et de bonne humeur que les familles réunies ont fêté le 60e anniversaire de mariage de Marie-Ange Brouillette et Clovis Massicotte, le 18 mai dernier.



**60e ANNIVERSAIRE DE MARIAGE !**

C'est entourés de leurs frères et soeurs, enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants que Colombe Cossette et Jean-Charles Massicotte ont célébré cet heureux événement, le 18 mai dernier.

Réservez dès maintenant !

Les petites annonces du Nouvelliste

Trois-Rivières 378-VEND►U 8363

Shawinigan 537-VEND►U 8363

Le Nouvelliste

# On n'est jamais mieux servi que par soi-même!

## Movex Innovation attire de plus en plus la curiosité

GUY VEILLETTE

*Shawinigan*

Si Fabien Lavoie avait continué à se fier aux autres, sans doute déménagerait-il encore ses lourds articles d'amusement avec un, deux ou même trois employés, avec tous les risques de blessures que ces manoeuvres entraînent lorsqu'elles sont réalisées dans un espace restreint. Ses aptitudes de visionnaire l'ont plutôt transformé en concepteur d'un appareil qui n'a pas fini de faire parler de lui.

**PORTRAIT**

**MOVEX INNOVATION**



| | |
|---|---|
| Activité: | conception de plate-forme pour la manipulation d'objets encombrants |
| Siège social: | Shawinigan (secteur Grand-Mère) |
| Propriétaire: | Fabien Lavoie |
| Site Internet: | www.track-o.com |

Encore la semaine dernière, l'Association des manufacturiers d'équipements de transport et de véhicules spéciaux a reconnu le potentiel de la plate-forme Track-O mise au point par Movex Innovation de Shawinigan. Cette invention permet à M. Lavoie de classer son entreprise à titre de finaliste au concours Grand prix innovation en équipement de transport, dont le gagnant sera connu le 30 octobre.

Le nom de Movex commence à circuler pas mal dans le milieu économique régional. M. Lavoie a d'ailleurs hérité du titre de personnalité d'affaires 2003 au concours Jeune entrepreneur Mauricie. Il s'est aussi distingué à trois reprises lors du concours québécois en entrepreneurship.

Tout ça grâce à une drôle de plate-forme mobile qui peut déplacer des charges allant jusqu'à 700 kilogrammes comme si rien n'était. Avec beaucoup moins de bras et des risques passablement réduits.

Fabien Lavoie est surtout connu dans le monde de la location de machines distributrices et d'amusement. Il travaillait dans ce milieu depuis une dizaine d'années lorsque survint un incident qui allait changer sa vie professionnelle.

«Il y a beaucoup de manutention dans ce travail», explique-t-il. «En octobre 2001, nous descendions une table de billard qui s'était renversée dans un escalier. Ça devait peser mille livres! Je me suis fait mal au dos, mais je devais continuer à travailler.»

Il s'agissait du deuxième mauvais coup du destin à frapper le jeune homme. À la fin des années 80, un accident à la main droite l'avait privé d'une carrière de policier.

Plutôt que de s'apitoyer sur son sort, M. Lavoie décide de mettre sur papier, puis de concevoir un appareil qui rendrait la manipulation de ses jeux de soccer de table ou de fléchettes beaucoup plus facile. Et tant qu'à y être, pourquoi ne pas faire un clin d'oeil aux déménageurs, qui souffrent tout autant quand vient le temps d'empoigner un gros congélateur ou une table de billard?

«Ça faisait cinq ou six ans que je développais l'idée dans ma tête», raconte M. Lavoie. «J'étais tanné de forcer après des objets qui se transportent mal. Je me disais que je devrais inventer cet appareil un jour. Je suis un bricoleur de nature, mais pas un ingénieur.»

En mars 2002, il amène la première version du Track-O chez Avant-Garde Technologie à Trois-Rivières. La firme raffine le produit, en réduisant notamment les dimensions. M. Lavoie reçoit près de 200 000$ en aide financière diverse. Les modifications qui doivent être apportées ne sont pas toujours faciles à rencontrer. «Il n'y a rien de standard dans cet appareil», sourit aujourd'hui le président de Movex Innovation.

Le jeu en vaut la chandelle, puisqu'en janvier, une douzaine de Track-O seront vendus, à 18 000$ pièce. Chaque appareil pèse 160 kg, ce qui lui procure une traction pour le moins mordante.

Si Avant-Garde Technologie continue à fabriquer les pièces du Track-O, M. Lavoie se réserve l'assemblage du produit. À moyen terme, il souhaite en écouler une centaine par année, ce qui nécessiterait une équipe de huit personnes. Bien que seul le Québec apparaisse sur le carnet de commandes pour le moment, il ne fait aucun doute que M. Lavoie vise le marché américain à moyen terme. Et il a déjà bien identifié ses clients potentiels.

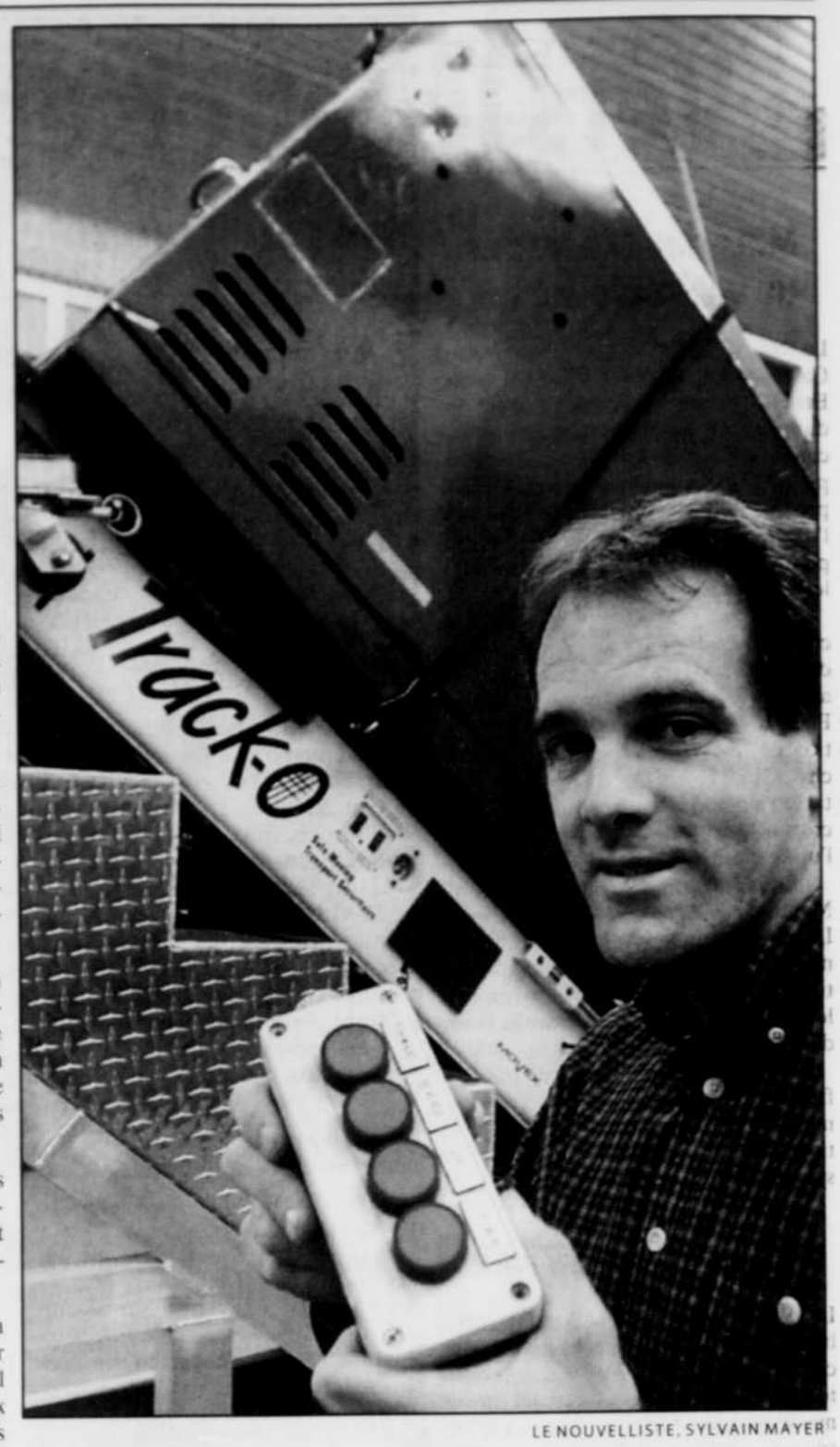
«J'ai dénombré 500 entreprises de location au Québec», précise-t-il. «Si j'ajoute le reste du Canada et le nord-est des États-Unis, on est rendu à 25 000!»

L'homme de 38 ans se pince quand il se rappelle qu'une fausse manoeuvre dans un escalier lui a permis d'en arriver à la plate-forme qu'il chérit tant. Le modèle actuel mesure 185 centimètres de long, mais M. Lavoie travaille déjà sur une deuxième version de 105 cm, plus utile pour d'autres types d'objets moins encombrants. «Ça pourrait aller dans n'importe quel escalier», assure-t-il.

Même si la commercialisation de son produit commence à peine, le Shawiniganais peut déjà sentir un engouement assez particulier pour son Track-O. Il vient d'être invité à un salon de santé sécurité au Lac Saint-Jean le 2 octobre. Sa présence n'est pas passée inaperçue au Salon industriel de l'Estrie la semaine dernière. De simples démonstrations au Centre Laflèche ou à l'Académie les Estacades a attiré bien des regards. Plusieurs expositions de locateurs d'outils sont inscrites à son agenda au cours des prochains mois, au Canada comme aux États-Unis.

«Ce n'est pas un outil, c'est une attraction. Juste le regard des gens quand ils observent l'appareil, ça vaut beaucoup d'argent pour moi!», termine le dynamique entrepreneur. ●

guy.veillette@lenouvelliste.qc.ca




LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

**Fabien Lavoie, président de l'entreprise Movex Innovation, commence à faire parler de lui avec son Track-O, une plate-forme mobile qui est appelée à devenir le meilleur ami des déménageurs.**

LES PETITES ANNONCES

cyberpresse.ca

vous invitent à utiliser 24 heures sur 24, 7 jours sur 7

www.cyberpresse.ca/nouvelliste

Cliquez Placez une annonce du menu Petites annonces

Ça vend vite...et bien ! Le Nouvelliste

3013630

# Taux hypothécaires en baisse

*Toronto (PC)*

Les grandes banques canadiennes ont abaissé, vendredi, leurs taux hypothécaires pour se conformer aux taux d'intérêt plus bas du marché obligataire, où les banques financent la majorité de leurs prêts hypothécaires.

La Banque Royale a donné le ton en réduisant de 0,1 ses taux fermés de 4 ans, 5 ans, 7 ans et 10 ans. Le taux de 10 ans de la Royale s'élève maintenant à 7,65 pour cent.

La Banque CIBC a suivi en diminuant ses taux fermés de 3, 4, 5, 7 et 10 ans. Le taux de 3 ans de la CIBC a été abaissé de 0,2 à 5,60 pour cent, alors que le taux de 10 ans a été amputé de 0,3 à 7,75 pour cent.

Les dirigeants de la Banque TD ont pour leur part réduit de 0,25 le taux fermé de 4 ans pour le placer à 6,00 pour cent, et abaissé de 0,10 le taux fermé de 6 ans de façon à ce qu'il atteigne 6,30 pour cent.

Du côté de la Banque de Montréal, le taux fermé de 3 ans a perdu 0,2 à 5,60 pour cent, tandis que le taux fermé de 10 ans a chuté de 0,15 à 6,10 pour cent.

Les taux hypothécaires avaient augmenté récemment alors que l'économie américaine montrait des signes de reprise. Les acheteurs d'obligations s'attendaient à des pressions inflationnistes et exigeaient de meilleurs rendements. Toutefois, les récentes craintes au sujet de l'état de l'économie américaine ont fait chuter le rendement des obligations. ●

DEUX GAGNANTS DE 5000$ COMPTANT

TIRAGE LE 5 DÉCEMBRE 2003

PLUS 1 FORFAIT SANTE ET 1 SOIRÉE SOUPER SPECTACLE

À CHACUN DES 6 TIRAGES SUIVANTS

26 SEPTEMBRE, 10 OCTOBRE , 24 OCTOBRE, 7 NOVEMBRE, 21 NOVEMBRE, 5 DÉCEMBRE

COMMENT JOUER ?

Découpez la pièce casse-tête publiée chaque jour dans Le Nouvelliste du 22 septembre au 3 octobre. Collez-la à l'endroit approprié sur la planche-maîtresse de la page publiée le 20 septembre pour reconstituer l'image.

Lorsque le casse-tête est complété, remplissez le bulletin de participation et retournez le tout à l'adresse indiquée.

Au total, il y aura 6 jeux consécutifs avec des images différentes de 11 pièces chacune, entre le 6 septembre et le 28 novembre 2003. Participez à tous les jeux pour augmenter vos chances de gagner !

Conditions de participation

Aucun fac-similé accepté. Un seul coupon par enveloppe. Les pièces doivent être collées sur la planche-maîtresse. Vous devez être abonnés au journal Le Nouvelliste pour participer. Les gagnants doivent répondre correctement à une question d'habileté mathématique pour recevoir leur prix. Les règlements sont disponibles au journal Le Nouvelliste de Trois-Rivières. Ce concours est ouvert aux 18 ans et plus.

Pièce du CONCOURS Casse-tête

JEU Nº 2 DU 20 SEPTEMBRE AU 3 OCTOBRE 2003



POUR VOUS ABONNER AU JOURNAL Le Nouvelliste

376.2000 ou 1 877 933.2506

## Résultats

LOTO QUÉBEC

**Super 7** — Tirage du 2003-09-26

03 06 14 29 30 40 47

Complémentaire (27)

**Lotto Mini** — Tirage du 2003-09-26

| Numéros | Lots |
|---|---|
| 152854 | 50 000 $ |
| 52854 | 5 000 $ |
| 2854 | 250 $ |
| 854 | 25 $ |
| 54 | 5 $ |
| 15285 | 1 000 $ |
| 1528 | 100 $ |
| 152 | 10 $ |

**Banco** — Tirage du 2003-09-26 — **Banco Select**

06 10 11 12 14 16 17 32 37 38

43 44 46 47 52 53 58 61 62 67

**Québec 49** — Tirage du 2003-09-26

877 — 0284

**Extra** — Tirage du 2003-09-26

038608

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité

Le lundi et le mardi à 19h sur le réseau TVA




## Matériaux Cascades: un vote aujourd'hui

Le conflit de travail chez Matériaux Cascades à Louiseville tirerait à sa fin. En effet, la cinquantaine de membres du local 866 du Syndicat canadien des communications, de l'énergie et du papier (FTQ) sont invités aujourd'hui à se prononcer sur les dernières offres de l'employeur. Selon les informations disponibles, le syndicat recommanderait leur acceptation.

Les deux parties se sont même rencontrées jeudi pour établir le protocole de retour au travail. «En principe, nous avons une entente», mentionne Mario Plourde, président et chef de l'exploitation de la division Produits spécialisés chez Cascades. «Il reste à voir le résultat du vote. Mais de notre côté, nous croyons être en mesure de redémarrer l'usine dès la semaine prochaine.»

La production est interrompue chez Matériaux Cascades depuis le 27 juin. La rémunération du samedi et les communications entre les parties constituaient le coeur du litige. À la fin juillet, la direction avait demandé l'aide d'un conciliateur pour régler le conflit.

À la suite d'un nouveau rejet des offres le 14 août, le lock-out se transformait en grève. Les dernières propositions patronales ont été soumises au syndicat il y a une dizaine de jours.

## La brique est arrivée

Le très dynamique mais tout aussi bouillant Mario Noël, entrepreneur en construction aux mille projets, a poussé tout un soupir de soulagement la semaine dernière lorsqu'il a reçu sa livraison de quelque 20 000 briques pour compléter son immeuble à condominiums sur la rue Radisson.

Les travaux étaient suspendus depuis le mois de mai, imaginez-vous. «J'en faisais des cauchemars», assure M. Noël. On le croit sur parole.

La brique utilisée pour la finition de son immeuble n'a pas été facile à obtenir, semble-t-il. Toutes les raisons ont été avancées pour expliquer les multiples retards. À la fin, M. Noël assurait son fournisseur qu'il le croirait quand il verrait le chargement débarqué.

Ce contretemps n'a pas empêché le jeune homme de vendre six des huit condos disponibles. Il prévoit la conclusion de ce chantier à la fin octobre. Par la suite, s'armorceront les travaux sur la rue des Forges, où un bâtiment de trois étages sera érigé.

Quand tout cela sera complété, le terrible incendie des Terrasses du Platon en novembre 1991 sera complètement effacé du paysage.

## Des chercheurs d'or enthousiastes

Tout baigne pour les administrateurs de la société Exploration Malartic-Sud... et ses actionnaires. Cette semaine, l'entreprise a annoncé que la première phase d'exploitation du gisement Croinor, au sud de Val-d'Or, débutera à l'automne. Une bonne nouvelle qui s'inscrit dans l'intéressante lancée que connaît le titre inscrit à la bourse TSX de croissance depuis la fin de l'été.

En effet, la valeur de l'action a bondi depuis le mois d'août. Le titre, qui se transigeait autour de 25 cents depuis belle lurette, a effectué un bond qui lui a permis de frôlé les 50 cents. Il se maintient actuellement autour de 45 cents.

René Lampron, responsable des relations avec les investisseurs, explique cet engouement par les résultats de forage encourageants qui se succèdent sur la principale propriété de la société.

«Nous avons publié un cahier de charges pour la mise en exploitation de notre gisement Croinor», explique-t-il. «Dans le milieu, ça a fait beaucoup jaser. Nous avons envoyé notre cahier à une dizaine d'entreprises susceptibles d'agir en sous-traitance, ce qui démontre que nous voulons vraiment entrer en exploitation.»

«De plus, le prix de l'or demeure très bon», enchaîne-t-il. «Les investisseurs reviennent, notre compagnie promet beaucoup.» Il faut aussi rappeler qu'en avril, la firme indépendante eResearch s'était penchée sur le titre d'Exploration Malartic-Sud et en avait établi un prix cible de 55 cents l'action d'ici douze mois.

Pour le reste, M. Lampron souligne que la première phase d'exploitation du gisement Croinor consistera en la vérification d'un échantillonnage de 20 000 tonnes, pour confirmer les résultats obtenus en première analyse. Par la suite, au printemps 2004, la société s'attend à produire à grande échelle.

guy.veillette@lenouvelliste.qc.ca



**Six organismes de la Mauricie et du Centre-du-Québec ont rendu hommage à leurs mentors lors d'un souper reconnaissance au Maquisart, à Trois-Rivières. Le programme de mentorat, institué par la Fondation de l'entrepreneurship, vise à établir une relation d'aide et d'apprentissage entre une personne d'affaires expérimentée et un nouvel entrepreneur. La Société de développement économique de Trois-Rivières, la Société d'aide au développement des collectivités de la MRC de Maskinongé, la SADC du Centre-de-la-Mauricie, la Banque de ressource des aînés de la Mauricie, la SADC de Nicolet - Bécancour et le Centre local de développement d'Arthabaska sont les organismes de la région qui participent à ce programme. De gauche à droite, on remarque Claude Bégin (mentor), Geneviève Leprohon, coordonnatrice du mentorat à la SDÉ de Trois-Rivières et André Gosselin, directeur du service de parrainage de la Fondation de l'entrepreneurship.**

TROIS-RIVIÈRES

# Nickels de retour?

GUY VEILLETTE

*Trois-Rivières*

Aucunement échaudée par le marché local, la chaîne de restaurants Nickels pourrait bien effectuer un retour dans la capitale régionale à moyen terme. Voilà en tout cas le souhait émis par Peter Mammas, vice-président de cette bannière au Canada, invité à commenter les insuccès du roi du smoked meat à Trois-Rivières.

Nickels a décidé de mettre la clé dans la porte de son restaurant du centre commercial Les Rivières le 7 septembre, faute de rentabilité. M. Mammas assure que ce restaurant n'est jamais parvenu à prendre son envol. Une trentaine de personnes ont ainsi perdu leur emploi.

«Ça n'a pas vraiment fonctionné depuis le début», convient le porte-parole. «Je pense que le coût du loyer était trop élevé pour nous. Avec les marges de profit qu'il existe dans la restauration, c'était devenu très difficile.»

Pour Nickels, il s'agit d'un deuxième échec dans l'agglomération trifluvienne. La bannière avait aussi été rayée du paysage à la Plaza des Récollets, où est maintenant situé le Coq rôti. Puis, en septembre 2002, Nickels prenait la relève de Zibo! au centre commercial Les Rivières, sans plus de succès un an plus tard. Mais s'il n'en tient qu'à M. Mammas, il y aura une troisième fois.

«Je ne vois pas de nouvelle tentative à Trois-Rivières avant 24 mois», convient-il. «Mais nous aimerions bien retourner dans cette ville. Je continue à penser que c'est un très bon marché.»

On compte une trentaine de restaurants Nickels au Canada, essentiellement en Ontario et au Québec. «Nous concentrons nos prochaines ouverture dans le marché de Montréal», mentionne M. Mammas. «Nous ouvrirons prochainement des restaurants à Pointe-Claire, Lachine, Brossard. Éventuellement, nous retournerons à Trois-Rivières.»

M. Mammas convient que cet échec incite la chaîne à ne pas reprendre le concept du resto-bar le Nick, emprunté aux Rôtisseries Saint-Hubert. Il s'agissait d'une première expérience du genre pour Nickels au Québec. Le vice-président mentionne toutefois que cette initiative avait été instaurée pour profiter au maximum des installations disponibles dans l'ancien Zibo!

### UN AUTRE RESTAURANT

Au centre commercial Les Rivières, le nouveau directeur, Stéphan Landry, assure que cet emplacement stratégique ne demeurera pas sans locataire bien longtemps.

«Nous sommes déjà en pourparlers avec des gens très intéressés», assure-t-il. «C'est un très bon local. Idéalement, on aimerait avoir un autre restaurant.»

Pourtant, les échecs de Zibo! et Nickels tendent à laisser croire qu'un centre commercial n'est peut-être pas l'endroit indiqué pour ce type de commerce. Surtout avec la foire alimentaire située tout près. «Dans tous les grands centres commerciaux, on retrouve les deux formules», prétend M. Landry. «C'est normal; je ne pense pas qu'un restaurant avec des places assises soit de trop.»

M. Landry souhaite intensifier les démarches lors d'un congrès à Toronto qui réunira les géants de la restauration. «Je m'attends à une réouverture avant les fêtes», avance-t-il.●

guy.veillette@lenouvelliste.qc.ca

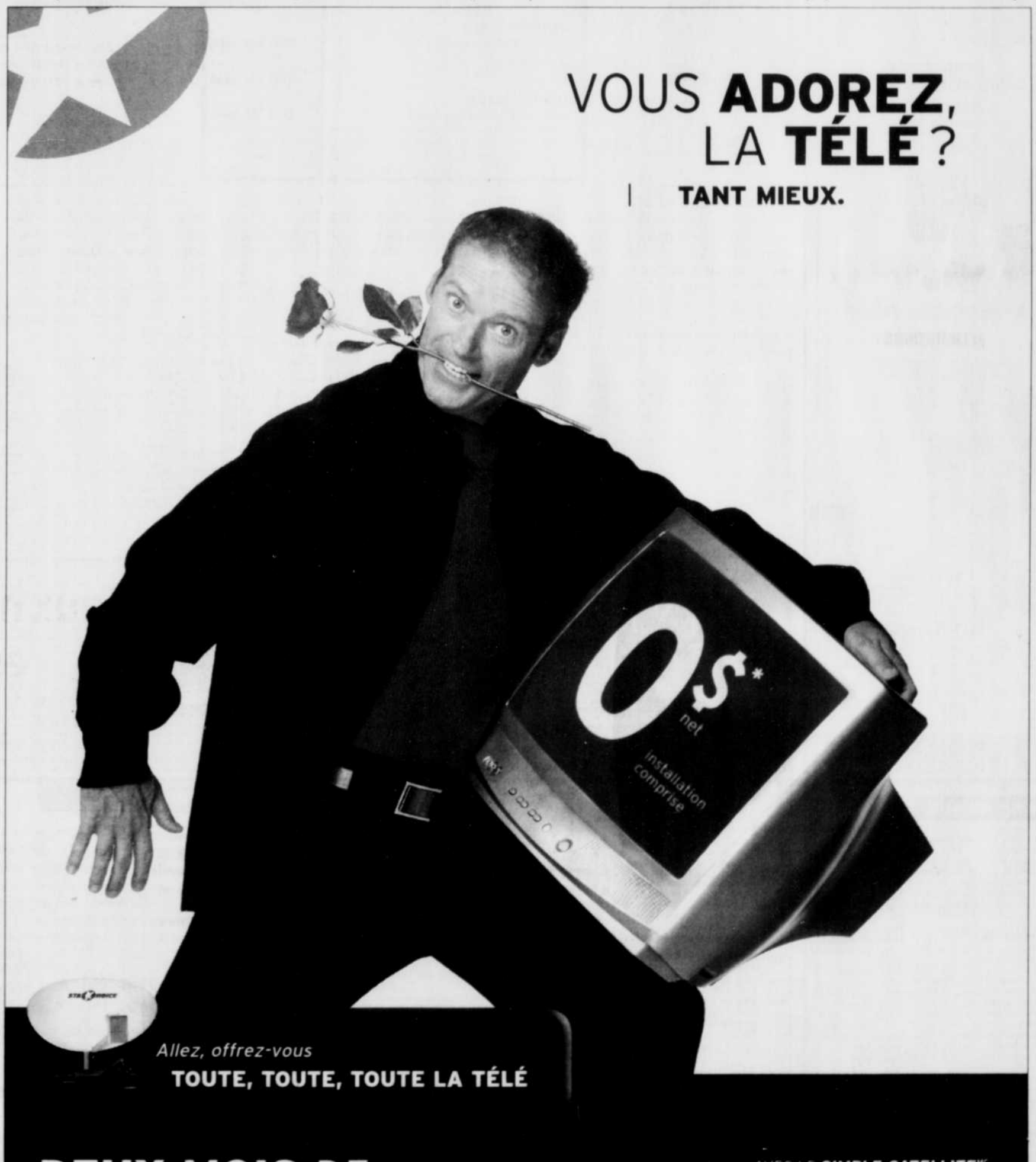
## Nouveau logo à Espace Mauricie

*Trois-Rivières (PVD)*

L'organisme de prévention de la violence faite aux enfants Espace Mauricie a récemment changé d'image, en affichant fièrement un tout nouveau logo, juste à temps pour la rentrée automnale.

Le logo, qui représente un enfant courant vers la liberté et à la sécurité ainsi qu'un gros «X» pour rappeler qu'il est interdit de le violenter, a été coloré en bleu et en vert; le bleu représentant la liberté, et le vert, l'espérance.

Depuis les débuts de l'organisme Espace Mauricie, près de 18 400 enfants et de 5000 adultes ont été outillés pour faire face à des situations de violence de toutes sortes.●



# LE MARCHÉ BOURSIER

Roy, Métivier, Roberge
SYNDICS

Jacques Roy, C.A., c.i.r.p., syndic

**TROIS-RIVIÈRES**
1240, rue Royale, bureau 412 **(819) 379-3585**

**SHAWINIGAN**
747, 5e Rue **(819) 537-1936**

**VICTORIAVILLE**
450, boul. Bois-Francs Nord **(819) 758-0696**

Trois-Rivières - Shawinigan - Victoriaville - Québec
Drummondville - Chicoutimi - Rivière-du-Loup
Beauce - Thetford Mines
3013537

## Devises étrangères

Toronto (PC) — Voici les taux des devises étrangères, vendredi, tels que fournis par la Banque de Montréal. Les taux sont en devise canadienne et sont nominaux car ils fluctuent durant la journée et varient d'une banque à l'autre.

| | |
|---|---|
| Afrique du Sud (rand) | 0.1973 |
| Arabie saoudite (riyal) | 0.3754 |
| Argentine (peso) | 0.48166 |
| Australie (dollar) | 0.9500 |
| Bahamas (dollar) | 1.3725 |
| Bahrein (dinar) | 3.6989 |
| Barbade (dollar) | 0.7075 |
| Bermudes (dollar) | 1.3725 |
| Brésil (real) | 0.4746 |
| Bulgarie (lev) | 0.8191 |
| Caraïbes (dollar) | 0.5298 |
| Chili (peso) | 0.00210 |
| Chine (renminbi) | 0.1695 |
| Chypre (livre) | 2.7397 |
| Colombie (peso) | 0.000486 |
| Corée (won) | 0.001213 |
| Costa Rica (colon) | 0.003419 |
| Danemark (couronne) | 0.2167 |
| Égypte (livre) | 0.2275 |
| Ém.A.U. (dirham) | 0.3797 |
| États-Unis (dollar) | 1.3725 |
| Europe (euro) | 1.5533 |
| Fidji (dollar) | 0.7709 |
| Guyane (dollar) | 0.007790 |
| Haïti (gourde) | 0.0356 |
| Hong Kong (dollar) | 0.1802 |
| Hongrie (forint) | 0.00629 |
| Inde (roupie) | 0.0312 |
| Indonésie (roupie) | 0.000173 |
| Israël (shekel) | 0.3132 |
| Jamaïque (dollar) | 0.0250 |
| Japon (yen) | 0.012433 |
| Kenya (shilling) | 0.0178 |
| Koweït (dinar) | 4.8018 |
| Liban (livre) | 0.000925 |
| Malaisie (ringgit) | 0.3766 |
| Maroc (dirham) | 0.1476 |
| Mexique (peso) | 0.1338 |
| Norvège (couronne) | 0.1988 |
| Nouvelle-Zélande (dollar) | 0.8316 |
| Pakistan (roupie) | 0.0251 |
| Pérou (sol) | 0.4002 |
| Philippines (peso) | 0.0253 |
| Pologne (zloty) | 0.3535 |
| Rép. dominicaine (peso) | 0.0452 |
| Rép. tchèque (couronne) | 0.0506 |
| Roumanie (leu) | 0.0000419 |
| Royaume-Uni (livre) | 2.2902 |
| Russie (rouble) | 0.0457 |
| Singapour (dollar) | 0.8011 |
| Slovaquie (couronne) | 0.0388 |
| Slovénie (tolar) | 0.006812 |
| Sri Lanka (roupie) | 0.01474 |
| Suède (couronne) | 0.1802 |
| Suisse (franc) | 1.0379 |
| Taïwan (dollar) | 0.0413 |
| Tanzanie (shilling) | 0.001345 |
| Thaïlande (baht) | 0.0348 |
| Trinité-Tobago (dollar) | 0.2301 |
| Tunisie (dinar) | 1.0975 |
| Turquie (livre) | 0.00000102 |
| Ukraine (hryvna) | 0.2613 |
| Venezuela (bolivar) | 0.00087 |

## Bénéfices

La Presse Canadienne
Bénéfices de société déclarés jeudi:

Adherex Technologies: année terminée le 30 juin: 2003, perte nette de 8 280 000 $, 0,13 $ par action; 2002, perte nette de 5 641 000 $, 0,14 $ par action. Chiffre d'affaires: non-disponible.

## Dividendes

La Presse Canadienne
Il n'y avait pas de dividende de société déclaré, vendredi 26 septembre 2003.

## Dollar

Toronto (PC) — Le dollar canadien a clôturé à 73,92 cents US, vendredi, en baisse de 0,23 cent. Le dollar américain a fermé la séance à 1,3529 $CAN, en hausse de 0,43 cent.

La livre sterling valait 2,2441 $CAN, en hausse de 0,38 cent, et 1,6587 $US, en baisse de 0,25 cent.

L'euro a terminé à 1,5533 $CAN, en hausse de 0,24 cent.

Les cours ont été fournis par BMO Nesbitt Burns.

## Argent

Toronto (PC) — Les cours de l'argent, tels que fournis par Handy & Harman, s'établissaient vendredi à 7,293 $ l'once ou 234,47 $ le kilo; ils étaient jeudi à 7,349 $ l'once ou 236,27 $ le kilo.

## L'ÉCONOMIE EN BREF

### Le trafic aérien a augmenté

Ottawa (PC) — Le trafic aérien au Canada a augmenté depuis le début de l'exercice en cours par rapport à la période correspondante de l'an dernier, mais reste toujours en deçà du niveau d'avant les attentats du 11 septembre, a révélé vendredi Nav Canada, le gestionnaire du système de navigaton aérienne civile au pays.

Pour les 11 premiers mois de l'exercice 2003 (qui prend fin le 31 août), soit du 1er septembre 2002 au 31 juillet dernier, la hausse moyenne du trafic aérien au Canada a été de 2,9 pour cent par rapport à la même période de l'exercice 2002.

Par rapport aux 11 premiers mois de l'exercice 2001, une période qui ne tient pas compte des effets du 11 septembre, les résultats de 2003 sont de 8 pour cent inférieurs en moyenne.

Ces donneés comprennent les «services terminaux» et les «services en route» qui désignent, respectivement, les services de navigation aérienne fournis aux vols dans le voisinage d'un aéroport et entre les aéroports.

### Les syndiqués votent en faveur des offres de DaimlerChrysler

Detroit (AP) — Le syndicat américain des Travailleurs unis de l'automobile a indiqué, hier, que ses membres ont voté en faveur de la ratification d'un contrat de travail de quatre ans avec le constructeur DaimlerChrysler.

Le nouveau contrat établit les conditions de travail de plus de 60 000 travailleurs américains chez DaimlerChrysler, en plus d'avoir des implications pour plus de 57 000 employés retraités et 17 500 conjointes.

Les employés rémunérés à l'heure vont recevoir une prime à la signature de 3000 $US, une prime liée à la performance à la deuxième année du contrat, une augmentation de salaire de l'ordre de 2 pour cent à la troisième année et une hausse de salaire de 3 pour cent lors de la quatrième année du contrat.

### Sico rachète 5 pour cent de ses actions

Longueuil (PC) — Le spécialiste de la peinture Sico entend racheter 5 pour cent de ses actions ordinaires en circulation pour les annuler dans le but de donner un coup de pouce au cours du titre en Bourse.

L'entreprise de Montréal a annoncé hier qu'elle allait acquérir au prix du marché 337 768 de ses 6 755 368 actions ordinaires émises et en circulation. En agissant de la sorte, les dirigeants amélioreront les profits par action, un ratio utilisé pour connaître la santé financière d'une compagnie.

Les rachats d'actions permettent habituellement de faire augmenter le cours d'un titre étant donné que le bassin d'actions en circulation est réduit et crée une rareté.

En milieu d'après-midi à la Bourse de Toronto, le titre de Sico était en hausse de 0,20 $ à 22,20 $.

### Le PIB américain est en hausse de 3,3 pour cent au 2e trimestre

Washington (AP) — L'économie américaine a crû au taux annuel de 3,3 pour cent au second trimestre.

Washington en a fait l'annonce, hier, alimentant l'espoir de plus en plus persistant que l'économie soit sur le point de rebondir.

Cette augmentation du produit intérieur brut pour la période d'avril à juin a été révisée à la hausse à plus d'une reprise. L'estimation du mois dernier plaçait la progression du PIB à 3,1 pour cent; celle d'il y a deux mois à 2,4 pour cent.

Sur une note moins positive, le gouvernement américain rapporte également, aujourd'hui, que les profits après impôts des entreprises ont chuté de 5 pour cent au deuxième trimestre.

Il s'agit du pire résultats depuis un déclin de 6,5 pour cent au quatrième trimestre de 2001.

### Les tensions semblent vives entre les employés de NovaBus et leur syndicat

Saint-Eustache (PC) — Les tensions semblent particulièrement vives entre un groupe d'employés de chez NovaBus, de Saint-Eustache, et le syndicat censé les représenter.

Une des travailleuses, Monique Dionne, a déclaré au *Journal de Montréal* que plusieurs des employés en lock-out depuis trois mois veulent se prononcer sur l'ensemble des offres patronales mais que l'exécutif syndical refuse de se rendre à leur demande. Mme Dionne ajoute qu'elle a l'impression d'être prise en otage.

Une pétition d'une soixantaine de noms a été présentée, hier, au président du syndicat, Claude Alarie, réclamant la tenue d'un vote sur les offres patronales.

Monique Dionne croit savoir que les offres initiales étaient fort acceptables, et que le syndicat s'est limité à en présenter uniquement les irritants. Selon elle, les dirigeants syndicaux traiteront de «membres indignes» les travailleurs qui osent poser des questions sur l'allure des négociations.●

# FONDS COMMUNS DE PLACEMENT

(REVUE HEBDOMADAIRE

Notre tableau presente le rendement des fonds d'investissement pour la periode se terminant le 26 septembre 2003 fournis par Fundata Canada inc. Il presente dans l'ordre suivant:

1) La valeur liquidative nette par action (VANPA)
2-3) La variation de prix en % et en valeur durant la semaine.
4-5) Le rendement en % sur 1 mois et 1 an, incluant le reinvestissement des dividendes et deduction faite des frais de gestion et autres depenses du fonds en date du dernier mois complet disponible.

| Fonds | VANPA | chg.% | chg.$ | 1m % | 1 an % |
|---|---|---|---|---|---|
| Pool Mkt Neu CS | 5.23 | -4.51 | -.2465 | +.3 | -30.0 |
| Port act can | 7.42 | -2.44 | -.1857 | +1.3 | -2.1 |
| Port am elite | 2.21 | -8.59 | -.2078 | -13.0 | -50.6 |
| Port decouverte | 11.89 | -3.05 | -.3740 | +2.4 | +9.8 |
| Port equil Queb | 9.38 | -2.01 | -.1927 | +1.5 | -1.2 |
| Port int elite | 5.96 | -3.29 | -.2027 | -1.3 | -14.4 |
| Port Revenu | 7.38 | -.33 | -.0245 | +.2 | -2.4 |
| Prt perform can | 12.51 | -3.84 | -.4991 | +4.3 | +9.9 |
| Pt A/V Act Can | 9.87 | -2.46 | -.2492 | -2.4 | -20.4 |
| Pt Mar NeutreCS | 2.70 | -3.58 | -.1002 | -6.0 | -42.0 |
| **A.P.M. (n)** | | | | | |
| y Equilibre | 11.26 | - | - | +1.9 | +8.5 |
| **A.P.P.Q. (n)** | | | | | |
| y Equilibre | 20.25 | +.28 | +.0760 | NA | NA |
| **ABC FUNDS** | | | | | |
| y Amer-Value | 7.46 | - | - | +5.9 | +17.8 |
| y Fully-Mgd | 8.96 | - | - | +3.8 | +12.4 |
| y Fund-Value | 15.94 | - | - | +8.2 | +12.1 |
| **ABERDEEN ASSET (n)** | | | | | |
| Aberdeen Q7 | 9.95 | -1.97 | -.2000 | -.9 | -2.2 |
| SCOTS | 20.95 | +.62 | +.1300 | -.8 | +3.9 |
| **ABRIA (n)** | | | | | |
| uDiv Arb Tr BSUS | 115.00 | unch | unch | -.9 | +4.7 |
| uDiv Arb Tr ESUS | 115.15 | unch | unch | NA | NA |
| uDiv Arb Tr OSUS | 117.32 | unch | unch | NA | NA |
| Div Arb TrCSCAD | 106.88 | unch | unch | -.9 | +4.5 |
| Div Arb TrFSCAD | 107.06 | unch | unch | NA | NA |
| Div Arb TrPSCAD | 107.26 | unch | unch | NA | NA |
| **ACKER FINLEY (n)** | | | | | |
| vQSA Enterprise | 6.87 | -4.17 | -.2988 | +3.2 | +.2 |
| QSA Sel Cdn Equ | 7.21 | -1.33 | -.0982 | +2.4 | -3.0 |
| **ACUITE FONDS** | | | | | |
| ac C30 tout cap | 13.87 | -3.56 | -.5112 | +13.6 | +40.8 |
| Act RER G7 | 6.32 | -4.13 | -.2726 | +8.3 | +13.9 |
| Actions can | 15.17 | -2.91 | -.4345 | +13.5 | +37.3 |
| Actions mond | 7.29 | -3.42 | -.2590 | +10.1 | +11.7 |
| Acts can vl sac | 11.51 | -2.70 | -.3196 | +7.7 | +22.4 |
| Clean EnvSciTec | 4.00 | -3.64 | -.1512 | +7.7 | +19.2 |
| Croiss et rev | 11.60 | -1.04 | -.1218 | +6.8 | NA |
| Equilibre can | 14.24 | -1.66 | -.2405 | +6.9 | +25.1 |
| Fixed Income | 9.98 | +.78 | +.0774 | +1.3 | +10.9 |
| Income Trust | 11.32 | +.15 | +.0171 | +7.0 | NA |
| Mon act val sac | 6.73 | -3.58 | -.2493 | +5.7 | +5.9 |
| Revenu eleve | 12.55 | -.69 | -.0874 | +5.1 | +20.7 |
| **ACUITY CLEAN ENV** | | | | | |
| Act mondiales | 5.23 | -3.12 | -.1686 | +6.4 | +13.2 |
| Actions | 9.96 | -1.79 | -.1814 | +7.0 | +18.9 |
| Equilibre | 10.21 | -1.17 | -.1212 | +6.3 | +18.3 |
| **ACUITY POOLED** | | | | | |
| Action Mondial | 13.50 | -3.28 | -.4720 | +10.2 | +14.9 |
| Actions can | 19.58 | -2.82 | -.5681 | +13.7 | +41.0 |
| Cdn Small Cap | 16.82 | -1.91 | -.3268 | +12.4 | NA |
| Care Cdn Equ | 14.31 | -2.49 | -.3653 | +15.2 | NA |
| Court Terme | 8.12 | +.04 | +.0036 | +.0 | +2.1 |
| Equilibre | 16.47 | -1.57 | -.2624 | +8.9 | +28.6 |
| High Income | 16.34 | -.60 | -.0982 | +5.2 | +23.4 |
| Income Trust | 12.26 | +.28 | +.0342 | +7.7 | NA |
| Mondial Bal. | 11.98 | -1.80 | -.2195 | +3.0 | +2.5 |
| Rép act cans | 14.48 | -.92 | -.1329 | +7.5 | +26.0 |
| Revenu Fixe | 12.78 | +.87 | +.1183 | +1.8 | +12.1 |
| Sac Val Cdn Equ | 13.30 | -2.70 | -.3616 | NA | NA |
| **AEGON FNDS IMAXX** | | | | | |
| Actions ame val | 9.01 | -3.35 | -.3120 | +.4 | -.6 |
| Actions Amer Cr | 9.59 | -3.53 | -.3514 | +1.2 | +7.0 |
| Actions can Cr | 11.80 | -4.47 | -.5519 | +3.6 | +25.6 |
| Actions can val | 10.69 | -1.52 | -.1632 | +3.6 | +10.8 |
| Can verse fixe | 10.55 | +.04 | +.0045 | +4.1 | +19.4 |
| Obligations can | 10.36 | +1.04 | +.1074 | +.5 | +5.7 |
| Sectoriel mond | 8.48 | -1.25 | -.1078 | +2.6 | -6.7 |
| Societes mond | 8.49 | -3.78 | -.3333 | +1.1 | -3.0 |
| y TOP Pt cr RER | 9.87 | -2.06 | -.2080 | +1.6 | +2.4 |
| y TOP Pt CroisDyn | 9.05 | -3.50 | -.3285 | +2.3 | +4.5 |
| y TOP Pt croiss | 9.35 | -2.24 | -.2142 | +1.8 | +2.6 |
| y TOP Pt equ RER | 10.05 | -1.54 | -.1570 | +1.0 | +3.3 |
| y TOP Pt equil | 9.97 | -1.72 | -.1758 | +1.0 | +2.7 |
| y TOP Pt prudence | 10.44 | -.85 | -.0895 | +.5 | +5.0 |
| **AGF FUNDS I CS** | | | | | |
| Cdn LC Dividend | 26.00 | -1.92 | -.5100 | NA | NA |
| **AGF GESTION** | | | | | |
| Allemagne CS M | 24.37 | -4.42 | -1.1300 | -2.5 | -5.8 |
| uAllemagne US M | 17.99 | -4.97 | -.9400 | NA | NA |
| **AGF GROUPE CS** | | | | | |
| Act Crois | 35.48 | -2.37 | -.8600 | +7.7 | +11.9 |
| Act Immob Mond | 7.43 | +.68 | +.0500 | -.9 | +2.5 |
| Actions Euro | 20.63 | -2.00 | -.4200 | -3.6 | +7.0 |
| Actions Mond | 6.98 | -1.55 | -.1100 | +1.9 | -2.5 |
| AGF Mgd Fut | 9.87 | +.92 | +.0900 | NA | NA |
| Allemagne | 19.84 | -5.70 | -1.2000 | -3.2 | -7.9 |
| Am RER Rp TA | 4.42 | -.90 | -.0400 | +.2 | -7.8 |
| Amer RTA | 16.11 | -.80 | -.1300 | +.2 | -8.3 |
| Can Obl Rnd GI | 6.20 | +1.14 | +.0700 | -.1 | +8.0 |
| Can Petites Cap | 3.75 | -3.85 | -.1500 | +5.3 | +14.2 |
| Can Rev Cons | 9.48 | +.42 | +.0400 | +.1 | +2.7 |
| Can Valeur vrai | 15.43 | -1.97 | -.3100 | +1.4 | -2.2 |
| Cat Canada | 7.24 | -1.90 | -.1400 | +3.1 | +6.9 |
| Cat Rev CT | 11.79 | +.17 | +.0200 | +.2 | +1.8 |
| Cat Tir Am Val | 4.90 | -4.48 | -.2300 | -.2 | -3.4 |
| Cat Val Intl | 5.92 | -2.79 | -.1700 | +1.2 | NA |
| Cdn LC Div | 25.87 | -1.93 | -.5100 | +2.8 | +10.6 |
| CdnRealValBal | 5.58 | -1.06 | -.0600 | +1.8 | +7.1 |
| Contr Terme | 2.73 | +.49 | +.0400 | +12.2 | +126. |
| Cr Amer RER | 2.94 | -4.23 | -.1300 | +.3 | -2.8 |
| Croiss Act | 13.77 | -6.77 | -1.0000 | +2.5 | +12.2 |
| Croiss Amer | 18.56 | -4.23 | -.8200 | +.4 | -3.4 |
| Croiss Asia | 7.63 | +1.19 | +.0900 | +3.7 | -4.5 |
| Dir Chine | 8.92 | +4.33 | +.3700 | +5.2 | +27.8 |
| Equilibre can | 18.66 | -1.06 | -.2000 | +1.7 | +5.1 |
| Glo Tot Ret Bnd | 3.59 | +1.99 | +.0700 | -1.0 | +10.0 |
| Int Tir Act | 4.96 | -2.75 | -.1400 | +1.6 | +.6 |
| Japon | 4.18 | -1.42 | -.0600 | +8.9 | -2.6 |
| Japon RER | 2.96 | -1.66 | -.0500 | +8.7 | -4.7 |
| Md Sci Snte | 5.26 | -4.71 | -.2600 | -3.1 | +7.4 |
| Md Serv Fin | 6.54 | -2.53 | -.1700 | -3.8 | +3.1 |
| Md Tir Tech | 1.17 | -7.14 | -.0900 | +6.8 | +18.9 |
| Metaux Precieux | 11.39 | -2.73 | -.3200 | +18.0 | +47.1 |
| Mon Obl RER | 11.50 | +1.95 | +.2200 | -1.9 | +5.2 |
| Mond Equil | 14.42 | -3.22 | -.4800 | -4.0 | +.9 |
| Mond Obl Gouv | 11.30 | +1.84 | +.2100 | -1.5 | +5.6 |
| Mond Ressources | 6.13 | -3.32 | -.2100 | +8.1 | +15.8 |
| Multi Gest | 3.63 | -3.46 | -.1300 | -.5 | +6.3 |
| Multi Gest RER | 3.97 | -2.46 | -.1000 | -.5 | +4.7 |
| Oblig Can | 5.44 | +1.12 | +.0600 | +.4 | +5.5 |
| Pers Mondiales | 11.23 | -3.52 | -.4100 | +.4 | -.3 |
| RER Act Euro | 6.06 | -2.10 | -.1300 | -3.6 | +6.5 |
| RER Mond Equil | 7.42 | -3.26 | -.2500 | -4.1 | +.4 |
| RER Soc Mond | 3.63 | -2.16 | -.0800 | +2.2 | -3.9 |
| Ressources can | 22.33 | -.98 | -.2200 | +11.3 | +23.0 |
| Soc Mond | 13.16 | -2.16 | -.2900 | +2.3 | -3.5 |
| Special Amer | 8.67 | -5.56 | -.5100 | +3.3 | +10.5 |
| Tir Act Japon | 1.79 | +1.13 | +.0200 | +6.4 | -10.2 |
| Titres Can | 29.32 | -2.75 | -.8300 | +2.0 | +9.4 |
| Titres Intl | 8.21 | -3.75 | -.3200 | -2.6 | -2.7 |
| Val Intl | 33.31 | -2.72 | -.9300 | +1.1 | -1.5 |
| Val Mar Emerg | 3.55 | -.28 | -.0300 | +4.4 | +11.6 |
| Vl Intr RER | 4.61 | -1.95 | -.1400 | +.6 | -2.9 |
| **AGF GROUPE US** | | | | | |
| uAct Euro US | 15.23 | -2.56 | -.4000 | NA | NA |
| uAct Immo Mond US | 5.49 | +.18 | +.0100 | NA | NA |
| uAct Mond US | 5.15 | -2.09 | -.1100 | NA | NA |
| uAllemagneUS | 14.65 | -6.21 | -.9700 | NA | NA |
| uAm Rep TA US | 11.89 | -1.41 | -.1700 | NA | NA |
| uCan Can US | 5.35 | -2.37 | -.1300 | NA | NA |
| uCat Rev CT US | 8.70 | -.46 | -.0400 | NA | NA |
| uCat Tir Am VIUS | 3.62 | -4.99 | -.1900 | NA | NA |
| uCat Val Intl | 4.37 | -3.32 | -.1500 | NA | NA |
| uCr Act US | 10.17 | -7.29 | -.8000 | NA | NA |
| uCr Amer US | 13.70 | -4.79 | -.6900 | NA | NA |
| uCr Asia US | 5.63 | +.54 | +.0300 | NA | NA |
| uDir Chine US | 6.58 | +3.79 | +.2400 | NA | NA |
| uGl Tot RetBd US | 2.65 | +1.15 | +.0300 | NA | NA |
| uIntl Tir Act US | 3.66 | -3.43 | -.1300 | NA | NA |
| uJapon US | 3.08 | -2.22 | -.0700 | NA | NA |
| uMd Sci Sante US | 3.88 | -5.37 | -.2200 | NA | NA |
| uMd Sv Fin US | 4.83 | -3.01 | -.1500 | NA | NA |
| uMd Tt Tec US | .86 | -7.53 | -.0700 | NA | NA |
| uMon Obl Gouv US | 8.54 | +1.91 | +.1600 | NA | NA |
| uMond Equil US | 10.64 | -3.80 | -.4200 | NA | NA |
| uMond Ress US | 5.31 | -2.03 | -.1100 | NA | NA |
| uMulti Gest US | 2.68 | -3.94 | -.1100 | NA | NA |
| uPers Mond US | 8.29 | -4.05 | -.3500 | NA | NA |
| uSac Mond US | 9.72 | -2.61 | -.2600 | NA | NA |
| uSpec Amer US | 6.40 | -6.16 | -.4200 | NA | NA |
| uTir Act JaponUS | 1.32 | +.76 | +.0100 | NA | NA |
| uTit Int US | 6.06 | -4.27 | -.2700 | NA | NA |
| uVal Intl US | 24.59 | -3.27 | -.8300 | NA | NA |
| uVl Mar Em US | 2.62 | -1.13 | -.0300 | NA | NA |
| **AIC (CLOSED END)** | | | | | |
| AIC Div Can Fra | 23.48 | -4.21 | -1.1200 | NA | NA |
| **AIC ADV CORP** | | | | | |
| Avantage Amer | 4.24 | -2.53 | -.1100 | -.5 | -2.6 |
| uAvantage Amer | 3.14 | -2.65 | -.0853 | NA | NA |
| Avantage II | 4.46 | -1.98 | -.0900 | +1.6 | +3.4 |
| uAvantage II US | 3.30 | -1.20 | -.0397 | NA | NA |
| uAvantage Mnd US | 2.18 | -4.34 | -.0989 | NA | NA |
| Avantage Mond | 2.95 | -4.22 | -.1300 | -2.0 | -5.6 |
| **AIC BAL CORP GP** | | | | | |
| uEquil Amer US | 2.97 | -3.26 | -.0998 | NA | NA |
| Equilibre Amer | 4.01 | -3.14 | -.1300 | -2.4 | -9.2 |
| Equilibre Can | 4.34 | -.23 | -.0100 | +2.1 | +1.6 |
| uEquilibre CanUS | 3.21 | -.35 | -.0113 | NA | NA |
| **AIC BAL GROUP** | | | | | |
| Equil Amer | 3.94 | -2.96 | -.1200 | -2.4 | -9.2 |
| uEquil Amer US | 2.91 | -3.07 | -.0924 | NA | NA |
| Equil Canadien | 4.07 | -.25 | -.0100 | +2.0 | +1.9 |
| Equil Universel | 4.50 | -.44 | -.0200 | -1.1 | -5.6 |
| RER Eq Amer | 4.08 | -2.63 | -.1100 | -2.1 | -9.1 |
| RER Eq Univers | 4.49 | -.22 | -.0100 | -1.3 | -5.4 |
| **AIC CIBLER** | | | | | |
| Cible Amer | 6.61 | -1.34 | -.0900 | +2.2 | +8.1 |
| uCible Amer US | 4.89 | -1.46 | -.0726 | NA | NA |
| Cible Canadien | 4.56 | -.54 | -.0300 | +1.3 | +6.3 |
| RER Cible Amer | 5.99 | -1.32 | -.0800 | +2.2 | +8.2 |
| **AIC GROUPE PLUS** | | | | | |
| uCible Amer PlUS | 7.85 | -2.24 | -.1799 | NA | NA |
| Cible Amer Plus | 10.61 | -2.12 | -.2300 | +2.8 | +19.5 |
| **AIC PORTE DE GP** | | | | | |
| Port oblig GP | 10.37 | +.78 | +.0800 | +.5 | NA |
| Porte can de GP | 10.66 | -.37 | -.0400 | +.2 | NA |
| Porte univ GP | 10.07 | -2.04 | -.2100 | -.6 | NA |
| Pt RER univ GP | 10.00 | -1.96 | -.2000 | -.6 | NA |
| Pt Rev GP-cat T | 9.99 | +.81 | +.0800 | +.5 | NA |
| PtRevGP-PortsPt | 10.33 | +.78 | +.0800 | +.4 | NA |
| **AIC PORTE GP US** | | | | | |
| uPorte univ GPUS | 7.45 | -2.16 | -.1645 | +.8 | NA |
| **AIC SER REVENU** | | | | | |
| Oblig Univers | 5.85 | +1.44 | +.0800 | -2.0 | +4.3 |
| Obligations | 5.53 | +1.10 | +.0600 | +.7 | +6.6 |
| **AIC SERIE AVN** | | | | | |
| uAvant Mond US | 2.39 | -4.27 | -.1065 | NA | NA |
| Avantage | 62.42 | -2.24 | -1.4300 | +2.0 | +4.7 |
| Avantage Amer | 6.66 | -2.63 | -.1800 | -.4 | -2.5 |
| uAvantage AmerUS | 4.92 | -2.75 | -.1393 | NA | NA |
| Avantage II | 7.55 | -2.45 | -.1900 | +2.2 | +3.7 |
| Avantage Mond | 3.23 | -4.15 | -.1400 | -2.1 | -7.7 |
| REER Avant Amer | 3.63 | -2.68 | -.1000 | -.5 | -2.6 |
| REER Avant Mond | 2.60 | -4.06 | -.1100 | -1.9 | -7.1 |
| **AIC SERIE DIV** | | | | | |
| Actions Mond | 11.06 | -1.34 | -.1500 | +.5 | -10.3 |
| uActions Mond US | 8.18 | -1.46 | -.1210 | NA | NA |
| Canada Divers | 33.73 | -2.09 | -.7000 | +1.5 | +3.9 |
| uDivers Univ US | 3.06 | -3.24 | -.0470 | NA | NA |
| Divers Univers | 2.78 | -2.11 | -.0600 | .0 | -8.8 |
| REER Act Mond | 2.72 | -1.45 | -.0400 | +.4 | -10.4 |
| REER Divers Uni | 2.56 | -2.29 | -.0600 | .0 | -8.5 |
| REER Valeur | 3.23 | -3.29 | -.1100 | +.6 | -4.5 |
| RSP Sci & Tech | 1.51 | -5.03 | -.0800 | +.6 | +1.3 |
| uSci & Tech US | 1.08 | -4.70 | -.0532 | NA | NA |
| Science & Tech | 1.46 | -4.58 | -.0700 | +1.3 | .0 |
| Valeur | 33.20 | -3.22 | -1.1400 | +.3 | -4.7 |
| uValeur US | 24.55 | -3.44 | -.8738 | NA | NA |
| **AIC SICAV CIBLE** | | | | | |
| Cible Amer | 5.30 | -1.49 | -.0800 | +2.3 | +8.5 |
| uCible Amer US | 3.92 | -1.61 | -.0642 | NA | NA |
| uCible Can US | 3.96 | -.68 | -.0270 | NA | NA |
| Cible Canadien | 5.35 | -.56 | -.0300 | +1.1 | +6.7 |
| **AIC SICAV DIV** | | | | | |
| Actions Mond | 3.12 | -1.27 | -.0400 | +.3 | -8.6 |
| uActions Mond US | 2.31 | -1.39 | -.0324 | NA | NA |
| Canada Divers | 4.57 | -1.93 | -.0900 | +1.3 | +3.7 |
| uCanada DiversUS | 3.38 | -2.05 | -.0707 | NA | NA |
| uDivers Univ US | 2.28 | -2.34 | -.0545 | NA | NA |
| Divers Univers | 3.08 | -2.22 | -.0700 | -.3 | -7.8 |
| Sci & Tech | 2.54 | -4.87 | -.1300 | +1.5 | +3.1 |
| uSci&Tech US | 1.88 | -4.98 | -.0985 | NA | NA |
| Valeur | 3.89 | -3.47 | -.1400 | +.2 | -4.3 |
| uValeur US | 2.88 | -3.59 | -.1071 | NA | NA |
| **AIC SICAV REVENU** | | | | | |
| MM | 5.20 | unch | unch | +.2 | +2.0 |
| Rendement Glo | 5.52 | +1.10 | +.0600 | NA | NA |
| **AIM TRI CORE CS** | | | | | |
| Act Amer | 7.85 | -3.61 | -.2940 | +.3 | -.8 |
| Act Mond | 9.25 | -3.00 | -.2860 | +.5 | -.1 |
| Actions Can | 9.74 | -2.21 | -.2200 | +2.4 | +7.2 |
| Equilibre can | 10.59 | -.78 | -.0830 | +.7 | +4.7 |
| RER Act Amer | 7.68 | -3.63 | -.2890 | +.2 | -1.6 |
| RER Act Mond | 9.04 | -3.01 | -.2800 | +.4 | -.8 |
| **AIM TRI CORE US** | | | | | |
| uAct Amer US | 5.80 | -3.99 | -.2410 | NA | NA |
| uAct Mond US | 6.82 | -3.28 | -.2390 | NA | NA |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Canadien SC | 17.96 | -2.91 | -.5380 | +3.3 | +12.1 |
| Canadien Sr A | 19.39 | -2.92 | -.5810 | +3.2 | +11.4 |
| Cor Cr Select | 9.55 | -3.33 | -.3290 | +.6 | +.2 |
| vCor Cr SelectUS | 7.05 | -3.71 | -.2720 | NA | NA |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Cor Croiss Amer | 6.17 | -3.51 | -.2240 | +2.3 | +5.6 |
| Cor croiss euro | 4.21 | -1.73 | -.0796 | -2.3 | -10.2 |
| Cor croiss inter | 6.26 | -.90 | -.0570 | +.5 | -3.4 |
| Cor dior cdn | 7.78 | -2.22 | -.1770 | +3.2 | +8.5 |
| Cor excell can | 7.97 | -1.70 | -.1380 | +1.0 | +4.5 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Cor men equ CS | 10.53 | -1.98 | -.2130 | +3.7 | +5.2 |
| vCor men equ US | 7.78 | -2.37 | -.1898 | NA | NA |
| vCor Rev CT US | 8.20 | -4.32 | -.3780 | NA | NA |
| Cor PerSecAm US | 11.30 | -3.95 | -.4650 | +.7 | +13.7 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Cor revenu cdn | 4.17 | -1.30 | -.0550 | +1.4 | +5.6 |
| Cor sante mond | 5.61 | -3.54 | -.2060 | -4.1 | -5.4 |
| Cor ser fin mon | 7.70 | -3.50 | -.2790 | -3.0 | -4.3 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Cor Soc Amer | 7.96 | -3.24 | -.3670 | +.7 | +4.1 |
| vCor Soc Amer US | 5.88 | -2.62 | -.2310 | NA | NA |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Cor techno mond | 2.42 | -6.95 | -.1810 | +6.8 | +12.0 |
| Cor theme mond | 6.07 | -2.84 | -.1860 | +.5 | +.4 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Cdn Croiss Sel | 9.60 | -1.82 | -.1780 | +2.5 | +7.8 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Croiss act amer | 8.29 | -4.11 | -.3590 | +3.5 | +1.4 |
| Croiss europeen | 11.38 | -1.71 | -.1980 | -3.2 | -10.4 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Croiss Rev A | 9.74 | -.80 | -.0790 | +2.4 | +5.6 |
| Croiss Rev SC | 9.52 | -.79 | -.0760 | +2.5 | +6.2 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Croiss amer | 3.75 | -4.80 | -.1890 | -.8 | +10.3 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Croiss Sel CS | 15.95 | -3.33 | -.5500 | +.6 | +1.5 |
| vCroiss Sel US | 11.78 | -3.72 | -.4350 | NA | NA |
| Decouverte CS | 4.05 | -6.45 | -.2790 | +3.1 | +16.7 |
| uDecouverte US | 2.99 | -6.80 | -.2180 | NA | NA |
| Dest Mon Cat CS | 9.77 | -2.69 | -.2700 | -.1 | -.9 |
| Destinee Can | 9.25 | -2.11 | -.1990 | +1.6 | +10.7 |
| Destinee MondCS | 8.91 | -2.66 | -.2430 | +.2 | +1.9 |
| uDestinee MondUS | 6.58 | -3.24 | -.2060 | NA | NA |
| uDestineeMonCanU | 7.21 | -3.08 | -.2290 | NA | NA |
| Entreprises | 6.18 | -2.40 | -.1520 | +2.1 | +6.6 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Equilibre can | 19.91 | -.72 | -.1440 | +.7 | +5.1 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Equilibre Sel | 8.29 | -1.49 | -.1250 | +3.6 | +9.6 |
| Europlus | 5.49 | -2.51 | -.1410 | +3.4 | -2.5 |
| uEuroplus US | 4.05 | -2.90 | -.1210 | NA | NA |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Excel can | 11.72 | -1.76 | -.2100 | +.9 | +4.3 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Fd d'obl Avant | 5.80 | +.62 | +.0360 | +.8 | +10.0 |
| **ABRIA (n)** | | | | | |
| Fds sante mond | 12.52 | -3.54 | -.4390 | -4.1 | -5.4 |
| Indo-Pacif CS | 4.12 | -3.87 | -.0830 | +8.8 | -4.3 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| RER croiss amer | 3.33 | -4.84 | -.1690 | -.9 | +9.0 |
| RER croiss euro | 4.25 | -1.74 | -.0750 | -2.3 | -11.5 |
| RER croiss intl | 6.24 | -.92 | -.0580 | +.4 | -4.3 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| RER croiss sel | 5.03 | -3.34 | -.1740 | +.3 | +.6 |
| RER Decouverte | 1.98 | -6.49 | -.1370 | +3.0 | +15.5 |
| RER Dest Mond | 5.40 | -2.67 | -.1480 | +.1 | +.9 |
| RER Europlus | 4.58 | -2.54 | -.1190 | +3.3 | -3.4 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| RER Indo-Pacif | 3.12 | -1.98 | -.0630 | +8.7 | -5.4 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| RER Intl Soc | 3.94 | -2.74 | -.1110 | +4.3 | -3.6 |
| RER Md Ob Rd El | 5.72 | +.47 | +.0270 | +.5 | +9.6 |
| RER Mond Equil | 5.79 | -2.13 | -.1260 | +4.1 | +4.2 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| RER sante mond | 7.12 | -3.56 | -.2630 | -4.2 | -6.5 |
| RER ser fin mon | 7.71 | -3.32 | -.2810 | -3.1 | -5.5 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| RER Soc Amer | 4.66 | -3.24 | -.1560 | +.6 | +3.4 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| RER tech mond | 2.45 | -7.03 | -.1830 | +8.3 | +10.7 |
| RER Thema mond | 6.72 | -2.69 | -.1860 | +.5 | -.7 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Ress Cdn | 8.85 | -3.29 | -.2170 | +8.6 | +20.1 |
| Revenu gouv | 4.87 | +.35 | +.0270 | +.1 | +4.0 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Techno mondial | 12.28 | -6.98 | -.9210 | +8.0 | +11.6 |
| **AIM TRIMARK INVEST** | | | | | |
| Trimark CS SC | 27.58 | -3.37 | -.9610 | +.7 | +2.0 |
| Trimark CS Sr A | 29.28 | -3.38 | -1.0240 | +.6 | +1.3 |
| uTrimark US SC | 20.37 | -3.75 | -.7940 | NA | NA |
| uTrimark US Sr A | 21.63 | -3.76 | -.8460 | NA | NA |
| **AIM TRIMARK US** | | | | | |
| uC crois euro SU | 3.18 | -2.12 | -.0690 | NA | NA |
| uC crois int SU | 4.63 | -1.28 | -.0600 | NA | NA |
| uC sante mond SU | 4.14 | -3.72 | -.1690 | NA | NA |
| uC ser fin mo SU | 5.69 | -3.87 | -.2290 | NA | NA |
| uC techn mond SU | 1.79 | -7.31 | -.1410 | NA | NA |
| uC thema mond SU | 4.49 | -3.05 | -.1410 | NA | NA |
| uCat crois Am SU | 4.56 | -3.88 | -.1840 | NA | NA |
| uCr Americain SU | 2.77 | -5.17 | -.1510 | NA | NA |
| uCroisAct amerUS | 6.19 | -4.50 | -.2920 | NA | NA |
| uF crois eur SU | 8.40 | -2.10 | -.1800 | NA | NA |
| uF sante mond SU | 9.25 | -3.92 | -.3770 | NA | NA |
| uInds-Pacif US | 3.04 | -2.37 | -.0740 | NA | NA |
| uShTermIncCl AUS | 4.31 | -.37 | -.0160 | NA | NA |
| uShTermIncCl BUS | 4.13 | -.36 | -.0150 | NA | NA |
| uTech mond SU | 9.07 | -7.34 | -.7190 | NA | NA |
| **ALL-CANADIAN** | | | | | |
| Coleford PB F | 10.21 | -.68 | -.0700 | -.2 | NA |
| **ALTAMIRA** | | | | | |
| 20 mandates | 4.86 | -2.51 | -.1200 | +1.7 | +1.9 |
| Actions | 21.47 | -2.41 | -.5300 | +2.2 | +5.7 |
| Actions euro | 14.22 | -1.73 | -.2500 | -1.5 | -8.3 |
| AltaFund | 17.49 | -1.91 | -.3400 | +4.0 | +11.9 |
| Amer grand soc | 13.69 | -3.73 | -.5300 | +.1 | +.8 |
| Amer select | 31.24 | -5.16 | -1.7000 | +1.5 | +3.4 |
| Asie-pacifique | 11.90 | -.75 | -.0900 | +7.3 | +6.8 |
| Crois special | 22.30 | -4.54 | -1.0600 | +5.7 | +22.2 |
| Croiss cap | 13.42 | -2.68 | -.3700 | +2.9 | +9.9 |
| Decouv mond | 4.17 | -.48 | -.0200 | +7.4 | +19.3 |
| Diversifie mond | 16.49 | -.84 | -.1400 | +.7 | -2.3 |
| Dividendes | 4.23 | -.70 | -.0300 | +1.4 | +6.5 |
| Equilibre | 16.41 | -.91 | -.1500 | +1.6 | +6.6 |
| Japonaises | 4.04 | -3.12 | -.1300 | +11.3 | -.3 |
| Mond pet soc | 7.10 | -.56 | -.0400 | +3.6 | +7.9 |
| Mond revenu CT | 12.18 | +.91 | +.1100 | -2.0 | -3.7 |
| Obl gouv CT | 5.57 | +.72 | +.0400 | .0 | +3.2 |
| Oblig haut rend | 4.20 | +.72 | +.0300 | +.7 | +12.2 |
| Oblig mondial | 11.84 | +2.51 | +.2900 | -2.6 | -1.6 |
| Obligations | 17.19 | +1.96 | +.3300 | +1.0 | +5.6 |
| RER divers mond | 6.99 | unch | unch | +.4 | -1.0 |
| RER Japonaises | 6.06 | unch | unch | +11.4 | -.7 |
| Rev et crois | 7.54 | -1.31 | -.1000 | +2.2 | +9.5 |
| Revenu | 8.14 | +.99 | +.0800 | +.2 | +5.7 |
| Revenu can CT | 10.26 | unch | unch | +.4 | +2.9 |
| Valeur Can | 13.05 | -2.10 | -.2800 | +2.8 | +5.3 |
| Valeur mondial | 10.52 | -.76 | -.0200 | +2.9 | +3.4 |
| **ALTAMIRA C** | | | | | |
| Amer moy cap | 10.30 | -3.83 | -.4100 | +2.8 | +4.2 |
| Indice Amer | 7.70 | -3.51 | -.2800 | +2.0 | +14.1 |
| Indice Canadien | 11.57 | -2.20 | -.2600 | +3.5 | +15.6 |
| Indice europeen | 6.90 | -1.99 | -.1400 | -2.1 | -5.0 |
| Indice intl RER | 7.05 | -3.69 | -.2700 | +2.9 | +1.9 |
| Indiciel Dow 30 | 7.69 | -2.90 | -.2300 | +.6 | -1.9 |
| RER Euro | 5.91 | -3.75 | -.2300 | +1.0 | -6.3 |
| **ALTAMIRA PORT** | | | | | |
| Port croissance | 20.57 | -1.72 | -.3600 | NA | NA |
| Port equilibre | 20.44 | -.73 | -.1500 | NA | NA |
| Port revs St | 20.34 | +.74 | +.1500 | NA | NA |
| Port revenu | 20.43 | +.74 | +.1500 | NA | NA |
| Port valeur | 20.53 | -2.28 | -.4800 | NA | NA |
| Pt rev et cr | 20.46 | +.29 | +.0600 | NA | NA |
| RER cr & rev | 20.52 | -1.20 | -.2500 | NA | NA |
| RER Cr&Rev | 22.25 | -1.37 | -.3100 | +2.0 | +8.1 |
| RER crois max | 21.56 | -2.36 | -.5200 | +3.3 | +9.6 |
| RER croiss | 21.38 | -2.06 | -.4500 | +2.5 | +9.5 |
| RER equil | 22.27 | -1.02 | -.2300 | +1.6 | +7.2 |
| RER rev & cr | 23.16 | unch | unch | +.9 | +6.7 |
| RER Rev Stble | 23.98 | +.67 | +.1600 | +.3 | +6.1 |
| RER revenu | 23.92 | +.46 | +.1100 | +.4 | +5.2 |
| **ALTAMIRA SECTOR** | | | | | |
| Biotechnologie | 6.37 | -6.32 | -.4300 | -3.9 | +22.4 |
| Commerce electr | 6.77 | -5.31 | -.3800 | +4.1 | +15.0 |
| Metaux precieux | 6.92 | -1.98 | -.1400 | +16.5 | +43.3 |
| Mond serv finan | 10.82 | -2.08 | -.2300 | -3.2 | +1.8 |
| RER biotech | 7.29 | unch | unch | -4.2 | +20.4 |
| RER Comm electr | 1.84 | -5.15 | -.1000 | +3.8 | +14.4 |
| RER Sci & Tech | 2.33 | -6.43 | -.1600 | +3.8 | +7.0 |
| RER sci sante | 6.43 | -3.74 | -.2500 | -4.2 | +2.3 |
| Ressources | 12.03 | -.91 | -.1100 | +10.5 | +32.4 |
| Sci de la sante | 12.92 | -3.94 | -.5300 | -4.1 | +3.6 |
| Science & tech | 8.32 | -6.62 | -.5900 | +4.0 | +7.7 |
| telecom mond | 2.64 | -4.00 | -.1100 | -2.2 | +5.1 |
| **ARROW HEDGE (n)** | | | | | |
| Ascendant | 10.30 | +.87 | +.0890 | -.3 | +.3 |
| Elkhorn US L/S | 9.23 | -1.34 | -.1250 | -.5 | -4.9 |
| Enso mondial | 11.09 | -3.02 | -.3450 | +4.1 | NA |
| Epic Capital | 14.25 | -1.91 | -.2780 | +5.7 | +38.6 |
| Glo RSP L/S | 9.30 | -1.12 | -.1050 | +1.7 | +3.9 |
| Global L

# FONDS COMMUNS DE PLACEMENT

(SUITE)

| Fonds | VANPA | chg % | chg $ | 1m % | 1an % |
|---|---|---|---|---|---|
| y Mond Prod Cons | 10.19 | -1.60 | -.1660 | +.5 | NA |
| y Mond Ress Nat | 10.83 | -2.03 | -.2240 | +4.9 | NA |
| y Pet Cap E-U | 12.76 | -3.81 | -.5050 | +4.5 | NA |
| y Pet Cap Intl | 12.29 | -.11 | -.0140 | +2.5 | NA |
| y Stratégie Act Can | 10.58 | -1.89 | -.2040 | +1.2 | NA |
| y Summa | 11.02 | -1.77 | -.1980 | +2.0 | NA |
| y Tem Act Intl | 10.27 | -3.60 | -.3875 | +2.1 | NA |
| y Val Gr E-U | 9.11 | -4.72 | -.4520 | +.1 | NA |
| **IG/100% RSP SER A** | | | | | |
| y IG FdRERCroiSur | 8.38 | -1.75 | -.1490 | NA | NA |
| y RER Cro Jap | 4.53 | -3.75 | -.1760 | NA | NA |
| y RER Gl StTer | 3.40 | -7.75 | -.2860 | NA | NA |
| y RER Global | 7.49 | -3.22 | -.2490 | NA | NA |
| y RERVI GC EU A | 7.98 | -4.80 | -.4020 | NA | NA |
| **IG/AGF SERIES A** | | | | | |
| y AGF Cro Amer | 5.18 | -5.61 | -.3080 | NA | NA |
| y AGF Cro Can | 11.88 | -2.17 | -.2630 | NA | NA |
| y AGF Cro Can Div | 10.98 | -.76 | -.0840 | NA | NA |
| y Can equilibre | 14.96 | -.71 | -.1070 | NA | NA |
| y Cdn Growth | 11.57 | -2.16 | -.2550 | NA | NA |
| y Croi Asiatique | 6.95 | -1.12 | -.0790 | NA | NA |
| y Intl Equity | 7.96 | -3.35 | -.2760 | NA | NA |
| y RER Croiss Am | 5.21 | -5.57 | -.3070 | NA | NA |
| y US Growth II | 9.83 | -5.64 | -.5870 | NA | NA |
| **IG/ALLEGRO** | | | | | |
| y Dynamique | 6.91 | -3.80 | -.2730 | +1.6 | +2.4 |
| y Enr Dynamique | 7.57 | -2.89 | -.2250 | +1.5 | +5.1 |
| y Enr Mod Dyn | 9.14 | -1.55 | -.1440 | +2.4 | +6.3 |
| y Mod Dynamique | 8.48 | -2.11 | -.1830 | +1.9 | +4.3 |
| y Modere | 8.59 | -1.72 | -.1500 | +.8 | +5.4 |
| y Prudent | 9.81 | -.43 | -.0420 | +.6 | +4.3 |
| y Prudent Modere | 9.13 | -1.11 | -.1020 | +1.1 | +4.9 |
| **IG/ALLEGRO SER A** | | | | | |
| y Actions Can | 12.96 | -1.95 | -.2580 | NA | NA |
| y Equilibre Can | 12.24 | -1.07 | -.1330 | NA | NA |
| **IG/FIDELITY SER A** | | | | | |
| y Fid Act Can | 9.36 | -1.09 | -.1030 | NA | NA |
| y Fid report can | 10.01 | -.49 | -.0490 | NA | NA |
| y IG FdFid'actio | 6.87 | -4.00 | -.2860 | NA | NA |
| y IG FdsFid'acto | 6.46 | -4.45 | -.3010 | NA | NA |
| **IG/GOLDMANSACHS A** | | | | | |
| y US Equity | 10.85 | -4.10 | -.4640 | NA | NA |
| **IG/MACKENZIE SER A** | | | | | |
| y Cro Europeenne | 7.34 | -.47 | -.0350 | NA | NA |
| y Dividendes | 12.96 | -1.17 | -.1540 | NA | NA |
| y Mac Unv US GrLd | 3.94 | -5.77 | -.2410 | NA | NA |
| y Marchés Emerg | 6.91 | -2.80 | -.1990 | NA | NA |
| y Select Managers | 8.48 | -1.21 | -.1040 | NA | NA |
| y Unv Gls Future | 4.63 | -3.62 | -.1740 | NA | NA |
| **IG/SCEPTRE SER A** | | | | | |
| y Act Canadien | 11.97 | -2.14 | -.2620 | NA | NA |
| y Can Equilibre | 11.10 | -1.35 | -.1520 | NA | NA |
| **IG/TEMPLETON** | | | | | |
| y Act Intl | 8.04 | -3.90 | -.3260 | +2.4 | -4.0 |
| ty Oblig Mondiales | 9.45 | +1.71 | +.1585 | -3.2 | -1.7 |
| y Regart Mondiale | 9.66 | -3.34 | -.3540 | +1.2 | -.6 |
| **IG/TEMPLETON SER A** | | | | | |
| y Actions Intl | 8.05 | -3.90 | -.3270 | NA | NA |
| y Regart Mond | 9.67 | -3.54 | -.3550 | NA | NA |
| **ING FONDS** | | | | | |
| Act Ausas | 10.34 | +.91 | +.0930 | +5.2 | +7.9 |
| Act E-U | 6.08 | -3.66 | -.2310 | -.4 | -8.9 |
| Act Japon | 6.62 | -3.95 | -.2012 | +8.4 | -9.7 |
| Act march emer | 10.00 | -1.67 | -.1701 | +5.0 | +9.3 |
| Act Mondiales | 7.14 | -3.39 | -.2509 | -.2 | -6.9 |
| Act pet sec can | 13.82 | -2.52 | -.3568 | +10.6 | +30.7 |
| Actions can | 8.87 | -2.26 | -.2050 | +3.5 | +15.4 |
| Actions Europe | 6.26 | -2.70 | -.1729 | -2.1 | -5.5 |
| Commun mondiale | 2.07 | -8.04 | -.1813 | NA | NA |
| Div Rev Can | 11.84 | -.25 | -.0302 | +2.8 | NA |
| Equilibre can | 10.54 | -1.06 | -.1133 | +2.3 | +12.2 |
| Oblig can | 10.66 | +1.09 | +.1145 | +.4 | +5.7 |
| Renommees mond | 7.31 | -3.23 | -.1667 | +.2 | -.3 |
| RER Act E-U | 6.00 | -3.68 | -.2288 | -.5 | -9.1 |
| RER Act Mond | 7.06 | -3.39 | -.2481 | -.2 | NA |
| Ressources can | 11.22 | -1.76 | -.2015 | +7.7 | +14.0 |
| Serv financiers | 10.82 | -1.70 | -.1873 | +1.3 | +17.8 |
| Tech Mondiales | 3.41 | -6.88 | -.2443 | +6.4 | +17.5 |
| **INTEGRA FUNDS (n)** | | | | | |
| Actions | 12.24 | -3.34 | -.2937 | +3.4 | +12.3 |
| **INTEGRA FUNDS (n)** | | | | | |
| Acadian Intl | 3.71 | -1.49 | -.0563 | NA | NA |
| **INTEGRA FUNDS (n)** | | | | | |
| Act Can Val Cr | 10.56 | -2.62 | -.2836 | +3.8 | +19.7 |
| Act Intl | 9.70 | -1.95 | -.1932 | +.5 | -5.3 |
| **INTEGRA FUNDS (n)** | | | | | |
| Analytic CoreUS | 4.35 | -2.44 | -.1087 | NA | NA |
| Conserv Alloc | 12.56 | -.34 | -.0682 | NA | NA |
| Diversifie | 25.62 | -11.17 | -.3037 | NA | NA |
| **INTEGRA FUNDS (n)** | | | | | |
| Equilibre | 12.48 | -1.26 | -.1596 | +2.2 | +10.3 |
| **INTEGRA FUNDS (n)** | | | | | |
| FWQ EU GC | 5.41 | -2.79 | -.1552 | NA | NA |
| **INTEGRA FUNDS (n)** | | | | | |
| Obligations | 16.85 | +.95 | +.1581 | +.5 | +7.6 |
| **INTEGRA FUNDS (n)** | | | | | |
| Repart croiss | 11.34 | -1.66 | -.1911 | NA | NA |
| Repart strat | 11.68 | -1.30 | -.1540 | NA | NA |
| **INTEGRA FUNDS (n)** | | | | | |
| IS Act PCap | 6.78 | -4.11 | -.2904 | +3.9 | +5.6 |
| IS Val Croiss | 6.63 | -3.85 | -.2654 | +1.1 | -.8 |
| **INVESTORS** | | | | | |
| Act Cdn | 12.21 | -.67 | -.0820 | +2.6 | +5.7 |
| Asiatique | 9.39 | -1.90 | -.1800 | +6.6 | +8.2 |
| Biensimmobil | 4.67 | - | - | +.5 | +5.2 |
| Can Res Net | 12.30 | -.21 | -.0260 | +7.2 | +11.0 |
| Cdn Large Cp Vl | 14.32 | -.96 | -.1390 | +2.3 | +6.8 |
| y Cdn rev eleve | 9.25 | +.16 | +.0148 | +1.8 | +26.7 |
| Cdn Sml Cap Gro | 10.44 | -.79 | -.0830 | +1.9 | +5.8 |
| Croiss gr cap EU | 11.61 | -5.51 | -.6770 | -.2 | -2.4 |
| Croiss Lat-Amer | 7.17 | -5.31 | -.4020 | +3.4 | +12.6 |
| Croiss Mond | 5.07 | -2.93 | -.1530 | +1.8 | -3.0 |
| Croiss Plus | 8.67 | -1.57 | -.1380 | +.5 | +1.3 |
| Croiss Retr | 7.87 | -1.33 | -.1060 | +1.9 | +4.0 |
| Croiss MC Euro | 13.12 | +.20 | +.0260 | +1.4 | +11.6 |
| Croissance | 10.62 | -3.26 | -.3580 | +.6 | -2.0 |
| Decouvertes E-U | 15.94 | -4.20 | -.6990 | +.9 | -.3 |
| Dividendes | 18.02 | -.07 | -.0120 | +1.2 | +10.8 |
| Ent Quebecoises | 13.28 | -.23 | -.0300 | +2.0 | +3.4 |
| Entreprises Cdn | 8.53 | -2.04 | -.1780 | +.6 | +12.2 |
| Equilibre Cdn | 11.45 | -.86 | -.0980 | +1.6 | +8.2 |
| Europeen | 9.46 | -1.72 | -.1660 | -1.5 | -5.4 |
| Fusions & Acq | 12.72 | -2.40 | -.3130 | +1.8 | +13.5 |
| Gbl Sci & Tech | 8.25 | -7.74 | -.6920 | +3.1 | +11.4 |
| Glo Serv Fin | 8.55 | -1.88 | -.1640 | -1.4 | +1.0 |
| Glob Com Electr | 2.68 | -8.60 | -.2520 | +3.4 | +17.4 |
| Global | 9.32 | -3.23 | -.3110 | -.1 | -5.0 |
| Global Oblig | 5.57 | +1.24 | +.0680 | -2.9 | +2.4 |
| Hypothecaire | 4.99 | +.10 | +.0050 | -.0 | +3.7 |
| Japonais | 8.22 | -3.70 | -.3160 | +6.7 | -10.3 |
| Mutuel | 13.61 | -.92 | -.1260 | +1.9 | +6.2 |
| Nord-Amer | 17.07 | -3.12 | -.3500 | +1.3 | -.8 |
| y Oblig Entrepr | 10.60 | +.78 | +.0823 | +.4 | +8.2 |
| Oblig Gouv | 5.09 | +.79 | +.0400 | +.4 | +4.9 |
| Pacifique | 5.84 | -1.39 | -.0820 | +4.5 | +5.5 |
| Petite Cap Cdn | 16.87 | -1.14 | -.1940 | +2.8 | +5.3 |
| Repartition | 5.34 | -1.35 | -.0730 | +2.1 | +5.3 |
| Ret Cr Elevee | 8.65 | -2.09 | -.1850 | +1.7 | +7.7 |
| RetraitePlus | 9.57 | -.36 | -.0250 | +.8 | +4.5 |
| Revenu | 5.70 | +.56 | +.0320 | +.2 | +5.3 |
| Revenu Plus | 6.90 | +.13 | +.0090 | +.7 | +6.5 |
| Summa | 9.88 | -1.74 | -.1750 | +2.1 | +11.3 |
| Val gr cap E.-U | 50.57 | -4.79 | -2.5440 | +.1 | -3.6 |
| **INVESTORS SERIES A** | | | | | |
| Biensimmobil | 4.68 | - | - | NA | NA |
| Cdn Lrg Cap Val | 14.34 | -.96 | -.1390 | NA | NA |
| Cdn Sml Cp Gro | 10.46 | -.80 | -.0840 | NA | NA |
| Cro grd cap EU | 11.62 | -5.51 | -.6780 | NA | NA |
| Cro Latino-Amer | 7.18 | -5.32 | -.4030 | NA | NA |
| cro panasiatique | 9.30 | -1.90 | -.1800 | NA | NA |
| Cro Retraite | 7.88 | -1.33 | -.1060 | NA | NA |
| Croiss Mond | 5.07 | -2.93 | -.1530 | NA | NA |
| Croiss nord-amer | 17.09 | -3.12 | -.5510 | NA | NA |
| Decouvertes E-U | 15.96 | -4.20 | -.7000 | NA | NA |
| Ent Quebecoises | 13.30 | -.23 | -.0310 | NA | NA |
| Fusions et Acq | 12.74 | -2.41 | -.3140 | NA | NA |
| Global Sci&Tech | 8.26 | -7.74 | -.6930 | NA | NA |
| IG Fds d'act Ca | 12.23 | -.67 | -.0830 | NA | NA |
| IG Fds de Div | 18.04 | -.07 | -.0120 | NA | NA |
| IG Fds deCro Eu | 9.48 | -1.72 | -.1660 | NA | NA |
| IG Fds Equ Cdn | 11.47 | -.35 | -.0400 | NA | NA |
| IG Fds GlComele | 2.68 | -8.59 | -.2520 | NA | NA |
| IG Fds Global A | 9.33 | -3.23 | -.3110 | NA | NA |
| IG Fds glosersi | 8.56 | -1.90 | -.1660 | NA | NA |
| IG FdsPetCpCdn | 16.90 | -1.14 | -.1940 | NA | NA |
| IG FdsCdnRedeRes | 12.32 | -.21 | -.0260 | NA | NA |
| IG FdsCroMoyCpE | 13.14 | +.20 | +.0260 | NA | NA |
| IG Fdsd'entcdn | 8.54 | -2.05 | -.1790 | NA | NA |
| IG Fdsderepart | 5.35 | -1.36 | -.0740 | NA | NA |
| Intl Pacifique | 5.84 | -1.40 | -.0830 | NA | NA |
| Japonais | 8.23 | -3.71 | -.3170 | NA | NA |
| Mutuel du Can | 13.62 | -.91 | -.1250 | NA | NA |
| Part Croissance | 10.62 | -3.25 | -.3570 | NA | NA |
| Part Rev Plus | 6.91 | +.13 | +.0090 | NA | NA |
| Pt Cro Plus | 8.69 | -1.56 | -.1380 | NA | NA |
| Retraite Cr Ele | 8.67 | -2.08 | -.1840 | NA | NA |
| Retraite Plus | 6.87 | -.36 | -.0250 | NA | NA |
| Summa | 9.90 | -1.74 | -.1750 | NA | NA |
| Val Grd Cap EU | 50.64 | -4.79 | -2.5480 | NA | NA |
| **KEYSTONE** | | | | | |
| Cr Cr&Rev Equi | 53.60 | -1.22 | -.6629 | +.8 | +2.1 |
| CrCr Long Term | 59.91 | -.98 | -.5901 | +1.5 | +3.6 |
| CrCr Max Act | 57.05 | -2.53 | -1.4816 | +1.7 | +3.6 |
| CrCr Max Lg T | 31.78 | -1.33 | -.6954 | +1.1 | +1.6 |
| Sen rev cr pr | 55.02 | -.92 | -.5134 | +.5 | +2.0 |
| S NE cr ma LT | 61.65 | -1.18 | -.7366 | +1.2 | +2.1 |
| S NE croiss LT | 60.71 | -1.20 | -.7385 | +1.4 | +2.6 |
| S NE rev cr pr | 58.75 | -1.00 | -.5946 | +.8 | +4.2 |
| Cr Mact | 57.40 | -2.33 | -1.3604 | +1.9 | +2.0 |
| E eq cr rv | 56.10 | -.82 | -.4683 | +.5 | +.3 |
| **LAKETON INVEST (n)** | | | | | |
| t mond | 116.41 | -2.96 | -3.3530 | -2.3 | -3.4 |
| ond | 173.30 | +1.08 | +1.8530 | +.6 | +6.0 |
| in Equity | 76.32 | -2.33 | -1.8220 | +4.0 | +16.9 |
| est Cr Act Am | 99.14 | -3.65 | -3.7600 | -.5 | -.2 |
| est Cr ActCan | 6.70 | -2.62 | -.1800 | +4.2 | +13.5 |
| **LASALLE (n)** | | | | | |
| Actions | 5.03 | - | - | +1.4 | +3.9 |
| Equilibre | 5.42 | - | - | +1.0 | +1.7 |
| **LAWRENCE ASSET (n)** | | | | | |
| i IncPlcSh I | 25.00 | unch | unch | NA | NA |
| i IncPlcSh II | 14.70 | unch | unch | NA | NA |
| i Pays-Equ | 15.74 | -2.54 | -.4100 | NA | NA |
| i Pays-Pfd | 25.00 | unch | unch | NA | NA |
| **LEEWARD HEDGE FUND (n)** | | | | | |
| Bull & Bear LP | 1947. | - | - | +25.4 | +48.2 |
| | 18. | - | - | NA | NA |
| **LEGACY MBF FUND (n)** | | | | | |
| Legacy MBF | 10.00 | - | - | NA | NA |
| **MAC INV M SER** | | | | | |
| nterprise | 10.40 | -2.33 | -.2483 | +.6 | +3.1 |
| **MAC UNV B SER** | | | | | |
| rlect Mgrs Cda | 10.33 | -.88 | -.0917 | +1.8 | +5.2 |
| **MAC UNV C SER** | | | | | |
| rl Mgrs Canada | 10.27 | -.89 | -.0923 | +1.8 | +4.7 |
| **MAC UNV M SER** | | | | | |
| rl Mgrs Canada | 10.40 | -.87 | -.0912 | +1.9 | +5.8 |
| **MACK - MAXXUM T** | | | | | |
| y MAXXUM | | | | | |
| quilCdn | 13.23 | -.72 | -.1100 | NA | NA |
| Retraite | 12.19 | -.88 | -.1088 | +1.4 | +1.7 |
| **MACK CAP M SRCS** | | | | | |
| y Euro | 10.58 | +.78 | +.0815 | NA | NA |
| pcific | 11.10 | +1.62 | +.1770 | +3.4 | +10.6 |
| nv Amer Cro | 11.02 | -2.91 | -.3298 | NA | NA |
| nv Growth Tr | 9.73 | -3.20 | -.3221 | +1.6 | +1.2 |
| orld Emerg Gr | 10.06 | -1.46 | -.1493 | +6.1 | +2.4 |
| **MACK CAP SER B** | | | | | |
| CC g sel E-U | 7.86 | -4.22 | -.3463 | NA | NA |
| n g sel E -O | 11.06 | +1.61 | +.1752 | +5.3 | +10.3 |
| n g sel Japon | 9.60 | -.79 | -.0760 | +13.4 | +6.7 |
| nv Santé cap | 8.99 | -3.25 | -.3018 | -5.4 | -6.0 |
| **MACK CAPITAL CS** | | | | | |
| ; ame val s re | 5.68 | -2.83 | -.1655 | -.9 | -10.8 |
| ; con gest mod | 10.32 | +.04 | +.0045 | +.2 | +1.9 |
| ; Rend Gere | 10.59 | +.72 | +.0756 | +.6 | +4.9 |
| dl CC valeur | 11.67 | -2.25 | -.2689 | +8.0 | +13.2 |
| ndall Amer | 10.18 | -.16 | -.0165 | NA | NA |
| CC act etran | 10.10 | -1.31 | -.1337 | +1.0 | -3.3 |
| CC canadien | 10.06 | -.97 | -.0989 | +1.5 | -.1 |
| CC Entrepr | 11.33 | -2.40 | -.2789 | +.4 | +1.1 |
| y Euro | 9.90 | +.76 | +.0747 | +.3 | NA |
| S Pr CC eu el | 5.28 | -2.70 | -.1484 | -1.5 | -5.3 |
| S Pr CC eu el | 5.79 | -3.06 | -.1217 | -2.9 | -6.7 |
| cs(Unv)Cp Tec Emer | 1.61 | -6.53 | -.1126 | +4.5 | +26.0 |
| AXXUM Cdn Val | 9.37 | -1.37 | -.1304 | +1.1 | +.7 |
| CC gme fav cr | 4.03 | -6.15 | -.2641 | +1.9 | +6.9 |
| CC Revenir | 7.55 | -3.74 | -.2929 | +3.1 | +14.4 |
| CC can croiss | 9.86 | -2.19 | -.2212 | +3.3 | +11.2 |
| CC euro occ | 8.37 | -1.45 | -.1234 | -.6 | -8.5 |
| CC g sel | 6.45 | -3.26 | -.2175 | +2.7 | -1.3 |
| CC g sel E-U | 5.29 | -4.22 | -.2334 | +.7 | +.5 |
| CC gest sel | 8.10 | -.90 | -.0739 | +1.6 | +3.5 |
| CC Int acts | 6.51 | -2.37 | -.1578 | +2.2 | -3.2 |
| CC md ethique | 6.89 | -3.15 | -.1593 | NA | NA |
| CC g.sel E-O | 9.91 | +1.60 | +.1565 | +5.3 | +9.7 |
| CC md imm | 11.87 | +.66 | +.0777 | +1.0 | +3.3 |
| CC md ress | 15.66 | -2.24 | -.3580 | +9.0 | +16.0 |
| CC mdter cro | 8.50 | -1.47 | -.0939 | +6.1 | +2.0 |
| CC sci sante | 8.57 | -3.25 | -.2208 | -5.4 | -6.5 |
| CC Trend Cr | 7.60 | -3.22 | -.2529 | +1.8 | -.5 |
| CCmd Sci&Tec | 3.82 | -5.72 | -.1709 | NA | NA |
| CCmdmer prec | 31.30 | -1.72 | -.5470 | +15.6 | +34.2 |
| g.sel Inter | 7.62 | -1.86 | -.1284 | +3.6 | +.0 |
| g.sel Japon | 7.93 | -.79 | -.0634 | +13.4 | +6.0 |
| ns Amer Cro | 10.90 | -2.93 | -.3289 | +2.2 | NA |
| ns CC Serv Fin | 8.03 | -2.06 | -.1686 | -2.0 | -4.7 |
| ns Gbl Future | 5.66 | -.76 | -.0433 | +1.0 | -1.3 |
| **MACK CUND CS** | | | | | |
| Cdl Valeur | 7.83 | -2.23 | -.1786 | +7.5 | +12.0 |
| on Cdl equil C | 8.86 | -.85 | -.0587 | +2.8 | +8.1 |
| il Can Sec A | 26.76 | -1.38 | -.3754 | +3.3 | +10.8 |
| il Can Sec B | 31.84 | -1.39 | -.4491 | +3.3 | +10.4 |
| il Can Sec C | 7.75 | -1.39 | -.1094 | +3.3 | +10.4 |
| il Md equil C | 8.18 | -.68 | -.0423 | +4.6 | +10.5 |
| il Renaiss C | 9.28 | +.82 | +.0754 | +9.6 | +32.3 |
| il Val RER A | 6.42 | -2.23 | -.1486 | +7.5 | +11.8 |
| il Valeur A | 19.60 | -2.22 | -.4452 | +7.5 | +12.5 |
| il Valeur B | 21.47 | -2.23 | -.4895 | +7.5 | +12.1 |
| **MACK CUND CL T** | | | | | |
| il Can equil | 14.10 | -.85 | -.1206 | +2.8 | +9.1 |
| Cdl md equil | 13.97 | -.37 | -.0519 | +4.6 | +10.4 |
| **MACK CUND US** | | | | | |
| Cdl md equil | 4.56 | -1.22 | -.0564 | NA | NA |
| Cdl Renais C US | 6.85 | +.27 | +.0184 | NA | NA |
| Valeur ser C US | 5.78 | -2.76 | -.1643 | NA | NA |
| **MACK FUNDS T** | | | | | |
| x Equilibre | 13.04 | -.75 | -.0993 | +2.1 | +4.2 |
| **MACK IVY CS** | | | | | |
| Iv act etra RER | 10.68 | -1.32 | -.1428 | +1.0 | -5.1 |
| Iv Act etrang | 23.22 | -1.31 | -.3091 | +1.1 | -4.9 |
| Iv Canadien | 24.01 | -.97 | -.2348 | +1.5 | +.3 |
| Iv Croiss rev | 19.59 | -.68 | -.1350 | +1.5 | +1.8 |
| Iv Ent | 3.94 | -2.34 | -.0945 | +.5 | +2.6 |
| Iv Gls Balanced | 5.10 | -1.15 | -.0583 | +.9 | -4.1 |
| Iv RSP Glo Bal | 9.72 | -1.14 | -.1119 | +.9 | -4.4 |
| **MACK IVY CL F** | | | | | |
| ulv Act etr F US | 4.16 | -1.82 | -.0776 | NA | NA |
| **MACK IVY CL T** | | | | | |
| x Iv Croiss rev | 12.82 | -.68 | -.0889 | +1.5 | +1.8 |
| x Iv Gls Balanced | 12.14 | -1.13 | -.1399 | +.9 | -4.2 |
| **MACK IVY US** | | | | | |
| ulv Act etrang | 17.14 | -1.85 | -.3235 | NA | NA |
| ulv Gls Bal US | 3.76 | -1.67 | -.0640 | NA | NA |
| **MACK MULTI STRAT** | | | | | |
| Act Cv Ach/Vend | 9.58 | unch | unch | +1.4 | .0 |
| uMultistrateg US | 8.22 | +.87 | +.0711 | NA | NA |
| Multistrategiq | 11.13 | unch | unch | +.0 | +6.5 |
| **MACK UNIV CS** | | | | | |
| Ame fort cr RER | 5.22 | -6.15 | -.2109 | +1.8 | +9.2 |
| y Cro Max E-U | 7.41 | -5.90 | -.4650 | -.1 | +3.2 |
| y Cro Max EU RER | 3.75 | -5.78 | -.2300 | -.3 | +2.6 |
| G.sel RER U | 6.63 | -3.42 | -.2348 | +2.8 | -.3 |
| Man Croiss RER | 2.97 | -3.77 | -.1164 | +1.7 | -4.8 |
| y Mond Avenir | 6.40 | -3.74 | -.2490 | -.7 | -11.6 |
| y Mond Avenir RER | 4.25 | -3.67 | -.1620 | -.7 | -11.9 |
| Mond Ethiq RER | 4.38 | -3.17 | -.1435 | NA | NA |
| Mond rev RER | 5.00 | +.62 | +.0308 | -.5 | +3.9 |
| Sci Sante RER | 7.84 | -3.25 | -.2635 | -5.4 | -6.3 |
| Serv Fin RER | 8.84 | -2.07 | -.1868 | -2.1 | -2.9 |
| U same val s r | 5.28 | -2.88 | -.1566 | -.9 | -10.0 |
| U same val s re | 2.89 | -2.87 | -.0854 | -.8 | -9.7 |
| U Can croiss | 15.32 | -2.17 | -.3398 | +3.5 | +11.5 |
| U Can equil | 6.23 | -.90 | -.0564 | +2.2 | +7.4 |
| U Euro acc Inv | 10.29 | -1.56 | -.1629 | -.3 | -7.7 |
| U Euro acco RER | 2.85 | -1.57 | -.0454 | -.3 | -7.9 |
| U G sel E-O RER | 10.22 | +1.58 | +.1593 | +5.1 | +8.8 |
| U G sel E-U RER | 5.30 | -4.25 | -.2352 | +.7 | -.1 |
| U G.sel Int RER | 7.97 | -1.68 | -.1359 | +3.5 | -.5 |
| U g.sel Jap RER | 9.97 | -.80 | -.0804 | +12.5 | +4.5 |
| U Gest sel Can | 9.01 | -.90 | -.0814 | +1.7 | +4.4 |
| U Gest selects | 5.69 | -2.41 | -.2008 | +2.8 | +.0 |
| U Int actions | 9.04 | -2.41 | -.2229 | +2.6 | -3.0 |
| U Int d'act RER | 3.00 | -2.41 | -.0741 | +2.6 | -3.3 |
| U Md Sc&Tch RER | 1.25 | -5.72 | -.0759 | +6.2 | +16.2 |
| U Mat prec | 12.59 | -1.86 | -.2388 | +15.2 | +23.9 |
| U Ress can | 17.82 | -2.02 | -.3668 | +11.7 | +27.6 |
| U Strat oblig | 5.81 | +2.34 | +.1320 | -1.6 | -5.3 |
| Un Avenir | 14.85 | -3.83 | -.5907 | +3.3 | +15.1 |
| Un Tend Cr RER | 7.67 | -3.23 | -.2561 | +1.5 | -.4 |
| Unv tec emer RER | 2.72 | -6.56 | -.1595 | NA | NA |
| **MACK UNIV T** | | | | | |
| x U Can equil | 12.40 | -.90 | -.1132 | +2.2 | +7.4 |
| **MACK UNIV US** | | | | | |
| uMond rev RER | 3.69 | +.07 | +.0026 | NA | NA |
| uU am val s re | 2.13 | -3.40 | -.0751 | NA | NA |
| uU Can croiss US | 11.31 | -2.70 | -.3143 | NA | NA |
| uU Can equil US | 4.60 | -1.44 | -.0671 | NA | NA |
| uU Euro acc inv | 7.59 | -2.10 | -.1626 | NA | NA |
| uU Gest sel US | 4.20 | -3.94 | -.1721 | NA | NA |
| uU Int actions | 6.67 | -2.94 | -.2021 | NA | NA |
| uU Mat prec US | 9.29 | -2.40 | -.2282 | NA | NA |
| uU Ress can US | 13.16 | -2.55 | -.3445 | NA | NA |
| uU Strat oblig | 4.29 | +1.78 | +.0752 | NA | NA |
| uUn Avenir US | 10.96 | -4.35 | -.4986 | NA | NA |
| **MACKENZIE CS M** | | | | | |
| x Bond | 10.30 | +.90 | +.0919 | +.5 | +5.6 |
| y ShTerm Bond | 10.04 | +.50 | +.0600 | +.1 | +4.1 |
| **MACKENZIE CAP US** | | | | | |
| uAme g rendement | 10.19 | unch | unch | NA | NA |
| ulv Fr Equ US | 7.46 | -1.84 | -.1402 | NA | NA |
| uUn CC g sel E-O | 7.32 | +1.05 | +.0761 | NA | NA |
| uUn CC mdter cro | 4.65 | -2.01 | -.0952 | NA | NA |
| uUn CCmd Sci&Tec | 2.08 | -6.24 | -.1383 | NA | NA |
| uUnv Fin Serv | 5.93 | -2.59 | -.1576 | NA | NA |
| uUnv US Emer Gro | 2.98 | -6.66 | -.2124 | NA | NA |
| **MACKENZIE FUNDS** | | | | | |
| x Corporate Bond | 4.81 | +.46 | +.0221 | +.3 | +11.0 |
| Croissance | 15.65 | -2.53 | -.4064 | +3.6 | +17.4 |
| Equilibre | 7.72 | -.75 | -.0584 | +2.1 | +5.8 |
| x Hypotheques | 2.03 | +.13 | +.0026 | -.1 | +3.9 |
| x Obl Rende Reel | 9.91 | +.24 | +.0240 | +.8 | NA |
| x Obligations | 12.53 | +.89 | +.1106 | +.6 | +8.1 |
| x Rev Elevé | 10.41 | -.09 | -.0096 | +2.1 | NA |
| x Rev Part 1S | 4.73 | +.05 | +.0023 | +1.1 | +8.1 |
| x Rev Pt 0.45 | 8.61 | +.05 | +.0040 | +1.1 | +7.9 |
| y Sht Term Bond | 10.38 | +.49 | +.0510 | +.1 | +3.6 |
| **MACKENZISTARCS** | | | | | |
| Can cr ig-term | 63.88 | -1.09 | -.7066 | +.8 | +.5 |
| Can cr max LT | 66.10 | -1.84 | -1.2398 | +1.3 | +4.2 |
| Can croiss M.act | 74.08 | -2.68 | -2.0393 | +1.9 | +2.2 |
| Can equi cr rev | 75.20 | -.69 | -.5213 | +1.0 | +2.8 |
| Can cr prud | 67.97 | -.40 | -.2722 | +.9 | +3.6 |
| Enr cr max LT | 74.59 | -2.05 | -1.5622 | +1.4 | +2.9 |
| Enr crois LT | 71.61 | -1.34 | -.9696 | +1.6 | +2.8 |
| Enr croiss M.act | 56.97 | -2.68 | -1.5682 | +2.0 | +1.7 |
| Enr equi cr rev | 77.35 | -.94 | -.7374 | +.9 | +.9 |
| Enr rev cr prud | 77.78 | -.59 | -.4653 | +.4 | +.1 |
| Int cr max LT | 65.24 | -1.14 | -.7555 | +1.2 | -3.9 |
| Int cr max-act | 58.87 | -2.97 | -1.8024 | +2.0 | +.2 |
| Int equi cr rev | 78.66 | -.58 | -.4574 | +.5 | -2.5 |
| NB cr ig-term | 72.34 | -1.39 | -1.0176 | +1.2 | +2.3 |
| NB croiss M.act | 73.69 | -1.62 | -1.2150 | +1.2 | +1.8 |
| NB equil cr rev | 77.42 | -.84 | -.6587 | +.8 | +2.1 |
| NB rev cr prud | 87.83 | -.27 | -.2370 | -.0 | -1.6 |
| **MACKENZISTARUS** | | | | | |
| ulnt cr max LT | 67.67 | -1.68 | -1.1593 | NA | NA |
| ulnt cr max-act | 59.27 | -3.51 | -2.1429 | NA | NA |
| ulnt equi cr rev | 80.38 | -1.12 | -.9112 | NA | NA |
| **MAESTRAL FONDS** | | | | | |
| y Act americaines | 6.49 | -4.91 | -.3350 | +.1 | -3.6 |
| y Act Can Fab Cap | 8.58 | -1.55 | -.1350 | +5.9 | +11.1 |
| y Act mond RER | 5.68 | -3.94 | -.2330 | -.7 | -5.9 |
| y Act mondiales | 5.78 | -4.00 | -.2410 | -.7 | -5.4 |
| y Actions can | 8.93 | -1.16 | -.1050 | +3.4 | +14.3 |
| y Croiss Quebec | 26.76 | +.09 | +.0220 | +1.7 | +.9 |
| y Dividendes Can | 10.90 | -.68 | -.0750 | +1.8 | NA |
| y Obligations can | 10.41 | +.75 | +.0780 | +.4 | +4.8 |
| y Repart d'actif | 8.65 | -1.19 | -.1040 | +1.6 | +4.3 |
| y Sante & biotec | 5.99 | -6.32 | -.4040 | -3.1 | +4.3 |
| y Tech & tele | 2.38 | -6.91 | -.1770 | +6.4 | +18.8 |
| **MANULIFE MIXFDS** | | | | | |
| Actions Mond | 9.75 | -2.79 | -.2800 | +.2 | NA |
| AIM Dist Can | 11.12 | -1.94 | -.2200 | +3.0 | NA |
| Amer May Cap | 10.07 | -3.17 | -.3300 | +1.9 | NA |
| Appr Act Can | 11.41 | -1.55 | -.1800 | +2.1 | NA |
| Appr Am May Cap | 9.58 | -2.54 | -.2500 | +1.2 | NA |
| Appr Can Cr Cap | 10.89 | -2.24 | -.2500 | +2.6 | NA |
| Apprec Mond | 10.91 | -3.02 | -.3400 | -.5 | NA |
| Cat Croiss Int | 10.02 | -1.86 | -.1900 | -.7 | NA |
| CatAcCnTaSEA | 11.64 | -2.10 | -.2500 | +2.6 | NA |
| Cro Amer May Cp | 10.57 | -3.12 | -.3400 | +2.2 | NA |
| Cro Gr Cap | 11.69 | -2.26 | -.2700 | +4.1 | NA |
| Ess Can Gr Cap | 10.79 | -1.37 | -.1500 | +.6 | NA |
| F.I. Cro Amer | 9.75 | -3.18 | -.3200 | +1.2 | NA |
| F.I. Dis ActCdn | 11.63 | -2.10 | -.2500 | +3.6 | NA |
| Fd Part Intl | 10.12 | -2.60 | -.2700 | +1.3 | NA |
| MIX Cat japon | 10.87 | -2.77 | -.3100 | +10.1 | NA |
| MIX CatAppreInt | 10.28 | -2.56 | -.2700 | +1.9 | NA |
| MIX CatMondTri | 10.10 | -3.26 | -.3400 | +.7 | NA |
| MIX CatOccCr&P | 12.10 | -2.23 | -.2800 | +6.6 | NA |
| MIX CnCanSelTri | 10.97 | -2.79 | -.3000 | +2.5 | NA |
| MIXCatAcAmToSea | 10.20 | -3.77 | -.4000 | -.1 | NA |
| MIXCatAcMnToSea | 10.58 | -3.20 | -.3500 | +1.3 | NA |
| MIXCatRenCrrTrm | 10.13 | unch | unch | +.2 | NA |
| MIXCtAppAmGrCap | 9.82 | -3.35 | -.3400 | -.4 | NA |
| MIXCtCroAmGrCap | 9.67 | -3.59 | -.3600 | +1.0 | NA |
| MIXCtEssAmGrCap | 9.73 | -3.47 | -.3500 | -.1 | NA |
| Mond Secteurs | 10.01 | -3.38 | -.3500 | +2.1 | NA |
| **MANUVIE-CABOT A** | | | | | |
| Actions Amer | 20.25 | -2.60 | -.5400 | +4.5 | +15.5 |
| Actions MD | 16.13 | -1.77 | -.2900 | +3.3 | +9.6 |
| Coll Act Can | 9.96 | -1.97 | -.2000 | +2.8 | +10.1 |
| Cr Pot Cp US MD | 3.30 | -5.17 | -.1800 |

# Le titre de CAE dégringole

## L'entreprise torontoise a perdu un contrat avec l'armée américaine

STEVE ERWIN
*Toronto (PC)*

Le titre de la société CAE à la Bourse de Toronto a dégringolé, hier, après que l'entreprise eut informé les marchés qu'elle n'avait pas obtenu un important contrat de l'armée américaine qui aurait pu dépasser le milliard $US.

Le titre a perdu 0,99 $, soit plus de 15,5 pour cent, hier, pour clôturer à 5,38 $. Tout de suite après l'annonce, le titre est descendu jusqu'à 5,25 $. Plus de 7,7 millions d'actions ont été échangées au cours de la séance.

Dans un communiqué laconique, CAE indique qu'elle «a été informée par le service des approvisionnements de l'Armée de terre américaine qu'elle n'était pas l'attributaire du programme de formation de pilotes Flight School XXI».

L'entreprise torontoise, qui mène une partie importante de ses activités à Montréal, ajoute qu'elle «n'a jusqu'à présent reçu aucune explication des motifs de cette décision et étudie pour le moment les options qui sont les siennes».



PHOTO: LA PRESSE

**L'entreprise torontoise CAE a annoncé hier n'avoir pas obtenu l'important contrat de l'armée américaine pour la formation de pilotes.**

«Nous allons demander des explications formelles à l'armée pour savoir ce qui a mené à la décision, a affirmé hier un porte-parole de CAE USA, Chris Stellwag. Après, nous verrons quelles solutions de rechange ou actions nous prendrons ou ne prendrons pas. Il n'y a vraiment pas beaucoup plus à dire.»

Le contrat a été accordé au seul autre soumissionnaire, Computer Sciences Corp. (CSC) d'El Segundo, en Californie. Il s'agirait d'un contrat de 885 millions $US sur 12 ans qui pourrait atteindre 1,1 milliard $US sur 19,5 ans.

Le programme de formation de pilotes Flight School XXI doit réduire le temps que les pilotes passent dans un appareil réel au cours de leur formation. Il comprend l'installation de 40 simulateurs de vols et les services afférents dans un site de Fort Rucker en Alaska.

Un analyste qui suit CAE de près a affirmé hier que la chute du cours du titre reflète l'inquiétude des investisseurs par rapport à d'autres soumissions de la société pour d'autres importants contrats avec l'armée américaine.

CAE a, par exemple, annoncé le 3 septembre que sa division américaine a été retenue au nombre des maîtres d'oeuvre admis à participer aux futurs appels d'offres pour les programmes de simulation et de formation de la marine américaine.

La perte du contrat de formation pour les pilotes d'hélicoptère pourrait être «un signal annonçant qu'ils ne seront pas capables d'accéder au marché militaire américain. C'est une inquiétude pour les investisseurs», a expliqué Ross Turnbull, analyste chez Odlum Brown Ltd. à Vancouver.●

# FONDS COMMUNS DE PLACEMENT

(SUITE)

| Fonds | VANPA | chg.% | chg.$ | 1m% | 1an% |
|---|---|---|---|---|---|
| CI pt can can | 10.31 | -.48 | -.0500 | NA | NA |
| CI pt can cro | 10.01 | -1.96 | -.2000 | NA | NA |
| CI pt can equ | 9.84 | -1.11 | -.1100 | NA | NA |
| CI Pt Md Cr | 8.83 | -1.89 | -.1700 | NA | NA |
| CI pt rev can | 10.70 | +.09 | +.0100 | NA | NA |
| CI Rev & Cr | 10.35 | -.96 | -.1000 | NA | NA |
| CI Sct Eco DmMd | 8.60 | -3.37 | -.3000 | NA | NA |
| CI sig can Eql | 9.70 | -1.22 | -.1200 | NA | NA |
| CI Sign Div | 10.37 | -.75 | -.0800 | NA | NA |
| CI Sign Rv Et | 12.10 | +.33 | +.0400 | NA | NA |
| CI TACTONICS | 7.59 | -4.29 | -.3400 | NA | NA |
| CI Val fonds se | 8.91 | -3.47 | -.3200 | NA | NA |
| CI Val Mnd (C) | 7.36 | -3.16 | -.2400 | NA | NA |
| CI valeur amer | 7.90 | -2.23 | -.1800 | NA | NA |
| y Fid Cra Amer | 7.79 | -4.06 | -.3300 | NA | NA |
| y Fid Fr Nord | 9.78 | -1.11 | -.1100 | NA | NA |
| y Fid Port Intl | 8.22 | -3.75 | -.3200 | NA | NA |
| y Fid Rep Can | 10.22 | -.39 | -.0400 | NA | NA |
| y Fid Rep Mond | 8.68 | -2.91 | -.2600 | NA | NA |
| Gio Max Gro Pt | 11.22 | -2.77 | -.3200 | NA | NA |
| y Ind Act Am (C) | 7.27 | - | - | NA | NA |
| Ind Act Can (C) | 9.61 | -2.24 | -.2200 | NA | NA |
| y Ind Act Int (C) | 8.31 | - | - | NA | NA |
| Ind Obl Can (C) | 10.99 | +.92 | +.1000 | NA | NA |
| Pt Can Cr Max | 8.97 | -2.61 | -.2400 | NA | NA |
| sig sel canadie | 10.08 | -2.33 | -.2400 | NA | NA |
| SL act can | 9.18 | -1.29 | -.1200 | NA | NA |
| y Tri Cro Sel | 9.85 | -4.00 | -.4100 | NA | NA |
| y Tri Soc Amer | 8.14 | -3.90 | -.3200 | NA | NA |
| y Trimark Cr Rep | 10.80 | -.74 | -.0800 | NA | NA |
| y Trimark Md Eq | 10.95 | -2.49 | -.2800 | NA | NA |
| **CI-SUNWISE II FULL (n)** | | | | | |
| y AGF Can Equil F | 9.86 | -.80 | -.0800 | NA | NA |
| y AGF Cat Cr Am | 6.80 | -5.56 | -.4000 | NA | NA |
| y AGF Tit can F | 9.69 | -2.12 | -.2100 | NA | NA |
| y AIC Can div (F) | 9.22 | -2.02 | -.1900 | NA | NA |
| y AIC Cible Am | 10.08 | -1.18 | -.1200 | NA | NA |
| y AIC Pt Dyn Auj | 8.19 | -2.15 | -.1800 | NA | NA |
| y AIC Pt Dyn Av | 7.62 | -2.81 | -.2200 | NA | NA |
| y AIC Pt Dyn Dem | 8.00 | -2.32 | -.1900 | NA | NA |
| y AIC Pt Dyn Per | 8.05 | -2.66 | -.2200 | NA | NA |
| y AIC Pt Pr Au | 8.30 | -1.78 | -.1500 | NA | NA |
| y AIC Pt Pr Dem | 8.17 | -2.16 | -.1800 | NA | NA |
| y AIC Pt Pr Persp | 8.15 | -2.40 | -.2000 | NA | NA |
| y AIC Pt Pru Av | 7.79 | -2.63 | -.2100 | NA | NA |
| y AIM Ct Dist Can | 10.34 | -1.43 | -.1500 | NA | NA |
| CI MM (F) | 10.29 | unch | unch | NA | NA |
| CI Val mond (F | 7.31 | -3.18 | -.2400 | NA | NA |
| CI act can (F) | 9.12 | -1.30 | -.1200 | NA | NA |
| CI Act Intl (F | 8.30 | -2.47 | -.2100 | NA | NA |
| CI can cons F | 10.30 | -.48 | -.0500 | NA | NA |
| CI Can Cr Max | 8.92 | -2.73 | -.2500 | NA | NA |
| CI can rep stra | 10.68 | -.65 | -.0700 | NA | NA |
| CI Can sup obl | 10.90 | +.93 | +.1000 | NA | NA |
| CI Cons mond F | 10.58 | -.75 | -.0800 | NA | NA |
| CI CroissMaxMon | 11.15 | -2.79 | -.3200 | NA | NA |
| CI dividendes F | 10.86 | -.73 | -.0800 | NA | NA |
| CI Eq intl (F) | 10.86 | -2.43 | -.2700 | NA | NA |
| CI Eq mond (F) | 10.73 | -1.47 | -.1600 | NA | NA |
| CI II cr mond F | 8.16 | -3.66 | -.3100 | NA | NA |
| CI II Harbour F | 10.01 | -1.77 | -.1800 | NA | NA |
| CI Intl (F) | 11.58 | -2.85 | -.3400 | NA | NA |
| CI LandmarkAmer | 10.99 | -5.75 | -.6700 | NA | NA |
| CI Ob can (F) | 10.36 | +.88 | +.0900 | NA | NA |
| CI Ob mond (F) | 9.54 | +1.49 | +.1400 | NA | NA |
| CI Obl CT | 10.53 | +.57 | +.0600 | NA | NA |
| CI place can F | 10.85 | -1.18 | -.1300 | NA | NA |
| CI pt can cro | 9.97 | -1.97 | -.2000 | NA | NA |
| CI pt can equ | 9.76 | -1.11 | -.1100 | NA | NA |
| CI Pt Md Cr | 8.81 | -1.89 | -.1700 | NA | NA |
| CI pt rev can | 10.68 | +.19 | +.0200 | NA | NA |
| CI Rev & Cr | 10.32 | -.96 | -.1000 | NA | NA |
| CI Sct Eco DmMd | 8.60 | -3.26 | -.2900 | NA | NA |
| CI Sign div (F) | 10.59 | -.75 | -.0800 | NA | NA |
| CI Sign eq can | 9.68 | -1.23 | -.1200 | NA | NA |
| CI Sign Rv Et | 12.05 | +.33 | +.0400 | NA | NA |
| CI SignSelCan F | 10.02 | -2.24 | -.2300 | NA | NA |
| CI TACTONICS | 7.57 | -4.30 | -.3400 | NA | NA |
| CI val amér | 7.86 | -2.24 | -.1800 | NA | NA |
| CI ValFidSec F | 8.76 | -3.52 | -.3200 | NA | NA |
| CI Fond mond F | 8.71 | -3.76 | -.3400 | NA | NA |
| y Fid Cra Amer | 7.71 | -3.99 | -.3200 | NA | NA |
| y Fid Fr Nord | 9.64 | -1.13 | -.1100 | NA | NA |
| y Fid Port Intl | 8.23 | -3.63 | -.3100 | NA | NA |
| y Fid Rep Can | 10.18 | -.39 | -.0400 | NA | NA |
| y Fid Rep Mond | 8.63 | -2.92 | -.2600 | NA | NA |
| Ind Act Can (F) | 9.56 | -2.25 | -.2200 | NA | NA |
| y Ind Act Int (F) | 8.27 | - | - | NA | NA |
| y ind mar amer F | 7.28 | - | - | NA | NA |
| Ind oblig (F) | 10.96 | +.92 | +.1000 | NA | NA |
| y Tri Cro Sel | 9.84 | -3.91 | -.4000 | NA | NA |
| y Tri Soc Amer | 8.11 | -3.91 | -.3200 | NA | NA |
| y Trimark Cr Rev | 10.77 | -.65 | -.0700 | NA | NA |
| y Trimark Md Eq | 10.94 | -2.41 | -.2700 | NA | NA |
| **CO-OPERATORS (n)** | | | | | |
| y Act cdn VAII | 139.15 | -.35 | +.4787 | +3.7 | +9.7 |
| y Act E.U. VAII | 55.50 | +.13 | +.0731 | +.5 | +.4 |
| y Actions can | 278.95 | +.35 | +.9736 | +3.7 | +10.0 |
| y Actions E.U. | 149.51 | +.14 | +.2047 | +.5 | +.7 |
| y Equil Conv | 118.15 | +.56 | +.6536 | +1.4 | +6.2 |
| y Equil Conv VAII | 117.80 | +.55 | +.6443 | +1.4 | +6.2 |
| y Equil Dyn | 116.86 | +.56 | +.6499 | +2.2 | +6.8 |
| y Equil Dyn VAII | 116.08 | +.54 | +.6263 | +2.1 | +6.5 |
| y Equil VAII | 111.37 | +.45 | +.4946 | +1.7 | +5.8 |
| y Equilibre | 235.97 | +.45 | +1.0598 | +1.7 | +6.1 |
| y FMM | 115.97 | -.30 | -.3445 | +.1 | +1.1 |
| y FMM VAII | 109.38 | -.30 | -.3304 | +.1 | +.8 |
| y Rev fixe VAII | 122.97 | +.78 | +.9571 | +.5 | +5.5 |
| y Revenu fixe | 238.62 | +.79 | +1.8691 | +.5 | +5.8 |
| y US Growth | 67.25 | +.07 | +.0476 | +.7 | -.3 |
| y US Growth VAII | 66.77 | +.07 | +.0439 | +.6 | -.5 |
| **DESJ SEC FIN (n)** | | | | | |
| y Act Amér 1 | 5.03 | -4.37 | -.2300 | .0 | -7.2 |
| y Act Amer 2 | 4.95 | -4.44 | -.2300 | -.1 | -7.4 |
| y Act Amer 3 | 5.15 | -4.45 | -.2400 | .0 | -6.7 |
| y Act Amer 4 | 5.08 | -4.51 | -.2400 | .0 | -6.8 |
| **DESJ SEC FIN (n)** | | | | | |
| y Act Amer MB | 10.45 | -4.25 | -.4642 | NA | NA |
| y Act Can MB | 11.58 | -1.19 | -.1400 | NA | NA |
| **DESJ SEC FIN (n)** | | | | | |
| y Act Cdn 1 | 6.33 | -1.71 | -.1100 | +3.0 | +6.8 |
| y Act Cdn 2 | 6.24 | -1.73 | -.1100 | +3.0 | +6.6 |
| y Act Cdn 3 | 6.49 | -1.67 | -.1100 | +3.1 | +7.4 |
| y Act Cdn 4 | 6.43 | -1.83 | -.1200 | +3.0 | +7.3 |
| y Act Euro Ser 3 | 3.80 | -3.31 | -.1300 | -1.6 | -8.5 |
| y Act Euro Ser 4 | 3.78 | -3.57 | -.1400 | -1.6 | -8.6 |
| y Act Intl 1 | 4.84 | -3.59 | -.1800 | +.6 | -4.1 |
| y Act Intl 2 | 4.76 | -3.64 | -.1800 | +.6 | -4.3 |
| y Act Intl 3 | 4.89 | -3.55 | -.1800 | +.6 | -3.8 |
| y Act Intl 4 | 4.83 | -3.78 | -.1900 | +.6 | -3.9 |
| y Act N.A. | 18.63 | -3.27 | -.6300 | +1.9 | +3.7 |
| **DESJ SEC FIN (n)** | | | | | |
| y Actions | 263.42 | - | - | +3.3 | +10.8 |
| **DESJ SEC FIN (n)** | | | | | |
| y Actions Cdn | 37.11 | -1.63 | -.4500 | +3.2 | +8.9 |
| **DESJ SEC FIN** | | | | | |
| y B Act cdn 3 | 5.25 | -1.13 | -.0600 | +.7 | +2.3 |
| y B Act cdn 4 | 5.22 | -1.32 | -.0700 | +.7 | +2.2 |
| y B Oblig 4 | 6.07 | +.83 | +.0500 | +.3 | +4.6 |
| y B Rev Div 3 | 6.25 | -.79 | -.0500 | +.5 | +3.3 |
| y B Rev Div 4 | 6.24 | -.79 | -.0500 | +.4 | +3.5 |
| y B Soc Pet Cap 3 | 7.00 | -.57 | -.0400 | +1.5 | +6.3 |
| y B Soc Pet Cap 4 | 6.99 | -.57 | -.0400 | +1.4 | +6.2 |
| **DESJ SEC FIN** | | | | | |
| y BGI Act Cdn Equ | 11.40 | -.72 | -.0828 | NA | NA |
| y BGI S&P TSX Cml | 11.56 | -1.12 | -.1312 | NA | NA |
| y Bissett Cdn Equ | 13.43 | -1.10 | -.1496 | NA | NA |
| y Bissett Sml Cap | 16.54 | -.34 | -.0903 | NA | NA |
| y Cdn Equ GARP | 376.91 | -1.67 | -6.3997 | NA | NA |
| y Gons Divers | 162.73 | -1.28 | -2.1079 | NA | NA |
| **FDSCONCORDIAGFE (n)** | | | | | |
| y Actions | 26.62 | +.22 | +.0573 | +1.8 | +7.0 |
| y Crois spec | 33.45 | +2.13 | +.7432 | +6.3 | +13.6 |
| y Equil strat | 19.53 | +.31 | +.0608 | +1.5 | +6.3 |
| y FMM | 15.54 | +.05 | +.0070 | +.2 | +2.6 |
| y Obligations | 20.45 | +.25 | +.0506 | +.3 | +4.7 |
| **FGF PLUS (n)** | | | | | |
| Actions Can | 11.89 | -1.26 | -.1521 | +1.6 | +1.5 |
| Equil Can | 11.53 | -.46 | -.0528 | +.6 | +2.2 |
| Indic EurAsie | 6.01 | -3.30 | -.2053 | +1.5 | -4.0 |
| Indic Mondial | 6.11 | -4.22 | -.2688 | +1.3 | -3.4 |
| Indiciel Amer | 6.18 | -5.04 | -.3280 | +1.3 | -3.0 |
| Indiciel Can | 9.67 | -1.14 | -.1116 | +4.3 | +14.0 |
| MM Can | 11.45 | +.07 | +.0077 | +.3 | +2.6 |
| Oblig Can | 12.42 | +.97 | +.1188 | +.3 | +3.4 |
| **FONDS DE L'ADC (n)** | | | | | |
| y Act crois (A) | 18.05 | -2.59 | -.4799 | +5.7 | +24.3 |
| y Act EU (KBSH) | 13.31 | -3.98 | -.5519 | -.4 | -10.7 |
| y Act ordin (A) | 38.48 | -1.23 | -.4834 | +4.4 | +14.4 |
| y Act spec (K) | 17.58 | -1.35 | -.2414 | +6.3 | +13.5 |
| y Actions cdn (T) | 13.50 | -2.25 | -.3112 | +3.2 | +12.3 |
| y Bassin Pacif(K) | 10.61 | -1.64 | -.1773 | +7.1 | +2.3 |
| y Effets MM (E) | 9.83 | +.05 | +.0050 | +.2 | +2.4 |
| y Id S&P 500(BGI) | 9.26 | -5.08 | -.4953 | +.5 | NA |
| y Ind Cam TSX BGI | 11.55 | -1.13 | -.1323 | +3.6 | NA |
| y Intern (K) | 13.20 | -3.36 | -.4592 | +5.1 | -.4 |
| y Marchés emer(K) | 9.38 | -4.98 | -.4921 | +9.0 | +11.8 |
| y Mixte (KBSH) | 7.96 | -.25 | -.0203 | +2.0 | +4.0 |
| y Mond act (TE) | 9.94 | -3.91 | -.4045 | +2.3 | -2.3 |
| y Mondial (T) | 16.84 | -3.99 | -.7001 | +.6 | +2.1 |
| y Obl & Hypo (E) | 21.22 | +.79 | +.1660 | +.5 | +6.5 |
| y Rev fixe (MB) | 13.42 | +.85 | +.1137 | +.5 | +5.6 |
| y Titres Euro (K) | 14.17 | -4.24 | -.6279 | +1.3 | -9.7 |
| y Val Mixte (MB) | 10.17 | -.93 | -.0956 | +1.2 | +5.8 |
| **FORESTERS (n)** | | | | | |
| Actions | 56.32 | -1.34 | -.7643 | +1.6 | +1.9 |
| Equilibre | 33.00 | -.45 | -.1491 | +.9 | +1.5 |
| MM | 19.82 | +.06 | +.0123 | +.2 | +2.4 |
| Obligations | 30.62 | +.97 | +.2942 | +.3 | +3.2 |
| **FPG P MANUVIE** | | | | | |
| Ach Per Avant | 10.01 | unch | unch | NA | NA |
| AIC Avant II | 10.23 | -2.29 | -.2400 | NA | NA |
| AIM CPrCl GlFe | 9.70 | -1.82 | -.1800 | +.8 | +1.9 |
| Am Moy E&P | 9.83 | -3.15 | -.3200 | NA | NA |
| AmerEqInd GlFe | 9.14 | -3.28 | -.3100 | +.1 | NA |
| Cible Am AIC | 10.13 | -1.36 | -.1400 | NA | NA |
| CPC AIM | 10.26 | -2.29 | -.2400 | NA | NA |
| E&P Act Intl(S) | 7.69 | -3.03 | -.2400 | +2.7 | -4.5 |
| E&P Growth Opp | 11.16 | -2.28 | -.2600 | +5.9 | +16.7 |
| E&P Total Equ | 9.88 | -2.95 | -.3000 | +1.2 | +3.5 |
| Ec Demo Md Cl | 10.03 | -3.37 | -.3500 | NA | NA |
| Eq Can AIM | 10.37 | -.77 | -.0800 | +.5 | +3.6 |
| FPG EtEq(MB) | 10.47 | -1.13 | -.1200 | +1.2 | +5.3 |
| FPG G CC Fdlt | 12.81 | -1.84 | -.2400 | +2.5 | +3.4 |
| FPG P AC AGF | 13.13 | -2.74 | -.3700 | +1.9 | +7.6 |
| FPG P AC Ind | 11.05 | -2.21 | -.2500 | +3.3 | NA |
| FPG P AC Ind NL | 10.34 | -2.29 | -.2400 | +3.3 | +12.1 |
| FPG P AQ E&P | 10.13 | -1.55 | -.1600 | +1.8 | +7.7 |
| FPG P CA E&P | 6.70 | -3.18 | -.2200 | +.7 | -3.4 |
| FPG P co eq AGF | 11.70 | -1.10 | -.1300 | +1.7 | +4.2 |
| FPG P CA Fdlt | 6.58 | -3.52 | -.2400 | +1.5 | -1.7 |
| FPG P Con PC | 10.76 | +.94 | +.1000 | +4.1 | +6.2 |
| FPG P CCS Tri | 13.46 | -1.82 | -.2500 | +2.3 | +5.4 |
| FPG P CM Renais | 5.80 | -2.52 | -.1500 | +2.7 | -5.6 |
| FPG P cr conRen | 9.40 | -2.49 | -.2400 | +1.9 | +10.2 |
| FPG P Cr Eu Fd | 6.17 | -2.68 | -.1700 | -1.2 | -10.8 |
| FPG P cro AIM | 6.78 | -3.56 | -.2500 | +2.0 | +3.4 |
| FPG P CRA Tal | 9.88 | -1.50 | -.1500 | +1.6 | +3.0 |
| FPG P CrAm AGF | 5.52 | -4.33 | -.2500 | +.3 | -4.0 |
| FPG P CSI Tri | 12.55 | -2.39 | -.4400 | +.4 | -.8 |
| FPG P div AGF | 10.64 | -1.94 | -.2100 | +2.6 | +8.8 |
| FPG P EC (Seq) | 9.79 | -1.41 | -.1400 | +1.0 | +5.4 |
| FPG P eq int CI | 8.62 | -2.38 | -.2100 | +1.2 | -.9 |
| FPG P EqS Tri | 11.97 | -1.48 | -.1800 | +2.2 | +7.7 |
| FPG P Equ E&P | 8.92 | -1.11 | -.1000 | +.8 | +1.2 |
| FPG P FN Fdlt | 12.59 | -1.79 | -.2300 | +2.6 | +5.7 |
| FPG P Hor CI | 13.20 | -1.19 | -.2400 | +2.5 | +.0 |
| FPG P Ind RER | 6.75 | -3.43 | -.2400 | +1.1 | -4.1 |
| FPG P Mon$ BPI | 6.50 | -4.41 | -.3000 | +1.3 | -2.7 |
| FPG P ObMondi(O) | 11.78 | +2.43 | +.2800 | -2.7 | -.4 |
| FPG P OC AGF | 11.86 | +1.11 | +.1300 | +.5 | +4.7 |
| FPG P OC Fdlt | 12.40 | +.98 | +.1200 | +.4 | +5.5 |
| FPG P PI Fdlt | 7.46 | -3.12 | -.2400 | +1.9 | -.9 |
| FPG P RA Aud | 10.96 | -1.70 | -.1900 | +2.5 | +7.5 |
| FPG P RA Cr | 10.78 | -1.37 | -.1500 | +2.0 | +5.7 |
| FPG P RA Equ | 10.82 | -.92 | -.1000 | +1.5 | +5.1 |
| FPG P RA Mod | 10.77 | -.55 | -.0600 | +1.2 | +4.4 |
| FPG P RA Sec | 11.21 | -.09 | -.0100 | +.8 | +4.7 |
| FPG P R&C Fdlt | 11.70 | -.68 | -.0800 | +1.6 | +5.8 |
| FPG P Rev Tot | 12.11 | +.58 | +.0700 | .0 | +3.5 |
| FPG P RM E&P | 13.20 | unch | unch | +2.1 | +13.6 |
| FPG P RS E&P | 12.18 | -2.33 | -.2900 | +4.2 | +16.4 |
| FPG P TRE AGF | 11.42 | +.53 | +.0600 | +.1 | +1.7 |
| FPG P VAB Ren | 8.98 | -4.06 | -.3805 | +1.8 | +1.0 |
| FPG P VIS r E&P | 8.79 | -2.44 | -.2200 | +3.5 | +7.3 |
| FPG P$ US Tot | 6.45 | -3.44 | -.2300 | -.5 | -9.4 |
| FPG Pr IR NL E&P | 11.35 | -.09 | +.0100 | +.1 | +1.5 |
| FPG PropMan E&P | 11.32 | unch | unch | +.1 | +1.5 |
| FPGe Ach Per | 10.20 | +.10 | +.0100 | +.1 | +1.4 |
| FPGePrCrGenFs | 8.42 | -2.32 | -.2000 | NA | NA |
| FPGP Actint(T) | 7.81 | -2.50 | -.2000 | +1.8 | -6.3 |
| FPGP RevCrHorCl | 12.47 | -1.03 | -.1300 | +1.7 | +1.0 |
| FPGPropCanRen | 11.45 | -.26 | -.0300 | +.4 | +.2 |
| Prud Fronti Nord | 13.98 | -1.79 | -.2551 | +2.2 | +11.6 |
| y Dividendes (G) | 292.93 | -.37 | -1.0732 | +1.4 | +9.5 |
| y Dividendes MX | 230.49 | -1.08 | -2.5071 | +1.6 | +8.5 |
| y Equilibre (B) | 267.11 | -1.07 | -2.8881 | +1.3 | +5.7 |
| y Equilibre (M) | 295.85 | -.96 | -2.8632 | +2.0 | +4.4 |
| y Equilibre (MX) | 189.87 | -.70 | -1.3415 | +1.0 | +4.0 |
| y Equilibre (S) | 248.02 | -1.38 | -3.4754 | +.8 | +3.7 |
| y Ethique (G) | 190.74 | -1.53 | -2.9704 | +4.6 | +13.7 |
| y Foreign Equ (M) | 134.24 | -2.57 | -3.5433 | +1.0 | -5.3 |
| y Gr Entre (M) | 244.50 | -1.27 | -3.1446 | +1.3 | +1.7 |
| y Hypothecaire (G) | 278.15 | +.59 | +1.6359 | .0 | +5.0 |
| y Immb Cn Etr 1(G) | 141.59 | -.13 | -.1845 | +.5 | +4.4 |
| y Indice-Act (G) | 209.63 | -1.10 | -2.3368 | +3.5 | +13.3 |
| y Japan Equ (M) | 123.27 | -3.80 | -4.8662 | +13.6 | +6.4 |
| y Mar Nouv (M) | 174.99 | -2.79 | -5.0169 | +6.1 | +1.2 |
| y MM (G) | 196.96 | +.03 | +.0660 | +.1 | +1.8 |
| y Oblig Can (G) | 283.27 | +.83 | +2.3295 | +.4 | +5.1 |
| y Oblig Gouv (G) | 294.40 | +.51 | +1.4818 | +.1 | +3.0 |
| y Oblig Intl (P) | 252.32 | +1.49 | +3.7071 | -2.0 | -3.2 |
| y ObligAction (G) | 289.41 | -1.37 | -4.0316 | +2.2 | +5.1 |
| y Obligations (B) | 281.62 | +.89 | +2.4970 | +.4 | +5.3 |
| y Obligations (S) | 276.68 | +.84 | +2.3080 | +.2 | +4.8 |
| y Occas Intl (P) | 223.09 | -3.04 | -6.9994 | +.4 | -5.8 |
| y P. act can (G) | 198.13 | -1.53 | -3.0716 | +2.4 | +6.7 |
| y P. act mond (G) | 127.01 | -4.05 | -5.3575 | +1.3 | -3.3 |
| y Persp Can (M) | 253.43 | -3.36 | -8.8025 | +3.1 | +14.4 |
| y Per Entre (M) | 286.77 | -1.57 | -4.2534 | +.4 | +1.4 |
| y Port Accel (G) | 270.11 | -1.33 | -3.6275 | +2.1 | +4.0 |
| y Port Energ (G) | 253.10 | -1.94 | -5.0179 | +2.1 | +3.6 |
| y Port Equil (G) | 265.57 | -1.23 | -3.3051 | +1.3 | +3.7 |
| y Port Mod (G) | 272.74 | -.26 | -.6984 | +.6 | +5.2 |
| y Port Prudent(G) | 269.54 | +.15 | +.4117 | +.3 | +4.8 |
| y Prt.Rev Fixe G | 233.48 | +.79 | +1.8256 | +.1 | +4.5 |
| y Res Cdn (A) | 218.10 | +1.21 | +2.6028 | +11.2 | +22.2 |
| y Rev Mondial (A) | 254.30 | +1.10 | +2.7558 | -2.1 | +4.8 |
| y Revenu (G) | 353.44 | +.33 | +1.1593 | +.9 | +5.5 |
| y Revenu (M) | 298.28 | -.03 | -.0769 | +1.0 | +8.1 |
| y US Moy Cap (G) | 345.49 | -4.79 | -7.3258 | +2.6 | +1.3 |
| **GREAT-WEST - NL (n)** | | | | | |
| y Act Amer (G) | 265.40 | -4.51 | -12.548 | | |
| | | | 4 | +.2 | -4.5 |
| y Act Crois (A) | 276.62 | -.79 | -2.1888 | +8.5 | +11.8 |
| y Act croiss (MX) | 179.91 | -1.50 | -2.7440 | +1.3 | +4.6 |
| y Act Euro (S) | 159.84 | -3.11 | -5.1241 | +.9 | -5.5 |
| y Act Intl (P) | 256.52 | -3.64 | -9.7032 | -.1 | -7.3 |
| y Act Nord-am (B) | 280.87 | -1.93 | -5.5148 | +2.0 | +7.7 |
| y Actions (M) | 305.44 | -1.20 | -3.6947 | +1.5 | -.6 |
| y Actions (S) | 241.09 | -2.23 | -5.4975 | +1.8 | +3.1 |
| y Actions Can (G) | 273.02 | -1.15 | -3.1820 | +4.1 | +9.9 |
| y Can Moy Cap (G) | 354.39 | -2.22 | -8.0397 | +6.2 | +12.5 |
| y Can Sc Tech (G) | 78.61 | -3.22 | -2.6184 | +2.8 | +12.7 |
| y Cro & Rev (A) | 233.32 | -.70 | -1.6529 | +1.6 | +4.4 |
| y Cro & Rev (M) | 317.85 | -.97 | -3.1062 | +1.4 | +1.0 |
| y Crois Amer (A) | 175.86 | -5.62 | -10.476 | | |
| | | | 8 | +.2 | -3.4 |
| y Crois Asie (A) | 184.58 | -1.23 | -2.3019 | +3.4 | -1.8 |
| y Crois. Div (M) | 248.76 | -1.23 | -3.0946 | +1.6 | +4.0 |
| y Divers (G) | 269.56 | -1.23 | -3.3696 | +1.8 | +5.0 |
| y Dividendes (G) | 288.92 | -.37 | -1.0706 | +1.3 | +9.3 |
| y Dividendes MX | 229.12 | -1.08 | -2.5019 | +1.6 | +8.2 |
| y Equilibre (B) | 262.21 | -1.07 | -2.8461 | +1.3 | +5.5 |
| y Equilibre (M) | 290.43 | -.96 | -2.8229 | +1.9 | +4.2 |
| y Equilibre (MX) | 188.74 | -.71 | -1.3414 | +.9 | +3.8 |
| y Equilibre (S) | 243.47 | -1.29 | -3.4219 | +.8 | +3.4 |
| y Ethique (G) | 189.61 | -1.54 | -2.9608 | +4.6 | +13.4 |
| y Foreign Equ (M) | 133.44 | -2.58 | -3.5280 | +1.0 | -5.5 |
| y Gr Entrepr (M) | 239.55 | -1.28 | -3.0709 | +1.3 | +1.5 |
| y Hypothecair (G) | 272.37 | +.59 | +1.5906 | .0 | +4.8 |
| y Immob Can 1(G) | 138.98 | -.13 | -.1868 | +.5 | +4.2 |
| y Indice-Act (G) | 205.25 | -1.11 | -2.2965 | +3.5 | +13.0 |
| y Japan Equity(M) | 122.53 | -3.80 | -4.8425 | +13.6 | +6.2 |
| y Mar Nouv (M) | 172.94 | -2.79 | -4.9945 | +6.0 | +.9 |
| y MM (G) | 194.39 | +.04 | +.0748 | +.2 | +2.1 |
| y Oblig Can (G) | 277.34 | +.83 | +2.2694 | +.4 | +4.9 |
| y Oblig Gouv (G) | 288.52 | +.50 | +1.4403 | +.0 | +2.8 |
| y Oblig Intl (P) | 247.28 | +1.49 | +3.6230 | -2.0 | -3.4 |
| y ObligAction (G) | 283.36 | -1.38 | -3.9592 | +2.2 | +4.8 |
| y Obligations (B) | 276.45 | +.89 | +2.4298 | +.4 | +5.1 |
| y Obligations (S) | 276.68 | +.84 | +2.3080 | +.2 | +4.8 |
| y Occas Intl (P) | 220.03 | -3.05 | -6.9129 | +.4 | -5.8 |
| y P. act mond (G) | 126.25 | -4.05 | -5.3310 | +1.3 | -3.5 |
| y P.act can (G) | 196.95 | -1.53 | -3.0618 | +2.4 | +6.5 |
| y Persp Can (M) | 249.96 | -3.36 | -8.6929 | +3.1 | +14.2 |
| y Per Entre (M) | 261.87 | -1.57 | -4.1865 | +.4 | +1.2 |
| y Port Accel (G) | 265.61 | -1.33 | -3.5784 | +2.1 | +3.8 |
| y Port Energ (G) | 248.89 | -1.95 | -4.9450 | +2.0 | +3.4 |
| y Port Equil (G) | 261.15 | -1.23 | -3.2610 | +1.3 | +3.5 |
| y Port Modéré (G) | 268.20 | -.26 | -.6979 | +.6 | +5.0 |
| y Port Prudent(G) | 265.05 | +.15 | +.3938 | +.3 | +4.5 |
| y Prt.Rev Fixe G | 232.12 | -.78 | +1.8054 | +.1 | +4.3 |
| y Res Can (A) | 214.10 | +1.20 | +2.5461 | +11.2 | +22.0 |
| y Rev Mondial (A) | 249.64 | +1.09 | +2.6950 | -2.1 | +4.6 |
| y Revenu (G) | 346.39 | +.32 | +1.1218 | +.9 | +5.3 |
| y Revenu (M) | 292.81 | -.03 | -.0877 | +1.0 | +7.9 |
| y U.S May Cap (G) | 144.63 | -4.80 | -7.2889 | +2.6 | +1.1 |
| **IA - ACT CAN** | | | | | |
| Act cdn (Biss) | 11.97 | -1.56 | -.1902 | +.7 | +2.9 |
| Act cdn (Dyn) | 7.02 | -3.43 | -.2495 | +3.8 | +9.7 |
| Act cdn croisso | 10.69 | -2.34 | -.2564 | +3.3 | +12.7 |
| Act cdn valeur | 24.10 | -1.89 | -.4641 | +3.0 | +8.4 |
| Dividendes | 15.92 | -.83 | -.1335 | +2.4 | +13.2 |
| Expans cdn Fid | 12.84 | -1.93 | -.2526 | +2.9 | +6.0 |
| Fid Fronti Nord | 12.96 | -1.83 | -.2419 | +2.6 | +6.2 |
| Ind canadien | 10.54 | -2.98 | -.3242 | +3.4 | +12.6 |
| y Multigest act | 7.58 | -2.10 | -.1627 | +2.4 | +6.9 |
| y Multigest auda | 7.85 | -1.83 | -.1467 | +2.2 | +6.6 |
| Select cdn | 13.98 | -1.79 | -.2551 | +2.2 | +11.6 |
| **IA - DIVERS** | | | | | |
| Diversifie | 21.65 | -.94 | -.2046 | +1.7 | +7.5 |
| Diversifie opp | 12.94 | -1.79 | -.2359 | +2.2 | +9.7 |
| Diversifie secu | 12.70 | -.01 | -.0007 | +1.0 | +7.1 |
| y Multigest dv op | 8.35 | -1.50 | -.1273 | +2.0 | +6.4 |
| Rep act cdn Fid | 9.88 | -.72 | -.0713 | +1.6 | +5.8 |
| **IA - FOCUS** | | | | | |
| Focus Audo | 10.61 | -1.68 | -.1812 | NA | NA |
| Focus Crois | 10.62 | -1.22 | -.1313 | NA | NA |
| Focus Equi | 10.62 | -.76 | -.0810 | NA | NA |
| Focus Modere | 10.64 | -.30 | -.0321 | NA | NA |
| Focus Prudent | 10.64 | +.16 | +.0165 | NA | NA |
| **IA - PR 11/05/01** | | | | | |
| Act mond | 3.98 | -2.74 | -.1118 | -1.1 | -10.0 |
| Actions NL | 6.34 | -2.81 | -.1799 | +3.2 | +8.5 |
| Asie Pacifique | 3.89 | -.91 | -.0266 | +5.6 | -.3 |
| Avantage cdn | 12.13 | -3.13 | -.3916 | +3.9 | +12.8 |
| Diversifié NL | 8.31 | -.91 | -.0765 | +1.4 | +4.1 |
| Hypothèques | 17.00 | +.63 | +.1073 | +.8 | +3.5 |
| Marchés emer | 7.79 | +.11 | +.0088 | +2.9 | +9.1 |
| Obligi Bissett | 12.20 | +.90 | +.1084

# CARRIÈRES ET PROFESSIONS

N.B.: TOUS LES POSTES ANNONCÉS SONT OUVERTS ÉGALEMENT AUX FEMMES ET AUX HOMMES

VENMAR

Venmar Ventilation inc. est un leader mondial dynamique qui fabrique et commercialise une vaste gamme de produits de ventilation résidentielle. Marquée par une gestion entrepreneuriale, avant-gardiste et au service de ses clients, l'équipe Venmar est à la recherche d'une personne ambitieuse de réussir et de relever des défis.

## Conseiller / conseillère en prévention, santé-sécurité au travail

Vous détenez un baccalauréat en ressources humaines, kinésiologie ou relations industrielles ? Vous avez deux ans d'expérience en santé-sécurité en milieu industriel ? Vous avez de la facilité à communiquer à tous les niveaux hiérarchiques d'une organisation ? Vous êtes une personne dynamique, autonome et ambitieuse ? Vous êtes capable de travailler en équipe et de gérer plusieurs projets à la fois ? Vous êtes la personne que nous recherchons !

Travaillant en lien étroit avec les groupes de production de trois usines, vous mettrez en place les étapes du plan en santé-sécurité comprenant les volets assignation temporaire et plan d'urgence, assisterez les comités de santé-sécurité et travaillerez à l'adaptation ergonomique de certains postes de travail. Collaborer à la sensibilisation du personnel et participer à différents projets en santé-sécurité au travail feront aussi partie de vos défis.

Le poste vous emballe, nous désirons vous rencontrer !
Faites parvenir votre curriculum vitae au
1715, Haggerty, Drummondville (Québec) J2C 5P7 ou par télécopieur au (819) 474-3066 ou par courriel à cv@venmar.qc.ca à l'attention du service des ressources humaines,
d'ici le 3 octobre 2003.

3016359

---

**Notre client est l'une des plus importantes sociétés de télécommunications au Québec et en Ontario. Afin de maintenir sa position privilégiée dans les marchés qu'il occupe, il désire s'adjoindre un(e) :**

## Directeur(trice) principal(e)

**Programmation et relations avec les communautés**

**Lieu de travail : TROIS-RIVIÈRES**

Relevant du vice-président et directeur général de la division du Québec, vous déterminerez et appliquerez l'orientation et les stratégies de développement de la télévision locale et des relations avec les communautés. Dans ce contexte, l'objectif est de mettre en ondes une programmation, de réaliser une série d'activités et d'assurer une présence locale qui seront le reflet des villes desservies, afin de soutenir les programmes de fidélisation et de croissance de la clientèle. Vous fournirez également le leadership et l'encadrement requis pour assurer une gestion efficace avec vos directeurs de programmes régionaux et leurs équipes et veillerez à la préparation et au contrôle des budgets d'opération et d'immobilisation.

À votre formation universitaire pertinente s'ajoute une maîtrise des langues française et anglaise, à l'oral comme à l'écrit. Vous comprenez également les enjeux et les besoins régionaux et connaissez les attentes des consommateurs en matière de divertissement et d'information. Vous avez déjà œuvré dans un contexte réglementé et possédez des connaissances techniques dans le domaine télévisuel. Dynamique et créatif, vous démontrez toutes les qualités d'un bon communicateur.

Si vous croyez posséder le profil recherché par notre client, veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ à **Raymond Recherche de cadres** par télécopieur au **514-393-3143** ou par courriel à **cv@raymondexec.com**, en mentionnant le numéro de **mandat 030424**.

Tous les renseignements reçus seront traités de façon confidentielle et nous ne communiquerons qu'avec les personnes dont la candidature sera retenue.

RAYMOND
RECHERCHE DE CADRES
InterSearch

4000879

www.raymondexec.com

---

**Desjardins** *Allez de l'avant et joignez l'équipe de la plus importante institution financière du Québec.*

Desjardins, le plus grand employeur privé au Québec recherche un(e)

## PLANIFICATEUR FINANCIER
## PLANIFICATRICE FINANCIÈRE

**Caisse Desjardins de Trois-Rivières**

La Caisse dessert un marché urbain qui se distingue par un potentiel de développement intéressant. L'établissement d'une relation d'affaires durable et efficace auprès de ses 10 000 membres répartis entre son siège social et son centre de service situé à l'Université du Québec à Trois-Rivières ainsi que la prospection continue de clientèles externes, sont au coeur du projet de la Caisse. Les épargnes totalisent près de 200 millions $ (bilan, hors-bilan). Vous ferez partie d'une équipe dynamique composée de quatre personnes jouant le rôle Conseils en planification financière et gestion des avoirs ainsi que de deux collaboratrices supervisées par un directeur Services aux particuliers.

**Le défi :**

Vous aurez à développer et maintenir une relation d'affaires personnalisée de qualité auprès des membres attitrés, disposant d'un actif financier variant de 50 000 $ à 250 000 $ à investir. Vous aurez à les conseiller dans l'atteinte de leurs objectifs financiers en effectuant une offre de service intégrée et de haut calibre, misant sur la planification et la gestion de leur patrimoine financier. Vous aurez à promouvoir et à utiliser les services des filiales de Desjardins à l'intérieur des offres de service effectuées.

Le service à la clientèle, le développement des affaires, le suivi et la rentabilité des portefeuilles ainsi que le respect des normes sont des éléments importants pour la Caisse. Votre contribution active aux objectifs de développement des affaires de la Caisse se traduira par la prospection, l'identification et le développement d'épargne nouvelles clientèles, la sollicitation et la vente de produits et services complémentaires bilan et hors-bilan et à gérer le tout dans une perspective d'équilibre entre la satisfaction des membres, la rentabilité de l'organisation et le niveau de risque.

Finalement, vous devrez maintenir un haut niveau d'expertise dans le domaines des services financiers aux particuliers et agir comme personne-ressource au sein de son organisation.

**Le profil**

Vous êtes titulaire d'une formation universitaire (baccalauréat en administration ou certificat en planification financière personnelle) ayant conduit à l'obtention du certificat en planification financière du BSF (permis) jumelé à au moins deux années d'expérience en conseil financier aux particuliers. En plus du certificat du BSF (permis), vous devez détenir le certificat de représentant en épargne collective.

**Les conditions de travail**

Le poste étant syndiqué, les conditions de travail sont déterminées par la convention collective en vigueur à la Caisse. Un régime d'intéressement est également disponible.

Consultez la section carrière de notre site **www.desjardins.com** et sélectionnez le poste sollicité **concours 03300485** pour obtenir plus d'information ou postuler en ligne. Les personnes intéressées à poser leur candidature doivent le faire au plus tard le 3 octobre 2003, à 16 h 30.

***Nous vous remercions à l'avance de l'intérêt porté à ce poste. Toutefois, seules les personnes sélectionnées seront contactées. La Fédération respecte les principes d'équité en matière d'emploi.***

3013316

---

*Sur appel* **Agence Hélène Roy**

*N'attendez plus*

L'agence Hélène Roy, **établie depuis 1985 et accréditée par la Fédération**, représente la plus performante des entreprises de formation et de placement pour ceux et celles qui souhaitent une carrière au sein des ***caisses populaires*** par l'intermédiaire de notre entreprise.

Postes de remplacement à court ou moyen terme dans votre région

**CONSEILLER(ÈRE) EN SERVICES FINANCIERS**

*Lieu : Trois-Rivières, Shawinigan, Louiseville, Victoriaville, Rive-Sud et les environs*



■ ***Vous possédez :***
- Expérience obligatoire de conseiller(ère) (caisse ou banque)
- Accréditation par la C.S.M.O. (un atout)

■ ***Vos responsabilités :***
- Conseiller le membre dans la planification et la gestion de son portefeuille financier.
- Solliciter des membres actuels et potentiels.
- Effectuer les analyses requises afin de recommander et d'accorder ou non les demandes de crédit.

■ ***Nous offrons :***
- Salaire 17,00 $ à 22,00 $ / heure selon expérience et compétences.
- Formation payée + Gamme d'avantages sociaux
- REER collectif + Assurance collective

***Prenez contact et rejoignez notre équipe pour une vraie carrière.***

**Agence de placement Hélène Roy Ltée**
5366, boul. Jean XXIII, suite 105, Trois-Rivières (Québec) G8Z 4A7
Télécopieur : (819) **374-6683**
www.surappelinc.com

**«Plus qu'une simple liste, une vraie carrière»**

3013136

---

Auberge Le Baluchon

**Le Baluchon de Saint-Paulin est à la recherche de candidats pour combler les postes suivants :**

## CUISINIER

Pour un poste de soir, à temps plein. La personne possède une expérience de deux ans et détient un diplôme d'études professionnelles (DEP).

## MASSOTHÉRAPEUTES

Les personnes doivent détenir une formation en massothérapie reconnue pour donner des soins corporels et conseiller les clients sur les soins de santé offerts.

*Si l'un de ces postes vous intéresse, envoyez votre curriculum vitae par télécopieur à*

**M. Yves Savard**
**(819) 268-5234**

Seules les personnes dont la candidature sera retenue seront contactées.

3015598

---

Signaflex inc.

Signaflex est une entreprise spécialisée dans le secteur des systèmes de transport intelligents. En pleine expansion, nous voulons combler le poste de :

## SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE

Vous avez le goût de relever un défi ? Ce poste est pour vous ! Faites-vous connaître sans tarder !

En plus des tâches reliées à ce domaine, vous participerez activement à l'organisation des voyages et des expositions. Bilingue, vous êtes capable de gérer plusieurs dossiers tout en priorisant le client (à l'interne et à l'externe). De plus, l'exportation et les douanes vous sont familiers.

Joignez-vous à notre équipe dynamique de Pointe-du-Lac! Votre curriculum vitae et une courte lettre manuscrite nous aideront à mieux vous connaître!

*Seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées.*

**Date limite : 3 octobre 2003**
**Signaflex inc.**
**Poste de secrétaire-réceptionniste**
**1597, chemin Sainte-Marguerite**
**Pointe-du-Lac (Québec)**
**G0X 1Z0**
**Courriel : signaflex@signaflex.qc.ca**

D'autres postes (informaticiens et ingénieurs membres de l'Ordre) seront ouverts prochainement. À suivre...

---

**Géré par**
**FAR EAST WATCHCASES LTD**
Département de la réparation montres et bijoux

SEARS
RECHERCHE

## GÉRANTE à temps plein et ASSOCIÉ à temps partiel pour sa succursale de Trois-Rivières

***Fonctions / responsabilités :***
- Assurer le bon service et le suivi à la clientèle;
- Réaliser des ventes et atteindre les objectifs de ventes;
- Compléter différents rapports, l'horaire et acheminer l'information vers le siège social;
- Gérer le travail effectué du temps partiel et le bon fonctionnement du département;
- Être en mesure de remplacer les piles, les bracelets de montres et faire l'ajustement requis.

***Qualifications :***
- Expérience dans la vente;
- Posséder des notions en bijouterie et horlogerie;
- Dextérité manuelle;
- Autonomie et initiative;
- Ponctualité, assiduité et entregent;
- Capacité de travailler sous pression;
- Maîtriser la langue anglaise
- Formation disponible.
- Salaire compétitif.

3013127

Veuillez soumettre votre candidature avant le **10 octobre 2003** par télécopieur au **(450) 686-4836**, à l'attention de **Claudette Dematos**, ***département de la réparation montres et bijoux***

---

RÉMABEC GROUPE

***Gestion Rémabec inc., dont le siège social est situé à La Tuque, se spécialise dans la gestion d'entreprises forestières et manufacturières.***

## CHEF COMPTABLE

**Lieu de travail :** La Tuque

Sous l'autorité du directeur des finances, le candidat devra :

**Responsabilités :**
- S'assurer de la comptabilisation adéquate des transactions;
- Voir à la mise en place et au suivi du processus budgétaire;
- Effectuer le suivi et l'analyse des données de production et des indicateurs-clés;
- Maintenir une saine gestion des liquidités;
- Assurer le contrôle interne;
- Participer activement au processus d'amélioration continue;
- Planifier, organiser et gérer les ressources humaines sous sa responsabilité;
- Assister le directeur des finances dans différents projets;
- Finaliser la production des états financiers mensuels et effectuer les analyses appropriées.

**Profil recherché :**
- Détenir un baccalauréat en administration ou finance;
- Posséder de bonnes connaissances informatiques (MS Office et AS 400);
- Être un excellent communicateur et avoir du leadership;
- Posséder deux à trois ans d'expérience dans un poste similaire.

**Conditions de travail :**
- Poste permanent à temps plein;
- Un salaire des plus compétitifs ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux sont offerts.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard le **10 octobre 2003**, à l'adresse suivante :

**Gestion Rémabec inc.**
**Att. : M. Maxime Marceau**
**1053, boul. Ducharme**
**La Tuque (Québec) G9X 3C3**
**Télécopieur : (819) 523-7556**

Ne pas téléphoner. Seules les personnes retenues en entrevue seront contactées. L'emploi du masculin ne vise qu'à simplifier la présentation et la lecture du texte. Prière de ne pas envoyer de curriculum vitae si le lieu de travail ne vous convient pas.

3016358

---

Une entreprise canadienne en plein essor, qui compte des succursales d'un océan à l'autre, cherche à combler un poste dans la région de la Mauricie.

## REPRÉSENTANT COMMERCIAL

Nous sommes à la recherche d'une personne dynamique et motivée désireuse d'exercer ses aptitudes dans le secteur de la vente tout en apportant une aide précieuse à la communauté.

Le candidat choisi sera appelé à rencontrer les familles pour effectuer des arrangements funéraires préalables. Il devra aussi savoir travailler en équipe à diverses tâches connexes. Posséder de l'expérience dans la vente serait un atout. Afin d'assurer la réussite du candidat, une formation complète lui sera offerte. Il devra organiser son horaire en fonction des besoins. Nous offrons une rémunération et un régime d'avantages sociaux des plus concurrentiels.

*Nous invitons les personnes intéressées à faire parvenir leur curriculum vitae à l'attention de :*

***Mme Diane McGraw, directrice***
**Complexe funéraire Pellerin**
**599, 6e Avenue**
**Grand-Mère (Québec) G0T 2H4**
**Télécopieur : (819) 538-0110**
**Courriel électronique : c.f.pellerin@arbormemorial.com**

*Seules les personnes convoquées à une entrevue seront contactées.*

3011094

---




ASSISTANT(E)-GÉRANT(E)

Vous possédez une expérience pertinente en magasin et en gestion de personnel, en plus de savoir utiliser une caisse enregistreuse. Vous êtes axé sur les résultats et aimez relever de nouveaux défis. Vous devez avoir accès à un véhicule.

***Nous offrons une formation complète et des possibilités de carrière intéressantes.***

Faites parvenir votre c.v. à **Daniel Simard, 900, rue Thibeau, Cap-de-la-Madeleine (Québec) G8T 7A6 • Tél. : 819-372-4917**
**Courriel : cooprecrut@ultramar.ca**

*Nous pratiquons l'équité en matière d'emploi*

---

CARREFOUR jeunesse • emploi

**Pour t'aider dans ta recherche d'emploi**

Entrevues simulées

Contact avec l'employeur

Rédaction de son CV

et lettre de référence




**MRC Bécancour** 819.298.4752 • **MRC Des Chenaux** 819.362.3109 • **Trois-Rivières** 819.376.0179 • **Haut-St-Maurice** 819.523.9274 • **MRC Maskinongé** 819.228.0676 • **Mékinac** 418.365.7070 • **Comté Nicolet-Yamaska** 819.293.2592 • **Shawinigan** 819.537.3358 • **Grand Daveluyville** 819.298.4752

3016348

---

Nous sommes à la recherche d'un

## CONTREMAÎTRE DE COUPE

en exploitations forestières, principalement dans la forêt de feuillus.

*Faire parvenir votre curriculum vitae à :*
**M. SIMON TURCOTTE**
**(418) 365-6188**
**poste 27**
**Courriel : sturcotte@coopst-amant.com**

Coopérative des travailleurs
365-6188 CTSJS ST-TITE

**Scierie Jos. St-Amant**
**751, Le Bourdais, Saint-Tite**
**(Québec) G0X 3H0**

3015594

# CARRIÈRES ET PROFESSIONS

N.B.: TOUS LES POSTES ANNONCÉS SONT OUVERTS ÉGALEMENT AUX FEMMES ET AUX HOMMES



**GARAGE en expansion recherche**

**MÉCANICIEN AUTOMOBILE**

**Mécanique générale**

**Temps plein, 40 heures/semaine, bon salaire.**

3013174

**(819) 268-5349**

---

**Futurs travailleurs de la construction**

**Suivez votre cours de sécurité pour travailler sur les chantiers de construction**

Ce cours vous donne votre carte de sécurité de l'ASP Construction, obligatoire pour travailler sur les chantiers.

**Seulement 4 jours les 4, 5, 18 et 19 octobre et les 1er, 2, 15 et 16 novembre**

**APCHQ - Région de la Mauricie inc.**
5195, boul. des Forges, bureau 112
Trois-Rivières (Québec) G8Y 4Z3
Téléphone : (819) 376-5634

---

***Pneutech* Trois-Rivières**

Notre entreprise oeuvre dans la distribution de produits pneumatiques et hydrauliques au Québec depuis près de 30 ans. Nous sommes à la recherche d'une personne dynamique pour le poste suivant :

**VENTES INTERNES**

**Profil recherché :**

- D.E.P. / D.E.C. ou équivalent en pneumatique et hydraulique, ou équivalent;
- Expérience en vente industrielle (atout);
- Bilinguisme (atout);
- Connaissances en informatique;
- Salaire selon l'expérience et avantages sociaux;
- Poste libre immédiatement.

***Ressources humaines***
***Pneutech Trois-Rivières***
3306, rue Bellefeuille
Trois-Rivières (Québec) G9A 3Z3
Téléc. : (819) 691-2442
Courriel : daniel.heon@pneutech.ca

3013184

---

*Centre de gestion de l'équipement roulant*
Québec

**MÉCANICIENNES OU MÉCANICIENS EN VÉHICULES LOURDS ET LÉGERS**

Le Centre de gestion de l'équipement roulant (CGER) du ministère des Transports est à la recherche de mécaniciennes ou de mécaniciens.

Un tel emploi vous intéresse ? Veuillez consulter l'offre d'emploi au bureau régional du Conseil du trésor ou au Centre local d'emploi le plus près de chez vous. Vous pouvez aussi consulter le site Internet du Conseil du trésor (www.tresor.gouv.qc.ca). Vous y retrouverez les détails se rapportant à cette offre d'emploi à partir du 27 septembre 2003.

La période d'inscription à ce concours est du 27 septembre au 17 octobre 2003 inclusivement.

3013179

---

*CanLak*

**Offre d'emploi**

**Adjoint administratif**

**Connaissances**
- DEC en sciences administratives option comptabilité ou en administration;
- bonne connaissance de la langue anglaise;
- une connaissance des logiciels Fortune 1000, Simple Comptable, Word, Excel ou WordPerfect et QuattroPro serait un atout majeur.

**Expérience** - Toute expérience pertinente sera considérée.

**Fonctions**
Assister le directeur administratif et le contrôleur dans l'exécution de leurs fonctions :
- Suivi des inventaires et analyse des écarts;
- tenue de livres;
- production d'états financiers mensuels;
- analyse financière et calcul des ratios;
- production de différents rapports (ventes, salaires, etc);
- mise à jour de différents dossiers employés et employeurs face à la CSST, AE, assurance-groupe, formation, etc;
- participer de façon active à l'élaboration et à la maintenance du plan des mesures d'urgence et de santé sécurité au travail;
- correspondance client en référence aux dossiers de crédit;
- autres tâches pertinentes.

**Qualités** - Dynamique;
- responsable;
- discret;
- aime le travail d'équipe.

**Type d'emploi** - Permanent, temps plein.

**Salaire**
- Le salaire sera établi en fonction des aptitudes et de l'expérience du candidat.

Envoyez votre curriculum vitae à :

**Peinture CanLak inc.**
**Offre d'emploi 03-820-01**
**674, Principale, C.P. 309, Daveluyville (Québec) G0Z 1C0**
**Pour le 10 octobre 2003 à 16 h**

Note : L'emploi du masculin dans ce texte doit être considéré pour des questions de langue seulement et n'a rien à voir avec le choix du candidat ou de la candidate.

**Peinture CanLak inc.**
**674, rue Principale, C.P. 309, Daveluyville (Québec) G0Z 1C0 819.367.3264 Téléc. : 819.367.3211 www.can-lak.com**

3013160

---

*CanLak*

**Offres d'emploi**

**Journalier** (Poste 03-0600-01)

**Description**
Le travail consiste en la préparation de scelleur, laque et teinture, ainsi qu'à l'emballage de ces produits.

**Aptitudes** - Être capable de fournir un effort physique;
- être responsable et consciencieux;
- être polyvalent;
- aimer le travail d'équipe.

**Type d'emploi** - Permanent, temps plein.

**Salaire** - Le salaire sera établi en fonction des aptitudes et de l'expérience du candidat.

**Monteur de cuvée** (Poste 03-0600-02)

**Description**
Le travail consiste en l'incorporation des matières premières servant à la préparation de scelleur, laque et teinture.

**Aptitudes** - Avoir de l'initiative;
- être dynamique;
- être minutieux;
- aimer le travail d'équipe.

**Type d'emploi** - Permanent, temps plein.

**Salaire** - Le salaire sera établi en fonction des aptitudes et de l'expérience du candidat.

**Teinteur** (Poste 03-0600-03)

**Description**
Le travail consiste en l'incorporation des colorants dans la préparation de scelleur, laque et teinture.

**Aptitudes** - Être capable de fournir un effort physique;
- avoir une parfaite vision des couleurs et des tons (un test de vision des couleurs devra être passé sur place et les résultats devront être satisfaisants);
- avoir de l'initiative;
- être dynamique;
- être minutieux;
- aimer le travail d'équipe.

**Type d'emploi** - Permanent, temps plein.

**Salaire** - Le salaire sera établi en fonction des aptitudes et de l'expérience du candidat.

Envoyez votre curriculum vitae à :

**Peinture CanLak inc. - Offre d'emploi** *Numéro du poste*
**674, Principale, C.P. 309, Daveluyville (Québec) G0Z 1C0**
**Pour le 10 octobre 2003 à 16 h**

Note : L'emploi du masculin dans ce texte doit être considéré pour des questions de langue seulement et n'a rien à voir avec le choix du candidat ou de la candidate.

**Peinture CanLak inc.**
**674, rue Principale, C.P. 309, Daveluyville (Québec) G0Z 1C0 819.367.3264 Téléc. : 819.367.3211 www.can-lak.com**

3013161

---

**AVIS AUX EMPLOYEURS**

**PROJET-PILOTE POUR TRAVAILLEUR(EUSE)S ÂGÉ(E)S (PPTA)**

**BESOIN DE PERSONNEL ?**

**LE CLUB DE RECHERCHE D'EMPLOI Mauricie/Bois-Francs**

**C.R.E.** *Peut vous aider*

en vous présentant des travailleur(euse)s expérimenté(e)s compétent(e)s et fiables.

***Possibilité de soutien technique et financier.***

***Grâce à votre appui, des Postes Permanents pour Travailleur(euse)s Accompli(e)s.***

**INFORMEZ-VOUS**
**Shawinigan et Grand-Mère**
**Tél. : 537-6776 / 537-0354**

Emploi Québec Mauricie
Canada

---

**TROIS-RIVIÈRES TOYOTA**
**RECHERCHE UN DIRECTEUR**

**DES OPÉRATIONS FIXES**

Les responsabilités dévolues à ce cadre incluent la gestion opérationnelle, la participation à l'élaboration, à la réalisation et au suivi des stratégies de commercialisation des départements des pièces et du service.

Le candidat idéal est un excellent communicateur en plus d'être une personne disponible et encline à résoudre rapidement et consciencieusement les problèmes.

Un minimum de trois ans d'expérience pertinente à titre de directeur d'un département de pièces ou de service, jumelés à une formation en mécanique, constituent des avantages indispensables. De plus, il possède une feuille de route qui témoigne de ses succès.

En plus d'une rémunération à la hauteur de vos performances, nous vous offrons un milieu de travail stimulant ainsi que la gamme d'avantages sociaux habituels.

VENEZ VOUS JOINDRE À UN CHEF DE FILE AXÉ SUR LA RELATION À LA CLIENTÈLE ET UNE ÉQUIPE QUI FRACASSE TOUS LES RECORDS.

Ce poste est également offert aux hommes et aux femmes. Les candidat(e)s intéressé(e)s doivent faire parvenir leur curriculum vitae à l'attention de monsieur Luc Lesage avant le vendredi 3 octobre, à l'adresse qui suit :

**Trois-Rivières TOYOTA**
5110, boul. Jean-XXIII
Trois-Rivières (Québec)
G8Z 4A7
*La confidentialité est assurée.*

3013177

---

**PROJET-PILOTE POUR TRAVAILLEUR(EUSE)S AGÉ(E)S - PPTA**

**AVEZ-VOUS 50 ANS ET PLUS ? CHERCHEZ-VOUS UN EMPLOI ?**

**LE CLUB DE RECHERCHE D'EMPLOI Mauricie/Bois-Francs**

**C.R.E.** *Peut vous aider*

En vous donnant une session active de recherche d'emploi

**ET**

en vous offrant des postes disponibles et un support technique et humain.

***Parce que l'on est toujours compétent à 50 ans.***

**Période d'inscription du 22 septembre au 1er octobre.**

Session de recherche d'emploi de 4 semaines débutant le 6 octobre 2003.

*Informez-vous.*



**INFORMEZ-VOUS**
**Shawinigan et Grand-Mère**
**Tél. : 537-6776 / 537-0354**

Emploi Québec Mauricie
Canada

3013183

---




**BPR, une importante firme d'ingénierie comptant plus de 1075 employés au Québec, est actuellement à la recherche d'une personne créative, efficace, désireuse d'apprendre et de relever des défis stimulants en ingénierie.**

Nous sommes présentement à la recherche pour notre bureau de **Trois-Rivières** d'un(e) :

**Technicien(ne)-dessinateur(trice) en génie civil**

Sous la supervision du chargé de projet, vous aurez à effectuer les relevés requis pour l'élaboration de plans, à réaliser des dessins préliminaires et à participer activement à la réalisation de dessins définitifs dans le domaine de la structure et de l'infrastructure.

**Exigences :**
- DEC en génie civil ou diplôme équivalent
- Entre 3 et 5 années d'expérience pertinente
- Aptitude pour la structure et les infrastructures
- Très bonne connaissance du logiciel AutoCad

Vous devez faire parvenir votre curriculum vitae **avant le 3 octobre** prochain, en mentionnant le titre du poste, à l'adresse suivante :

**BPR**
25, rue des Forges, bureau 300
Trois-Rivières, (Québec) G9A 6A7
Courriel : nlandry@groupe-bpr.com

**Visitez la section « Carrières » de notre site Internet au www.groupe-bpr.com**

Nous offrons des chances d'emploi égales à tous.

Seules les personnes sélectionnées pour une entrevue recevront un accusé de réception. Confidentialité assurée.

---



**BRICK**

**Nous sommes le plus vaste magasin de vente au détail dans le marché du meuble, des matelas, des appareils électroménagers et de l'électronique au Canada et nous offrons un salaire concurrentiel, ainsi qu'un ensemble d'avantages sociaux.**

## Nous arrivons à Trois-Rivières

### Gérant de magasin

En tant que gérant de magasin, vous aurez la responsabilité d'atteindre les objectifs de rentabilité et de croissance de l'emplacement mentionné dans les plans d'affaires annuels. Votre connaissance en matière de gestion sera mise à contribution afin de garantir l'excellence au sein du magasin de détail, d'indiquer la voie à suivre aux équipes de ventes et d'exploitation et de les diriger pour soutenir l'excellence opérationnelle, les valeurs et les politiques de la compagnie Brick.

### Gérant général des ventes

En tant que gérant général des ventes, vous aurez la responsabilité de diriger le personnel des ventes et d'optimiser la performance et la croissance des ventes. Vos connaissances en matière de gestion seront mise à contribution au moment de constituer une équipe de ventes dynamique qui recevra une formation continue. Vous aurez à développer une bonne communicuation afin de réaliser les objectifs de ventes de la compagnie Brick.

### Gérant des ventes

En tant que gérant des ventes, vous collaborerez avec le gérant général des ventes à la gestion des conseillers aux ventes. Vos principales responsabilités consisteront à veiller à ce que le personnel de vente souscrive aux valeurs du service à la clientèle de l'entreprise Brick et possède une connaissance approfondie des produits en tout temps.

### Gérant de l'exploitation

En tant que gérant de l'exploitation, vous aurez la responsabilité d'améliorer de manière continue les processus et les procédés d'exploitation, de réduire les inefficacités de l'exploitation conformément à l'excellence opérationnelle et aux valeurs de la compagnie Brick. Vos principales responsabilités incluront le service à la clientèle, la gestion des stocks, ainsi que la gestion de l'entrepôt. Vous serez également appelé à contribuer directement au recrutement, à la sélection et à la formation du personnel de l'exploitation.

### Responsable de l'exploitation

En tant que responsable de l'exploitation, vous collaborerez avec le gérant de l'exploitation à déterminer l'orientation et la formation du personnel d'exploitation dans l'exécution de ses tâches et à veiller à l'excellence du service à la clientèle et au fonctionnement adéquat du personnel de l'exploitation.

**Date limite de réception des candidatures : vendredi 2 octobre**
**Veuillez transmettre votre curriculum vitae à l'attention de : Madame Christine Côté**
Tous les curriculum vitae doivent être transmis par courriel à l'adresse : emploi@thebrick.com ou par télécopieur au : (780) 930-6247

**Joignez-vous à notre équipe**

4000888

# CARRIÈRES ET PROFESSIONS

N.B.: TOUS LES POSTES ANNONCÉS SONT OUVERTS ÉGALEMENT AUX FEMMES ET AUX HOMMES


## PSYCHOLOGUE INDUSTRIEL(LE)

**Le Groupe Ressources** intervient en psychologie industrielle et en développement organisationnel depuis 1984. Il possède une solide réputation en matière d'évaluation du potentiel et en amélioration de la performance organisationnelle.

Nos valeurs de disponibilité, de collaboration, de respect, de compétence et de professionnalisme nous distinguent et nous permettent de maintenir de solides relations de partenariat avec nos clients. Ces valeurs se traduisent également au sein de notre équipe et font en sorte de créer un climat de travail convivial, rigoureux et satisfaisant.

En tant que spécialiste des processus et méthodes de sélection de personnel, vous participerez aux démarches d'évaluation et de sélection du personnel de nos clients. Votre expertise dans la mesure du potentiel et de la valeur du personnel vous permettra d'accompagner les clients dans leurs choix et ce, en regard des enjeux d'affaires de l'entreprise.

Vous interviendrez principalement dans des contextes de sélection de personnel et d'évaluation de potentiel de gestion. Outre la réalisation de bilans de compétences, vous êtes en mesure de comprendre et d'analyser la réalité organisationnelle d'une entreprise, en tenant compte des enjeux d'affaires. Enfin, vous pouvez appuyer le développement des individus, par l'élaboration de recommandations et de plans de développement.

De plus, comme membre de l'équipe du Groupe Ressources vous aurez la responsabilité d'établir et d'entretenir une relation de confiance et de partenariat avec les clients ainsi que d'assurer la qualité du service.

Les qualifications recherchées :
- Maîtrise en psychologie (industrielle ou autre domaine connexe);
- Expérience pertinente en évaluation de potentiel (un minimum de 3 ans serait souhaité);
- Solide compréhension des réalités organisationnelles;
- Fortes habiletés relationnelles, entregent et dynamisme;
- Excellence du français parlé et écrit;
- Maîtrise des logiciels d'édition de textes;
- Membre de l'Ordre des psychologues du Québec;
- Maîtrise du logiciel SPSS et le bilinguisme sont des atouts.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 8 octobre 2003 à l'adresse suivante :

**LE GROUPE RESSOURCES**
Cabinet Conseil en Gestion des Ressources Humaines
1253, boulevard Des Forges
Trois-Rivières (Québec) G8Z 1T7
Télécopieur : (819) 373-2051
Courriel : info@legrouperessources.com

3012659



**BUREAU D'OPTOMÉTRIE**
RECHERCHE
**CONSEILLER(ÈRE) À LA VENTE**
- Poste temps plein ou temps partiel, à Shawinigan
- Expérience dans le domaine de l'optique ou de la vente est un atout.

*Faites parvenir votre curriculum vitae à :*

**395, avenue de la Station**
**C.P. 21**
**Shawinigan (Québec) G9N 6T8**

3013318


## Le constructeur du Segway rappelle 6000 véhicules

*Washington (AP-PC)*

Le constructeur du Segway Human Transporter a consenti à procéder au rappel de plusieurs milliers de ces appareils de transport personnel motorisés, certains utilisateurs s'étant blessés lors de chutes subies une fois affaiblies les batteries de ces véhicules.

La Consumer Product Safety Commission (CPSC), organisme américain de protection des consommateurs, a indiqué hier que trois personnes avaient subi des blessures. L'une d'elles s'est blessée à la tête, la plaie ayant nécessité des points de suture.

Le rappel touche quelque 6000 de ces appareils de transport personnel à deux roues, en mesure d'atteindre une vitesse de 20 km/h. Le Segway comporte cinq gyroscopes et deux capteurs destinés à le maintenir en position verticale, assurant au conducteur de demeurer droit quels que soient ses mouvements ou l'espace sur lequel il évolue.

Mis en marché en décembre 2001, le Segway coûte environ 4950 $US.●

PÉRÉQUATION

## Les discussions seront chaudes

SANDRA CORDON
*Ottawa (PC)*

Avec en jeu plusieurs milliards de dollars ainsi que les relations entre le fédéral et les provinces, le très probable prochain premier ministre canadien, Paul Martin, sera particulièrement à l'écoute alors que les ministres des Finances du pays se réuniront afin de mettre au point une nouvelle entente sur le partage des revenus nationaux.

Les ministres des Finances des provinces seront aux aguets lorsqu'ils rencontreront leur homologue fédéral, le 10 octobre, afin de définir une nouvelle formule de partage des revenus.

Les discussions seront suivies de très près par M. Martin, qui deviendrait premier ministre juste avant que n'entre en vigueur l'entente négociée avec Ottawa en vue de distribuer aux provinces quelque 10 milliards $ par année.

«Je suis certain qu'il (Paul Marin) sera très intéressé (...) C'est maintenant lui le vrai premier ministre», et son gouvernement devra vivre avec l'entente, a affirmé Pierre Paquette, critique du Bloc québécois en matière de finances.

En vertu du programme des paiements de péréquation, le fédéral redistribue des fonds parmi les provinces les moins bien nanties afin que les Canadiens de partout au pays puissent profiter des mêmes services publics.

L'an dernier, huit des 10 provinces ont obtenu une part du fonds de péréquation de 10 milliards $ - d'une valeur de quelque 6000 $ par personne. Seules l'Ontario et l'Alberta n'ont pas profité du programme, la santé financière de chacune ayant été jugée suffisante.

Les discussions à venir s'annoncent chaudes. Les provinces vont exiger du ministre fédéral des Finances, John Manley, qu'il distribue davantage d'argent dans le cadre de la nouvelle entente, visant à remplacer celle devant arriver à échéance le 31 mars 2004.●

## La valeur nette du pays se chiffre à 121 900 $ par habitant

*Ottawa (PC)*

La valeur nette du Canada s'est chiffrée à 3900 milliards $, ou 121 900 $ par habitant, à la fin du deuxième trimestre, selon Statistique Canada.

La valeur nette nationale a augmenté à un rythme plus rapide, soit de 1,3 pour cent, au deuxième trimestre, en raison de la croissance plus faible de la dette extérieure nette, c'est-à-dire l'écart entre ce que les Canadiens doivent aux non-résidants et ce que ces derniers nous doivent.

L'augmentation de la dette extérieure nette est encore une fois reliée à la hausse de la valeur du dollar canadien, qui a eu une incidence plus forte sur les actifs canadiens libellés en devises étrangères que sur les passifs libellés en devises étrangères.

Le patrimoine national, soit les actifs non financiers comme les immeubles résidentiels, les automobiles et les terrains, ainsi que le capital fixe et les stocks des entreprises s'est chiffré à 4,1 milliards $. Sur une base désaisonnalisée, on observe un ralentissement de la croissance, celle-ci étant passée de 1,7 pour cent au premier trimestre à 1,5 pour cent au deuxième trimestre, parallèlement à l'essoufflement économique.

La valeur nette du Canada est obtenue en soustrayant la dette extérieure nette du patrimoine. Elle représente également la somme de la valeur nette des particuliers, des sociétés et des administrations publiques.

La dette totale contractée sur les marchés de crédit, soit les effets à court terme, les emprunts, les hypothèques et les obligations, a par ailleurs légèrement augmenté au deuxième trimestre, en raison d'une demande saisonnière accrue de fonds dans le secteur des ménages, mais cette progression a été considérablement endiguée par une deuxième hausse trimestrielle consécutive du dollar canadien.

La dette nette des administrations publiques a quant à elle diminué au deuxième trimestre. La baisse observée dans les administrations publiques provinciales résulte partiellement de la réduction de la dette brute, plus précisément de la diminution des passifs libellés en devises étrangères.

Statistique Canada indique également que la valeur nette des ménages a augmenté à un rythme plus soutenu qu'au cours des deux trimestres précédents, stimulée par la forte hausse de la valeur des biens immobiliers résidentiels mais partiellement contrebalancée par une augmentation marquée de la dette. «Ce phénomène s'inscrit dans le prolongement de la tendance amorcée en 2002 et résulte de l'expansion importante du marché de l'habitation.»

Toutefois, la croissance des actifs financiers dans le secteur des particuliers a continué d'être limitée par la baisse de la valeur des caisses de retraite et des fonds communs de placement, qui reflète en partie la diminution de la valeur des actifs détenus en devises étrangères par ces investisseurs institutionnels au cours des deux derniers trimestres.●

## L'économie du Québec a tourné au ralenti pendant le deuxième trimestre

*Québec (PC)*

Le produit intérieur brut réel de la province a diminué de 0,1 pour cent pendant le deuxième trimestre, après avoir grimpé de 0,2 pour cent au premier trimestre, selon l'Institut de la statistique du Québec.

«La faiblesse de l'économie au cours du deuxième trimestre est principalement due aux investissements des entreprises et à l'évolution des stocks qui continuent de s'accumuler, mais à un rythme beaucoup moins élevé qu'au trimestre précédent», explique l'Institut.

Pour les deux trimestres, le PIB du Québec a augmenté de 2,7 pour cent par rapport à la même période un an plus tôt. Pour l'année 2002, la croissance du PIB du Québec s'était élevée à 4,3 pour cent.

Les investissements des entreprises ont diminué de 1,5 pour cent au cours du deuxième trimestre après une hausse de 1,9 pour cent au premier trimestre. Par contre, les investissements des administrations publiques ont grimpé de 0,8 pour cent après une baisse du même ordre au premier trimestre et une croissance exceptionnelle en 2002.

Les trois composantes des investissements des entreprises affichent de piètres résultats. La construction résidentielle des entreprises a régressé de 3,6 pour cent, après une pause au premier trimestre et une hausse remarquable en 2002.

Par ailleurs, la construction non résidentielle a reculé de 1,5 pour cent et les dépenses en machines et matériel ont marqué le pas après une hausse de 3,3 pour cent en début d'année. À l'opposé, la croissance des dépenses de consommation s'est accélérée essentiellement grâce aux dépenses en biens durables, qui ont augmenté de 3 pour cent.



PHOTO: LA PRESSE

**En juin, les principales industries en hausse ont été le secteur manufacturier, l'énergie électrique et le commerce de détail.**

D'autre part, ralenti par la baisse des revenus de placement, le revenu personnel a augmenté de 0,6 pour cent, soit une hausse identique à celle du trimestre précédent. «Par contre, la baisse marquée des impôts directs et autres transferts aux administrations publiques a entraîné le revenu personnel disponible à la hausse de 1,5 pour cent.»

De plus, le taux d'épargne, qui diminuait depuis les quatre derniers trimestres, s'est établi à 4,6 pour cent, alors qu'il s'élevait à 3,9 pour cent au trimestre précédent.

En juin, les principales industries en hausse ont été le secteur manufacturier, l'énergie électrique et le commerce de détail. Celles en baisse ont été le secteur minier, l'exploitation forestière et la construction résidentielle.

La production manufacturière a augmenté de 0,6 pour cent en juin, après une baisse de 0,8 pour cent en mai et une autre de 0,1 pour cent en avril. «La hausse de juin est la première en quatre mois et la deuxième seulement cette année. Malgré cette hausse, la tendance est négative dans cette industrie depuis le quatrième trimestre de 2002.»

La production manufacturière est surtout ébranlée par la faiblesse de l'économie américaine et par la vigueur du dollar canadien. Au deuxième trimestre, la production manufacturière a diminué de 1,2 pour cent, ce qui constitue une troisième baisse trimestrielle consécutive.●

## Les inquiétudes sur la gestion des forêts sont fondées, selon un expert

*Québec (PC)*

«Les gens ont raison d'être inquiets de la gestion forestière au Québec», a déclaré Luc Bouthillier, professeur de politique forestière à l'Université Laval, dans le cadre du XIIe Congrès forestier mondial, à Québec. Pourquoi? Parce qu'elle est est totalement axée sur la production ligneuse. «C'est une politique de gestion du tas de bois.»

Or, la forêt a selon lui une multitude de facettes: création d'emplois, bien sûr, mais aussi protection des sols et de l'eau, conservation de la biodiversité, récréation, usages traditionnels autochtones.

La question des coupes à blanc a été au coeur des débats politiques au XIIe Congrès forestier mondial, à Québec, qui a réuni 4000 autres congressistes. Le ministre délégué aux Forêts, Pierre Corbeil, maintient dur comme fer qu'il ne s'en fait plus depuis 1996. Ces pratiques, dit-il, ont été remplacées par une technique de coupe avec protection et regénération des sols (CPRS).

Mais Greenpeace persiste et signe: 90 pour cent des coupes faites au Québec sont des coupes à blanc.

D'où vient la différence? «La CPRS, c'est une coupe à blanc bien faite, tranche Luc Bouthillier. C'est une bonne chose si on ne veut que le bois.»

Mais la société québécoise attend bien autre chose de sa forêt. En 2001, cinq millions de personnes ont décompressé sous le couvert bienfaisant des grands arbres. Le plein air a généré des dépenses de trois milliards $. Grâce à elles, 30 000 emplois directs ont été maintenus dans les 22 parcs, les 23 réserves fauniques, les 700 pourvoiries et 85 zecs de la province. Les autochtones réclament eux aussi la reconnaissance de leurs droits ancestraux.

M. Bouthillier se demande aussi si on a l'assurance que la forêt retrouvera un état acceptable après la CPRS, et si oui, dans quel délai. Peut-on être sûr que le travail est bien fait? La vérificatrice générale soulevait ces questions dans son rapport de l'an dernier.

«Je crois que chaque hectare de forêt mérite une attention particulière, mais on est dépassés par l'ampleur de la tâche.» Car il y a entre 2000 et 3000 forestiers pour un territoire équivalant à 850 fois l'île d'Orléans, évalue Luc Bouthillier.

On en demande beaucoup à l'industrie forestière. Dix pour cent du produit intérieur brut; 90 000 emplois directs; 250 municipalité reposent principalement sur cette industrie.

Mais le monde a changé, la demande sociale a évolué et il est temps de revoir tout cela, estime Luc Bouthillier.

La commission d'étude - qu'on promet d'être publique, technique, scientifique, indépendante et itinérante - permettra peut-être d'y arriver.

Luc Bouthillier voit la commission comme une possibilité, pour la population, de participer à un exercice de «vision».●

## Air Canada réduit sa liste de partenaires potentiels

ALLAN SWIFT
*Montréal (PC)*

Air Canada a annoncé hier qu'elle avait réduit à deux le nombre de partenaires potentiels qui lui fourniront les 700 millions $ qu'elle recherche pour renflouer ses coffres de façon à assurer la relance de la compagnie avant la fin de l'année. La direction du transporteur aérien en difficulté devra maintenant choisir entre l'offre de la firme new-yorkaise Cerberus Capital et celle du conglomérat asiatique Cheug Kong.

Le choix final sera annoncé à la fin d'octobre. D'ici là, les dirigeants d'Air Canada vont amorcer des négociations avec Cerberus et Cheug Kong.

Cerberus est une firme de gestion d'actifs qui possède des intérêts au Canada. Cheug Kong est une société de portefeuille contrôlée par Victor T.K. Li, un homme qui possède la citoyenneté canadienne et qui fait partie d'une des familles les plus riches de Hong Kong. Ce conglomérat asiatique possède des actifs dans les secteurs de l'immobilier, de l'énergie, de la finance et manufacturier. Les compagnies Hutchison Whampoa, Hong Kong Electric et Husky Energy sont trois sociétés dans lesquelles Cheug Kong détient une participation.

La direction d'Air Canada a précisé que les offres des deux groupes retenus répondent à ses exigences de fournir au moins 700 millions $. Les deux offres pourraient également permettre d'augmenter la somme à un milliard de dollars en permettant aux créanciers de participer à l'investissement.

L'offre conjointe du conglomérat torontois Onex et de l'Américaine Texas Pacific a été rejetée. Onex avait tenté, sans succès, de mettre la main sur Air Canada et Canadian Airlines à la fin des années 90 pour fusionner les deux transporteurs.

Le président et chef de la direction d'Air Canada, Robert Milton, a remercié tous les investisseurs qui ont démontré leur intérêt pour participer à la relance de la compagnie, mais a indiqué que «les offres de Cerberus et de Cheug Kong répondaient le mieux aux besoins actuels de l'entreprise».●

HONDA

VENTE DE FIN DE SAISON HONDA

C'EST LE TEMPS DE ROULER EN Honda

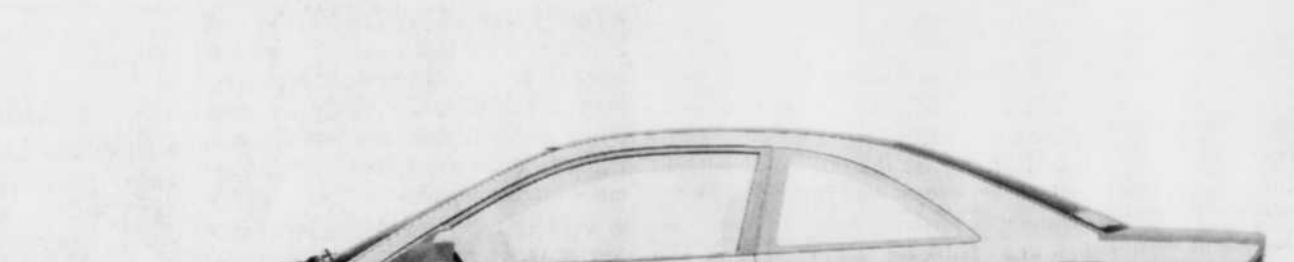


Berline ou Coupé Civic DX 2003

Prix de location
189 $*
par mois pour 48 mois
sur la Berline ou le Coupé Civic
**Incluant 96 000 km**
Transport et préparation inclus en location seulement

Notre taux de location
3,8 %

0 $
**dépôt de sécurité**



Coupé Civic Si 2003
Illustré



Civic Édition
30e Anniversaire
Illustrée

OUI, ON A FAIT LE PLEIN
Tous les véhicules Honda sont livrés avec un réservoir plein.

L'ASSOCIATION DES CONCESSIONNAIRES HONDA DU QUÉBEC

HONDA

POUR OBTENIR L'ADRESSE D'UN CONCESSIONNAIRE PRÈS DE CHEZ VOUS, VISITEZ LE www.honda.ca OU COMPOSEZ LE 1 888 9-HONDA-9.

Les offres de location-bail sont faites par Honda Canada Finance Inc., sur acceptation du crédit. *Cette offre porte sur les berlines Civic DX 2003 (modèle ES1513PX) et les coupés Civic DX 2003 (modèle EM2113P) neuves, à l'exception de l'Édition Sport. Versement mensuel de 189 $, pendant 48 mois pour un total de 11 058 $ pour les berlines Civic DX 2003 (modèle ES1513PX) et de 11 192 $ pour les coupés Civic DX 2003 (modèle EM2113P). Versement initial de 1 986 $, ou échange équivalent, première mensualité exigible pour les berlines Civic DX 2003 (modèle ES1513PX). Versement initial de 2 120 $, ou échange équivalent, première mensualité exigible pour les coupés Civic DX 2003 (modèle EM2113P). Programme 0 $ comptant également offert. Franchise de kilométrage de 96 000 km; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation inclus en location seulement. Frais de publication, taxes, immatriculation et assurances en sus. Option d'achat au terme de la location offerte moyennant un supplément. Le prix de location des concessionnaires peut être inférieur. Offre d'une durée limitée. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. Photo à titre indicatif.

4000855



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: SERGE NOËL

# LA VIE EN MINIATURE

**Les amateurs de modèles réduits étaient comblés, hier, à l'église Saint-Sacrement de Trois-Rivières. La 22e édition d'une exposition de trains et autres véhicules miniatures était organisée par le club Les modèles ferroviaires de la Mauricie. L'activité se poursuit aujourd'hui de 10 h à 17 h et demain de 10 h à 16 h. Sur la photo, on peut voir l'un des organisateurs, Georges Ferland, posant devant une réplique d'un pont de Beaver Creek, en Colombie-Britannique. Jean-Pierre Dumas et Hugues Dravigné ont mis quelque 1800 heures à construire cette maquette.**

## BON À SAVOIR

### Familles recomposées

Le Centre de santé Cloutier-du Rivage invite les personnes intéressées à une série de huit rencontres pour couples formant une famille recomposée ou ayant comme projet de le devenir.

C'est une occasion pour les parents et les beaux-parents d'obtenir de l'information et du soutien, de même qu'un moment privilégié pour échanger et discuter sur divers volets de la famille en recomposition.

Dès que le nombre d'inscriptions requis sera atteint, les rencontres vont débuter. Elles auront lieu les mercredis soirs, de 18 h 30 à 21 h 30 au Centre de santé Cloutier-du Rivage.

Six couples résidant sur le territoire des secteurs Cap-de-la-Madeleine, Saint-Louis-de-France et Sainte-Marthe-du-Cap sont requis pour que les rencontres soient lancées. Il s'agit d'un service tout à fait gratuit. Pour réserver votre place, communiquez avec Bertrand Dubé au 370-2200 poste 2309.

### Formation aux entreprises

Dernière chance pour ceux et celles qui souhaitent s'inscrire aux activités d'éducation populaire du CFE de la commission scolaire du Chemin-du-Roy: micro-informatique niveaux I et II; Photoshop 5.0; entretien de petits moteurs - hobby -; soudage; aménagement paysager; charcuterie et cuisson de gibiers; cuisine pour recevoir.

Pour information et inscription, communiquez avec Jocelyn Dumas au 697-2821.

### Dépendance

Avez-vous un problème de dépendance ou de codépendance affective, à l'alcool, au jeu, au travail? Vous laissez-vous affecter par le comportement d'une autre personne? Vous sentez-vous responsable des autres, de leur bien-être ou de leur mal-être?

Si vous vous sentez concerné et avez le goût de vous impliquer dans une démarche personnelle, des ateliers sont donnés par Nicole Gilbert, psychothérapeute, au centre Adrienne-Roy du 2092, rue Lavergne, à Shawinigan, depuis le 10 septembre.

Ces ateliers sont offerts tous les mercredis, de 13 h 30 à 16 h et des frais minimes sont requis pour les photocopies.

Pour information: 539-9285.

### Besoin de bénévoles

Le Centre d'action bénévole du Rivage, qui couvre les secteurs Cap-de-la-Madeleine, Saint-Louis-de-France et Sainte-Marthe-du-Cap, recherche actuellement des bénévoles pour amener des personnes en légère perte d'autonomie à leurs rendez-vous médicaux.

La tâche consiste à véhiculer et à accompagner ces personnes. Une compensation financière est offerte pour couvrir le coût d'utilisation du véhicule.

Pour tout renseignement, téléphonez au 371-1261.●


Trait d'union

Pour faire connaissance

www.traitdunion.ca cyberpresse.ca

Annoncez-vous GRATUITEMENT et récupérez vos messages SANS AUCUN FRAIS !

**Femme cherche homme**

CYNTHIA, BLONDE AUX YEUX BLEUS, 18 ans, 5'2", 105 lb, cherche H aimant tripper, veiller, boire de la bière, pour relation amicale d'abord. 56041

SENSUELLE, ROMANTIQUE ET SOCIABLE, 49 ans, 5'4", 125 lb blonde, yx bleus, de belle app, sensible, fidèle, aime la nature, lecture, cherche H 50 ans et plus, de belle app, pour relation stable. 10048

**ANNONCE DE LA SEMAINE**

HIRONDELLE D'AMOUR SENSIBLE ET AFFECTUEUSE, belle, grande et mince, cherche un monsieur distingué, libre, de 5'11" et plus, n-fumeur, de poids santé, dans la 60aine. 2434

JOLIE ROUSSE MINCE, chev longs, yx verts, 28 ans, 5'8", de belle app, cherche H peu importe l'âge, de belle app, pour de nouvelles expériences occasionnellement. 10098

ENCORE PASSIONNÉE PAR SON TRAVAIL, 54 ans, 5'1", bien prop, attentionnée, chaleureuse, affectueuse, autonome, aime la marche, arts, poésie, cherche H n-fum, pour bel arc-en-ciel à deux. 2219

POURQUOI CHERCHER AILLEURS...JE SUIS ICI!, Femme de Berthierville, 20 ans, de belle app, 5'6", 107 lb, cherche H de tout âge, pour amitié et relations intimes. 719000

UNE PETITE SOURIS QUI POURRAIT COMBLER TA VIE, femme 3Riv, 28 ans, app agréable, 5'4", 250 lb, chev et yx bruns, cherche H de son âge, pour relation amoureuse et amicale. 644615

FIÈRE, ACTIVE ET OUVERTE D'ESPRIT, début 50aine, professionnelle, chev et yx bruns, 5'3", de taille forte, de belle app, sincère, affectueuse, cherche H autonome, apparence soignée, sobre et n-fum, honnête, pour aimer et être aimée. 56240

GÉNÉREUSE, 3Riv, 54 ans, app agréable, 5'5", 143 lb, chev châtains, yx bruns, fum, aime sports, musique, cherche H 55-62, pour relation amicale et voyages. 469024

LA VIE EST BELLE, Cap-de-la-Madeleine, femme 46 ans, de belle app, 5'5", 130 lb, chev châtains, yx bruns, aime sports, plein-air, ciné, cherche H 35-55, pour amour et relation amicale. 503072

CHERCHE ET TU TROUVERAS! 3Riv, femme 32 ans, app agréable, 5'9", 149 lb, chev châtains, yx bleus, fum, aime plein-air, ciné, musique, cherche H 25-45, pour relation amoureuse et amicale. 302820

PASSION ET SENSUALITÉ, Cap-de-la-Madeleine, femme 42 ans, de belle app, 5'4", 160 lb, chev noirs, yx verts, fum, aime plein-air, arts et culture, musique, cherche H 42-54, pour rencontres intimes et relation amoureuse. 721444

PASSIONNÉE DE MUSIQUE COUNTRY, 54 ans, belle personnalité, yx bleus, chev châtains, 5'2", 118 lb, autonome, aime le camping, danse, désire rencontrer H 55-65 ans, demeurant à la campagne, généreux et bien dans sa peau, pour amitié et plus. 56215

À QUI LA CHANCE? Grand-Mère, femme 42 ans, 5'7", 191 lb, chev auburn, yx bleus, fum, cherche H de son âge, pour amour et rencontres intimes. 723760

CHERCHE AMIS FIDÈLES, Shawinigan, femme 32 ans, app agréable, 5'3", 175 lb, chev châtains, yx pers, fum, aime plein-air, ciné, loisirs, cherche H 33-40, pour relation amicale. 699269

LA VIE NOUS RÉSERVE PARFOIS DES SURPRISES, Grand-Mère, femme 50 ans, app agréable, 5'2", 129 lb, chev auburn, yx pers, fum, cherche H de son âge, pour relation amicale. 725498

JE SUIS VRAIE, Shawinigan, 46 ans, app agréable, 5'6", 161 lb, chev auburn, yx bruns, fum, aime plein-air, ciné, musique, cherche H de son âge, pour amour et relation amicale. 531451

ANNIE, BELLE FEMME SENSUELLE, 36 ans, 5'7", 160 lb, honnête, séduisante, douce, sens de l'humour, aime la pêche, lecture, vélo, natation, recherche copain 40aine, avec qui passer de bons moments. 56368

DENISE, BELLE FEMME, 5'6", chev châtain-blond, yx bleu-vert, de taille moyenne, douce, sensible, sportive à ses heures, autonome, cherche H 40aine et plus, franc, honnête, sensuel, afin de partager des moments intimes. 56066

JEUNE FEMME CHAUDE, 25 ans, 5'4", 105 lb, chev bruns, yx bleus, bien prop, cherche H, séduisant, sensuel, intelligent, pour relations occasionnelles et intimes. 10101

SOIGNÉE ET DE BELLE APPARENCE, mi60aine, 5'5", chev châtains, yx bleus, aime la danse, marche, cherche H franc et honnête, pour relation amicale et combler la solitude. 2602

MARIE, ENGAGÉE ET DISCRÈTE, 41 ans, 5'3", 123 lb, cherche H 30-35 ans, de belle app, pour rencontres discrètes et occasionnelles. 10292

MIGNONNE ET ENGAGÉE, 20 ans, yx bleus, de belle app, cherche H entre 20-30 ans, engagé ou libre, pour rencontres discrètes. 10099

DAME SINCÈRE, mi 60aine, 5'3", poids santé, chev châtains, yx pers, de belle app, allure jeune, propre, honnête, aime le plein air, marche, cherche H 64 ans et plus, franc, sincère, n-fum, pour dialoguer et bons moments. 2527

SÉDUISANTE SPORTIVE ET ÉNERGIQUE, 23 ans, 5'5", 120 lb, chev noirs, yx verts, sportive, cherche H de belle app, sportif, bien membré, pour soirées chaudes et allumées. 56181

DYNAMIQUE, INTELLIGENTE ...MAIS SEULE, 3Riv, 52 ans, app agréable, 5'3", 115 lb, chev châtains, yx bruns, aime sports, littérature, cherche H 35-50, pour relation amoureuse et voyages. 200252

FRANCINE, PERSONNE ENJOUÉE, 40 ans, de petite taille, 3'5", aime le plein air, films d'action, recherche H avec bel intérieur, sincère, fidèle et loyal, pour relation sérieuse. 56013

LILI, JOLIE ET BIEN MISE, 29 ans, 5'3", 115 lb, mère d'une fille, désire rencontrer H honnête, autonome financièrement, pour des plaisirs occasionnels. 10276

MUSIQUE... MUSIQUE... ET ENCORE LA MUSIQUE, Femme de 3Riv, 45 ans, de belle app, 5'8", 125 lb, chev noirs, yx bleus, aime littérature, plein-air, arts et culture, cherche H 45-58 ans, pour amitié et sexualité. 633887

CATHY, HONNÊTE, FRANCHE, SENSUELLE ET FIDÈLE, 55 ans, cherche H franc, sincère, homme, sensuel et romantique, pour partager la vie à deux. 56110

**Homme cherche femme**

J'ATTEND TOUJOURS, Cap-de-la-Madeleine, homme de 52 ans, cherche F 18-25 ans, pour rencontres occasionnelles. 539400

J'AIME LES FILLES QUI AIMENT... 3Riv, homme 29 ans, de belle app, 5'9", 159 lb, chev noirs, yx verts, aime littérature, plein-air, arts et culture, cherche F 18-35, pour sport et relation amicale. 247196

RETRAITÉ MORDANT DANS LA VIE, 60aine, 5'11", 180 lb, n-fum, bridgeur, en forme, grand voyageur, cherche F 55-65 ans, cultivée, distinguée, pour relation durable. 10267

INTELLIGENT ET SPORTIF, célibataire, 29 ans, 5'10", 190 b, yx bleus, cherche F sexy, bien dans sa peau, pour vivre des moments intimes et allumés. 56226

L'AMOUR EXISTE ENCORE... 3Riv, homme 46 ans, de belle app, 5'11", 185 lb, chev poivre et sel, yx bleus, cherche F de son âge, pour amitié et rencontres intimes. 664242

ENGAGÉ MAIS NON COMBLÉ, fin 40aine, 6', chev brun-noisette, allure classique, propre, n-fum, cherche F 35-55 ans, discrète, pour rencontres occasionnelles intimes. 48902

LA VIE EST TROP COURTE! 3Riv, homme 33 ans, app agréable, 5'11", 190 lb, chev et yx bruns, aime sports, ciné, cherche F 28-37, pour amour et rencontres intimes. 681052

JEAN-FRANCOIS, PAPA D'UNE FILLE DE 3 ANS, 23 ans, 5'8", 175 lb, chev châtains, yx pers-vert, fidèle, doux, honnête, affectueux, aime le ciné, restos, nature, équitation, cherche F 18-25 ans, pour relation amicale et plus.56293

HOMME D'ALLURE CLASSIQUE, François, engagé mais insatisfait, fin 40aine, 6', 210 lb, chev bruns, yx noisette, n-fum, cherche jolie maîtresse 35-55 ans, propre et discrète. 10126

**ANNONCE DE LA SEMAINE**

JEAN PARAÎT PLUS JEUNE, 54 ans, 5'7", 120 lb, cheveux et yeux bruns, affectueux, aime le sexe, les soirées tranquilles, aimerait rencontrer une femme avec affinités, de même taille, peu importe l'âge. 56277

IL AIME TOUT, 5'9", cherche jeune femme fin 50aine-début 60aine, 5'2"-5'6", poids prop, n-fum, fière et de belle app, souriante, autonome, sens de l'humour, aimant la vie, pour relation sérieuse. 35007

PASSIONNÉ DE VOITURES SPORT, Dave, 20 ans, 6', 175 lb, chev châtain-blond, yx noisette, sens de l'humour, doux, affectueux, calme, ponctuel, aime le ciné et restos, cherche F pour amitié ou amour. 56162

IL EST DE FORMATION UNIVERSITAIRE, 62 ans, 5'7", 160 lb, n-fum, financièrement à l'aise, aime les randonnées pédestres et le ciné, désire rencontrer une femme similaire, pour un nouveau départ. 10150

PAPA MONOPARENTAL, 30 ans, 5'8", 125 lb, a 2 enfants, aime le ciné, plein air, camping, restos, aimerait rencontrer compagne avec qui partager ses loisirs et mettre du piquant dans sa vie. 52068

HOMME SIMPLE, 3Riv, 35 ans, app agréable, 4'6", 140 lb, chev et yx bruns, cherche F 18-40, pour rencontres occasionnelles. 517858

VIVE L'AVENTURE, 3Riv, homme 28 ans, app agréable, 5'11", 176 lb, chev et yx noirs, cherche F de son âge, pour amour et relation amicale. 640033

HOMME AUTONOME, mi 40-aine, 6', 170 lb, n-fum, de belle app, yx bleus, aime le plein air, marche, bénévolat, rollerblade, cherche F féminine, positive, sens de l'humour et libre de coeur. 2610

SIMPLEMENT DIT! 3Riv, homme 46 ans, de belle app, 5'10", 151 lb, chev châtains, yx bleus, aime plein-air, ciné, sports, cherche F 39-47, pour sport et relation amicale. 552648

CHERCHE FILLE DYNAMIQUE, ENJOUÉE, SPÉCIALE... 3Riv, homme 31 ans, de belle app, 5'10", 161 lb, chev châtains, yx bleus, aime ciné, sports, arts et culture, cherche F 23-29, pour amitié et relation amoureuse. 322321

PAPA PASSIONNÉ DE PLEIN AIR, fin 40aine, 5'11", de belle app, 2 enfants, n-fum, désire rencontrer F 40-45 ans, pour amitié et plus. 56358

OU ES-TU MON ARLÈNE? 3Riv, homme 37 ans, chev auburn, yx bleus, aime musique, arts et culture, littérature, cherche F 18-37, pour amitié et relation amoureuse. 100262

LES LIMITES QUE NOUS AVONS C'EST NOUS QUI LES METTONS, Shawinigan, homme 52 ans, 5'11", 250 lb, chev poivre et sel, yx bleus, cherche F de son âge, pour relation amicale. 692650

HOMME DE COEUR ATTENTIONNÉ, 60aine, 5'6", poids santé, app soignée, n-fum, professionnel retraité, libre, autonome, aime, musique, sports, désire jolie F 55-68 ans, en forme, pour vivre le quotidien dans l'égalité et l'harmonie. 56229

UN CÉLIBATAIRE HONNÊTE ET SOIGNÉ, 58 ans, 5'5", 150 lb, désire rencontrer F 60-69 ans, distinguée, apparence soignée, féminine et n-fum. 10318

SPORTIF, SEXY ET COSTAUD, 24 ans, 5'7", 180 lb, chev châtains, yx verts, belle app, aime écouter musique, camping, marches, plaisir, cherche F 18-27 ans, sexy, gentille, douce, pour beaux moments intimes. 2396

COMPLICE RECHERCHÉE... Bécancour, homme 33 ans, de belle app, 5'5", 170 lb, chev bruns, yx verts, aime ciné, sports, plein-air, cherche F 25-35, pour relation amicale et rencontres intimes. 576369

VIVRE ET LAISSER VIVRE, 3Riv, homme 31 ans, 5'9", 218 lb, chev et yx bruns, cherche F de son âge, pour amitié et rencontres intimes. 676480

ENGAGÉ MAIS NON COMBLÉ, début 50aine, grand, mince, n-fum, recherche F de belle app, pour partager de doux moments intimes. 56364

GARÇON OUVERT... 3Riv, 28 ans, de belle app, 6'3", 176 lb, chev et yx bruns, aime musique, sports, littérature, cherche F 18-25, pour amitié. 470708

SOURIANT D'ALLURE JEUNE, 65 ans, poids santé, professeur retraité, sportif, autonome, jovial, aime vélo, marche, cherche F 58 ans et plus, n-fum, pour engagement amoureux. 10053

VIENS DONC FAIRE UN P'TIT TOUR, 3Riv, homme 29 ans, app agréable, 5'11", 191 lb, chev châtains, yx bruns, fum, aime arts et culture, plein-air, ciné, cherche F 20-30, pour amitié et relation amoureuse. 686911

**Homme cherche homme**

NE JAMAIS REMETTRE À DEMAIN CE QUE VOUS POUVEZ FAIRE NOW, Homme de 3Riv, 28 ans, de belle app, 6', 175 lb, chev châtains, yx verts, fumeur, cherche H de tout âge, pour amour et amitié. 689614

LE GARS AUX BAS NYLON, 3Riv, 41 ans, de belle app, 5'9", 181 lb, chev châtains, yx pers, cherche H de son âge, pour amitié et rencontres intimes. 688539

VIENS ME DÉCOUVRIR! 3Riv, homme 27 ans, de belle app, 6', 165 lb, chev noirs, yx bleus, aime sports, arts et culture, ciné, cherche H 25-45, pour amour et rencontres intimes. 385478

MEC BISEXUEL, 23 ans, 5'8", 165 lb, recherche mec 18-24 ans, bisexuel, masculin et bien proportionné, pour rencontres occasionnelles. 2801

IL RECHERCHE LE VRAI AMOUR, 25 ans, 5'10", 150 lb, chev noirs, yx bruns, de belle app, cherche gars 18-25 ans, sérieux, pour relation stable basée sur la confiance, fidélité et le respect. 1886

**Femme cherche femme**

BEAU TEMPS, MAUVAIS TEMPS, JE SUIS LÀ, 3Riv, femme36 ans, de belle app, 5'2", 110 lb, chev et yx bruns, fum, cherche F de son âge, pour relation amicale et sport. 706185

SOURIEZ À LA VIE, 3Riv, femme 21 ans, de belle app, 5'4", 143 lb, chev auburn, yx bruns, aime sports, cherche F de son âge, pour sport et amitié. 699182

FEMME D'ÉMOTION LIBRE, 47 ans, 5'6", de belle app, profonde, ouverte d'esprit, authentique et vraie, aime la vie et croit en l'amour, cherche F pour relation stable en toute simplicité. 56317

CHAUDE, TENDRE ET SENSUELLE, 22 ans, engagée, 5'6", 155 lb, chev bruns, yx pers, de belle app, cherche F 20-30 ans, pour petites soirées intimes et romantiques à trois. 56285

**Partenaire de sorties**

ANNONCEZ-VOUS GRATUITEMENT

Placez gratuitement votre annonce dans la rubrique « Trait d'Union » en composant le

(819) 379-7979.

Enregistrez votre annonce avant le mercredi 9 heures pour une parution le samedi suivant. Une seule boîte vocale par personne, maximum de 4 lignes par annonce.

ME CONNAÎTRE NE CHANGE PAS LE MONDE MAIS... 3Riv, femme 42 ans, de belle app, 5'3", 125 lb, chev blonds, yx verts, fum, cherche H de son âge, pour amour et relation amicale. 713204

JE RECHERCHE UNE ÉPAULE, Berthierville, femme 44 ans, 5'4", 169 lb, chev blonds, yx pers, fum, aime plein-air, littérature, musique, cherche H 18-25, pour relation amicale. 474585

VEUVE EN FORME ET D'ALLURE JEUNE, 60aine, 5'1", 119 lb, aimerait rencontrer H 60-66 ans, honnête, sobre, aimant la danse et la pêche. 56238

LA BELLE CHANTAL, sans enfants, fum, aimerait rencontrer H 30-60 ans, disponible, sans enfants, aimant le plaisir, restos, danse, moto, équitation. 56178

PRENDRE LE TEMPS, 3Riv, femme 40 ans, de belle app, 5'5", 118 lb, chev et yx bruns, fum, aime arts et culture, plein-air, musique, cherche H 44-50, pour relation amicale. 652217

FEMME FIDÈLE ET HONNÊTE, n-fum, 55 ans, Rive-Sud, divorcée, sobre, passé réglé, aime la marche, vélo, soirées tranquilles, aimerait rencontrer H 50aine, fidèle et honnête, avec affinités. 54224

AUTODIDACTE, Cap-de-la-Madeleine, femme 42 ans, de belle app, 5'2", 114 lb, chev châtains, yx bruns, fum, aime arts et culture, ciné, littérature, cherche H 35-55 ans. 440395

JOVIALE! 3Riv, 31 ans, app agréable, 5'5", 130 lb, yx bruns, aime plein-air, cherche H 25-45, pour amitié et rencontres intimes. 458348

ACTIVE ET AIMANT LA VIE, 3Riv, 50 ans, app agréable, 5'3", 140 lb, chev auburn, yx pers, fum, cherche H de son âge, pour amitié et sport. 713555

VÉRONIQUE, SIMPLE ET ENJOUÉE, étudiante de 19 ans, 5'4", 130 lb, yx verts, chev noirs, aime rire et faire rire, cherche gars 18-24 ans, pour jaser, ciné, restos, relation amicale et plus. 56365

CINDY, ENJOUÉE AIMANT LA VIE, 40aine avancée, 5'6", 150 lb, autonome, paraît bien, propre, aime la danse sociale et country, recherche H assez grand, qui paraît bien, aimant la mode, allure jeune. 56210

PIERRE-ANNE, CÉLIBATAIRE SANS ENFANTS, 38 ans, 5'2", poids prop, chev châtains, yx bleu-pers, aime le roller, recherche un ami 5'10" et plus, qui deviendra un confident dans le respect. 56106

CHÂTAINE DE BELLE APPARENCE, 40 ans, 5'5", 118 lb, yx verts, sens de l'humour, bon travail, a 2 jumelles pas compliquées, compréhensive, patiente, recherche H intègre, honnête et voulant partager plein de choses. 10296

PROFESSIONNELLE EN COUPLE, fin 30aine, cherche H séduisant et séducteur, pour partager des moments agréables, sans attentes et sans engagements sérieux. 10207

À L'AMITIÉ ... L'AMOUR SAIT ATTENDRE... Shawinigan, femme 37 ans, de belle app, 5'2", 114 lb, chev blonds, yx bruns, fum, aime ciné, sports, musique, cherche H 35-42, pour amour et relation amicale. 556838

PASSIONNÉE ET PASSIONNANTE, obèse mais affectueuse, très chaude, bien dans sa peau, joyeuse, curieuse, adore se coller, cherche un homme avec affinités. 10279

QUI VIVRA VERRA, 3Riv, femme 36 ans, de belle app, 5'6", 230 lb, chev noirs, yx verts, fum, cherche H de son âge, pour amitié. 676963

RÉPONDEZ AUX ANNONCES

**OPTION 1 : PAR LE 1-900-830-0303**

C'est tellement simple et rapide !

1. Sélectionnez les annonces qui vous intéressent et notez leur numéro de boîte vocale ;
2. Composez le 1-900-830-0303;
3. Suivez les instructions afin de laisser votre message.

**OPTION 2 : AVEC VOTRE BLOC DE TEMPS PAR LE (819) 379-7979**

C'est toujours facile et économique !

1. Sélectionnez les annonces qui vous intéressent et notez leur numéro de boîte vocale ;
2. Composez le (819) 379-7979 ;
3. Suivez les instructions afin de laisser votre message.

NOS TRUCS ET ASTUCES

N'oubliez pas que votre message est la clef de vos rencontres. Préparez-le en conséquence. Nous vous recommandons de suivre notre petit guide : donnez une description de vous-même, de vos attentes, de vos intérêts et de vos passions. **Surtout, laissez votre numéro de téléphone.**

RÉCUPÉREZ VOS MESSAGES GRATUITEMENT

1. Composez le (819) 379-7979 ;
2. Entrez votre numéro de boîte vocale et votre code de sécurité ;
3. Prenez alors connaissance de votre nombre de messages reçus ;
4. Restez en ligne, au menu principal faites le 2 pour récupérer vos messages.

OBTENEZ VOTRE BLOC DE TEMPS... ÉCONOMISEZ 62%

Économisez jusqu'à 62% en composant le

(819) 379-7979.

Au menu principal, faites le 0 et demandez votre bloc de temps à un de nos agents. Notre service à la clientèle est ouvert tous les jours de 9 heures à minuit.

NOTEZ BIEN

Vous pouvez répondre à plusieurs annonces sur un seul et même appel facturable. Par le 1 900 830-0303, des frais de 2,29 $ la minute (+ taxes) seront portés à votre compte de téléphone. Notre service est offert 24h/24, 7 jours sur 7. Téléphone Touch-Tone requis, 18 ans ou plus.


## RENDEZ-VOUS | INFORMATION@LENOUVELLISTE.QC.CA

### ACTIVITÉS

■ **DÉJEUNER-CHANTÉ:** 28 septembre, 10h, Institution secondaire Montfort, 1805, rang Saint-Mathieu Est, 125e, rue, secteur Shawinigan-Sud, avec la bande des Polysons de Shawinigan. Admission: 12 $ adulte, et 6 $ pour étudiants. Info: 536-2544.

■ **RALLYE AUTOMOBILE:** 28 septembre, dernière journée pour profiter de la pré-vente des billets. Coût: 12 $ adulte et 5 $ par enfant. Après cette date les prix hausseront à 15 $ par adulte. Le rallye aura lieu le 5 octobre, organisé par le Club Optimiste de Sainte-Marthe-du-Cap. Info: 376-8515.

■ **PARDON ET COMMUNION DES JEUNES:** 29 septembre, 19h30, église Saint-Louis-de-France, soirée d'information et d'inscription des jeunes de 8-13 ans. Info: 374-3665.

■ **VENTE DE GARAGE:** 27 et 28 septembre, 505,14e Avenue, secteur Grand-Mère, plusieurs familles se regroupent pour vendre antiquités, meubles et autres. Info: 538-4888.

■ **PIQUE-NIQUE INTERCULTUREL:** 28 septembre, 12h à 14h, Parc Lambert, Trois-Rivières, extrémité ouest de la 6e rue, près du Centre commercial Les Rivières, accueil des nouveaux arrivants dans une ambiance de fête. Apportez vos chaises. Activité annulée en cas de pluie.

■ **VILLAGES INTERNATIONAUX D'ENFANTS:** 1 octobre, date limite d'inscription pour participer au minicamp pour adultes, le 4 octobre, à 9h30, à La Tanière, 6470, rue Quirion, secteur Trois-Rivières-Ouest. Coût: 10 $ membres, 15 $ non membres. Info: 233-6021.

■ **FORMATION À LA VIE CHRÉTIENNE:** préparation à un sacrement ou continuité dans un engagement de foi pour les petits et grands des paroisses Saint-Antoine-de-Padoue de Louiseville, Saint-Joseph de Maskinongé, Saint-Léon-Le-Grand et Sainte-Anne de Yamachiche. Première rencontre: 29 septembre, 19h, centre communautaire de Maskinongé; 30 septembre, 19h, église de Louiseville; 7 octobre, 19h30, chapelle/sacristie de Saint-Léon;14 octobre, 19h, église de Yamachiche.

### AFÉAS

■ **AFÉAS MAURICIE:** 28 septembre, 11h, Sanctuaire Notre-Dame-du-Cap, messe célébrée à l'occasion du 37e anniversaire de l'AFÉAS, région Mauricie. Possibilité de dîner en groupe. Info: 694-9555.

### AÎNÉS

■ **ABUS AUPRÈS DES AÎNÉS:** 1 octobre, 13h, salle Félix-Leclerc, 1001, rang Saint-Malo, secteur Sainte-Marthe-du-Cap, rencontre sur le thème: Assez, c'est assez, agissons. Une présentation gratuite de la Table de Concertation de Trois-Rivières. Places limitées. Réservations et information: 370-2200 poste 2378.

### CLUBS SOCIAUX

■ **L'AMITIÉ DE SAINTE-MARTHE:** 27 septembre, 17h à 23h30, salle Félix-Leclerc, 1001, rang Saint-Malo, secteur Sainte-Marthe-du-Cap, souper suivi d'une soirée de danse sociale et en ligne avec Denise Lévesque. Coût: 14 $ membres, et 16 $ non membres. Soirée seulement à 20h: 5 $ membres et 6 $ non membres. Info: 373-2028.

■ **LÉGION CANADIENNE:** 28 septembre, 10h30, assemblée des membres de la filiale 204 Jean-Allard, 10, rue Sainte-Irénée, secteur Cap-de-la-Madeleine, suivie d'un dîner aux fèves au lard. Info: 375-1130.

■ **GROUPE CÉLIBATAIRE DU CENTRE-MAURICIE:** 28 septembre, 10h30, restaurant Olympia, secteur Shawinigan-Sud, déjeuner-rencontre retrouvailles des Célibataires. Admission: 2 $. Réservation: 539-8926.

■ **CLÉ DE L'AMITIÉ:** 28 septembre, 9h30, restaurant Stratos, 5392, boul. Jean XXIII, Trois-Rivières-Ouest, déjeuner pour personnes seules. Info: 371-3902.

■ **CLUB LITTÉRAIRE DE LOUISEVILLE:** 28 septembre, 10h30, École de la culture, 100, Saint-Jacques, Louiseville, matinée poétique et musicale dans le cadre des Journées de la Culture. Thème: Un air de fin d'été. Gratuit, léger goûter. Info: 228-9691.

■ **AMITIÉ 2000:** 28 septembre, 9h15, restaurant Gaspard, 475, des Forges, Trois-Rivières, déjeuner-rencontre pour personnes seules de 45 ans et plus. Info: 375-9574.

### CONFÉRENCES

■ **COEUR À COEUR:** 30 septembre, 19h30, restaurant Chez Jean-Baptiste, 805, boul. Saint-Laurent, Louiseville, venez apprendre à mieux communiquer de coeur à coeur avec vos enfants, petits-enfants, neveux et nièces... Conférencière en channeling: Louise Lamy. Admission: 10 $. Info: 296-2336 ou 296-3527.

### ENTRAIDE

■ **TRAVERSE DES ÂGES:** 27 septembre, 12h, local du 1400, Parc Portuaire, Trois-Rivières, dîner aux fèves au lard. Venez en grand nombre. Info: 374-8998.

■ **RESSOURCEMENT SPIRITUEL:** 27 septembre, 9h à 16h, Accueil Notre-Dame, secteur Cap-de-la-Madeleine, avec Alain Dumont. Coût: 25 $. Info: 537-4559.

### FILLES D'ISABELLE

■ **ÉTAT DE LA MAURICIE:** 27 septembre, 9h, Maison de la Madone, secteur Cap-de-la-Madeleine, congrès biannuel. Info: 691-3695.

### OUVROIR

■ **BAZAR SAINTE-CATHERINE DE SIENNE:** 27 septembre, 8h à 15h, 385, Côte Richelieu, secteur Trois-Rivières-Ouest. Bienvenue à tous.

### PÉTANQUE

■ **CIRCUIT DE LA RIVE SUD:** 27 septembre, Saint-Zéphirin, un capitaine-deux à la pige. Inscription: 10h30 à 11h30. Coût: 4 $ pour tous les joueurs. En cas de pluie, le tournoi aura lieu à Baie-du-Febvre. Info: 450-564-2429.

■ **AMIS DE SAINTE-MARTHE:** 27 et 28 septembre, un capitaine, deux à la pige. Inscription: 17h30 à 19h samedi, et de 10h30 à 12h30 dimanche. Info: 373-3666.

■ **RENDEZ-VOUS DU 3e ÂGE:** 28 septembre, école Saint-Joseph, Shawinigan. Inscription: 11h30 à 12h30, coût: 4 $ membres et 5 $ non membres. Élites et B+ non admises. 75% des mises en bourses. Info: 539-4980.

### RASSEMBLEMENTS

■ **VÉTÉRANS DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE:** Voyage en Europe organisé par le groupe Compagnons d'une terre à l'autre, au mois d'août 2004, dans le cadre des activités de commémoration du 60e anniversaire du débarquement de Normandie. Tous les vétérans de la Mauricie sont invités à se joindre au groupe. Info: 371-3861.

### ÉMOTIFS ANONYMES

■ **GROUPE AMOUR:** 27 septembre, tous les samedis soirs, 20h, sous-sol du presbytère Sainte-Croix, 2153, rue Gignac, Shawinigan, rencontre pour personnes aux prises avec des problèmes émotifs. Info: 371-1911 ou 379-3214 code 370-0676.

■ **GROUPE NOUVEAU DÉPART:** 28 septembre, tous les dimanches soirs, 19h30, sous-sol de l'église Saint-Zéphirin, La Tuque, rencontre pour personnes aux prises avec des problèmes émotifs. Info: 371-1911 ou 379-3214 code 370-0676.

■ **GROUPE AMICALE:** 28 septembre, tous les dimanches soirs, centre communautaire, 350, Côte Richelieu, secteur Trois-Rivières-Ouest, rencontre pour personnes aux prises avec des problèmes émotifs. Info: 371-1911 ou 379-3214 code 370-0676.

### ÂGE D'OR

■ **SAINT-MAURICE:** 27 septembre, 20h, salle municipale, soirée de danse avec Marcel Charest à l'animation et musique. Prix de présences. Goûter en fin de soirée. Info: 379-5201.

■ **LES AMIS DU JARDIN DE TROIS-RIVIÈRES:** 27 septembre, local Pavillon Père-Daniel, Parc Pie XII, 13h30 à 22h, bingo-thon. Bienvenue à tous. Info: 376-0344.●

# Défenseurs du Saint-Siège



## CLIN D'OEIL

RAYMOND LORANGER
COLLABORATION SPÉCIALE

Début des années 1950 sur les bords du grand fleuve où la Vierge «regarde avec amour un peuple jeune encore qui grandit frémissant». Comme nous, jeunes adolescents, qui grandissons, vaccinés avec acné, sur le chemin du Roy que franchira une quinzaine d'années plus tard le général De Gaulle en route vers le balcon de l'hôtel de ville de Montréal. Les saisons rythment ces années folles qui s'écoulent paisiblement, sans tambour ni trompette.

L'été fait néanmoins exception. Les zouaves pontificaux de la paroisse Saint-Lazare s'occupent à faire du bruit avec ces deux instruments de musique. Une véritable cacophonie qui massacre les plus belles « tounes » religieuses de l'époque! «En avant marchons, soldats du Christ, En avant bataillon!» Tambour battant, ils sont de toutes les parades et processions. Affublés de leurs amples costumes laineux, de couleur gris «galerie» avec une étroite bordure rouge fluo, ils défilent fièrement devant nous. Leurs vieilles chaussures noirées, surmontées de guêtres blanches comme neige, foulent lourdement les fleurs poussant à travers le macadam des rues sales et transversales. De quoi nous faire déjà rêver à la parade du Père Noël! Même si à nos yeux, ils ne ressemblent en rien à des lutins avec leurs visages ridés et bourrus. Les officiers, quant à eux, mettent un peu de couleur dans ce bataillon gris et grisonnant.

Ils ont beau porter un uniforme bleu poudre, ils marchent quand même le dos courbé, ployant sans doute sous le poids des médailles accrochées à leurs pectoraux bien développés par leur rigoureux entraînement militaire dans le sous-sol de l'église. Encore candides et naïfs, nous admirons la vaillance et le courage de ces vieux soldats. Ne sont-ils pas prêts, carabine sur l'épaule, baïonnette au canon et épée au fourreau, à quitter le confortable divan de leur salon familial pour aller défendre le Saint-Siège attaqué par les infidèles et les impies? De fait, que peut-on faire d'autre contre un siège assiégé, si saint soit-il? Les bras meurtris de ces héros des champs de bataille, armés jusqu'aux dentiers, savent porter l'épée. Qui sait? C'est peut-être en leur honneur, pensons-nous, qu'avant chaque partie de hockey des Canadiens au Forum, la foule chante, le corps bien droit, l'hymne national «O Canada»!

Quel spectacle impressionnant offrent aussi à notre regard inquisiteur les culottes bouffantes de ces braves guerriers déambulant devant nous au pas, occasionnellement faut-il dire, lors de la procession de la Fête-Dieu ou du défilé de la Saint-Jean-Baptiste! Près de nous, sur le trottoir, des mauvaises langues d'adultes vont même jusqu'à chuchoter qu'ils y cachent des pommes volées... Pourquoi mettre en doute leur comportement exemplaire? Eux qui manifestent un indomptable courage dans leurs sorties publiques, par beau comme mauvais temps. Rien ne les arrête. Sous un soleil de plomb, les sueurs ruissellent sur leur peau . Et cela dans un quartier où l'air est déjà pollué par les arômes fétides de l'usine Wayagamack. De quoi donner des sueurs froides à un Africain! Sous la pluie battante, leurs culottes bouffantes refoulent et laissent entrevoir leurs mollets éraflés par les balles ennemies. De quoi donner de mauvaises pensées aux bonnes soeurs assises sur le balcon du couvent!



**Les défenseurs du Saint-Siège dans leurs uniformes qui attiraient l'attention.**

De nos jours, nous ne voyons plus de zouaves. C'est malheureux. Ils connaissaient si bien les nombreuses grottes de la Vierge sur la planète qu'ils auraient pu, avec succès, mener la guerre sainte contre le terrorisme dans les montagnes de l'Afghanistan. Mais ils sont rendus, pour la plupart, dans la vallée de Josaphat, pleinement occupés à gonfler les rangs de l'armée céleste.

Comment, diable, les plus petits d'entre eux ont-ils pu entrer dans le royaume des cieux sans égratigner le seuil du paradis? Sur terre, leurs épées touchaient l'asphalte et faisaient des flammèches... Pour le plaisir alors de nos jeunes yeux éblouis par ces étincelles, comme ceux des enfants d'aujourd'hui autour d'un gâteau de fête chez McDonald. Mais au grand dam de saint-Pierre qui tenait au vernis impeccable de ses planchers de bois franc comme à la blancheur immaculée de sa longue barbe. Armé d'une patience d'ange acquise au fil des années auprès des chérubins, il leur a quand même permis de pénétrer dans le saint des saints.

Imaginez-vous un instant le décor. Les officiers «en bleu» se tiennent au garde-à-vous, l'épée en l'air, alors que les simples zouaves «en gris», le corps raide, font le salut au Père, au Fils et au Saint-Esprit au son tonitruant des trompettes angéliques. Un genre d'eunuques pour le royaume des cieux qui, sur terre, assuraient la défense du Saint-Siège...●

*Raymond Loranger a fait carrière dans le monde de l'éducation, en plus de s'impliquer dans plusieurs autres domaines. Aujourd'hui à la retraite, il reste actif dans les communications et l'écriture. Dans cette chronique « Clin d'oeil », il témoigne à sa façon de son amour pour notre grande région.*

# Des députés péquistes s'adressent au CRTC

*Trois-Rivières (PVD)*

Après l'intervention du député fédéral du Bloc québécois Yves Rocheleau en milieu de semaine, c'était au tour de Noëlla Champagne et de Claude Pinard d'intervenir auprès du CRTC, hier. Les deux députés péquistes ont fait connaître leur position quant au contenu régional des réseaux satellites de Bell ExpressVu et Star Choice.

Rappelons que le CRTC tiendra, en octobre prochain, des audiences pour les demandes de renouvellement des licences des deux fournisseurs de télévision par satellite. En vue de ces renouvellements, les deux entreprises ont ajouté à leur système de distribution plusieurs stations de télévision régionales, dont Sherbrooke, Saguenay et Rivière-du-Loup. Cependant, Trois-Rivières ne figure nulle part.

«Il s'agit pourtant d'un marché de choix non seulement pour les consommateurs, mais également pour plusieurs annonceurs de la région qui sont privés d'un service essentiel d'informations pour rejoindre la population», a laissé savoir Noëlla Champagne par voie de communiqué.

Pour sa part, Claude Pinard s'est dit surpris que la Mauricie ne soit pas au nombre des régions ajoutées à la programmation. «L'absence de diffusion de stations locales et régionales produit un impact important sur le développement de notre culture et notre identité locale et régionale», a mentionné le député du comté de Saint-Maurice.

Les deux députés ont ainsi demandé au CRTC de corriger cette lacune à l'occasion des audiences de renouvellement des licences.●

# Nouvelle mesure pour la relève

## Dans les PME de la MRC Nicolet-Yamaska

**MARCEL AUBRY**
*Nicolet*

À la suite d'un partenariat établi avec le gouvernement du Québec qui souhaitait améliorer son soutien aux jeunes entrepreneurs, une nouvelle mesure a été adoptée sur le territoire de la MRC Nicolet-Yamaska dans le but de favoriser la relève dans les PME de Nicolet-Yamaska.

Le nouvel outil de financement désormais disponible au CLD Nicolet-Yamaska vise ainsi à faciliter le processus de transition des entreprises existantes vers la relève.

Les fonds d'aide financière «Jeunes promoteurs» et «Fonds local d'investissement» se voient en effet bonifiés d'un volet «relève» qui permettra dorénavant de mieux soutenir le transfert de propriété vers un jeune entrepreneur, par une aide financière non remboursable et/ou un prêt sans intérêts avec possibilité de congé de remboursement de capital la première année.

Mme Ginette Germain, agente de développement commercial et industriel au CLD, rappelle que la relève d'entreprises représente un défi de taille pour les PME du Québec. Tant pour l'entreprise familiale que pour celle dont le chef songe à la retraite, la préparation de la relève ne se fait pas du jour au lendemain, signale-t-elle. Il est donc primordial, fait-elle valoir, de bien planifier la succession. Elle ajoute que plusieurs études démontrent d'ailleurs que le manque de relève est un motif fréquemment invoqué pour expliquer la disparition des entreprises.

Dans Nicolet-Yamaska, un territoire dont le tissu économique repose principalement sur la PME et dont le milieu est confronté à l'exode marqué des jeunes, Mme Germain mentionne que le CLD a choisi d'intervenir dans la pérennité de ces entreprises, génératrices d'emplois, en facilitant la transition d'une part significative de l'entreprise vers la nouvelle génération.

Sous certaines conditions, le jeune entrepreneur, âgé entre 18 et 35 ans, qui se porte acquéreur d'au moins 25 % de la valeur d'une entreprise existante, aura accès à une subvention maximale de 5000 $, applicable à l'achat d'actions votantes ou parts ainsi qu'à un prêt sans intérêts pouvant atteindre 25 000 $, avec possibilité de congé de remboursement de capital pour la première année.

Le responsable administratif du CLD, M. Donald Martel, s'est dit fier de «s'associer à cette mesure qui s'inscrit dans le cadre des orientations de la Politique nationale de la ruralité et dans des solutions concrètes pour lutter contre l'exode de nos jeunes».

De plus amples renseignements peuvent être obtenus en contactant Mme Caroline Vachon ou Mme Ginette Germain au (819) 293-2997.●

Cette semaine,
70% du marché
de Trois-Rivières
nous lit.

Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

Le Nouvelliste du samedi, le meilleur guide d'achat !

(Source NADbank 2002)

3053618

Téléphone payant :
1 800 463-5229

Obligations à taux progressif

Téléphonez-nous du lundi au vendredi, de 8 h à 20 h,
et les samedis d'octobre et novembre, de 10 h à 16 h.

Épargne Placements Québec

4000857




## C'est un environnement financier grouillant d'activités.

C'est une foule de paiements qui se règlent, d'affaires qui se gèrent, de salaires qui se paient. C'est une multitude de services financiers personnels et professionnels qui s'activent pour vous laisser profiter vraiment de la vie. Vous en doutez ?
C'est pourtant vrai. Les Solutions en ligne Desjardins vous permettent de voir sérieusement à vos affaires, à votre portefeuille, à votre entreprise sans perdre de vue l'essentiel : prendre le temps d'être heureux. Par téléphone ou Internet, de partout et en tout temps, l'argent est toujours au service des gens. Jamais le contraire.

www.desjardins.com

Desjardins
Solutions en ligne

Conjuguer avoirs et êtres

4000854



# Les Sports



**DAVE JOHNSON**
Il a fait la paix avec Jennifer Carroll - page 30

**GOLF UNIVERSITAIRE**
L'UQTR prend le troisième rang - page 32

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE Le Nouvelliste CYBERPRESSE.CA

# Des éloges pour Dufresne

## Dave Johnson lui prédit un brillant avenir

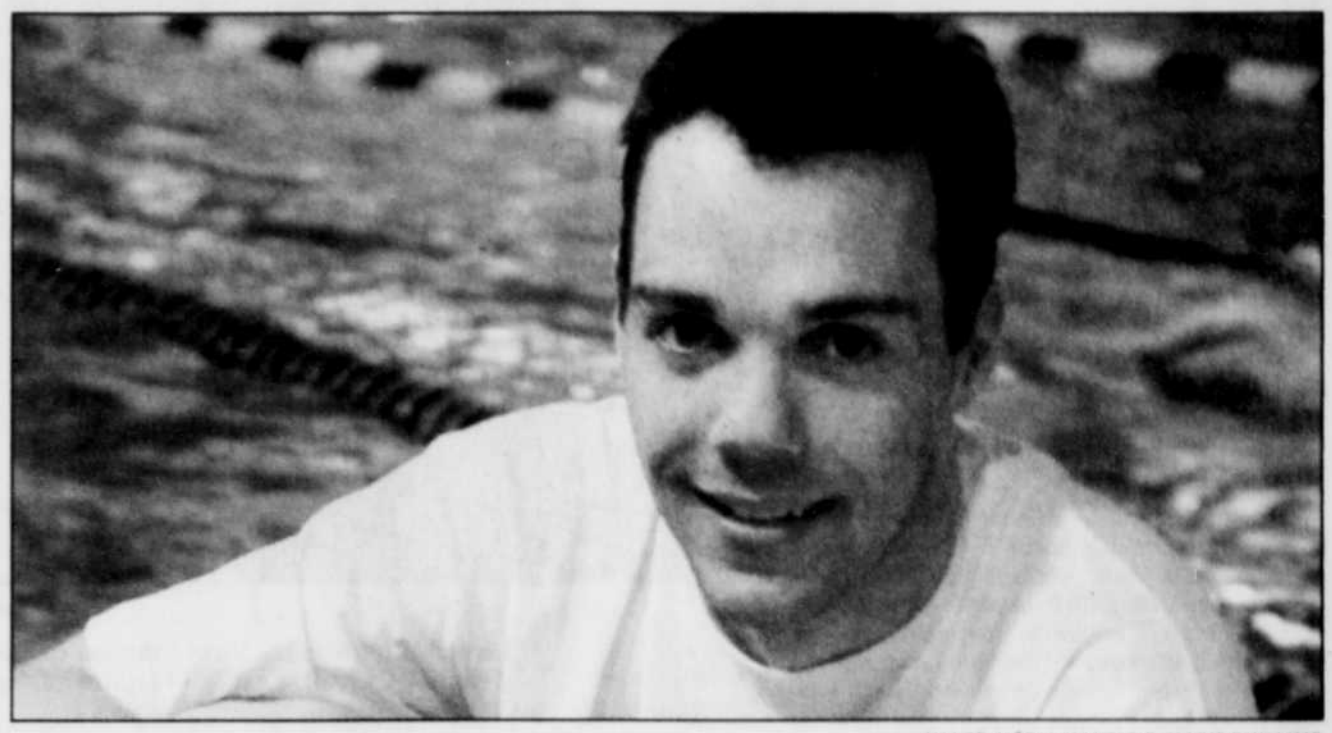


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: MARIE DUHAIME

**Des éloges pour Pascal Dufresne...**

SERGE L'HEUREUX
*Trois-Rivières*

S'il n'en tient qu'à Dave Johnson, l'entraîneur des Mégophias, Pascal Dufresne, est voué à un brillant avenir sur la scène internationale avec l'équipe canadienne. «Nous avons vu seulement le début de la contribution de Pascal au niveau international», affirmait l'entraineur-chef de l'équipe nationale, étonné par les débuts de Dufresne avec sa formation aux Mondiaux de natation, à Barcelone, en juillet dernier. «Il est arrivé avec l'esprit ouvert, et a démontré une volonté d'apprendre, et beaucoup de calme sous pression. J'ai été très impressionné.»

Impressionné... et un peu surpris. «Nous n'avions jamais eu un représentant d'un club de Trois-Rivières sur l'équipe. C'était rafraîchissant d'avoir quelqu'un qui ne venait pas d'un grand centre comme Montréal ou Québec», expliquait Johnson. Une autre surprise l'attendait à l'aéroport de Dorval, au retour de l'équipe: «Ils étaient au moins une trentaine de supporters de Mégophias venus accueillir Pascal! Je n'avais jamais vu ça pour un entraîneur, mais ça démontre bien le niveau de support dont jouit le club dans la communauté.»

Johnson ne croit d'ailleurs pas que Dufresne devra s'expatrier à Montréal ou à Ottawa pour progresser en tant qu'entraîneur. «Il peut très bien rester à Trois-Rivières. Vous avez les installations nécessaires, et la région est proche des grands centres pour les compétitions. D'ailleurs, il a déjà prouvé avec Jennifer (Carroll) qu'il peut obtenir des résultats de ses nageurs et nageuses.»

La venue de Carroll avec les Mégophias pourrait d'ailleurs contribuer à l'ascension de Dufresne à l'échelle nationale. «Les entraîneurs sont choisis en fonction des performances des nageurs qu'ils entraînent, alors il ne fait aucun doute que Jennifer peut ouvrir des portes à ce niveau pour Pascal. À lui d'en profiter», confie-t-il.

Le programme Équipe Québec, annoncé par le gouvernement péquiste avant les élections pour appuyer les entraîneurs de haut niveau, contribuera aussi au financement nécessaire. «L'entraîneur d'un athlète de niveau national reçoit 20 000 $ par année avec ce programme», explique Alain Lefebvre, directeur technique de la Fédération de natation du Québec, et lui-même entraîneur des Mégophias de 1995 à 1999, alors que son assistant était un certain... Pascal Dufresne.

Le programme québécois impressionne Dave Johnson. «Au niveau du financement, c'est le programme le plus progressif au niveau du sport amateur au Québec. D'autres régions vous envient, mais c'est comme ça qu'il faut faire pour développer des nageurs et des entraîneurs de calibre national ou international.» Fait étonnant, Lefebvre mentionne qu'on compte maintenant davantage d'entraîneurs à temps plein en natation qu'en hockey au Québec. «Nous devons développer nos propres compétences; avec la barrière de la langue, il est difficile d'attirer des entraîneurs du reste du pays. D'un autre côté, cela incite aussi nos bons entraîneurs à rester au Québec.»

En adoptant la structure élaborée par Natation Canada, la fédération québécoise espère faire progresser les nageurs. Et ça marche. «Voilà quatre ans, nous n'avions que quatre nageurs classés au niveau national, nous en avons maintenant dix», affirme Lefebvre, qui cite notamment l'implantation des centres nationaux comme un facteur ayant contribué à cet essor. ●





Pour en savoir plus sur ces offres incroyables et sur nos téléphones 1X exclusifs, composez le 1 888 810-5555 ou visitez telusmobilite.com pour trouver un point de vente.

FUTURE SHOP · WAL-MART

BOUTIQUES TELUS MOBILITÉ ET DÉTAILLANTS AUTORISÉS

**Trois-Rivières**
Centre Les Rivières
(819) 697-1219
Digital Radio Communication
2435, boul. des Récollets
(819) 693-3232
Groupe CLR
7200, boul. Jean-XXIII
(819) 377-2424
**Grand-Mère**
Groupe CLR
1173, 6e Avenue
(819) 538-1707

**Berthier**
Technicomm
760, rue Notre-Dame
(450) 836-5075
**Pierreville**
Xtrem Électronique / Comptoir Sears
48, rue Rousseau
(450) 568-3101

**Sainte-Anne-de-la-Pérade**
Vitro Plus La Pérade
727, rue Principale
(418) 325-2244
**Saint-Tite**
DH Électronique
500, rue Notre-Dame
(418) 365-7131

**Sorel-Tracy**
Xtrem Électronique
2315, boul. Saint-Louis
(450) 561-1364
Xtrem Électronique
235, boul. Fiset
(450) 561-1331

**Victoriaville**
Vidéotech inc.
Grande Place des Bois-Francs
1111, boul. Jutras Est
(819) 357-2208
Vidéotech inc.
525, boul. des Bois-Francs Sud
(819) 357-2208

Nouvelles mises en service seulement. Téléphones offerts jusqu'à épuisement des stocks. *Avec un contrat de 2 ou 3 ans. **Avec un contrat de 3 ans. Prix net en vigueur après crédit obtenu à l'achat ou crédit porté au compte sur un prochain relevé mensuel de TELUS Mobilité. †Offre valable jusqu'au 28 septembre 2003 seulement. ††Offre valable seulement en Colombie-Britannique, en Alberta, en Ontario et au Québec avec les forfaits Parlez 20, 25, 50, 75, 100, 150, Parlez Week-end 25, Temps libre TELUS 30 et Parlez 40 Plus et à la signature d'un contrat de 2 ou 3 ans. Obtenez 2 mois d'appels locaux illimités avec un contrat de 2 ans. Obtenez 4 mois d'appels locaux illimités avec un contrat de 3 ans. © 2003 SOCIÉTÉ TELE-MOBILE.

# Dave Johnson se défend bien d'être antiquébécois

## L'entraîneur-chef de l'équipe nationale impressionné par Jennifer Carroll

**SERGE L'HEUREUX**
*Trois-Rivières*

De passage à Trois-Rivières pour participer au Congrès annuel de l'Association des entraîneurs de natation du Québec, devant qui il prononçait une allocution hier après-midi, l'entraîneur-chef de l'équipe nationale de natation, Dave Johnson, n'a pu éviter de revenir - un peu à contrecoeur, quand même - sur «l'affaire Jennifer». Cette controverse, déjà vieille de plus d'un an, reste d'actualité à Trois-Rivières depuis que la nageuse s'est jointe au club de natation des Mégophias, en février dernier.

Toute l'affaire, rappelons-le, remonte aux Jeux du Commonwealth en 2002. Membre de l'équipe canadienne, Jennifer Carroll avait agité un petit drapeau québécois sur le podium après avoir remporté la médaille d'argent au 50m dos, une démonstration de patriotisme qui avait souverainement déplu à Dave Johnson. L'entraîneur avait même recommandé que la nageuse soit suspendue pour six mois. Ce fut plutôt lui qui récolta une réprimande de Natation Canada pour son «piètre jugement et son manque de professionalisme».

Depuis, l'entraîneur et la nageuse ont enterré la hache de guerre, semble-t-il. «Nous en avons discuté au téléphone après l'incident et nous avons convenu de tourner la page. C'est maintenant de l'histoire ancienne», déclarait Johnson, hier, tout en affirmant son intention d'appuyer la nageuse à l'avenir. «Jennifer et moi n'avons jamais échangé des propos désagréables, ni avant cet incident, ni après», poursuit-il.

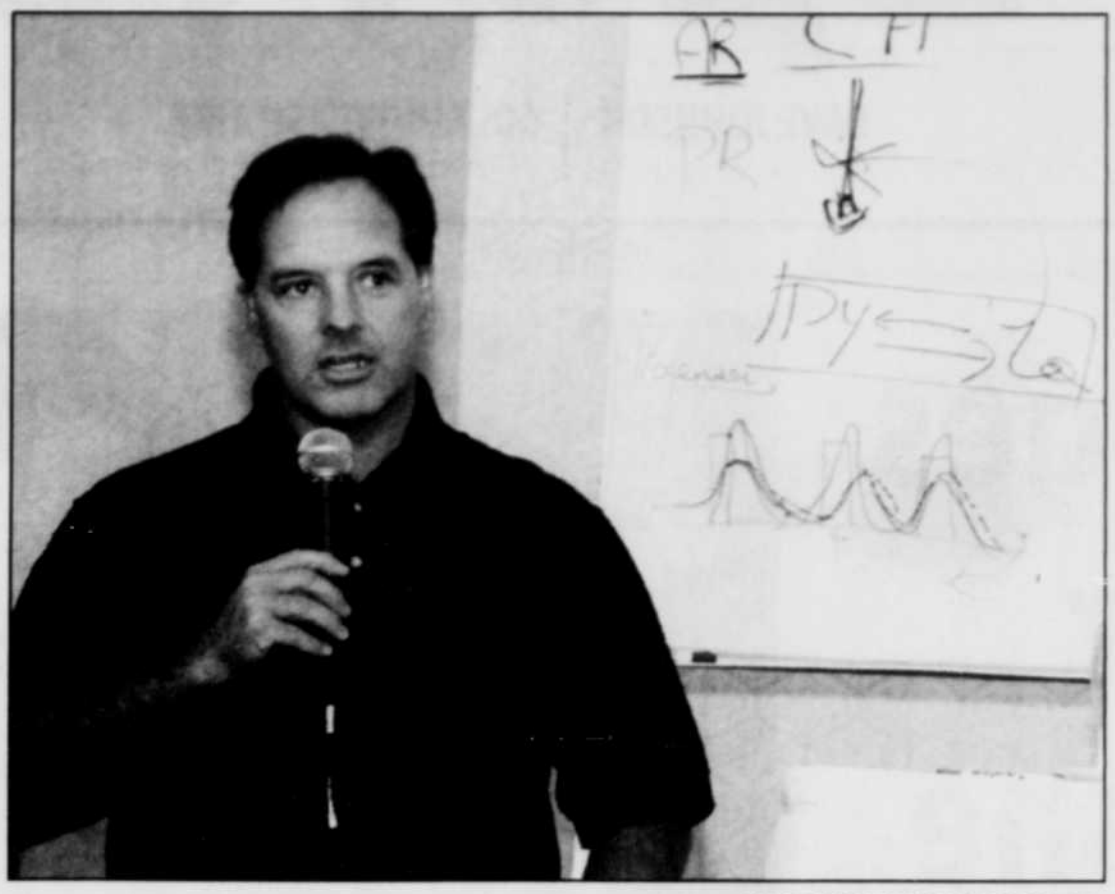


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: SERGE NOËL

**La mésentente entre Dave Johnson (photo) et Jennifer Carroll, c'est de l'histoire ancienne.**

Après s'être jointe aux Mégophias, Carroll a retrouvé l'entraîneur-chef aux Mondiaux de natation, à Barcelone en juillet dernier. «Elle est arrivée en pleine forme, prête à compétionner, se rappelle Johnson. J'ai été vraiment content de sa performance à Barcelone; elle s'est bien intégrée à l'équipe et elle a beaucoup progressé dans les épreuves olympiques. Une partie du crédit revient à Pascal, mais Jennifer mérite aussi des félicitations. Elle a démontré qu'elle pouvait relever des défis.»

Johnson estime que son ancienne protégée a d'excellentes chances de mériter une place sur l'équipe canadienne en vue des Jeux olympiques d'Athènes de 2004.

«Elle doit encore s'améliorer, surtout en grand bassin, mais il lui reste beaucoup de compétitions avant les essais olympiques. Si elle décroche une place sur l'équipe, tout peut arriver par la suite. Il n'y a aucune doute que le monde entier connaît Jennifer Carroll», ajoute Dave Johnson.

Il estime d'autre part que la nageuse a progressé depuis son arrivée avec les Mégophias: «Sa technique est plus fluide, son conditionnement physique est meilleur, en aérobie et en endurance, ce qu'elle ne développait pas dans son ancien club.»

En encensant Jennifer Carroll, et l'ensemble du programme de natation québécois, Dave Johnson n'essaie-t-il pas de faire oublier la réputation d'entraîneur antifrancophone et antiquébécois qu'il traînait bien avant l'affaire Jennifer?

«Ça ne me dérange pas que les gens pensent ça, parce que je sais que ce n'est pas vrai. J'ai vécu 25 ans au Québec, et j'aime toujours y revenir», affirme-t-il.

N'a-t-il pas conclu sa présentation (en anglais) d'hier en affirmant: «J'espère que nous retrouverons beaucoup de nageurs québécois sur l'équipe canadienne pour les prochains Jeux olympiques»? Good luck, Dave.●


ÉDITION HIVER PLUS

ANTIPATINAGE

RÉTROVISEURS CHAUFFANTS

SIÈGES CHAUFFANTS

Achtung! Focus ZX5 Effekt




Focus ZX5 2003
239 $/mois
*Location 48 mois, transport inclus
Mise de fonds de 1 995 $
Remise taxable de 1 000 $ incluse†

Focus édition hiver plus : ZX5, ZTW ou ZTS 2003

Technologie et conception allemandes, maniabilité exceptionnelle, moteur Zetec 2 L, climatiseur, rétroviseurs chauffants, antipatinage et sièges chauffants. La Ford Focus édition hiver plus possède tous les atouts pour transformer l'hiver en une réelle partie de plaisir.

DAS IST ben ben SEXY!

Focus ZTW 2003
249 $/mois
*Location 48 mois, transport inclus
Mise de fonds de 2 695 $
Remise taxable de 1 000 $ incluse†



Focus ZTS 2003
239 $/mois
*Location 48 mois, transport inclus
Mise de fonds de 1 995 $
Remise taxable de 1 000 $ incluse†



ford.ca

Ford

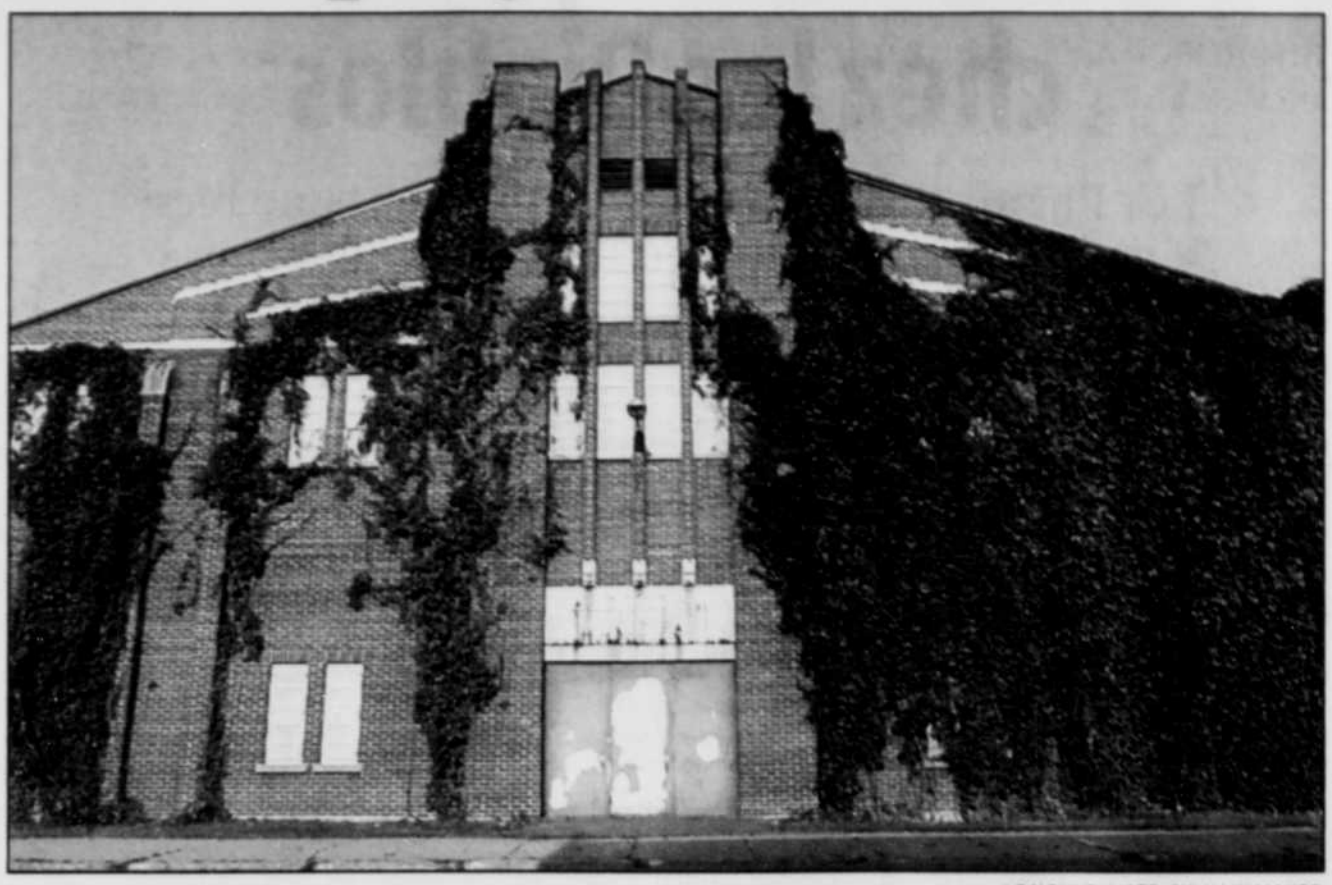
Bien pensé

*Dépôt de sécurité de 300 $, mise de fonds et première mensualité exigés. Des frais de 0,08 $ du kilomètre après 80 000 kilomètres et d'autres conditions s'appliquent. Votre conseiller Ford peut louer moins cher. †La mensualité annoncée inclut une remise taxable du constructeur de 1 000 $. Les taxes sont calculées sur le plein prix de location avant la déduction de la remise. Ces offres s'adressent à des particuliers sur approbation de Crédit Ford et ne peuvent être jumelées à aucune autre, à l'exception de la remise aux diplômés pour laquelle certaines conditions s'appliquent. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers en sus. Ces offres d'une durée limitée s'appliquent uniquement aux modèles neufs en stock et peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Voyez votre conseiller Ford pour obtenir tous les détails.

# Un projet mal lancé!



ROBERT MARTIN
RMARTIN2@LENOUVELLISTE.QC.CA



LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

**L'aréna Jacques-Plante pourrait être, et pour longtemps, le domicile des Cataractes.**

Le projet d'un nouvel aréna à Shawinigan vient de passer en deuxième vitesse. Enfin, il semble que ça va soulever des passions. Il était temps que l'on en discute sur la place publique, que le débat - s'il doit y en avoir un - anime les passions. Nous allons, enfin, savoir si ce projet fait l'unanimité (sans doute pas...) au Centre-de-la-Mauricie, et s'il y a vraiment une volonté politique pour assurer sa réalisation.

Pour le moment, je dirais non, puisqu'il apparait au troisième rang dans l'ordre des priorités de la ville de Shawinigan. Peut-on croire que le gouvernement du Québec puisse investir des dizaines de millions dans une région? Plus encore, dans une partie de cette région...

Personnellement, je crois au projet. Je pense même qu'il est viable. Ces nouveaux édifices bâtis pour le hockey sont aussi conçus pour recevoir d'autres genres de spectacle. C'était un peu gênant, cet été, de recevoir Star Académie dans le vétuste aréna Jacques-Plante. Paraît qu'il faisait très chaud à l'intérieur. Dans un amphithéâtre moderne, on aurait pu mieux contrôler la température. Et puis, on aurait sans doute pu présenter le spectacle de Voltige dans un aréna bien tempéré de 4000 places, plutôt que sous un chapiteau.

D'aucuns diront qu'on ne doit pas bâtir un aréna neuf afin de permettre aux actionnaires des Cataractes d'empocher des profits. Je leur ferai remarquer que les Cataractes ont perdu des sous la saison dernière - 172 000 $. Et puis, ces actionnaires ne sont pas là pour encaisser des profits, car l'organisation des Cataractes est une entreprise sans but lucratif.

En quoi, me direz-vous, un aréna neuf ferait en sorte de permettre d'assurer la survie du hockey junior à Shawinigan? Tout simplement parce qu'il assurerait l'exploitation de d'autres revenus publicitaires, avec la location de loges corporatives notamment.

Je vous dirais, aussi, que le projet d'un aréna à quelque 16 M $ est plutôt modeste. Ça serait un aréna sans aucun luxe et je me demande s'il serait assez fonctionnel pour permettre son utilisation pour d'autres spectacles que le hockey.

À Bathurst, on a érigé un complexe de 22 M $, et à Guelph, l'aréna a coûté quelque 25 M $ aux contribuables de cette ville et de l'Ontario. On y a aménagé des loges et un restaurant dans l'amphithéâtre. Il faut savoir être moderne et trouver d'autres sources de revenus...

Dans un contexte où la ville de Shawinigan présente au gouvernement du Québec trois projets et que celui d'un aréna neuf passe en dernier, je doute que l'on puisse trouver une oreille attentive à Québec. On est peut-être un peu gourmand au conseil de ville de Shawinigan.

Dans ce dossier, la ministre Julie Boulet ne se fait pas très convaincante. Mais j'avoue que son idée de forcer la main du premier ministre Jean Chrétien pour qu'il fasse, à la veille de son départ de la vie politique, un legs à son comté qui l'a supporté politiquement pendant 40 ans n'est pas bête. Une idée à exploiter, certainement.

D'autant que le projet est, je crois, mal lancé...

**DAVE RICHARDS EST UN CON...**

Le pouvoir et l'argent ne nous donne pas le droit d'être con. Y'a pas de permis que l'on puisse obtenir pour être con. Être con, ça doit venir tout naturellement. Dave Richards, le patron de BAR, est un con et j'ose croire que ce n'est ni la richesse ni le pouvoir qui lui ont procuré le droit d'être un con. Ça doit donc être naturel chez lui...

Monsieur le con n'a jamais, je pense, accepté que Jacques Villeneuve mérite autant d'argent - on parle de 16 M $US annuellement - avec si peu de résultats. Bon, il est vrai que sa récolte de six points jusqu'ici cette saison revient à 2 666 667 $ le point. Un peu onéreux, et peu prestigieux pour ces grandes entreprises que sont Honda et British American Tobacco, ceux qui paient le gros de la facture.

Richards et Villeneuve ont, de plus, des personnalités diamétralement opposées. Ça n'aide pas dans une relation de travail. Mais dès son arrivée à la direction de BAR, Richards s'est braqué devant son pilote vedette. Il l'a regardé de haut et le regarde encore de plus haut. L'idée de *Car Academy* pour dénicher un jeune pilote pour prendre la relève du pilote québécois est ce que j'ai entendu de plus farfelu dans le monde du sport. Personnellement, je ne suis pas très friand de ces *reality show* - ce qui ne m'a pas empêché d'admirer la très belle voix de Marie-Élaine Thibert à Star Académie.

Franchement, Richards a manqué de respect à l'endroit de Jacques Villeneuve. Est-ce parce qu'il est trop occupé, et préoccupé, que Richards dit autant de niaiseries lorsqu'il est question de son pilote vedette?

Richards, pour ceux qui l'ignorent, est le grand patron de l'équipe de rallye Subaru, l'une des meilleures équipes sur le circuit de la *World Rally Championship*, et patron aussi de l'équipe Prodrive en American LeMans. Les Ferrari de Prodrive ont mis fin, en juin, à un règne de deux ans des Corvette sur le circuit de La Sarthe où se déroulent depuis des lunes les 24 Heures du Mans, alors que se déroulait en même temps le Grand Prix du Canada. On les a vu, ici, à Trois-Rivières, lors du Grand Prix. Une belle équipe et de belles machines. Ça marche...

Richards était à Montréal, et paraît qu'il était toujours au téléphone pour savoir ce qui se passait au Mans.

En fait, c'est peut-être lui, Richards, qui devrait partir! ●

# Les Docs favoris dans la finale de la LBRM

**ROBERT MARTIN**
*Trois-Rivières*

La finale des séries éliminatoires de la Ligue de baseball rural de la Mauricie débute demain sur le terrain des champions en titres, les Docs de Saint-Boniface qui seront opposés aux Aigles de Saint-Paulin. Il s'agit d'une finale deux de trois qui se poursuivra la semaine prochaine avec la présentation du deuxième match à Saint-Paulin. Si une troisième partie était rendue nécessaire, elle sera également présentée dimanche le 5 octobre à Saint-Boniface.

Les Docs sont établis favoris pour remporter cette finale. Les observateurs affirment qu'ils ont évolué cette saison dans une division plus forte que celle dans laquelle jouaient les Aigles.

Cependant, le vétéran gérant des Aigles René Turner ne lancera pas la serviette. «Offensivement, on doit favoriser nos adversaires. Ils misent sur de bons cogneurs. Ils sont peut-être plus rapides que nous. Mais, je pense que nous sommes meilleurs en défensive et au monticule. Et puis, nous disputerons une courte série deux de trois. Ça pourrait donc nous avantager. Nous sommes confiants de pouvoir causer une surprise», disait Turner.

Cette saison, les Docs et les Aigles se sont affrontés à une seule reprise, et les représentants de la municipalité de Saint-Boniface l'ont emporté 6-2. Ray Gervais avait produit trois des six points de son équipe dans cette partie. Du côté des Aigles, Mathieu Damphousse avait fait marquer les deux points des siens.

Pour sa part, le gérant des Docs Dany Milette estime que si son attaque produit comme elle devrait le faire, avec Patrick Flageole et Ray Gervais, notamment, ses protégés devraient remporter cette finale. Mais il reconnaît que sur la butte, les Aigles sont avantagés. «Défensivement aussi, ils sont très bons. Ça ne sera pas facile, d'autant que les Aigles sont très bien dirigés avec René Turner. L'aspect stratégie sera très important lors de cette série», disait Milette qui reconnaît que René Turner est un fin renard.

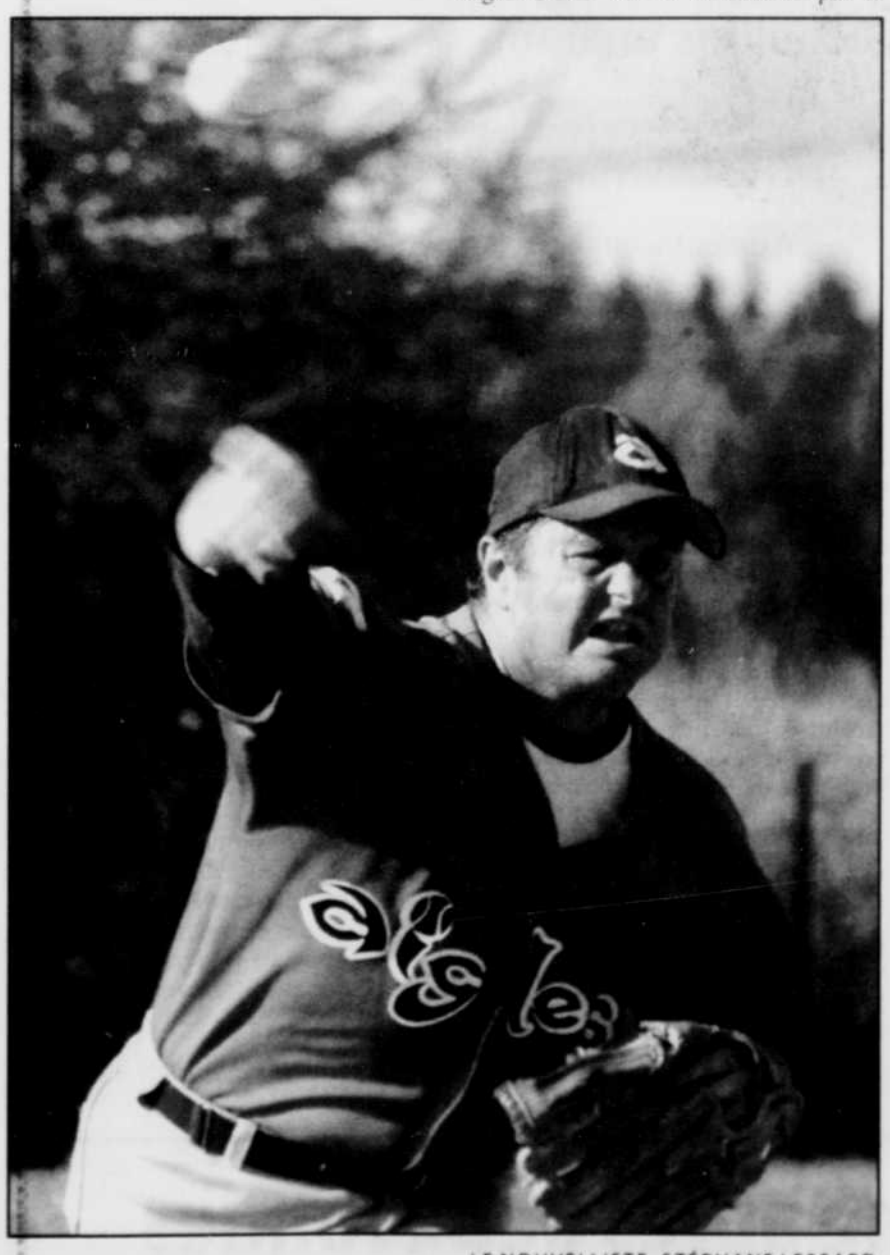
Milette ne sera cependant pas dans le *dog out* des siens demain puisqu'il est sous le coup d'une suspension.

Jean-Simon Lemay sera envoyé au monticule dans le camp des Aigles, demain, alors que Dany Milette - ou son remplaçant - fera confiance à Francis Bellemare.

**COURTE SÉRIE**

Une finale deux de trois, ça peut paraître très court. Mais selon le président de la LBRM Luc Dampousse, il serait difficile de présenter une finale trois de cinq.

«Il suffit que la pluie vienne nous forcer à remettre nos parties en une ou deux occasions pour que la fin de la saison soit repoussée d'autant. Nous avons déjà joué une finale pratiquement dans le neige. On veut éviter de trop longs délais. Pour ce qui est de cet affrontement, même court je pense que les amateurs auront droit à un beau duel», devait conclure Luc Damphousse.●



LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

**Excellent au monticule, Dominic Lemay peut aussi s'imposer à l'attaque. À ses deux derniers matchs, il a obtenu neuf coups sûrs en 10 présences au bâton et a réussi deux circuits.**

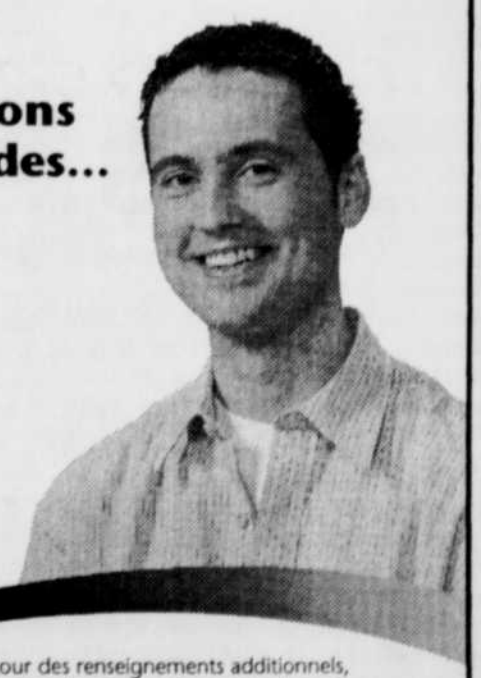
sfbc Anapharm

Anapharm innove dans le domaine de la recherche clinique en offrant des services de qualité tout en se souciant du confort, du respect et de la sécurité de ses volontaires. Dans la majorité des cas, les études réalisées portent sur des médicaments déjà disponibles sur le marché.

Nous recherchons présentement des...

- Hommes
- 18 à 65 ans
- Non-fumeurs

*Indemnité compensatoire jusqu'à 1500 $*



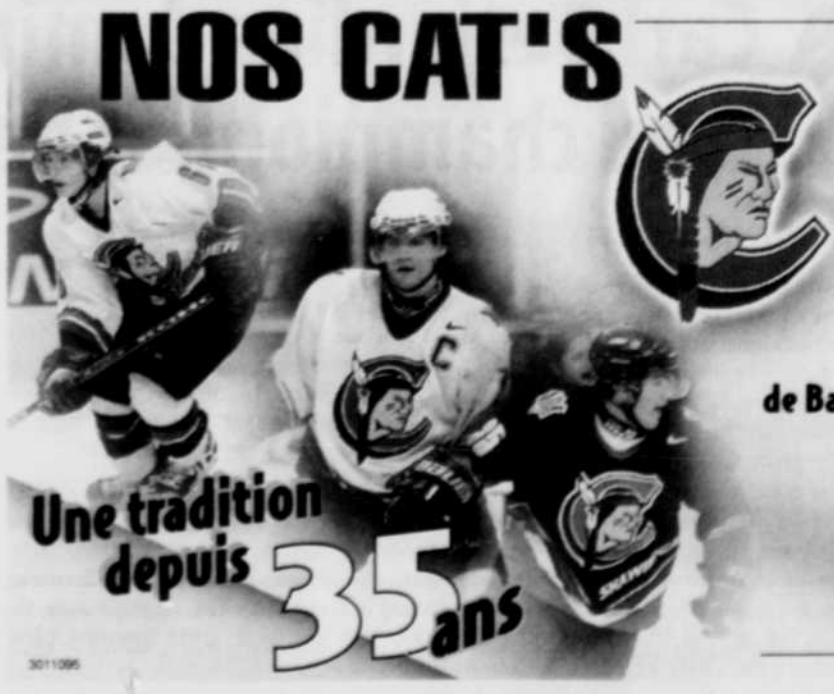
Pour des renseignements additionnels, contactez l'équipe Anapharm ou visitez notre site web
819-375-0343
1-866-ANAPHARM
www.anapharm.com
Entreprise de recherche sur les médicaments
3012654

PATROUILLEUR



Tu désires faire du ski et t'amuser, alors la patrouille de ski de Mont-Carmel recherche des bénévoles pour skier jour, soir ou fin de semaine.
Pour renseignements :
693-2467 (Jean)
Téléc.: 372-0807
3015576

NOS CAT'S



Une tradition depuis 35 ans

Dimanche 16 h

reçoivent

Drakkar de Baie Comeau

à l'aréna Jacques-Plante
réservation: 537-6327
3011095

FOOTBALL AA
Les DIABLOS du Cégep de Trois-Rivières
reçoivent les PHÉNIX du Collège André-Grasset
Samedi 27 septembre
19 heures, Stade municipal
Entrée : • étudiant 3.50 $ • adulte 5 $
DIABLOS
Venez encourager les DIABLOS !
3013246

# Défaite des Cataractes

## Les Foreurs l'emportent 3-2

*Trois-Rivières (RM)*

«De la façon dont nous avons joué ce soir, nous allons remporter plus de parties que nous allons en perdre.» C'est le commentaire que devait émettre Denis Francoeur, l'entraîneur-chef des Cataractes de Shawinigan, hier soir après le revers de 3-2 des siens face aux Foreurs à Val-d'Or.

Malgré ce revers, Francoeur était fier du travail de ses hommes. «Nous avons de la misère à acheter un but. Encore ce soir (hier soir), comme la veille à Rouyn-Noranda, nous n'avons pas su profiter de nos chances de marquer. Avec un peu de chances, nous aurions pu gagner», disait-il.

Et encore, le gardien Marc-Olivier Gignac a laissé passer deux tirs qu'il aimerait certes revoir. «Mais malgré ces deux buts, il a fait le travail que l'on attend d'un gardien de but: nous garder dans la partie. Le moment était bien choisi pour lui donner un départ. Ce n'est jamais facile, avec le voyage, de venir jouer ici en Abitibi. Ce soir (hier soir), Marc-Olivier a fort bien fait», expliquait Denis Francoeur.

C'est le vétéran Jimmy Cuddihy qui a ouvert le pointage dans ce match avec son premier filet de la présente campagne. Mais Jonathan Charette, en première, et Olivier Latendresse, en deuxième, devaient permettre aux Foreurs de prendre les devants dans la rencontre.

Au dernier tiers, le défenseur de 20 ans Jonathan Jolette, acquis en juin des Huskies de Rouyn-Noranda, ramenait les deux formations à la case départ avec son premier but de la présente campagne. Mais à 10:46 de ce dernier engagement, l'ex-Cataractes François Gagnon, avec son quatrième but de la saison, a donné la victoire aux Foreurs.

Les Cataractes seront de retour devant leurs partisans demain après-midi (16 h), alors qu'ils recevront le Drakkar de Baie-Comeau. Ce sera alors la première occasion qu'aura Pascal Pelletier d'affronter ses ex-coéquipiers. «Nous devrons revenir en force devant nos supporters», devait conclure Denis Francoeur. ●

# Gain du Viking sur la route

*Trois-Rivières (RM)*

Le Viking de Trois-Rivières a finalement récolté un premier gain sur la route, hier soir, après deux tentatives infructueuses. Un gain de 5-4 en fusillade sur le Promutuel à Rivière-du-Loup. Il a cependant laissé filer une avance de deux buts au dernier tiers, provoquant du coup la prolongation. Mais après cinq minutes de jeu dans cette quatrième période, c'était toujours l'impasse. C'est finalement Marco Charpentier, en fusillade, qui a procuré la victoire aux Trifluviens.

À son premier match avec le Viking, qui a annoncé son acquisition hier, Charpentier a donc largement contribué à la victoire du Viking. La saison dernière, il évoluait dans la *East Coast League* en compagnie d'Yann Joseph, aussi avec le Viking. «Nous le connaissions bien et je pense qu'il saura nous être utile. C'est un excellent compteur, il a marqué 50 buts dans la LHJMQ, et je pense que les amateurs de Trois-Rivières vont l'aimer», disait Guy Chouinard.

Charpentier avait marqué son premier but de la saison en deuxième période. Carl Boudreau, Jérôme Tremblay et André Alie ont aussi compté pour la troupe de Guy Chouinard qui reviendra devant ses partisans demain après-midi pour y recevoir le Garaga de Saint-Georges de Beauce et le Trifluvien d'origine Normand Rochefort.

Chouinard ne s'en faisait pas trop avec le fait que l'équipe avait laissé filer une avance de deux buts en troisième. «Ils ont repris le momentum de la partie après leur troisième filet, mais ce qui compte c'est que nous sommes revenus avec le gros but en fusillade pour l'emporter. Deux points sur la route, peu importe la façon, ça se prend toujours», disait-il.

### REVERS DU TITAN

À Sherbrooke, pendant ce temps, le Titan du Collège Lafèche de Trois-Rivières s'est incliné 7-1. «Une autre dégelée, mais nous manquions les services de deux vétérans en défensive, Benoît Lessard et Patrick Gosselin, suspendus, et on a perdu Philippe Pronovost en cours de route chassé de la rencontre», disait Marc Bureau, l'entraîneur-chef. Maxime Mineau a marqué le seul but des Trifluviens qui accueilleront Longueuil ce soir à l'aréna de Sainte-Anne-de-la-Pérade. ●

# Confiance et prudence chez les Diablos

## Les Phénix d'André-Grasset affichent une bien meilleure formation qu'il y a trois semaines

DIABLOS

**VINCENT GAUTHIER**

*Trois-Rivières*

Lorsque les Diablos de Trois-Rivières et les Phénix du Collège André-Grasset se sont affrontés en début de saison, on a eu droit à un match à sens unique remporté 28-0 par les hommes de Martin Croteau. Ce soir, on risque d'assister à une toute autre histoire au stade Fernand-Bédard puisque les Phénix se sont grandement améliorés depuis le 6 septembre.

«Nous sommes confiants de pouvoir gagner cette partie, mais sans trop d'excès. Nous n'allons pas affronter la même équipe en fin de semaine qu'il y a trois semaines. Ce n'est pas cette équipe que nous avons battue 28-0. Ils viennent de vaincre Montmorency 14-13, une excellente formation du circuit. Ils ont modifié leur attaque en insistant beaucoup sur le jeu de la ligne offensive et la course au sol», remarque Martin Croteau.

Cependant, si leurs adversaires s'entêtent à jouer au sol, les Diablos devraient être en mesure de les stopper sans trop de problèmes, eux qui possèdent l'une des meilleures défensives contre la course du circuit collégial AA.

Toutefois conscient des difficultés défensives de son équipe par la voie des airs, Croteau affirme avoir beaucoup insisté sur cet aspect du jeu à l'entraînement cette semaine. «On a travaillé très fort sur les phases de jeu aériennes tant à l'attaque qu'à la défense, car c'est ce qui nous a occasionné plusieurs problèmes lors de notre dernier match. Les gars ont démontré une grande intensité lors de ces entraînements et ça augure bien pour demain soir (ce soir)».

C'est au quart Marc Charrette que reviendra la tâche de réveiller l'attaque aérienne des Trifluviens. Depuis le début de la saison, Marc Guillemette et lui se sont partagé le travail et ont éprouvé passablement de difficultés à mettre la machine offensive des Rouges en branle.

Encore une fois cette semaine, on risque de voir Hugo Boivin porter le ballon plus souvent qu'à son tour si les Diablos espèrent l'emporter. D'ailleurs, ses performances du week-end dernier lui ont valu le titre de joueur offensif de la semaine dans la ligue de football collégial AA. Face à Édouard-Montpetit, le numéro 16 a porté le ballon sur 233 verges en plus d'inscrire deux majeurs dans la victoire des siens 27-10. ●

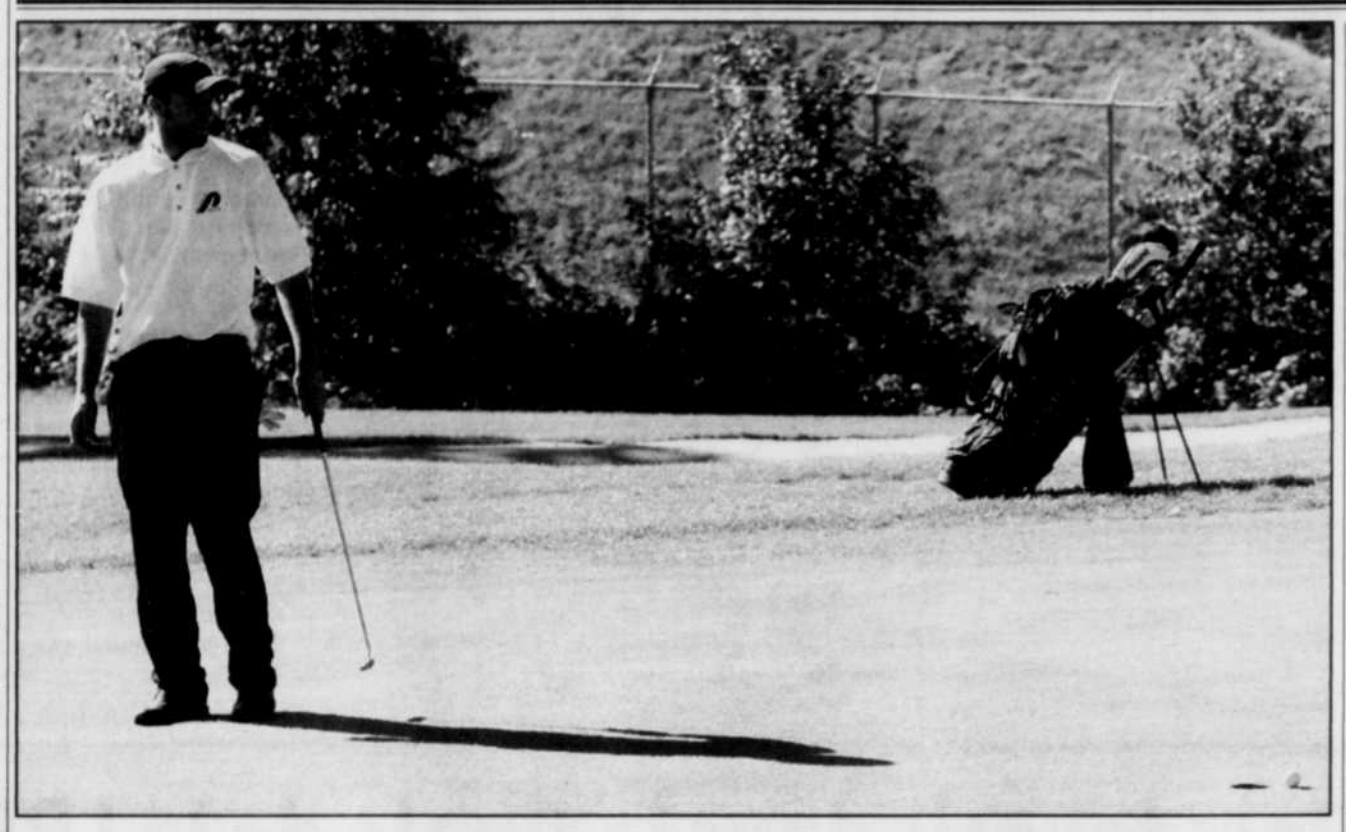


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

**C'est peut-être ce coup raté de justesse par l'assistant-capitaine des Patriotes, Maxime Loranger, qui a fait la différence entre une deuxième et une troisième position de l'UQTR, hier, au Club de golf Le Marthelinois du secteur Sainte-Marthe.**

# Mission accomplie pour les Patriotes

## Les golfeurs de l'UQTR gravissent les échelons un à un

**VINCENT GAUTHIER**

*Trois-Rivières*

À sa deuxième année d'existence seulement sur le circuit universitaire québécois, l'équipe de golf des Patriotes se débrouille fort bien. Après une quatrième position lors de la ronde initiale du championnat québécois, la troupe de golfeurs dirigée par Jean-François Auger a pris le troisième rang à l'occasion de la seconde ronde disputée sur les allées du Club de golf Le Marthelinois hier, un seul coup derrière les représentants de l'Université de Montréal.

«Pour la ronde d'aujourd'hui (hier), on voulait rejoindre Sherbrooke et McGill et on a réussi. On avait tout simplement oublié l'UdeM et ils ont réussi à nous devancer par un coup», raconte l'entraîneur des Patriotes, visiblement satisfait du comportement de sa formation.

Les Patriotes ont décroché le troisième rang et ce, malgré l'absence de leur capitaine Dany Chabot, parti en compétition sur le circuit amateur. De plus, c'est avec des cartes de pointage bien ordinaires qu'ils ont obtenu ce résultat. Avec un cumulatif de 325 au combiné des quatre meilleures marques individuelles, ils ont terminé à 25 coups de la tête, détenue à nouveau par l'Université Laval.

Auger soutient que la parcours du Marthelinois a donné beaucoup de fil à retordre aux compétiteurs. «Un terrain comme celui-ci ne laisse absolument aucune place à l'erreur et c'est probablement ce qui a occasionné des pointages aussi élevés aujourd'hui (hier). En plus, on a peut-être terminé à 25 coups de Laval, mais c'est tout de même un bon résultat compte tenu de l'immense talent de cette équipe».

Cependant, même si cette étape du championnat universitaire se déroulait dans la région, le pilote des Patriotes ne croit pas que son équipe ait bénéficié d'un grand avantage. «Nous ne nous entraînons pas sur ce parcours alors nous ne le connaissons pas tant que ça. C'est sûr que quelques joueurs ont peut-être joué ici pendant l'été, mais ce n'est pas comme si nous avions joué au Ki-8-Eb, notre parcours d'entraînement. Dans ce cas-là, nous aurions eu un avantage significatif sur les autres», estime-t-il.

Ce bon début de saison des golfeurs de l'UQTR respecte les attentes fixées en début d'année visant une quatrième place sur huit équipes québécoises.

Après deux rondes on retrouve Laval au sommet, avec une confortable avance, et suivent dans l'ordre l'UdeM, l'UQTR et McGill. Seulement trois coups séparent ces trois équipes alors que le championnat se poursuivra la semaine prochaine avec la troisième ultime ronde à Sherbrooke à Stanstead.

### GAIN DE CRÉDIBILITÉ

En ce qui concerne l'évolution du programme de golf de l'UQTR, Jean-François Auger semble amplement satisfait. «Notre équipe s'améliore constamment sur le terrain et les joueurs semblent développer un sentiment d'appartenance grandissant envers leur université. Les joueurs sont fiers de représenter l'UQTR et n'hésitent pas à s'impliquer pour aider au bon fonctionnement de l'équipe», explique Auger, qui jouait lui-même avec les mêmes Patriotes l'an dernier.

C'est d'ailleurs pour cette raison que l'on a fait appel à ses services en tant qu'entraîneur. «J'ai tout de suite accepté l'invitation. C'est certain qu'un projet du genre implique beaucoup de travail bénévole, mais quand la passion et le progrès sont au rendez-vous, on oublie le reste».

De plus, l'organisation des Patriotes espère être en mesure de participer à des tournois aux États-Unis dès l'an prochain. En prenant part à des compétitions de cette envergue, l'organisation souhaite donner les meilleurs outils possibles à ses joueurs afin qu'ils atteignent leur plein potentiel. ●

## SOCCER UNIVERSITAIRE

# Les Patriotes toujours invaincus

*Trois-Rivières (RM)*

La formation masculin de soccer des Patriotes de l'UQTR est restée invaincue cette saison, alors qu'elle est allée vaincre, hier soir dans la métropole, l'équipe de l'UQAM par le pointage de 2-0. Dans cette partie, le gardien Jérôme Samson, des Patriotes, a été choisi le joueur par excellence. Avec cette victoire, les Patriotes conservent un dossier de quatre gains et une partie nulle et restent à un point des Carabins de l'Université de Montréal qui comptent cinq victoires.

Ce sont ces mêmes Carabins qui s'amèneront à Trois-Rivières demain après-midi pour affronter les Patriotes sur le terrain de la piste d'athlétisme de l'UQTR.

«Avant la partie, les joueurs se disaient qu'ils devaient se donner une chance de jouer pour la première place dimanche (demain) face aux Carabins. Mais nous devions vaincre l'UQAM. Ce que nous sommes parvenus à faire malgré le fait que nos adversaires sont sortis très fort en début de rencontre. Mais dans la deuxième portion de la première demie nous avons finalement pris le contrôle de la partie pour inscrire deux filets», expliquait l'entraîneur-chef Pierre Clermont.

Jean-Louis Besse a marqué les deux buts des Patriotes, dans la 20e et la 35e minute.

«En deuxième demie, nous avons joué de prudence et nous avons attendu les occasions, tout en laissant peu de chance à nos adversaires qui ont exécuté plusieurs tirs de la ligne des 30 mètres», expliquait Pierre Clermont.

Demain, donc, la formation trifluvienne tentera de subtiliser le premier rang aux Carabins, aussi invaincus cette saison. «Ça devrait donner tout un match», confiait Clermont. «Les Carabins forment la meilleure équipe du circuit présentement», ajoutait-il.

Avec cette victoire de 3-0, les Trifluviens disputaient donc une troisième partie de suite sans donner de but, trois jeux blancs inscrits au dossier du gardien Jérôme Sansom. En fait, les protégés de Pierre Clermont n'ont donné que deux buts en cinq parties cette saison, et à ce chapitre ils mènent au circuit universitaire.

La partie de demain débutera sur le coup de 14 h. ●

# Carl Desjardins domine après deux rondes au championnat de golf Greg Norman

*L'Assomption (PC)*

Carl Desjardins a, en quelque sorte, poursuivi sur sa lancée des dernières semaines, hier, lui qui domine à l'issue des deux premières rondes du championnat Greg Norman disputées sur les allées du club de golf Le Portage.

Le professionnel du club de Brossard a conclu cette longue journée de 36 trous en ramenant des cartes de 72 et 69 pour un pointage cumulatif de 141, trois coups sous la normale. Ce résultat lui procure une mince avance d'un coup devant Benoit Boudreault (Parcours du Cerf) et Marc Girouard (Le Champêtre), à égalité au deuxième rang.

La première ronde ayant été annulée, jeudi, à cause de la pluie, les 100 professionnels inscrits à cette dernière étape du circuit Bleue Légère 2003, ont dû besogner durant plus de dix heures afin de reprendre le temps perdu.

«Dix heures et demie, a précisé Carl Desjardins. Ce n'est définitivement pas facile de disputer 36 trous sans arrêt dans la même journée. Les derniers trous ont été difficiles, mais lorsque tu joues du bon golf, c'est toujours plus intéressant.

Deuxième, avec un coup de retard, Girouard mentionnait pour sa part avoir mieux joué durant sa ronde qui s'est soldée par un compte de 72, en matinée, que durant celle de 70 en après-midi.

«Heureusement, j'ai terminé ma deuxième ronde avec deux birdies», a noté le professionnel du club Le Champêtre.

Jean-Louis Lamarre (Le Fontainebleau), Jean Leduc (Rosemère), Hocan Olsson (Mount Bruno), Luc Rochefort (Le Marthelinois) et Alain Trudeau (St-Hyacinthe) se retrouvent pour leur part ex-aequo en quatrième position avec un compte de 143, un coup devant quatre autres golfeurs dont le meneur à l'Ordre de mérite Mensuel Golf, Rémi Bouchard.

Luc Boisvert, du Ki-8-Eb, a remis une carte combinée de 147, deux coups de mieux que Sébastien Levasseur, de Sainte-Flore, et trois de mieux que David Simard, le Louisevillois qui représente le club Belvedère (Val-d'Or). Patrick Ladoucher (159), de Sainte-Flore, et le Trifluvien Yannick Bibeau (160), adjoint à Joliette, n'ont pu éviter la coupure. ●

# ÉCHOS DE VESTIAIRES



AVEC ROBERT MARTIN

COURRIEL : SPORTS@LENOUVELLISTE.QC.CA

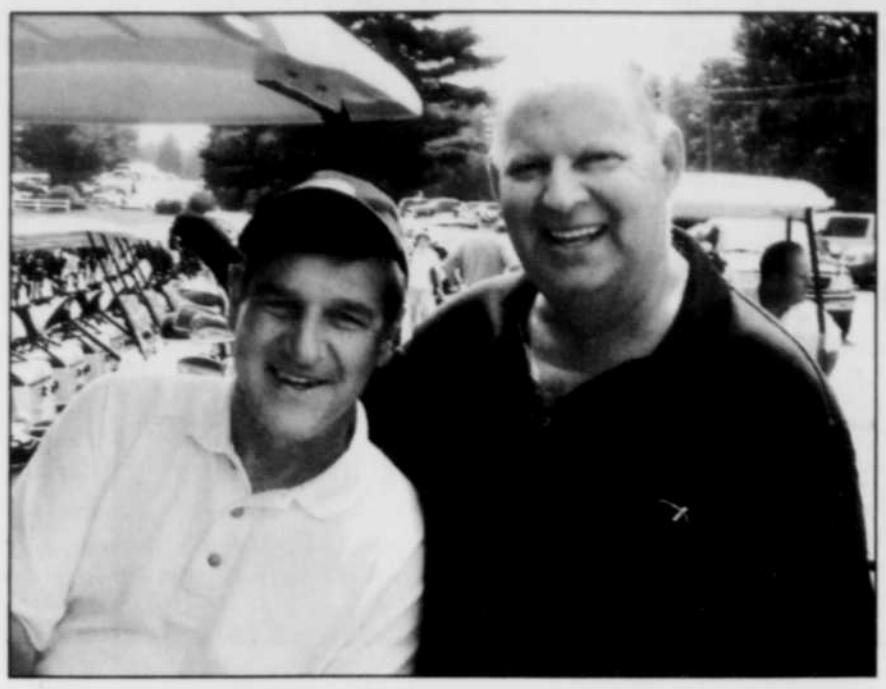
### CORRECTION

Après avoir disputé la victoire aux Loups, hier soir, à La Tuque, l'Xtrême de Shawinigan (qui évoluera cette saison à l'aréna de Grand-Mère) recevra cet après-midi sur le coup de 15 h 30 ces mêmes Loups, et non à 16 h 30.

### RICHARD DUMOULIN VIEILLIT

En fin de semaine dernière, **Richard Dumoulin**, le paternel des pilotes **Jean-François et Jean-Philippe**, faisait partie de l'équipe de mécanos de *Doncaster Racing*, l'équipe pour laquelle l'aîné de la famille Dumoulin, Jean-François, coure dans la série Grand-Am Cup. Le «bonhomme» devait être affecté aux changements des pneus avants des coéquipiers de son fils et Robert Julien, Dave Lacey et Greg Wilkins. Mais, sur un drapeau jaune, ces derniers ont pris l'espace qui devait être réservée à Dumoulin et Julien, de sorte que Julien a été contraint de prendre l'espace réservée à ses coéquipiers.

Richard Dumoulin était fort nerveux, d'autant qu'il se savait moins rapide de trois secondes par changement de pneus en comparaison avec Stéphane Bellerive qui travaille normalement sur la voiture de Dumoulin et Julien. Ça fait six secondes pour changer les deux pneus. Mais heureusement, tout s'est bien terminé, et Richard en rit aujourd'hui.



**Gilles Brouillette, le père de Jean, un inconditionnel des Bruins de Boston qui a transformé le sous-sol de la maison familiale de Trois-Rivières-Ouest en musée en hommage aux Bruins de Boston, a participé, en août, à un tournoi de golf bénéfice dans la région de Boston. Il a, alors, eu la chance de disputer cette ronde de golf en compagnie de l'ex-défenseur étoile des Bruins de Boston Bobby Orr, un homme d'une affabilité peu commune. Il y a de ces chanceux...**



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

**C'était hier, au club de golf Métabéroutin, la présentation du tournoi de golf de l'École de boxe Jim Girard. Ce dernier (à gauche, ainsi que le président du comité organisateur, Claude Béliveau (à droite) étaient fiers de recevoir les présidents d'honneur Jean-Paul Chartrand, de RDS, et André Pleau, un ami de Jim et de la boxe.**

### LES FRÈRES DUMOULIN

Quand on parle des frères Dumoulin, on pense à **Jean-François** et **Jean-Philippe**. Mais, il y a les frères Dumoulin de la génération précédente, **Richard** et **Gérald**. Or, ceux-ci ont aussi fait de la course automobile... naguère. Et cette fin de semaine, ils remettent ça sur le circuit de Mont-Tremblant lors d'une épreuve pour voitures de type *vintage*, au volant d'une Lotus. Le vétéran **Claude Houde** sera aussi en piste dans les Laurentides aux commandes d'une UniPower.

### CLAUDE TRUDEL ÉCLOPÉ

Ex-porte-couleurs des Diablos de Trois-Rivières (il y a des lunes et des lunes), **Claude Trudel**, du Pub en ville, voulait reprendre du service cette saison avec les Maraudeurs de Shawinigan, de la Ligue de football senior du Québec. Mais, l'ami Claude est présentement sur la liste des blessés. Il ne s'est cependant pas blessé en disputant un match, mais en mettant le pied dans un trou d'eau. «Ouch, mes pentures (traduction libre de articulations)», aurait-il dit en se blessant.

### CLAIRE ET PIERRE

Membre au club de golf Godefvroy, **Claire Chevalier** a réussi un trou d'un coup au trou numéro 3 du Godefroy tout récemment. Elle a utilisé un fer 6 pour loger sa balle dans la coupe 135 verges plus loin. Son conjoint **Pierre Trottier**, ainsi que **Louise** et **Michel St-Pierre** ont été témoins de son exploit, curieusement réalisé où Pierre Trottier avait - apparemment - pété les plombs une quinzaine de jours plus tôt...

### TROUS D'UN COUP

Toujours dans le domaine golfique, mentionnons les trous d'un coup de **Lucie McDonald** et de **Gerry Leboeuf**, au cours de la semaine dernière, sur les allées du club de golf du Centre Les Rivières. La première a réussit son exploit au trou numéro six devant les témoins **Jeannette Raymond**, **Serge Hamelin** et **Marcelle Trempe**, alors que le second a réussi son trou d'un coup devant les témoins **Jean-Marc Guay** et **Claude Robert**.

### PAS TRÈS GALANT

Fana de boxe, le notaire **Éric Martin** participait, hier sur les allées du Club de golf Métabéroutin, au tournoi de golf de l'École de boxe **Jim Girard.** Il jouait, entre autres, en compagnie de **Christiane Léveillé** qu'il a forcé a frappé des tertres de départ des hommes, tellement il avait constaté qu'elle frappait bien. Mais, le pôvre, il n'avait pas compris que sur certains trous, ça avantageait son équipe qu'elle exécute ses coups de départs des jalons des femmes puisqu'on jouait une compétition de type Vegas.●



**La formation du Molson Team / Cabane Chez Roger de Saint-Prosper a remporté la finale de la saison 2003 de la Ligue de balle donnée des Chenaux. Sur cette photo, on retrouve sur la rangée avant: Maxime Trudel, Thierry Charette, Sylvain Frigon, Éric Trudel, Denis Ébacher et Guillaume Gravel. Derrière: Éric Gagnon, Vincent Gagnon, Martin Gagnon, Kevin Couture et Steve Gendron.**

POUR NOUS JOINDRE

TÉLÉPHONE : 376.2501 (POSTE 237) TÉLÉCOPIEUR : 376.0946

# Une joueuse aux talents multiples

## Franceska Perron excelle autant à l'avant et devant le filet pour le Titan

**SERGE L'HEUREUX**

*Trois-Rivières*

Dans une équipe de hockey, on trouve des joueurs aux talents multiples. Les uns excellent autour du filet, d'autres s'illustrent à la défensive ou encore à l'attaque. Mais rares sont ceux (ou celles) qui excellent à la fois à l'attaque et devant les buts. C'est pourtant le cas de Franceska Perron, qui s'aligne avec l'équipe féminine du Collège Laflèche, pour laquelle elle occupe les positions d'ailier droit et de... gardien de but.

En fin de semaine dernière, par exemple, elle a enregistré un blanchissage de 3-0 contre les Rafales de la Mauricie, samedi, avant d'inscrire un des buts de son équipe dans une victoire de 2-1 face aux Dynamiques de Bréboeuf, dimanche. «C'est l'entraîneur qui décide: je fais ce qu'il me demande», explique-t-elle. En fait, elle affirme apprécier autant les deux positions, même si le défi est différent. «À l'avant, je peux plus montrer mon agressivité, tandis que devant les buts, je dois rester concentrée durant tout le match parce que les erreurs paraissent plus, et sont plus coûteuses.»

Dans sa Beauce natale, elle pratique les deux positions depuis longtemps, dans des contextes différents. «J'ai commencé à jouer au hockey à 7 ans, comme gardien de but dans une équipe de gars. D'ailleurs, j'avais toujours gardé les buts avec des gars avant de venir au Collège Laflèche; ensuite, j'ai commencé à jouer comme ailier droit avec une équipe de filles», explique l'athlète de 18 ans.

Au moment de passer au niveau collégial, il n'était pas question d'opter pour l'une ou l'autre des positions. «Je cherchais une équipe avec laquelle je pourrais jouer aux deux places, et c'est exactement ce que le Collège Laflèche m'a offert», se réjouit-elle. L'idée de suivre les traces de Manon Rhéaume en orientant sa carrière vers le hockey junior lui a quand même brièvement effleuré l'esprit. «J'y ai pensé un peu, confirme-t-elle, mais pas longtemps. Des filles dans la Ligue nationale, on n'en verra plus, je pense. Si ma carrière doit évoluer au hockey, ce sera avec les filles.»

L'an dernier, Franceska Perron faisait partie de l'Équipe du Québec des moins de 18 ans, qui a été défaite en finale contre l'Ontario aux Jeux du Canada à Bathurst. Elle tentera cette année de mériter une place dans la formation des moins de 22 ans. À plus long terme, elle vise une participation aux Jeux olympiques avec l'équipe du Canada, tout en reconnaissant que le défi est de taille: «Ça demande beaucoup de sacrifices.»

Ses chances, croit-elle, seraient aussi bonnes à l'avant que devant les buts. «Ça va dépendre de leurs besoins, et des circonstances. J'aimerais mieux jouer comme gardien de but que sur un quatrième trio à l'avant, par exemple, ou comme ailier droit dans une équipe qui compterait trois gardiens. Moi, j'aime les deux», répète-t-elle. D'ici là, elle complétera l'an prochain ses études au niveau collégial, tout en évaluant ses options pour les années suivantes. «Au hockey universitaire, seuls McGill et Concordia ont des équipes féminines, maintenant que celle des Patriotes est disparue. Si je veux continuer à ce niveau-là, il faudrait donc que j'aille vers le milieu anglophone.»

Le Titan du Collège Laflèche disputera son prochain match dimanche, contre les Faucons de Lévis-Lauzon au Pavillon de la Jeunesse. À quelle position évaluera Franceska Perron? Seul son entraîneur le sait!●



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: SERGE NOËL

**Franceska Perron s'aligne avec l'équipe féminine du Collège Laflèche.**

6578 VIKINGS en 2 matchs!
Faites la vague!

PROCHAIN DÉFI !
le DIMANCHE 28 SEPTEMBRE
à 16 h
COLISÉE DE TROIS-RIVIÈRES

Garaga VS VIKING TROIS-RIVIÈRES

Billets en vente au Colisée
du lundi au vendredi de 8 h 30 à 20 h 30
ACHETEZ VOTRE BILLET ET SOYEZ DANS L'ACTION ! 374-8448

LA PAROLE AUX AMATEURS

## Je ne comprends pas

*Réponse à l'article «Je veux jouer avec les gars» de Marjorie Lessard*

Monsieur André Ricard,
Président de Hockey Mauricie

Je ne comprends pas comment un homme sensé et impliqué auprès des jeunes comme vous peut maintenir un règlement qui ne suit par la recommandation de France St-Louis au niveau du hockey féminin.

Plusieurs personnes s'appuient sur le fait que le règlement existe depuis 6 ans, mais dans les faits, le règlement qui oblige les filles à jouer avec les filles s'il y a une équipe élite dans leur niveau est le fruit de Monsieur Sévigny. Ce dernier est un bon entraîneur mais il ne détient pas la vérité absolue et son règlement, bien que bon pour les joueuses qui ne se taillent pas une place dans le double lettre, s'est avéré une véritable source de frustration pour les autres. On pense que les filles comprendront plus tard mais non.

Mylène Rousseau, Valérie Boisclair et Élise Doucet sont trois joueuses que j'ai eu la chance de côtoyer comme enseignant au secondaire. Elles gardent encore un goût amer de ce règlement qu'elles qualifient d'inapproprié. Pourquoi ne pas revenir à ce qui se fait partout au Québec et à ce que recommande France St-Louis; lorsqu'une fille obtient une place dans le CC, le BB ou le AA, elle peut continuer à jouer avec les gars, sinon elle s'aligne avec les filles.

Vous pouvez mentionner l'amélioration du calibre féminin, mais jamais la force de tir et la rapidité du jeu ne sera la même au niveau des joutes et encore plus au niveau des entraînements. Marjorie Lessard veut s'améliorer, elle rêve d'Équipe Québec, de Jeux Olympiques, elle rêve d'être la meilleure au monde.

À l'instar de Haley Wickenheiser et de Kim St-Pierre, Marjorie veut jouer avec les gars. Pourquoi seulement lui permettre d'être réserviste et non pas d'avoir SA place dans cette équipe? Elle débute avec 2 prises et elle a travaillé tellement fort pour arriver à ce calibre de jeu, s'il vous plaît ne lui ôtez pas son rêve.

Je termine en me demandant qui viendra la consoler lorsqu'une fille de la Gaspésie ou ailleurs au Québec fera Équipe Canada à sa place parce que cette dernière a pu continuer d'évoluer avec les garçons et de s'améliorer par le fait même. Ce règlement n'est pas uniforme au Québec et pourquoi Hockey Mauricie punit les bonnes joueuses.

Monsieur Ricard, auriez-vous accepté que Golf Mauricie empêche votre garçon d'aller jouer aux États-Unis, si quelqu'un avait mis en place un règlement l'obligeant à jouer et à s'entraîner seulement sur les terrains mauriciens? En tant que bon père de famille, vous n'auriez pas accepté qu'un règlement non unifié brise le rêve de votre enfant. S.V.P. ne brisez pas le rêve de Marjorie.

On reconnaît les grands hommes à ceux qui acceptent de faire des erreurs et de les réparer. Monsieur Ricard soyez un de ceux-là, ne devenez pas le M. Bush du hockey.●

**Caroline Melançon**
**ex-Patriotes et**
**voisine de Marjorie**

# Villeneuve ennuyé par la pluie

## Trulli a inscrit le meilleur temps à Indianapolis

*Indianapolis (PC)*

Jacques Villeneuve n'a pas joué de chance, hier, lors de la préqualification du Grand Prix des États-Unis. Quelques minutes avant d'effectuer son tour de piste, un orage a éclaté sur le circuit d'Indianapolis, le privant de toute occasion de réaliser un bon chrono.

«C'est la deuxième fois que cela se produit cette année, a rappelé Villeneuve, relégué au 16e rang (1:18,547). La première fois, c'était au Nurburgring, en Allemagne, où il s'est mis à tomber des trombes juste au moment où j'étais en piste. Ce fut pareil ici et, malheureusement, il n'y avait pas grand chose à faire.

«Ca fait bizarre de rouler à 300 km/h ici sous la pluie. Surtout avec le virage relevé près du mur et sur un tour lancé. On ne sait pas comment la piste est. Il faut y aller et rester à fond. Par contre, seul en piste ça va. Mais lorsqu'on est derrière quelqu'un, c'est différent.»

Villeneuve a d'ailleurs failli être impliqué dans un accident avec Heinz-Harald Frentzen (Sauber) le matin. «Il a levé le pied en plein milieu du virage alors que j'étais derrière. Je l'ai évité de justesse. C'est là que ça devient dangereux.»

Les prévisions météorologiques ne sont guère plus encourageantes pour la séance qualificative. On annonce de la pluie en après-midi. «S'il pleut, ce serait génial si c'était le tour après le mien», a-t-il blagué.

Plus sérieux, Villeneuve croit quand même pouvoir tirer son épingle du jeu.



PHOTO: AP

**Jarno Trulli a inscrit le meilleur temps, hier, lors des essais en vue du Grand Prix des États-Unis qui sera couru demain sur le circuit d'Indianapolis.**

«La voiture fonctionne bien sous la pluie. C'est pour cela que nous sommes sortis tôt ce matin (hier) pour tenter de faire le maximum de tours. La voiture est compétitive et les pneus évoluent bien. Il n'y a donc pas de problème de ce côté.

«Je pense que nous sommes plus compétitifs sous la pluie que sur le sec. Le problème est que sous la pluie, en l'espace d'une heure, la piste diffère pour tout le monde. Et si je suis toujours aussi chanceux que je l'ai été depuis le début de la saison, le moment où la piste sera le plus trempée ce sera sans doute lors de mon tour», a prédit Villeneuve.

En constatant que son coéquipier, Jenson Button (10e - 1:11,847), avait réussi son chrono sur le sec, il avouait que la BAR-Honda n'est pas encore assez compétitive.

«Pour avoir des vitesses de pointe acceptables, nous avons dû enlever trop d'aileron et cela nous pénalise dans le deuxième partiel, où il y a tous les virages. Cela ne présage rien de très bon pour le reste du week-end», a poursuivi Villeneuve, qui semble garder le moral malgré son avenir toujours incertain en Formule 1.

C'est l'Italien Jarno Trulli (Renault) qui a dominé la séance de préqualification en vue du Grand Prix des États-Unis, avant-dernière manche du championnat du monde de Formule 1.

Déjà le plus rapide en matinée lors des essais libres, Trulli a confirmé son potentiel en enregistrant un chrono d'une minute 9,566 secondes sur le circuit de 4,192 km d'Indianapolis. Il a devancé le Brésilien Rubens Barrichello (Ferrari), l'Australien Mark Webber (Jaguar) et les Williams-BMW de l'Allemand Ralf Schumacher et du Colombien Juan Pablo Montoya.

L'Allemand Michael Schumacher (Ferrari), qui détient une mince avance devant Montoya et le Finlandais Kimi Raikkonen (McLaren-Mercedes) au championnat du monde des pilotes, a amélioré son propre record de piste de 1:10,790 mais il s'est néanmoins contenté du 8e temps (1:10,736). Après lui, Montoya, Ralf Schumacher, Barrichello et Trulli ont également abaissé ce record.●

# Revers du Canadien

## Carpentier impliqué dans un combat

*Manchester, New Hampshire (PC)*

Le Canadien et les Bruins de Boston, deux équipes qui ont de la misère à marquer des buts depuis le début du calendrier préparatoire de la LNH, se sont livré un deuxième duel serré en l'espace d'une semaine.

Vaincu 1-0 au Centre Bell, le Tricolore est passé à 48 secondes de signer son premier succès en quatre sorties, mais il s'est incliné 2-1 en prolongation, hier, en présence de 9725 spectateurs au Verizon Wireless Arena de Manchester.

Le Canadien, qui se mesure aux Sabres de Buffalo dès ce soir au Centre Bell, a donc subi une quatrième défaite par le mince écart d'un but.

Brian Rolston a été crédité du filet gagnant pendant un jeu de puissance, la passe anodine du revers qu'il a tentée devant le but a dévié sur le patin de l'attaquant Jason Ward. Il ne restait que 35 secondes au match.

P.J. Axelsson avait provoqué la prolongation à 47,7 secondes de la fin du troisième vingt, complétant la manoeuvre de Sergei Samsonov. La défensive, en particulier Karl Dykhuis, n'a pas vu Axelsson s'amener à toute vitesse.

Mike Ribeiro avait donné l'avance au Canadien avec moins de six minutes à jouer au dernier vingt, à l'aide d'une belle feinte. Donald Audette a eu le meilleur face au défenseur Zdenek Kutlak derrière le filet et il a passé le disque à Ribeiro, complètement isolé.

Ribeiro a déjoué Steve Shields d'un revers dans la partie supérieure.

Le robuste Benjamin Carpentier a fait sentir sa présence, à son premier match dans la LNH. Le gaillard de Grand-Mère s'est battu, en plus de faire sortir de ses gonds le défenseur Sean O'Donnell, qui a écopé une pénalité mineure en troisième période.

L'entraîneur Claude Julien a réuni à quelques reprises Ribeiro et Pierre Dagenais, qui ont fait flèche de tout bois ensemble dans les rangs juniors, mais ils n'ont pu recréer leur belle complicité.

Chez les Bruins, le jeune Patrice Bergeron a encore démontré de belles aptitudes. Utilisé à profusion en avantage numérique, il a affiché l'assurance d'un vétéran.

Le jeune gardien Finlandais Hannu Toivonen a été très solide, repoussant 21 lancers en deux périodes.

C'était l'égalité 0-0 après les 40 premières minutes de jeu. Le Canadien a légèrement eu l'avantage au cours de la première période. Ce fut l'inverse au deuxième vingt. Les deux gardiens ont été vigilants.

À sa première présence sur la glace, Carpentier a laissé tomber les gants devant Doug Doull. Les deux hommes n'ont pas fait de maître, au terme d'une exténuante épreuve de force.

Le Tricolore n'a pas fait d'étincelles au cours des deux attaques massives qu'il a déployées en première période. Il a toutefois raté ses meilleures occasions de marquer pendant son seul avantage numérique du deuxième tiers.

En l'espace de quelques secondes, Yanic Perreault a été frustré par le gardien et Ward a redirigé sur le poteau le tir de Ron Hainsey, en provenance de la ligne bleue.●

# Junqueira obtient la pole provisoire à Miami

## Tagliani et Carpentier respectivement 7e et 11e

*Miami (AP)*

La journée de Bruno Junqueira avait commencé avec un accident dans lequel il a endommagé l'avant de sa voiture. Quelques heures plus tard, sa voiture était la plus rapide du plateau.

Junqueira (Newman-Haas) a décroché la position de tête provisoire en vue de la course des Amériques du championnat Champ Car, hier, réalisant le temps de référence en qualifications (45,024 secondes) avec une confortable marge devant la recrue Mika Salo (PK Racing).

Le pilote brésilien s'assure d'une place sur la première ligne de la grille de départ et, plus important, il récolte un point au championnat, ce qui lui permet de se rapprocher à 17 points du Torontois Paul Tracy.

«C'est l'une de mes meilleures qualifications à vie, sinon la meilleure, a confié Junqueira. C'est du pilotage à l'état pur. Personne ne connaissait la piste.»

À la fin de la journée, il semblait évident que personne ne la connaissait mieux que Junqueira, le Brésilien ayant élu domicile au centre-ville de Miami. En matinée, il avait toutefois été victime d'un bris de sa suspension avant quand il a mal négocié une bosse sur un portion glissante du circuit, ce qui l'a relégué dans une position de départ désavantageuse pour la séance de qualification de l'après-midi.

Il ne croyait même pas avoir une chance d'obtenir la position de tête provisoire. Junqueira avait prédit qu'il serait chanceux s'il parvenait à se hisser parmi les huit premiers.

Mais Salo a réussi son meilleur tour en 45,686 secondes, et seulement un autre pilote — Sébastien Bourdais (Newman-Haas), qui a signé un chrono de 45,770 secondes — a complété un tour de piste dans la même seconde que Junqueira.

«Partir sur la première ligne de la grille est très important pour moi, a poursuivi Junqueira. Mais les 130 tours à faire ici s'annoncent très difficile. C'est très facile de commettre une erreur sur ce tracé.»

Ce n'est qu'à l'issue de la deuxième séance de qualifications, samedi, qu'on connaîtra la grille de départ définitive.

Alexandre Tagliani (Rocketsports) de Lachenaie s'est classé 7e avec un tour en 46,328 secondes tandis que Patrick Carpentier (Player's-Forsythe) a terminé au 11e rang en 46,765.

Tracy (Player's-Forsythe) n'a pu faire mieux que le 14e temps (47,401). Il est sorti de piste lors des essais libres du matin et un problème de communication avec son stand l'a privé d'un autre tour rapide en qualification.

«J'ai connu une journée misérable, a avoué Tracy. J'ai fait une sortie de piste en matinée et endommagé la voiture. En qualification, j'ai mal entendu une communication de l'équipe et je suis entré aux puits un tour plus tôt que prévu. Le mal est fait et je devrai me reprendre lors de la qualification de samedi. Nous allons tout faire pour enlever la pole à Bruno (Junqueira).»

Dans le cas de Carpentier, une légère erreur à la sortie d'un virage l'a pénalisé.

«J'étais sur mon meilleur tour et j'ai légèrement dérapé à la sortie d'un virage, a-t-il expliqué. La voiture a louvoyé le long du mur de béton et j'ai perdu au moins une demi seconde. C'est dommage car j'aurais réussi un meilleur chrono. Je sais que je peux faire mieux avec cette voiture.»●

# Les Expos vont jouer pour plus de .500 pour une deuxième saison de suite

**RICHARD MILO**

*Cincinnati (PC)*

Ce fut rapide et facile. Les Expos se mesuraient aux Reds de Cincinnati, hier, et ils l'ont facilement emporté 5-1 contre une équipe qui ressemblait davantage à une formation AAA, devant 28 870 personnes.

Ils ont porté leur fiche à 82-78 et avec deux matchs d'ici la fin du calendrier, ils sont assurés de jouer pour plus de .500 pour une deuxième saison de suite, ce qu'ils n'ont pas réussi depuis leurs trois saisons gagnantes de 1992 à 1994.

Le match n'a duré que deux heures et 22 minutes.

Bien appuyé à l'attaque, Tomo Ohka (10-12) a atteint le cap des 10 victoires pour une deuxième saison d'affilée en l'emportant à son dernier départ de la saison. L'an passé, il avait totalisé 13 victoires, un sommet chez les Expos.

Ohka a réalisé un match complet de cinq coups sûrs et le seul point des Reds a été un point non mérité, à la sixième manche. Il a été inscrit à la suite d'une erreur du joueur de deuxième but Henry Mateo, qui a relayé hors cible au premier but en tentant de compléter un double-jeu.

Ce n'était que la troisième victoire d'Ohka depuis le 1er août. Il n'avait pas été impliqué dans la décision à sept reprises lors de ses 10 plus récents départs.

Les Expos ont inscrit deux points à la première et à la troisième contre le droitier Aaron Harang (4-3) et ils menaient déjà 5-0 après quatre manches.

Brad Wilkerson a produit deux points à l'aide d'un circuit en solo, son 19e coup de quatre buts de la saison, et un simple d'un point. Wil Cordero a atteint le cap des 70 produits en claquant un double de deux points, à la première.




PHOTO: AP

**La balle lancée à Ray Olmedo, des Reds, lui a échappé ce qui a permis à Brian Scheinder de se présenter sauf au deuxième coussin lors de la quatrième manche.**

Vladimir Guerrero a réussi des simples à ses trois premières présences et il a aussi effectué un catch spectaculaire à la troisième, bondissant à la clôture du champ droit pour saisir un long coup de Jason LaRue.

En cinq manches, Harang a alloué cinq points, neuf coups sûrs et trois buts sur balles en effectuant 107 lancers, dont 69 prises.

**CORDERO PRODUIT**

Les Expos ont pris l'avance 2-0 contre Harang à la première.

Brad Wilkerson, le premier frappeur du match, a soutiré un but sur balles mais il a été harponné en tentative de vol par un relais précis du receveur Jason LaRue. Henry Mateo a frappé un roulant au deuxième but, puis Orlando Cabrera et Vladimir Guerrero ont réussi des simples. Wil Cordero a suivi avec un double de deux points près de la ligne de démarcation du champ gauche.

Les Expos ont ensuite inscrit deux points à la troisième et un, à la quatrième.

Wilkerson a réussi son 19e circuit de la saison pour entreprendre la troisième et après deux retraits, Guerrero a réussi son deuxième simple du match. Cordero a obtenu un but sur balles et Ron Calloway a frappé un simple d'un point au champ droit.

À la quatrième, Brian Schneider a réussi un double et après un amorti-sacrifice de Tomo Ohka, Wilkerson a produit son deuxième point de la rencontre à l'aide d'un simple.●

# STATISTIQUES

## BASEBALL MAJEUR

### LIGUE NATIONALE

**Section Est**

| | G | P | Moy. | Diff |
|---|---|---|---|---|
| x-Atlanta | 100 | 60 | .625 | - |
| y-Floride | 90 | 70 | .563 | 10 |
| Philadelphie | 85 | 75 | .531 | 15 |
| Montréal | 82 | 78 | .513 | 18 |
| New York | 65 | 94 | .409 | 34½ |

**Section Centrale**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Chicago | 86 | 73 | .541 | - |
| Houston | 86 | 74 | .538 | ½ |
| St. Louis | 83 | 76 | .522 | 3 |
| Pittsburgh | 74 | 85 | .465 | 12 |
| Cincinnati | 68 | 92 | .425 | 18½ |
| Milwaukee | 67 | 93 | .419 | 19½ |

**Section Ouest**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| x-San Francisco | 97 | 60 | .618 | - |
| Los Angeles | 84 | 74 | .532 | 13½ |
| Arizona | 83 | 76 | .522 | 15 |
| Colorado | 72 | 87 | .453 | 26 |
| San Diego | 63 | 96 | .396 | 35 |

x - champion de section.
y - meilleur deuxième.

**Vendredi 26 septembre**
Montréal 5 Cincinnati 1
Pittsburgh à Chicago Cubs (remis, pluie)
Atlanta 6 Philadelphie 0
Floride 4 N.Y. Mets 3
Milwaukee 12 Houston 5
St. Louis en Arizona, 22h05.
Colorado à San Diego, 22h05.
Los Angeles à San Francisco, 22h15.

**Samedi 27 septembre**
*Montréal (L.Hernandez 15-9) à Cincinnati (à déterminer), 13h15.*
*N.Y. Mets (Seo 8-12) en Floride (Redman 14-9), 13h20.*
*Atlanta (Hampton 14-8) à Philadelphie (Telemaco 1-4), 13h20.*
*Milwaukee (Obermueller 1-5) à Houston (Villone 6-5), 13h20.*
*Los Angeles (Jackson 1-1) à San Francisco (J.Williams 7-4), 16h, 1er match.*
*Pittsburgh (Vogelsong 2-1) à Chicago Cubs (Clement 13-12), 16h05.*
*St. Louis (Hitchcock 4-1) en Arizona (Capuano 2-3), 16h05.*
*Colorado (Stark 2-3) à San Diego (Bynum 1-3), 22h05.*
*Los Angeles (W.Alvarez 6-1) à San Francisco (Hermanson 3-3), 22h15, 2e match.*

**Dimanche 28 septembre**
Montréal à Cincinnati, 13h15.
Atlanta à Philadelphie, 13h35.
N.Y. Mets en Floride, 13h35.
Milwaukee à Houston, 14h05.
Pittsburgh à Chicago Cubs, 14h20.
Los Angeles à San Francisco, 16h05.
St. Louis en Arizona, 16h35.
Colorado à San Diego, 17h00.

**Fin des matches du calendrier de la saison régulière**

### LIGUE AMÉRICAINE

**Section Est**

| | G | P | Moy. | Diff |
|---|---|---|---|---|
| x-New York | 99 | 61 | .619 | - |
| y-Boston | 95 | 65 | .594 | 4 |
| Toronto | 84 | 76 | .525 | 15 |
| Baltimore | 71 | 89 | .444 | 28 |
| Tampa Bay | 61 | 99 | .381 | 38 |

**Section Centrale**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| x-Minnesota | 90 | 70 | .563 | - |
| Chicago | 84 | 76 | .525 | 6 |
| Kansas City | 83 | 77 | .519 | 7 |
| Cleveland | 68 | 92 | .425 | 22 |
| Detroit | 41 | 119 | .256 | 49 |

**Section Ouest**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| x-Oakland | 96 | 63 | .604 | - |
| Seattle | 90 | 69 | .566 | 6 |
| Anaheim | 75 | 84 | .472 | 21 |
| Texas | 70 | 89 | .440 | 26 |

x - champion de section.
y - meilleur deuxième.

**Jeudi 25 septembre**
Toronto 10 Tampa Bay 8
Detroit 5 Minnesota 4 (11 manches)
Boston 14 Baltimore 3
Kansas City 7 Chicago White Sox 3

**Vendredi 26 septembre**
Minnesota 5 Detroit 4 (11 manches)
N.Y. Yankees 11-2 Baltimore 2-3 (10 manches, 2e match)
Cleveland 2 Toronto 1
Boston 7 Tampa Bay 2
Chicago White Sox 11 Kansas City 2
Oakland à Seattle, 22h05.
Texas à Anaheim, 22h05.

**Samedi 27 septembre**
*Texas (Lewis 9-9) à Anaheim (Ra.Ortiz 16-12), 16h05.*
*Oakland (Zito 14-12) à Seattle (R.Franklin 10-13), 16h05.*
*Cleveland (Mulholland 3-3) à Toronto (Halladay 21-7), 16h05.*
*Baltimore (Johnson 10-9) à N.Y. Yankees (Clemens 16-9), 16h05.*
*Boston (Suppan 3-3) à Tampa Bay (Bell 5-4), 18h15.*
*Minnesota (Radke 14-10) à Detroit (Knotts 3-8), 19h05.*
*Chicago White Sox (Colon 14-13) à Kansas City (Wright 1-1), 19h05.*

**Dimanche 28 septembre**
Minnesota à Detroit, 13h05.
Cleveland à Toronto, 13h05.
Baltimore à N.Y. Yankees, 13h05.
Boston à Tampa Bay, 13h15.
Chicago White Sox à Kansas City, 14h05.
Oakland à Seattle, 16h05.
Texas à Anaheim, 16h05.

**Fin des matches du calendrier de la saison régulière**

## RENDEMENT DES EXPOS

**AU BÂTON**

| | AB | P | CS | PP | CC | BV | Moy. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5. Barrett Michael | 223 | 33 | 46 | 30 | 10 | 0 | ,206 |
| 18. Cabrera Orlando | 620 | 95 | 184 | 79 | 17 | 24 | ,297 |
| 53. Calloway Ron | 332 | 35 | 80 | 52 | 9 | 9 | ,241 |
| 2. Carroll Jamey | 225 | 30 | 59 | 10 | 1 | 5 | ,262 |
| 29. Cepicky Matt | 8 | 0 | 2 | 0 | 0 | 0 | ,250 |
| 19. Chavez Endy | 481 | 66 | 120 | 47 | 5 | 18 | ,249 |
| 12. Cordero Wil | 434 | 57 | 120 | 70 | 16 | 0 | ,276 |
| 27. Guerrero Vladimir | 389 | 70 | 129 | 79 | 25 | 9 | ,332 |
| 35. Guzman Edwards | 143 | 15 | 35 | 14 | 1 | 0 | ,245 |
| 1. Macias Jose | 271 | 31 | 65 | 22 | 4 | 4 | ,240 |
| 4. Mateo Henry | 151 | 28 | 37 | 7 | 0 | 11 | ,245 |
| 39. Schneider nan | 331 | 34 | 76 | 44 | 9 | 0 | ,230 |
| x-21. Tatis Fernando | 175 | 15 | 34 | 15 | 2 | 2 | ,194 |
| 3. Vidro Jose | 505 | 78 | 157 | 65 | 15 | 3 | ,311 |
| 32. Vitiello Joe | 74 | 12 | 26 | 13 | 3 | 0 | ,351 |
| 6. Wilkerson Brad | 497 | 77 | 133 | 77 | 19 | 13 | ,268 |
| 7. Zeile Todd | 108 | 11 | 29 | 19 | 5 | 1 | ,269 |

**AU MONTICULE**

| | G | P | VP | ML | PM | BB | RB | MPM |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 59. Almonte Hector | 1 | 1 | 0 | 27,1 | 21 | 16 | 25 | 6,91 |
| x-36. Armas fils Tony | 2 | 1 | 0 | 31,0 | 9 | 8 | 23 | 2,61 |
| 56. Ayala Luis | 10 | 3 | 5 | 70,0 | 23 | 13 | 45 | 2,96 |
| 60. Biddle Rocky | 5 | 8 | 33 | 70,2 | 37 | 40 | 53 | 4,71 |
| 53. Corcoran Roy | 0 | 0 | 0 | 7,1 | 1 | 3 | 2 | 1,23 |
| 62. Cordero Chad | 1 | 0 | 1 | 11,0 | 2 | 3 | 11 | 1,64 |
| 45. Darensbourg Vic | 0 | 0 | 0 | 9,0 | 8 | 1 | 4 | 8,00 |
| 54. Day Zach | 9 | 8 | 0 | 131,1 | 61 | 59 | 61 | 4,18 |
| 37. Downs Scott | 0 | 1 | 0 | 3,0 | 5 | 3 | 4 | 15,00 |
| 47. Drew Tim | 0 | 2 | 0 | 8,2 | 12 | 8 | 3 | 12,46 |
| 58. Eischen Joey | 2 | 2 | 1 | 53,0 | 18 | 13 | 40 | 3,06 |
| 32. Ferrari Anthony | 0 | 0 | 0 | 4,0 | 3 | 5 | 1 | 6,75 |
| 61. Hernandez Livan | 15 | 9 | 0 | 225,1 | 79 | 54 | 172 | 3,16 |
| x-26. Hernandez Orlando | 0 | 0 | 0 | 0,0 | 0 | 0 | 0 | 0,00 |
| 31. Kim Sun-Woo | 0 | 1 | 0 | 14,0 | 13 | 8 | 5 | 8,36 |
| 41. Knott Eric | 1 | 2 | 0 | 19,1 | 11 | 6 | 17 | 5,12 |
| 44. Manon Julio | 1 | 2 | 1 | 28,1 | 13 | 17 | 15 | 4,13 |
| 50. Mercedes Jose | 0 | 0 | 0 | 7,1 | 0 | 5 | 3 | 0,00 |
| 24. Ohka Tomokazu | 10 | 12 | 0 | 199,0 | 92 | 45 | 118 | 4,16 |
| 34. Reames Britt | 0 | 0 | 0 | 1,1 | 4 | 2 | 1 | 27,00 |
| x-43. Smith Dan | 2 | 2 | 0 | 37,2 | 22 | 18 | 35 | 5,26 |
| 51. Stewart Scott | 3 | 1 | 0 | 42,2 | 19 | 13 | 29 | 4,01 |
| 52. Tucker T.J. | 1 | 3 | 0 | 78,0 | 42 | 19 | 45 | 4,85 |
| 33. Vargas Claudio | 6 | 8 | 0 | 111,0 | 55 | 40 | 60 | 4,46 |
| 23. Vazquez Javier | 13 | 12 | 0 | 230,2 | 83 | 57 | 241 | 3,24 |

x - le nom du joueur sur la liste des blessés.

## LES MENEURS DU BASEBALL MAJEUR

### Ligue nationale
(Parties d'hier non comprises)

| | Mj | Ab | P | Cs | Moy |
|---|---|---|---|---|---|
| Pujols StL | 154 | 578 | 134 | 210 | .363 |
| Helton Col | 157 | 572 | 134 | 204 | .357 |
| Bonds SF | 127 | 381 | 108 | 128 | .336 |
| Renteria StL | 155 | 580 | 94 | 193 | .333 |
| Sheffield Atl | 152 | 564 | 124 | 185 | .328 |
| Kendall Pit | 148 | 579 | 83 | 188 | .325 |
| Loretta SD | 151 | 577 | 73 | 184 | .319 |
| MGiles Atl | 142 | 541 | 100 | 172 | .318 |
| LCastillo Flo | 151 | 592 | 99 | 187 | .316 |
| Grudzielanek ChC | 118 | 473 | 72 | 149 | .315 |
| Lieberthal Phi | 129 | 499 | 68 | 157 | .315 |

**Points** - Pujols, St. Louis, 134; Helton, Colorado, 134; Furcal, Atlanta, 130; Sheffield, Atlanta, 124; Berkman, Houston, 109; Thome, Philadelphie, 108
**Points produits** - PrWilson, Colorado, 139; Sheffield, Atlanta, 130; Thome, Philadelphie, 129; Pujols, St. Louis, 124; Sexson, Milwaukee, 120
**Coups sûrs** - Pujols, St. Louis, 210; Helton, Colorado, 204; Pierre, Floride, 200; Renteria, St. Louis, 193; Furcal, Atlanta, 191; Kendall, Pittsburgh, 188
**Doubles** - Pujols, St. Louis, 50; MGiles, Atlanta, 49; Helton, Colorado, 49; Rolen, St. Louis, 49; Renteria, St. Louis, 47; ShGreen, Los Angeles, 47; **OCabrera, Montréal, 46**.
**Triples** - Furcal, Atlanta, 10; SFinley, Arizona, 10; Lofton, Chicago, 8; Pierre, Floride, 7; Podsednik, Milwaukee, 7; CPatterson, Chicago, 7; **LWalker, Colorado, 7**.
**Circuits** - Thome, Philadelphie, 45; Bonds, San Francisco, 44; Pujols, St. Louis, 43; Sexson, Milwaukee, 43; JvLopez, Atlanta, 42; SSosa, Chicago, 39
**Buts volés** - Pierre, Floride, 62; Podsednik, Milwaukee, 43; DRoberts, Los Angeles, 40; Renteria, St. Louis, 34; Lofton, Chicago, 30; EYoung, San Francisco, 27
**Lanceurs (15 décisions)** - Schmidt, San Francisco, 17-5, .773, 2.34; RuOrtiz, Atlanta, 21-7, .750, 3.81; Prior, Chicago, 17-6, .739, 2.42; HRamirez, Atlanta, 11-4, .733, 4.13
**Retraits** - Wood, Chicago, 266; **JVazquez, Montréal, 241**; Prior, Chicago, 235; Schmidt, San Francisco, 208; Schilling, Arizona, 194
**Victoires protégées** - **Gagné, Los Angeles, 55**; Smoltz, Atlanta, 45; BWagner, Houston, 44; Worrell, San Francisco, 37; **Biddle, Montréal, 33**

### Ligue américaine
(Parties d'hier non comprises)

| | Mj | Ab | P | Cs | Moy |
|---|---|---|---|---|---|
| Mueller Bos | 144 | 520 | 85 | 170 | .327 |
| MRamirez Bos | 152 | 565 | 116 | 183 | .324 |
| MOrdonez ChW | 157 | 592 | 93 | 191 | .323 |
| Jeter NYY | 117 | 472 | 85 | 151 | .320 |
| **Wells Tor** | **158** | **668** | **116** | **212** | **.317** |
| GAnderson Ana | 157 | 631 | 78 | 198 | .314 |
| ISuzuki Sea | 156 | 665 | 110 | 206 | .310 |
| MYoung Tex | 157 | 653 | 105 | 202 | .309 |
| Huff TB | 159 | 624 | 89 | 193 | .309 |
| Pierzynski Minn | 135 | 482 | 62 | 149 | .309 |

**Points** - ARodriguez, Texas, 122; Garciaparra, Boston, 119; **Wells, Toronto, 116; CDelgado, Toronto, 116**; MRamirez, Boston, 116.
**Points produits** - **CDelgado, Toronto, 141**; ARodriguez, Texas, 117; **Wells, Toronto, 116**; GAnderson, Anaheim, 116; BBoone, Seattle, 114.
**Coups sûrs** - **Wells, Toronto, 212**; ISuzuki, Seattle, 206; MYoung, Texas, 202; GAnderson, Anaheim, 198; Garciaparra, Boston, 197.
**Doubles** - **Wells, Toronto, 48**; GAnderson, Anaheim, 48; Huff, Tampa Bay, 46; MOrdonez, Chicago, 46; **Hinske, Toronto, 45**; Mueller, Boston, 45.
**Triples** - CGuzman, Minnesota, 14; Garciaparra, Boston, 13; Beltran, Kansas City, 10; MYoung, Texas, 9; Byrnes, Oakland, 9; Rivas, Minnesota, 9.
**Circuits** - ARodriguez, Texas, 47; JaGiambi, New York, 41; **CDelgado, Toronto, 41**; Thomas, Chicago, 41.
**Buts volés** - Crawford, Tampa Bay, 53; Beltran, Kansas City, 41; ASanchez, Detroit, 39; ASoriano, New York, 34; ISuzuki, Seattle, 33; Damon, Boston, 30.
**Lanceurs (15 décisions)** - Santana, Minnesota, 12-3, .800, 3.07; PMartinez, Boston, 14-4, .778, 2.25; **Halladay, Toronto, 21-7, .750, 3.22**; Moyer, Seattle, 20-7, .741, 3.27; Pettitte, New York, 20-8, .714, 4.12; DLowe, Boston, 17-7, .708, 4.43; Ponson, Baltimore, 14-6, .700, 3.77.
**Retraits** - PMartinez, Boston, 204; Loaiza, Chicago, 199; **Halladay, Toronto, 195**; Mussina, New York, 195; Clemens, New York, 187; Pettitte, New York, 177.
**Victoires protégées** - Foulke, Oakland, 43; Guardado, Minnesota, 41; MRivera, New York, 39; Julio, Baltimore, 35; Percival, Anaheim, 33; MacDougal, Kansas City, 27; Urbina, Texas, 26.



## COURSE AU MEILLEUR DEUXIÈME

(Quatrième as)

### Ligue nationale

| | G | P | Moy. | Diff |
|---|---|---|---|---|
| Floride | 90 | 70 | .563 | — |
| Chicago | 86 | 73 | .541 | 3½ |

Les Marlins de la Floride couronnés meilleur deuxième

### Ligue américaine

| | G | P | Moy. | Diff |
|---|---|---|---|---|
| Boston | 94 | 65 | .591 | — |
| Seattle | 90 | 69 | .566 | 4 |

Les Red Sox de Boston couronnés meilleur deuxième

## BASEBALL SENIOR

### Ligue senior du Québec
**Section Est**
**Classement final**

| | G | P | Diff. | Moy. |
|---|---|---|---|---|
| C-Riv. du Loup | 23 | 4 | - | .852 |
| Ste-Foy | 22 | 5 | 1 | .815 |
| Kamouraska | 14 | 13 | 9 | .519 |
| Trois-Rivières | 12 | 15 | 11 | .444 |
| Lévis | 12 | 15 | 11 | .444 |
| Victoriaville | 10 | 17 | 13 | .370 |
| Beauport | 3 | 24 | 20 | .111 |

**Section Ouest**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| C-Coaticook | 21 | 6 | - | .778 |
| Laval | 20 | 7 | 1 | .741 |
| Montréal | 19 | 8 | 2 | .704 |
| Ailes Qué. | 17 | 11 | 4½ | .607 |
| Sherbrooke | 14 | 13 | 7 | .519 |
| St-Jean | 11 | 16 | 10 | .407 |
| Granby | 5 | 22 | 16 | .185 |
| SCB | 0 | 27 | 21 | .000 |

C: champion de section
**Finale (3 de 5)**
**Samedi, 20 septembre**
Montréal 4 Riv-du-Loup 0
Montréal 2 Riv-du-Loup 1
Montréal mène 2-0
**Samedi, 27 septembre**
Riv-du-Loup vs Montréal, 13h30
Riv-du-Loup vs Montréal, 17h30*
* si nécessaire

## BASEBALL RURAL

### Ligue de baseball rurale mauricienne
**Finale (2 de 3)**
**Dimanche, 28 septembre**
Saint-Paulin vs Saint-Boniface, 13h
**Dimanche, 5 octobre**
Saint-Boniface vs Saint-Paulin, 13h
Autre match si nécessaire.

## HOCKEY

### Calendrier des matches hors-concours 2003 de la LNH
**Mercredi 24 septembre**
Columbus 3 N.Y. Rangers 2
Detroit 9 Boston 0
N.Y. Islanders 2 New Jersey 1
San Jose 3 Phoenix 0 (à Portland, Oregon)
**Jeudi 25 septembre**
Detroit 4 Washington 3
N.Y. Rangers 5 Columbus 0
Tampa Bay 4 Caroline 2
Calgary 6 Minnesota 0
Chicago 2 Dallas 0
Colorado 3 San Jose 2
Phoenix 3 Vancouver 1
**Vendredi 26 septembre**
Boston 2 Montréal 1 (P) (Manchester, NH)
Philadelphie 5 New Jersey 4 (P)
Carolina 5 Atlanta 1
Toronto 0 Ottawa 2
Columbus à Pittsburgh, 19h30.
Nashville à St. Louis, 20h00.
**Samedi 27 septembre**
Ottawa c. Toronto, 16h30.
(à St. John's, Terre-Neuve)
Atlanta c. Nashville, 19h00.
(à Richmond, Virginie)
Pittsburgh c. Washington, 19h00.
(à Portland, Maine)
Buffalo à Montréal, 19h00.
Philadelphie au New Jersey, 19h30.
Minnesota à Edmonton, 20h00.
Detroit à Dallas, 20h00.
Chicago c. St. Louis, 20h00.
(à Kansas City, Missouri)
Calgary à Vancouver, 22h00.
Anaheim à San Jose, 22h30.
Colorado c. Los Angeles, 22h30.
(à Las Vegas)
**Dimanche 28 septembre**
Boston à N.Y. Rangers, 17h00.
Floride à Tampa Bay, 17h00.
Pittsburgh à Columbus, 17h00.
Buffalo à Chicago, 19h00.
San Jose à Vancouver, 20h00.
**Lundi 29 septembre**
Montréal à Toronto, 19h30.
**Mardi 30 septembre**
N.Y. Islanders à Philadelphie, 19h00.
Boston c. New Jersey, 19h00.
(à Providence, Rhode Island)
Buffalo c. Tampa Bay, 19h00.
(à Kitchener, Ontario)
Ottawa à Detroit, 19h30.
Montréal au Minnesota, 20h00.
Edmonton à Vancouver, 22h00.
Los Angeles à Phoenix, 22h00.
**Mercredi 1er octobre**
New Jersey à N.Y. Rangers, 19h00.
Philadelphie à Washington, 19h00.
Ottawa à Toronto, 19h30.
Floride à Atlanta, 19h30.
Minnesota c. St. Louis, 20h00.
(à Grand Forks, Dakota du Nord)
Los Angeles c. San Jose, 22h00.
(à Sacramento, Californie)

## TÉLÉ-SPORT

**Samedi, 27 septembre**

**BASEBALL:** Les Indians de Cleveland affrontent les Blue Jays de Toronto, 16h à RSE.

**GOLF:** Troisième ronde de l'Omnium du Texas, circuit de la PGA, 16h à TSN.

**FOOTBALL:** Les Alouettes de Montréal vs rencontrent les Tiger-Cats d'Hamilton, 15h à CBC et 15h30 à RDS.

**COURSE AUTOMOBILE**: Qualification du Grand Prix des États-Unis, 14h à TSN

**Dimanche, 28 septembre**

**BASEBALL:** Les Blue Jays de Toronto rencontrent les Yankees de New York, 13h à RSE.
—Les Dodgers de Los Angeles visitent les Giants de San Francisco, 16h à RSE.

**COURSE AUTOMOBILE**: Grand Prix des États-Unis, 13h30 à SRC et 14h à TSN.
—NASCAR EA Sports 500, Wiston Cup série, 13h30 à NBC.
—CART Grand Prix des Amériques, 16h30 à CBS.

**FOOTBALL:** Les Patriots de la Nouvelle-Angleterre affrontent les Redskins de Washington, 13h à CBS.
—Les Eagles de Philadelphie rencontrent les Bills de Buffalo, 13h à FOX.
—Les Cowboys de Dallas visitent les Jeats de New York, 16h à FOX.
—Les Colts d'Indianapolis affrontent les Saints de la Nouvelle Orléans, 20h30 à TSN.

## FOOTBALL

### Ligue nationale de football
**CLASSEMENT 2003**
**Association américaine**
**Section Est**

| | G | P | N | Moy | Pp | Pc |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Buffalo | 2 | 1 | 0 | .667 | 79 | 34 |
| Miami | 2 | 1 | 0 | .667 | 58 | 38 |
| N.-Angleterre | 2 | 1 | 0 | .667 | 54 | 57 |
| N.Y. Jets | 0 | 3 | 0 | .000 | 39 | 60 |

**Section Sud**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Indianapolis | 3 | 0 | 0 | 1.000 | 65 | 26 |
| Tennessee | 2 | 1 | 0 | .667 | 59 | 65 |
| Houston | 1 | 2 | 0 | .333 | 45 | 93 |
| Jacksonville | 0 | 3 | 0 | .000 | 53 | 85 |

**Section Nord**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Baltimore | 2 | 1 | 0 | .667 | 72 | 57 |
| Pittsburgh | 2 | 1 | 0 | .667 | 71 | 66 |
| Cleveland | 1 | 2 | 0 | .333 | 32 | 54 |
| Cincinnati | 0 | 3 | 0 | .000 | 40 | 70 |

**Section Ouest**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Kansas City | 3 | 0 | 0 | 1.000 | 110 | 48 |
| Denver | 3 | 0 | 0 | 1.000 | 98 | 33 |
| Oakland | 1 | 2 | 0 | .333 | 53 | 76 |
| San Diego | 0 | 3 | 0 | .000 | 37 | 88 |

**Association nationale**
**Section Est**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| N.Y. Giants | 2 | 1 | 0 | .667 | 79 | 69 |
| Washington | 2 | 1 | 0 | .667 | 70 | 68 |
| Dallas | 1 | 1 | 0 | .500 | 48 | 59 |
| Philadelphie | 0 | 2 | 0 | .000 | 10 | 48 |

**Section Sud**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Caroline | 2 | 0 | 0 | 1.000 | 36 | 32 |
| Tampa Bay | 2 | 1 | 0 | .667 | 57 | 22 |
| Atlanta | 1 | 2 | 0 | .333 | 68 | 77 |
| La N.-Orléans | 1 | 2 | 0 | .333 | 53 | 64 |

**Section Nord**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Minnesota | 3 | 0 | 0 | 1.000 | 77 | 51 |
| Green Bay | 1 | 2 | 0 | .333 | 69 | 56 |
| Detroit | 1 | 2 | 0 | .333 | 61 | 78 |
| Chicago | 0 | 2 | 0 | .000 | 20 | 73 |

**Section Ouest**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Seattle | 3 | 0 | 0 | 1.000 | 89 | 33 |
| San Francisco | 1 | 2 | 0 | .333 | 85 | 47 |
| St. Louis | 1 | 2 | 0 | .333 | 63 | 71 |
| Arizona | 1 | 2 | 0 | .333 | 44 | 93 |

**Lundi 22 septembre**
Denver 31 Oakland 10
**Dimanche 28 septembre**
Kansas City à Baltimore, 13h00.
Philadelphie à Buffalo, 13h00.
Atlanta en Caroline, 13h00.
Cincinnati à Cleveland, 13h00.
Jacksonville à Houston, 13h00.
San Francisco au Minnesota, 13h00.
Tennessee à Pittsburgh, 13h00.
Arizona à St. Louis, 13h00.
Nouvelle-Angleterre à Washington, 13h00.
San Diego à Oakland, 16h05.
Detroit à Denver, 16h15.
Dallas à New York Jets, 16h15.
Indianapolis à La Nouvelle-Orléans, 20h30.
**Lundi 29 septembre**
Green Bay à Chicago, 21h00.

## FOOTBALL

### Ligue canadienne de football
**Section Est**

| | Mj | G | P | N | Pp | Pc | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| x-Montreal | 13 | 11 | 2 | 0 | 439 | 291 | 22 |
| Toronto | 13 | 6 | 7 | 0 | 349 | 328 | 12 |
| Ottawa | 15 | 6 | 9 | 0 | 420 | 502 | 12 |
| Hamilton | 14 | 1 | 13 | 0 | 232 | 478 | 2 |

**Section Ouest**

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Edmonton | 14 | 10 | 4 | 0 | 451 | 322 | 20 |
| Winnipeg | 14 | 9 | 5 | 0 | 403 | 372 | 18 |
| C.-B. | 13 | 8 | 5 | 0 | 409 | 299 | 16 |
| Saskatchewan | 14 | 7 | 7 | 0 | 410 | 355 | 14 |
| Calgary | 14 | 4 | 10 | 0 | 251 | 419 | 8 |

x - se qualifie en vue des séries éliminatoires.

**Vendredi 26 septembre**
Ottawa 26 Calgary 21
C.-B. à Edmonton, 22h00.
**Samedi 27 septembre**
Montréal à Hamilton, 15h00.
**Dimanche 28 septembre**
Toronto en Saskatchewan, 16h00.
**Vendredi 3 octobre**
Hamilton à Calgary, 21h00.

### Les meneurs de la LCF

| | To | Tr | Pl | Si | Pts |
|---|---|---|---|---|---|
| **Tynes, Ott** | **0** | **29** | **42** | **8** | **163** |
| Westwood, Wpg | 0 | 39 | 37 | 5 | 155 |
| Head, C.-B. | 0 | 41 | 34 | 4 | 147 |
| **Kellett, Mtl** | **0** | **46** | **29** | **5** | **138** |
| Fleming, Edm | 0 | 51 | 26 | 6 | 135 |
| Prefontaine, Tor | 0 | 32 | 31 | 6 | 131 |
| McCallum, Sask | 0 | 42 | 27 | 3 | 126 |
| McLoughlin, Cal | 0 | 18 | 18 | 2 | 74 |
| x-Simon, C.-B. | 12 | 2 | 0 | 0 | 74 |
| **Cahoon, Mtl** | **12** | **0** | **0** | **0** | **72** |
| **Copeland, Mtl** | **12** | **0** | **0** | **0** | **72** |
| Osbaldiston, Ham | 0 | 19 | 15 | 3 | 67 |
| Pringle, Edm | 11 | 0 | 0 | 0 | 66 |

## FOOTBALL COLLÉGIAL

### Ligue de football collégial AA
**Division 1**

| | Pj | G | P | N | Pp | Pc | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Montmorency | 4 | 3 | 1 | 0 | 116 | 81 | 6 |
| J-Abbott | 4 | 3 | 1 | 0 | 86 | 71 | 6 |
| DIABLOS | 4 | 2 | 2 | 0 | 87 | 60 | 4 |
| Victoriaville | 4 | 2 | 2 | 0 | 68 | 72 | 4 |
| A. Grasset | 4 | 2 | 2 | 0 | 60 | 73 | 4 |
| E.Montpetit | 4 | 0 | 4 | 0 | 28 | 88 | 0 |

**Division 2**

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Alma | 4 | 4 | 0 | 0 | 167 | 38 | 8 |
| Jonquière | 4 | 3 | 1 | 0 | 92 | 79 | 6 |
| Rimouski | 4 | 2 | 2 | 0 | 108 | 61 | 4 |
| N.D. de Foy | 4 | 2 | 2 | 0 | 85 | 62 | 4 |
| La Pocatière | 4 | 1 | 3 | 0 | 47 | 85 | 2 |
| Sorel-Tracy | 4 | 0 | 4 | 0 | 20 | 194 | 0 |

**Samedi, 27 septembre**
Jonquière vs Alma, 13h
Montmorency vs J.-Abbott, 13h
N.D. de Foy vs Sorel-Tracy, 14h
Victoriaville vs E.-Montpetit, 19h
A.-Grasset vs Trois-Rivières, 19h

## FOOTBALL

**Vendredi, 26 septembre**
**Juvénile**
Le Boisé 36 Des Pionniers 13

## HOCKEY SENIOR

### Ligue de hockey senior Mauricie
**Saison régulière**
**Vendredi, 26 septembre**
Sorel 3 Louiseville 6
Shawinigan 3 La Tuque 3 (2 périodes)
St-Marc vs St-Tite, 21h
**Samedi, 27 septembre**
La Tuque vs Shawinigan, 16h30
Nicolet vs Sorel, 20h

## HOCKEY

### Ligue de hockey junior majeur
**Association Robert-Lebel**
**Section Ouest**

| | Pj | G | P | N | Dp | Pp | Pc | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Gatineau | 8 | 7 | 0 | 1 | 0 | 40 | 18 | 15 |
| Rouyn-Noranda | 6 | 5 | 1 | 0 | 0 | 28 | 14 | 10 |
| Val-d'Or | 7 | 4 | 2 | 1 | 0 | 24 | 19 | 9 |
| Shawinigan | 6 | 3 | 3 | 0 | 0 | 15 | 19 | 6 |
| Drummondville | 7 | 2 | 3 | 1 | 1 | 21 | 23 | 6 |
| Victoriaville | 6 | 2 | 3 | 0 | 1 | 18 | 23 | 5 |

**Section Est**

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Rimouski | 6 | 3 | 2 | 1 | 0 | 26 | 25 | 7 |
| Québec | 6 | 3 | 3 | 0 | 0 | 19 | 23 | 6 |
| Baie-Comeau | 6 | 3 | 3 | 0 | 0 | 12 | 20 | 6 |
| Chicoutimi | 5 | 2 | 2 | 0 | 1 | 14 | 16 | 5 |
| Lewiston | 5 | 1 | 4 | 0 | 0 | 15 | 19 | 2 |

**Section Atlantique**

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Cap-Breton | 6 | 5 | 1 | 0 | 0 | 22 | 12 | 10 |
| L.-P.-E. | 7 | 3 | 3 | 0 | 1 | 21 | 20 | 7 |
| Moncton | 5 | 2 | 2 | 0 | 1 | 17 | 19 | 5 |
| Ac.-Bathurst | 6 | 1 | 4 | 1 | 0 | 15 | 22 | 3 |
| Halifax | 6 | 0 | 5 | 1 | 0 | 14 | 34 | 1 |

Note: Un point pour une défaite en prolongation.
**Mardi 23 septembre**
Drummondville 3 Québec 2
Cap-Breton 5 Rimouski 3
**Mercredi 24 septembre**
L.-P.-E. 4 Acadie-Bathurst 1
**Jeudi 25 septembre**
Rouyn-Noranda 5 Shawinigan 1
**Vendredi 26 septembre**
Cap-Breton 4 Halifax 2
Lewiston 4 Baie-Comeau 1
Moncton 4 Chicoutimi 1
Rimouski 6 L.-P.-E. 2
Gatineau 4 Victoriaville 3 (P)
Rouyn-Noranda 1 Drummondville 0
Val-d'Or 3 Shawinigan 2
**Samedi 27 septembre**
L.-P.-E. à Acadie-Bathurst, 19h00.
Chicoutimi à Halifax, 19h00.
Rimouski à Moncton, 19h00.
Drummondville à Val-d'Or, 19h30.
Baie-Comeau à Victoriaville, 19h30.
**Dimanche 28 septembre**
Drummondville à Gatineau, 16h00.
Québec à Lewiston, 16h00.
Baie-Comeau à Shawinigan, 16h00.
Rimouski à Acadie-Bathurst, 19h00.
Chicoutimi au Cap-Breton, 19h00.
**Lundi 29 septembre**
Aucun match.
**Mardi 30 septembre**
Gatineau à Moncton, 19h00.

## HOCKEY—MIDGET AAA

### Ligue midget AAA
**Section C.C.M.**

| | Pj | G | P | N | Pp | Pc | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| C.C-LeMoyne | 7 | 6 | 1 | 0 | 33 | 8 | 12 |
| Régents L.-L.-L. | 6 | 4 | 1 | 1 | 26 | 9 | 9 |
| Gatineau | 6 | 4 | 2 | 0 | 26 | 25 | 8 |
| West Island | 6 | 3 | 3 | 0 | 27 | 28 | 6 |
| E.E.-Montpetit | 6 | 2 | 4 | 0 | 18 | 27 | 4 |
| Amos | 6 | 0 | 5 | 1 | 16 | 33 | 1 |

**Section Koho**

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| C.A-Girouard | 7 | 6 | 1 | 0 | 28 | 14 | 12 |
| Magog | 7 | 4 | 2 | 1 | 26 | 24 | 9 |
| Trois-Rivières | 6 | 3 | 2 | 1 | 21 | 21 | 7 |
| Sém. St-François | 7 | 3 | 3 | 1 | 26 | 27 | 7 |
| Lévis | 4 | 1 | 3 | 0 | 9 | 16 | 2 |
| Jonquière | 6 | 1 | 5 | 0 | 12 | 36 | 2 |

NOTE: Un point pour une défaite en fusillade ou en prolongation.
**Mercredi 24 septembre**
Trois-Rivières 8 Magog 3
**Vendredi 26 septembre**
C.A.-Girouard 5 Sém. Saint-François 4
Gatineau 8 West Island 5
**Samedi 27 septembre**
Trois-Rivières à Jonquière, 14h00.
L.-L.-L. à Amos, 19h00.
Sém. Saint-François à Magog, 14h00.
C.A.-Girouard à Lévis, 14h30.
West Island à E.E.-Montpetit, 19h00.
Gatineau au C.C.-Lemoyne, 19h30.

## HOCKEY—JR AAA

### Ligue de hockey junior AAA
**Classement 2003-2004**
**Section Sherwood**

| | Mj | G | P | N | Dp | Bp | Bc | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| C. Champlain | 7 | 6 | 1 | 0 | 0 | 43 | 22 | 12 |
| Longueuil | 7 | 5 | 1 | 0 | 1 | 36 | 21 | 9 |
| Contrecoeur | 6 | 4 | 2 | 0 | 0 | 33 | 28 

# LES PETITES ANNONCES

cyberpresse.ca

**Appelez-nous**
Lundi au vendredi
8 h 30 à 17 h

**378-VEND▸U** (8363) | **537-VEND▸U** (8363)

**1 888 378-VEND▸U** (8363)

Passez votre petite annonce dans le journal et nous l'inscrirons **GRATUITEMENT** sur le site de CYBERPRESSE.ca

**138 000**
Lecteurs chaque jour

PAR TÉLÉCOPIEUR
T-R (819) 691-4356 | Shaw. (819) 537-3539
OU COURRIEL
vendu@lenouvelliste.qc.ca
N'oubliez pas de mentionner vos nom, adresse et numéro de téléphone pour vous joindre.

SUR PLACE

| 1920, rue Bellefeuille Trois-Rivières | 792, avenue des Cèdres Shawinigan |
|---|---|
| Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30 | Lundi au vendredi 9 h à 12 h - 13 h 30 à 17 h |

PAR COURRIER
LES PETITES ANNONCES
LE NOUVELLISTE ,C.P. 668, Trois-Rivières G9A 5J6

NOS HEURES DE TOMBÉE

| | |
|---|---|
| Petite annonce régulière | Lundi • 17h (le vendredi précédent)<br>Mardi au samedi • 17 h (jour précédent) |
| Encadrée | 48 heures ouvrables |


**100 IMMOBILIER RÉSIDENTIEL, COMMERCIAL, INDUSTRIEL**
À partager 121
À sous-louer 122
Chalets 116
Chambres à louer 127
Chambres demandées 128
Chambres et pensions 130
Commerces à louer 109
Commerces à vendre 107
Commerces demandés 108
Condominiums 102
Entrepôts, garages et stationnements 112
Locaux et bureaux à louer 114
Locaux et bureaux demandés 115
Logements à louer 123
Logements demandés 124
Maisons de campagne 101
Maisons mobiles 105
Propriétés à louer ou demandées 106
Propriétés à vendre 104
Propriétés commerciales ou industrielles 103
Résidences, centres d'accueil 131
Terrains à vendre 117
Terrains à louer ou demandés 118
Terres, fermes à vendre, à louer 120
Terres, fermes demandées 119
Villégiature 137

**200 MARCHANDISES**
Aménagement paysager 252
Animaux 241
Antiquités, artisanat, bijoux 239
Appareils électroménagers 237
Bois de chauffage 285
Chauffage, climatisation,vent. 284
Coin du bébé 261
Coin des mariés 264
Collections 295
Données alimentaires 267
Électronique et informatique 245
Équipement de commerce 228
Équipement de bureaux 227
Imprimerie 253
Instruments de musique 248
Jardins et pelouse 251
Machinerie, outillage 214
Machines à coudre 213
Marchandises diverses 298
Marchés aux puces 210
Matériaux de construction 282
Mobilier, articles de maison 235
On demande 297
Perdu / Trouvé 299
Photographie 249
Piscines, spas et accessoires 201
Portes et fenêtres 283
Produits santé, beauté, esthétique 265
Souffleuses 211
Tondeuses 212
Ventes de garage 205
Vêtements, fourrures 266

**300 SERVICES**
Agences de rencontre 307
Astrologie, cartomancie 310
Coiffure, esthétique 316
Compagnes, compagnons 301
Cours, perfectionnement 320
Covoiturage 349
Déménagement, entreposage 329
Entrepreneurs 327
Entretien, rénovation 324
Escorte 309
Garderies, gardiennage 321
Médecine alternative 314
Paysagistes, déneigement 326
Peinture, décoration 328
Réceptions 335
Santé, relaxation 312
Services divers 331
Services professionnels 330
Soins thérapeutiques 315
Toitures 325
Voyages 350

**400 EMPLOIS**
Aides domestiques 418
Aides familiales 416
Emplois divers 413
Mannequins, modèles 403
Méthodes de recherche d'emploi 425
Musiciens, artistes 414
Personnel de métiers 405
Personnel de restauration 402
Personnel de vente 408
Personnel demandé 412
Postes cadres, professionnels 420
Préparation de curriculum vitae 401
Représentants 415
Travail demandé 406

**500 AFFAIRES**
Argent demandé 510
Associés demandés 501
Franchises 502
Impôts, comptabilité 503
Occasions d'affaires 504
Prêts, hypothèques 515
Services financiers 520

**600 VÉHICULES ET MACHINERIE LOURDE**
Autos à vendre 625
Autos, camions demandés 623
Autres véhicules 627
Camionnettes à vendre 626
Entretien, réparations 621
Garages de toile 622
Location 624
Machinerie agricole 635
Machinerie forestière 636
Machinerie lourde 634
Pièces et accessoires 629
Remorques 631
Tracteurs 630
Véhicules lourds 632

**700 LOISIRS, VÉHICULES RÉCRÉATIFS**
Articles / équipement de camping 703
Articles / équipement de sport 702
Bateaux de plaisance 711
Caravanes, motorisés 728
Embarcations, moteurs 739
Motocyclettes 731
Motoneiges 722
Remorques légères 733
Tentes-roulottes 729
Tout terrain 721
Vélos, bicyclettes 732

**800 AVIS**
Avis, appels d'offres, soumissions 895
Communiqués 898
Encans 842
Non responsabilité 896

**900 DÉCÈS, MESSES, REMERCIEMENTS, PRIÈRES**
Décès 905
In memoriam 935
Messes anniversaires 915
Prières 925
Remerciements 920
Services anniversaires 910
Services connexes 930


**Nous avons un emploi pour vous** section 400

Les petites annonces du **Nouvelliste**
**Ça vend vite... et bien !**

**AVIS**
**Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser aussitôt, car notre responsabilité se limite à la première parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période créditée. Le Nouvelliste se réserve le droit d'accepter, refuser, annuler ou classer correctement toute annonce sous la rubrique appropriée. Certaines annonces sont payables à l'avance. Renseignez-vous auprès de nos préposées.**

## 100 IMMOBILIER

### 101 Maisons de campagne

**MAISON** de campagne à louer, 400$/mois. 535-7013

### 102 Condominiums

**CENTRE-VILLE**, 4½ neuf, à louer, sur 2 étages, 2 salles de bains, 2 balcons, libre 1er novembre, 625$/mois. 697-2492

**CONDO** à louer du 15 octobre au 15 avril 04, 4½ sur 2 étages, tout inclus, vue sur le fleuve, avec terrasse, stationnement intérieur, élévateur. Références exigées. Non fumeur. 691-0243

**CONDO** avec point de vue privilegiée sur les bords du Saint-Maurice, décor grandiose, bois franc, foyer au gaz, ascenseur, garage, etc. Denise Parent, RE/MAX de Francheville, courtier, 373-7140

**CONDOS** en construction, Domaine du Boisé, 4½ finition à votre choix, 370-1402

**CONDO** sur 2 étages, centre-ville, 1000 pi², salon double, cuisine, 2 chambres, construction 1 an, 376-6098

**GRAND** condo à vendre, 3 chambres, 2 salles de bains, climatiseur, garage, rue Grande Hermine, Trois-Rivières. 691-6313, 379-0863

**POINTE-DU-LAC** bord du fleuve, luxueux condo, 1653 pi ca, aire ouverte, 2 chambres, foyer gaz, climatiseur, planchers bois franc, plafonds 9 pi, plusieurs extra, stationnement intérieur et extérieur, terrasse 8 x 28 pi, vue sur le fleuve. Pparticulier. Occupation immédiate. À voir! 819-377-5158

### 103 Propriétés commerciales

**7500** pi ca, commercial, à vendre, loué à 100%, près Les Rivières, revenue 107 000$, dépenses 42 500$, à vendre sous l'évaluation, 372-6730

**BÂTIMENT** commercial à vendre 270 000$ ou à louer, 4825 des Forges, Trois-Rivières, idéal pour professionnel (médecin, kiro, dentiste, comptable, etc), lieu propice pour restaurant ou autre commerce de détail, terrain 19 000 pi ca, bâtiment 2000 pi ca par étage et 4500 pi ca déjà aménagé. 819-692-3631, 373-3706

**BÂTISSE** commerciale, boul. des Forges, idéale pour professionnel, circulation de 16 000 véhicules par jour, 159 000$. André : 693-2335

**ÉDIFICE** commercial 2200 pi² à louer, dans le Parc 3055 de Bécancour, avec terrain 40 000 pi². Stéphane, 691-4782, 233-3535

**SHAWINIGAN-SUD** bâtisse commerciale et multi-familiale, revenu 72 000$/année, aubaine. 819-372-7581

**160** Place Robert, Saint-Louis-de-France. Bungalow 11 pièces, idéal pour foyer, garderie. Ascenseur pour personnes. Banque Immobilière Populaire, Paul-Yvon Lefebvre, courtier immobilier agréé. 372-2950

**29** condos et 8 logements, côte Rosemont, Trois-Rivières-Ouest; 6 logements, au Cap. Jean Guguy, Royal Lepage. 376-6552

**3** logements, au 3350, de Courval, 2x5½ et 1x4½, planchers bois franc, remise. 819-295-3185

**55 500$**
Trois-Rivières, quartier Saint-Philippe, 2 logements de 4½ pièces, terrain 30 pi X 120 pi, garage, 1 logement libre. Maurice Arsenault, 373-8010, SDG courtier.

**ACHÈTERAIS** 6 logements, en bonne condition, de 12 000$ à 18 000$ la porte. 819-691-1110, cellulaire : 819-386-2341

**ACHÈTERAIS** immeuble, 3-4-6 logements. 372-5517

**ATTENTION** promoteur, contracteur, vendeur! À vendre immeuble 6 logements ou condos, de qualité supérieure, construits en usine, prêts à être livrés. Possibilité de commande. Logimag Industrie, M. Brière, 819-578-2523

**BORD** du fleuve, début de Sainte-Marthe, 230 000$. 379-9130

**BORD DU FLEUVE**
maison en pierre, aménagement paysager, terrain 10 196 pi², piscine hors-terre, passerelle et quai, photo email, 119 000$ négociable, Trois-Rivières-Ouest. 819-377-3098

**BUNGALOW** 4½, avec abri d'auto, 95 Langevin, Cap. 697-1889 ou 386-5515

**CAP**, bâtisse commerciale avec 4 logements. Faites votre offre. Jean Guguy, Royal Lepage. 376-6552

**CONSTRUCTION** 1995, style maison de campagne, 30x30, 5 chambres + 1 local 16x21 (possibilité de commerce), terrain 36 500 pi ca, climatiseur, balayeuse centrale, traitement d'eau, prix sur visite. Sainte-Gertrude (Bécancour) 819-297-2497

**CONSTRUCTION** neuve, près de l'école Le Petit Bonheur, les Forges, terrain 75x115 aménagé, 2 chambres + 2 salles d'eau, nouveau quartier, construction supérieure, garage, libre immédiatement (7960, J.A. Vincent). 380-6356

**COTTAGE**, construction 2000, Trois-Rivières-Ouest (rue de Montlieu), planchers céramique et bois franc, 162 000$. 819-372-9165

**COTTAGE CHALEUREUX**
unifamiliale, dans un quartier unique, parc des anglais Sainte-Marthe du Cap, piscine, atelier indépendant, foyer, beaucoup de cachet, à prix abordable. 370-4957

**COTTAGE** champêtre, ayant beaucoup de cachet, boiseries, mur de brique, mezzanine, bois franc, foyer, piscine. 89 500$. 371-9330

**DOMAINE DU BOISÉ MAISONS MODELES À VISITER 2195, CONRAD GODIN**
Nous construisons selon vos plans. Visites, samedi et dimanche après-midi et sur rendez-vous : Groupe immobilier Chainé, 370-7507 ou 376-0119

**DOMAINE** du Boisé, jumelé victorien, 4 chambres, 2 salles de bains, foyer, piscine, système d'alarme, 98 000$ terme. 819-375-4900, soir.

**DOMAINE GODEFROY**, jumelé 1997, 3 chambres, 2 salles de bains, piscine 24 pi, remise, poêle à bois, propre, 85 000$ négociable. 819-233-9311, 819-386-4291

**DOMAINE** Godefroy, Saint-Grégoire, maison de ville, 3 étages, 11 pièces, 3 salles de bains, sous-sol fini avec bar, poêle à combustion lente, remise verrière, garage, etc... 95 000$. 819-233-9501 ou 384-7799

**DUPLEX**, 5e Avenue, Grand-Mère, 2 grands 5½, garage, sous-sol, évaluation: 64 500$ demande 63 000$. 538-2372

**GRAND** bungalow, coin de rue, terrain 78x130, dans beau secteur (1003, Frontenac, Cap). 376-1618

**GRAND** cottage rénové, laisserais à 79 500$. Au 215, Notre-Dame, Cap. Sur rendez-vous. 378-9271

**JUMELÉES NEUVES TROIS-RIVIÈRES-OUEST SECTEUR PAISIBLE**
Sises face polyvalente Chavigny. Groupe immobilier Chainé: 370-7507, 376-0119

**JUMELÉE** style Victorien, 6865, Félix-Leclerc, quartier Le Boisé, 3 étages, fini à 100%, bois, franc, céramique, tapis sous-sol, 3 salles de bains, 3 chambres, clôturé, piscine, grand patio, prix: 118 000. 697-1331

**LOUIVESILLE** ,bord de la rivière du Loup, 5½ sur 1½ étage, très bien entretenue, près de tous les services, cause : maladie. 819-376-5512

**MAISON**, pierre des champs, piscine creusée (20, Mousseau, Cap), 106 000$. 373-1729

**MAISON** 28x40, Cap-Madeleine, 4 chambres, 2 salles de bains, cuisine, boudoir, 2 salons, patio et abri d'auto, échangeur d'air, thermopompe, aspirateur central, combustion lente, etc..89 900$. 375-5073, 695-9005

**MAISON** à 2 logements avec garage de mécanique générale, Pointe-du-Lac. 377-5881 ou 377-5125

**MAISON** de campagne, 2 unités dont une à louer, grand balcon, à 5 minutes du parc Industriel de Bécancur. Particulier 514-254-4559

**MAISON** pierre taillée, superbe terrain 34 000 pi car, piscine creusée, thermopompe, magnifique foyer, 239 000$, Les Terrasses Saint-Étienne-des-Grès. 535-9203

**MONT-CARMEL**, à partir de 540$ par mois, 2 chambres, financement par le propriétaire, 5 de disponibles. 379-7480

**MONT-CARMEL** bungalow, 3 chambres au 1er étage, grande cour, sans voisin arrière, 64 500$ négociable. 693-2879

**POINTE-DU-LAC** près école et terrain de jeux, split 3 paliers, 2 salles de bains, climatiseur mural, poêle à bois, 87 000$. 377-7122

**POINTE-DU-LAC**, près du golf, style Suisse, beau grand terrain, garage double, 380-6767

**PRIX** d'évaluation, cause retraite, 1x4 logements et 1x3 logements (1x5½, 2x3½), 375-5911

**SAINT-CÉLESTIN** 1½ étage, rez de chaussée en aire ouverte, sur magnifique terrain avec arbres matures. Après 18h : 1-450-672-9000

**SAINT-LOUIS-DE-FRANCE** maison de brique, avec garage, 28x52, plancher bois franc, piscine creusée, aménagement extérieur, remise, sous-sol fini, 165 000$ non négociable. 694-1840

**SAINT-LOUIS-DE-FRANCE** rue Gaston Hardy, maison 30 x 42, terrain 36 071 pi², garage, 119 000$. 693-0218

**SAINT-LOUIS-DE-FRANCE** maison unifamiliale, avec grand garage, belle cour avec piscine, situé à 5 minutes de la ville.
-Maison sans sous-sol, sur le bord d'un lac, 3 chambres, le tout sur une terre à bois, 12 arpents, intéressant pour chasseur, à Saint-Maurice.
-Maison genre fermette, au Pays des bleuets, idéale pour résidence secondaire et pour chasseur, 20 000$. Ça vaut plus que ça. C'est une aubaine!
-Mont-Carmel, propriété 49 000$.
-Recherche propriété sur mini ferme.
- Reprise de finance, Cap-de-la-Madeleine, 39 900$. Pour une vente ou un achat réussi, Royal Lepage, Gilles Gauthier. 376-6552.

**SAINTE-MARTHE** jumelée, 3 chambres, 2 salles de bains, sous-sol semi fini, piscine, taxes minimes, vue sur le fleuve. 372-1226

**TRIPLEX** à Trois-Rivières, 3 excellents locataires, 112 000$, revenu 1185$. Pour visites : 376-0092

**TRIPLEX** à vendre, Trois-Rivières, 2x6½, 1x4½ (meublé), rénové au complet, revenu 20 424$ annuel, 169 500$, négociable. 819-474-1993

**TROIS-RIVIÈRES-OUEST**, arrière centre d'achats, bungalow briqueté 4 côtés, 4 chambres, 2 salles de bains, grand terrain, piscine creusée, 2 remises, climatiseur, zoné pour résidence de personnes âgées, évaluation 144 000$, taxes : 3058.81$, prix : 169 000$ négociable. 819-386-4215

**TROIS-RIVIÈRES**, centre-ville, bâtisse commerciale, bureau ou clinique, stationnement, Faites votre offre. Jean Guguy, Royal Lepage. 376-6552

**TROIS-RIVIÈRES-OUEST** bungalow, impeccable, 4 chambres, 2 salles de bains, plancher bois franc, superbe terrain paysager, construction 1998, 125 500$. Groupe immobilier Radisson inc., Daniel Fiset : 378-7436

**VOISIN** du cégep, 6 logements de 4½, rénovés, planchers bois franc, revenu de + 30 000$ annuellement, 168 500$. 293-5230

**DUPLEX**, pierre et brique, 5½, entièrement rénové, véranda, sous-sol fini, bas libre à l'acheteur (3153, Beaudry-Leman, Shawinigan). 450-447-3020

**GRAND-MÈRE** cottage, 4 chambres, 2 salles bains, garage double, sans voisin arrière, 119 000$. 533-4603




**SUCCESSION - VISITE LIBRE**
624, Rivard, Trois-Rivières-Ouest
**Le DIMANCHE 28 SEPTEMBRE de 14 h à 16 h**
1097797
***Contactez Denis Verret* 376-6552**
**Royal Lepage Mauricie**




2393, Père-Daniel, Trois-Rivières, 3 logements comprenant 2 x 4½ pièces et 1 x 7½ pièces disponible à l'acheteur, fenestration et toiture 1994. À voir. 139 500 $.



TRANS-ACTION
**Contactez Sylvain Maltais 697-1020**
1097800



**371-2249**

**RE/MAX** CLAUDE HECKER 373-7140 Courtier immobilier agréé
**3 OCCASIONS LIBRES IMMÉDIATEMENT**



**TROIS-RIVIÈRES :** maison de ville, 63 900 $, 3 chambres, 2 salles de bains, piscine, sans voisin arrière, à deux pas des Rivières.

**NOUVEAU !**
**BUNGALOW :** 34 900 $, complètement rénové, Saint-Élie, grand terrain boisé, bel environnement. Aubaine !

**NOUVEAU ! STYLE QUÉBÉCOIS,** tout brique, 5 chambres, 2 salles de bains, sous-sol fini avec foyer, piscine creusée 16 x 32 pi, garage, aucun voisin à l'arrière, terrain 100 x 150 pi, Pointe-du-Lac. 115 000 $. 1097804

**GRAND** split, 3 paliers, bois franc, 2 salles de bains, sous-sol fini, garage, pavé, aménagement paysager, 76e rue, Shawinigan, 539-1914

**SHAWINIGAN**, 3x5½, intérieur refait, près futur Wal-Mart, 47 000$. 532-2890

**SHAWINIGAN-SUD** 3 logements, très grand terrain. 819-537-5295 ou cellulaire : 819-536-9252

**SHAWINIGAN-SUD** 219, 128e rue, maison 26x40, construction 1978, évaluation 65 500$. 536-3645

**SHAWINIGAN** 1043, Lambert, 6 logements + grand local au sous-sol, (4-5½ et 2-4½) 35 000$. 539-5929

**SHAWINIGAN** 24x40, 5½ rénovée, la campagne en ville, près de tous les services. 819-539-5605

**SHAWINIGAN** maison de qualité supérieure, piscine creusée, armoires haute gamme, thermopompe, climatiseur, beaucoup d'inclus. À qui la chance? 537-5696 ou 697-5766. Demandez Jean-Claude.

**VENTE PAR LA SUCCESSION**
Saint-Georges-de-Champlain, bungalow 28x42, garage 16x28, grand terrain sur coin de rue, 2 entrées asphaltées, foyer au salon, salle de séjour et chambre au sous-sol, **PRIX REVISÉ** à l'évaluation municipale, 86 100$. 819-538-7022

### 104 Propriétés à vendre



**TROIS-RIVIÈRES-OUEST,** secteur Les Terrasses. Terrain 7425 pi², entrée pavé uni, construction 1999, 4 chambres, salon et cuisine à aires ouvertes, 2 salles de bains, sous-sol fini, poêle à l'huile, aspirateur central, système d'alarme, échangeur d'air, climatiseur, cour clôturée, garage détaché 18 x 22 pi, aménagement paysager, piscine hors-terre, 155 000 $. DI-1097550

**371-2249**

### 105 Maisons mobiles

**4½**, à louer (maison mobile), idéal pour personne d'un certain âge. Trois-Rivières. 373-0745, 384-7246

**À** qui la chance! Maison-mobile à vendre, à 10 minutes de Cap-de-la-Madeleine, 5½ pièces, très grand terrain avec remise, aucune offre acceptable refusée, vente cause maladie. 221-5437

### 106 Propriétés à louer ou demandées

**À** louer, maison de 10 ans, à la campagne, Saint-Maurice, 3 chambres, 550$/mois, libre immédiatement, 295-3241

**BUNGALOW À LOUER 1ER NOVEMBRE, 995$**
secteur des Chevaux
grand salon, foyer
3 chambres, 372-9080

**CHERCHE** maison propre et rénovée dans Normanville ou Saint-Jean-Baptiste-de-la-Salle, pour acheter. 379-2076

**DESCHAILLONS**, à louer, belle maison 1½ étage, 3 chambres, propre, dans village, sous-sol fini. 819-696-5648

**GRANDE** maison à louer, au bord de l'eau, à 25 minutes de Trois-Rivières, meublée, 995$/mois. 696-5959

**MONT-CARMEL**, à partir de 540$ par mois, maison neuve, 2 chambres. 379-7480

**PETITE** maison (3½) à louer, semi meublé, près du cegep, libre immédiatement. Pour information: 697-2918

**RECHERCHE** 25 à 1000 logements, Trois-Rivières. 691-4338

**SAINT-ÉTIENNE-DES-GRÈS** secteur boisé, maison à louer, 425$/mois, sous-sol, poêle à bois. 379-6234

**SHAWINIGAN-SUD** , 4292, 12e avenue, 7½ pièces, foyer, sous-sol fini, piscine, 700$/mois. Téléphone/Fax : 819-537-3303

### 107 Commerces à vendre

**ACHETEZ** votre emploi. Service de traiteur, bâtisse à revenus, équipement de cuisine, 225 000$. Vente : cause retraite. Dupont courtier immobilier agréé. 819-374-1360

**À** Trois-Rivières, permis de taxi, avec Pontiac Montana 2000, prix : 60 000$ ou meilleure offre. Entre 18h et 20h : 819-371-7171, demander Bertrand.

**CONCESSION** de service de restaurant et traiteur, Hôtel du Roy, Trois-Rivières. Personne d'expérience. Capital minimum requis, valeur de l'inventaire. Claude Chan. 514-322-8640

### 107 Commerces à vendre

**DÉPANNEUR** à vendre, 445, 5e Avenue, Grand-Mère, bonne opportunité et bon potentiel. 533-4923

**LOUISEVILLE**, commerce de location de costumes, pour mariage, bal, party et autre, avec accessoires, pour homme, femme et enfant, vendu avec la bâtisse. Bon chiffre d'affaires. Lise Comptois, courtier Sutton : 1-888-752-8777

**OPPORTUNITÉ D'AFFAIRES**
Animalerie sous bannière reconnue en Mauricie, excellent chiffre d'affaires. Marché en pleine croissance: 692-8101, 372-1583

**PETIT** foyer pour personnes âgées, 9 pensionnaires, à Princeville. Christian Royer, 819-758-6441, Re/Max Bois Francs, courtier.

**RECHERCHONS** entreprise commerciale rentable à vendre pour client acheteur. Communiquer en toute confidentialité avec Me Jean-Guy Diamond, notaire et courtier immobilier agréé. 819-537-3679

**VENTE** de fermerture : Atelier Mécanique DLG, Saint-Gérard des Laurentides, Fonds de commerce, équipement de garage + inventaire. Clientèle établie, prix à discuter. Raison fermeture: santé. Jour 539-6090, soir : 535-9053

**GRAND-MÈRE** lave-auto à vendre en opération depuis 4 ans, possibilité de financement. 819-533-1048

### 112 Entrepôts, remisage

**ENTREPOSAGE** extérieur de motorisés, roulottes, bateaux, sur terrain de camping à Trois-Rivières, 100$. 376-0008 ou 373-5047.

**ENTREPÔT** : motorisé, roulotte, moto (marine), auto, bateau, etc. Saint-Adelphe, 418-322-5978

**ESPACE** à louer, bien aéré, à Saint-Stanislas, pour auto, 125$ et moto, 75$, du 1er octobre au 1er avril. Information : 418-365-6450

**ESPACE** d'entreposage pour motos, à Trois-Rivières, chauffé. 693-4732

**ESPACE** pour entreposage à louer, pour motos, autos, bateaux, meubles, etc. 373-3216

**RÉSERVEZ MAINTENANT**
Remisage, d'autos, motos ou autres. 379-6980

**VOITURES** 190$/6 mois et motos 150$/6 mois. Grandes Piles. 819-538-3954

### 114 Locaux, bureaux à louer

**100 PI² à 5000 PI²**
Locaux commerciaux, industriels ou bureaux, stationnement; bien situés. 376-9909, 372-6580

**1800 PI² À 5400 PI²**
Trois-Rivières-Ouest, bâtisse neuve, 2360, rue Charbonneau, parc industriel, 20 pi hauteur, 550 volts, porte de garage avant 12x14 pi, avec quai de débarquement arrière. 377-1886

**200 À 4250 PI²**
Commercial, bureau, industriel léger, 372-6730

**250 à 4000 PI²**
Édifice Beltour - Cogeco, voisin Centre Les Rivières, grand stationnement. 375-5025, 380-8822.

**4 x 150 pi²** + réception, stationnement, chauffage et climatisation inclus. Secteur industriel, Sainte-Marthe. 693-4024

**BOUL DES FORGES**
situés au : 4865, 5270, 5555, 5625, locaux de 500 à 6000 pi². 377-4313, 378-5197

**BUREAUX**: boul. Royal, voisin de l'Équipeur. 500 pi², 500$/mois tout inclus. Boul. Jean XXIII, 600 pi², 550$/mois tout inclus. 691-5650

**DE** 800 pi² à 1700 pi², au 6455, boul. des Chenaux, sortie d'autoroute, secteur très achalandé, possibilité d'une porte de garage, grand stationnement, bail flexible. Claude : 377-3099

### 114 Locaux, bureaux à louer

**ÉDIFICE** à bureaux. Prix négociable. Très avantageux. Bien aménagé. Climatisé. Qualité supérieure d'aménagement. Disponible le 30 septembre. Superficie de 20 000 pi ca, sur 2 étages, avec ascenseur, peut être divisé. 125 stationnements privés. Rive sud, à proximité des autoroutes 55, 30, 40. Informations, Jean Guy Doucet : 819-692-9327, cellulaire : 819-609-3380

**ÉQUIPE** dynamique, recherche entrepreneur(e)s sérieux(ses) pour partager spacieux local, bien situé au centre-ville. 697-8465

**ESPACE** à louer, centre multi-services, domaine de la santé, soins corporels, 350$/mois tout inclus. 373-6664, ou pagette: 695-4636

**BUREAUX COMMERCES INDUSTRIES**
• 3000 pi² des Récollets, Trois-Rivières Bureau
• 3000 pi² Cap-de-la-Madeleine Industriel
• 2000 pi² Centre-ville Trois-Rivières Bureau
**376-9909**
1096563

**JUSQU'À 6000 PI²**
Locaux commerciaux, industriels ou bureaux, situés sur la rive sud, au pied du pont Laviolette, face autoroute 55. Prix très compétitif. 819-695-2269

**LOCA** commercial ou industriel, à louer, boul. Royal, Shawinigan, 539-1700

**LOCAL COMMERCIAL 700 PI²** coin Saint-Maurice, Sainte-Julie, très bon prix. 697-8555

**LOCAL** commercial, environ 850 pi², près centre-ville, 450$/mois. 376-4489

**LOCAL** commercial situé Cap-de-la-Madeleine, attenant salle de montre, armoires, salle de bains, idéal pour boutique décorations, designer, décorateur, 850$ mois chauffé, éclairé. 377-1955

**LOCAUX** à louer, boul. Jean XXIII, 1100 à 5700 pi², voisin de Bell Mobilité. Aussi boul Royal, voisin Wal-Mart, 10 000 pi². 691-5650

**LOCAUX** commerciaux 20x35 avec porte 12x12, 20x60 avec bureau et entrepôt, boul des Chenaux, Trois-Rivières. 373-9401 ou 371-8121

**TROIS-RIVIÈRES-OUEST** bureau ou commercial 500 à 2000 pi², à partir de 6$/pi². 375-9593, 373-0261

**GRAND-MÈRE** 514, 6e avenue, local commercial chauffé à louer, 1210 pi². Madeleine, 819-533-5181

**SAINT-GEORGES-DE-CHAMPLAIN** 502, Route 153, local commercial à louer, 1175 pi², très bien situé. Madeleine, 533-5181

### 116 Chalets et villégiature

**À** louer, Saint-Alexis-des-Monts, site enchanteur, randonnées pédestres, bord lac, pédalo, kayak, chaloupe, pêche. 819-265-3283

**DOMAINE SAINTE-FLORE**
CHALETS NEUFS À LOUER
TOUT CONFORT
BORD DU LAC
EN PLEINE NATURE
JUSQU'À 14 PERSONNES
Tél. : (819) 533-4117
1 888 666-4117
www.domainesteflore.com
2184

**BORD** Lac des Piles, coquet, 2 chambres, foyer, à louer (semaine) ou à vendre, aussi terrain adjacent 40 000 pi car. 371-2710

**CHALET** à louer dès octobre, bord du fleuve, Batiscan, 300$ semaine. 418-362-2530

**CHALET** à vendre, 4 saisons, Pointe-du-Lac, vue sur le lac Saint-Pierre, près autoroute. 377-2012

**DOMAINE LE PORTAGEUR**
À Saint-Édouard de Maskinongé, chalet tout équipé avec spa, foyer. Accrédité Tourisme Québec. Sur réservations seulement. 819-379-0465.
www.leportageur.com

**LAC** des Piles, chalet suisse 4 saisons, cèdre extérieur et intérieur, 2 chambres, site enchanteur, 195 000$. (819) 538-8689, ou 534-8812

**À LOUER**
CHALET en bois rond neuf, bord du lac Masketsy, près de Hervey-Jonction, réserve Tawachiche, complètement meublé, chasse, repos.
**536-9336**
1096561

### 116 Chalets et villégiature

**LAC SOURIS**, chalet-maison à vendre ou à louer, 3 chambres, site unique. 532-2271 ou 514-733-3002

**SAINTE-THÈCLE** chalet meublé, remise 8x18, plantation de pins. 450-449-6421

**PRÈS** Parc National, grand chalet luxueux à louer, autour du lac. Réservez tôt. Prix spécial! 819-539-6247.

### 117 Terrains à vendre

**372-7891**, Aubaine! Trois-Rivières-Ouest, Bélanger/Notre-Dame, prêt pour construction, évaluation 10 000$

**À** Saint-Alexis-des-Monts, bord du lac Sacacomie et lac Ferron. Finançons. 819-697-5844, 374-7817 www.lacsacacomie.com

**AUBAINE!** 100 x300, près de la Gabelle. 9700$. 372-0575

**BEAU** terrain, rue Cherbourg, Trois-Rivières-Ouest, pour construire duplex, près d'une école. 379-8217

**BIENVENUE** rue Flamand, près du Golf Ki-8-Eb, nouveaux terrains (dernière section), 70 x 100, 70 x 115, avec taxe amélioration locale minime, rue asphaltée. 539-4404

**BOISÉS** 1$ à 1.50$ pi², pour tous genres de maisons, + services, taxe d'amélioration minime. 377-5468, pagette : 370-0862

**CHAMPLAIN** bord et vue partielle du fleuve, 25 000 pi². 372-5517

**TERRAINS PLACE DU BOIS**
Trois-Rivières, secteur Pointe-du-Lac.
Grandeurs variées
85c à 1$ pi²
**819.377.1378**
1096560

**DOMAINE DU BOISÉ TERRAINS DISPONIBLES**
Pour construction neuve. Groupe Immobilier Chainé 370-7507 ou 376-0119.

**GRAND** terrain résidentiel, 92 000 pi², boisé, cadastré, petit ruisseau, à Saint-Élie, aussi possibilité d'une terre à bois à proximité. Éric (819) 474-1494.

**LAC DU MISSIONNAIRE**
Secteur Nord et Sud, tous accessibles par Hervey-Jonction. De nouveaux terrains sont disponibles. Ayant 60 000 pi² et plus, 200 pi de façade sur le lac. 418-365-6442, 418-365-4128 www.lacdumissionnaire.com

**DOMAINE DES 30 ARPENTS**
À vendre, grands terrains boisés.
L'EMPLACEMENT DOMICILIAIRE PAR EXCELLENCE
Pointe-du-Lac, tél. : 377-0008
30arpents.com
1097800

**SAINT-ADELPHE** terrain à vendre, 1 hectare, maison incendiée + bâtiments. 10 000$. 780-982-6361

**SAINT-ÉTIENNE**, rue des Seigneurs, voisin du parc Des Grès, prêts à construire, tous les services. 378-3491

**SAINTE-MARTHE** terrain 111x290, rue Dubé, 2 minutes de l'autoroute, 10 000$. 375-8093, 294-2946

**SAINTE-THÈCLE** lac Croche, terrain 130x245 pi, eau municipalité, accès facile, vue magnifique, prêt à construire. 819-538-8208

**SITE** de villégiature, terrains sur rivière Batiscan, 35 000 pi et plus, prêts à construire. 418-322-5510

**TERRAINS** en bordure du lac à l'Anguille. 418-277-2093. come.to/stridor

**TERRAINS** résidentiels et multifamiliaux, prêts à construire, situés rue de l'Église, à Mont-Carmel. Informations : 1-450-923-4295

**VUE** sur le golf, coin 5e rue, Sainte-Marthe, services payés, prêt pour 1 ou 2 loyers. 379-6926

**ZEC GROS BROCHET**
Très beau terrain, défriché, prêt à bâtir, sur le Lac des Pins Rouges. Bail du gouvernement. 819-535-6729

### 119 Terres, fermes demandées

**ACHÈTERAIS OU AMÉNAGERAIS**
Terre à bois. 418-289-3364

**RECHERCHE** terrain plat, 1 arpent x 20 arpents minimum, non boisé, avec bâtiment ou non. 693-3338

### 120 Terres, fermes à vendre, louer

**À** vendre : coupe de bois, 10 arpents, différentes essences. 819-264-5319, 819-264-5317

**Près du lac Saint-Pierre**



Joli et grand bungalow, route 138, Pointe-du-Lac, grand terrain, près de l'Auberge du lac St-Pierre. À voir !

**BONS REVENUS**



Cap-de-la-Madeleine, immeuble 5 logements, 4 grands garages à l'arrière. Bons revenus. À voir. Idéal pour propriétaire occupant.



Contactez Jacques Ayotte 697-1020
TRANS-ACTION
1097796

**RÉSIDENCE CENTRE D'ACCUEIL SECTEUR LOUISEVILLE**



**BONNE CLIENTÈLE :** située près de l'église, bureau de poste, etc., salle de bains privée dans chaque chambre, capacité de 9 résidents. Pour une visite virtuelle : www.remax-quebec.com Denis Chalifour
**Denis Chalifour Re Max Harmonie inc.**
1097802 **(514) 259-8884**

**À VOIR**
**MAGNIFIQUE PROPRIÉTÉ**



Secteur recherché, foyer, 4 chambres, 3 salles de bains, garage, piscine creusée, Louiseville.
ROYAL LEPAGE MAURICIE
Danielle Gilbert
Agent immobilier affilié
Royal Lepage Mauricie
376-6552
1097803

**À VENDRE**
**IMMEUBLE À REVENUS**
**Rue Louis-Pasteur**
**Trois-Rivières**
***INFORMATION :***
**(450) 586-0422, poste 17**
1097798

**PORTES OUVERTES**
**MAISON MODÈLE**



*Les samedi 27 et dimanche 28 septembre de 11 h à 16 h*
*4460 - 4470, route 157, Mont-Carmel*
*Maisons jumelées, 3 chambres, 2 salles de bains complète, sous-sol fini, terrassement fait, clé en main.*
1096334



Richard Villemure
Entrepreneur général
Richard Villemure CONSTRUC

## 120 Terres, fermes à vendre, louer

**DOMAINE** privé, superficie 625 arpents, boisé, adjacent Parc National Mauricie, chalet, lac, (truite), Saint-Jean des Piles, 500 000$. J. Magny, 533-5829

**ERABLIÈRE** 3000 entailles, sur tubulure, tout équipée, terrain public. 418-277-2091

**ERABLIÈRE** 400 entailles tubulure + cabane, équipement, électricité, accès facile, beau cachet, Sainte-Thècle. 819-538-8208

**FAISONS** coupe de bois, sélectif ou à blanc. 418-670-8070

**MASCOUCHE** terre agricole 200 arpents, drainée, avec entrepôt de 50 x 120, vendu avec 2 silots, remise et maison, à 20 minutes de Montréal. Lise Comptois, courtier Sutton : 1-888-752-8777

**SPÉCIAL** Erablière, 1500 entailles, salle de réceptions, 25 arpents, tout équipée. 693-0067

## 121 À partager

**AUBAINE!** 5½, à côté centre Les Rivières et près UQTR, idéal pour fille tranquille. Nancy, 693-9876

**PRÈS** Cégep, 3½, semi-meublé, chauffé, éclairé, 190$, libre. 378-5150, 386-0652

## 122 À sous louer

**2½**, à sous-louer, laveuse, sécheuse, cuisinière, réfrigérateur, planchers bois franc, complètement rénové, style condo, 385$/mois, non chauffé, non éclairé, excellent pied-à-terre. 819-695-0497 ou 379-1530

**5½**, dans 8 logements, 1er étage, non chauffé, non éclairé, frais peint, 2 stationnements, 1 remise, secteur tranquille, près Les Rivières, 427$/mois. 379-4271, 384-2365

## 123 Logements à louer

**1961**, Notre-Dame, Sainte-Marthe, 2½, 2e étage, 275$ semi meublé, chauffé, éclairé. 379-4589

**1er** du mois, à louer : près Galeries du Cap, 3½. 819-694-7147

**1er** octobre, arrière IGA, rue Thibeau, 3½, semi meublé, demi sous-sol, pour personne tranquille 325$, chauffé, éclairé, 379-3591 ou 380-6210

**1½**, 230$ et +, meublés, chauffés, éclairés, près centre-ville et UQTR, libres. 376-3372, 696-0642

## 123 Logements à louer

**LOGEMENTS**
PROPRES ET RÉNOVÉS
**3 ½ - 4 ½**
• Arrière Galeries du Cap • Arrière IGA
• Arrière Végétarien Cap
**libres en novembre et décembre**
**Info : 373-4587**
**Hâtez-vous ! Dernière chance !**
1097784

**1½, 2½, 3½**
**SECTEUR CEGEP, UQTR**
**SECTEUR NORMANVILLE**
Chauffés, semi-meublés ou non, salle de lavage, conciergerie sur place, tables, balançoires, idéal pour personne seule ou retraitée. Bienvenue aux étudiants sérieux. 697-5980 ou 697-6868

**1½**
endroit paisible, secteur Saint Pie-X, conciergerie, stationnement et buanderie. 371-1578 ou 694-5859

**290$** Cap, 3½, rue des Chenaux, non chauffé, non éclairé, 376-5264 ou 377-2094

**2½, 1ER, CENTRE-VILLE**
Propres, semi-meublés, chauffés, éclairés, libres, 320$. 691-6441

**2½**, 3½, Trois-Rivières et Cap, chauffés, éclairés, personnes tranquilles seulement. 293-9526, 293-5173

**2½**, chauffé, éclairé, semi-meublé, frais peint, prélarts neufs, près centre-ville Trois-Rivières. 693-4843

**2½**, meublé, chauffé, éclairé, rue du Sanctuaire, Cap. 373-6736

**3½**, 10 minutes de Uqtr, semi meublé, non chauffé, non éclairé. 376-0625

**3½**, 1er étage, à partir du 1er octobre, près Parc Laviolette, 420$/mois, entrées laveuse/sécheuse. 374-4792

**3½**, 283 boul. Sainte-Madeleine, Cap, 2e, entrées laveuse, sécheuse, intercom, insonorisé. 819-295-3185

**3½**, 479 Lavérendrye, demi sous-sol, 285$, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, frais peint. 372-5352

**3½**, 4½, rue Champflour, refaits à neuf, entre 395$ et 475$, non chauffés, 371-4028 ou 371-3573

**3½**, 4½, Sainte-Marthe, bois flottant, 295$ et 385$ non chauffé, non éclairé, libre et octobre. 379-5939

**3½**, à Trois-Rivières-Ouest, semi-meublé, chauffé, éclairé, libre 1er octobre, près des services. 377-1422

**3½**, Cap, très bon prix, près Wal-Mart, semi-meublé, buanderie, stationnement. 693-6537 ou 378-8883

**3½**, centre-ville, chauffé semi ou non, aussi 1½, 536 des Volontaires. 374-9686

**3½**, chauffé, éclairé, rénové, entrées laveuse, sécheuse, libre, Trois-Rivières, 350$. 696-4102

**3½**, Domaine du Boisé, non chauffé, non éclairé, 2 mois gratuits, 325$/mois. Appeler après 19h : 819-374-7150

**3½**, meublé, chauffé, éclairé, 991, Saint-Paul, bail de 12 mois ou moins. 376-5857 ou 377-1730

**3½**, près Super C, chauffé, éclairé, poêle réfrigérateur, laveuse, secheuse, 365$/mois. Jean: 697-7551

**3½**, semi-meublé, très propre, eau chaude et service de buanderie, rue Saint-Maurice, Cap, à 2 minutes de la 40, 275$, non chauffé, non éclairé (possibilité chauffé, éclairé). 296-1110

**PROMOTION SPÉCIALE**
3400-3470, Louis-Pasteur.
4½, 5½, 1 mois gratuit.
Immeuble en béton, piscine, dépanneur, restaurant, coiffure.
**379-9429**
1097775

**3½**, semi-meublé, centre-ville, près hôpital Saint-Joseph, libre immédiatement. 373-3468

**3½** meublé, chauffé, éclairé, demi sous-sol, 330$. Soir : 693-6488, jour : 384-8647

**3½ RUE FUSEY, CAP**
Neufs, planchers béton, stationnement, entrées laveuse/sécheuse, très bien isolé, disponible à partir du 1er novembre 2003, non chauffé, non éclairé, prix : entre 340$ et 360$. 376-9909 ou 609-4692

**4½** + sous-sol, à Champlain, libre octobre. 295-3346, 295-5257

**4½**, 1er étage, avec demi sous-sol, à sous-louer, stationnements. Laisser message: 328-4351, 538-6744

**4½**, à Gentilly, non chauffé, non éclairé, 2e étage, 1920 de la Croix-du-Sud. 819-399-3605.

**4½**, libre 1er décembre, arrière Galeries du Cap, près de tous les services. 376-0443, laisser message.

**4½**, libre 1er octobre, près du Sanctuaire, Cap, tranquille, sécuritaire, propre, 500$/ mois. 376-5606

**4½**, meublé, chauffé, éclairé, lave-vaisselle, aspirateur central, sous-sol, près cégep, 400$/mois. 374-1517

**4½**, neuf, vue sur la rivière, garage extérieur, béton, octobre gratuit, 695$ mois. 609-4771, 372-7418

**4½**, non chauffé, non éclairé, au 61, Saint-Maurice, Cap. 350$/mois. 694-5174

**4½, PRÈS LES RIVIÈRES**
moderne, tranquille, intercom, insonorisé, libre 15 novembre. 373-3319

**4½**, rénové, 300$, 3e étage, 2058, Saint-François-Xavier, Trois-Rivières. 371-3830 ou 374-6846

**4½**, rénové, Trois-Rivières, près centre-ville, 325$, libre 1er octobre. 377-7238

**4½**, Saint-Grégoire, près de l'église, libre 1er novembre, accès au sous-sol, garage, accès cour arrière, 425$/mois. 233-4917

**4½**, secteur Les Rivières, logement neuf du propriétaire, libre 1er novembre, bois franc, céramique, chauffé, éclairé, câble tv, 600$/mois, tout inclus. 375-8756, 609-5599

**4½**, style condo, insonorisé, Bécancour, 425$. 384-1525

**4½ PRÈS LES RIVIÈRES**
Rénové et luxueux, lave-vaisselle, broyeur, etc. Libre 1er décembre. 373-5606.

**5½**, + salle de lavage, très propre, 68, Du Sanctuaire, Cap, 360$/mois. 373-9711, 383-6697

**5½**, à louer, 450$/mois, rue Papineau, Trois-Rivières. 374-1509

**5½, BOIS FRANC, 495$**
**PAROISSE SAINT-PHILIPPE**
ensoleillé, très grand, 1er étage. 372-9080

**5½**, pour octobre, rue Léo Pidgeon, 2e étage, 430$, non chauffé, non éclairé, pas d'animaux. 372-1606

**5½**, près de Maxi, 2e étage, libre 1er décembre, 525$/mois. 379-0242

**5½**, rue Léo Pidgeon, libre à partir du 1er octobre, avec intercom. 696-5648

**5½**, secteur Saint-Philippe, Trois-Rivières, 2 chambres, salon, salle à manger, cuisine, salle de bains, non chauffé, non éclairé, 375$/mois, libre 1er novembre. 378-3859

**5½**, très bien situé, aux abords autoroute, près services, 1er étage, très éclairé, 465$/mois. 379-3848

**5½**, Trois-Rivières-Ouest, de Coubertin, système d'alarme, cour, 500$. 692-3518

**5½**
près cegep et université, chauffés, éclairés, libres 1er octobre. 697-2177

**5½** Sainte-Marguerite, à louer ou sous-louer, 1er d'un duplex, sous-sol non fini, libre 1er octobre, 577$/mois. 379-0095

**6½**, dans Sainte-Marguerite, libre décembre, bois franc et prélart. 375-3068

**BÉCANCOUR** grand 4½, planchers béton, très bien insonorisé. 294-2293

**BORD** du fleuve, limites Cap et Sainte-Marthe, endroit paisible, 550$ par mois. 373-3216

**CAP**, 2½, meublé, chauffé, éclairé, sous-sol maison, téléphone inclus, 1er octobre. 295$. Jean: 697-7551

**CAP**, 3½, stationnement, service de conciergerie, près des services. 375-0791

**CAP**, 455, Beaudry, coquet 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, propre, libre, 290$. 373-2123

**CAP**, 4½, chauffé, éclairé (option meubles), à partir de 415$. Jean: 697-7551

**CAP**, 4½, libre novembre, rue Forget, propre, rénové, tranquille, idéal pour personnes retraitées. 373-4587

**CAP**, 4½, très propre, stationnement. 379-5904

**CAP**, 5½, chauffé, éclairé, 505$ mois. Jean: 697-7551

**CAP**, 6½, avec foyer, références demandées. Jacques Ayotte, 374-2838 ou 377-9968

**CAP**, grand 3½, près Sanctuaire et Servantes Jésus Marie, toutes commodités, libre 21 décembre. 375-6431

**CAP**, grand 5½ moderne, planchers béton, 435$/mois. 373-9069

**CAP**, rue Notre-Dame, 5½, bas de duplex, libre 1er novembre, 410$. 378-4270

**CAP**, rue Saint-Maurice, 4½, possibilité semi-meublé, chauffé, entrées laveuse/sécheuse, stationnement, rangement. 374-5211

**CAP**, Saint-Odilon, très grand 5½, 420$ non chauffé, non éclairé. 538-4036

**CAP - 4½**
Frais peint, recouvrements neufs, tranquille, 400$ chauffé, éclairé. 693-2442.

**CAP** grand 4½, 370$/mois, non chauffé, non éclairé, 385 Patry. 374-5388

**CAP** Saint-Odilon, 5½, céramique, libre, 385$/mois, non chauffé, non éclairé, grand 2½, céramique, 285$/mois. 375-0498

**DOMAINE DES RÉCOLLETS**
4½, insonorisés, près UQTR et les services, conciergerie, spacieux, 2 stationnements. 373-3049

**FAUT** voir! Cap, 4½, frais rénové, à 2 pas de l'hôpital Cloutier, près des services, entrées laveuse/sécheuse, libre immédiatement 450$. 819-693-5751.

**GRAND** 3½ rénové, patio, cour privé, non chauffé, non éclairé, 270$. 375-6121

**GRAND** 4½, Cap, 475$/mois, libre pour novembre. 693-5885

**GRAND** 4½, Cap, frais peint, non chauffé, libre, 355$/mois. 370-1202

**GRAND** 4½, tranquille, planchers bois franc, belle vue, libre, 350$/mois. 375-2199

**GRAND** 5½, style condo, avec intercom. Laissez message : 376-5085 Nathalie

**HAUT** de deplex, 4½, entièrement rénové, libre 1er octobre, (749, Godbout, Trois-Rivières), 395$/mois. 450-447-3020

**LOUISEVILLE**, 4½, 310$/mois, eau chaude fournie, au 980, Saint-Laurent Est, libre. 819-695-0409

**MONT-CARMEL** 3½, 2½, rénovés, dans un domaine, stationnement, piscine, 4531 route 157. 536-4108

**POINTE-DU-LAC**, grand 3½, tranquille, beaucoup de rangement, libre immédiatement. 371-9662

**BIENVENUE AUX ÉTUDIANTS**
1425, des Cyprès,
3400-3470, Louis-Pasteur.
1½, 2½, rabais étudiant,
stationnement gratuit.
**379-9429**
1097776

**RECHERCHE** co-locataire pour partager 5½ près cegep, 175$/mois. Mathieu, 693-2613, 1-819-758-7111.

**RÉSIDENCE FAVEREL**
Cap, 4½, planchers béton. Idéal pour retraité(e).
**372-9388**

**SAINT-ÉTIENNE** grand 3½, près des services, libre immédiatement. Manon, 819-535-6905

**SAINT-LOUIS-DE-FRANCE** grand 4½, stores fournis, non chauffé, non éclairé, libre décembre, 400$/mois. 373-3204

**SHAWINIGAN-SUD** grand 4½ dans duplex, près services, non chauffé, non éclairé, stationnement, libre, 385$/mois. Aussi 4½, 5½, Trois-Rivières et Shawinigan. 536-2941

**TRÈS** grand 3½, face au Ki-8-Eb, planchers bois franc, céramique, 2 stationnements, remise intérieure et extérieure, 430$/mois, libre 1er novembre. 693-0208

**TROIS-RIVIÈRES**, 4½, très propre, près des services, stationnement, 350$, libre immédiatement. 383-0240

**1er** octobre, Shawinigan, 10 minutes de la Plaza, grand 4½, bois franc, pour personne tranquille, 300$/mois, non chauffé, non éclairé, 379-3591 ou 380-6210

**GRAND-MÈRE**, 3½, de luxe (refait à neuf), près de tous les services. 694-6885 ou 376-3326

**CAP**, 3½, stationnement, service de conciergerie, près des services. 375-0791

**CAP**, 455, Beaudry, coquet 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, propre, libre, 290$. 373-2123

**CAP**, 4½, chauffé, éclairé (option meubles), à partir de 415$. Jean: 697-7551

**CAP**, 4½, libre novembre, rue Forget, propre, rénové, tranquille, idéal pour personnes retraitées. 373-4587

**CAP**, 4½, très propre, stationnement. 379-5904

**CAP**, 5½, chauffé, éclairé, 505$ mois. Jean: 697-7551

**CAP**, 6½, avec foyer, références demandées. Jacques Ayotte, 374-2838 ou 377-9968

**CAP**, grand 3½, près Sanctuaire et Servantes Jésus Marie, toutes commodités, libre 21 décembre. 375-6431

**CAP**, grand 5½ moderne, planchers béton, 435$/mois. 373-9069

**CAP**, rue Notre-Dame, 5½, bas de duplex, libre 1er novembre, 410$. 378-4270

**CAP**, rue Saint-Maurice, 4½, possibilité semi-meublé, chauffé, entrées laveuse/sécheuse, stationnement, rangement. 374-5211

**CAP**, Saint-Odilon, très grand 5½, 420$ non chauffé, non éclairé. 538-4036

**CAP - 4½**
Frais peint, recouvrements neufs, tranquille, 400$ chauffé, éclairé. 693-2442.

**CAP** grand 4½, 370$/mois, non chauffé, non éclairé, 385 Patry. 374-5388

**CAP** Saint-Odilon, 5½, céramique, libre, 385$/mois, non chauffé, non éclairé, grand 2½, céramique, 285$/mois. 375-0498

**DOMAINE DES RÉCOLLETS**
4½, insonorisés, près UQTR et les services, conciergerie, spacieux, 2 stationnements. 373-3049

**FAUT** voir! Cap, 4½, frais rénové, à 2 pas de l'hôpital Cloutier, près des services, entrées laveuse/sécheuse, libre immédiatement 450$. 819-693-5751.

**GRAND** 3½ rénové, patio, cour privé, non chauffé, non éclairé, 270$. 375-6121

**GRAND** 4½, Cap, 475$/mois, libre pour novembre. 693-5885

**GRAND** 4½, Cap, frais peint, non chauffé, libre, 355$/mois. 370-1202

**GRAND** 4½, tranquille, planchers bois franc, belle vue, libre, 350$/mois. 375-2199

**GRAND** 5½, style condo, avec intercom. Laissez message : 376-5085 Nathalie

**HAUT** de deplex, 4½, entièrement rénové, libre 1er octobre, (749, Godbout, Trois-Rivières), 395$/mois. 450-447-3020

**LOUISEVILLE**, 4½, 310$/mois, eau chaude fournie, au 980, Saint-Laurent Est, libre. 819-695-0409

**MONT-CARMEL** 3½, 2½, rénovés, dans un domaine, stationnement, piscine, 4531 route 157. 536-4108

**POINTE-DU-LAC**, grand 3½, tranquille, beaucoup de rangement, libre immédiatement. 371-9662

**BIENVENUE AUX ÉTUDIANTS**
1425, des Cyprès,
3400-3470, Louis-Pasteur.
1½, 2½, rabais étudiant,
stationnement gratuit.
**379-9429**
1097776

**RECHERCHE** co-locataire pour partager 5½ près cegep, 175$/mois. Mathieu, 693-2613, 1-819-758-7111.

**RÉSIDENCE FAVEREL**
Cap, 4½, planchers béton. Idéal pour retraité(e).
**372-9388**

**SAINT-ÉTIENNE** grand 3½, près des services, libre immédiatement. Manon, 819-535-6905

**SAINT-LOUIS-DE-FRANCE** grand 4½, stores fournis, non chauffé, non éclairé, libre décembre, 400$/mois. 373-3204

**SHAWINIGAN-SUD** grand 4½ dans duplex, près services, non chauffé, non éclairé, stationnement, libre, 385$/mois. Aussi 4½, 5½, Trois-Rivières et Shawinigan. 536-2941

**TRÈS** grand 3½, face au Ki-8-Eb, planchers bois franc, céramique, 2 stationnements, remise intérieure et extérieure, 430$/mois, libre 1er novembre. 693-0208

**TROIS-RIVIÈRES**, 4½, très propre, près des services, stationnement, 350$, libre immédiatement. 383-0240

**1er** octobre, Shawinigan, 10 minutes de la Plaza, grand 4½, bois franc, pour personne tranquille, 300$/mois, non chauffé, non éclairé, 379-3591 ou 380-6210

**GRAND-MÈRE**, 3½, de luxe (refait à neuf), près de tous les services. 694-6885 ou 376-3326

**GRAND-MÈRE**, 3½, près centre-ville, libre immédiatement, planchers bois, stationnement, 245$/mois. 819-538-1870.

**GRAND-MÈRE**, centre-ville, près de l'Hydro, 1er étage, 6½, stationnement, libre, 222, 5e avenue. 533-3285 ou 538-8423

**GRAND-MÈRE** 1390, 21e avenue, beau 4½, très propre avec balcon, remise intérieure et extérieure, 2 stationnements asphaltés avec prise et déneigés. 533-2243

**GRAND-MÈRE** 42, 6e avenue, grand 4½, 1er étage, planchers granites (cuisine, salle de bain et chambres), stationnement, libre immédiatement. Madeleine, 819-533-5181

**SHAWINIGAN-SUD, 3½**
81 à 95, 125e Rue, vue sur le boisé, concierge, 290$ +, bail de 6 mois et plus. 695-2709 ou 536-4275

**SHAWINIGAN-SUD** près hôpital, grand 2½ meublé, chauffé, éclairé, laveuse-sécheuse, stationnement, 285$. 819-537-5374

**SHAWINIGAN** 4½, 1 mois gratuit, près cegep, très propre, endroit tranquille, stationnement. 535-3543

**SHAWINIGAN** 623, 2e rue, 3½ meublé, 4½ non meublé; chauffés, éclairés, modernes, à partir de 325$/mois. 819-536-0690, pagette: 819-531-2969

**SHAWINIGAN** boul. des Hêtres, 4½, 3½, luxueux, refaits à neuf, stationnement, libres. 819-539-6247

**SHAWINIGAN** grand 4½, 3e étage, près futur Wall-Mart, stationnement, 350$/mois, libre. 819-537-5626

**SHAWINIGAN** possibilité 2 mois gratuits; 3e rue, 5½, 1er, 2e, 3e, 4½, 3e, 1-3½ luxueux, 1er. 539-1085

**SHAWINIGAN** rue Giguère, 4½, 2e étage, très propre, 265$/mois, libre, 1 mois gratuit. 819-221-3622

**SHAWINIGAN-SUD**, 3½, 4½, 5½, juillet, conciergerie, piscine creusée. 819-537-0084, pagette : 695-1846

## 124 Logements demandés

**2** personnes retraitées cherchent 5½ dans duplex, Trois-Rivières-Ouest. Possèdent petit chien. Frais virés : 514-257-0803

**URGENT** recherche logement à Pointe-du-Lac, 819-384-0792

## 127 Chambres à louer

**200$, LIBRE, CENTRE-VILLE**
paisible, buanderie, sécuritaire, concierge résidant. A voir! 370-7600

**800**, Bonaventure, 1 pièce, 205$ et +, chauffée, éclairée, meublée ou non, stationnement. 379-4605

**CAP**, 2 chambres, pour personne seule, handicapée ou personne âgée. Louise : 375-3424, 380-2660

**CAP**, chambres à louer dans maison unifamiliale, pour couple ou personne seule, toutes commodités. 379-9117, 696-0537

**CAP**, rue Lorette, face Jean Coutu, belle chambre complète + TV, téléphone, laveuse, sécheuse, stationnement; propreté. 694-1384

**CHAMBRES** à louer, téléphone, câble, laveuse, sécheuse, cuisine communautaire. 375-7444

**PRÈS** Les Rivières, chambre meublée, dans bungalow, avec cuisinette, douche et câble, 210$. 378-7501

## 128 Chambres demandées

**ÉTUDIANT** non fumeur, cherche chambre ou appartement près Qualitech au Cap ou facilement accessible par autobus. 536-4756

## 130 Chambres et pension

**CHAMBRES** et pension, pour autonomes ou semi autonomes, 65 ans et plus, 550$. Résidence des Étoiles. 697-3587 ou 694-0445

## 131 Résidences, centres accueil

**CHAMBRES** et pension pour personnes autonomes, à compter de 600$/mois. Aussi, une chambre avec balcon privé, libres immédiatement. 376-1493 ou 450-783-6530

**LA CAROLINE TROIS-RIVIÈRES-OUEST**
Pour personnes autonomes chambre avec salle de bains et salon, vue sur le fleuve
Pour personnes semi-autonomes : chambre disponible. 371-5947, pagette: 697-4726

**MAISON** d'hébergement pour personnes en perte d'autonomie, tous les services. 374-2184



**Le Manoir**
PLACE DU CENTRE
SÉCURITÉ • CONFORT • TRANQUILLITÉ
EN PLEIN CŒUR DU CENTRE-VILLE

NOUVEAUX LOGEMENTS POUR AÎNÉS • PROMOTION D'OUVERTURE

LA SÉCURITÉ AU CENTRE-VILLE
Logements disponibles : studio et 3 1/2

**Crédit d'impôt disponible**

- Piscine intérieure
- Sauna
- Ascenseur
- Salle de lavage
- Stationnement intérieur chauffé
- Conciergerie sur place
- Accès contrôlé
- Génératrice d'urgence
- Balcon privé
- Salle communautaire
- **Sonnette d'appel d'urgence**
- **Surveillance 24 h/24 h**
- Arrêt d'autobus au coin de la rue
- Près d'un parc magnifique
- À deux pas de la cathédrale
- Bibliothèque à proximité

**Autres services offerts**
- Salon de coiffure
- Salle à manger
- Service de repas
- Dépanneur (livraison à domicile)
- Service d'infirmière
- Service d'activités récréatives

**APPELEZ DÈS MAINTENANT (819) 379-9429**
950, rue Royale, Trois-Rivières
1090489

## 131 Résidences, centres accueil

**NOUVEAU CONCEPT**
**GENS DU 3e ÂGE**
**3½ - 1½ pièces**
Planchers bois franc
**SERVICE - CONFORT**
**CONVALESCENCE**
**904, Sainte-Julie**
*(près de l'hôpital Saint-Joseph)*
**DENIS BEAUDRY**
**Tél. : 696-2100**
**370-4993**
1094631

**MANOIR** Ger-Vie enr. chambre et pension, tous les services inclus, personnes de tout âge, seules ou déprimées. 373-9711

**PERSONNES AUTONOMES**
en milieu familial, belle grande chambre pour personne seule ou deux chambres séparées pour couple, 3 repas/jour + collations. Près carrefour Trois-Rivières-Ouest. 691-1025

**RÉSIDENCE BÉDARD**
située boulevard des Forges, près Les Rivières, chambres avec tous les services. 373-7471

**RÉSIDENCE ENTRE-NOUS**
Chambre pour personne autonome et semi, près des services. Soins personnalisés. 694-1526

**VILLA DE L'OR BLANC**
Une chambre à louer. 378-0323

## 137 Villégiature

**FORT LAUDERDALE** Estate park, magnifique logement, 5 mois minium, très propre, personne non fumeur, 1000$/mois US. 537-8630

**MONT SAINTE-ANNE**, Val des Neiges, condo à louer à la saison, pour 4 personnes, foyer, chauffé, éclairé. 418-826-0589

**RETRAITÉS** recherche condo, 2 chambres, 2 salles de bains, 3 à 4 mois, entre Boca Raton et Miami, 819-693-0146

## 200 MARCHANDISES ET SERVICES DIVERS

## 201 Piscines, spas et accessoires

**AUBAINE!** 24 pi, aluminium, 1000$; 12-15 et 21 pi, 4 ans, 500$ chacune; 27 pi, résine, 4 ans, 1200$; aussi fermeture de piscine hors-terre. 695-0942

**À** vendre piscine hors terre, 18 pi, avec deck 10x12, parfaite condition, 750$. 371-2258

**FILET** à feuilles, pour piscine, 20x40, 60$ négociable. Michel : 376-3833

**PISCINE** pompe et filtre à vendre. 374-7010 après 18h

**PISCINE** hors-terre, 27 pi, beaucoup d'inclus, toile à remplacer. 850$. 372-9864

**PISCINE** Trévi, 27 pi, en aluminium, 13 ans, 1200$. 819-537-5584, 691-8986

**SPA** 40 jets, système de son, fibre optique, 9400$. 819-539-4662

**TOILE** solaire, neuve et support, pour piscine creusée de 15 x 30. 819-691-1110, cellulaire : 819-386-2341

## 205 Ventes de garage

**235** Bélanger, Trois-Rivières-Ouest, samedi 27 septembre, de 9h à 17h. Articles neufs et usagés

**333** 1ère rue, Shawinigan (ruelle arrière à l'intérieur) les 27 et 28 septembre de 8h à 17h, beau temps, mauvais temps : moteur de bateau Evinrude, 9.5 forces, 400$. Buick Skylark 89, 1800$ négociable (propriétaire homme de 89 ans). Ordinateur complet, 20$ et plus. Commodores 64 avec plus de 300 jeux. Outils, antiquités, vêtement et articles de maison.

**ARTICLES** de maison, vêtements et jouets d'enfant, tables d'ordinateurr plusieurs articles neufs, samedi seulement, 381, 4e Rue, Cap. 697-2880

**CAP** 124, Saint-André, samedi et dimanche, de 8h à 17h, cause : vente maison

**GROSSE** vente de garage, samedi seulement, dès 8h, au 9630, boul des Forges, Trois-Rivières( Vieilles Forges). Pusieurs articles.

**LES** 27-28 septembre au 505, 14e avenue, Grand-Mère (plusieurs familles)

**SAMEDI** au 830 Lanvière, Pointe-du-Lac. Porte aluminium, four encastré et plaque, etc.

**SAMEDI** seulement, dès 9h au 5159 Laflamme, Trois-Rivières-Ouest, divers objets, meubles

**SUPER** vente de garage, machines à coudre industrielles et domestiques, à compter de 40$, machine à aiguiser les patins, le tout en très bon état et autres choses aussi génératrice 5400 watts, au 560 de l'Eglise Saint-Narcisse, samedi et dimanche, entre 9 et 19h

**VENTE** de garage, samedi, dimanche, cause déménagement. Meubles et divers articles, au 7 Duval, Trois-Rivières-Ouest

**VENTE** de garage, samedi 27 septembre, de 9h à 16h, au 565 de Callières, Cap

**VENTE** de garage au 400, Patricia, Saint-Louis de France, samedi 27 septembre

**VENTE** films VHS et DVD, jeux, samedi et dimanche, midi à 17h, au 500, chemin Sainte-Marguerite, Pointe-du-Lac. 377-9977

**VENTEMde garage, samedi 27 septembre, 9h à 16h, au 1740 Sainte-Marguerite, Pointe-du-Lac. Beau temps, mauvais temps**

**Sainte-Angèle-de-Laval**
**3½ : 309 $** ▶ **Chauffé**
**Concierge résidant, transport en commun, 3 stationnements possibles, vue sur le fleuve, endroit paisible.**
**BUREAU DE LOCATION**
**222-9897 - 370-7383**
**201, av. Pierre-Laporte, app. 101**
**Sainte-Angèle-de-Laval**
1093255

**TROIS-RIVIÈRES**
1001, Laviolette (eau chaude)
2½ : ..... 275 $
1500, Sainte-Marguerite
(non chauffé, non éclairé)
Grand 3½, adapté pour handicapé ..... 400 $

**TROIS-RIVIÈRES**
**770, Saint-François-Xavier**
2½ pièces, chauffé, éclairé.
Endroit paisible, 40 ans et plus, sécuritaire, interphone, salle communautaire, stationnement, conciergerie sur place. ASCENSEUR.

RÉSIDENCES POPULAIRES TRIFLUVIENNES
**696-0600**
1093325

**PLACE DE CHOIX POUR GENS RETRAITÉS**



**CLIENTÈLE DE CHOIX**
Vous songez à vendre votre résidence pour vous libérer des travaux d'entretien... Venez nous visiter. Nous vous offrons un mode de vie calme, confortable, avec piscine, beaucoup de verdure et d'enchantement.
*À proximité du centre LesRivières, de la caisse populaire, de la clinique médicale, de l'arrêt d'autobus, des restaurants et supermarchés.*
**Les appartements Le Corbusier**
**379-8513**
1090512
**AUSSI AU CENTRE-VILLE**
**rue des Forges**

- **SÉCURITÉ**
- **CONFORT**
- **TRANQUILLITÉ**

**GESTIMAX INC.** www.GESTIMAX.COM MEMBRE DU GROUPE BOISVERT

**3400 - 3470, LOUIS-PASTEUR**
1 1/2 à 5 1/2, Terrasses Seigneuriales, près hôpital Sainte-Marie, sécurité, insonorisés, ascenseur, piscine intérieure, sauna, dépanneur, restaurant, salon de coiffure. Bienvenue aux retraités. Rabais aux universitaires et collégiens sur 1 1/2 et 2 1/2.
**Tél. : 379-9429**

**DOMAINE LES RIVIÈRES**
1425, des Cyprès, Trois-Rivières
1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, chauffés et éclairés, stationnements intérieur et extérieur, près centre d'achats Les Rivières, conciergerie et maintenance sur place, immeuble insonorisé.

**DOMAINE DE LA RIVIÈRE OUEST**
110 à 250, Meunier, Trois-Rivières-Ouest
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, non chauffés et non éclairés, stationnement extérieur, près du Carrefour Trois-Rivières-Ouest, conciergerie et maintenance sur place.

**PLACE DU CENTRE**
950, rue Royale, Trois-Rivières
2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, chauffés et éclairés, stationnements intérieur et extérieur, piscine intérieure, en plein centre-ville, conciergerie et maintenance sur place, **immeuble insonorisé.**



**Le Manoir** *Résidence pour personnes âgées*
PLACE DU CENTRE
**950, rue Royale, Trois-Rivières**
**Studio et 3 1/2 pièces, chauffés et éclairés.**
Service de repas avec salle à manger, de coiffure, d'infirmière.
Récréativité, surveillance 24 h, sonnette d'appel d'urgence.
*Appelez dès maintenant* **379-9429**
1090497

**MEGA VENTE DE GARAGE**



**le samedi 4 octobre** 2003 de 9h à 16h

Plus de 300 000$ de marchandise à liquider.
Directement du centre de distribution CO-OP
(aucun intermédiaire).

- **Quincaillerie**
- **Articles de jardin**
- **Articles de patio**
- **Outillage**

**Jusqu'à 70% de rabais**

- Tables à 1$
- Tables à 2$
- Tables à 3$
- etc.

- Marchandise neuve ou légèrement endommagée
- Prix "payez et emportez"
- ARGENT COMPTANT SEULEMENT

1087216

CO-OP
Quincaillerie
Matériaux
Centre de jardin
www.cfqtr.qc.ca

**300, rue Albert-Durand, parc industriel #1, Trois-Rivières**

## 211 Souffleuses

**ATTENTION** bricoleur! 6 souffleuses, prix pour le lot 500$. 819-378-0434

**SOUFFLEUSE** à neige, marque White, 1996, moteur 10 forces, en excellente condition. 750$. 819-374-2663

**SOUFFLEUSE** Pronovost TRC-92, chute avec moteur orbite, déflecteur avec cylindre, tambour rotatif, très propre, pour tracteur de 75 forces et plus. 3500$. 379-5946

## 213 Machines à coudre

**BRODEUSE** PC-500 de Brothers, tout équipée, valeur 3000$ pour 1500$. 697-3900

**OMÉGA** sur meuble, toutes opérations, 125$. 379-6967

**SPÉCIAL : 900$**
Overlock, industrielle, Singer, en très bon état.
819-472-3149 ou
819-479-0029

## 214 Machineries, outillage

**ACHAT** et vente, tours, scies, perceuses, millings, shears, plieuses, punch press, etc.. Garant Machineries, 418-837-5832, soir: 418-837-9597

**BANC** de scie Delta RT-31 avec scoring et dépoussiéreur, valeur 12 000$ pour 3500$. Compresseur au gaz, 5 forces, développe 17 CFM, servi 1 mois, 1995$. Compresseur 30 forces, industriel, développe 67 CFM, fonctionne sur 550. 3800$. 819-539-4286, 531-2654

**COFFRE** à outils, 12 tiroirs, avec outils, 600$. 374-5454

**CORROYEUR** 4 po, sableuse à disque, scie à ruban, le tout 300$. 372-5435

**DÉCHIQUETEUSE** à feuilles et branches, jusqu'à 1½ po, Craftsman, 8 forces, 325$. 376-0269

**MIXEUR**, échafaud; brouette, remorque. 378-1256

**PRIX** débarras : équipements complets d'atelier, incluant 2 tours, 1 presse, boyau hydraulique neuf et plus. Faut vendre! 293-2944

**TORCHE** à couper et à souder. 694-0301

## 227 Équipements de bureaux

**TÉLÉCOPIEUR** Toshiba TF-621 + meuble, 250$; photocopieur Toshiba 1550, 250$; imprimante laser HP5L, 100$; table à dessin, 150$. 378-4375

## 228 Équipements de commerces

**ÉQUIPEMENT** d'esthétique, à l'état neuf, à vendre. 373-3216

**FOUR** à convection au gaz. Évier commercial en acier inoxydable. 696-0480

**PLAQUE** de cuisson avec four électrique, 36 po, Général Électric, 400$. Robot à beignes, Belshaw, 500$. Moulin à café Ditting, 200$. Mario, 373-5567, 694-5561

**POUR** coiffeuse, meuble de travail, avec tiroirs et miroir + 1 chaise hydraulique, 400$ négociable. 537-5365

**RECHERCHE** lavavo de coiffure, en bon état. 819-609-2465

**TABLES** et chaises de restaurant ou de bar, en très bon état. 296-3339

## 235 Mobilier articles maison

2 causeuses, très propre. 379-6316 après 9h

**ACHÈTERAIS** lit, 48 po, avec tête très haute et pied. 376-3519

**ACHETONS COMPTANT!**
Besoin urgent: mobiliers de chambre, salon, cuisine, appareils ménagers; meubles pour enfants et meubles antiques. 370-5633

**A ÉCOULER REPRISE DE FINANCE**
Mobilier de chambre d'enfant fini bois. Laveuse-sécheuse Inglis, grande capacité. 2 causeuses modernes, dossier haut. Mini laveuse Inglis, neuve. 2 congélateurs 8 pi et 12 pi horizontaux. Magnifique mobilier de cuisine, moderne, 7 morceaux, en bois naturel. Lot de matelas neufs, 39, 54 et 60 po. Tous ces morceaux sont presque neufs. Peuvent être vendus séparément. 370-5633

**ALIBABA MEUBLES USAGÉS DE QUALITÉ**
Achat - vente.
Meubles + antiquités.
Déménagement
1535 Laviolette
694-5718

**ANTIQUITÉS LACOMBE**
Achat et vente. Allons dans rayon 50 milles de Trois-Rivières. Payons très bon prix. 1048, Champflour, Trois-Rivières. 374-4931

**AUBAINE** mobilier chambre, stratifié, comme neuf, 275$. 691-2985

**BASSINETTE**, 30$; chaise haute, 15$; barrière, 30$; luminaires; table ronde, 36 po, blanche; le tout très propre. 373-9139

**BEAUDET MEUBLES NEUFS ET USAGÉS**
Achat, vente, appareils ménagers, cuisine, salon, chambre, matelas. Comptoir de pièces. Financement. 164, Sainte-Madeleine, Cap. 374-5031.

**BIBLIOTHÈQUE** 3 sections, mélamine avec lumière intégrée; table d'ordinateur, 48 po. 373-5417

**BOUTIQUE DE L'USAGÉ**
1031, Sainte-Cécile. Achat et vente, meubles et antiquités. 609-5888

**BUREAU** acajou 36x72, 4 tiroirs; classeur latéral, 375$. 377-3014

**CANAPÉ** 3 places, très propre, 125$. À voir. 371-3808

**CAUSEUSES** inclinables, 450$ chacune, 1 an d'usure. 693-1342

**CUISINIÈRE**, ventilateur de plafond, luminaires, couvre-lit, rideaux. 374-8196

**DIVAN** Elran avec fauteuil Elran, propre, meuble audio, noir, table centre, table d'appoint, noire. 378-8578

**DIVAN** en cuir la-z-boy, mobilier de cuisine, avec buffet, cuisinière neuve, etc. 370-2865

**DIVAN** et fauteuil, très propres, 100$. 373-8964

**ENSEMBLE** d'armoires en chêne, 1000$; mobilier salon ancien, 100$. 378-2340

**EXCLUSIVITÉ** mobilier de cuisine chene massif, table 72 x 39, 4 chaises, 600$ seulement; table de salon, colonial, 50$. 373-4997

## 235 Mobilier articles maison

**JENN-AIR**, 95$; four à encastrer, 115$; miroirs muraux, un de 5 pi X 8 pi, un de 3 pi X 8 pi , 100$ les deux. 374-1683

**LA MEUBLERIE DU CAP**
Meubles neufs et usagés.
NOUVEAU :
vendons matelas Sealy.
309, rue Boulard, Cap, arrière McDonald. 378-9434

**LAY-Z-BOY**
5 ans d'usage, causeuse (sofa) + 2 fauteuils, 450$. 693-2782 ou 371-4030

**LIQUIDATION ATL ÉLECTROMÉNAGERS**
Vente, service, pièces, au 2029, Saint-François-Xavier, Trois-Rivières. 375-8052

**LIT** capitaine, 39 po, en bois, avec matelas presque neuf, 125$. 379-5361

**LIT** d'eau queen, blanc, 100$, divan-lit, cuirette noire, 100$. 376-6623

**LIT** électrique ajustable, avec double vibromasseur et matelas de latex, 1200$. 418-328-4456

**LIT** gigogne avec tête bibliothèque en mélamine blanche, 2 matelas inclus, très propre, 200$. 819-537-0297

**MATELAS** 54 po, 60 po, sommier 39 po, poêle jaune. 374-7817

**MOBILIER** cuisine: table et 6 chaises, 125$. 227-4972

**MOBILIER** de chambre complet pour enfant : lit, commode + miroir, meuble ordinateur + huche, meuble range-tout, étagères, table de nuit, 4 ans d'usage, comme neuf. 378-4907

**MOBILIER** de chambre, 4 morceaux, lit 39 po, 225$. 539-7910

**MOBILIER** de cuisine en bois, Roxton, 4 chaises, 400$, grande bibliothèque, blanche, mélamine, 400$. 819-264-2041, message.

**MOBILIER** de cuisine, fer forgé noir, table ronde en verre, noire, 42 po, 4 chaises rembourrées, bleu imprimé, 2 mois d'usure, bon prix. Après dîner : 378-1487

**MOBILIER** de salle à manger, 5 morceaux plus buffet, couleur perle, 450$. 819-295-3474 répondeur

**MOBILIER** salon El Ran, 3 places avec fauteuil, comme neuf, 500$. 693-6199

**POÊLE** à bois Kresno, 2 fauteuils sur billes. 378-5157

**SÉCHEUSE**, 200$; bibliothèque 3 sections 500$, 6 boites garde-robes pour rangement, 10$ chacune. 377-5597

**SOFA** et causeuse El Ran, 500$; meuble audio-vidéo, noir, 72 po, vitré, 400$; le tout très propre et négociable. 376-2094

**TABLE** de travail et à dessin; table et 2 chaises en bois (d'enfant); manne à linge, rotin; vaisselle 12 couverts; cadres; humidificateur; chaise longue, bois; poêle au gaz. 376-1101

**URGENT** poêle, réfrigérateur, table de cuisine, neuf. Cause : départ pour l'extérieur. 374-0898

**VANITÉ** complète, armoires, douche, toilette. 691-1389

## 237 Appareils électroménagers

**AUBAINE AVEC GARANTIE**
Appareils ménagers à partir de 95$. Financement. Livraison. Pièces. 374-5031

**B.R. SERVICE ENR.**
Vente, réparation, achat, d'appareils ménagers.
Depuis 27 ans. 1 an de garantie. Comptoir de pièces: au 268 Saint-Laurent, Cap. 376-0559. Service à domicile: 374-1147

**CUISINIÈRE** électrique Jenn-Air, en parfaite condition. 377-4892

**CUISINIÈRE** Kitchenaid, sans tête, dessus céramique, convection, autonettoyant, prix à discuter. Cause déménagement. 375-5375

**ÉLECTROMÉNAGERS** usagés, entre 100$ et 160$. 296-2340

**GÉLINAS ÉLECTROMÉNAGERS**
Usagés de qualité.
Vente et service.
1735 Royale, Trois-Rivières. 692-7229

**IDÉAL** pour chalet, plaque de cuisson et hotte intégrée, four encastré, 800$. 691-9714

**LAVE-VAISSELLE** encastré, Inglis, noir, 150$ négociable. 373-1180

**LAVEUSE** et sécheuse, Admiral, blanches, état neuf, 550$. 696-2294

**LAVEUSE** et sécheuse, couleur amande, très propres, 250$. 538-1951, 531-3951

**LAVEUSE** et sécheuse G.E., 150$. 376-2983

**LAVEUSE** Maytag, excellente condition, 200$. 377-2079

**LAVEUSES** sécheuses, cuisinières, réfrigérateurs usagé(e)s de toutes marques. 693-3393, 6035 boul. Jean XXIII, Trois-Rivières-Ouest

**MINI SÉCHEUSE**, fonctionne sur 110 volts, 85$. 379-5361

**POÊLE** à bois, blanc, avec réchaud et fourneau, prix à discuter. 268-5038

**RÉFRIGÉRATEUR**, cuisinière, laveuse et sécheuse, en parfaite condition, les 4 pour 750$. 375-8052

**RÉFRIGÉRATEUR** amande, 18 pi³, propre, bon état, 100$ ferme. 375-1478

**RÉFRIGÉRATEUR** et cuisinière Inglis, blancs, parfaite condition, très propres, 600$ négociable. 233-2517 ou 609-2517.

**URGENT** de vendre, poêle et réfrigérateur blancs et récents. 373-8416

## 239 Antiquités artisanat, bijoux

**MOBILIER** de salle à manger Marie Tudor, 9 morceaux, début 20e siècle, 3200$. 418-365-3182

## 241 Animaux

4 chiots boston terrier, mâles, 10 semaines, vermifugés, propre, prêts à partir, 250$. 819-535-3210

**ACHAT** chevaux, poneys, selles et aussi chevaux pour abattoir. 819-372-0079

**ACHAT ET VENTE DE FOIN**
Ripe en sacs et perches de cèdre; balles carrées et rondes, sans poussière, bonne qualité. 1-418-661-0085

**À** donner : chatons avec pouce ou sans pouce, dans bonne famille. 819-264-2156

## 241 Animaux

**ANIMALERIE PETLAND CAP ET SHAWINIGAN COURS MATERNELLE GRATUIT À L'ACHAT D'UN CHIOT PLAN DE FINANCEMENT SERVICE DE TOILETTAGE**
Chiots: shih tzu, berger allemand, jack russell, épagneul cocker, basset croisés, boston terrier, bichon maltais, bouvier des Flandres, carlin, caniches miniatures, golden retriever, labrador chocolat. Bientôt fox terrier. Chatons manx, persans, himalayens, abyssins et siamois; chatons domestiques, (stérilisés et dégriffés). Cap : 372-1877
Shawinigan : 539-3588

**AQUARIUM** 72 gallons, avec meuble, en bois et mélamine, tête piano, accessoires, filtre Fluval 403, très propre, 550$. 693-9165

**À** vendre : grosse ânesse, avec petit et plusieurs chevres. 379-6429

**BEAGLE**, bichon, shih-tzu, pittbull, cocker. 377-3015

**BICHON MALTAIS** chiots enregistrés, parents sur place, élevage au poil d'ange. 819-536-5066

**CANADIAN** quarter horse, hongre, 15 ans, dompté selle et voiture, très tranquille, idéal pour débutant; paint horse, hongre, 2½ ans, doux et affectueux, lignée de "raining"; aussi, 2 selles et accessoires disponibles. 450-501-1248, 418-362-2748

**CHATONS À DONNER**
8 semaines. 374-2898

**CHATONS** Himalayen, blue point, 8 semaines, 100$. 418-365-6165

**CHEVAL** canadien enregistré, 15 mains 2 Bai, 3 ans, dompté selle et voiture, très doux; jument poulinière Standarbred enregistrée, 12 ans. 372-0423

**CHEVAL** Standerbred 12 ans, dompté. 450-835-4358

**CHEVAUX** Canadien à vendre, 8 ans, 16 mains, 3500$; demi cheval Quarter Horse arabe, 12 ans, excellent pour enfant, 2500$, avec équipement au complet; idéal pour randonnée, 693-6988.

**CHIOT** 8 semaines, labernois, cage, bouffe, collier, 100$. 372-0770

**CHIOT** femelle croisé, labrador colley, adore les enfants, 50$. 379-1419

**CHIOTS** yorkshire, banji, shih tzu, pequinois, pincher nain et bichon croisé. 535-4133. www.animalerie-lagriffe.com

**CHIOTS** bergers australiens, 3 mois, pure race, enregistrés, vaccinés et vermifugés. 819-263-0762 ou 819-691-6480, cellulaire.

**CHIOTS** bichons frisés à vendre. 819-293-8263, Nicolet, demandez Linda.

**CHIOTS** bichons frisés, enregistrés ou non, vaccinés, vermifugés. 819-289-2921

**CHIOTS** bouvier bernois et chiots labernois. (819) 289-2061

**CHIOTS** bouviers-bernois, élevage milieu familial, 1 femelle, 2 mâles, 450$. Travail : 293-5295, cellulaire: 386-4830 demandez Claude ou Véronique

**CHIOTS** labradors croisés chiots bergers croisés, 40$ chiots colleys croisés, 40$ chiots bernois croisés, 75$ chiots labradors purs, noirs, 75$. Achetons chiots. 233-1711, 372-7755

**CHIOTS** labradors noirs, nés le 2 août, pure race, 150$. 819-539-1090

**CHIOTS** Labrador bruns; chiots Husky, pure race; chiots Labrador croisés. 379-9130

**CHIOTS** labradors chocolats, pur sang, sevrés, 8 et 12 semaines, 200$. Labrador noir, 8 semaines, 75$; Sangliers pour méchoui, congélateur, élevage ou reproduction. 819-296-1316

**CHIOTS** poméraniens: miniatures et moyens, purs, blancs, roux. 819-228-3752

**CHIOTS** purs, vaccinés, à rabais: shih-tzu (3), rottweillers (2), 225$ chacun; bouviers des Flandres (2), 350$; shih-tzu 3 ans, 75$; saint-bernard, 8 mois, labrador blonde, 1 an, 125$ chacun. 819-394-2849

**CHIOTS** Schnauzer nains, vaccinés, vermifugés, 2 - sel et poivre, 4 - blancs, 300$. 293-5105

**CHIOTS** shethland (coley miniature), vaccinés, vermifugés, sable et blanc. 535-3591

**ÉLEVAGE DU MOLOSSE**
chiots cane corso, 1200$, chats à donner, moins d'un an, husky croisé labrador blond, 6 mois, mâle, 100$. 697-6861, 233-7077

**ÉQUITATION CLASSIQUE**
Cours d'équitation classique, débutant et avancé, privé ou en groupe, enfants et adultes. Débourrage de poulain. Cours de voltige. Samedi : service de garderie. Centre Équestre à Tous Crins. 375-6826

**GRANDE** niche isolée, avec toit ouvrant pour faciliter le nettoyage. 298-3293

**GRAND** vivarium en mélamine blanche et porte vitrée, tout équipé, pour iguane, lézard, etc, 150$. 377-1043

**GUILDING** canadien, 2 ans, enregistré, dressé selle et voiture, débutant, 3500$. 819-692-5869

**JUMENT** Quaterhorse, 16 ans, couleur grise, très bien domptée pour la selle et très bonne santé, raison de la vente, manque de temps. 1400$. 691-0196

**LAPINS** Nouvelle Zélande et Californien, jeunes mâles et femelles. 418-339-2711

**MÂLE** carlin, 3 ans, aussi bon pour accouplement, très doux. 374-1736

**PERRUCHE** 1 ½ an, avec cage et accessoires, 25$ le tout. 373-4511

**POULINS** Appaloosa, 3 mâles, 1 femelle, enregistrés, colorés, bon prix. Livraison possible. 418-329-2304

**POUR** accouplement, mâle Yorkshire terrier, (petit 3.5 livres), 693-6394

**QUARTER HORSE** 8 ans, guilding, bien dompté, très calme, 1800$. 418-328-3546

**SELLE** western, marque Winnipeg, 16 po de siège, environ utilisée 10 fois, très propre, 800$. 694-7099, pagette : 695-7911

**SHIH-TZU** chiots, mâle et femelle, tricolores, pure race, 819-221-2870

**TRÈS** beau beagle propre, 200$. 371-3854

**YORKSHIRE** mâles, femelles, pure race, vaccinés, vermifugés, prêts mi-octobre. 377-5767

## 245 Électronique, informatique

**ÉCRAN** d'ordinateur, 14 po, 30$; chaise en métal, noire, 30$. 693-5730

**M.D. INNOVATION CONCEPT**
Achat, vente et réparation ordinateurs neufs et usagés
Pentiums I, II, III, IV.
Visa, Interac. 371-7615

**ORDINATEUR** IBM, 750 GHZ, complet. 371-8741

**ORDICHEF**
www.ordichef.com
*Le plus grand choix d'écrans usagés en Mauricie*
Écrans à compter de 10 $.
Ordinateurs neufs et usagés
VENTE, ÉCHANGE
RÉPARATION
PORTATIFS :
Pentium II 366 : 525 $
Pentium III 500 : 600 $
(819) 295-5151

**ORDINATEUR** PC Pentium 233, 3.2G, lecteur CD 32X, modem intégré, écran couleur 15 po, haut-parleurs, imprimante couleur hp deskjet 920c (achetée en 2002, valeur 250$), scanner SnapScan 1212P AGFA (valeur 150$), plusieurs logiciels, 450$. 379-6426

**ORDINATEUR** portable, Celeron, 1.3 ghz, disque dur 20 go, modem, Windows XP, avec lecteur DVD + mallette, payé 2000$, demande 1300$. 697-3634

**ORDINATEUR** usagé, Pentium III, 800 MHZ, 128 megs, disque dur 40 gig, 475$; ordinateur AMD, 500 MHZ, 128 megs, modem 56K, 250$; ordinateur Pentium III, 500 MHZ, 128 megs, 425$. Moniteur vendu séparément. 694-4555.

**RÉPARATION** et vente d'ordinateurs. Sylvain: 694-0181
http://syduhamel.netfirms.com/

**SERVICE** à domicile, installation, configuration, réparation, résidentiel et commercial. Alain: 372-1582

**SYSTÈME** de son marque JVC, modèle THE-600, cinéma maison avec DVD video, 5 colonnes plus "Subwoofer", 3 mois d'usage, valeur 1200$ pour 900$ négociable. 379-8150, 609-1466.

## 248 Instruments de musique

**2** guitares :1 électrique, 1 classique, valeur 400$ chacune, pour 135$ chacune. 697-2290, 609-5606

**ACCORDÉON-PIANO** marque Camerano, 400$. 376-1778

**ACCORDÉON-PIANO** très bel instrument. 375-8890

**AMPLIFICATEUR** de guitare Ibanez 50 watts; multi effets pour guitare Digitech. 378-9587

**BANC DE PIANO**
Achèterais banc de piano avec couvercle se relevant pour dégager un espace de rangement. S.V.P. téléphoner au 377-1577

**BASE** Ibanez, 1977, 275$; avec 2 pick-up neufs. Claude : 418-289-3515

**CRYBABY**, pour bass modèle GCB-100, 50$; tam-tam, 20$. 376-5624

**GUITARE** électrique-acoustique Parker P38, avec 2 pickups Gibson BB King, A-1, 675$. Ben : 374-1013

**GUITARE** Ibanez électrique. 376-6726

**PIANO** à queue Lesage, 4 pi 7 po, en bon état, 3500$ négociable. Paul: 379-1419

**PIANO** bas Willis, en bon état, 850$. 378-5924

**PIANO** digital, Technics, modèle SX-PX201, 52 notes. 819-538-0149, 534-8868

**PIANO** droit, marque Weber, 1948, 1000$. négociable. 375-1097

**PIANO** droit, restauré, 1200$. 378-7172

**PIANO** droit, Young Chand, (modèle supérieur), acheté en 99, garantie de 15 ans, noir lustré, impeccable, 4500$ négociable. 450-446-8912

**PIANO** Haines, acajou, en excellente condition, 2200$. 371-1069

**PIANO** Mason ¢ Risch, 1100$ négociable. 537-5365

**PIANO** Yamaha avec banc, 4200$. 418-362-2370

**QUAD** 303; Nad, Rotel, Denon, Polk audio, Paradyme, JVC. Acheteurs sérieux, 374-2787, pagette 696-6802.

**VIOLON** alto, caisse 15½ po, boîtier et archet inclus, 2000$. 375-2926

## 249 Photographie

**ACHAT** et vente d'appareils photographiques usagés. 376-9191 et/ou trois-rivieres@gosselin-photo.com

**AGRANDISSEUR**, couleur, 2¾ + accessoires de chambre noire, prix : 550$. 819-296-2767

## 252 Aménagement paysager

**COPEAUX** de cèdre, pour plate-bande . Sac de 2 pi³, 3$ ou vrac. 819-222-9814

## 261 Coin du bébé

**ARTICLES** divers pour bébé, allant de la bassinette au stérilisateur de bouteilles et bien plus... le tout presque neuf. Appeler avant 19h: 371-3597

**BASSINETTE** pour bébé, 30 x 54, blanche, couverture, draps et jeu d'activités; caroussel; sac de couchage d'enfant, 55$. 376-2070

**MEUBLES** et accessoires de bébé. 376-0337

**VÊTEMENTS** de fillette de 2 à 3 ans, très propre; + jouets et quelques articles de bébé. 373-5417

## 265 Produits santé beauté esthétique

**TABLE** électrique, pour kinésithérapie avec collier cervical, très propre, valeur 1200$ pour 850$. 293-2320

## 266 Vêtements, fourrures

**BOUTIQUE FRIPERIE CHEZ LOUISE PAUL**
623 Laviolette
Trois-Rivières. 374-2807

**FRIP-PRIX FAMILIALE CARREFOUR PHILIPS**
Achetons, vendons vêtements neufs ou usagés. Ouvert samedi et dimanche. 377-0258

**MANTEAU** et chapeau en vison, noir, presque neufs, 16 à 18 ans, 43 po longueur, valeur 4500$ pour 1200$. 378-2197

**VÊTEMENTS** pour friperie, de 9 à 12 ans, robes, manteaux, etc.. 376-6674

## 282 Matériaux de construction

**ACHÈTERAIS** pièces usagées de contreplaqué, 5/8 ou ¾ po, minimum 14½ pi largeur, 200 pi longueur. 693-0809 (ou message).

**À** qui la chance, 3000 morceaux de 2 x 6 x 8, 2.00$ chacun; 2000 feuilles de "rip" pressée ¾ po, 5.00$ chacune. 819-221-5437

**BOIS** sec pour meubles ou construction: chêne, frêne, orme, érable, merisier, cerisier, pin, épinette, pruche, tilleul, cèdre. Saint-Justin, 819-227-4836

**TRUST** 2x10 de différentes grandeurs, 5$ le pi linéaire. Aussi 2x10, 0.75¢ le pi linéaire. 418-289-2880 ou 418-365-7105

## 283 Portes et fenêtres

**4** fenêtres de porte patio, neuves, style français, 34 po large x 78 po haut, 250$ négociable. 379-3614, 532-3070

**FENÊTRE**, 83½ x 69, 2 battants, 20½ x 66½, et autres coulissantes. 373-3793

**FENÊTRES** à battants, tout PVC, 5 ans d'usure, 5 pi x 5 pi 6 po, 325$. 3 pi x 3 pi 4 po, 200$. 377-0934

## 284 Chauffage Climatisation

**2** poêles à bois, en fonte, 200$ le tout. 819-265-2578

**ACHÈTERAIS** unité de climatiseur, 8000 BTU et plus. 372-6989

**BI-ÉNERGIE** thermopompe 2½ tonnes, fournaise, réservoir 500 gallons. 691-4465

**COMBUSTION** lente modèle Bücheron, très propre, 300$. 373-6744

**COMBUSTION** lente Drolet, porte vitrée, 450$, cheminée 7 po, 2100 degrés, 500$, 5 cordes bois, 200$. 693-4075

**FOURNAISE** à huile à vendre. 379-9130

**FOURNAISE** à l'huile, avec bi-énergie; annexe à l'huile, + réservoir. 376-0326

**FOURNAISE** au gaz naturel de marque Téledyne, minimum 160 000 BTU, 400$. 537-5696

**FOURNAISE** Dettson, au gaz naturel ou propane (eau chaude) de 500 000BTU à 1 500 000 BTU, spécial 650$ 819-538-4273

**POÊLE** -foyer tout en fonte, Jotul no.6, 2 portes, 350$. Saint-Thècle, 418-289-3484

**POÊLE** à bois, 200$. 378-0967

**POÊLE** à bois Drolet, HT-1600, avec piedestal. 694-0631

**POÊLE** à combustion lente Vista Pacific 1,5 pi³, double paroi, sur pattes en fonte, garantie à vie, cheminée + raccords, valeur 2200$ pour 1200$. (819) 377-4586.

**POÊLE** à combustion lente, 24 x 16 x 18, très propre. 376-9192

**POÊLE** à granule de bois, marque Whitfield, environ 45 000BTU, en très bonne condition. 819-538-4520

**POÊLE** à huile, Efel Bayard, en fonte, couleur anthracite, 48 000 BTU, 2 mois d'utilisation, valeur 2700$ pour 1900$. 374-0961

**POÊLE** au gaz Regency, valeur 3000$ pour 1500$. 372-1785

**TRÈS** beau poêle à combustion lente, avec ventilateur, pas cher, 225$. 373-0021

## 285 Bois de chauffage

**ACHÈTERAIS** 3 cordes de bois de chauffage, sec, érable et hêtre, prix sur place. 374-2832

**A** vendre bois en longueur. Aussi bois vert en 15 po. 538-2567, 531-6538

**BOIS** de chauffage : rondins de bouleau et de plaine, 40$ la corde, non livré, bouleau et plaine, fendu, 45$ la corde, non livré, semi-sec. 268-5408.

**BOIS** de construction récupéré. Madriers 2x4, 2x6, 3x6, planches 1x10, poutres 8x8. 819-609-5968

**COUPE** de bois, chauffage-sciage, 1000 cordes, prix ½ ½. J. Magny, 533-5829, Saint-Jean-des-Piles.

## 285 Bois de chauffage

**SPÉCIAL**
Petit bois franc, en vrac, pour allumage; planches; moteurs électriques, 110-220, 550; convoyeurs avec "G-Box", "Ledger"; copieur industriel; broyeur avec boite de chargement + 2 convoyeurs. 600 rue Godin, Trois-Rivières. 375-7679

**SPÉCIAL** tremble, 35$ la corde, en 15 po, livré. 371-1752

## 295 Collection

**COLLECTION** de livres d'Elvis Presley, à vendre. Acheteur sérieux seulement. 379-5238

**J'ACHÈTE** souvenirs lot de cartes de hockey, baseball, avant 1989. 418-455-4221

**STELIO SOLE**, (6), feuilles d'or; Norwell (1) huile; bronze (coq). 819-222-5174

## 298 Marchandises diverses

**2** vanités à vendre, 1 en bois, 1 stratifiée. Faites une offre. 379-8542

**4** pneus d'hiver, avec jantes 14 po; tapis vert, 12x12 pi; 3 longueurs de cheminée isolée, 7x36 po, 2100 degrés. 819-222-5010

**RAMPE EN ALUMINIUM — BALCONS DE FIBRE DE VERRE**
G. DESCHÊNES & FILS inc.
Fabricant de rampes colonnes escaliers en aluminium
CHOIX - QUALITÉ - PRIX
R.B.Q. : 1639-2854-62
INFO : 379-1121

**4** sections de cheminée 36 po x 7 po, 2100 degrés + ensemble de départ intérieur. 371-9834

**ABRI** d'auto 11x20, en très bon état, 250$. 377-1497

**ABRI** d'auto Tempo 20 x 20, 6 pi 6 po haut, 1999, 2 portes coulissantes, 800$. 377-7114

**ABRI** Tempo, 20x20, parfaite condition, 800$. 371-4022

**ACCESSOIRES** et jouets pour garderie et enfants de 0 à 6 ans. 376-6674

**ACHÈTERAIS** combiné poêle, réfrigérateur, évier, blanc, bonne condition; lits 39 po, 696-0642, 376-3372

**ACHÈTERAIS** succession, antiquités, outillage, etc.. 375-8415

**ANNEXE** à huile, blanche, Bélanger; antiquités diverses. 418-328-3442

**ANTENNE** Star Choice, 99$ installée,. Remise de 150$. Jocelyn : 371-4489

**AQUARIUM** 130 gallons, tout équipé, meuble inclus, 1000$. 373-9538

**ARBRE** de Noël artificiel, barrière d'enfant, ventilateur de plafond, unité murale, vitrée. 379-8127

**ATTENTION!** Planches de pin blanc, 10 et 12 po, 8 à 16 pi longueur, 0.75$ pi ca; chauffe-eau électriques, Cascade, 40 et 60 gallons, lot fil souterrain. 450-568-2691, S.V.P. entre 8h et 17h

**BALANÇOIRE** véranda; ensemble patio, 6 chaises, miroir camion. 691-3540

**BANC DE PIANO**
Achèterais banc de piano avec couvercle se relevant pour dégager un espace de rangement. S.V.P. téléphoner au 377-1577

**BASSE** Ibanaise, 4 cordes, 300$. Tranchoir à viande Omas et un Berkel; Piqueuse à viande Idéal, le tout 500$. Heure des repas : 375-9066

**BEAUX** cèdres à haie et épinettes bleues du Colorado. 819-535-1308

**BILLETS** de saison des Vikings de Trois-Rivières, (situés arrière bancs des Vikings), 28 septembre au 29 février 2004, 23 billets à 8$ l'unité : 184$. 371-1947, cellulaire : 536-9381

**BOIS** de chauffage à partir de 25$ la corde. Tôle de toutes sortes. 819-221-5429

**BROWNING** semi automatique, 270 et Bushnel, 3x9-40, 575$; four émaux sur cuivre, 75$; ordinateur PowerMac 6100 + modem externe + imprimante, 60$; table à café (salon), 60$; porte extérieure, cèdre, 32 po, contre-porte, aluminium, 2½ po, 32 po, les deux 25$. 373-8866

**BUREAU** de métal 4 tiroirs 24x54 po, 35$. 6 chaises de cuisine en métal noir, comme neuves, 250$ le tout. 379-4905, jour: 380-3032

**CANOT** bout carré, 300$, poêle au gaz, 4 ronds, fourneau, huile, 250$. 375-8707

**CAUSE** : décès: 4-5 robes et 2-3 jaquettes pour handicapée (velcro), culottes et couches jetables (moyennes et grandes); siège d'auto (Chevrolet) qui sort "extérieurement" de l'auto. 376-7439

**CELLULAIRE** Fido, neuf. Lot de vêtements dame, 15$; table en marbre, 4 chaises et buffet, noir, 450$. 374-8989

**CHALOUPE**, aluminium, 14 pi, avec ou sans remorque et moteur Mercury 9.8, en parfaite condition; génératrice, moteur 12 forces. 539-3221

**CHASSE** au taisan (Roue du Roi). Pour information : Pourvoirie du Lac Blanc. 819-265-4242

## 298 Marchandises diverses

**CHEMINÉE** acier inoxydable, complète, 6 sections, 150$. 377-4164 (soir)

**CLASSEUR** 4 tiroirs. Coffre-fort; étagère Ready Rack. 696-0480

**CLÔTURE** intimité en bois, 6x8, 11 sections avec poteaux, 350$. 819-533-5276

**COIFFURE** cabaret sur roues + autres articles; vêtements dame, 7-8-9 ans; lit métal blanc, 2 étages. 379-0263

**CONGÉLATEUR** 15 pi. cubes, 125$; souffleuse-aspirateur à feuilles, 95$. 539-1914

**COSTUMES** d'halloween, liquidation totale, à bas prix. 376-7714

**COUPONS À LA LIVRE**
au : 1200 , 5e avenue, Shawinigan-Sud.

**DESHUMIDIFICATEUR** chaufferettes, ventilateurs (cage), fluorescents (2 tubes), panneaux 100/150 ampères, sentinelles 400/175, fournaise électrique, buvette réfrigérée.372-1383

**ENSEMBLE** couvre-lit, taies oreillers, juponnage, 2 lampes de chevet en verre, comme neuf, valeur 450$ pour 75$. Chaise d'esthtique, 95$. 378-3594

**EXCERCISEUR**, 800$; fauteuil, cuir, 225$; causeuses, 200$ chacune. 371-2523

**EXERCISEUR** Elliptique Horizon Fitness ESC-3, très bonne qualité, acheté le 20/03/03, 1500$; banc d'exercices York 2001, 200$; rotoculteur Sears 8 forces, 48 po, 500$; rotoculteur 32 po, 300$ pour tracteur de jardin. 819-535-9483

**FAUTEUIL** roulant de luxe, manuel, 4 mois d'usure, 1600$ négociable. 375-1473

**FENÊTRES** usagées, 48 po, 36 po et 29 ½ large, en très bonne condition; petit tapis roulant, non électrique; vélo stationnaire. 691-1138

**FONTAINE** géante, mesurant 12 pi diamètre, incluant 100 jets pouvant atteindre 8 pi de haut, prix discutable. 819-296-3128, 228-1101

**FOSSE** sceptique 1100 gallons, marque Wedco, 3 mois d'usage, valeur 1500$ pour 1200$. 233-3345

**FOURNAISE** à air chaud, avec accessoires; annexe à l'huile; petit bouc, miniature, blanc, 2 ans. 694-0441

**SUPER SPÉCIAL**
- Baril de bois en chêne
- Réservoir 1000 L, propre
- Gros réservoir en fibre de verre de 1000 à 5000 gallons
- Conteneur maritime 40 pieds
- Bois 8 x 8 po x 6 pi traité
- Escalier de métal : 100 $
- Gros lot d'échafaudage
- Tuyaux de ponceau (plastique) jusqu'à 36 pouces
- Poteaux de bois 25 à 35 pieds de largeur
- Coeur de porte 22 x 64

**MERCIER CP**
Autoroute 40 sortie 220 inc.
(819) 295-3425

**GARAGE** de toile, double, 18x20, 350$; mobilier de salon, genre colonial : 1 divan 3 places et 1 fauteuil 1 place + pouf, 400$ l'ensemble; chaise berçante en bois massif, 70$. 375-2825

**GAZEBO** pouvant se fixer à un mur, 11 pi 3 po x 15, valeur 3300$, pour 850$; enseigne publicitaire en bois, fixé à 2 poteaux en fer, 4 pi haut x 16 pi long. 819-296-3128, 228-1101

**GÉNÉRATRICE** Homelite neuve, 1 gallon d'essence de dépenser, capacité 4400 watts, 8 forces, idéal pour contracteur ou camp chasse et pêche, 1300$. 693-1847

**HONDA** génératrice 1000 watts, état neuf, 690$. 696-1225

**LAVEUSE** et sécheuse Westinghouse, blanches, 6 ans d'usure, 375$; carrosse pour bébé, marine, avec panier, 75$. Négociable. 373-6162

**MAJY-TOILE** Abris d'autos et auvents. Réparation et confection de toiles: commercial et résidentiel. Marjo: 819-379-7689

**MÉLANGEUR** à peinture RM, avec peinture, pour véhicules. 418-328-3967

**MOBILIER** de cuisine antique, fini noyer, table, 4 chaises, vaisselier, bahut, 1250$. 819-289-2968

**PAILLE** d'orge, herse à dents. 819-268-2372

## 298 Marchandises diverses

**PAVÉ** Paléo, cercle neuf, diamètre 6 pi 5 po, gris silex et nuancé brun/rouge/gris, 100$ chacun, livraison possible. 377-0934

**PELLE** à neige Fisher, 3 positions, avec équipement complet plus lame de recul, 3500$. 377-1001

**PERCHES** et piquets de cèdre à vendre. 375-3818

**PETIT** frigidaire, gaz, 12 volts; poêle Franklin, marque Fawcett; manteau fourrure loup, 10-12 ans, comme neuf. 375-5436

**PNEUS** d'hiver avec jantes, 185R14; lit tubulaire superposé, marine; échangerais table de 4 personnes pour 8 personnes. 293-4765

**PNEUS** d'hiver BF Goodrich Winter Slalom 215/75R15, (3000km), 350$; roue en fer gris, 15x6-5-5½ (pour Sportage, Sidekick, Sunrunner, Tracker, Vitara/Grand Vitara et X-90). 150$. 297-2405

**POÊLE** à bois à combustion lente; lit d'hôpital. 379-0692

**POÊLE** à bois home made pour 2000 pi², 150$. Cage à chien, extra robuste, "rod ½" 4x4x4 pi, 150$. 4 pneus hiver Michelin à glace, 1 hiver d'usure, 180x55xR13 sur jantes Reneault, 200$. 819-535-3377

**POMPE** à eau Berkeley, ½ force,

## 350 Voyages

**11 octobre** : Casino de Charlevoix.
30 et 31 octobre : 2 jours, 1 nuit, Casino de Charlevoix.
16 novembre : Casino du Lac Leamy (Hull).
Lily, 538-1246 (le soir)
Nicole D., 539-6118
Ghislaine, 539-3991
Nicole P. 221-4454

**28 septembre** : Danse-sing, au Casinon de Montréal, souper, 129$
29 septembre : Casino de Charlevoix, 2 repas, 39$
5 octobre : Les Alouettes de Montréal, 50$
17 octobre : Noël d'automne au Colibri, souper Noël, 86$
Voyages Arc-en-Ciel,
Nicole Lacroix 374-0747

**6 octobre**: Tremblant, 1 repas, guide local, 70$.
9 octobre : Casino Charlevoix 2 repas, 39$ (8 sièges)
17 et 23 octobre : Casino Charlevoix2 repas, 39$
22 novembre : Jardin Hamel et Galeries de la Capitale 1 repas, 46$.
CLUB VOYAGES SUPER SOLEIL. Denyse Drainville, 379-7661 ou 374-1050.

**À CONSERVER**
15 octobre : Casino de Montréal; 18 octobre : Marché aux puces Saint-Eustache; 29 octobre : Casino de Charlevoix, 2 repas, 37$; 20 novembre : Jardin Hamel, magasinage, Place Laurier.
**NOUVEAU! Venez voir Noël en automne au Faubourg du Soleil, 10-11-12 octobre, il reste 4 places, tout compris.** Edith, 379-0866 ou Super Soleil : 379-7661

**ÉVASION** Manoir Richelieu, 1- 2 novembre à 127$. 23-24 novembre, 110$. taxes et pourboires inclus. Compris : Autocar, 1 coucher, 3 repas buffet, avec l'agence : Mon Agence, Jean Pelland, 370-3121

**VOYAGE** Cayo Coco, El Senador, 2 semaines, 22 février au 7 mars 2004, départ Mirabel, 2 places disponibles et 1 place à partager en occupation double. Idéal pour retraités. 418-328-3605

**VOYAGES** en groupe : Le 4 octobre: mosaïculture, Jardin Botanique, souper et transport inclus, 69$. Le 29 février, spectacle Don Juan, théâtre Saint-Denis, transport inclus, 129$. Contactez Voyages Micheline Moreau : 418-365-5162 ou France au 418-365-7014

# 400 OFFRES D'EMPLOIS

*Les postes annoncés dans le secteur offres d'emplois, sont assujettis à la loi #50. Ces postes s'adressent donc également aux hommes et aux femmes.*

## 402 Personnel de restauration

**AIDE-CUISINER** à temps plein, de jour, soir et fin de semaine.
**Plongeur** du lundi au vendredi, de jour et de soir. Information entre 14h et 17h, 228-9434, Mario Bellemare

**CUISINIER(E)** ou aide-cuisinier(e), avec expérience, 30 heures et plus /semaine, Louiseville, Mario 228-3030

**CUISINIER-ÈRE** avec expérience dans la pizza et livreur demandés. Se présenter: PIZZERIA GEORGIO EXPRESS, 3640 des Érables, Trois-Rivières, (centre d'achats Normaville). 693-7444

**CUISINIER** demandé, avec expérience. Salaire à discuter. Apporter curriculum vitae à François, chez Stratos Pizzeria, 5030, boul. des Forges, Trois-Rivières.

**DIRECTEUR** de restaurant, vente banquet, Hôtel du Roy , Trois-Rivières. Expérience dans la gérance de restauration requise. Envoyer votre curriculum vitae au : 514-852-3164 ou exchan@excelmontreal.com

**LIVREUR** , serveuses et cuisinier demandés pour un nouveau M.C Pizza. Se présenter avec curriculum vitae au 27, rue Fusey, Cap.

**LIVREUR** demandé. Se présenter au : Stratos Pizzeria, 520, Sainte-Madeleine, Cap

**NOUVEAU** commerce sur la rue Thibeau, Cap. Employé(e)s demandé(e)s pour casse-croûte et bar laitier. Expérience serait un atout. Envoyez curriculum vitae par fax : 373-0873

**SERVEUSE** d'expérience demandée. Se présenter au Souvlaki du Sud, 1905, 5e Avenue, Shawinigan-Sud.

## 405 Personnel de métiers

**CARROSSERIE** Diamond recherche pour les régions de Trois-Rivières et Shawinigan, un peinture et un redresseur de châssis. 380-4892.

**CHAUFFEUR** de camion demandé pour transport de bois en longueur, avec expérience. 418-289-2874

**CHAUFFEUR** demandé, 3 ans d'expérience, pour plate-forme (flat bed) ou bi-train, Québec / Ontario / Nouveau-Brunswick. 819-646-5148, 819-531-3020

## 405 Personnel de métiers

**CHAUFFEUR** de tracteur pour déneigement résidentiel, 693-1168

**MÉCANICIEN** automobile d'expérience demandé, 40 heures/semaine, salaire selon compétence. Arvisais Auto, Saint-Boniface. 819-535-2376

**PLOMBIER**
ou apprenti demandé avec ses cartes de compétence pour travailler sur construction. 819-264-5623

**RECHERCHE** coiffeur(se)s autonomes et dynamiques. Demander Nathalie: 379-3070

**RECHERCHONS** equipe dynamique, travailleurs autonomes, en esthétique, coiffure et manucure, etc. 374-4964

**TECHNICIEN** en carrosserie demandé, avec expérience. Ouvrage à l'année. Au Centre du débosselage Nicolet inc. Demander Mathieu : 819-293-4645 ou 293-9313

**TRADUCTEUR(TRICE)S** vers le français. Français impeccable. Tout diplôme universitaire accepté. Expérience. De 46 000$ à 90 000$ par an. Traduction à faire exclusivement dans nos bureaux de Toronto. 416-975-5252, poste 305.

**URGENT!**
Technicien en électronique automobile demandé, installateur de démarreur à distance et de radio d'auto. Poste disponible immédiatement à temps plein, 40h/semaine. Minimum 2 ans d'expérience demandé. Salaire selon expérience.
**Lebeau vitres d'auto**
**48 Grande Carrière**
**Louiseville. 819-228-1888**
**demander René**

## 405 Personnel de métiers

**DÉSOSSEURS BOUCHERS JOURNALIERS**
Salaires selon convention collective et expérience. Se présenter à :
**Transformation B.F.L. (Lucyporc)**
212, Canton Sud
Yamachiche
*ou télécopiez curriculum vitae à :*
**(819) 296-1273**

## 405 Personnel de métiers

## 408 Personnel de vente

**Dynamique**
**Professionnel**
**Empathique**
**Sympathique**
**C'est bien vous ?**
**DEVENEZ**
**CONSEILLER AUX VENTES**
**AUTOMOBILE**
**VÉHICULE RÉCRÉATIF**
**MOTO / VTT**
Prochaine Formation
13 octobre 2003
**Plusieurs postes ouverts**
**Test de pré-qualification, aucune exigence académique, tenue professionnelle obligatoire**
**SEDC / DIFFEX inc.**
**7175, boul. Marion, bureau 210**
**Trois-Rivières-Ouest**
**(819) 374-8750**

## 413 Emplois divers

**AGRICULTURE** biologique. Nous engageons pour la cueillette des légumes et divers travaux dans les champs, jusqu'en novembre. Travail en groupe. Bonne forme physique exigée et capacité à lever des poids de 25 à 40 livres. Salaire : 7.30$ à 8$ l'heure ou plus selon l'efficacité, l'expérience et la qualité d'exécution du travail.
S'adresser à :
**LES JARDINS BARRY**
**Sainte-Anne-de-la-Pérade**
**(418) 325-2258**

**ARRETEZ ICI**
Vous offrez : dynamisme et ponctualité. Nous offrons : 8 postes à temps plein, avancement rapide, 13.50$/heure. Appelez-nous, lundi le 29 septembre, entre 9h30 et 13h. 379-9737

**BARMAID** demandée, avec beaucoup d'entregent. 371-9529

## 405 Personnel de métiers

**TOITURE MAURICIENNE inc.**

Entreprise dynamique spécialisée dans la fabrication de composantes en structure de bois, recherche des candidat(e)s pour combler les postes suivants afin de compléter son équipe gagnante.

### JOURNALIER(ÈRE)S

Pour les équipes rotatives de jour, soir, nuit

**Qualifications et exigences requises**

- Dextérité manuelle
- Capable de se véhiculer
- Posséder des bottes de sécurité
- Expérience non requise

**Conditions de travail**

- Emploi permanent, 40 heures par semaine
- Le salaire offert est de 8,25 $ à 9,55 $/heure
- Prime de soir de 0,20 $ et prime de nuit de 0,30 $
- Plan d'assurance collective
- Échelle de salaire progressive
- Formation complète et rémunérée

Si ce poste vous intéresse, veuillez faire parvenir, en toute confidentialité, votre curriculum vitae ou venez compléter un formulaire de demande d'emploi entre 8 h 30 et 12 h et 13 h à 16 h 30, à :

**Madame Cathy Lamarche**
**Distribution Toiture Mauricienne inc.**
**1970, Saint-Maurice Nord**
**Sainte-Marthe-du-Cap-de-la-Madeleine (Québec)**
**G8V 1V9**
clamarche@openjoist2000.com
**Télécopieur : (819) 374-4527**

**URGENT !**
**INSTRUCTEUR EN AÉROBIE**
**AVEC EXPÉRIENCE**
**(formation CAN.FIT.PRO ou autre)**
Salaire très intéressant.
Possibilité : 10 heures/semaine
*Faire parvenir votre curriculum vitae, le plus tôt possible, à :*
**Centre loisir Multi-Plus**
**3730, rue Jacques-de-Labadie**
**Trois-Rivières (Québec)**
**G8Y 5K7**
**Tél. : (819) 379-3562**
**Courriel : info@multi-plus.ca**
***a/s Nicole Lemay***

**LES ABRIS D'AUTO LAUNIER & FILS INC.**

# BESOIN D'INSTALLATEURS D'ABRIS D'AUTO

- Avec expérience de préférence
- Poste temporaire

*Se présenter au :*

**7995, rue Notre-Dame**
**Trois-Rivières-Ouest**
**Tél. : 377-5507**

**Pompes à eau LAUNIER & Fils inc.**

**DEMANDE RÉPARATEUR DE POMPES À EAU**

- Connaissance de petits moteurs à gaz et électrique
- Débrouillard
- Pour travail sur la route et en atelier
- Temps plein.

*Faites parvenir votre curriculum vitae à l'attention de M. Robert Launier au*

**7995, rue Notre-Dame**
**Trois-Rivières-Ouest, QC**
**G9A 5C9**
**Téléc. : 377-0180**

Vos curriculum vitae seront traités en toute confidentialité.

## 413 Emplois divers

**À Pointe-du-Lac**
**PRÉPOSÉ(E) AUX BÉNÉFICIAIRES**
2 postes à temps partiel (semaine et fin de semaine)
Horaire régulier 22,5 heures / semaine
***Formation obligatoire***
***1 an d'expérience***
Présentez-vous le mercredi 1er octobre entre 9 h et 12 h ou entre 13 h et 16 h au 3270, Notre-Dame, Pointe-du-Lac

## 418 Aides domestiques

Nous recherchons une **«nanny»** pour la maison et nos quatre enfants d'âge scolaire. Le travail consiste principalement à faire l'entretien de la maison, la lessive, préparer les repas du souper ainsi qu'accueillir les enfants au retour de l'école. Doit posséder une voiture. Le lieu de travail est à Trois-Rivières, du lundi au vendredi. Salaire très intéressant, à discuter.
**Tél. : 380-8843**

## 413 Emplois divers

**CAMELOTS** demandés, dans plusieurs secteurs Trois-Rivières et Trois-Rivières-Ouest. 377-4944

**CUISINIÈRE** avec expérience, pour résidence de personnes âgées. Information, Sylvain, 374-5278 ou 698-4571

**DANSEUSES** demandées, très payant. 1-800-698-4258

**FLEURISTE** poste disponible 30 h /semaine, expérience et/ou formation obligatoire(s). Apporter curriculum vitae: Fleuriste l'Arc en Fleur, 432 Thibeau, Cap.

**FORMATION EN ENTREPRISE**
Devenez conducteur(trice) de camion lourd, en 3 mois, et ce sans frais. Emploi assuré. Pré-requis : temporaire classe 1. 819-229-2200

**IGA, SAINT-PAULIN**
Gérant de fruits et légumes demandé, avec expérience, disponible immédiatement. 819-268-2028, demander Guy ou fax : 819-268-2231

**MÉCANICIEN** demandé, pour camions et remorques, avec expérience, salaire selon compétence. Contactez Serge : 819-229-3457

**PERSONNE** seule demandée pour garder personnes âgées, tout en étant logée et nourrie. 371-5947

**PRÉPOSÉS** au déneigement manuel de trottoirs, différents commerces de Trois-Rivières. Salaire de 10$ l'heure, sur appel. Envoyer vos coordonnées par fax : 693-5959

**RECHERCHE** personnes sérieuses désirant travailler à partir de leur domicile. Produits naturels, dans tous les domaines, efficaces et prix très abordables. Réunion sera offerte à ceux et celles que cela intéresse. Veuillez laisser nom et téléphone au: 535-9493

**SECRÉTAIRE** option comptable, poste régulier, 20 à 25h/semaine. Téléco-piez votre curriculum vitae : Métro La Pérade : 418-325-3533

**TROIS-RIVIÈRES**, nouvelle equipe, temps plein, temps partiel, pour prise de rendez-vous. Aucune vente au téléphone. Salaire le plus élevé de l'industrie, 9$ et plus + bonis. Hâtez-vous! 374-4432, de 9h à midi.

**URGENT**
Gestion Pro Bec Inc recherche 3 chauffeurs de camion-remorque, demeurant à Trois-Rivières et environs, avec expérience, pour Québec, Ontario, U.S.A. Expérience sur B-Train serait un atout. Camion attritré. Retour chaque fin de semaine. Salaire intéressant.
Faire parvenir curriculum au C.P. 41013 Le Mesnil Québec, G2K 2L7. 418-833-1256

# 500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES

## 504 Occasions d'affaires

**Pik-nik** *Une tradition de café depuis 1966*
**FRANCHISES DISPONIBLES**
Excellent choix de restaurants.
***Pour info :*** **Dominique Désilets**
**au (819) 374-8004**

## 504 Occasions d'affaires

**ASSOCIÉ-OPÉRATEUR**
pour clinique paramédicale, revenu supérieur, capital minimum requis 20 000$, préférence diplômé en science de la santé ou médecine douce, formation spéciale donnée par l'entreprise. Expédiez curriculum vitae par courriel : lasergroup@abacom.com ou par fax : 819-563-0708

## 515 Prêts, hypothèques

**PROBLÈMES FINANCIERS!**
Conseils, solutions et argent **à prêter 1re et 2e hypothèque. 819-694-4245**

# 600 TRANSPORT VÉHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES

## 621 Entretien réparations

**CARROSSERIE BLANCHET**
**ANTIROUILLE SPÉCIAL**
**34.50$ TAXES INCLUSES**
371-9043

## 623 Autos - Camions demandés

**371-1327** Payons bon prix pour véhicules défectueux ou en bonne condition.

**ACHETONS** autos et camions accidentés ou pour ferraille. 378-1369

**PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE**
Achetons autos et camions, accidentés ou non, 1975 à 2004. 378-4846

## 625 Autos à vendre

**1986** ,Toyota Cressida, 8 roues, bonne condition, 700$. 379-2722

**1989 CORSICA 100 000 KM**
automatique, 4 portes, freins neufs, 850$. 693-2782, 371-4030

**1990**, Dinasty, moteur 3300, automatique, 650$ négociable; 1985, Fiero, 350$ négociable; 1987, Nissan Pick-Up, 4x4, automatique, 6 cylindres, 850$ négociable . 297-2498, 285-2215

**1993** Nissan Sentra, automatique, mécanique et peinture neuves, prendrais échange. 819-537-6728

**1999** ,Oldsmobile Regency brougham. 296-3469

**2002** Mazda Protegé 5, 28 000 km, balance de garantie, 1 propriétaire. 371-8121

**2** Golf, 1992, gaz et diesel, 111 000 km, comme neuves (peinture, freins, radiateur). 298-2711, 383-9819

## 504 Occasions d'affaires

## 622 Garages de toile

## 622 Garages de toile

## 622 Garages de toile

**RÉSERVEZ IMMÉDIATEMENT**
VENTE à compter de 289 $ PDS
*En montre dans le stationnement du IGA Grand-Mère*
LOCATION à compter de 208 $ PDS Installation incluse
**POUR VOTRE AUTO EXIGEZ LACOMBE**



- LE MEILLEUR ABRI
- LES MEILLEURS PRIX
- LE MEILLEUR SERVICE
- LE PLUS GRAND CHOIX

**DISPONIBLE** Toile de rechange pour abri usagé

**LACOMBE ET FRÈRE**
891, 6e AVENUE, GRAND-MÈRE
TROIS-RIVIÈRES SHAWINIGAN GRAND-MÈRE
(819) 538-1696
Ailleurs en province : 1 877 738-1696

## 624 Location

# Nouveau!!!

## Location d'équipements:

- Excavatrice sur roues
- Excavatrice sur chenilles avec marteau hydraulique
- Skid-steer Thomas
- Compacteur



Kubota

**VENTE - SERVICE - LOCATION**

Le groupe **LAFRENIÈRE TRACTEURS**
54 ANS À VOTRE SERVICE
Sainte-Anne-de-la-Pérade
(à 20 minutes de Trois-Rivières)
Tél.: **(418) 325-2446**

**CRÉDIT 2e CHANCE**
**EUREKA**
Ford mazda HONDA KIA HYUNDAI CHRYSLER
**VÉHICULES NEUFS ET USAGÉS**
**Demande de crédit en ligne**
**www.auto-eureka.com**
***Rétablissez votre crédit.***
***Confidentialité assurée.***
**Madame Annie Leblanc**
**(819) 692-6207**

## 625 Autos à vendre

**374-1056**
**LIQUIDATION**
**LE KING DE L'AUTO**
**426 THIBEAU - CAP**
03 Grand Am SE, 14 950$
03 Sunfire, A-1, 11 950$
02 Sunfire, 4 portes, A-1
02 Taurus SE, tout équipée
02 Malibu, 35 000 km, V-6
02 Grand Prix, 30 000 km
01 P.T. Cruiser, équipée
01 Impala, bleue, équipée
01 Sebring LX, V-6, garantie
00 Bonneville SE, faut voir
00 Volvo S-80, très propre
00 Focus ZX-3, faut voir
00 Malibu LS, 36 000 km
00 Focus ZTS, tout équipée
00 Focus familiale, équipée
00 Grand Am GT, 4 portes
99 New Jetta GL, équipée
99 Protegé SE, 68 000 km
99 Cavalier Z-24, toit, rouge
99 New Beetle, toit, A-1
99 Alero GL, V-6, 4 portes
99 Cavalier, 56 000 km, A-1
99 Honda Civic, 55 000 km
99 Intrigue GL, 55 000 km
98 Honda Accord, bijou
98 Camry, tout équipée
97 Grand Am GT, 4 portes
94 Sunbird, 5 vitesses, A-1
**CAMIONS**
00 Sonoma, King Cab, V-6
00 Dakota, King Cab, V-6
00 Montana, sable 2 tons
00 Explorer, 4x4, 2 portes
00 Jimmy SLT, 4 portes
00 Grand Cherokee Laredo
00 Astro, tout équipé, A-1
00 Jimmy, 4x4, 2 portes
00 Windstar LX, 11 950$
99 Trans Sport SE, allongé
99 Blazer, 4x4, 4 portes, A-1
98 CR-V, 5 vitesses, extra
98 Caravan, 4 portes, 8950$
**Financement sur place**
**Ouvert samedi**

## 625 Autos à vendre

**693-3328**
**DU NOUVEAU CHEZ**
**PIERRE CLOUTIER AUTOS**
**LOUEZ VOTRE VOITURE**
**36 À 60 MOIS**
**75 VÉHICULES EN INVENTAIRE**
02 Mustang GT, 40 600 km
02 Protegé 5 ES, 322.13$ comptant 1000$
02 Corolla CE, automatique
02 Civic LX-G, 29 700 km
02 Sebring LX, 43 000 km
02 Sentra XE, 282.82$ comptant 1000$
01 Sentra XE, 44 800 km
01 Saturn SC1, 50 000 km
01 Civic, 2 portes, 85 810km
01 Sentra GXE, 65 300 km
01 Echo, or, automatique
01 Civic DX, 47 300 km
01 Civic DX-G, 319.82$ comptant 1000$
01 Civic DX, 75 000 km
01 Focus SE, familiale
00 Echo, 10 595$
00 Néon, bas millage
00 Saturn SL-1, 50 400 km
00 Intrepid ES, 55 000 km
00 Grand Am SE, 37 900 km
00 Tiburon SE, 56 200 km
00 Cavalier, 31 200 km
00 Sunfire, automatique
00 Focus SE, 43 600 km
00 Lincoln LS, 41 000 km
00 Sunfire, 2 portes, 8995$
00 300M, or, 51 700 km
00 Accent GS, 51 250 km
00 Accent GSi, 62 100 km
00 Civic EX, 247.91$ comptant 1000$
00 Malibu LS, 33 500 km
00 Focus SE, 22 375 km
99 Sentra GXE, 55 200 km
99 Altima GXE, 70 100 km
99 Alero GL, 54 800 km
99 Sonata GL, 9995$
99 Esteem, 60 800 km
99 Protegé SE, 60 800 km
99 New Jetta, 67 400 km
99 Saturn SL-1, 68 400 km
99 Century, 50 460 km
98 Saturn SC-1, 8495$
98 Civic CX, manuelle
**CAMIONS**
03 Grand Caravan, 3.3L, 36 435 km, tout équipé
03 Rav4, manuelle, 6000 km
02 Escape XLT, 17 900 km
01 Grand Vitara, 333.15$ comptant 1000$
00 Montana, 323.96$ comptant 1000$
00 CR-V LX 59 300 km
00 Caravan sport, équipé
00 Caravan, 12 995$
00 Windstar LX, 58 700 km
00 Jimmy SLS, 58 700 km
00 Dakota sport, 362.87$ comptant 1000$
00 Grand Caravan, équipée
00 Grand Cherokee, 80 800 km, V-6, 4.0L
00 Sierra SLE, V-8, 4x4
00 Explorer, 79 500 km
00 Tracker, 28 500 km
00 GMC Savana, 76 900 km
00 Sportage, 4x4, 251.71$ comptant 1000$
00 Ford F-150, XL, 4x4
99 Cherokee, 79 050 km
99 Silverado, V-8, 4.8L
99 Grand Vitara, 64 500 km
99 Rav4, 83 000 km
99 Rav4, 53 000 km
99 F-150 XL, boite longue
98 Caravan sport, 3.3L
**Location**
**Financement**
**Garantie sur place**
**Ouvert samedi, 10h à 14h**
**www.pierrecloutierauto.com**

**ADOPTION-ÉMOTIONS**
ORGANISME BÉNÉVOLE
Pour enfants adoptés, parents biologiques et parents adoptifs.
**228-8667**

## 625 Autos à vendre

**850$** Chrysler Daytona 87, intérieur et extérieur impeccables, très bons pneus 4 saisons "low profil" faut changer les "gaskets" de tête. 819-221-3539

**ACURA** 3.2TL, 1999, 98 000 km, tout équipée + démarreur, aileron. 819-289-2306

**ACURA** Integra 2001, 28 000 km, grise, 2 portes. Robert : 691-6545

**ACURA** Integra 1994, LS/SE, 170 000 km, automatique, climatiseur, vitres électriques, 8 pneus Nokian, très propre, 7500$. 370-1760

**ACURA** Integra 97, noire, 138 000km, automatique, 9400$. 379-9323

**ACURA** RSX, 2002, rouge, vitres teintées, 17 300$. 691-4357

**ARVISAIS AUTO**
**SAINT-BONIFACE**
**PRIX PAR SEMAINE À L'ACHAT**
**0$ COMPTANT**
**819-535-2376**
**AUTOS**
03 Sebring, 78$ / 16 995$
02 Sunfire, 52$ / 11 495$
01 Saturn SCi, 45$ / 9995$
01 Sentra GXE, 55$ / 11 995$
01 Focus familiale, 50$ / 10 995$
00 Sephia, 32$ / 6995$
00 Sonata, 48$ / 10 495$
00 Tiburon SE, 50$ / 10 995$
00 Grand-Am, 50$ / 10 995$
00 Firefly, 32$ / 6995$
00 Protegé SE, 45$ / 9995$
00 Intrepid, 50$ / 10 995$
00 Saturn SL1 45$ / 9995$
00 Cavalier, 41$ / 8995$
00 Sunfire, 36$ / 7995$
00 Focus, 41$ / 8995$
99 Golf, 48$ / 10 495$
99 Lanos, 22$ / 4995$
99 Tercel, 32$ / 6995$
99 Sonata, 45$ / 9995$
99 Esteem, 32$ / 6995$
99 Saturn SC2, 45$ / 9995$
99 Accent GS1, 32$ / 6995$
99 Accent, 29$ / 6495$
99 Civic DX 45$ / 9995$
99 Elantra, 32$ / 6995$
99 Stratus, 41$ / 7995$
99 Corolla, 41$ / 8995$
99 Tiburon SE 48$ / 10 495$
**CAMIONS**
03 Caravan, 94$ / 20 495$
02 G-Caravan, 96$ / 20 995$
01 Venture, 57$ / 12 495$
00 Venture, 59$ / 12 995$
00 Sonoma 4x4, 71$ / 15 495$
00 Caravan, 52$ / 11 495$
98 Voyager, 39$ / 8495$
97 Rav4, 50$ / 10 995$
97 Ram 4x4, 48$ / 10c495$
95 Sunrunner, 59$5
Ouvert le soir du mercredi au vendredi. Ouvert le samedi.
**70 véhicules en inventaire**
**www.arvisaisauto.com**

**ASUNA**, Sunfire, 1993, rouge, 2 portes, 81 000 km, toit ouvrant, pneus d'hiver avec jantes, démarreur à distance, très propre, 3500$. 819-227-2174

**AUDI** 80, 1992, automatique, blanche, originale. 375-2923

**AUDI** 85, 140 000 km, à vendre pour pièces. 378-0264.

**BONNEVILLE** 1992, 240 000 km, 3500$. 693-6018

**BUICK** Century, 2003, beige, tout équipée, 14 700 km, comme neuve. 227-2007

**BUICK** Century 1988, en marche ou pour pièces. 374-1198

**BUICK** Lesabre Ltd, 1988, 151 000km, 3.8, équipée, impeccable, 1750$. 418-325-3012

**BUICK** LeSabre, 1994, comme neuve, 4 portes, blanche, prix : 5000$. Roland : 377-1482

**BUICK** Riviera, 95, 3.8Super Charger, 1995, 115 000km, tout équipée, toit ouvrant, pièces d'origine seulement, évaluée à 12 000$, pour 11 500$ négociable, 374-3008, 693-6333

**BUICK** Riviera 1986, tout équipée, utilisé 4 hivers seulement, 4500$. 377-2500

**BUICK** Riviera, 1995, bijou, entièrement équipée, garantie, aubaine 6995$. 819-539-1771.

**AUTO PIER**

**CADILLAC** 1993, Fleetwood, Sixty Spécial, 68 000 km, pas sortie l'hiver, très propre. 538-6565

## 625 Autos à vendre

**CADILLAC** Fleetwood, 1995, très bonne mécanique, très propre, 10 000$. 379-1922

**CADILLAC** sedan de ville, 1985, 950$ négociable. 379-9621, 693-4429

**CAMARO** 1985, blanche, 2900$ négociable. 371-3081

**CAMARO** Berlinetta 86, V-8, 305, automatique, équipée, plusieurs pièces neuves, modèle rare, 1900$ négociable. 819-386-4598

**CARAVAN** 1995, bleu foncé, propre, bonne condition, 3400$. 691-0142

**CAVALIER** 2000, automatique, climatiseur, 28 800 km, 4 portes, 9695$. 376-6828

**CAVALIER** RS, 88, automatique, bonne mécanique, 500$. 373-6010 message

**CAVALIER** Z-22, 1999, 80 000 km, 6500$ négociable. Cellulaire : 697-5266

**CAVALIER** Z-22, 99, 2 portes, 50 000km, manuelle, très propre, encore garantie, 7500$ négociable. Faut voir : 372-1478

**CAVALIER** Z-24, 1999, 2 portes, noire, garantie, manuelle, équipée, jantes et pneus d'hiver, 9200$. 819-693-7845

**CHEVROLET** Beretta 88, grise, 233 000km, automatique, démarreur à distance, silencieux neuf, 4 pneus d'hiver, 2 portes, toit ouvrant, 700$ négociable. Pagette : 696-6095

**CHEVROLET** Cavalier, 1998, 4 portes, 80 000 km, très propre, 5900$ négociable. À voir! 379-7496, 692-5011

**CHEVROLET** Cavalier RS, 93, V-6, 3.1, automatique, peinture et plusieurs pièces neuves, 2800$ négociable. 377-3130, 692-6279

**CHEVROLET** Cavalier 98, 2 portes, 123 000km, 6000$ négociable. 819-535-2511

**CHEVROLET** Cavalier 2000, 30 0000 km, 2.2L, 5 vitesses, 4 portes, 8000$. 373-8015

**CHEVROLET** Cavalier 1991, automatique, 4 portes, 550$; Buick Skylark 1987, 4 portes, automatique, 700$. 693-8181

**CHEVROLET** Cavalier 2000, bleue, 2 portes, automatique, climatiseur, 83 000 km, 371-3113

**CHEVROLET** Corsica 90, 100$ négociable. 695-2900

**CHEVROLET** Monte-Carlo LS, 1996, entièrement équipée, garantie 1 an, aubaine 4695$. 819-539-1771.

**AUTO PIER**

**CHEVROLET** Silverado, 4x4, 1992, monte 1995, avec 6.5 turbo diesel, bleu 2 tons, tout équipé, supet propre, 147 000 km, 15 000$ négociable. 819-224-7508

**CHRYSLER** Dinasty 89, propre, transmission défectueuse, 350$; Suzuki Forsa 88, accidentée, 250$, pneus neige presque neufs. 698-1374, 372-8604

**CHRYSLER INTREPID**
95, tout équipée, 3.3L, garantie 2 ans, 4900$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

**CHRYSLER** Intrepid, 1999, 70 000 km, 3.2L, V-6, 4 portes, tout équipée, mags, 12 500$. 373-8015

**CHRYSLER** Intrepid, 1994, 177 000km, rouge, 2500$. 535-6762, 692-5774

**CHRYSLER** Néon LE, 2000, 4 portes, mags, climatiseur, etc. garantie, aubaine 6995$. 819-539-1771.

**AUTO PIER**

**CHRYSLER** New Yorker (Salon), 1994, 132 000 km, très propre, cause de vente: décès. 819-233-2967

**CIVIC** 2001, 4 portes, manuelle, 76 000 km, 12 250$. 697-5709

**CONCORDE** LX 2000, tout équipée, condition A-1, femme propriétaire. 418-362-3170

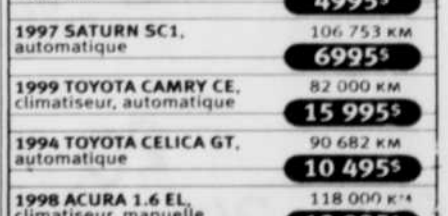
**CONVERTIBLE** Sebring 99, GXi, tout équipée, 17 500$. 819-535-9486

**DODGE** Colt, 89, 4 portes, manuelle, toit ouvrant, 800$. 376-7017

**DODGE** Colt 1989, extra propre, mécanique A-1, 1000$ négociable. 371-1869

**HYUNDAI Trois-Rivières**

| | |
|---|---|
| **2003 HYUNDAI TIBURON SE,** climatiseur, automatique | 37 849 KM **18 995$** |
| **2002 HYUNDAI ELANTRA VE,** climatiseur, manuelle | 89 500 KM **13 995$** |
| **2001 HYUNDAI ACCENT GSI,** manuelle | 25 762 KM **10 995$** |
| **2001 HYUNDAI ELANTRA VE,** climatiseur, automatique | 55 200 KM **11 995$** |
| **2000 HYUNDAI ACCENT GL,** climatiseur, automatique | 54 147 KM **10 995$** |
| **2000 HYUNDAI ELANTRA GL,** manuelle | 35 437 KM **10 595$** |
| **1999 HYUNDAI ELANTRA,** automatique | 73 584 KM **9995$** |
| **1999 HYUNDAI ELANTRA,** manuelle | 80 492 KM **8495$** |
| **1999 HYUNDAI ACCENT GL,** automatique | 106 575 KM **7595$** |
| **1999 HYUNDAI ACCENT L,** 62 378 km, automatique | 62 378 KM **7995$** |
| **1999 HYUNDAI TIBURON SE,** climatiseur, manuelle | 75 600 KM **9995$** |
| **1999 HYUNDAI ACCENT GS,** automatique | 36 509 KM **8495$** |
| **1998 HYUNDAI TIBURON SE,** climatiseur, manuelle | 93 000 KM **10 995$** |
| **1997 HYUNDAI ACCENT L,** automatique | 107 000 KM **6275$** |
| **1995 MERCURY MYSTIQUE,** automatique | 80 000 KM **5595$** |
| **2001 PONTIAC SUNFIRE,** manuelle | 33 496 KM **9995$** |
| **1997 PONTIAC TRANS SPORT,** climatiseur, automatique | 119 180 KM **10 995$** |
| **2000 PONTIAC MONTANA,** climatiseur, automatique | 61 467 KM **15 995$** |
| **1995 PONTIAC FIREFLY,** manuelle | 110 000 KM **4995$** |
| **1997 SATURN SC1,** automatique | 106 753 KM **6995$** |
| **1999 TOYOTA CAMRY CE,** climatiseur, automatique | 82 000 KM **15 995$** |
| **1994 TOYOTA CELICA GT,** automatique | 90 682 KM **10 495$** |
| **1998 ACURA 1.6 EL,** climatiseur, manuelle | 118 000 KM **12 995$** |
| **1992 ACURA INTEGRA LS,** automatique | 180 000 KM **5995$** |
| **1998 CHEV. CAVALIER,** automatique | 122 647 KM **7025$** |
| **2001 CHRYSLER NEON LE,** climatiseur, automatique | 44 401 KM **11 395$** |
| **1995 CHRYSLER SEBRING LXI,** climatiseur, automatique | 135 000 KM **5995$** |
| **2000 DAKOTA SPORT,** 4x4 | **21 595$** |
| **1994 CHRYSLER CONCORDE,** climatiseur, automatique | 140 000 KM **4995$** |
| **1999 DODGE STRATUS ES,** climatiseur, automatique | 103 000 KM **7995$** |
| **2001 FORD FOCUS SE,** climatiseur, automatique | 58 863 KM **13 995$** |
| **1999 FORD RANGER XLT,** climatiseur, manuelle | 105 850 KM **11 995$** |
| **1999 FORD TAURUS SE 24V,** climatiseur, automatique | 93 416 KM **10 395$** |
| **1996 FORD EXPLORER EDDIE BAUER,** automatique | 164 983 KM **12 595$** |



**Nous avons ce qu'il vous faut !**
**5225, boul. Jean-XXIII**
**Trois-Rivières-Ouest**
**Téléphone : (819) 374-3330**
**www.troisriviereshyundai.com**

**Problème de crédit? Besoin d'une auto?**
Nous avons la **solution!**
Faites affaires avec un concessionnaire de confiance établi depuis près de 100 ans. Programmes de 2e chance au crédit et de 1er crédit automobile disponibles.



**FORTIER AUTO CRÉDIT .COM**
*Appelez dès aujourd'hui sans-frais!*
**1-866-882-8801**
**Demande de crédit en ligne au www.fortierautocredit.com**

BIEN PLUS.

GM Canada

# GRANDE LIQUIDATION GM

GMC

SUNFIRE GRAND AM AZTEK MONTANA



SIERRA GMC ENVOY GMC SONOMA GMC RENDEZVOUS CENTURY



# PROFITEZ DES MEILLEURES OFFRES DE L'ANNÉE.

LES OFFRES DE LOCATION SE TERMINENT LE 30 SEPTEMBRE.

# 0% DE FINANCEMENT À L'ACHAT PENDANT 60 MOIS*

PLUS

1000$ de réduction*

À L'ACHAT OU À LA LOCATION, SUR PRESQUE TOUS LES MODÈLES 2003.

PONTIAC BUICK GMC

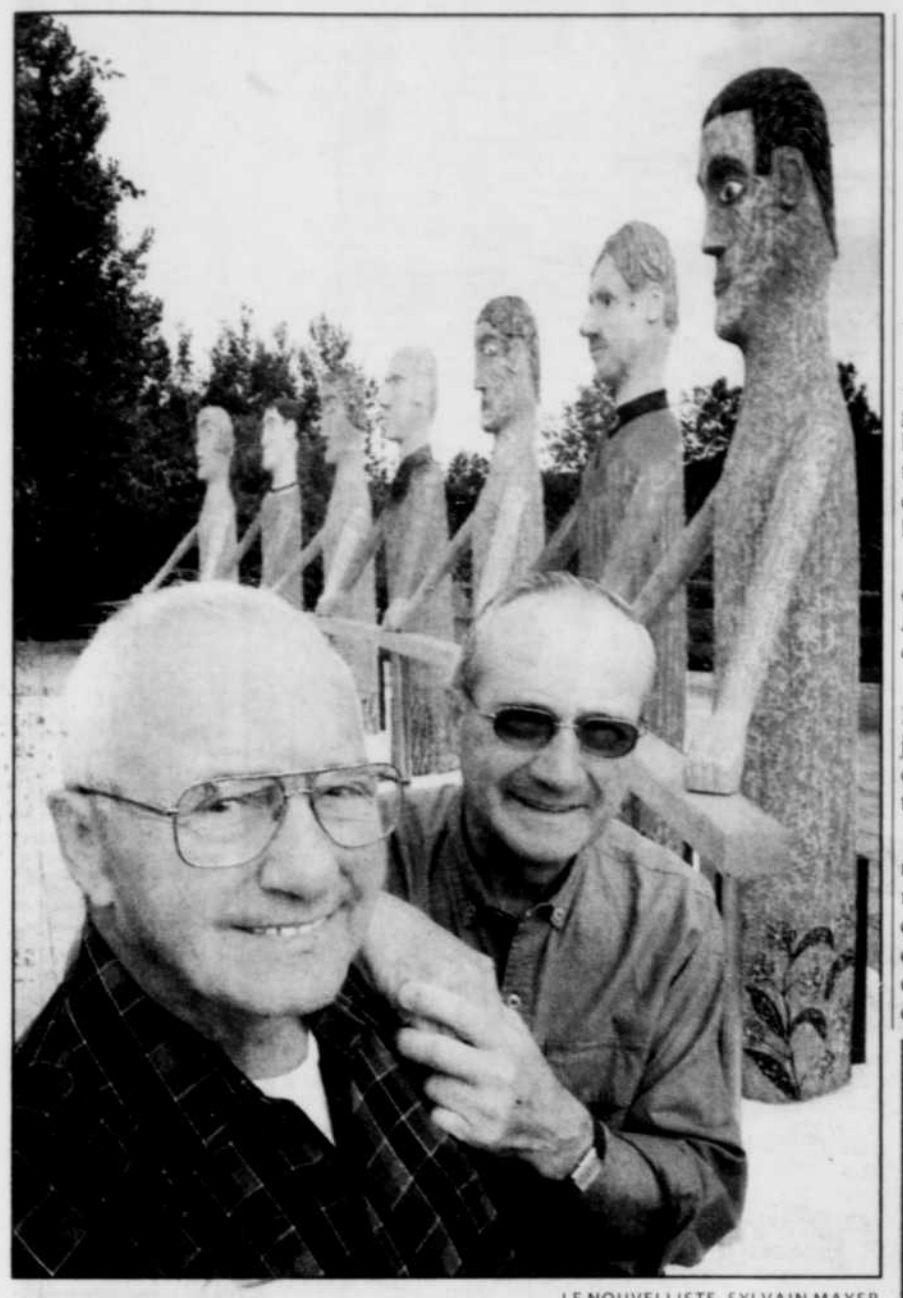
RENSEIGNEZ-VOUS SUR LES RÉCOMPENSES POUR PROPRIÉTAIRES DE GM

**L'Association des concessionnaires Pontiac Buick GMC du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit.** Offres d'une durée limitée réservées aux particuliers, s'appliquant à la plupart des modèles neufs 2003 en stock à l'achat ou à la location. Photos à titre indicatif seulement. Sujet à l'approbation du crédit de GMAC. Les frais reliés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits payables à la livraison. *Le crédit de 1000$ comprend les taxes applicables. *Taux de financement à l'achat de 0% disponible sur la plupart des modèles pour des termes allant jusqu'à 60 mois. Exemple de financement: 10 000$ à 0%: 60 versements de 166,67$, coût en intérêts 0$, coût total de financement 10 000$. L'offre de financement à l'achat et la réduction de 1 000$ (taxes incluses) ne s'appliquent pas aux modèles 2004, fourgonnettes passagers et marchandises/coupées, aux camions série W et poids moyens. La réduction de 1 000$ (taxes incluses) ne s'applique pas aux Sierra de GMC 2500/3500 cabines classiques et allongées (sauf C6P). Sierra de GMC 2500/3500 à cabine multiplace et châssis-cabine et Sierra de GMC 3500 HD châssis-cabine (style reporté). Ces offres sont exclusives et ne peuvent être jumelées à aucun autre programme incitatif d'achat ou de location à l'exception des programmes de La Carte GM, des Diplômés et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut fixer son propre prix. Un échange de véhicules entre concessionnaires peut être requis.

**Renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, à gmcanada.com ou au 1 800 463-7483.**

4000860

Mauricie
CENTRE-DU-QUÉBEC
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE | Le Nouvelliste | CYBERPRESSE.CA



LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

**Gabriel Leprêtre et Jean-Pierre Angel ont aménagé un ensemble de sept sculptures symbolisant les sept municipalités réunies. L'inauguration des Colosses de l'unité marquait, hier, le lancement officiel des journées de la culture de Shawinigan.**

# Gabias se veut rassurant

## Le député offre sa collaboration aux étudiants universitaires

**MARIE-JOSÉE MONTMINY**
*Trois-Rivières*

Le député de Trois-Rivières, André Gabias, a voulu rassurer les représentants de l'Association générale des étudiants (AGÉ) de l'UQTR, qui l'ont reçu jeudi pour partager leurs inquiétudes quant au financement des études universitaires et à leur accessibilité.

Bien que satisfait de certains points de la rencontre, le président de l'AGÉ, Jean-François Perreault, conserve tout de même certaines appréhensions.

Le représentant libéral a rappelé à M. Perreault et ses collègues que l'objectif du parti, en matière d'éducation, est d'assurer la pérennité des universités, tout en maintenant l'accessibilité.

Un des soucis des étudiants concerne le maintien du gel des frais de scolarité, tel que promis par les libéraux en campagne électorale. Devant cette question, André Gabias a indiqué qu'il était peu réaliste de penser à une politique de gel des frais de scolarité à long terme, et que son parti ne pouvait que s'engager pour la durée du mandat actuel.

Pour M. Gabias, une des solutions au financement des universités passe par la révision des programmes de prêts et bourses. «Cet argument n'est pas valide pour nous», répond le président de l'AGÉ, en évoquant la hausse de l'endettement qui vient nécessairement avec une augmentation des prêts pour les étudiants. «Plus de prêts ne favorise pas l'accessibilité», croit M. Perreault.

Dans une optique constructive, le député Gabias a proposé aux représentants de l'UQTR de travailler avec lui en vue de la commission parlementaire sur l'accessibilité aux études, qui se tiendra au début de l'année 2004. «Je leur suggère d'arriver avec des propositions concrètes pour trouver des solutions pour réaliser ces objectifs de pérennité et d'accessibilité. Je leur ai promis mon entière collaboration», affirmait André Gabias hier. Le président de l'AGÉ mentionne que l'association qu'il représente se positionnera lors de la commission parlementaire à travers la prise de position de la FEUQ, qui remettra un mémoire au nom des universités québécoises.

Un mémoire traitant des problématiques particulières aux universités hors des grands centres sera également présenté lors de la commission. Les préoccupations de l'Université du Québec à Trois-Rivières seront notamment exposées dans ce document. Jean-François Perreault souhaite que la population étudiante soit sensibilisée aux questions la concernant, et que les enjeux de la commission soient connus du public avant et pendant la tenue de ce grand échange.

L'AGÉ de l'UQTR posera certainement une action symbolique le 9 octobre, pour répondre à l'invitation de la FEUQ. Le député Gabias souhaitait connaître les représentants de l'AGÉ et discuter avec eux avant cette journée d'action provinciale. «J'encourage les étudiants à ne pas prendre position en se braquant, mais plutôt à être pro-actifs pour trouver des solutions», formule le député. ●

Société Saint-Jean-Baptiste de la MAURICIE
PRENEZ CONTACT AVEC UN DE NOS AGENTS :
MAINTENANT JUSQU'À 15 000 $ D'ASSURANCE VIE VERSÉS LE JOUR MÊME DU DÉCÈS.




3239, rue Papineau, C.P. 1059, Trois-Rivières (Québec) G9A 5K5 • Téléphone : (819) 375-4881 sans frais : 1 800 821-4881
Courriel : ssjb.mauricie@tr.cgocable.ca • Site Internet : www.ssjbmauricie.qc.ca

# Pour l'amour de Saint-Jean-des-Piles

## Deux retraités redonnent vie au parc Étienne-Bellemare

*Shawinigan*



**GINETTE GAGNON**

Le site est magnifique. Un parc qui s'étire sur un demi-kilomètre le long de la rivière Saint-Maurice, à Saint-Jean-des-Piles, tout juste en face de Grandes-Piles. Un paysage de cartes postales qui n'a rien à envier aux décors de Charlevoix.

Le parc Étienne-Bellemare était à l'abandon depuis des années. Il avait vu le jour via le programme fédéral Katimavik puis, laissé à son sort, il avait disparu dans l'indifférence et l'herbe haute.

Il y a quelques mois, deux retraités de Saint-Jean-des-Piles, amoureux de leur patelin d'adoption, ont entrepris de ranimer le belvédère, pendant qu'un peu plus bas, au niveau de la rive, il y a cette année reprise de la traverse du Saint-Maurice en ponton.Les deux rives sont de nouveau rattachées par un lien. Au Centre-Mauricie, on est certain que cela sera un plus pour les touristes, les promeneurs et les cyclistes.

Jean-Pierre Angel, 62 ans, et Gabriel Leprêtre, 78 ans, ont initié et mis en branle un projet de revitalisation du parc Étienne-Bellemare qui va s'échelonner sur trois ans.

Avec le concours de la Ville de Shawinigan, du Centre local de développement et aussi avec la complicité de la directrice de la caisse populaire locale, Lucille Désaulniers Trudel qui les a aidés à monter leur dossier, ils ont obtenu une subvention provenant du Pacte rural.

Ce pacte, c'est une enveloppe budgétaire spéciale débloquée dans la foulée des fusions municipales justement pour les faire avaler. Il revient aux communautés rurales, comme Saint-Jean-des-Piles, de s'en prévaloir sous une forme ou une autre.

Les deux amis n'ont pas mis longtemps à convaincre le conseil municipal de Shawinigan d'endosser la cause: ils ont proposé l'érection sur le site d'un ensemble de sept sculptures se tenant par la main, des colosses en pin qui symbolisent les sept municipalités unies, il y a deux ans, par la fusion municipale.

C'est la première phase du plan de revitalisation inauguré, hier.

Il y en aura d'autres. Il faut refaire les passerelles, réparer les escaliers, compléter le réaménagement des sentiers piétonniers et inciter d'autres sculpteurs de la région à faire quelque chose sur le site pour le mettre davantage en évidence.

En 1997, à l'occasion de son centenaire, la municipalité de Saint-Jean-des-Piles y avait enterré un coffre spécial devant être ouvert cent ans plus tard. On songe à un nouveau groupe de sculptures, les gardiens du coffre, qui pourraient s'élever sur cet emplacement. Les idées ne manquent pas. Surtout que la Mauricie s'active à mettre en valeur la rivière. Surtout que la sculpture, en région est en train de faire du chemin et l'exemple des sculptures dans l'eau de Sainte-Flavie, un véritable attrait touristique pour la Gaspésie, fait rêver nos deux amis de Saint-Jean-des-Piles.

La Mauricie, nouveau rendez-vous de la sculpture? Qui sait. D'abord l'impressionnant succès de l'exposition Le Corps transformé, à la Cité de l'énergie, a donné un gros sursaut d'inrérêt à cet art. La controverse autour de l'oeuvre du palais de justice de Trois-Rivières témoigne bien également que le public est loin d'être indifférent à la chose.

On a aussi appris que Trois-Rivières délaisse la Biennale de céramique pour une nouvelle Biennale de sculpture, l'été prochain, parce que justement, on note une recrudescence de popularité de la sculpture. On parle même d'initier éventuellement une route de la sculpture. Jean-Pierre Angel et Gabriel Leprêtre verraient d'un bon oeil que Saint-Jean-des-Piles s'y associe.

Ils aimeraient bien que l'an prochain d'autres sculpteurs viennent travailler sur les lieux pour le plus grand plaisir des touristes, nombreux à emprunter cette route pour gagner le parc national. ●

625 Autos à vendre

**DODGE Colt ES**, 1994, coupé, 2 portes, manuelle, 141 500 km, antirouille à l'huile annuellement, antidémarreur, pneus d'hiver neufs inclus, 3975$. 373-2661

625 Autos à vendre

**DODGE** Stratus, 1999, garantie 1 an, 7995$ ou 36$/semaine. Arvisais Auto. 819-535-2376

**EAGLE TALON**, ESi, 1995, automatique, 128 000 km, 8900$. 374-7043, 293-5009

625 Autos à vendre

**FIREFLY** 95, 2 portes, 3 cylindres, manuelle, 111 000km, verte, Spécial Édition, impeccable. À voir! 3800$. 384-0283

**FORD** 1987, 4 portes, automatique, 4 cylindres. 372-0575

625 Autos à vendre

**FORD** Aspire, 1997, 90 000km, vrai bijou, garantie 1 an, aubaine 3495$. 819-539-1771.

**AUTO PIER**

**FORD** Contour 96, tout équipée, 102 000km, femme propriétaire, 4000$ négociable. 533-0240

**FORD** Contour LX, 1995, très propre, tout électrique, climatiseur, V-6, 115 000 km, 4900$. 373-1215

**FORD CONTOUR SE SPORT** 98, tout équipée, mags, bijou, garantie 2 ans, 7400$ ou 177$/mois. Auto Dany St-Germain, 372-9602

**FORD** Crown Victoria "police interceptor" 1993, 210 000km, très bonne condition, 2100$. 297-2405

**FORD** Escort 1994, arrière ouvrant, 148 000km, 2500$. 609-3070

**FORD** LTD, 1985, 193 000 km, 800$ négociable. 296-3380

**FORD** Mustang 1994, bleue, automatique, 132 000 km, tout équipée, système d'alarme; Mercury Mystique 1995, verte, tout équipée, 147 000 km. Faites une offre! (819) 533-2369 ou (418) 365-7433.

**FORD** Probe, 1990, tout équipée, comme neuve, 157 000km, 2900$. 221-2065

625 Autos à vendre

**FORD** Taurus, 1992, 4 portes, très bonne condition, 2500$. 372-9457

**FORD** Taurus 95, comme neuve, 164 000km, un seul propriétaire, 3800$. 377-1001

**FORD** Tempo 1990, 4 portes, 158 000 km, toit ouvrant, radio am-fm cassette, 1000$. 370-7509

**FORD** Thunderbird 1988, tout équipée, pneus d'hiver, gros moteur, 1000$. 268-5409

**FORTIN AUTOMOBILES**
**1120, SAINTE-MARIE**
**TROIS-RIVIÈRES**
**378-5273**

01 Intrepid, 11 995$
99 Alero, 9995$
98 Cherokee, 11 850$
98 Cirrus LXi, 7900$
97 Saturn SL1, 5495$
97 Caravan, 7995$
96 Nissan Sentra, 4995$
96 Mazda Precidia, 6995$
96 Intrepid, 4195$
95 Van Astro, 5995$
95 Caravan, 4995$
94 Nissan Quest, 4995$
93 Golf CL, 4495$
93 Cherokee sport, 4995$
93 Acclaim, V-6, 2995$
92 Tempo, V-6, 795$
92 Cavalier, 2495$
90 Sunbird, 295$
89 Continental, 2995$

**FINANCEMENT BANCAIRE SUR PLACE**

625 Autos à vendre

**GÉO MÉTRO, 67 000 KM** 1994, automatique, garantie 2 ans, 3900$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

**GEO METRO** 1992, 4 cylindres, 4 portes, manuelle, 160 000km, 1200$. 372-0748 Simon

**GEO** Metro 1993, manuelle, 142 000 km, pneus d'hiver neufs, 1200$. 379-3038

**GÉO METRO** 1995, mécanique A-1, automatique, régulateur, toit ouvrant, démarreur, 3000$. 450-783-6868

**GÉO METRO** 93, manuelle, 164 000 km, bijou! A-1, 4 portes, 2400$. 376-8316

**GÉO METRO** 95, (nouveau modèle), garantie 2 ans, 4200$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

**GEO METRO** 96, automatique, 4 Blizzak, 80 000 km, 4000$. 376-3234

**GOLF** 1988, diésel, 4 portes, mécanique bonne condition, 975$. 376-8686

**GOLF** 1995, 176 000 km, mécanique A-1. 418-362-2871

**GOLF** CL, 1995, automatique, 105 000 km, 6500$ négociable. 694-0108

**GOLF** GL, 1995, 2 L, manuelle 5 vitesses, 158 000 km, 4 portes, lecteur CD et mags, 6500$. 697-1958

625 Autos à vendre

**GRAND AM** 1997, 150 000 km, en parfaite condition, 7300$. 819-224-7555

**GRAND MARQUIS** 1986, 5L, pneus neufs, démarreur, 350$. 374-6628

**HONDA** Accord, 1997, noire, femme propriétaire, 97 000 km, excellent état. 379-9795 ou 694-5629

**HONDA** Accord, 1992, rouge, 172 000 km, 2 portes, automatique, impeccable. 819-609-3060

**HONDA** Accord, 1989 EXi, en très bonne condition. 693-8771

**HONDA** Accord, 90, EX, super propre, mécanique A-1, 4 pneus neufs, 243 000km, 2600$. 692-6462

**HONDA** Accord, LX, 1991, blanche, manuelle, 4 portes, mécanique et moteur en bon état, pare-brise et freins neufs, 2500$. 693-1010, 380-8703

**HONDA** Accord 1990, 3500$; Toyota Tercel 1992, 2000$. Propres. 533-5604

**HONDA** Accord 1986, 4 portes, automatique, 250$. 371-4022

**HONDA** Accord EX, 1997, tout équipée, 10 800$ négociable. 377-2236

625 Autos à vendre

**HONDA** Accord EXR, 1994, 2 portes, or, manuelle, 5 vitesses, 180 000 km, très propre, 6700$. 221-2090, cellulaire : 531-0400. 697-7341

**HONDA ACCORD EX** 1999, 2 portes, 6 cylindres, tout équipée + cuir, condition A-1, balance de garantie Honda. Faut voir! Avantage Honda. 819-539-5401

**HONDA** Accord LX, 1992, bleue, 169 000km, bonne condition, 2500$. 376-5891

**HONDA ACCORD LX** 1999, bas millage, 4 portes, automatique, équipée A à Z, 1 seul propriétaire, balance de garantie Honda, spécial 15 995$. Avantage Honda. 819-539-5401

**HONDA** Civic, 1989, 2 portes, automatique, très propre, 975$. 697-2491

**HONDA** Civic, 1992, 4 portes, 5 vitesses, rouge bordeaux métallique, RPM, mags 15 po, effet de sol avant modifié, silencieux acier inoxydable, 3750$, négociable. 696-1194

**HONDA** Civic, berline, 1990, 4 portes, 5 vitesses, 170 000km certifié, vitres électriques, toit ouvrant, aucune rouille, impeccable, femme propriétaire, 2500$. 696-1194

625 Autos à vendre

**HONDA** Civic, LX, 1997, 114 000 km, 4 portes, manuelle, excellente condition, 7800$. 222-8041

**HONDA** Civic, SIG, 98, très bonne condition, tout équipée, 90 000km, 12 500$. 819-523-2018

**HONDA** Civic, SI, 1993, rouge, très bonne condition, 1 seul propriétaire, 375-4577

**HONDA CIVIC** 1989, 4 portes, très propre, 1700$. 694-0465

**HONDA** Civic 1992, 344 000 km, 4 portes, 800$. 693-0868

**HONDA CIVIC** 2001, 4 portes, manuelle, 29 000km seulement, balance de garantie 8 mai 2006 ou 100 000km, comme neuve, super spécial 13 995$. Avantage Honda. 539-5401

**HONDA** Civic 95, arrière ouvrant, 137 000km, 5100$. 296-2728

**HONDA CIVIC** 99, argent, 3 portes, volant inclinable, pas de rouille, traitée à l'antirouille, radio am fm cassette, manuelle 5 vitesses, balance de garantie 160 000km, ou en 2005, 9000$. 693-2307

625 Autos à vendre


**2e CHANCE AU CRÉDIT**
Tu as un problème de financement ? Tu veux un camion, une auto ? On a la solution.
Tél. : 536-3235


**HONDA** Civic CX, 97, manuelle, entretien Honda + factures, 4 pneus d'hiver sur roues, 160 000 km, impeccable. 6800$. 377-9919

**HONDA** Civic CX, 1998, rouge, automatique, 2 portes, 79 000 km, un seul propriétaire, très propre, 9495$. 379-9114

**HONDA CIVIC** CX, 1999, 86 000km, 9600$. 378-8430

**HONDA** Civic DX, 1999, noire, vitres teintées, aileron, CD, système d'alarme, très propre, 10 500$ négociable. 293-2317

**HONDA CIVIC DX** 2001, 4 portes, 5 vitesses, climatiseur, balance de garantie 28 décembre 2006 ou 160 000km, vrai bijou, super spécial 14 495$. Avantage Honda. 819-539-5401

**HONDA** Civic DX, coupe, 1999, 5 vitesses, garantie 1 an, 9995$ ou 45$/semaine. Arvisais Auto. 819-535-2376

**HONDA** Civic EX, 2000, 4 portes, très propre, très équipée, 12 900$. 373-0759

**HONDA** Civic LX 97, manuelle, 134 000km, 4 portes, CD, 7600$. 819-538-5250

**HONDA** Civic LX, 1998, argent, manuelle, 4 portes, 70 000 km, très propre, 9495$. 379-9114

**HONDA** Civic LX 92, automatique, 132 000km, 4 portes, 4500$. 819-533-4596 ou 819-533-4553 poste 108.

**HONDA CIVIC LX** 1999, automatique, 4 portes, bas millage, condition impeccable, balance de garantie, super spécial 10 995$. Avantage Honda. 819-539-5401


**2e CHANCE AU CRÉDIT**
Kia La Pérade
Neufs ou d'occasion
(418) 325-2444


**HONDA CIVIC LX** 2001, automatique, bas millage, équipée A à Z, balance de garantie 2 février 2006 ou 100 000km, bijou, aubaine 15 995$. Avantage Honda. 819-539-5401

**HONDA CIVIC LX** 1997, 117 000km seulement, 4 portes, manuelle, condition A-1, spécial 7995$. Avantage Honda. 819-539-5401

**HONDA** Civic LX 2001, bleue, manuelle, coupé, aileron, mags, groupe électrique, climatiseur, 59 000km, 14 000$. 372-0770

**HONDA** Civic Si, 1999, manuelle, 125 000 km, mags 17 po, 4 pneus d'hiver, lecteur CD, 13 800$ négociable. 229-1984, 372-2481

**HONDA** Civic SIR, 99, rouge, 56 000km, aucun hiver, mags 17 po, jupe, 19 800$. Martin: 698-7365

**HONDA** CRX, 1989, SiR, très propre. À voir! 375-2639, 375-6072

**HONDA DES BOIS-FRANCS**
**1-800-668-1588**
Civic SI, 2002, Édition Spécial, roues 17 po, jupes, phares à brume, aileron, 39 000 km, 19 995$
Accord LX, 1999, 69 000 km, garantie 160 000 km, 15 995$
Odyssey 2002, 38 000 km, 28 995$
CRV 1997, 13 995$ pour 13 495$
Grand Prix SE, 1995, 49995 pour 4295$
Plusieurs autres modèles disponibles.
www.hondaboisfrancs.com

**HONDA** Prelude, SI, 1989, automatique, 225 000km, mécanique et carrosserie parfaite condition, impeccable, 2500$. 379-4208

**HONDA** Prelude 1985, en bonne condition, 300$, voiture non plaquée. Demander David 376-9054

**HONDA** Prelude, 85, 500$ moteur Spécial Édition, 300$ et autres pièces. 370-7626

**HYUNDAI** Accent GS, 2001, 32 000 km, grise, automatique, lecteur CD, vitres teintées, déflecteur, démarreur, 10 500$ ou transfert de location : 201$ mois, balance 23 mois. 819-531-0700

**HYUNDAI ACCENT SPORT** 97, 2 portes, garantie 2 ans, 5400$ ou 156$/mois. Auto Dany St-Germain, 372-9602

**HYUNDAI** Accent 98, freins neufs, timing belt neuve, 4495$. 371-3121, 377-8418

**HYUNDAI** Accent 99, automatique, 2 portes, 5990$ ou 28$/semaine. Autos R. Michaud, 819-228-2172

**HYUNDAI** Accent 2000, automatique, garantie, aubaine 4995$. 819-539-1771.

**AUTO PIER**

**HYUNDAI** Accent 1995, 138 000 km, manuelle, 3 portes, 3250$. 377-3014

**HYUNDAI** Accent, 1999, 5 vitesses, 45 000km, 5995$ ou 27$/semaine. Arvisais Auto. 819-535-2376

**HYUNDAI** Accent, 2000, automatique, 48 000km, 8495$ ou 39$/semaine. Arvisais Auto. 819-535-2376

625 Autos à vendre


TROIS-RIVIÈRES CHEVROLET

Optimum GM

**Le meilleur choix de véhicules d'occasion au meilleur prix**



La plupart de ces véhicules sont aussi offerts en location

*Trois-Rivières Chevrolet, complice de vos moments magiques*

**VÉHICULES D'OCCASION**

**2003 CHEVROLET ZR2 4X4,** VENDU
5 vitesses, bleu, 9 900 km
**2002 TRAIL BLAZER LS,** noir, 52 000 km
**2002 PICK-UP SILVERADO**, 4 portes, 2500 HD, blanc, 32 000 km
**2002 PICK-UP SILVERADO 4x4,** cabine allongée, vert, 45 000 km
**2002 PICK-UP S-10 4x4**, 4 portes, beige, 57 000 km
**2002 MALIBU**, tout équipée, bronze, 18 000 km
**2002 CHEVROLET AVALANCHE,** bleu, tout équipé, 66 000 km
**2002 PONTIAC MONTANA,** verte, tout équipée, 26 000 km
**2001 OLDSMOBILE ALERO**, noire, 70 000 km
**2001 PICK-UP SILVERADO 2500 HD**, gris, 60 000 km
**2001 HONDA ODYSSEY EX**, grise, tout équipée, 45 000 km
**2001 NEON LX**, noire, automatique, 22 000 km
**2001 VENTURE**, rouge, tout équipée, 34 000 km
**2001 AURORA**, noire, tout équipée, 50 000 km
**2001 PICK-UP SILVERADO LS 4X4**, vert, 88 000 km

*Inspection de la mécanique et de l'apparence en 150 points et plus pour les véhicules d'occasion Optimum Première.*

**2001 NEON LX**, bourgogne, 5 vitesses, 33 000 km
**2000 CADILLAC CATERA SPORT**, grise, 84 000 km
**2000 GRAND VITARA**, gris, V6, manuelle, 52 000 km
**2000 DODGE CARAVAN,** verte, tout équipée, 82 000 km
**2000 HONDA CR-V**, beige, tout équipé, 82 000 km
**2000 DODGE NEON**, beige, 5 vitesses, climatiseur, 54 000 km
**2000 SUZUKI ESTEEM**, familiale, automatique, noire, 60 000 km
**2000 BUICK REGAL**, rouge, tout équipée, 61 000 km
**2000 MALIBU LS**, 39 000 km, tout équipée, blanche
**2000 JETTA TDI**, 100 000 km
**2000 CAVALIER**, 4 portes, grise, automatique, 51 000 km
**2000 PICK-UP F150 4X4**, rouge, cabine allongée, tout équipé, 80 700 km
**2000 VENTURE**, grise, tout équipée, 77 000 km
**2000 PICK-UP SILVERADO LS 4X4**, cabine allongée, rouge, 104 000 km
**2000 TRACKER**, 4 portes, automatique, climatiseur, 52 000 km
**2000 PICK-UP SILVERADO**, beige, 3/4 tonne, 2 roues, 135 000 km

Assurance routière GM

Privilège d'échange unique de 30 jours ou 2500 km.

**2000 CHEVROLET MONTE CARLO,** brune, 38 000 km
**2000 HONDA ACCORD EX,** tout équipée, grise, 62 000 km
**1999 CHEVROLET ASTRO,** tout équipée, grise, 89 000 km
**1999 CADILLAC SEVILLE** tout équipée, grise, 109 000 km VENDU
**1999 GRAND VITARA**, blanc, équipé, 61 000 km, 15 950 $
**1999 PICK-UP S10**, cabine allongée, beige, 6 cylindres, automatique, climatiseur, 79 000 km

N.B. Les rabais pour propriétaires de véhicules 1993 à 2003 sont inclus.

**4201, boul. Royal**
**Trois-Rivières-Ouest**
**376-3791**



PONTIAC BUICK GMC • PONTIAC BUICK GMC • PONTIAC BUICK GMC • PONTIAC BUICK GMC

**GRANDE VENTE D'USAGÉS**




**AUTOS**

| | |
|---|---|
| 2003 VIBE, tout équipée | 19 295 $ |
| 2002 GRAND AM V6, toit ouvrant | 14 995 $ |
| 2002 BUICK CENTURY, 22 800 km | 16 495 $ |
| 2002 MALIBU, 14 840 km | 14 895 $ |
| 2002 SUNFIRE, 4 portes, 52 096 km | 9 495 $ |
| 2000 CAVALIER, 46 000 km, 6 en stock À compter de | 7995 $ |
| 2000 SUNFIRE, 2 portes, 38 900 km | 8995 $ |
| 2000 SATURN LS1, 42 076 km | 12 895 $ |
| 2000 MALIBU, V6, 29 672 km | 11 295 $ |
| 2000 FORD FOCUS SE, 42 660 km | 11 495 $ |
| 2000 GRAND AM SE, 34 000 km | 13 895 $ |
| 2000 CHRYSLER NEON, 46 000 km | 10 400 $ |
| 2000 SUNFIRE GT, toit ouvrant | 11 495 $ |
| 2000 CAVALIER Z24, toit ouvrant | 10 495 $ |
| 2000 IMPALA LS, 3,8L, 49 800 km | 17 595 $ |
| 2000 SATURN SL1, climatiseur, 34 900 km | 10 495 $ |
| 1999 CAVALIER, 4 portes, 50 911 km | 7995 $ |
| 1999 OLDSMOBILE INTRIGUE | 12 495 $ |
| 1999 ALERO GL, V6, 33 458 km | 10 995 $ |
| 1999 PONTIAC FIREFLY, 85 000 km | 6895 $ |
| 1998 SUNFIRE 2 portes, 64 100 km | 6995 $ |
| 1998 VOLVO S70, toit ouvrant | 15 995 $ |
| 1998 SUNFIRE DÉCAPOTABLE, automatique, 78 900 km | 11 995 $ |
| 1996 HONDA ACCORD EX, 4 portes | 9495 $ |
| 1995 GOLF 2 portes, 133 000 km | 4995 $ |
| 1994 CONCORDE, 169 000 km | 4495 $ |

**CAMIONS**

| | |
|---|---|
| 2001 TRACKER 4x4, 4 portes | 14 850 $ |
| 2001 GMC SIERRA 4x4, extra cab, 65 800 km | 25 995 $ |
| 2000 PONTIAC MONTANA, équipée | 14 995 $ |
| 2000 GMC SIERRA SLE, 4x4, cabine allongée, «sport side», 42 900 km | 25 995 $ |
| 2000 CHEVROLET SILVERADO, cabine allongée, 4x2, V8 | 20 995 $ |
| 2000 CHEVROLET SILVERADO, turbo diesel, 3/4 tonne | 21 995 $ |
| 2000 CHEV. SILVERADO LS 4x4, V8, cabine régulière, tout équipé | 20 995 $ |
| 2000 DODGE CARAVAN 8 passagers, 4 portes | 9 995$ |
| 2000 GRAND VITARA 4x4, V6 | 15 495 $ |
| 2000 SONOMA 4x4, extra cab, ZR2 | 19 595 $ |
| 2000 SONOMA 4x2, extra cab, V6 | 16 495 $ |
| 2000 SONOMA 4x4, extra cab, 39 595 km | 18 995 $ |
| 1999 FORD F-250 extra cab 4x4, turbo diesel | |
| 1999 TRACKER 4x4 | 10 995 $ |
| 1999 PONTIAC TRANS SPORT | 12 495 $ |
| 1997 JEEP YJ 4x4, 88 110 km | 11 995 $ |
| 1997 ASTRO, LS, 7pas., 80 630 km | 12 695 $ |
| 1997 DODGE RAM LARAMI SLT 4x4, cabine allongée, 82 300 km | 16 995 $ |

**Tous nos véhicules incluent :**
inspection en 150 points, garantie complète 3 mois/5000 km, assistance routière 24 heures, privilège d'échange de 30 jours.

À VOTRE SERVICE DEPUIS 1955
PONTIAC BUICK GMC — Louiseville Automobile LTÉE — PONTIAC BUICK GMC — Optimum Véhicules d'occasion
**871, boul. Saint-Laurent Ouest, Louiseville (819) 228-2711**

• PONTIAC BUICK GMC • PONTIAC BUICK GMC • PONTIAC BUICK GMC • PONTIAC BUICK GMC •



**GERVAIS AUTO**
ST-GEORGES-DE-CHAMPLAIN

www.gervaisauto.com

**300 VÉHICULES EN STOCK**

**Chevrolet Malibu 2000**
39 000 km, équipement complet, aileron arrière.
12 495 $
5 Malibu en stock

**Chevrolet TrailBlazer LS 4x4 2003**
14 000 km, équipement complet, déflecteur d'air, marchepieds, système « On Star ».
31 995 $
28 véhicules utilitaires en stock

**Dodge Dakota sport Club Cab 2000**
45 000 km, climatiseur, différentiel autobloquant, roues en alliage, vitres teintées, fond de boîte.
15 995 $
28 véhicules utilitaires en stock

**Ford Windstar LX 2000**
39 000 km, équipement complet, sièges capitaines, vitres teintées.
14 995 $
38 mini-fourgonnettes en stock

**Kia Sportage EX 4x4 2001**
Équipement complet
12 995 $

**Volvo S80 2002**
25 000 km, équipement complet, toit ouvrant à commande électrique, roues en alliage.
38 995$

**Volkswagen Passat AWD 2001**
12 000 km, équipement complet, roues en alliage, intérieur en cuir, sièges à commande électrique, toit ouvrant à commande électrique.
28 995 $

**GMC Envoy 4x4 SLE XL 2003**
13 000 km, équipement complet, 7 passagers, modèle allongé, chauffage arrière, déflecteur avant.
32 995 $ 2 Envoy en stock

| | |
|---|---|
| 2003 VENTURE, tout équipée, 14 000 km | 20 995 $ |
| 2003 SUNFIRE, automatique, 20 000 km | 14 495 $ |
| 2003 RAM 1500, comme neuf, 3000 km | 27 995 $ |
| 2003 MONTANA, tout équipée, 16 000 km | 22 995 $ |
| 2003 GRAND AM, tout équipée, 20 000 km | 16 495 $ |
| 2002 NEW BEETLE, 39 000 km | 17 495 $ |
| 2002 MPV LX, tout équipée, 11 000 km | 22 995 $ |
| 2002 LIBERTY LIMITED 4x4, 39 000 km | 23 995 $ |
| 2001 SENTRA XE, climatiseur, 57 000 km | 12 495 $ |
| 2001 JETTA GLS, tout équipée, 38 000 km | 15 995 $ |
| 2001 DEVILLE, champagne, 38 000 km | 33 995 $ |
| 2000 TRACKER 4x4, 42 000 km | 11 995 $ |
| 2000 SATURN SL1, 12 000 km | 11 495 $ |
| 2000 S-10 LS 4x4, king cab, 43 000 km | 19 995 $ |
| 2000 NEON LE, automatique | 8995 $ |
| 2000 SATURN SL1, automatique | 8995 $ |
| 1999 COROLLA VE, 55 000 km | 10 995 $ |

www.gervaisauto.com
2e chance au crédit

Pelletier 533-3336
300, 108e Avenue Saint-Georges-de-Champlain
538-AUTO



**D.V. AUTO inc.**
Saint-Tite
(418) 365-5116

Épargnez GROS
Choix de 90 véhicules
www.dvautos.com



2000 FORD F-150 XLT 4x4, Cabine allongée, tout équipé, 56 000 km
2001 DODGE RAM, Cabine allongée, V8, automatique, climatiseur, 68 000 km, 17 495 $
2000 VOLKS NEW BEETLE GLS, Tout équipée, 42 000 km, jaune, 13 495 $
2000 FORD WINDSTAR, Bien équipée, 61 000 km, 11 495 $
1999 SUZUKI GRAND VITARA JLX, 4x4, tout équipé, 41 000 km
2001 FORD EXPLORER SPORT 4x4, Tout équipé, 31 000 km, 18 995 $
2000 HYUNDAI TIBURON SE, Tout équipée, 42 000 km, 12 595 $
1999 VOLKS JETTA GLS, Tout équipée, 72 000 km, 11 850 $
2000 HONDA CIVIC, 2 portes, automatique, climatiseur, 50 000 km
2000 MAZDA PROTEGÉ SE, 54 000 km, 10 495 $

625 Autos à vendre

**HYUNDAI** Elantra, 1999, GL ou SE, à partir de 6995$ ou 32$/semaine. Arvisais Auto 819-535-2376

**HYUNDAI** Excel, 1992, noire, 2 portes, manuelle, 380$. 697-2610.

**HYUNDAI** Sonata, 1993, 4 portes, 148 000 km, 2395$. 376-6828

**HYUNDAI** Sonata, 95, bonne condition, tout équipée, 3750$ négociable. 694-0854

**HYUNDAI** Tiburon SE, 99, manuelle, 71 400km, climatiseur, toit, vitres électriques, CD, "mags", et roues d'hiver, 10 900$. 378-3154

**INFINITI** G-35, 2003, Premium, tout équipée, 4 portes, 20 000 km. 375-3298

**INTREPID** 98, gold, tout équipée, excellente condition, 7400$. 819-221-4101

625 Autos à vendre

**J.M. GRENIER INC.**
**535-2067 ou 535-7013**
01 Golf TDI, 12 400$
01 Ford Focus SE, 10 900$
00 Toyota Echo, 7900$
00 Accord, SE, 16 900$
99 Daewoo Lanos, 4695$
99 Nubira SX, 36 000km
98 Ford Contour, 5900$
97 Hyundai Tiburon, 6500$
97 Saturn SW1, 4900$
95 Geo Metro, 3900$
92 Golf diesel, 1900$
**CAMIONS**
02 Chevrolet S-10, 12 900$
00 Dodge Dakota, 12 900$
99 Suzuki Vitara, 10 950$
99 Ranger, V6, 11 900$
99 Caravan, vert, 10 900$
98 Ram, diesel, 18 900$
96 Voyager, 5900$
96 Grand Cherokee, 8900$
94 Dakota, V-6, 4x4, 5900$
**jmgrenier.com**

**JETTA** 1990, 4 portes, manuelle, très propre, A-1, 175 000 km. 378-0333

**JETTA** 1991, diesel, 256 000 km, mags 9 branches, 1695$. 379-7670

625 Autos à vendre

**LINCOLN** 1988, Town Car, 163 000 km, très propre, 2500$. Suzuki Swift, 1997, 103 000 km, manuelle, 5 vitesses, noire, 4000$. 376-0865

**MALIBU** 1978, V8, automatique, 4 portes, beige, + boul., 750$. 819-758-8803 avant 20h

**MAZDA** 323, 1990, manuelle, propre. 386-4860

**MAZDA** 323, 1992, manuelle, 177 000 km, 1600$. 371-9939 laisser message

**MAZDA 626 LX**
2000, 4 cylindres, automatique, 4 portes, 1 seul propriétaire, toutes les options, comme neuve, super spécial sur place. Prestige Mazda. 539-1015

**MAZDA 626 LX CRONOS**
94, tout équipée, 129 000km, garantie 2 ans, 5400$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

625 Autos à vendre

**MAZDA** MX3, 94, très propre, 97 000km, manuelle, 3900$. 693-4980

**MAZDA** Precidia RS, 1993, 161 000 km, 5 vitesses, 4000$ négociable. 370-1509

**MAZDA** Protegé, 1993, manuelle, lecteur CD, silencieux et amortisseurs neufs, 2 jeux de pneus, 3200$. 819-378-2745

**MAZDA** Protegé LX, 2000, 19 800 km, automatique, vitres électriques, climatiseur, etc., garantie 4 ans. Après 18h : 376-4980

**MAZDA** Protege SE, 1992, manuelle, 132 000 km, freins neufs, A-1, pas de rouille, 3300$. 377-7769

**MAZDA** Protegé LX, 1999, platine, 46 000 km, automatique, entièrement équipée, 371-3113

**MAZDA** Protegé DX, 93, 155 000 km, automatique, 2500$. 418-325-2218

625 Autos à vendre

**MAZDA** Protegé LX touring, 1998, automatique, garantie 1 an, prix 9495$ ou 43$/semaine. Arvisais Auto 819-535-2376

**MAZDA PROTEGÉ 5**
2002, 39 000km, noire, automatique, tout équipée + cuir, toit ouvrant, balance de garantie 31 mai 2006 ou 100 000km, spécial 18 995$. Prestige Mazda. 539-1015

**MAZDA PROTEGÉ LX**
2002, 36 900km, 4 portes, automatique, comme neuve, balance de garantie complète Mazda, super spécial 14 995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

**MAZDA PROTEGÉ SE**
1999, 79 000km, 4 portes, manuelle, très propre, balance de garantie, spécial 8995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

**MERCURY** Mystique, 1995, manuelle, parfaite condition, pneus neufs et femme propriétaire, 3500$ négociable, 376-2944

**MERCURY** Sable, 1998, tout équipée, 149 000 km, 5600$. 450-885-3358, à Saint-Barthelemy

**MERCURY SABLE, FAMILIALE**
97, équipée, garantie 2 ans, 6900$ ou 199$/mois. Auto Dany St-Germain, 372-9602

**MERCURY** Topaz, 1992, 170 000 km, 2850$. 379-7449

**MIATA** 1990, 91 000 km certifié, toutes les facture depuis 1990, comme neuve, 12 500$. 539-7910

**MUSTANG** 2000, décapotable, rouge orangé, 75 000km, V-6, tout équipée, 17 500$. 819-228-3201

**NÉON**, 1995, 152 000 km, A-1, 2650$. 819-696-8786, cellulaire.

**NEON** 2000 LX, noire, manuelle, toit ouvrant, aileron, garantie prolongée, 9900$. 375-1677

**NISSAN** Altima, 2.5S, 2002, utomatique, tout équipée, climatiseur, groupe électrique, CD, 85 000 km, grande route, 16 695$. 819-477-4287

**NISSAN** Axxess 93, 172 000 km, manuelle, 1250$. 375-8478

625 Autos à vendre

**NISSAN** Maxima GXE, 2000, gris argent, 78 000km, parfaite condition, un propriétaire. 379-0773

**NISSAN MAXIMA**
95, V6, 111 000 km. Garantie 2 ans, 9900$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

**NISSAN** Maxima 93, 144 000 km, automatique, bien entretenue, pas de rouille, CD, 4300$. 377-2105

**NISSAN** Sentra 1991, 5 vitesses, 143 000 km, 1995$. 384-3600

**NISSAN** Sentra 1990, 242 000 km, mécanique A-1, 800$ négociable, aussi nombreuses pièces de rechange. 819-371-2723, 418-325-2693

**NOUVEAU FINANCEMENT MAISON AUTO FACILE**
Aucun cas refusé. Venez voir nos spéciaux d'ouverture. 819-538-3023

**OLDSMOBILE** Cutlass Sierra, 1985, 6 cylindres, automatique, 193 000 km, très propre. 372-1433

**OLDSMOBILE** Cutlass Ciera SL, 1992, 3.3L, blanche, 1700$. 370-1459

**OLDSMOBILE** Cutlass brougham, 1986, parfait ordre, 600$ non négociable. Idéal auto d'hiver. 384-1439 ou 696-1606

**OLDSMOBILE** Delta Royal 90, moteur 3.8, 165 000 km, petit bijou! 1995$. 377-4323

**OLDSMOBILE** Regency, 1991, rouge vin, 4 portes, propre, 2000$. 293-5533

**PLYMOUTH** Acclaim 1991, automatique, 4 portes, bonne condition, 950$. Après 18h : 819-227-2553

**PLYMOUTH** Acclaim, 94, automatique, tout équipée, 141 000km, 2695$. 379-5529

**PLYMOUTH** Néon, 1995, automatique, noire, 4500$ négociable. Demander Karine : 819-227-3010

**PLYMOUTH** Néon, 96, 106 000km, automatique, climatiseur, 4 portes, 5000$ négociable. 378-3086

**PLYMOUTH** Sundance 1994, 186 000 km, très propre, 2600$. 380-4209

**PONTIAC** 6000, 90, 900$: Topaz, 90, 500$, Firefly, 90, 400$. 371-1327

**PONTIAC** Firebird 1982, mécanique A-1, Saint-Tite, 418-365-3896, 365-4355

**PONTIAC** Grand Am, 1994, rouge, automatique, démarreur à distance, radio Alpine, A-1, 3500$. 692-3518

625 Autos à vendre

**PONTIAC** Grand Am, SE, 1997, V-6, tout équipée, impeccable, 4350$ négociable. 819-692-7177

**PONTIAC** Grand Am 1987, propre, moteur défectueux, 400$ négociable. 229-1434

**PONTIAC** Grand Am, 92, joint de tête défectueux, 800$. 371-1327

**PONTIAC** Lemans, 1992, rouge, bonne condition, 1800$ négociable. 694-0667

**PONTIAC** Sunbird 1990, automatique, 2 portes, 188 000km. 386-4860

**PONTIAC SUNFIRE**
2000, bas millage, automatique, 4 portes, climatiseur, condition impeccable, aubaine. Avantage Honda. 819-539-5401

**PULSAR** Nissan NX, 1988, blanche, très propre. 691-4280

**SAFARI** 88, pour pièces, 600$. Cadillac 85, limousine, 3500$; Tracker 89, automatique, 4x4, 700$; Voyager 87, 3L, 800$. 377-5881 ou 377-5125

**SANTE FE** GLX, 4x4, 2001, 35 000km, cuir, garantie 2 ans, 21 500$. 378-2674

**SATURN, 97 000 KM, 98**
manuelle, garantie 2 ans, 5900$ ou 142$/mois. Auto Dany St-Germain, 372-9602

**SATURN** 1992 à 2002, vaste choix. Saturn Isuzu Trois-Rivières. 371-3113

**SATURN** 1997, 100 000 km, automatique, démarreur à distance, groupe électrique, pneus d'été neufs, pneus d'hiver sur jantes, attache pour support à vélos, garantie prolongée jusqu'en juillet 2004, 7000$ négociable. 372-0195

**SATURN** 1998, automatique, 112 000 km, très propre, 8500$. 819-226-3078

**SATURN** 93, manuelle, très propre, 2000$. 378-4356 ou pagette 386-9145

**SATURN** SC-1, 2002, 28 000 km, garantie jusqu'en novembre 06, cause décès, à vendre ou transfert de location. 694-9028

**SATURN** SC2, 1999, tout équipée, 4 pneus neufs, 9995$ ou 45$/semaine. Arvisais Auto. 819-535-2376

**SATURN** SL1, 2001, 27 300 km, bleue. 694-6124

**SPRINT** 91, manuelle, prix 450$. Grand-Am 92, automatique, 1400$. 695-1117

**SUBARU** Legacy Outback, AWD, 95, 98 000 km, tout équipée, 12 800$. Autos Cent Noms, 537-1084

**SUNBIRD** 89, manuelle, 375$ négociable. 375-0283

625 Autos à vendre

**SUNFIRE** 1996, manuelle, toit ouvrant, 140 000 km, aileron, 3200$. 371-7169

**SUNFIRE** 1996, 4 portes, 58 000 km, automatique, climatiseur, régulateur, + 4 pneus d'hiver, 5995$ négociable. Demander François : 378-7733 ou 372-6678

**SUNFIRE** 2000, 2 portes, manuelle, climatiseur, lecteur CD, démarreur à distance, mags, 693-7011

**SUPER VENTE TPS, GARANTIE ET TRANSIT INCLUS**
86 Cadillac, 1995$
91 BMW 318 I, 4995$
92 Metro, 2 portes, 1795$
93 Metro, 2 portes, 1995$
93 Sonata, V6, 3495$
93 Sentra, 2495$
93 Saturn SL1, 2995$
94 Colt, 2 portes, 2995$
94 Aspire SE, 1495$
94 Metro, 4 cylindres, 2995$
94 Sundance, 2495$
94 Sunbird, 2 portes, 2495$
**AUTOS MARTIN VALLÉE**
**1160, BOUL. SAINT-LOUIS**
**SAINT-LOUIS-DE-FRANCE**
**375-3848, 695-4357**

**SUZUKI** Swift, 1993, 162 000 km, manuelle, 4 cylindres, carrosserie et mécanique en bonne condition, 1350$. 819-221-4412 ou 695-1393

**TERCEL** 1990, 800$ négociable. Grégory 375-7683, 378-3247

**TOUJOURS NO.1 À SAINT-LOUIS DE FRANCE**
96 Grand Cherokee, 9995$
97 Neon, 2 portes, 3995$
98 Malibu, 6995$
98 Caravan, 6995$
99 Century, 12 995$
99 2 Néon, de 4995$ et +
99 2 Accent, 4995$
99 Sunfire convertible,
99 Sunfire GT, 7995
99 2 Tercel, de 6995$ et +
00 Venture, V6, 8995$
00 Accent GL, 6995$
00 Accent GSi, 6995$
Tous garantis.
**AUTOS MARTIN VALLÉE**
**1160, BOUL SAINT-LOUIS**
**SAINT-LOUIS-DE-FRANCE**
**375-3848, 380-2349**
Voir notre site internet :
**www.autosmartinvallée.com**

**TOYOTA** Avalon XLS, 1996, tout équipée, condition A-1, 14 875$. 819-378-2778

**TOYOTA** Camry 1993, 4 portes, climatiseur, lecteur c.d. + 4 pneus d'hiver Toyo, 2400$. 819-693-8800 répondeur

**TOYOTA** Celica GTS, 1990, excellente condition, pas de rouille, 4 pneus d'été et jantes, 4 pneus d'hiver, 4300$ négociable. 695-8758

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre


**L'ÉVÉNEMENT RÉNOVATION**
De **GROSSES**, de très **GROSSES** économies sur tous nos véhicules d'occasion

HONDA VÉHICULES D'OCCASION *Certifiés*

**ACHAT 0$ DE COMPTANT**
*Détails sur place

**ASUNA SUNRUNNER**
Automatique • 2 toits

5995$*

**DODGE CARAVAN**
1996 à 1998

à partir de 39$*/sem ou 6995$*

**SUZUKI ESTEEM**
1998 • Bleu • 5 vitesses

39$*/sem ou 6995$*

**19 14 CIVIC 2 ET 4 PORTES**
1997 à 2002

à partir de 44$*/sem ou 7995$*

**99 6 ACCORD 2 ET 4 PORTES**
1997 à 2001

à partir de 54$*/sem ou 9995$*

**TOYOTA RAV-4**
1998 • 4X4 • Bleu

69$*/sem ou 12995$*

**5 4 CR-V** 1998 à 2000

à partir de 79$*/sem ou 14995$*

**ACURA INTEGRA SE**
2000 • Noir

79$*/sem ou 14995$*

**DODGE RAM SLT**
4X4 • 5.9L • Automatique

89$*/sem ou 16995$*

**ET BIEN PLUS...**
- Inspection mécanique exhaustive en 150 points.
- Inspection de l'apparence et remise en état méticuleuses, à l'intérieur comme à l'extérieur.
- Privilège d'échange de 7 jours ou 1 000 kilomètres.
- Garantie limitée certifiée de 6 ans/ 160 000 kilomètres sur les principales composantes, à partir de la date de première mise en service.

TROIS-RIVIÈRES Honda
(819) 377-7500
www.troisriviereshonda.com

**Parce qu'on est FORT et FIER!**



**GAN Automobile**
VOITURES D'OCCASION
ACHAT ÉCHANGE

**SPÉCIAUX D'AUTOMNE**

**PICK-UP**

| | |
|---|---|
| PICK UP SIERRA 2001 | 25 995 $ |
| CHEVROLET SILVERADO LS 2000 | 21 995 $ |
| SILVERADO DIESEL 2500 2000 | 22 995 $ |
| GMC manuel 4x4 1994 | 9995 $ |
| CHEVROLET TRACKER 1999 | 10 995 $ |
| FOCUS ZX3 2000, tout équipée | 10 495 $ |
| CHEVROLET CAVALIER 2000 | 9495 $ |
| MONTANA 2000 | *FAITES VOTRE OFFRE !* |

| | |
|---|---|
| HONDA CR-V 1997 | *FAITES UNE OFFRE !* |
| SATURN SL1 2000 | 9995 $ |
| ACCENT GSi 1999 | 6995 $ |
| SATURN LS1 2001 | 12 895 $ |
| SIDEKICK 1990, 70 000 km | 3995 $ |
| ACCLAIM 1991, 106 000 km | 2695 $ |
| GOLF 1992 | 2995 $ |

**Si nous n'avons pas l'auto que vous recherchez, n'hésitez pas à venir nous voir, nous vous la trouverons.**

*Plusieurs autres véhicules en stock.* 1097801

Deuxième chance au crédit.
**Ouvert le samedi**
**2530, rue Royale Trois-Rivières**
**371-9988**








**Trois-Rivières TOYOTA**

**VOITURES D'OCCASION**

| | | |
|---|---|---|
| **2001 TOYOTA COROLLA** automatique, climatiseur, CD, rouge, 25 700 km **79$/semaine** | **2000 MAZDA PROTEGÉ** VENDUE **69$/semaine** | **2000 TOYOTA ECHO** Argent, 5 vitesses, 2 portes 70 000 km. **61$/semaine** |
| **2001 CAMRY** Tout équipée, démarreur, garantie prolongée, grise. **Faites une offre.** | **1999 MAZDA PROTEGÉ** Automatique, climatiseur, CD, vert forêt, 82 000 km **69$/semaine** | **1998 TOYOTA CAMRY** V6, tout équipée, cuir, toit ouvrant, aileron, mags, 85 000 km. Garantie prolongée. Faut voir. **16 995 $** |
| **2001 TOYOTA COROLLA** VENDUE comme neuve. **79$/semaine** | **2002 TOYOTA ECHO** Noire, 4 portes, climatiseur, CD, comme neuve, 38 500 km. **79$/semaine** | **2001 TOYOTA COROLLA** Sport, bleue, 5 vitesses, tout équipée, 85 000 km. **13 995 $** |
| **2000 TOYOTA COROLLA** Climatiseur, beige, régulateur de vitesse, CD, 48 000 km **74$/semaine** | **2001 TOYOTA ECHO** 4 portes, 5 vitesses, noire un bijou, 46 000 km. **69$/semaine** | **1999 TOYOTA COROLLA** Verte, climatiseur automatique, 101 000 km. **PRIX SPÉCIAL** |
| **1999 TOYOTA COROLLA** Bleue, cuir, automatique, 110 000 km. **66$/semaine** | **2000 TOYOTA ECHO** 4 porte, 5 vitesses, déflecteur de capot, aileron, ensemble de jupe, 57 000 km, comme neuve, rouge. **67$/semaine** | **2001 TOYOTA ECHO** Verte, 4 portes, 5 vitesses, radio CD, très belle 43 500 km **74$/semaine** |

1095977

NOS PRIX SONT CALCULÉS AVEC 0$ COMPTANT

Certifiés TOYOTA

*P.S.: Si vous cherchez un véhicule de préférence, nous vous le trouverons.*

**Demandez Louis-Jérôme Roy**
**5110, boulevard Jean-XXIII (819) 374-5323**



**Formule d'occasion** *nous avons LE véhicule d'occasion que vous recherchez*

**ACHAT**

**GARANTIE du MEILLEUR PRIX** pour votre échange

Vaste salle de montre INTÉRIEURE

**Oldsmobile AURORA**
1999
Moteur V8 4.0L
Tout équipé
80 000Km
**18 995$**

**Chevrolet SILVERADO LS**
2003
4X4
Moteur 5.3L
Cabine allongée
24 000Km
PRIX DE LIQUIDATION **29 995$**

| Année | Modèle | Équipement | PRIX |
|---|---|---|---|
| 2003 | CHEVROLET IMPALA | Tout équipé - 33 000Km | 18 995$ |
| 2002 | NISSAN PATHFINDER SE | Noir - 4X4 - tout équipé - 39 000Km | 29 895$ |
| 2002 | CHEVROLET MALIBU | 36 000Km | 14 995$ |
| 2002 | HONDA CRV LX | Tout équipé - 4X4 | 23 995$ |
| 2002 | CHEVROLET CAVALIER | Automatique - 12 500Km | 10 995$ |
| 2002 | PONTIAC SUNFIRE | 54 000Km | 9 995$ |
| 2002 | BUICK RENDEZ-VOUS | 38 000kM | 23 995$ |
| 2001 | OLDSMOBILE INTRIGUE GL | 54 000Km | 14 995$ |
| 2001 | PONTIAC MONTANA | Tout équipé - 40 000Km | 15 995$ |
| 2000 | CHEVROLET TRACKER | Tout équipé - Air climatisé - Automatique - 47 000Km | 14 995$ |
| 2000 | GMC YUKON SLT | Cuir - 69 500Km | 30 995$ |
| 2000 | OLDSMOBILE SILHOUETTE | Cuir - modèle allongé - sièges chauffants | 19 995$ |
| 2000 | CHEVROLET VENTURE | Air climatisé - 46 000Km | 13 995$ |
| 1998 | GMC SIERRA SLE | 4X4 - Tout équipé - King cab - V8 - 92 000Km - COMME NEUF | 19 995$ |
| 1998 | OLDSMOBILE INTRIGUE | 64 000Km | 10 995$ |
| 1997 | BUICK CENTURY | Tout équipé - 67 000Km | 11 995$ |
| 1997 | CHEVROLET VENTURE | Tout équipé - 140 000Km | 10 995$ |
| 1997 | GMC SIERRA | 4X4 - Automatique - Air climatisé | 13 995$ |

Optimum VÉHICULES D'OCCASION FORMULE GM

**Formule d'occasion**

Tous nos véhicules incluent:
Inspection en 150 points | Garantie complète 3 mois / 5 000Km
Assistance routière 24h | Privilège d'échange de 30 jours
2e chance au crédit disponible | Rabais de 500$ aux étudiants*

**2580 rue Royale**
Trois-Rivières (près du rond-point)
**370-2000**

Consultez **www.formule.qc.ca** pour voir notre inventaire complet

*Détails chez le concessionnaire

625 Autos à vendre

Trois-Rivières ACURA

Des gens de confiance !

**AUBAINES DE LA SEMAINE**

2000 CHEVROLET CAVALIER, 51 000 km, 7995 $

1995 ACURA INTEGRA, 63 000 km, 10 995 $

1999 HYUNDAI SONATA GL, 57 000 km, 10 995 $

1999 ACURA INTEGRA, 100 000 km, rouge, 15 995 $

1995 VOLVO 850 T5, équipement complet, 10 995 $

1998 HONDA CIVIC EX, climatiseur, 75 000 km, 10 400 $

**VOITURES D'OCCASION**

2002 ACURA 4[illegible] vendu

2001 ACURA [illegible]GRA GS vendu, 38 000 km

2000 MAZDA PROTEGÉ, complètement équipée

2000 ACURA INTEGRA, 92 000 km

2000 HONDA ACCORD, 46 000 km

1999 MAZDA 626, 11 495 $

1999 ACURA EL 1,6, 52 000 km

1999 ACURA EL 3,2 TL, 69 000 km

1998 HONDA CIVIC SI, 106 000 km

1998 ACURA INTEGRA GS, cuir, 111 000 km

1997 HONDA ACCORD, 102 000 km, 10 995 $

1996 DODGE STRATUS, 89 000 km, 6995 $

**CAMIONS D'OCCASION**

2000 PONTIAC MONTANA, 58 000 km, 14 995 $

2000 DODGE GRAND CARAVAN SE, 58 000 km

2000 FORD WINDSTAR LX, 4 portes, argent, 60 000 km, 12 995 $

2000 CHEVROLET S10, cabine allongée, automatique, 59 000 km

1998 GRAND CHEROKEE LAREDO, 43 000 km, 16 900 $

1997 GMC PICK-UP 4x4, cabine allongée

1997 DODGE RAM 1500 noir, vendu allongée, 4x4, 58 000 km

7050, boul. Jean-XXIII Trois-Rivières-Ouest
Téléphone : (819) 377.7050
Télécopieur : (819) 377.7070
INTERNET : www.troisrivieresacura.com

625 Autos à vendre

VOITURES D'OCCASION de SATURN

| AN | MARQUE | 000 KM | PRIX |
|---|---|---|---|
| 1998 | VOLKSWAGEN GOLF 5 vitesses, noire | 157 | 6950 $ |
| 1996 | SATURN SL2 automatique, toit ouvrant, tout équipée, cuir | 79 | 8950 $ |
| 2000 | SATURN SL1 5 vitesses | 47 | 9450 $ |
| 2001 | SATURN SL 5 vitesses | 42 | 9950 $ |
| 1999 | SATURN SC1 automatique | 53 | 9950 $ |
| 2000 | SATURN SL1 5 vitesses, climatiseur | 55 | 10 450 $ |
| 2000 | SATURN SL1 automatique | 58 | 10 450 $ |
| 1994 | JEEP GRAND CHEROKEE V8, tout équipé, cuir. Faut voir ! | 109 | 10 950 $ |
| 2000 | SATURN SL1 automatique, climatiseur | 51 | 11 450 $ |
| 2002 | HY[illegible]T vendu automatique, climatiseur | 19 | 12 450 $ |
| 2001 | SATURN SC1 vendu automatique, climatiseur, magnétoscope | 51 | 13 450 $ |
| 2001 | SUZUKI VITARA 4x4 2 portes, automatique | 26 | 13 950 $ |
| 2001 | SATURN SL2 automatique, tout équipée, garantie jusqu'en 2006 | 30 | 13 950 $ |
| 2000 | SATURN INTERMÉDIAIRE L200 automatique, tout équipée | 41 | 14 950 $ |
| 2000 | SATURN L300 V6, cuir, tout équipée | 70 | 15 950 $ |
| 2001 | SATURN SC2 modifiée « Street Race ». 8000 $ en modifications. Faut voir ! | 24 | 18 950 $ |
| 2002 | BUICK RENDEZ-VOUS automatique, tout équipée | 16 | 22 950 $ |

* Tous ont en commun certaines caractéristiques importantes :
- promesse de remboursement 3 jours/250 km
- politique d'échange 30 jours/2500 km
- inspection complète en 153 points

Tous nos véhicules d'occasion de moins de 5 ans ou 100 000 km sont couverts par une garantie du groupe propulseur de 6 mois/10 000 km, moins franchise applicable

LA PLACE À DÉCOUVRIR.
SATURN ISUZU
TROIS-RIVIÈRES
6275, rue Corbeil, Trois-Rivières-Ouest
371-3113
SITE INTERNET : http://hebdo.net/v4/ccaq/sites/30954

1097754

**TOYOTA** Celica ST, 1989, 220 000 km, peinture rouge 1 an, 8 pneus, 850$ négociable. 374-2089, 701-9208

**TOYOTA** Corolla 96, manuelle, équipée, 99 000 km, 7200$ négociable. 692-3072

**TOYOTA** Corolla, 1992, LE, 145 000 km, propre, en bon état, 4900$. 375-2581

**TOYOTA** Corolla, 1998, automatique, climatiseur, régulateur de vitesse, démarreur, verrouillage électrique, lecteur cd, 121 000 km, 10 000$. 373-6043

**TOYOTA** Corolla 91, manuelle, 215 000km, 4 portes, A-1, très propre, 2500$ négociable. 691-1087

**TOYOTA** Corolla CE Plus, 2002, 29 000 km, climatiseur, automatique, garantie, 15 500$ ferme. 693-4585

**TOYOTA** Echo, 2000, verte, 4 portes, automatique, climatiseur, 89 000 km. 371-3113

**TOYOTA** Echo, 2000 manuelle , 4 portes, 8150$ ou 39$/semaine. Autos R. Michaud, 819-228-2172

**TOYOTA** Tercel 89, 850$ Grand Prix 89, 1650$ Caravan 91, 1900$ 371-1327

625 Autos à vendre

SEULEMENT CHEZ
**ST-ONGE-O-SUD**
Venez rencontrer les
**deux petits**
qui vous font les
**prix**
du
**gros**



| MODÈLE | ANNÉE | COULEUR | PRIX |
|---|---|---|---|
| FOCUS ZTS, 4 portes | 2001, | verte | 12 995 $ |
| ESCAPE , 4 portes | 2002, | grise | 23 995 $ |
| COUGAR, 2 portes | 2000, | rouge | 15 995 $ |
| EXPLORER, 4 portes | 2002, | bleu | 26 995 $ |
| FOCUS SE, 4 portes | 2001, | argent | 12 995 $ |
| FOCUS WG, 4 portes | 2001, | argent | 15 995 $ |
| FOCUS SE, 4 portes | 2001, | bleue | 12 500 $ |
| SUNFIRE, 2 portes | 2000, | noire | 9495 $ |
| NEON, 2 portes | 1995, | verte | 2995 $ |
| EXPLORER, 2 portes | 2001, | bleu | 18 995 $ |
| ECON 250 CARGO | 2000, | rouge | 22 995 $ |
| WINDSTAR, 4 portes | 1998, | verte | 8500 $ |
| VOYAGER, 4 portes | 1996, | verte | 7995 $ |
| EXPLORER, 4 portes | 1995, | vert | 8500 $ |
| FOCUS ZTS, 4 portes | 2000, | verte | 10 995 $ |
| FOCUS SE, 4 portes | 2000, | rouge | 8995 $ |
| FOCUS SE, 4 portes | 2000, | blanche | 10 995 $ |
| FOCUS ZX SMR8, 2 portes | 2000, | marron | 15 995 $ |
| TAURUS, 4 portes | 2000, | argent | 12 995 $ |
| CROWN VICTORIA, 4 portes | 1999, | beige | 13 995 $ |
| ESCORT W, 4 portes | 1999, | bleue | 7495 $ |
| MUSTANG, 2 portes | 1999, | noire | 14 995 $ |
| TAURUS, 4 portes | 1996, | rouge | 5995 $ |
| MALIBU, 4 portes | 1998, | beige | 11 995 $ |
| MYSTIQUE, 4 portes | 1996, | beige | 5995 $ |
| TAURUS, 4 portes | 1996, | rouge | 4500 $ |
| GOLF, 2 portes | 1990, | rouge | 995 $ |
| LINCOLN, 4 portes | 2000, | noire | 33 995 $ |
| CELEBRITY, 4 portes | 1989, | grise | 1995 $ |
| MUSTANG GT CABRIOLET | 2002, | rouge | Modifiée |
| GMC SILVERADO 2500 diesel, cabine double, | 1997, | bleu | 17 995 $ |
| GRAND CHEROKEE, 4 portes | 1997, | gris | 14 995 $ |

MOINS 500$
SAMEDI 27 SEPTEMBRE SEULEMENT
4285, 12e Avenue, Shawinigan-Sud
1 (819) 536-3235

1090371

Trois-Rivières MITSUBISHI

CHOIX DE **VOITURES** D'OCCASION
DE MODÈLES RÉCENTS

**2003 LANCER ES**, automatique, tout équipée, 20 000 km
**2003 LANCER ES**, automatique, tout équipée, 11 000 km
**2003 GALANT ES**, tout équipée, 19 000 km
**2001 JETTA GLS**, manuelle, 34 000 km, tout équipée
**2001 AZTEK**, tout équipée, 45 000 km
**2000 JETTA TDi**, tout équipée, 89 000 km
**2000 DAKOTA CLUB 4x4**, V6, 30 000 km
**2000 GRAND AM SE**, 2 portes, manuelle, tout équipée, 58 000 km
**1999 ALTIMA GLE**, tout équipée, 5 vitesses, 64 000 km.
**1997 EAGLE TALON TSI**, turbo, manuelle, 144 000 km

Tous nos véhicules sont garantis et inspectés.

3095, boulevard Saint-Jean
Trois-Rivières-Ouest
(819) 377-3301
www.troisrivieresmitsubishi.com

**TOYOTA** Tercel 1991, très propre, 1899$ négociable, un seul propriétaire. 691-3939 ou 694-6199

**TOYOTA** Tercel 95, DX, manuelle, 5 vitesses, Toyota Corolla, 97, automatique; Chevrolet Cavalier Z-22, 97, automatique. Toutes en parfaite condition, et pneus d'été et d'hiver. (819) 222-5739, 694-6464

**TOYOTA TERCEL CE**
1999, 4 portes, manuelle, 78 000km, climatiseur, balance de garantie août 2004 ou 100 000km, super condition, spécial 7995$. Prestige Mazda. 539-1015

**URGENT** Volkswagen Jetta 2000, 80 000km, bleue, manuelle, 12 500$. 902-229-3130

**VENTE LIQUIDATION 374-6469 JEAN-YVES GIRARD 1950, COURTEAU SORTIE 205 DES PRAIRIES, CAP 1500 pi, AUTOROUTE 40**
03 Grand Prix SE, 16 950$
03 Grand Am, 15 500$
03 PT Cruiser, 17 950$
03 Sunfire, 2/stock, 11 950$
02 (2)Grand Prix SE 15 950$
02 Malibu, V-6, 13 950$
01 Aurora, bronze, 22 950$
01 Echo, 4 portes, 10 950$
01 Impala, grise, 13 950$
01 Concorde, bijou, 12 950$
01 (2) Grand Am, 11 950$
01 Intrepid SE, 12 950$
01 Focus familiale, 9950$
01 Focus ZTS, cuir, 10 950$
01 New Beetle, équipée
00 Mazda 626, 10 950$
00 Protegé, 36 000 km
00 Volvo S-80, 23 950$
00 Bonneville SLE, 18 950$
00 Grand Prix GT, 14 950$
00 Monte Carlo, 15 950$
00 Chrysler 300 M, 15 950$
00 Lincoln LS noire, 22 950$
00 Catera, grise, 22 950$
00 (15) Focus, équipées, à compter de 7950$
00 (4)Z-24 équipées 10 950$
00 Malibu, équipée, 12 950$
00 (2)Century, équipées
00 (8) Sunfire et Cavalier, à compter de 8950$
00 Civic, 4 portes, 11 950$
00 Mustang noire, manuelle
99 Accord, grise, 13 950$
99 Protegé, 4 portes, 9950$
99 Sebring, décapotable
99 New Jetta, équipée
99 (2)New Beetle, équipées
99 Tercel, 50 000 km
98 Camry, équipée, 11 950$
97 Acura Integra, 8950$
97 Grand Prix, 3.8, 7950$
94 Concorde, bijou, 2950$
94 Bonneville, équipée

**CAMIONS**
02 Ram 1500, 4 portes, 4x4 5.9, équipé, 27 950$
02 Ranger king cab, 17 950$
01 (2) Explorer 4x4, 17 950$
01 Windstar LX, 11 950$
00 GMC, king cab, 2 roues, 5.3, équipé, 18 950$
00 (8) Blazer et Jimmy, 4x4, à compter de 13 950$
00 Grand Cherokee, 17 950$
00 (7) Dakota, king cab
00 (6)F150 king cab équipés
00 (7) Montana, équipés, à compter de 12 950$
99 Grand Cherokee, 14 500$
98 Jeep Sahara, 4L, 14 950$
98 Dodge Caravan, 6950$
98 Safari, équipé, 11 950
96 Caravan, à voir, 4950$
97 F-150, manuelle, 7950$
88 Toyota Xcab , 4x4, 4950$

**40 camions de tous genres**
**PLUS DE 200 VÉHICULES de modèles récents, autos et camions, 1999 à 2003**
**Financement sur place**
**Ouvert le samedi**

**Tél-Écoute**
REGROUPEMENT DES POSTES D'ÉCOUTE TÉLÉPHONIQUE DE LA RÉGION 04
Trois-Rivières métropolitain
376-4242
Louiseville et la région
228-9633
Région de Shawinigan (Centre de la Mauricie)
537-5225

**VOLKSWAGEN** Golf, 1994, 5 vitesses, noire, 4 portes, toit ouvrant, 200 500 km, 3300$. 375-1000, 693-1576

**VOLKSWAGEN** Jetta, 1989, 167 000 km, automatique, carrosserie et mécanique en bonne condition, 1350$. 819-221-4412 ou 695-1393

**VOLKSWAGEN** Jetta 2001, 1.8 turbo, 58 000km, climatiseur, toit ouvrant, régulateur de vitesse, sièges chauffants, lecteur c.d, 18 500$ négociable. 819-233-9336

**VOLKSWAGEN** Jetta CL 1994, manuelle, pièces neuves, 4000$. 377-2528

**VOLKSWAGEN** Jetta, turbo diesel, 1992, mécanique A-1 très propre, 2950$ négociable. 692-2228

**VOLKSWAGEN** Jetta, 97, impeccable, 136 000km, faut voir, 10 850$. négociable. 693-1498, 694-5839

**VOLKSWAGEN** Jetta GLS VR6, 2001, 31 100 km, noire, manuelle, tout équipée, encore sur garantie, prix : 21 500$. 371-1069

**VOLKSWAGEN** Jetta 1985, automatique, 216 000 km, pour route ou pièces, 500$. 373-8205

**VOLKSWAGEN JETTA**
1998, automatique, 59 000km seulement, 4 portes, climatiseur, vrai bijou, super spécial 8995$. Prestige Mazda. 539-1015

**VOLKSWAGEN** Jetta, 1994, 162 000 km, noire, 4 portes, 4800$. 378-8145

**VOLKSWAGEN** Passat 91, A-1, 208 000km, pas de rouille, 3500$. 374-1737

**VOLKSWAGEN** Passat, 1991, très propre, aubaine 2995$. 819-539-1771.

**AUTO PIER**

**VOLKSWAGEN** Scirocco 1988, 223 000km, propre, rouge, mags 14 po + roues d'hiver, 1850$. 701-0487

**VOLSWAGEN** Golf 91, 2 portes, 295 000km, bonne condition, 1800$. 374-0547

626 Camionnettes à vendre

**1992**, Astro, version allongée, tout équipé, très bonne condition, bourgogne. 3850$. 373-5632

**1992**, GMC Jimmy 4x4, SLT, 4 portes, bijou, pneus neufs, 4995$. C.A.M. inc. 65 Vachon, Cap. 373-1850

**2002**, Dodge Grand Caravan, sport, édition Olympic, 16 000 km, garantie 5 ans, 26 500$. 371-5868

**2** Nissan Pathfinder, 4x4, 1988, un en marche, un pour les pièces, 2000$ les deux. 693-5011

**4x4**, GMC, 1978, unique, décapotable. 539-8946

**4X4** Jimmy SLT, 93, moteur Vortec, 4 portes, A-1, particulier, 4200$. 377-7769

**ASTRO** AWD, 1999, LT, 67 000 km, mécanique A-1, très propre, 15 200$. Acheteur sérieux : 379-0068, Fernand, après 18h.

626 Camionnettes à vendre

**AUTOS DENIS LEFEBVRE 379-2828**
98 Golf K2, 7995$
98 Blazer LS, 12 995$
97 Explorer XLT, 9995$
97 Buick LTD, 7995$
97 Grand Am, V-6, 6995$
96 Golf, automatique, 6995$
95 Ranger, king Cag, 5995$
95 Cherokee Laredo, 5995$
95 Cavalier, 3995$
90 Four Runner, V-6, 5995$

**BLAZER** 1987, 2x4, moteur 2.8, 400$. 377-4206

**BLAZER** 2001, 4x4, vert, 75 000km, 17 500$. 293-2121 demandez Gaby Auger

**BLAZER** 97, 132 000km, tout équipé, très très propre, 11 500$. 373-2163

**BOÎTE** de 8 pi. modèle plat, marque Leer, 850$. 375-4543

**BUICK** Rendez-vous, CX, 2002, champagne, seulement 16 500 km, tout équipé, faut voir. 371-3113

**CAMION** Chevrolet ½ tonne, 1989, 4x4, 6 cylindres, démarreur, prix spécial. 374-5199

**CAMION** Ford, 4.9L, 1994, bas kilométrage, 6000$. 379-1922

**CAMION** Silverado, 1500, 2002, cab régulier, 2 roues motrices, 22 000 km, automatique, moteur 4.8L, 20 000$. Jour : 229-3740, soir ou fin de semaine, 229-3790 ou 289-2616

**CARAVAN** sport, 1998, 96 500km, tout équipé avec extra, 9950$. 538-9499

**CHEVROLET** Astro 1991, 7 passagers, moteur 4.3, bonne condition, 1700$ négociable. 418-325-1257

**CHEVROLET** Blazer, 2001, 62 000km, 4x4, un propriétaire, excellente condition, 1 taxe, (819)374-0570

**CHEVROLET** Blazer, 1996, impeccable, 377-3147

**CHEVROLET** S-10, 1994, rouge, 90 000 km, très propre. 691-4465

**CHEVROLET** Silverado 1500, Z-71, cabine allongée, 3 portes, 4x4, moteur 5.7L, 114 000 km, avec beaucoup d'options, 21 900$. 819-373-8284

**CHEVROLET** Tracker, 1989, 4x4, manuelle, 5 vitesses, très propre, 2500$. 539-6243, 695-4576

**CHEVROLET** Venture LS, 1998, rouge, tout équipé. 371-3113

**CHEVROLET** Venture 1999, 110 000 km, climatiseur, beige, 9500$. 384-3600

**CHEVROLET** Venture 1997, 135 000 km, très bonne condition, 7900$. 374-4400

**CHEVROLET** Venture, 2001, 4 pneus neufs, garantie 1 an, 12 495$ ou 57$/semaine. Arvisais Auto. 819-535-2376

**DAKOTA**, 1994, sport, cabine plus, automatique, V-6, 3.9, en bonne condition, 160 000 km, 5000$. 819-696-8106 ou 372-9766

**DAKOTA** 98, 4x4, cab plus, automatique, V-6, 3.9, 133 000 km, très propre, comme neuf, 14 500$. 539-7910

**DODGE** 1998, Grand Caravan ES, 6 cylindres, automatique, tout équipé, balance garantie 15 000 km, en bon état, 10 000$. 373-3083

**DODGE** Caravan SE, 1999, tout équipée, 96 000km, très propre, 370-4561

**DODGE** Caravan 96, vert fôret, 70 000 km, 7 passagers, V-6, 3L, 7900$. Autos Cent Noms, 537-1084

**DODGE** Caravan, sport, 1998, bas millage, jamais sorti l'hiver, 11 500$ négociable. 373-2753, 383-5693

**DODGE** Caravan 1997, 216 000 km, 4480$ négociable. Faut vendre avant le 30 septembre. 376-1310

**DODGE** Caravan, 1994, sport, V-6, 3L, 7 passagers. 693-7684, 609-7684

**DODGE** Caravan 1997, transmission neuve, 7 passagers, V-6, climatiseur, régulateur, 134 000 km, 6500$. 377-3003

**DODGE** Caravan, 1995, bonne condition, 179 000km, 3400$. 372-0076

**DODGE** Caravan, 1995, 7 places, climatiseur, 131 000 km, 3.3 L, 4500$. Prendrais échange. 384-3600

**DODGE GRAND CARAVAN LE**
1994, 3.8L, tout équipé. Garantie 1 an., 4400$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

**DODGE** Grand Caravan 94, 180 000km, 7 passagers, 3.3L, mécanique A-1, aubaine : 3300$ négociable. 370-5239 après 18h

**DODGE** Ram 2500, 1997, 4x4, diesel, 140 000km, cab simple. 450-783-6662

**DODGE** Ram Charger, 4x4, 1986, 181 000 km, bonne condition, 4 roues d'hiver, à clous, remorque Heavy Duty, le tout 2000$. 819-646-5445

**EXPLORER** 1994, 4x4, 4L, en bon état, 3000$. 372-9193

**F150** king cab, 1986, 6 cylindres, automatique, bonne mécanique, bons pneus, 1500$. 373-5905

**FAUT VENDRE**
Pontiac Trans Sport, 1999, 92 000 km, gris, V6, 3.4L, automatique, climatiseur, excellent état, 1 propriétaire. Toute offre raisonnable acceptée. 374-9439

**FORD** 95, F150, en bonne condition, 4[illegible]00$. 696-5335

626 Camionnettes à vendre

**FORD** Aerostar, 1990, 4x4 allongé, équipé, 146 000 km, moteur 4 L, bonne condition, 1650$ négociable. 373-3813 ou 696-1602

**FORD** Escape, 2001, 4x4, très propre, tout équipé, intérieur cuir, 44 000 km, couleur "gold", 22 500$ ferme. 691-1599

**FORD** F-150, 1986, 4x4, toujours huilé, moteur neuf, très propre, 3500$ négociable. 819-539-2442

**FORD** F-150, 2001, "Super Crew", "Special King Rang", intérieur cuir, alarme, équipement très complet, 50 000 km, 32 000$. 819-380-4040

**FORD** F150, pick-up, 1987, V-6, très propre, mécanique A-1, 1200$. négociable. 374-4232, 374-3378

**FORD** Ranger XLT 93, king cab, V-6, automatique, propre, 3950$. 418-365-7603

**FORD** Van Econoline 1993, allongé, vitré, bonne condition, prix à discuter. 693-0129

**FORD** Villager 95, 198 000 km, 7 passagers, tout équipé, 4950$. 537-1084

**FORD** Windstar 2000, 7 passagers, 78 000 km, équipé, en bon état. 375-5503

**FORD** Windstar 1998, bleu, 119 000 km, tout équipé, impeccable. 371-3113

**GMC 1500 KING CAB 4X4**
1993, automatique. Garantie 2 ans, 12 900$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

**GMC SUBURBAN**
1991, très propre. Garantie 1 an, 3900$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

**GMC YUKON 1999**
108 000 km, tout équipé, garantie, A-1, 20 700$. Vaugeois et fils autos 374-3578

**GRAND CHEROKEE LAREDO**
1996, 4x4, condition A-1, 246 000 km, tout équipé, garantie, 8795$. Vaugeois et fils autos, 374-3578

**GRAND** Chevrokee Laredo 2001, 27 000km, 6 cylindres, 1 seul propriétaire, 29 500$. 819-533-7021

**GRAND** Vitara 99, 4x4, 120 000km, climatiseur, propre, bonne condition . 233-2183

**HONDA CRV LX**
1999, 4x4, 78 000km, 4 portes, tout équipé, condition A-1, balance de garantie Honda, super spécial 16 995$. Avantage Honda. 819-539-5401

**HONDA ODYSSEY**
2000, 7 passagers, comme neuf, tout équipé, balance de garantie, super spécial 17 995$. Avantage Honda. 819-539-5401

**HYUNDAI** Santa Fe, GLS, V-6, 2001, noir, cuir, tout équipé, traction intégrale, 69 000 km. Soir : 450-564-2839.

**JEEP** Cherokee LTD, 1990, très propre, 3100$. 378-0706

**JEEP** Cherokee 87, très en bonne condition, très propre, peinture neuve, 1650$. 377-5390

**JEEP** Cherokee 1988, 4x4, manuelle, 1350$. 371-7753

**JEEP** CJ-5, 1976, moteur GM 350, pneus 35 po, automatique, très propre, 5900$. 819-539-7211 ou 819-692-3843

**JEEP** CJ-7, 1984, 5 vitesses, pneus 36 po avec mags, 4000$. 371-4489

**JEEP** Grand Cherokee Limited, 1994, vert, 109 500 km, V-8, 5.2L, carrosserie impeccable. 371-3113

**JEEP** Liberty, 2002, 42 000km, tout équipée, 26 500$ négociable. 819-539-4662

**JEEP** Sahara 1998, manuelle, 55 000km, 2 toits, bonne condition. 296-2237

**JEEP** TJ, 97, noir, tout équipé, 2 toits, portes été - hiver, mags, 2 ensembles de pneus, système d'alarme 108 000 km. À voir! 13 995$. 373-0462, 383-7041

**JEEP** TJ, sport, 2003, 5500km, toit dur et toit mou, 24 000$. 819-609-1050

**JEEP** YJ, 93, bleu métallique, mags, pneus, etc, neufs, 7000$. 377-0934

**JEEP** YJ, 1990, bleu, 6 cylindres, manuelle. Robert : 691-6545

**JEEP** YJ, 92, 4 cylindres, 210 000 km, 3 toits. 819-224-4144

626 Camionnettes à vendre

LE BIG AUTOS

2000 JIMMY SLS, 2 portes 4x4
**2000 CRV LX, manuelle, 64 260 km, équipé**
2001 TRIBUTE LX 4x4, 77 000 km, 3,0 L
**1999 RAM 1500 QUAD CAB 5,9 L, équipé**
1999 F 150 XLT QUAD CAB 4x4, 5,4 L
**1997 SIERRA SLE 4x4, cabine allongée, 5,7 L**
1997 4RUNNER LTE, cuir, 3,4 L, à voir
**1997 E 350 XL 7.3 Power Stroke, équipé**
1999 JEEP TJ, manuelle, 3 toits, 2,5 L
**1998 RAM 1500 SLT, cabine allongée, 4x4**
1996 SIERRA 1500, manuelle, 4.3 L
**1994 E 250, modèle allongé, climatiseur, 5,8 L**
1994 DAKOTA, cabine allongée, air, 2x4, 3,9 L
**1995 PATHFINDER SE, manuelle, climatiseur**
1994 GRAND CHEROKEE LTE, cuir, 4,0 L

**Choix de 40 véhicules.**
**Boîtes de fibre usagées**
981, boul. Saint-Louis, Saint-Louis-de-France
693-1828

**JIMMY** 1985, en bonne condition, moteur 2.8L, 2x4, 400$. 374-4609

**JIMMY** 1991, 1800$, peut être vendu avec support à bicyclettes et petite remorque. 376-2304

**LIMINA** 1994, 180 000 km, A-1, 4800$. 378-1371

**LUMINA** APV 1993, 155 000 km, 3.8 L, climatiseur et freins avant neuf, gris extérieur, intérieur rouge, propre, A-1, 4200$. 377-4399

**MAZDA** B-4000, 4x4, 2000, V-6, manuelle, 81 000 km, 16 000$. 819-268-5783.

**MAZDA B-4000 SE**
1999, 49 000km, 6 cylindres, cab allongé, climatiseur, balance de garantie, super spécial 12 995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

**MAZDA MPV DX**
2000, 7 passagers, très bien équipé, bas millage, balance de garantie, super spécial 15 995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

**MAZDA TRIBUTE DX**
2001, 4 portes, 4x2, manuelle, bien équipé, climatiseur, balance de garantie Mazda, super spécial 15 995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

**MERCURY VILLAGER**
1997, 119 000km, 7 passagers, équipé A à Z, condition et mécanique exceptionnelles. Faut voir! Spécial 8995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

**NISSAN** Pathfinder, SE 1988, V-6, "trail boss", noir, 4 roues motrices, 175 000 km, 1900$. 694-1737

**NISSAN PATHFINDER**
90, 4x4, 4 portes, V6, très propre, 4200$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

**NISSAN** Pathfinder 1991, manuelle, 4 portes, bon état. 376-7744, 383-8619

**NISSAN** Quest 1995, 86 000 km, A-1, 370-1958.

**PATHFINDER** 1991, très propre, 230 000 km, 3800$. 819-295-5358

**PICK-UP** Mazda, 87, B2000, 5 vitesses, boîte de fibre, peinture d'un an, très propre, 1800$ négociable. Après 18h : 377-5756

**PICK-UP** Mazda, 1998, automatique, 4x4, climatiseur. Echange. 379-5749

**PICK-UP** Nissan 1990, 4 cylindres, automatique, très propre, pas de rouille, en bonne condition, 212 000 km, 1900$. 692-2996

**PICK-UP** Nissan 88, 4x4, 292 000km, super cab, mécanique A-1, 2600$. 819-537-8568

**PICK-UP** Sonoma SLS, 1996, 4x4, 140 000 km, 11 000$ négociable. 373-4110

**PLYMOUTH** Grand Voyager, 1996, 7 passagers, 236 000 km, démarreur à distance, en bon état, 4200$. 819-227-2885

**PLYMOUTH** Grand Voyager 91, 265 000km, 4 sièges capitaine plus banquette, mécanique A-1, antirouille Métropolitain depuis 95, du propriétaire, 1900$, factures disponibles. 378-5958

**PLYMOUTH VOYAGER**
1994, 7 passagers, besoin réparations, 1495$. Vaugeois et fils autos 374-3578

**PLYMOUTH** Voyager 95, 3L, climatiseur, A-1, 2800$. 819-695-9614

**PLYMOUTH** Voyager 1999, automatique, 4 portes, climatiseur, 7 passagers. 386-4860

**PLYMOUTH** Voyager 1998, 86 000 km, automatique, climatiseur, régulateur, 9000$. 373-6043

**PLYMOUTH VOYAGER SE**
1999, 58 000km seulement, 7 passagers, très bien équipé avec climatiseur, bijou, super spécial 10 995$. Avantage Honda. 539-5401

**PLYMOUTH** Voyager, sport, 1994, impeccable, 3599$. 535-6752, 692-5774

**PONTIAC** Sunrunner, 1995, décapotable, automatique, 5495$. Arvisais Auto. 819-535-2376

**PONTIAC** Trans Sport, 1997, blanche, tout équipée, lecteur cd, climatiseur, vitres teintées, 183 000 km, très propre, faut voir, 7500$ négociable. 378-0489

**SILVERADO** 2000, 4 portes, 4x4, 4.8L, 19 700$ négociable. 819-691-7075

SUZUKI Grand Vitara, 2000, 55 000km, vert, tout équipée, 14 750$. 693-8238

**SUZUKI** Samurai 91, full injection, propre, idéal pour chasseur, 1200$. 696-1668

**SUZUKI** Sidekick 94, noir, décapotable, 143 000km, 4000$. 819-537-3207

**SUZUKI** Sidekick 1992, 4x4, 4 portes, 5 vitesses, 180 000km, propre, bonne mécanique, 2700$. 371-1870

**SUZUKI** Sidekick décapotable, 1991, 136 000 km, plusieurs pièces en double, toit dur, 1400$ négociable. 371-9379

**SUZUKI** Vitara, convertible, 2001, argent, 27 000 km, automatique, balance garantie. 371-3113

**TOYOTA** Pick-Up 86, manuelle, bonne condition, 1400$. Patrick, 533-3064

**TOYOTA** Sienna CE, 2000, 82 000 km, 18 000$. Guy, 376-0384

**TRACKER** 1995, 118 000 km, 4x4, A-1, 4500$. 378-1371

**VAN** Astro, 1995, bleue, modèle allongé (8 passagers), moteur presque neuf, 4.3L, Vortec, bien entretenu. 819-539-1085

**VAN** Town Country 97, 4x4, blanche, 130 000 km, tout équipée, 9500$. 377-2043

627 Autres véhicules

**4** autobus scolaires, 72 passagers, 3 Inter et un GM, 1991, 3000$ + taxes, chacun. 377-4919

629 Pièces et accessoires

**13** 14-15 po, pneus hiver, jantes (roues) auto/camion, 2 et 4 roues motrices. 538-8893 code 4144

**2** banquettes arrières, grises, 3 places (52 po), pour camion GMC Savana Express 1999, comme neuves. 378-5989 répondeur

**2** pneus Blizzak, P-225-75R16, comme neufs, 100$ chacun. 378-3247

**2** pneus Michelin 13 po, 4 roues de Honda Accord, 14 po. 379-6316 après 9h

**2** toits en fibre de verre pour Suzuki Sidekick, 819-370-3962, 695-8651

**4** pneus à clou, 12 po, avec jantes, 100$ le tout. 370-8266

**4** pneus d'hiver, Uniroyal Tiger Paw, P185/80R13, comme neufs, avec jantes et enjoliveurs. 374-3660

**4** pneus d'hiver Uni Royal, Tiger Paw, P185-65R14, 5000 km d'usure, 200$. 379-2766

**4** pneus d'hiver Blizzak P-205/75/R15, montés sur jantes, pour Ford, 400$. 371-7751

**4** pneus d'hiver, 205-75R14, Nordic Wintertrac, 160$. 376-1778

629 Pièces et accessoires

**4** pneus d'hiver sur roues avec enjoliveurs, presque neufs, pour Mazda Protege 2002, 185-65-R14 Kumho; aussi 4 pneus d'hiver usagés. 374-1061.

**4** pneus d'hiver sur roues 185-70[illegible]; 4 pneus 4 saisons Michelin, sur roues Astro 215-7015. 371-9834

**4** pneus hiver Toyo 205-70R15 sur jantes avec enjoliveurs. 819-538-1029

**4** pneus montés sur jantes, presque neufs, pour Saturn, 195-65R15, 475$. 372-0375

**4** pneus pour Pick-Up LT215-75-15, 6 plis, les 4 pour 150$; 2 pneus d'hiver, P175-170R13, 40$ chacun. 374-1776

**4** pneus sur jantes P185-70R14, 275$. 536-5200

**4** roues GM, avec pneus d'hiver, 195-70-14; 4 roues de Honda 1999, 185-65-14; plusieurs pneus d'hiver et 4 saisons. 377-0004

**BERETTA** 1991, moteur 2.8, multisport, avec transmission manuelle 5 vitesses, pour pièces, 250$. 692-7495.

**CAVALIER** 1991, à vendre pour pièces. 374-7010

**CORSICA** moteur 2.2L, bas millage, complet, pour pièces, 350$. 535-2769

**FORD** Taurus 91, à vendre pour pièces, prix 250$. 819-536-2941

**MOTEUR** de Géo Metro, 3 cylindres, 1993, 200$. 819-296-2687

**PELLE** à neige Fisher, 3 positions, avec équipement complet plus lame de recul, 3500$. 377-1001

**PIÈCES** d'auto Festiva 1992, + pneus d'hiver avec roues. 379-8445

**PIÈCES** Honda de 1988 à 1995. Vente, achat et réparations Honda, Acura et Volkswagen. 819-535-5447

**PIÈCES** Volkswagen, Honda, Pneus usagés. N.F. Auto. 539-7799, 383-7799

**SILENCIEUX** vibrant Honda Civic, 92 à 95, 1 mois d'usage, 200$. 399-3107

**TOIT** rigide pour Jeep YJ, parfaite condition, 300$ ferme. 819-695-9614

630 Tracteurs

**ACHAT ET VENTE**
pépine, bull, loader, tracteur de ferme. Aussi pour pièces.

**NOUS PAYONS COMPTANT**
Jocelyn Carbonneau & Filles inc. 819-535-5194

**ACHÈTERAIS** tracteurs de toutes sortes, en marche ou défectueux. 221-2182

**DAVID BROWN** 74, 3 cylindres, diesel, 12 vitesses, à l'état neuf, pelle, cabine, souffleur, 4 pneus neufs, tout équipé, 6500$. 296-3058

**FORD** 3000, diesel, pelle, pour servo direction, très propre, 6500$. 289-2931

**TRACTEUR** Case 430, industriel, 1968, avec hydraulique 45 forces, pouvoir continue, 4800$. 536-2218, 696-1482

**TRACTEUR** Ford 8N, 1951-52, bon état, peut-être vu au garage Bergeron de Précieux-Sang, 2000$ négociable. 819-289-2164

**TRACTEUR** International 434, au gaz, très bonne condition, 3200$. 819-297-2100

**TRACTEUR** Oliver 1365, 2x4, 5430 heures, diesel, servo direction, une sortie d'huile, bonne mécanique, peinture neuve, 6500$. 289-2395

631 Remorques

**REMORQUE** 14x7, marque Belle Voiture, modèle 714 T, 1998, 2 essieux, en très bon état, 5000$. 373-3083

**REMORQUE** fermée, 10x6, en acier, tandem, freins électriques, 2300$. négociable. 378-3092

**REMORQUE** plate-forme 2000, tandem 12 000 livres avec freins électriques, 3850$. 819-535-9486

629 Pièces et accessoires

**BOÎTES DE CAMION**
**neuves et usagées**



Pièces et services sur place.

**André Benoit, responsable**

*Raymond Décors inc.*
991, rue Thibeau
Cap-de-la-Madeleine
(819) 375-9547

626 Camionnettes à vendre

626 Camionnettes à vendre

**Liquidation des modèles 2003**

2 PICK-UP SIERRA 4 x 4 cabine allongée
ENVOY XL 1
2 CENTURY
5 GRAND AM
**Faites vite ! Encore 2 jours !**
1 YUKON D

## 634 Machineries lourdes

**ALLIS CHALMER** 1980, 50 forces, 4x4, chargeuse avec gratte et souffleuse à neige, "pop-trailer", 3 essieux, boîte de 18 pi ; remorque, 3 essieux, en aluminium, 28 pi; Ford Cargo 1990, long châssis; boîte aluminium 7 pi x 12 pi. 373-1059

**PEPINE** Dynaho, 160B, 1971, bonne condition, moteur diesel. 375-3090

**PEPINE** MF-70, 1975, diesel, 105 forces, 10 500$, aussi **BOULE INTER TD-5**, diesel avec lame, godet, clam à billots, treuil, 65Kits. 266-2434

**SOUFFLEUSE** Pronovost, neuve, 74 po, chute semi-industrielle, 3100$. 377-0934

## 635 Machineries agricoles

**FOURAGÈRE** 718 New Holland avec nez à maïs 2 rangs, et nez à foin, 1500$. 539-6182

# 700
## SPORT - PLEIN AIR VÉHICULES RÉCRÉATIFS

## 702 Articles de sport

**APPAREIL** de musculation, Méga Max 3001 de York, 250$. 819-295-3810

**BANC** d'entraînement Weider 8530, neuf, valeur 600$, pour 325$. 378-3515

**BANC** d'exercices, dossier ajustable, avec module pour les jambes, 75$. 375-4641

**CANOT** 12 pi, Sportspal, léger, avec arc de chasse. 373-1011

**PATINS** neufs, usagés, vente, échange. Cordonnerie Saint-Philippe, Claude Gaudet, 1942 Royale, Trois-Rivières. 375-3444

**PLANCHE** à neige Option Free plus, 159cm, fix Link, 2 hivers, valeur 1200$ pour 400$. 819-537-7891

**PLANCHE** à voile F2, avec 3 voiles, 400$. 376-5624

**TABLE** de billard 3½ pi de large x 6 pi de long, 200$. 819-539-4152

## 703 Articles de camping

**ATTELAGE** 5000 lbs 2X2 po, pour camion G1500 (120$) + barres tangage (50$) + batterie marine 12 volts (40$) + contrôleur freins Tekonsha (50$). 819-370-1504

## 721 Tout-terrain

**378-5140** Funcar, 1973, original, comme neuf, 2500$, à vendre ou à échanger.

**BANSHEE** 99, "tune pipe" FMF, V-forces "nerfbar", pneus arrière neufs, trop à énumérer, très performant, mieux qu'un neuf, 5900$. 819-539-0492. 537-3764

**BAYOU**, 185 cc, 1986, démarreur électrique, très propre, 1000$. 379-9849

**BESOIN** urgent, achat de VTT, 3 et 4 roues, tous modèles, toutes marques, toutes années, en bonne ou mauvaise condition. Le spécialiste du pneu, plus de 100 pneus en inventaire. Lagace Sports. 819-268-4223

**BIG BEAR**, 350, 1991, 2750$. 371-1444

**BOMBARDIER** 2002, 90cc, orange et jaune, très peu servi, avec garantie, acheté neuf chez J.B.Pothier, Saint-Tite, 3000$. Pagette : 386-9895

**CITÉ UTILITÉ HONDA**
Meilleur prix sur neuf et usage au 5330, boul Royal, Shawinigan. 819-539-8151

**HONDA** 250, 1986, en parfait état. Après 17h : 538-7918

**HONDA** 350 Four Track, 1991, avec siège de passager et coffre avant, 3000$. 377-5479

**HONDA** 450, 2000, 4x4, tout équipé, avec remorque, moins de 5000km, 6000$ négociable. 377-4711

**KAWASAKI** Bayou 300, 1988, 2x4, prix 1600$. 819-539-1055

**KAWASAKI** des Prairies, 1999, 4x4, femme propriétaire, 4500$. 693-3150

**KODIAC**, 1999, 400 cc, rouge, équipement complet incluant siège arrière, un bijou! Prix : 4800$. 819-228-9341

**KVF** 650, 2002, rouge, 5000 km, treuil (winch), bonne condition, 6995$. 819-539-3438

**NOUS** vendons vos VTT pour vous. Toutes marques. Motos Courtage 4 Saisons. 374-4444

**PNEUS** de VTT, Dunlop, 2 de 25x10x12, 2 de 25x8x12, état neuf, 150$. 294-9557

**POLARIS** 1992, 250 cc, 2x4, très bonne condition, 1500$. 374-4609

**POLARIS** 1993, 350, 4x4, grotte et chaînes, 3300$ négociable. 378-3247

**POLARIS** 2003, Scrambler, 500cc, automatique, 4x4, 1000 km, 6900$. (418)-328-8454 ou cellulaire : 819-386-8450

**POLARIS** 6x6, 425cc, 1994, bon ordre. 373-7529

**POLARIS** Sportsman, 335cc, 1999, rouge, 3000 km, avec treuil, pare-chocs, poignées et pouce chauffants, 4500$ négociable. 372-1705

**POLARIS** Xplorer 300, 4x4, injection à l'huile, transmission automatique, pas de milage, comme neuf, 3600$. 418-362-2576, pagette 819-372-2407

**YAMAHA** Kodiak Ultramatic 400, 2002, équipement complet, 34.40$/semaine. Morin Sports et V.R. 691-1440

**YAMAHA** Raptor, 2003, 2 mois d'usure, ners-bars, speedo digital, couvre-amortisseurs, carte pour sentier, en excellente condition, très bien entretenu, 8500$. 819-698-1050

**YAMAHA** Warrior, 350, 87, 1300$ négociable, 374-5501, 692-7771

**YAMAHA** Warrior 87, en très bonne condition, plusieurs pièces neuves, casque et bottes inclus, 2500$ négociable. 371-2581, 384-6038

**YAMAHA** Warrior, 2000, impeccable. 376-8070

## 722 Motoneiges

**379-5140** Cherche motoneiges accidentées ou défectueuses

## 722 Motoneiges

**ARCTIC CAT** Pantera 800, 2002, 6300 milles, impeccable, 7300$. 819-289-2306

**FORMULA** 500, 1996, avec reculons, très propre, comme neuve, 2800$. 375-0259, 380-8212

**MACH** I, 1997, très propre, avec sacoche et dossier, prix demande : 2500$ négociable. 819-537-8090 (Steve)

**MOTONEIGE** Bombardier Grand Touring SE, 97, tout équipée, avec toile, 3000$. 450-836-7797, 228-2240

**POLARIS** Indy XLT, 580, 1993, en parfaite condition, 1200$ négociable. 537-4448

**REMORQUE** double pour motoneige. 694-0631

**RX-1**, électrique, reculons, 2003, 4000 km, + toile et casque, 8800$ négociable. 379-3122 ou 692-3706

## 728 Caravanes, motorisés

**2**, vélos électriques neufs, tout équipés, vraiment spécial pour motorisé ou piste cyclable, payé 3200$, laisserais 2200$ pour les 2. 819-539-7296 ou 695-7100

**A** louer, roulotte Apalache, 19 pi. Pour réservation, 377-1001, ou 377-0684

**CAMPEUR** Aventurier, 1992, 12 pi, équipé de A à Z, trop long à énumérer, très propre pour boîte 8 pi et camion ¾ tonne renforci et plus, parfait pour voyager ou chasse et pêche, 7495$. 819-539-7296, 695-7100

**CAMPEUR** GMC, 69, tout équipé, 2500$. 296-3058

**CHASSE**, pêche ou camping, CAMPEUR Dodge Sportsman B-200, Maxivan 1980. 379-5602

**DAUPHINE** 35 pi, avec extension, véranda, très propre, 6500$. 376-9636

**DODGE** Van, 1989, moteur 318, 170 000 km, très propre, toilette, chauffage, grand réfrigérateur, 12 volts ou 110 volts, 15 500$. Trois-Rivières : 819-378-5640

**FIFTH WHEEL** Golden Falcon, 97, 25.5 MGT, fibre de verre, extension, armoires en chêne blanchi, climatiseur, très propre, 23 000$. 819-523-9384

**FIFTH WHEEL** Tahoe, 27 pi, 1998, avec extension double, 22 500$. 609-1340

**FIFTH WHEEL** Travelair, 33 pi, 1996, extension double, tout équipée, 22 000$ (taxe incluse). Faut voir! No. 1 de la consignation, 533-5139
www.pjrauto.com

**FIFTH WHEEL** Travelaire Tour Edition, 94, extension double, camion Ford F-250, 92, moteur 7.3L, diesel, le tout en excellente condition. Prix à discuter. 819-379-5289

**FIFTWHEEL** Travelaire, 25 MGT, 1997, extension salon, fibre de verre, équipée au complet incluant attache, cause vente : maladie, 21 500$. 379-3836.

**FORD** Travelaire, 1990, 27 pi, classe C, 57 000 km, non fumeur, finition luxe, très propre, 25 800$. 373-0280

**GITANE** 1988, 19 pi, 1 essieu, 895kg, réfrigérateur, fourneau, toilette, auvent, chambre fermée, très propre, 6900$. 373-2489

**MOTORISÉ** 34 pi, Pace Arrow, 1989, moteur GM, tout équipé avec extra, chambre fermée, bonne condition, non fumeur, 32 900$. 819-377-2715

## 728 Caravanes, motorisés

**# 1 DE LA CONSIGNATION P JR AUTO-CARAVAN**
**À SAINT-GEORGES-DE-CHAMPLAIN**
**(819) 533-5139**
*Vous voulez vendre, on s'en occupe !*
**ON PEUT FINANCER L'ACHETEUR DE VOTRE VÉHICULE**
(ON FAIT L'HIVERNISATION DE MOTORISÉS ET ROULOTTES)
*CLASSE-A*
PACE ARROW 32 pi 1991, bien équipé (AUBAINE)
*CLASSE-C*
TOYOTA ITASCA 21 pi 1993, bien équipé
*ROULOTTE*
STREAM LITE 26 pi 2003, chambre fermée avec extension
1995 CONQUEST 18 pi, très propre, bien équipée (AUBAINE)
*FIFTH WHEEL*
GLENDALE TITANIUM 30 pi 2002 (extension double)
TRAVELAIRE TOUR ÉDITION 33 pi 1996 (extension double)
*AUTO CAMION*
PICK-UP GMC KING CAB 1999, manuelle 5 vitesses, 13 500 $
JEEP GRAND CHEROKEE LAREDO 1997, tout équipé
(LA PLUPART TAXES INCLUSES) 1082579
**FINANCEMENT SUR PLACE**
VISITEZ NOTRE SITE :
**www.pjrauto.com**

**MOTORISe** Jamboré 1989, 28 pi, tout équipé, (génératrice), 20 500$. 379-0397

**PACE ARROW** 1993, 34 pi, 74 000 km, suspension à air, jack hydraulique, Onan 5000, exceptionnellement propre, 74L, à Trois-Rivières, Prêt pour le Sud. 418-732-1038

**PROWLER** 1979, super propre, équipée (climatiseur, 2 bombonnes de 30 livres, gros réfrigérateur, salle bains complète), 8 personnes, 1 propriétaire, 6500$. 819-758-8803 avant 20 h.

**ROULOTTE** Bonair, 14 pi, 1988, avec douche, toilette, très très propre, 6200$ négociable. 531-4716

**ROULOTTE** de parc Terry 39D, 1996, 2 extensions, 18 800$ ou meilleure offre. 418-325-2923 ou 819-694-5021

**ROULOTTE** Flagstaff, 21 pi, 2002, super légère, tout équipée, 18 500$. 379-5361

**ROULOTTE** Gitan, 1987, 16 pi, très légère (720 kilos), tout équipée, impeccable. Faut voir, 6500$. 819-221-5751

**ROULOTTE** Golden falcon 81, 23 pi, 2 essieux, auvent, propre, 4800$ négociable. 819-537-3279

**ROULOTTE** PMC, 18 pi, 1974, poêle, réfrigérateur, chauffage eau chaude, très bonne condition, très propre, 2 essieux, 2000$. 819-523-8662, 819-676-8100 poste 2656, Michel

**ROULOTTE** Prowler LW, 23 pi, 1996, très propre. 819-373-3392

**ROULOTTE** Terry, 25 pi, 1997, extension, auvent, chambre fermée, 13 500$. 373-0268 ou 691-5273

**ROULOTTE** tout équipée, 21 pi, Citation, 1972, 2 essieux, bon état, 2500$. 819-384-7919

**ROULOTTE** Unik 1973, 32 pi, toit refait à neuf, 2500$. 325-3514

**SAVANA CONDO 1999**
condition A-1, 2 climatiseurs, régulateur de vitesse, système alarme, siège passager pivotant, banquette-lit 52 po, micro-ondes, poêle propane, réfrégarateur congélateur, ventilateur toit, 2 batteries auxiliaires, négociable. 378-5989 répondeur

## 625 Autos à vendre

## 729 Tentes-roulottes

**LIONEL** 1978, peinture et toile neuves, prix 2800$. 819-539-4662

**TENTE-ROULOTTE** Coleman, 1972, 6 places, très propre. 418-325-2174

**TENTE-ROULOTTE** Camplite 1999, 14 pi, avec extention, 8500$. 539-9064

## 731 Motocyclettes

**AUBAINE** Kawasaki Vulcan Classic 800cc, 1998, beaucoup de chrome, 5000$ tout équipée. 693-9093

**DOPPLER** silencieux performant pour Yamaha BW'S, 160$. 379-1931

**HARLEY-DAVIDSON** FLHTC 2000, noire, 20 000km, 1550 cc, condition A-1. 418-745-2317 ou 418-770-7666

**HONDA** CT-70, 1978, 50 cc, 500$ négociable. 376-5624

**HONDA** Goldwing Intgerstate 1985, 133 000km, rouge, super propre, 4700$. 376-0690, 692-5900

**HONDA** Goldwing 1200cc, custom, 1984, très propre, 2900$. 373-6744

## 731 Motocyclettes

**HONDA** Ice Tourer, 1998, noire, 47 000 km, tout chromée, peinture à la main (air brush), comme neuve. À voir, 10 500$. Marc, 819-374-0815

**HONDA** Shadow 1983, comme neuve, 1800$. 538-0558 ou 536-9581

**HONDA** trail CT 90 cc, 1977, propre, pour trail ou route, rare, très bonne condition, 750$. 819-539-7296, 695-7100

**HONDA** XR650L, 2002, avec pipe White Brother 4000 km, très propre, 6000$. 694-7099, pagette 695-7911

**KAWASAKI** Ninja ZX-6, 1993, 26 800 km seulement, suspension abaissée, très propre, bien entretenue, fille propriétaire, Isabelle, 418-365-5340, 819-534-9379

**MINI TRAIL** Honda 70cc, 1972, 600$. 379-0455, Soir 538-6371

**SCOOTER** Yamaha 2 places, 5000km, tout chromée, A-1, 1300$. 379-8534

**SUZUKI** DR-600, 86, 1500$ négociable. 293-8951

**SUZUKI** GSX-R, 750, 1992, 43 000 km, très propre, 3500$. 376-9289

**SUZUKI** Intruder GS 800 GL, tout équipée, 2003, 450 km, 819-295-3989, cellulaire, 697-7793

**SUZUKI** V-Strom DL-1000, condition A-1, 8500km, 378-0664, 696-3778

**TRÈS** beau motocross Kawasaki KLX-125, 2003, très bonne condition, prix raisonnable. 913-9451.

**YAMAHA** BW'S, 2002, 4000km, super propre, 1575$. 379-1931

**YAMAHA** FZ 750, 42 000 km, peinture neuve, 2 pneus neufs, mise au point faite + 2e moto en pièces détachées, très performante, 1800$ négociable. 819-386-8579

**YAMAHA** PW-80, 2001, chaîne et "spoket" neufs, moteur refait à neuf, en très bonne condition, idéal pour débutant, 1200$ négociable. Demander Mathew : 819-233-3038

**YAMAHA** Road Star Silverado, 2000, 1600cc, 2000$ d'équipement. 371-2984

**YAMAHA** V-Star, 1100cc, 2000, noire, beaucoup d'équipement, 8500$. 373-5496, 692-0759

**YAMAHA** Venture XVZ, 1200cc, 1984, très propre. 819-224-7836

**YAMAHA** Virago 1986, très propre, 2500$ négociable. 819-222-9877

## 732 Bicyclettes

**TRECK** VRX, double, valeur 2000$ pour 600$, possibilité équipement. 691-0142

**VÉLO** Guru Flite, monté en Ultégra, 2 mois d'utilisation, 2500$. 691-1084

## 733 Remorques légères

**2004**, Maxiroule 54168 VT, remorque pour 2 VTT, neuve, 2300$. 371-5868

**2** remorques 4x8, prix d'aubaine, refaites à neuf, 750$ négociable, peux vendre séparément. 289-2174

**4x8**, neuve, très légère, bonne pour 2000 livres, 750$. 693-8771

**REMORQUE** 10 pi, fermée, en aluminium, roues doubles, 2200$. 298-3838

**REMORQUE** 4x8, 1 essieu, roues 14 po, 3500 livres, 750$ non négociable. 372-9839

**REMORQUE** 4x8, pneus 14 po, refait à neuf, en bon état, 500$. 819-539-9806

## 733 Remorques légères

**REMORQUE** 4 x 8, tandem, presque neuve, 1250$. 379-6322

**REMORQUE** 4x8 pi (intérieur), très robuste, à basculer. 374-7016

**REMORQUE** 7x10, essieu double, roues 14 po, côtés 18 po, 450$ négociable. 373-3936

**REMORQUE** 8x10, à basculer, pour motoneige double, 950$. 374-0540

**REMORQUE** 8x8 pour 2 motoneiges ou 2 VTT, roues simples, 4 côtés amovibles, roue à l'avant et plate-forme à bascule, 1100$. 819-536-2317

**REMORQUE** Continental Cargo 2003, 6x10x6 pi, haut, 1 essieu, achetée avril 2003, servi 1 seule fois, comme neuve, 3500$ ferme. 370-1527

**REMORQUE** domestique 4x8, neuve, 1000$ et 1 usagée, 700$, dompeuse, avec roue de rechange. 297-2313

**REMORQUE** double, à bascule, pour motoneige et VTT, 8 pi 2 po x 9 pi. 377-1384

**REMORQUE** grandeur 4 pi large x 6 pi long, essieux doubles, roues 8 po, très propre. 418-362-2738

**REMORQUE** neuve, 52 x 96, côtes 16 po, roue de secours, montée pour VTT, roue 14 po, 950$. 379-6322

**REMORQUE** neuve tandem, pour 2 VTT, 50 po x 170 po, 1550$. 377-1001

**REMORQUE** neuve, tandem, dompeuse, 60 po x 120 po, capacité 8200 livres de charge, 4600$. 377-1001

**REMORQUE** neuve, 3 essieux, 35 pi, remorque 2 essieux, 21 pi. 539-6182

## 739 Embarcations, moteurs

**CHALOUPE**, aluminium, 12 pi, 550$; moteur Mariner 2.5 forces, 475$; Johnson 2 forces, 325$; Johnson 6 forces, 750$. 696-8613

**CHALOUPE** 12 pi, en aluminium, marque Sears, 550$. 418-365-5703

**CHALOUPE** aluminium Espadon 17 pi, 1988, (bass-boat) avec remorque, 2200$; moteur Mariner, 25 forces, 1994, pied long, électrique, avec contrôle, 1500$. 691-6285

**GLASTRON** 1980, Cruiser, 22.5 pi, Mercruiser 350 - 260, intérieur refait à neuf. Visible: 189, Fusey, Cap, Jean-Pierre 374-3578

**KAYAK** de mer Boreal, neuf, et un Old Town. 539-8946

## 739 Embarcations, moteurs

**MOTEURS USAGÉS :**
un Johnson 50 forces, 2595$; un Mercury 25 forces, long, 2750$; un 9.9 Johnson, 4 temps, 1695$; un 8 forces, Mercury, 1795$. Tous garantis. Aussi, un lot de moteurs neufs, à prix de fin de saison. L. Rousseau ltée, Nicolet; 819-293-4825

**PETERBOROUGH** 17 pi, 4 cylindres, 3 L, in-board, avec remorque. Échangerais pour auto ou camion. 374-7449

**SUPER PRO** 176, Princecraft, 2 moteurs 90 et 9.9 forces, tout équipé pour la pêche, 2 downriggers électriques, 819-523-2373

# 800
## AVIS

## 898 Communiqués

**CENTRE LOISIR MULTI-PLUS**
Ce soir de 20h à 23h30, danse sociale, de ligne, Luc et son ensemble. Goûter, prix de présence.

**CENTRE DES AÎNÉS DE SHAWINIGAN**
*4393, rue Bonaventure, Shawinigan*
LE CENTRE DES AÎNÉS DE SHAWINIGAN invite les membres et non membres à une soirée de danse sociale et de danse en ligne avec
M. René Livernoche
le samedi 27 septembre à 19 h 30
*Un léger goûter sera servi en fin de soirée.*
*Pour plus d'information :*
**(819) 539-3034**
1092374

**L'ÂGE D'OR GRAND-MÈRE**
Soirée de danse sociale et de ligne avec le groupe Détour, le samedi 27 septembre à 20h, à la salle Sérénité de l'Âge d'Or Affilié de Grand-Mère. Goûter après la soirée. Salle climatisée. Bienvenue à tous! 538-7335

**LE PARQUET ROUGE**
Samedi orchestre René, pratique de danse 19h 15 et dimanche orchestre Les Kings. Bienvenue. 819-380-2828

**SOIRÉE DE DANSE À SAINT-BONIFACE AU PROFIT DE LA FABRIQUE**
Ce samedi 27 septembre à 20h. Orchestre "Les Kings". Prix de présence et goûter.

**SOIRÉE DE DANSE**
Samedi 27 septembre et samedi 4 octobre. Buffet Claude, Shawinigan-Sud. Disco Robert Frappier.

## 895 Avis - Soumissions Appels d'offres

**TRUDEL & Associés s.e.n.c.**
HUISSIERS DE JUSTICE
**AVIS LÉGAL, CANADA, PROVINCE DE QUÉBEC**
**Nº 0223000170**
**VILLE DE TROIS-RIVIÈRES VS CLAUDE BISAILLON**
AVIS PUBLIC est donné que les biens meubles et effets de la partie défenderesse CLAUDE BISAILLON saisis en cette cause en vertu d'un bref d'exécution, seront vendus en justice, en vertu dudit bref, le 10 octobre 2003 à 11 h ou 351, Sainte-Elizabeth, Trois-Rivières. LESDITS BIENS ET EFFETS CONSISTENT EN : 1 COMPRESSEUR DE MARQUE DEVILBISS, 1 MACHINE POUR DÉCHAUSSER LES PNEUS DE MARQUE HOFFMAN, 1 MACHINE POUR BALANCER LES PNEUS DE MARQUE SNAPER ET DIVERS AUTRES ÉQUIPEMENTS.
JEAN-FRANÇOIS GINGRAS, H.J. DISTRICT DE SAINT-MAURICE
Conditions et renseignements:
1- Les ventes judiciaires ont lieu aux adresses mentionnées.
2- L'enchérisseur doit payer le montant immédiatement en argent comptant ou chèque visé, etc...
3- Il est préférable de téléphoner au bureau de l'officier instrumentant le matin de la vente en cas d'annulation.
**Pour information:**
*Trois-Rivières* 375-4447 *Shawinigan* 536-5190
G-1097005

## 895 Avis - Soumissions Appels d'offres

## avis public

trois-rivières

### Avis d'entrée en vigueur

Conformément aux articles 361 et suivants de la Loi sur les cités et villes (L.R.Q., c. C-19), avis public est, par les présentes, donné que la Ville de Trois-Rivières a adopté lors d'une séance que son conseil a tenue :

- le 2 septembre 2003 :
  - le Règlement autorisant la prolongation du réseau d'aqueduc sur la rue Saint-Jean et décrétant un emprunt à cette fin de 112 800 $ (2003, chapitre 119), lequel a été approuvé par le ministre des Affaires municipales, du Sport et du Loisir du Québec le 24 septembre 2003;
  - le Règlement autorisant le prolongement du réseau d'aqueduc dans une partie des lots 256 et 257 de la Paroisse de Saint-Maurice formant la rue Lapointe et décrétant un emprunt à cette fin de 35 000 $ (2003, chapitre 120), lequel a été approuvé par le ministre des Affaires municipales, du Sport et du Loisir du Québec le 24 septembre 2003;
  - le Règlement autorisant la réfection, à divers endroits, du réseau d'égout et décrétant un emprunt à cette fin de 500 000 $ (2003, chapitre 129), lequel a été approuvé par le ministre des Affaires municipales, du Sport et du Loisir du Québec le 19 septembre 2003;
- le 15 septembre 2003, le Règlement fixant le montant des dépenses engagées par la Ville en application de la Loi sur les immeubles industriels municipaux (L.R.Q., c. I-0.1) et qui sont financés autrement qu'en vertu d'un règlement d'emprunt (2003, chapitre 130), lequel a été approuvé par les personnes habiles à voter les 22, 23 et 24 septembre 2003.

Ces règlements sont actuellement déposés dans les archives du conseil, au bureau du soussigné, à l'hôtel de ville de Trois-Rivières, où tout intéressé peut en prendre connaissance.

Trois-Rivières, ce 27 septembre 2003.

**Me Gilles Poulin, greffier**
**Ville de Trois-Rivières**
**1325, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 368**
**Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3**
**Téléphone : (819) 372-4604 - Télécopieur : (819) 372-4636**
1097913

## avis public

trois-rivières

### Assemblée publique
### District électoral de Sainte-Marthe

Conformément à l'article 126 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (L.R.Q., c. A-19.1), avis public est, par les présentes, donné de ce qui suit :

1. Lors de la séance que son conseil a tenue le 15 septembre 2003, le conseil de la Ville de Trois-Rivières a adopté le projet de règlement nº 60/2003 modifiant le règlement de zonage 263 de l'ancienne Ville de Sainte-Marthe-du-Cap afin d'autoriser une dérogation en zone de glissement de terrain pour l'agrandissement d'une construction.
2. Ce projet de règlement affecte la zone ci-après identifiée de la manière ci-dessous décrite.

**DISPOSITION #1**

Objet :
- Autoriser en zone de glissement de terrain l'agrandissement d'une construction sur le lot n° 2 303 589 du cadastre du Québec à une distance moindre du talus situé à cet endroit, ayant plus de cinq mètres et une pente moyenne de 25 % et plus, que celle prévue au règlement de zonage.

Zone visée :
**229 Ra.**

Localisation de la zone visée :
La zone **229 Ra** est située en bordure du fleuve Saint-Laurent au sud de la portion de la route 138 comprise approximativement entre la route de Red Mill Sud à l'est et la 100e Rue à l'ouest.

3. Au cours d'une assemblée publique qui se tiendra **lundi le 6 octobre 2003** à **18 h 30**, à la salle du conseil de l'hôtel de ville de Trois-Rivières, un membre du conseil de la Ville expliquera ce projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer sur ceux-ci.
4. Ce projet de règlement contient une disposition propre à un règlement susceptible d'approbation référendaire.
5. On peut obtenir des informations sur la nature des modifications envisagées au règlement de zonage 263 de l'ancienne Ville de Sainte-Marthe-du-Cap, en s'adressant, du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 12 h 00 et de 13 h 30 à 16 h 30, à la :
   Direction aménagement et développement
   Ville de Trois-Rivières
   500, côte Richelieu
   C.P. 368
   Trois-Rivières-Ouest (Québec)
   G9A 5H3
   Téléphone: (819) 372-4626
   Télécopieur: (819) 375-5865
6. On peut consulter au bureau de la soussignée, du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 12 h 00 et de 13 h 30 à 16 h 30 :
   - la description ou l'illustration de la zone visée par le projet de règlement n° 60/2003;
   - le projet de règlement n° 60/2003.

Trois-Rivières, ce 27 septembre 2003.

**Me Yolaine Tremblay, assistante-greffière**
**Ville de Trois-Rivières**
**1325, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 368**
**Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3**
**Téléphone: (819) 372-4604 - Télécopieur: (819) 372-4636**
1097910

## avis public

trois-rivières

### Assemblée publique
### District électoral du Carmel

Conformément à l'article 126 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (L.R.Q., c. A-19.1), avis public est, par les présentes, donné de ce qui suit :

1. Lors de la séance que son conseil a tenue le 15 septembre 2003, le conseil de la Ville de Trois-Rivières a adopté le projet de règlement nº 61/2003 modifiant le règlement de zonage 2001-Z de l'ancienne Ville de Trois-Rivières afin d'agrandir la zone 734 L à même une partie de la zone 735 L, de changer son appellation pour 734 P et d'y autoriser l'usage « Entreposage extérieur ».
2. Ce projet de règlement affecte les zones ci-après identifiées de la manière ci-dessous décrite.

**DISPOSITIONS #1 À 4**

Objets :
- Agrandir la zone 734 L à même une partie de la zone 735 L et en changer l'appellation pour 734 P;
- Autoriser dans cette nouvelle zone 734 P l'usage « Entreposage extérieur de type D » soit :
  - entreposage de matériel roulant et en bon état;
  - entreposage de produit fini ou semi-fini et matériaux de construction;
  - entreposage de pièces d'équipement et de matériaux non utilisés sur place;
- Faire en sorte que le cadre normatif édicté pour l'ancienne zone 734 L (marges, densité et hauteur) soit applicable à la nouvelle zone 734 P.

Zones visées :
**734 L et 735 L.**

Localisation des zones visées :
La zone **734 L** est délimitée vers le nord-est par la rue Marguerite-D'Youville, vers le sud-ouest par la rue Girard, vers le sud-est par la rue Paul-Le Moyne et vers le nord-ouest par une ligne droite rejoignant le centre des rues Saint-Joseph et Fernand-Goneau.

La zone **735 L** est délimitée vers le nord-est par la rue Marguerite-D'Youville, vers le sud-ouest par la rue Girard, vers le sud-est par une ligne droite rejoignant le centre des rues Saint-Joseph et Fernand-Goneau et vers le nord-ouest par l'arrière des propriétés situées en bordure de la rue Sainte-Marguerite.

3. Au cours d'une assemblée publique qui se tiendra **lundi le 6 octobre 2003** à **18 h 30**, à la salle du conseil de l'hôtel de ville de Trois-Rivières, un membre du conseil de la Ville expliquera ce projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer sur ceux-ci.
4. Ce projet de règlement contient une disposition propre à un règlement susceptible d'approbation référendaire.
5. On peut obtenir des informations sur la nature des modifications envisagées au règlement de zonage 2001-Z de l'ancienne Ville de Trois-Rivières, en s'adressant, du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 12 h 00 et de 13 h 30 à 16 h 30, à la :
   Direction aménagement et développement
   Ville de Trois-Rivières
   500, côte Richelieu
   C.P. 368
   Trois-Rivières-Ouest (Québec)
   G9A 5H3
   Téléphone: (819) 372-4626
   Télécopieur: (819) 375-5865
6. On peut consulter au bureau de la soussignée, du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 12 h 00 et de 13 h 30 à 16 h 30 :
   - la description ou l'illustration des zones visées par le projet de règlement n° 61/2003;
   - le projet de règlement n° 61/2003.

Trois-Rivières, ce 27 septembre 2003.

**Me Yolaine Tremblay, assistante-greffière**
**Ville de Trois-Rivières**
**1325, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 368**
**Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3**
**Téléphone: (819) 372-4604 - Télécopieur: (819) 372-4636**

## avis public

trois-rivières

### Assemblée publique
### District électoral de Sainte-Marthe

Conformément à l'article 126 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (L.R.Q., c. A-19.1), avis public est, par les présentes, donné de ce qui suit :

1. Lors de la séance que son conseil a tenue le 15 septembre 2003, le conseil de la Ville de Trois-Rivières a adopté le projet de règlement nº 59/2003 modifiant le règlement de zonage 263 de l'ancienne Ville de Sainte-Marthe-du-Cap afin d'autoriser, dans la zone industrielle 103 **Ia**, l'usage principal « Entreposage extérieur de bateaux et de véhicules motorisés », d'y autoriser cette nouvelle catégorie d'entreposage extérieur en tant qu'usage complémentaire à l'usage principal et d'y édicter une norme spéciale d'aménagement relative à l'implantation d'une zone tampon.
2. Ce projet de règlement affecte la zone ci-après identifiée de la manière ci-dessous décrite.

**DISPOSITIONS #1 À 5**

Objets :
Dans la zone industrielle 103 **Ia** :
- Autoriser l'usage principal « Entreposage extérieur de bateaux et de véhicules motorisés » à l'exclusion de l'entretien à l'intérieur ou à l'extérieur d'un bâtiment de ce genre de véhicule;
- Permettre une nouvelle catégorie d'entreposage soit l'entreposage extérieur de bateaux et de véhicules motorisés en tant qu'usage complémentaire à un usage principal;
- Prescrire une norme spéciale d'aménagement relative à l'implantation d'une zone tampon entre l'aire d'entreposage de bateaux et de véhicules motorisés et toute zone ou terrain résidentiel.

Zone visée :
**103 Ia.**

Localisation de la zone visée :
La zone **103 Ia** est délimitée vers le nord-est par le chemin du Parc, vers le sud-est par le boulevard Sainte-Madeleine et vers le sud-ouest par les limites entre les anciennes villes de Cap-de-la-Madeleine et Sainte-Marthe-du-Cap.

3. Au cours d'une assemblée publique qui se tiendra **lundi le 6 octobre 2003** à **18 h 30**, à la salle du conseil de l'hôtel de ville de Trois-Rivières, un membre du conseil de la Ville expliquera ce projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer sur ceux-ci.
4. Ce projet de règlement contient une disposition propre à un règlement susceptible d'approbation référendaire.
5. On peut obtenir des informations sur la nature des modifications envisagées au règlement de zonage 263 de l'ancienne Ville de Sainte-Marthe-du-Cap, en s'adressant, du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 12 h 00 et de 13 h 30 à 16 h 30, à la
   Direction aménagement et développement
   Ville de Trois-Rivières
   500, côte Richelieu
   C.P. 368
   Trois-Rivières-Ouest (Québec)
   G9A 5H3
   Téléphone: (819) 372-4626
   Télécopieur: (819) 375-5865
6. On peut consulter au bureau de la soussignée, du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 12 h 00 et de 13 h 30 à 16 h 30 :
   - la description ou l'illustration de la zone visée par le projet de règlement n° 59/2003;
   - le projet de règlement n° 59/2003.

Trois-Rivières, ce 27 septembre 2003.

**Me Yolaine Tremblay, assistante-greffière**
**Ville de Trois-Rivières**
**1325, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 368**
**Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3**
**Téléphone: (819) 372-4604 - Télécopieur: (819) 372-4636**


**TOUJOURS le champion du VR au Québec**
**Charest EXpert**
**Reconnu pour ses prix ÉPOUSTOUFLANTS**

**MOTORISÉS SPÉCIAL DU CHAMPION**

| | | |
|---|---|---|
| • 2003 CONDOR 33 pi, extension, balance de garantie 4 ans, 5200 km | 98 995 $ | 95 995 $ |
| • 1997 MAJESTIC FLYER 23H, classe C | 29 995 $ | 24 995 $ |
| • 1996 GREAT WEST 21 pi, classe B | 32 995 $ | 29 995 $ |
| • 1995 RAVEN 31.4, classe A | 49 995 $ | 44 995 $ |
| • 1990 DODGE RAM, fini campeur | 6995 $ | 4995 $ |

**FIFTH WHEEL SPÉCIAL DU CHAMPION**

| | | |
|---|---|---|
| • 2003 HAWKEYE 28 pi, 2 extensions, fibre | 36 995 $ | 34 995 $ |
| • 2003 LAREDO 29BH, lits superposés, extension | 30 995 $ | 28 995 $ |
| • 2002 PROWLER 275A, lits superposés, extension | 24 995 $ | 21 995 $ |
| • 2002 FOURWIND 27BH, lits superposés, extension | 23 995 $ | 20 995 $ |
| • 2002 TRAIL LITE 28 pi, lits superposés, extension | 21 995 $ | 19 995 $ |
| • 2001 MONTANA 28 pi, 3 extensions, luxueuse | 36 995 $ | 34 995 $ |
| • 1999 CITATION 275H, extention, lits superposés, fibre | 21 995 $ | 19 995 $ |
| • 1997 IMSBRUCK, 2 extensions | 17 995 $ | 15 995 $ |
| • 1996 TERRY 25.5G, lits superposés | 13 995 $ | 12 995 $ |
| • 1994 TRAVELLAIRE 26DBS, lits superposés, extension | 14 995 $ | 13 995 $ |
| • 1994 MALLARD 26.5N, *à voir* | 12 995 $ | 10 995 $ |
| • 1992 BONAIR BA2610, *super beau* | 12 995 $ | 10 995 $ |

**ROULOTTES SPÉCIAL DU CHAMPION**

| | | |
|---|---|---|
| • 2003 TRAIL CRUISER 27RSL, extension, ultra légère | 20 995 $ | 19 995 $ |
| • 2003 TRAIL CRUISER 27RKS, extension, ultra légère | 20 995 $ | 19 995 $ |
| • 2003 TRAIL CRUISER 260BH, lits superposés | 18 995 $ | 17 995 $ |
| • 2003 STARCRAFT 19CK, hybride 2 pi x 60 po | 17 995 $ | 16 495 $ |
| • 2000 COUGAR 24.6 pi, fibre, propre | 15 995 $ | 13 995 $ |
| • 2000 TRAIL LITE 21RBH, lits superposés | 14 995 $ | 13 495 $ |
| • 2000 TAHOE 19VDT, lits superposés | 14 995 $ | 12 995 $ |
| • 1999 PALOMINO 17 pi, hybride | 

# avis public

trois-rivières

## PRÉAVIS DE VENTE POUR DÉFAUT DE PAIEMENT DE L'IMPÔT FONCIER
## 2e avis

**Conformément à l'article 513 de la Loi sur les cités et villes (L.R.Q., c. C-19) et sous l'autorité de la résolution CE-2003-471 que la Ville de Trois-Rivières a adoptée lors de la séance que son Comité exécutif a tenue le 25 août 2003, avis est, par les présentes, donné que le greffier procédera à la vente à l'enchère publique des immeubles suivants sur lesquels les taxes imposées n'ont pas été payées :**

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6131-69-4035 Laurianne Trudel**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 308 929 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure du rang Saint-Nicolas à Pointe-du-Lac.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 4,81 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6540-43-8030 Louise Langevin et al.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 282 863 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant faisant partie de l'assiette de la rue privée connue sous le nom de la rue Verchères à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6540-52-5060 Louise Langevin et al**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 282 873 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant faisant partie de l'assiette de la rue privée connue sous le nom de la rue Saint-Bernard à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6540-61-8030 Louise Langevin et al.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 282 898 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant faisant partie de l'assiette de la rue privée connue sous le nom du boulevard Saint-Jean à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6540-70-5065 Louise Langevin et al.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 282 935 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant faisant partie de l'assiette de la rue privée connue sous le nom du boulevard Saint-Jean à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6540-75-9510 Louise Langevin et al.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Les lots 1 284 177, 1 284 165, 1 284 164, 1 284 156, 1 284 157, 1 284 158, 1 284 159, 1 284 160, 1 284 161, 1 284 162, 1 284 163, 1 282 955, 1 284 138, 1 284 139, 1 284 140, 1 284 141, 1 284 142, 1 284 143, 1 284 144 et 1 284 145 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant faisant partie de l'assiette de la rue privée connue comme étant la rue Saint-Bernard à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6540-95-7560 Louise Langevin et al.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 283 032 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant faisant partie de l'assiette de l rue privée connue comme étant la rue Frère André à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6637-15-4750 Gilles Monette**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 283 061 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure du chemin Lessard à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 85,54 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6637-26-5659 Adrien Fontaine**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 283 069 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure du chemin Lessard àTrois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 110,57 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6637-36-2561 Germaine Veillette Drouin**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 283 074 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure du chemin Lessard à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 121,15 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6727-78-5007 Gestion Del inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 307 621 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue des Écoliers à Pointe-du-Lac.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 9,62 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6838-69-5500 Cathryn Livingston**
**Désignation de l'immeuble :**
- Les 1 283 508 et 1 383 005 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Chicoyne à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 285,10 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6839-23-8500 Louis Larivière**
**Désignation de l'immeuble :**
- Les lots 1 283 554 et 1 382 785 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Chevalier à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 178,20 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6839-91-6015 Michel Fleury**
**Désignation de l'immeuble :**
- Les lots 1 283 741 et 1 382 968 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue du Manoir à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 135,41 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6841-51-7612 Succession Édouard Langevin**
**Désignation de l'immeuble :**
- Un terrain situé dans la municipalité de Ville de Trois-Rivières étant une partie du lot 564 du cadastre de la paroisse de Saint-Maurice à la circonscription foncière de Champlain ; de figure régulière ; mesurant 9,14 mètres vers le nord-est et le sud-ouest et 36,58 mètres vers le sud-est et le nord-ouest ; bornée vers le nord est par une partie dudit lot 564 (chemin Langevin), au sud-est par le lot 564-45 dudit cadastre, au sud-ouest par une autre partie dudit lot 564 et au nord-ouest par le lot 564-47 dudit cadastre ; contenant en superficie 334,45 mètres carrés.
- Terrain vacant situé en bordure du chemin Langevin à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 28,52 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6929-55-6763 Liliane Richard**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 796 534 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure du chemin Sainte-Marguerite à Pointe-du-Lac.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 4,81 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6938-47-6015 André Normand**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 037 789 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la route du Rochon à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 28,48 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6938-47-9030 André Normand**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le 1 037 780 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Davidson à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 35,60 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 6938-48-9090 Louise Langevin et al.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 037 645 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain faisant partie de l'assiette d'une rue privée connue sous le nom de boulevard Saint-Michel à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7027-15-3013 Construction Daniel Bouchard inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 308 784 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue de l'Anse à Pointe-du-Lac.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 6 574,49 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7037-23-1066 Immeuble Alex S.E.C. et 9089-8404 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 038 605 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain et bâtisse située au 8850 boulevard Parent à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 12 340,62 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7037-39-0550 Richard Gendron**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 038 262 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Bellefeuille à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 42,73 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7038-51-2590 Monique Lévesque**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 038 064 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Bellefeuille à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 42,73 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7039-70-6030 Alain Houde**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 037 606 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Mélançon à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 263,72 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7143-21-2070 Monique Beaudoin**
**Désignation de l'immeuble :**
- Un terrain situé dans la municipalité de Ville de Trois-Rivières étant une partie du lot 547 du cadastre de la paroisse de Saint-Maurice à la circonscription foncière de Champlain; de figure régulière; mesurant 30,48 mètres vers le nord-est, le sud-est, le sud-ouest et le nord-ouest ; bornée vers le nord-est, le sud-est et le sud-ouest par une partie du lot 547 et au nord-ouest par le chemin Sainte-Marguerite (sans désignation cadastrale) ; contenant en superficie 929,03 mètres carrés. Le coin nord de ladite partie de lot est situé à 103,6 mètres du coin nord-ouest du lot 546 dudit cadastre.
- Terrain vacant situé en bordure du chemin Sainte-Marguerite à St-Louis-de-France.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 170,70 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7144-82-8839 Madeleine Grenier**
**Désignation de l'immeuble :**
1) Un terrain situé dans la municipalité de Ville de Trois-Rivières désigné comme étant une partie du lot 582 du cadastre de la paroisse de Saint Maurice à la circonscription foncière de Champlain ; de figure régulière ; mesurant 115,72 mètres vers le nord-est et le sud-ouest et 12,95 mètres vers le sud-est et le nord-ouest ; bornée vers le nord-est par une partie du lot 583 décrite au paragraphe 2 ci-après, vers le sud-est par une autre partie dudit lot 582 (rue du Domaine Boilet), au sud-ouest par une autre partie du lot 582 et au nord-ouest par une autre partie dudit lot 582 (rue du Domaine Boilet) ; contenant en superficie 592,1 mètres carrés.
2) Un terrain situé dans la municipalité de Ville de Trois-Rivières désigné comme étant une partie du lot 583 du cadastre de la paroisse de Saint Maurice à la circonscription foncière de Champlain ; de figure régulière ; mesurant 115,72 mètres vers le nord-est et le sud-ouest et 12,95 mètres vers le sud-est et le nord-ouest ; bornée vers le nord-est par une autre partie dudit lot 583, au sud-est par une autre partie du lot 583 (rue du Domaine Boilet), au sud-ouest par une partie du lot 582 dudit cadastre ci-dessus décrit au paragraphe 1 et au nord-ouest par une autre partie dudit lot 583 (rue du Domaine Boilet) ; contenant en superficie 592,1 mètres carrés.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue du Domaine Boilet à Saint-Louis-de-France.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 135,38 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7235-78-9595 9048-9089 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble:**
- Le 1 132 158 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue François-De Gallifet à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 350,22 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7236-14-8045 9048-9089 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 129 817 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Hector-Héroux à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 654,23 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7236-21-1560 9048-9089 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 129 837 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue du Boisé à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 566,65 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7236-41-0085 9048-9089 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 131 654 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure du boulevard Hamelin à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville: 7237-15-6540 Construction René Courchesne inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 038 550 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue 203-7 à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 263,72 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7237-15-8030 Construction René Courchesne inc.**
**Désignation de l'immeuble:**
- Le lot 1 038 554 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue 203-7 à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 249,46 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7237-15-9525 Construction René Courchesne inc.**
**Désignation de l'immeuble:**
- Le lot 1 038 562 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue 203-7 à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 249,46 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7237-24-4595 Construction René Courchesne inc.**
**Désignation de l'immeuble:**
- Le lot 1 038 580 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue 203-7 à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 249,46 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7237-25-1510 Construction René Courchesne inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 038 570 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue 203-7 à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 249,46 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7237-25-3005 Construction René Courchesne inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 038 575 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue 203-7 à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 249,46 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7335-07-6585 9048-9089 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le 1 131 941 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Marie-Drouet à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7335-19-8035 9048-9089 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 130 720 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue de Casson à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7336-10-2015 9048-9089 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble:**
- Le lot 1 130 793 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue François-Marguerie à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7336-20-2075 9048-9089 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 130 877 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Félix Leclerc à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7336-20-2525 9048-9089 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot un 1 130 878 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue de Casson à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7336-22-8535 9048-9089 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le 1 131 739 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Félix Leclerc à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 44,38 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7337-34-9030 2424-0384 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le 1 131 321 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Nicolas-Champagne à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7337-43-6500 2424-0384 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 131 329 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Jean Baptiste-Delorme à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7436-45-6060 François Champoux**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 534 975 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain et bâtisse située au 1230 16e Rue à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 3 596,37 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7439-19-2250 Michel Lahaie**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 505-14 du cadastre de la paroisse de Saint-Maurice à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue 505-1 et de la rue 505-2 à Saint-Louis-de-France.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 153,06 $**

# avis public

trois-rivières

## PRÉAVIS DE VENTE POUR DÉFAUT DE PAIEMENT DE L'IMPÔT FONCIER
## 2e avis

**Conformément à l'article 513 de la Loi sur les cités et villes (L.R.Q., c. C-19) et sous l'autorité de la résolution CE-2003-471 que la Ville de Trois-Rivières a adoptée lors de la séance que son Comité exécutif a tenue le 25 août 2003, avis est, par les présentes, donné que le greffier procédera à la vente à l'enchère publique des immeubles suivants sur lesquels les taxes imposées n'ont pas été payées :**

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7440-93-8841 Domaine Emmanuel inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 492-106 du cadastre de la paroisse de Saint-Maurice à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Anne-Marie à Saint-Louis-de-France.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 295,24 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7442-71-7465 G.H. Paquet inc.
Désignation de l'immeuble :
- Un terrain situé dans la municipalité de Ville de Trois-Rivières désigné comme étant une partie du 274-172 du cadastre de la paroisse de Saint-Maurice à la circonscription foncière de Champlain ; de figure régulière ; mesurant 28,96 mètres vers le nord-est et le sud-ouest et 9,75 mètres vers le sud-est et le nord-ouest ; bornée vers le nord-est par une partie du lot 274-85 dudit cadastre, le sud-est par une partie du lot 274-176 dudit cadastre, le sud-ouest par une autre partie dudit lot 274-172 et le nord-ouest par une partie du lot 274-165 (rue Denis-Roy) dudit cadastre; contenant en superficie 281,38 mètres carrés.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Denis-Roy à Saint-Louis-de-France.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 88,28 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7531-34-5980 La Société immobilière du Pont inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 206 832 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Huard à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 82,94 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-51-7395 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 073 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 126,86 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-51-8089 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 074 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 394,31 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-52-3932 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 070 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 3 263,89 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-52-5514 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 071 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 3 110,70 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-52-5550 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 069 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 830,77 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-52-7062 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 068 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 582,52 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-52-8270 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 067 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 2 399,80 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-52-9478 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 066 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 399,80 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-52-9837 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble:
- Le lot 1 707 087 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 069,30 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-61-4190 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble
- Le lot 1 707 081 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Marion à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 381,90 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-62-0728 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 088 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 911,77 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-62-0789 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 065 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 608,74 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-62-2152 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 086 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 228,91 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-62-2498 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 064 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 3 037,56 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-62-3343 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 085 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Faribault à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 056,18 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-62-4608 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 082 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Marion à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 398,06 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-62-5181 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 063 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Marion à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 564,66 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-63-6616 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le 1 707 061 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Marion à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 980,37 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-63-7927 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 060 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Marion à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 728,02$

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-63-8837 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 059 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Marion à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 769,48 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-73-0545 Services immobiliers Franciens
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 058 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Marion à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 985,90 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-73-2558 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 056 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Marion à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 985,90 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-73-3565 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble:
- Le lot 1 707 055 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Marion à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 985,90 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-73-4672 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble:
- Le 1 707 054 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Marion à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 985,90 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-73-6585 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 052 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Marion à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 985,90 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7532-73-7592 Services immobiliers Franciens inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 707 051 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Marion à Trois-Rivières-Ouest.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 985,90 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7534-18-6560 Tomoko Watanabe et Gaëtan Brouillette
Désignation de l'immeuble:
- Le 1 015 567 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain et bâtisse située au 3815 rue Jean Bourdon à Trois-Rivières.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 5 607,88 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7540-03-5463 Domaine Emmanuel inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 492-93 et le lot 493-68 du cadastre de la paroisse de Saint-Maurice à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Cadotte à Saint-Louis-de-France.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 479,34 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7540-03-8192 Domaine Emmanuel inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 493-69 et le lot 493-70 du cadastre de la paroisse de Saint-Maurice à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la ru Cadotte à Saint-Louis-de-France.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 301,13 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7540-04-1036 Domaine Emmanuel inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 493-74 du cadastre de la paroisse de Saint-Maurice à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Anne-Marie à Saint-Louis-de-France.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 082,08 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7540-04-7125 Domaine Emmanuel inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 493-71 du cadastre de la paroisse de Saint-Maurice à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Anne Marie à Saint-Louis-de-France.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 255,49 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7540-22-5305 Domaine Emmanuel inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le 493-42 du cadastre de la paroisse de Saint Maurice à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Cadotte à Saint-Louis-de-France.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 376,92 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7541-46-0335 Maurice Ricard
Désignation de l'immeuble :
- Un terrain situé dans la municipalité de Ville de Trois-Rivières désigné comme étant une partie du lot 501 du cadastre de la paroisse de Saint Maurice à la circonscription foncière de Champlain ; de figure irrégulière ; mesurant 36,58 mètres vers le nord-est, 3,05 mètres vers le sud-est et le nord-ouest et 36,36 mètres vers le sud-ouest ; bornée vers le nord-est et le nord-ouest par des parties dudit lot 501, au sud-est par une partie dudit lot 501 (rue Ricard), au sud-ouest par une partie du lot 500-29 dudit cadastre et au nord-ouest par une partie dudit lot 501 ; contenant en superficie 111,57 mètres carrés.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Ricard à Saint-Louis-de-France.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 35,02 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7542-42-6395 Claude T. Tessier
Désignation de l'immeuble :
- Les lots 86-70, 86-71, 86-72, 86-73 du cadastre de la paroisse de Saint-Maurice à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Bourassa à Saint-Louis-de-France.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 376,77 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7635-14-0545 Michele Ouellette
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 536 937 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain et bâtisse située au 3462 rue Papineau à Trois-Rivières.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 31 266 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7636-51-5551 Trois-Rivières Ski Club inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 728 739 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure du boulevard des Récollets à Trois-Rivières.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7637-56-7066 Les Investissements Nivana inc.
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 2 570 617 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Masson à Cap-de-la-Madeleine.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 309,54 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7638-30-2578 2842-2442 Québec inc.
Désignation de l'immeuble :
- Les lots 2 570 074, 2 571 786, 2 571 787, 2 571 788, 2 571 789, 2 571 790, 2 571 791, 2 571 792, 2 571 793 et 2 571 794 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Fauteux à Cap-de-la-Madeleine.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 25 543,67 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7643-03-1870 Monique Beaudoin
Désignation de l'immeuble :
- Un terrain situé dans la municipalité de Ville de Trois-Rivières désigné comme étant une partie du lot 262 du cadastre de la paroisse de Saint-Maurice à la circonscription foncière de Champlain ; de figure régulière ; mesurant 45,72 mètres vers le nord-est et le sud-ouest et 38,01 mètrse vers le sud-est et le nord-ouest ; bornée vers le nord-est par le lot 261 dudit cadastre, le sud-est et le nord-ouest par d'autres parties dudit lot 262 et au sud-ouest par une autre partie dudit lot 262 (rue Larkin) ; contenant en superficie 1 741,93 mètres carrés. La limite sud-est dudit terrain est située à une distance 271,03 mètres de la limite nord-ouest du lot 94 dudit cadastre.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Larkin à Sant-Louis-de-France

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 82,41 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7731-19-0694 Succession Napoléon Adam Gélinas
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 017 674 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé entre les lots 1 017 676, 1 017 675 et 1 205 595 à Trois-Rivières.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 24,88 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7734-75-1545 Léo Vincent
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 208 810 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Cartier à Trois-Rivières.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 0,06 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7735-80-6555 Rosaire Asselin
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 1 209 140 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain et bâtisse située au 884 rue Cloutier à Trois-Rivières.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 8 547,04 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7735-90-1550 Pierre Pépin
Désignation de l'immeuble
- Le lot 1 209 109 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain et bâtisse située au 851 rue Cloutier à Trois-Rivières.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 8 088,38 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7735-93-0025 Pierre Pépin
Désignation de l'immeuble :
- Le 1 209 792 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain et bâtisse située au 720 rue Whitehead à Trois-Rivières.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 8 234,70 $

---

Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7736-59-4830 Edoardo Guariglia
Désignation de l'immeuble :
- Le lot 2 568 675 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain et bâtisse située au 475 rue Vachon à Cap-de-la-Madeleine.

Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 102 874,31 $

1097906

avis public

trois-rivières

## Sommaire des rapports de dépenses électorales
## Élections partielles du 1er juin 2003

| | Rapport de dépenses électorales | | Rapport financier |
|---|---|---|---|
| Nom du candidat et de l'agent officiel ou autorisées | Total des dépenses électorales faites | Date de réception | Date de réception |
| DISTRICT # 9 (4 805,04 $)* | | | |
| 1. Aubert, André, candidat indépendant autorisé (Rocheleau, Michelle, agent officiel) | 4 545,88 $ | 2003/08/26 | 2003/08/26 |
| 2. Saint-Louis, Yves, candidat indépendant autorisé (Bourcier, Julien, agent officiel) | 760,00 $ | 2003/08/29 | 2003/08/29 |
| 3. Tardif, Sylvie, candidate indépendante autorisée (Haydock, Lily, agent officiel) | 4 776,50 $ | 2003/08/27 | 2003/08/27 |

*Montant maximum des dépenses électorales permis par la loi.

Toute personne peut examiner et prendre copie des rapports et des documents qui l'accompagnent, pendant les heures normales d'ouverture de bureau, à l'endroit suivant :

**Bureau du trésorier**
**Ville de Trois-Rivières**
**1325, place de l'Hôtel-de-Ville**
**Trois-Rivières (Québec)**
**G9A 5H3**

Trois-Rivières, ce 29 septembre 2003

La trésorière,

France Cinq-Mars, CGA

1097916

---

Ville de Bécancour

### VILLE DE BÉCANCOUR
### DEMANDE DE SOUMISSIONS
### FOURNITURE ET LIVRAISON DE SABLE, DE GRANULATS ET DE FONDANTS POUR L'HIVER

La Ville de Bécancour demande des soumissions pour la fourniture et la livraison de sable, de granulats et de fondants pour l'hiver.

Les devis et formules de soumission peuvent être obtenus au bureau du Service des travaux publics, à l'hôtel de ville de Bécancour, au 1295, avenue Nicolas-Perrot, Bécancour (Québec) G9H 1A1, moyennant une somme de 25 $ (taxes incluses) non remboursable, payable en argent ou par chèque fait à l'ordre de la Ville de Bécancour.

Pour être valable, chaque soumission doit être accompagnée d'un dépôt, du montant indiqué au devis, sous forme de chèque visé fait au nom de la Ville de Bécancour.

Les soumissions, dans des enveloppes scellées, adressées à la soussignée et marquées « Fourniture et livraison de sable, de granulats et de fondants pour l'hiver 2003-2004 », seront reçues au bureau de la soussignée, à l'hôtel de ville, à l'adresse plus haut indiquée, **jusqu'à 11 h, le 16 octobre 2003,** pour être immédiatement ouvertes publiquement.

La Ville de Bécancour ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues ni à encourir aucuns frais ni aucune obligation d'aucune sorte envers le ou les soumissionnaires.

FAIT ET DONNÉ À VILLE DE BÉCANCOUR, ce vingt-septième jour du mois de septembre deux mille trois.

**France Leclerc**
**Greffier de la Ville**

1091149

---

Roy, Métivier, Roberge
SYNDICS

### LOI SUR LA FAILLITE ET L'INSOLVABILITÉ

Avis est, par les présentes, donné que la compagnie **MILTRAK TRANSPORT INC.,** corporation légalement constituée ayant son siège social à Cap-de-la-Madeleine (Québec), a, le 17e jour d'avril 2003, déposé auprès du Séquestre officiel un avis de son intention de faire une proposition, aux termes de l'article 50.2 de la Loi sur la faillite et l'insolvabilité. La susdite compagnie débitrice a déposé par la suite une cession de ses biens le 23e jour de septembre 2003 et la première assemblée des créanciers sera tenue le 14e jour d'octobre 2003, à 10 h 30, à l'hôtel Delta Trois-Rivières, situé au 1620, Notre-Dame, Salon Vieux Port, Trois-Rivières (Québec).

Daté de Trois-Rivières (Québec), ce 25e jour de septembre 2003

**ROY, MÉTIVIER, ROBERGE INC.**
**SYNDIC** à l'actif de
MILTRAK TRANSPORT INC.

Par Jacques Roy, C.A., C.I.R.P., syndic
Responsable de l'actif

1240, rue Royale, bureau 412
Trois-Rivières (Québec) G9A 4J2
(819) 379-3585

Trois-Rivières - Shawinigan - Victoriaville - Québec - Drummondville - Chicoutimi - Rivière-Du-Loup - Beauce - Thetford Mines

1091148

---

avis public

trois-rivières

# PRÉAVIS DE VENTE POUR DÉFAUT DE PAIEMENT DE L'IMPÔT FONCIER
## 2e avis

**Conformément à l'article 513 de la Loi sur les cités et villes (L.R.Q., c. C-19) et sous l'autorité de la résolution CE-2003-471 que la Ville de Trois-Rivières a adoptée lors de la séance que son Comité exécutif a tenue le 25 août 2003, avis est, par les présentes, donné que le greffier procédera à la vente à l'enchère publique des immeubles suivants sur lesquels les taxes imposées n'ont pas été payées :**

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7736-81-5010 Thérèse Alice Leblanc Tellier**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 210 421 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain et bâtisse située au 195 rue Tourigny à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 5 457,39 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7739-22-7967 Jean A. Poirier**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 571 742 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain et bâtisse située au 1010 rue de Mézy à Cap-de-la-Madeleine.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 12 980,71 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7739-31-5067 Jean A. Poirier**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 571 740 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain et bâtisse située au 980 rue de Mézy à Cap-de-la-Madeleine.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 16 953,97 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7739-32-1531 Jean A. Poirier**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 571 741 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain et bâtisse située au 1000 rue de Mézy à Cap-de-la-Madeleine.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003: 17 343,67 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7739-32-5920 Jean A. Poirier**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 571 739 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain et bâtisse située au 990 rue de Mézy à Cap-de-la-Madeleine.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 17 059,67 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7739-34-8141 France Payette**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 571 761 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain et bâtisse située au 1039 rue Thibeau à Cap-de-la-Madeleine.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 6 085,55 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7833-36-1090 Gaétan Brouillette**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 018 309 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain et bâtisse située au 335 rue Saint Georges à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 6 471,79 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7836-01-7000 Curateur public du Québec (Consolidated Paper Corporation Ltd)**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 1 328 496 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Trois-Rivières.
- Terrain vacant situé en bordure du boulevard des Chenaux à Trois-Rivières.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 1 175,66 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7838-81-6720 Jean-Pierre Hamelin**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 418-67 du cadastre de la paroisse de Cap-de-la-Madeleine à la circonscription foncière de Champlain.
- Une partie du lot 418-66 du cadastre de paroisse de Cap-de-la-Madeleine à la circonscription foncière de Champlain; de figure irrégulière; mesurant 5,09 mètres vers le nord-est, 24,38 mètres vers le sud-est, 7,62 mètres vers le sud-ouest et 24,52 mètres vers le nord-ouest; bornée vers le nord-est par une partie du lot 418 dudit cadastre, le sud-est par une partie dudit lot 418-66, le sud-ouest par le lot 418-62 dudit cadastre et le nord-ouest par le lot 418-67 dudit cadastre; contenant en superficie 154,09 mètres carrés.
- Terrain vacant situé en bordure de la 5e Rue à Cap-de-la-Madeleine.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 312,88 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7936-90-9893 Luc Faucher**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 388-159 du cadastre de la paroisse de Cap-de-la-Madeleine à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain et bâtisse située au 105 rue Notre-Dame à Cap-de-la-Madeleine.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 7 004,24 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7937-17-5419 Amherst Industries Inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Les lots 421-4 et 421-C-4 du cadastre de Paroisse de Cap-de-la-Madeleine à la circonscription foncière de Champlain.
- Une partie du lot 421-B-2 du cadastre de la paroisse de Cap-de-la-Madeleine à la circonscription foncière de Champlain; de figure irrégulière; mesurant 55,78 mètres vers le nord-est, 54,35 mètres vers le sud-est, 81,73 mètres vers le sud-ouest et 47,61 mètres vers le nord-ouest; bornée vers le nord-est par le lot 421-4 dudit cadastre, le sud-est par une partie du lot 421-2 décrite ci-après, le sud-ouest par les lots 421-8, 421-9, 421-10 et 421-11 dudit cadastre et le nord-ouest par le lot 421-B-3 dudit cadastre (rue Houssart); contenant en superficie 3 278,3 mètres carrés.
- Une partie du lot 421-2 du cadastre de la paroisse de Cap-de-la-Madeleine à la circonscription foncière de Champlain; de figure irrégulière; mesurant 13,32 mètres vers le nord-est, 54,38 mètres vers le sud-est, 13,33 mètres vers le sud-ouest et 54,35 mètres vers le nord-ouest; bornée vers le nord-est par le lot 421-4 dudit cadastre, le sud-est par une partie du lot 421-A-2 dudit cadastre ci-après décrite, le sud-ouest par le lot 421-11 dudit cadastre et le nord-ouest par une partie du lot 421-B-2 décrite ci-devant; contenant en superficie 636,5 mètres carrés.
- Une partie du lot 421-A-2 du cadastre de la paroisse de Cap-de-la-Madeleine à la circonscription foncière de Champlain; de figure irrégulière; mesurant 82,69 mètres vers le nord-est, 47,95 mètres vers le sud-est, 57,98 mètres vers le sud-ouest et 54,38 mètres vers le nord-ouest; bornée vers le nord-est par les lots 421-4 et 421-3 dudit cadastre (rue Saint Laurent), le sud-est par les lots 422-B-3 et 422-B-4 dudit cadastre, le sud-ouest par les lots 421-11, 421-12 et 421-13 dudit cadastre et le nord-ouest par une partie du lot 421-2 dudit cadastre ci-dessus décrite; contenant en superficie 3 366,6 mètres carrés.
- Partie d'un terrain vacant situé en bordure de la rue Saint-Laurent à Cap-de-la-Madeleine.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 10 378,81 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7941-24-5613 Léo Turcotte et al.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 304 607 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Bosquet à Sainte-Marthe-du-Cap.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 846,17 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7941-33-7848 Lucien Lefebvre**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 304 723 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Saint Maurice Nord à Sainte-Marthe-du-Cap.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 5,63 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7942-67-9445 Germaine Therrien Jacques**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 304 522 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Guy à Sainte-Marthe-du-Cap.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 11,26 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7942-76-9328 Germaine Therrien Jacques**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 304 521 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Guy à Sainte-Marthe-du-Cap.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 5,63 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7942-85-8143 Josée Dupont**
**Désignation de l'immeuble:**
- Le lot 2 304 527 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Guy à Sainte-Marthe-du-Cap.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 5,63 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 7942-94-4879 Édith Jacques Bellemare**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 304 528 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue Guy à Sainte-Marthe-du-Cap.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 5,63 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 8136-21-4866 Luc Faucher**
**Désignation de l'immeuble :**
- Les lots 157-50 et 157-51-1 du cadastre de la paroisse de Cap-de-la-Madeleine à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain et bâtisse située au 49 rue Mercier à Cap-de-la-Madeleine.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 7 898,63 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 8137-69-3151 9016-3593 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 301 879 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue des Jardins-du-Golf à Sainte-Marthe-du-Cap.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 5 188,38 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 8137-72-0057 Groupe Poirier et al. S.E.N.C.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 301 184 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain et bâtisse située au 497 boulevard Sainte-Madeleine à Cap-de-la-Madeleine.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 7 760,79 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 8137-72-0665 Groupe Poirier et al. S.E.N.C.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 301 185 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain et bâtisse située au 51, rue des Oblats à Cap-de-la-Madeleine.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 6 930,89 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluaiion foncière de la Ville : 8138-60-1205 9016-3593 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 301 870 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue des Jardins-du-Golf à Sainte-Marthe-du-Cap.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 5 553,54 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 8138-60-2818 9016-3593 Québec inc.**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 301 869 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain vacant situé en bordure de la rue des Jardins-du-Golf à Sainte-Marthe-du-Cap.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 5 188,38 $**

---

**Numéro de matricule et propriétaire(s) de l'immeuble selon le rôle d'évaluation foncière de la Ville : 8140-23-6663 René Lamy**
**Désignation de l'immeuble :**
- Le lot 2 304 228 du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Champlain.
- Terrain et bâtisse située au 21 rue des Mélèzes à Sainte-Marthe-du-Cap.

**Taxes et intérêts dus (excluant les frais inhérents à la procédure de vente) en date du 14 octobre 2003 : 2 007,61 $**

---

Cette vente à l'enchère publique aura lieu le mardi 14 octobre 2003 à compter de 10 h 00 dans la salle publique de l'hôtel de ville situé au 1325 de la place de l'Hôtel-de-Ville à Trois-Rivières (Québec).

Le prix d'adjudication d'un immeuble sera payable, au moment de l'adjudication, en argent comptant ou par chèque visé payable à l'ordre de " Ville de Trois-Rivières ". L'adjudicataire devra également payer les frais inhérents à la procédure de vente pour taxes, la taxe sur les produits et services (TPS) et la taxe de vente du Québec (TVQ), lesquels sont exclus des montants ci-dessus mentionnés.

Les enchères pourront être faites par l'intermédiaire d'un mandataire. L'adjudicataire ou son mandataire, le cas échéant, devra fournir la preuve de son identité. Par conséquent, afin de permettre au soussigné de se conformer aux dispositions de l'article 2990 du Code civil du Québec (L.Q. 1991, c. 64), il devra sous peine de rejet de son offre :

- s'il est une personne physique, déclarer ses nom, lieu et date de naissance ainsi que l'adresse de son domicile;
- s'il est une personne morale, déclarer ses nom, sa forme juridique, sa loi constitutive, l'adresse de son siège et fournir une copie certifiée conforme de la résolution autorisant son mandataire à enchérir en son nom;
- s'il est une société, déclarer son nom et les nom, lieu, date de naissance, le cas échéant, et adresse du domicile des personnes qui la composent et joindre un écrit signé par tous les associés dans lequel ils autorisent leur mandataire à enchérir au nom de la société.

Si 1°) les taxes foncières municipales dont le 31 décembre 2001 était la date ultime où pouvait être fait le versement unique ou le premier versement de ces taxes, 2°) les intérêts afférents et 3°) les frais inhérents à la procédure de vente pour taxes à l'égard de l'un des immeubles ci-dessus désignés sont payés d'ici 10 h 00 le 14 octobre 2003, celui-ci ne sera alors pas vendu à l'enchère publique.

Chaque immeuble vendu le sera sans aucune garantie.

En vertu des articles 531 et suivants de la Loi sur les cités et villes (L.R.Q., c. C-19), un immeuble vendu pour taxes peut être racheté par son propriétaire ou ses représentants légaux en tout temps pendant l'année qui suit l'adjudication.

Toute personne qui désire obtenir des informations sur les dimensions d'un immeuble ou sur les usages qui y sont autorisés en vertu des règlements d'urbanisme de la Ville doit s'adresser à :

**Mme Chantal Demers**
**Service des permis, inspections et environnement**
**Ville de Trois-Rivières**
**500, côte Richelieu**
**Trois-Rivières-Ouest**
**Téléphone : (819) 372-4625, poste 228**

**Trois-Rivières, ce 24 septembre 2003.**
**L'assistant-greffier,**
**Me Michel Perreault, notaire**
**1325, place de l'Hôtel-de-Ville**
**Case postale 368**
**Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3**
**Téléphone: (819) 372-4604**
**Télécopieur: (819) 372-4636**

1097907

# Décès de l'écrivain George Plimpton à 76 ans

*New York (AP)*

L'écrivain George Plimpton, qui avait découvert les plus grands écrivains de ces dernières décennies, de Jack Kerouac à Philip Roth, est décédé jeudi soir à l'âge de 76 ans, a annoncé une de ses amies de longue date, Elaine Kaufman.

Salué comme la «figure centrale de la littérature américaine» lors de son intégration l'an dernier au sein de l'Académie américaine des arts et des lettres, Plimpton n'hésitait jamais à s'aventurer hors des sentiers battus.

De la boxe avec Archie Moore au cinéma avec «Good Will Hunting», il avait même prêté sa voix à un personnage de la série culte «The Simpsons».

Mais les écrivains appréciaient surtout le fondateur de «The Paris Review», une revue trimestrielle qu'il avait fondée en 1953 et dirigée avec passion pendant des années.

La réputation du magazine reposait sur deux traditions: il publiait les oeuvres de nouveaux auteurs, parmi lesquels Roth et Kerouac, et une série d'interviews dans lesquelles Ernest Hemingway, William Faulkner et bien d'autres parlaient de leur travail.

George Plimpton, qui avait été nommé en en 2002 chevalier de la Légion d'honneur, en France, était notamment l'auteur de «Paper Lion», «Bogey Man», «Out of my League» ou encore «Shadow Box». ●

Le meilleur de la culture — Le Nouvelliste

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

## avis public

trois-rivières

### Assemblée publique
### District électoral de Sainte-Marguerite

Conformément à l'article 126 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (L.R.Q., c. A-19.1), avis public est, par les présentes, donné de ce qui suit :

1. Lors de la séance que son conseil a tenue le 15 septembre 2003, le conseil de la Ville de Trois-Rivières a adopté le projet de règlement nº 58/2003 modifiant le règlement de zonage 2001-Z de l'ancienne Ville de Trois-Rivières afin d'autoriser, dans la zone **733-1 C**, le sous-groupe d'usage « Résidence multifamiliale comprenant également les résidences communautaires », de fixer le nombre de logements pour ces résidences et d'y supprimer l'indice d'occupation au sol.
2. Ce projet de règlement affecte la zone ci-après identifiée de la manière ci-dessous décrite.

**DISPOSITIONS #1 ET 2**

Objets :

- Autoriser, dans la zone **733-1 C**, le sous-groupe d'usage " Résidence multifamiliale comprenant également les résidences communautaires " et fixer le nombre de logements pour ces résidences;
- Supprimer dans cette même zone l'indice d'occupation au sol de « 0.50 ».

Zone visée :

**733-1 C.**

Localisation de la zone visée :

La zone **733-1 C** est délimitée approximativement vers le nord-est par la rue Saint-Roch; vers le sud-est par l'autoroute 40 et vers l'ouest par la rue Projean.

3. Au cours d'une assemblée publique qui se tiendra **lundi le 6 octobre 2003** à **18 h 30**, à la salle du conseil de l'hôtel de ville de Trois-Rivières, un membre du conseil de la Ville expliquera ce projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer sur ceux-ci.
4. Ce projet de règlement contient une disposition propre à un règlement susceptible d'approbation référendaire.
5. On peut obtenir des informations sur la nature des modifications envisagées au règlement de zonage 2001-Z de l'ancienne Ville de Trois-Rivières, en s'adressant, du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 12 h 00 et de 13 h 30 à 16 h 30, à la :

   Direction aménagement et développement
   Ville de Trois-Rivières
   500, côte Richelieu
   C.P. 368
   Trois-Rivières-Ouest (Québec)
   G9A 5H3
   Téléphone: (819) 372-4626
   Télécopieur: (819) 375-5865
6. On peut consulter au bureau de la soussignée, du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 12 h 00 et de 13 h 30 à 16 h 30 :
   - la description ou l'illustration de la zone visée par le projet de règlement nº 58/2003;
   - le projet de règlement nº 58/2003.

Trois-Rivières, ce 27 septembre 2003.

**Me Yolaine Tremblay, assistante-greffière**
**Ville de Trois-Rivières**
**1325, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 368**
**Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3**
1097908 **Téléphone: (819) 372-4604 - Télécopieur: (819) 372-4636**

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

## avis public

trois-rivières

### Vente à l'encan de biens non réclamés

Conformément à l'article 461 de la Loi sur les cités et villes (L.R.Q., c. C-19), au sous-paragraphe 2.1° du paragraphe 1° de l'article 28 de cette Loi et aux articles 942 et suivants du Code civil du Québec (L.Q. 1991, c. 64), avis public est, par les présentes, donné que la Ville de Trois-Rivières fera vendre à l'encan 36 véhicules routiers **vendredi le 10 octobre 2003** à compter de :

- **9 h 00** à la fourrière municipale adjacente à l'édifice du Service des travaux publics situé au 2425 de la rue Louis-Allyson à Trois-Rivières pour 26 véhicules routiers s'y trouvant;
- **11 h 00** à la fourrière municipale adjacente à l'édifice du Service des travaux publics situé au 552 de la rue Saint-Laurent à Cap-de-la-Madeleine pour 10 véhicules routiers s'y trouvant.

Il s'agit de véhicules routiers que la Ville n'utilise plus ou de véhicules qui ont été perdus, oubliés ou sont sans maître et qui ont été recueillis par son Service de la sécurité publique, qu'elle détient depuis au moins 60 jours et que personne n'a réclamés.

La Ville ne s'engage pas à vendre tous ces biens et elle se réserve le droit d'en ajouter d'autres le jour même de l'encan.

Les biens qui seront achetés devront être payés en argent comptant et leur acquéreur devra en prendre possession immédiatement. Tous seront vendus sans aucune garantie. Le prix offert pour l'achat d'un véhicule est présumé inclure les taxes de vente applicables.

Cet encan sera dirigé par « Trudel & Associés, huissiers de justice ».

Pour plus d'informations, les personnes intéressées doivent communiquer avec Mme Colette Morin de « Trudel & associés, huissiers de justice » au numéro (819) 375-1074.

N.B.: Les biens ci-dessus identifiés pourront être examinés de 8 h 00 à 9 h 00 pour ceux vendus au 2425 de la rue Louis-Allyson à Trois-Rivières et de 10 h 00 à 11 h 00 pour ceux vendus au 552 de la rue Saint-Laurent à Cap-de-la-Madeleine.

Trois-Rivières, ce 27 septembre 2003.

**L'assistant-greffier, Yvan Gaudreau, notaire**
**Ville de Trois-Rivières**
**1325, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 368**
**Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3**
1097901 **Téléphone: (819) 372-4604 - Télécopieur: (819) 372-4636**

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

## Appel d'offres

trois-rivières

### Système de téléphonie
### Édifice des travaux publics

La Ville de Trois-Rivières demande des soumissions pour la fourniture et l'installation complète d'un système de télécommunications et d'un réseau de câblage (téléphonie et réseau) pour l'Édifice des travaux publics (contrat 2003-01-45).

Le cahier des charges et les formulaires de soumission sont disponibles au Service des travaux publics dont les bureaux sont situés au 2425 de la rue Louis-Allyson, C.P. 368, à Trois-Rivières (Québec), G9A 5H3. Téléphone : (819) 372-4627, poste 256. Télécopieur: (819) 374-6646.

Il en coûte 25,00 $ pour obtenir les documents de soumission.

Toutes les soumissions doivent être déposées en deux exemplaires au bureau de la soussignée avant **11 h 00** mardi le **14 octobre 2003**, heure et endroit où elles seront ouvertes.

La Ville de Trois-Rivières ne s'engage pas à accepter la plus basse des soumissions reçues ni aucune de celles-ci. Le présent avis ne confère aucun droit à quiconque et ne crée aucune obligation à la Ville.

Trois-Rivières, ce 27 septembre 2003.

**Me Yolaine Tremblay, assistante-greffière**
**Ville de Trois-Rivières**
**1325, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 368**
**Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3**
1097904 **Téléphone: (819) 372-4604 - Télécopieur: (819) 372-4636**

## Commission scolaire du Chemin-du-Roy

### AVIS PUBLIC D'ÉLECTION

**AVIS PUBLIC** est, par la présente, donné aux électeurs de la Commission scolaire que :

1. Les postes de commissaires pour les vingt-trois (23) circonscriptions sont ouverts aux candidatures.
2. Toute déclaration de candidature à l'un ou à l'autre des postes ouverts devra être produite au bureau du président d'élection ou de l'adjoint désigné à cette fin aux jours et aux heures suivants :

   **du 14 au 17 octobre 2003 de 8 h à 12 h et de 13 h à 16 h**
   **et le dimanche 19 octobre 2003 de 8 h à 17 h au**
   **1515, rue Sainte-Marguerite, Trois-Rivières (Québec)**
3. Toute personne qui a le droit d'être inscrite sur la liste électorale et qui a son domicile depuis au moins six mois sur le territoire de la Commission scolaire peut être élue commissaire.
   La déclaration de candidature comprend le nom du candidat, sa date de naissance, son adresse, la circonscription électorale pour laquelle il pose sa candidature, une attestation du serment de son éligibilité et sa signature. Le candidat doit aussi présenter une pièce d'identité.
   La signature d'appui d'au moins dix électeurs de la circonscription est requise. En regard de cette signature, chaque électeur doit indiquer son adresse comme elle doit être inscrite sur la liste électorale. Le candidat ou son mandataire doit signer une déclaration assurant qu'il a obtenu les signatures en sa présence et qu'à sa connaissance, ces électeurs sont domiciliés dans la circonscription électorale.
   La déclaration d'un candidat d'une équipe reconnue doit mentionner qu'il est candidat de cette équipe. Elle doit aussi être accompagnée d'une lettre signée par le chef de l'équipe qui atteste qu'il est le candidat officiel au poste concerné.
4. Si plus d'un candidat pose sa candidature à un même poste :

   un scrutin sera tenu le **dimanche 16 novembre 2003 de 9 h à 19 h**
   et un vote par anticipation sera tenu le **dimanche 9 novembre 2003 de 12 h à 20 h**
5. J'ai nommé pour agir à titre de secrétaire d'élection : monsieur René Parenteau
6. J'ai nommé comme adjoint au président d'élection : monsieur André Béchard
7. Le 1er septembre de l'année d'élection, un électeur qui n'a pas d'enfant admis aux services éducatifs de la Commission scolaire du Chemin-du-Roy ou de la Commission scolaire anglophone Central Québec, qui dessert son domicile, peut choisir d'exercer son droit de vote dans cette dernière.
   Il fait son choix en donnant un avis signé au président d'élection à l'adresse suivante :

   Madame Cathleen Jolicoeur
   Présidente d'élection
   Commission scolaire Central Québec
   2046, chemin Saint-Louis
   Sillery (Québec) G1T 1P4

   du **3 octobre 2003**
   au **30 octobre 2003**

   En dehors du processus électoral, l'électeur transmet son avis écrit au directeur général de la Commission scolaire anglophone Central Québec.
8. Vous pouvez me joindre à l'adresse et au numéro de téléphone suivants :
   1515, rue Sainte-Marguerite, Trois-Rivières (Québec) G9A 5E7 Téléphone : (819) 379-5989, poste 118

Donné à Trois-Rivières, le 27 septembre 2003

Monsieur Richard Théorêt
Président d'élection

**Candidats autorisés se présentant à un poste de commissaire en date du 24 septembre 2003**

| | |
|---|---|
| Auclair, Roland | 227, rue Saint-Philippe, Cap-de-la-Madeleine (Québec) G8T 4Z2 |
| Bazinet, Georgette | 135, rue Jean-Baptiste-Gélineault, Yamachiche (Québec) G0X 3L0 |
| Beaudin, Denys | 200, rue Lorette, Cap-de-la-Madeleine (Québec) G8T 5X1 |
| Bérubé, André | 161, avenue Sylvain, Pointe-du-Lac (Québec) G0X 1Z0 |
| Brouillette, Claude | 820, rue des Bouleaux, Saint-Louis-de-France (Québec) G8T 1B5 |
| Désilets, Jacques | 733, rue Rivard, Cap-de-la-Madeleine (Québec) G8T 1M8 |
| Dorion, Raymond | 141, route de l'Île, Sainte-Marthe-du-Cap (Québec) G8Y 2H6 |
| Fournier, Louis | 6100, rue des Pins, Trois-Rivières-Ouest (Québec) G8Y 6A5 |
| Hivon, Réjean | 620, Rapide-Nord, R.R. 1, Sainte-Anne-de-la-Pérade (Québec) G0X 2J0 |
| Lajoie, Frédéric | 1227, rue Sainte-Julie, Trois-Rivières (Québec) G9A 1Y7 |
| Lamy, Denis | 1400, 13e Rue, Trois-Rivières (Québec) G8Y 3AC |
| Lemire, Yvon | 890, rue Guilbert, Cap-de-la-Madeleine (Québec) G8T 5V4 |
| Marcotte, Michel | 280, 6e Rue, Louiseville (Québec) J5V 2S8 |
| Morand, Jacques | 1735, rue Arthur-Guimont, Trois-Rivières (Québec) G8Z 2J5 |
| Ouellet, Robert | 1760, rue Principale, Saint-Étienne-des-Grès (Québec) G0X 2P0 |
| Paillé, Jean-Guy | 660, rue des Dominicains, Trois-Rivières-Ouest (Québec) G9A 3A9 |
| Poirier, Stéphane | 105, rue Sicotte, Sainte-Marthe-du-Cap (Québec) G8V 2G3 |
| Poirier, Suzanne | 1207, rue Jacques-Bertaut, Cap-de-la-Madeleine (Québec) G8V 2S2 |
| Poulin, Dany | 386, 8e Rue, Sainte-Marthe-du-Cap (Québec) G8W 1M9 |
| Pruneau, Thérèse | 1190, 1re Avenue, Sainte-Marthe-du-Cap (Québec) G8T 8R9 |
| Rocheleau-Laporte, Louise | 230, rue Cossette, Cap-de-la-Madeleine (Québec) G8T 8M9 |
| Samson, Pierre | 342, rue Saint-Philippe, Cap-de-la-Madeleine (Québec) G8V 2R4 |
| Saulnier, Alain | 6740, rue Lajeunesse, Trois-Rivières (Québec) G8Y 5R7 |
| Tremblay, Pierre | 4340, rue Barthe, Trois-Rivières (Québec) G8Y 1N3 |

Le public peut consulter le site Web de la Commission scolaire du Chemin-du-Roy pour la liste à jour des candidats à l'adresse suivante : www.csduroy.qc.ca (onglet élections scolaires)

1097900

**1515, rue Sainte-Marguerite, C.P. 100**
**Trois-Rivières (Québec) G9A 5E7**
**Téléphone : (819) 379-5989, poste 118**
**Courriel : elections.scolaires@csduroy.ca**

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

## avis public

trois-rivières

### Vente à l'encan de biens non réclamés

Conformément au sous-paragraphe 2.1° du paragraphe 1° de l'article 28 la Loi sur les cités et villes (L.R.Q., c. C-19), avis public est, par les présentes, donné que la Ville de Trois-Rivières fera vendre à l'encan des biens qu'elle n'utilise plus, soit :

- 26 véhicules routiers;
- neuf équipements motorisés;
- des portes, fluorescents, moteurs électriques, pompes à eau, unités d'air climatisé et de chauffage, imprimantes, têtes d'évacuateur de toit, un récupérateur d'huile et une échelle pneumatique.

Cette vente se tiendra **vendredi le 17 octobre 2003** à compter de **9 h 00** au 820 de la rue de l'Hôtel-de-Ville à Saint-Louis-de-France.

La Ville ne s'engage pas à vendre tous ces biens et elle se réserve le droit d'en ajouter d'autres le jour même de l'encan.

Les biens qui seront achetés devront être payés en argent comptant et leur acquéreur devra en prendre possession immédiatement. Tous seront vendus sans aucune garantie. Le prix offert pour l'achat d'un bien est présumé inclure les taxes de vente applicables.

Cet encan sera dirigé par « Trudel & Associés, huissiers de justice ».

Pour plus d'informations, les personnes intéressées doivent communiquer avec Mme Colette Morin de « Trudel & associés, huissiers de justice » au numéro (819) 375-1074.

N.B.: Les biens ci-dessus identifiés pourront être examinés de 8 h 00 à 9 h 00 à l'endroit où ils seront vendus.

Trois-Rivières, ce 27 septembre 2003.

**Me Yvan Gaudreau, assistant-greffier**
**Ville de Trois-Rivières**
**1325, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 368**
**Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3**
1097903 **Téléphone: (819) 372-4604 - Télécopieur: (819) 372-4636**

COMMISSION SCOLAIRE CENTRAL QUÉBEC
CENTRAL QUÉBEC SCHOOL BOARD

### AVIS PUBLIC D'ÉLECTION – SCRUTIN DU 16 NOVEMBRE 2003

**AVIS PUBLIC** est, par la présente, donné aux électeurs de la commission scolaire que :

Les postes de commissaires suivants sont ouverts aux candidatures :

| | |
|---|---|
| Circonscription #1 | Région de Québec |
| Circonscription #2 | Région de Québec |
| Circonscription #3 | Région de Québec |
| Circonscription #4 | Région de Québec et Charlevoix |
| Circonscription #5 | Région de Québec |
| Circonscription #6 | Région de Québec |
| Circonscription #7 | Région de Québec et Portneuf |
| Circonscription #8 | Région de Chaudière-Appalaches (Lévis) |
| Circonscription #9 | Région de Chaudière-Appalaches (Lévis/St-Georges) |
| Circonscription #10 | Région de Chaudière-Appalaches (Thetford Mines) |
| Circonscription #11 | Région de Trois-Rivières |
| Circonscription #12 | Région de Trois-Rivières |
| Circonscription #13 | Région de Shawinigan |
| Circonscription #14 | Région de La Tuque |
| Circonscription #15 | Région de Chibougamau |
| Circonscription #16 | Région de Lac-St-Jean/Saguenay |
| Circonscription #17 | Région de Saguenay |

Toute déclaration de candidature à l'un ou à l'autre des postes ouverts devra être produite au bureau de la Présidente d'élection, 2046, chemin St-Louis, Sillery, aux jours et aux heures suivants :

- **du mardi le 14 octobre au vendredi le 17 octobre 2003 de 8 h 30 à 17 h;**
- **le samedi 18 octobre 2003 de 12 h à 16 h et le dimanche 19 octobre 2003 de 10 h à 17 h.**

Toute personne qui a le droit d'être inscrite sur la liste électorale et qui a son domicile depuis au moins six mois sur le territoire de la commission scolaire peut être élue commissaire. La déclaration de candidature comprend le nom du candidat, sa date de naissance, son adresse, la circonscription électorale pour laquelle il pose sa candidature, une attestation du serment de son éligibilité et sa signature. Le candidat doit aussi présenter une pièce d'identité. La signature d'appui d'au moins dix électeurs de la circonscription est requise. En regard de cette signature, chaque électeur doit indiquer son adresse comme elle doit être inscrite sur la liste électorale. Le candidat ou son mandataire doit signer une déclaration assurant qu'il a obtenu les signatures en sa présence et qu'à sa connaissance ces électeurs sont domiciliés dans la circonscription électorale. La déclaration d'un candidat d'une équipe reconnue doit mentionner qu'il est candidat de cette équipe. Elle doit aussi être accompagnée d'une lettre signée par le chef de l'équipe qui atteste qu'il est le candidat officiel au poste concerné.

Si plus d'un candidat pose sa candidature à un même poste, **un scrutin sera tenu le dimanche 16 novembre de 9 h à 19 h et un vote par anticipation sera tenu le dimanche 9 novembre 2003 de 12 h à 20 h**.

J'ai nommé pour agir à titre de secrétaire d'élection : Madame Nicole Germain.

Le 1er septembre de l'année d'élection (2003), un électeur qui n'a pas d'enfant admis aux services éducatifs de la commission scolaire francophone ou anglophone qui dessert son domicile, peut choisir d'exercer son droit de vote dans la commission scolaire anglophone. Il fait son choix en donnant un avis signé au président d'élection entre le 3 octobre et le 30 octobre 2003. L'avis doit contenir les noms, date de naissance, sexe et adresse du domicile de l'électeur. En dehors du processus électoral, l'électeur transmet son avis écrit au directeur général de la commission scolaire.

Vous pouvez me joindre à l'adresse et au numéro de téléphone suivants : 2046, chemin St-Louis, Sillery, G1T 1P4, 418-688-8730, poste 233 ou 1-800-249-5573, poste 233.

Donné à Sillery, Québec, le 26 septembre 2003
Cathleen Jolicoeur, Présidente d'élection

400886

# NÉCROLOGIE

## AVIS DE DÉCÈS

**AYOTTE, Mme Fernande**
88 ans, Trois-Rivières

**BÉLIVEAU, M. Robert**
81 ans, Saint-Célestin

**BOISCLAIR, Mme Germaine**
Cap-de-la-Madeleine

**BOLDUC, M. Armand**
95 ans, Cap-de-la-Madeleine

**CORPUS, M. Eddy**
82 ans, Shawinigan

**GAMACHE DESPINS, Mme Mariette**
82 ans, Shawinigan-Sud

**GOBEIL, M. Roméo**
82 ans, Shawinigan-Sud

**GUILLEMETTE, M. Lucien**
85 ans, Shawinigan

**LANG, M. Ronald**
69 ans, Notre-Dame-du-Mont-Carmel

**LÉPINE RIVARD LANGLOIS, Mme Augustine**
91 ans, Shawinigan

**LÉVESQUE, M. Denis**
66 ans, Grand-Mère

**PICARD DOUVILLE, Mme Thérèse**
62 ans, Sainte-Anne-de-la-Pérade

**RICARD SAVARD, Roxane**
Saint-Mathieu-du-Parc

**ROUETTE, M. Jacques**
49 ans, Grand-Saint-Esprit

**SAVARD, M. Robert**
59 ans, Saint-Lambert

**TURCOTTE, M. Maurice**
54 ans, Trois-Rivières

**VÉZINA NAUD, Mme Angèle**
87 ans, Shawinigan



**AYOTTE**

**MME FERNANDE**

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 23 septembre 2003, est décédée à l'âge de 88 ans, Mme Fernande Ayotte, fille de feu Dr J.B. Ayotte et de feu Florence Balcer, demeurant à Trois-Rivières.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
**Centre funéraire**
**Rousseau et frère ltée**
**445, des Volontaires**
**Trois-Rivières**
Heures d'accueil : vendredi de 19h à 21h, samedi, à partir de 13h 30.
**Une liturgie de la Parole sera célébrée le samedi 27 septembre, à 15h au salon du centre funéraire.**
**L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Louis.**
La défunte laisse dans le deuil, son frère et sa belle-soeur : Maurice Ayotte (Gisèle Dumoulin); de nombreux neveux et nièces : Pierre (Nicole Brouillette), Robert (Carmen De La Torre), Françoise (Louis Rivard), Danièle (Gilles Rivard), Michel (Sylvie Morin), Louise, Christiane (Claude Diamond), Marie-Josée (Jean Des Lauriers), André (Maryse Talbot), François (Irène Mc Turk); ainsi que plusieurs cousins, cousines, petits-neveux, petites-nièces et ami(e)s.
Des dons à la Société d'arthrite et à la Fondation Airmedic seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 374-6225.
Condoléances par télécopieur :
(819) 374-6227.
Courriel :
condoleances@centrerousseau.com

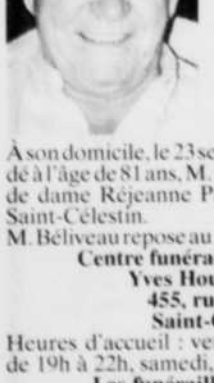


**BÉLIVEAU**

**M. ROBERT**

**1922 - 2003**

À son domicile, le 23 septembre 2003, est décédé à l'âge de 81 ans, M. Robert Béliveau, époux de dame Réjeanne Parenteau, demeurant à Saint-Célestin.
M. Béliveau repose au :
**Centre funéraire A. Lauzière/**
**Yves Houle et frère**
**455, rue Houde**
**Saint-Célestin**
Heures d'accueil : vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h, samedi, à partir de midi.
**Les funérailles auront lieu le samedi 27 septembre, à 14h 30 en l'église de Saint-Célestin.**
**L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.**
M. Béliveau laisse dans le deuil, outre son épouse, dame Réjeanne Parenteau; ses enfants : Luc (Nicole Cloutier), Lucie (Serge Arseneault), Claude (Chantal Houle), Diane (Mauryl Fortin), Nancy (Michel Roy); ses petits-enfants : Patricia, Dominique, William, Maude, Maxime, Alex, Julien; son oncle et ses tantes : François Parenteau, Françoise Parenteau, Cécile Quérette (feu Maurice Parenteau), Marie Hébert (Antoine Parenteau), Huguette Prince (Fernand Forest), Thérèse Ellyson (Bruno Forest), Yvette Ellyson (Paul Forest), Lucille Forest (Léo Forest); ainsi que de nombreux cousins, cousines et ami(e)s.
Des dons à l'Association du diabète du Québec seraient appréciés.
Renseignements : (819) 229-1382.
Info-décès : 1-800-405-4777.



**BOISCLAIR**

**MME GERMAINE**

Au Centre de santé Cloutier-du Rivage, le 25 septembre 2003, est décédée Mme Germaine Boisclair, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.
La famille se réunira à l'église, 30 minutes avant la cérémonie religieuse.
Direction des funérailles :
**Maison J.D. Garneau**
**449, rue Notre-Dame**
**Cap-de-la-Madeleine.**
**Les funérailles auront lieu le mardi 30 septembre, à 14h en l'église Saint-Lazare**
**35, rue Toupin**
**Cap-de-la-Madeleine.**
**L'inhumation aura lieu au cimetière Sainte-Madeleine.**
Elle laisse dans le deuil, sa soeur, Rolande (feu Robert Bourassa); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 376-3731.
Condoléances par télécopieur :
(819) 376-3715.
Courriel :
jdgarneau@arbormemorial.com



**BOLDUC**

**M. ARMAND**

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 26 septembre 2003, est décédé à l'âge de 95 ans, M. Armand Bolduc (retrait de la Wayagamac), époux de Marcelle Massicotte, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.
La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de 14h, dimanche, au :
**Funérarium de la Maison J.D. Garneau**
**405, boul. Sainte-Madeleine**
**Cap-de-la-Madeleine**
Heures d'accueil : dimanche de 14h à 17h et de 19h à 22h, lundi, jour des funérailles, à partir de midi.
**Les funérailles auront lieu le lundi 29 septembre, à 14h en l'église Saint-Gabriel-Archange de Cap-de-la-Madeleine.**
**L'inhumation aura lieu au cimetière Sainte-Madeleine.**
Il laisse dans le deuil, outre son épouse, Marcelle Massicotte; sa fille, Claudette et son conjoint Ron Rowe; ses petits-enfants : Isabelle, Ludovique, Marjolaine (Martin) Parenteau; son arrière-petit-fils, Léo; ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Massicotte : Jeanne (feu Gildas Sauvageau), Jacqueline (feu Daniel Simard), Roger (Pierrette Rocheleau), Russell (Lillian Jones), Lise (Jean-Louis Champagne; ainsi que plusieurs neveux, nièces et de nombreux ami(e)s.
Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons à l'organisme de votre choix.
Pour renseignements : (819) 376-3731ou heures d'ouverture du salon seulement : (819) 376-5491.
Condoléances par télécopieur :
(819) 376-3715.
Courriel :
jdgarneau@arbormemorial.com

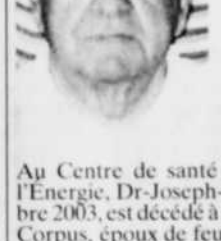


**CORPUS**

**M. EDDY**

**1921 - 2003**

Au Centre de santé et services sociaux de l'Énergie, Dr-Joseph-Garceau, le 23 septembre 2003, est décédé à l'âge de 82 ans, M. Eddy Corpus, époux de feu Lucille Filion, demeurant à Shawinigan.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la :
**Coopérative funéraire**
**Jean Carbonneau**
**2280, 5e Avenue**
**Shawinigan-Sud**
Heure d'accueil : samedi, à partir de 10h.
**Les funérailles auront lieu le samedi 27 septembre, à 15h 15 en l'église Saint-Sauveur**
Le défunt laisse dans le deuil, ses enfants : Michel (Michelle Allard), Douglas, Carole, Jimmy; ses petits-enfants : Éric, Dave, Yohann, Marc-André, Jonathan, Marie-Christine, Sarah; ses soeurs : feu Pauline, feu Mary, Caroline (feu Basil Conrad), Aurore (feu Steve Farago) et Francis (Jean Poirier); ses belles-soeurs : Armande Filion (feu Arthur Poudrier), Marguerite Boucher (feu Donat Filion) et Laurette Trépanier (Camil Drolet); ainsi que plusieurs neveux, nièces et ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 537-8828.
Télécopieur : (819) 537-8829.
Courriel : funjcarbo@qc.aira.com



**GAMACHE**

**DESPINS**

**MME MARIETTE**

**1921 - 2003**

Aux soins palliatifs Dr-Gaston-Brunelle du CHCM de Shawinigan-Sud, le 26 septembre 2003, est décédée à l'âge de 82 ans, Mme Mariette Despins, fille de feu M. Philippe Despins et de feu Mme Alexandrine Trottier, épouse de feu M. Armand Gamache, demeurant à Shawinigan-Sud.
La famille accueillera parents et ami(e)s aux :
**Salons funéraires**
**Oscar St-Ours ltée**
**2203, avenue Champlain**
**Shawinigan**
Heure d'accueil : lundi, à partir de 10h.
**Les funérailles auront lieu le lundi 29 septembre, à 14h en l'église Saint-Marc de la paroisse Sainte-Marguerite-d'Youville de Shawinigan.**
**L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Joseph de Shawinigan.**
La défunte laisse dans le deuil, ses frères et soeurs : Hélène Despins (feu Roger Denoncourt), Gérard Despins (Noëlla Turner), Fernand Despins (Pauline Séguin), Jean-Paul Despins (feu Jeannine Villemure), Lucie Despins (feu Gérard Gaudet), Raymonde Despins (Jean-Louis Richard), René Despins (Pierrette Paquin), Micheline Despins (Jacques Bédard), feu Marcel Despins (feu Mireille Cournoyer); ses beaux-frères et belles-soeurs : Délia Gamache (feu Roméo Guillemette), Berthe Gamache (feu Joseph Daigle), Roland Gamache (Juliette Pellerin), André Gamache (feu Jacqueline Côté), Laurette Gamache (feu Clovis Normandin), Léopold, Marthe Gamache (Joseph Alain), feu Jean Gamache (Évangéline Chiasson); ainsi que sa famille de la Résidence de La Villa de Vos Joies, spécialement Mme Linda Vaugeois et Adrien Jean; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons aux Oeuvres des Abbés Martel et Marcil seraient appréciés par la famille.
Pour renseignements : (819) 536-3717.
Si désiré, condoléances par télécopieur au : (819) 536-4259.



**GOBEIL**

**M. ROMÉO**

**1921 - 2003**

*Homme d'une intégrité remarquable, il a été un défricheur et un bâtisseur infatigable et surtout un père et grand-père aimé, généreux et affectueux.*
Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 25 septembre 2003, est décédé à l'âge de 82 ans, M. Roméo Gobeil, époux de feu Carmen Bouchard, demeurant à Shawinigan-Sud.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
**Coopérative funéraire**
**Jean Carbonneau**
**2280, 5e Avenue**
**Shawinigan-Sud**
Heures d'accueil : vendredi de 19h à 22h, samedi, à partir de 9h.
**Les funérailles auront lieu le samedi 27 septembre, à 11h en l'église Saint-Sauveur.**
**L'inhumation aura lieu à une date ultérieure.**
Le défunt laisse dans le deuil, ses enfants : Hélène Gobeil (Bernard Pratte), Carole Gobeil (Michel Plourde), Richard Gobeil (Carole Robichaud); ses petits-enfants : Marie-Christine Plourde (Benoit Chevarie), Amélie Plourde (Sébastien Bussières), Marie-Ève Gobeil, Rachel Gobeil, Michelle Gobeil, Catherine Gobeil, Daniel Gobeil; ainsi que sa tendre compagne, Pierrette "Pierrot" Jeandel; ses belles-soeurs : Rose-Aimé Magny (feu Émile Gobeil), Fernande Bouchard (feu Maurice Pouliot), Clémence Bouchard (feu Pertien Buisson); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s, en particulier Liliane Veillette (feu Aldola Jacob).
Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons à l'unité des soins palliatifs Dr-Gaston-Brunelle du CHCM ou à la Fondation des maladies du coeur du Québec.
Pour renseignements : (819) 537-8828.
Télécopieur : (819) 537-8829.
Courriel : funjcarbo@qc.aira.com



**GUILLEMETTE**

**M. LUCIEN**

**1917 - 2003**

Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 25 septembre 2003, est décédé à l'âge de 85 ans et 11 mois, M. Lucien Guillemette, époux de feu Germaine Boisvert, demeurant à Shawinigan.
La famille accueillera parents et ami(e)s aux:
**Salons funéraires**
**Oscar St-Ours ltée**
**2203, avenue Champlain**
**Shawinigan**
Heures d'accueil : vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h. Samedi, jour des funérailles, à partir de 8h 30.
**Les funérailles auront lieu le samedi 27 septembre, à 10h 30 en l'église Christ-Roi de la paroisse Sainte-Marguerite-d'Youville de Shawinigan.**
**L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Gérard-des-Laurentides.**
Le défunt laisse dans le deuil, ses enfants : Lise Guillemette (Ovide Giguère), Raymonde Guillemette (Marcel Bilodeau), André Guillemette (Micheline Gariépy), Hélène Guillemette (Serge Veillette), Jacques Guillemette (Claudette Lamothe); ses petits-enfants : Marc Giguère (France Pellerin), Serge Giguère, Luc Bilodeau (Sylvie Paillé), Francis Bilodeau (Annick Corriveau), France Guillemette (Jacques Thibeault), Éric Guillemette (Julie Croteau), Chantale Veillette (Éric McMillan), Frédéric Veillette, Steve Guillemette (Ève-Lyne Duplessis), Lisa Guillemette (Peter Baxendale); ses arrière-petits-enfants : Karianne, Justin, Sabrina, Audrey, Catherina, Fannie, Edward, William; ses frères et soeurs : feu Joseph Guillemette (feu Marie-Louise Lafontaine), Adam Guillemette (feu Jeanne Duquette), Clarcie Guillemette (feu Camil Beaulieu), feu Léonard Guillemette (Lucienne Gauthier), Cécile Guillemette (feu Ivannoé Crête), Gisèle Guillemette (feu Martial Lajoie), Thérèse Guillemette (feu Roger Lefebvre), feu Léopold Guillemette (Fleur-Ange Branchaud), Anita Paillé (feu Lorenzo Pelletier), feu Marcel Paillé (Laurette Corriveau), feu Elphège Paillé (Pauline St-Arnaud); ses beaux-frères et belles-soeurs : feu Albert Boisvert (feu Olida Lemay), feu Florida Boisvert (feu Lionel Lafrenière), Léda (feu Réal Garceau), feu Marie-Ange (Paul Barolet), feu Martial (1ère noces feu Yvette Bellemare et en 2e noces feu Armande Diamond), feu Gérard (Irène Auger), feu Paul (feu Edith Bellemare), feu Nelson (Rita Fortin), feu Alfred (Carmen Lafrenière), Fernande, Yvonne (feu Gérard Samson), Thérèse (Roger Collin), feu Sévère (feu Gisèle Lapointe); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 536-3717.
Si désiré, condoléances par télécopieur au : (819) 536-4259.



**LANG**

**M. RONALD**

Aux soins palliatifs du CHCM de Shawinigan-Sud, le 23 septembre 2003, est décédé à l'âge de 69 ans, M. Ronald Lang, époux de Denise Champagne, demeurant à Notre-Dame-du-Mont-Carmel.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la :
**Coopérative funéraire**
**Jean Carbonneau**
**2280, 5e Avenue**
**Shawinigan-Sud**
Heures d'accueil : vendredi de 19h à 22h, samedi, à partir de 11h.
**Les funérailles auront lieu le samedi 27 septembre, à 14h en l'église Saint-Sauveur.**
**L'inhumation aura lieu à une date ultérieure.**
Il laisse pour pleurer son départ, son épouse, Denise Champagne; ses 5 enfants : Élaine (Marc Lavallée) son fils Maxime, France (Yves Lamy) leurs enfants Kathy (Hugo), Emmanuelle, Mathieu (Caroline), Janie et Catherine, André (Guylaine Blanchard) leurs enfants Caroline et Alexandre, René (Isabelle Grenier) leurs enfants David et Roxane, Jacline et son fils Philippe; ses 2 arrière-petits-enfants : Audrey et Nicolas Gignac; ses frères et soeurs : Jeanne Lang-Lefebvre, Adrienne Lang (Albert Pelletier), Jean-Guy Lang, Léo Lang (Louisette Forget); ses beaux-frères et belles-soeurs : Thérèse Bilodeau (feu Eddy Champagne), Laurette Harnois (feu Léo Harnois), Gisèle Champagne (Fernand Doucet), Thérèse Champagne (René Lefebvre), Robert Champagne (Violaine Ayotte), Cécile Curé (feu Paul Champagne), Françoise Champagne (André Laforme), Jacqueline Champagne ((Reynald Boutet), Jean-Guy Champagne (Nicole Hamelin), Jacques Champagne (Claudette Bourassa), Gilles Champagne (Mireille Gagnon); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s de divers mouvements.
Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons aux soins palliatifs du CHCM, à Espoir de vie ou à Albatros 04.
Pour renseignements : (819) 537-8828.
Télécopieur : (819) 537-8829.
Courriel : funjcarbo@qc.aira.com



**LÉPINE**

**RIVARD**

**LANGLOIS**

**MME AUGUSTINE**

**1912 - 2003**

Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 24 septembre 2003, est décédée à l'âge de 91 ans, Mme Augustine Langlois, épouse en premières noces de feu Alphonse Lépine, et en secondes noces de feu Conrad Rivard, demeurant à Shawinigan, autrefois de Saint-Jean-des-Piles.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
**Complexe funéraire Pellerin**
**599, 6e Avenue**
**Grand-Mère**
Heure d'accueil : samedi, jour des funérailles, à partir de 9h.
**Les funérailles auront lieu le samedi 27 septembre, à 11h en l'église de Saint-Jean-des-Piles.**
**L'inhumation aura lieu à une date ultérieure.**
Mme Langlois laisse dans le deuil, sa belle-fille, Lorraine Désaulniers (feu Michel Lépine)(Jean-Guy Gélinas); ses petits-fils : Steve (Vickie Pollender) et Jonathan Lépine; son frère, Sylvio Langlois (feu Laura Lépine)(Noëlla Caron); ses beaux-frères et belles-soeurs : Gérard Lépine (feu Isella Hamel), Yvette Ricard (feu Philippe Lépine), Marie-Rose Garceau (feu Armand Lépine), Georgette Lafrenière (feu Hervé Lépine), Jean-Paul Lépine (Marie-Claire Domaine), Rose Lépine (feu Doril Trudel), Cécile Lépine (feu Omer Sylvestre)(Joseph Duplessis), Jeanne Garceau (feu Roméo Langlois); ses filleul(e)s : Claude Gauthier, Simonne Domaine, Réal Lépine, Paul-Émile Langlois, Sylvie Gauthier; ainsi que ses neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s, tout spécialement les résidents et le personnel de la Résidence Vigi Les Chutes de Shawinigan.
Des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 538-3388.
Télécopieur : (819) 538-0110.
Courriel : c.f.pellerin@arbormemorial.com



**LÉVESQUE**

**M. DENIS**

*Nous avons enfoui ton nom dans nos coeurs et le temps l'a gardé. Je t'aime et je t'aimerai toujours. Ta Marjo.*
Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 23 septembre 2003, est décédé à l'âge de 66 ans et 8 mois, M. Denis Lévesque, conjoint de Marjolaine Ross, demeurant à Grand-Mère.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
**Complexe funéraire Pellerin**
**599, 6e Avenue**
**Grand-Mère**
Heures d'accueil : vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h. Samedi, jour des funérailles, à partir de 10h.
**Les funérailles auront lieu le samedi 27 septembre à 13h. en l'église Saint-Georges-de-Champlain.**
**L'inhumation aura lieu à une date ultérieure.**
M. Lévesque laisse dans le deuil, sa mère : Bertha Dupuis (feu André-Albert Lévesque), sa conjointe Marjolaine Ross; ses enfants : Steeven, Bernard (Josée), Claude, Benoit (Colette), Gilles, Suzane, Yvan, Josée (Richard) et Antony; ses petits-enfants : Frédéric, Audry, Alissia, Marc-Antoine; ses frères et soeurs : Denise, Marie-Paul, Jean-Marc (Lola), Emanuel; ses beaux-frères et belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et ami(e)s.
Des dons à la Fondation des maladies du coeur seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 538-3388.
Télécopieur : (819) 538-0110.
Courriel : c.f.pellerin@arbormemorial.com



**PICARD**

**DOUVILLE**

**MME THÉRÈSE**

*Elle est partie en paix rejoindre ses soldats, Pierre Douville, Réjeanne Lefebvre et René Tourigny.*
Au CHRTR, pavillon Saint-Joseph, le 21 septembre 2003, est décédée à l'âge de 62 ans, Mme Thérèse Douville, épouse de Rosaire Picard, demeurant à Sainte-Anne-de-la-Pérade.
La famille accueillera parents et ami(e)s au salon de la :
**Maison Roland Hivon inc.**
**225, Principale**
**Sainte-Anne-de-la-Pérade**
Heure d'accueil : samedi, jour des funérailles, à partir de 13h.
**Les funérailles auront lieu le samedi 27 septembre, à 15h en l'église de Sainte-Anne-de-la-Pérade.**
**L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.**
La défunte laisse dans le deuil, son époux, Rosaire Picard; ses enfants : François (Josée Trottier), Josée (Réjean Tessier); son petit-fils, Jason Tessier; sa mère, Yvette Rivard-Douville; ses frères et soeurs : Michel (Carmen Rompré), Carmen, Suzanne (Paulo Langlois), Jean (Hélène Perron), Céline, Lucie; ses beaux-frères et belles-soeurs : Rolland (Marina Mayrand), Pauline (Guy Lanouette), Jean-Marie (Carmen Trottier), Françoise (André Lessard), Aimé (Lesline Poirier), Claudette (Damien Trudel), Jacqueline, Mariette, Suzanne, Nicole; son oncle, Gaston Lessard (Carmen); ses filleul(e)s, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s, en particulier ses compagnes et compagnons de travail, ses ami(e)s de danse et du Club de l'amitié.
Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons à la Société canadienne du cancer ou à la Fondation du Foyer de La Pérade inc.
Renseignements : (418) 325-2462.
Télécopieur : (418) 325-3566.
Courriel : rolandhivon@videotron.net



**RICARD**

**SAVARD**

**ROXANE**

Décédée accidentellement, le 20 septembre 2003. Elle demeurait à Saint-Mathieu-du-Parc.
**Une cérémonie aura lieu le 4 octobre 2003 à 13h en l'église Saint-Charles-de-Grondines**
Où la famille recevra les marques de sympathie, à partir de 11h 30.
Elle laisse son conjoint Donald Marchand, son père Pierre Ricard (Michelle Trottier), sa mère Denise Savard, son frère Guillaume et sa soeur Mélissa, sa grand-mère Gabrielle Morissette, ses oncles et tantes, ses cousins et cousines ainsi que ses amis et amies.
Si vous le désirez vous pouvez témoigner votre affection pour Roxane en faisant un don à la Maison des Greffés du Québec, 1980, rue Sherbrooke Est, Montréal (Québec) H2K 1B8.
**Coopérative funéraire de la Rive-Nord**
Pour renseignements : (418) 268-3575.
Télécopieur : (418) 268-3852.
Courriel : coop.rivenord@globetrotter.net



**ROUETTE**

**M. JACQUES**

À l'Hôpital Christ-Roi de Nicolet, le 22 septembre 2003, est décédé à l'âge de 49 ans et 11 mois, M. Jacques Rouette, époux de Diane Dechaine, demeurant à Grand-Saint-Esprit.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
**Centre funéraire Châteaudun**
**971, rue Thibeau**
**Cap-de-la-Madeleine**
Heure d'accueil : samedi, jour des funérailles, à partir de 12h.
**Les funérailles auront lieu le samedi 27 septembre, à 15h au Centre funéraire Châteaudun de Cap-de-la-Madeleine.**
**L'inhumation aura lieu au columbarium du Centre funéraire Châteaudun.**
Il laisse dans le deuil, outre son épouse, Diane Dechaine; ses enfants : David et Steven; sa mère, Mme Cécile Bellemare (feu Paul-Émile Rouette); son frère, Pierre (Nicole Pellerin); ses soeurs : Paulette (André Allard), Pauline; ses beaux-parents : M. Jean Dechaine et Mme Marie Hamel; sa belle-soeur, Nicole Dechaine (Laurent Lemay) et leurs enfants Philippe, Catherine et Alexandra; ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation prévention suicide de Trois-Rivières (C.P. 1411, Trois-Rivières, Qc, G9A 5L2) ou (819) 379-7121.
Renseignements: (819) 375-2414.
Télécopieur : (819) 375-2695.
Courriel : cfchateaudun@videotron.ca



**SAVARD**

**M. ROBERT**

**1944 - 2003**

De Saint-Lambert, le 23 septembre 2003, suite à une longue maladie, est décédé à l'âge de 59 ans, M. Robert Savard, époux de Mme Nathalie Mondor.
Membre du Barreau du Québec depuis 1969, Directeur général de l'Association des cadres supérieurs de la santé et des services sociaux du Québec de 1982 à 2003, fondateur et ex-président de la Confédération nationale des cadres du Québec (CNCQ).
La famille accueillera parents et ami(e)s à :
**La Maison Darche**
**Réseau dignité**
**7679, boul. Taschereau**
**Brossard**
Heures d'accueil : dimanche de 14h à 17h et de 19h à 22h, lundi, à partir de 10h.
**Les funérailles seront célébrées le lundi 29 septembre, à 11h en l'église Saint-Thomas-d'Aquin**
**311, Saint-Thomas**
**Saint-Lambert**
Il laisse dans le deuil, outre son épouse; sa fille, Marie-Claude; ses frères : Gabriel, André; sa soeur, Odette, leur conjoint(e); sa belle-soeur, Véronique; son beau-frère, Antoine; son ami de longue date, Yvon Levreault; ainsi que d'autres parents et ami(e)s.
Veuillez compenser l'envoi de fleurs par un don à la Maison Victor-Gadbois.
Courriel : info@maisondarche.com

Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE
offre ses plus
sincères condoléances
aux familles éprouvées

# NÉCROLOGIE



**TURCOTTE**

**M. MAURICE**

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 24 septembre 2003, est décédé à l'âge de 54 ans, M. Maurice Turcotte, fils de feu Raymond Turcotte et de feu Lucienne Gingras, demeurant à Trois-Rivières.
Il n'y aura ni célébration, ni cérémonie.
Le défunt a été confié au :

**Complexe funéraire**
**Julien Philibert et fils inc.**
**1350, Sainte-Marguerite**
**Trois-Rivières**

Le défunt laisse dans le deuil, son gendre, Robert Regnière (Ghislaine Lauzon); ses petits-enfants : Jonathan, Bobby et Jocelyne Regnière; il laisse aussi ses frères, beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Renseignements: (819) 378-3838.
Télécopieur: (819) 375-8146.
Courriel : complexe@jphilibert.com



**VÉZINA**

**NAUD**

**MME ANGÈLE**

*Elle marche dans la lumière.*
Au CHSLD les Chutes, le 23 septembre 2003, est décédée à l'âge de 87 ans, Mme Angèle Vézina, épouse de feu M. Gérard Naud, demeurant à Shawinigan, autrefois de Saint-Joseph de Mékinac.

**Les funérailles auront lieu**
**le samedi 27 septembre, à 10h**
**en l'église Saint-Joseph de Mékinac.**
**L'inhumation aura lieu**
**au cimetière paroissial.**

La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Jean-Marc (Huguette Bordeleau), Huguette (feu Émile Mongrain), Raynald (Suzanne Perreault), Carmen (feu Serge Grimard), Alain (Marie-France Piché), André (Nathalie Grenier); ses petits-enfants : Jocelyn et Sylvain Naud, Renée, Francine et Michel Mongrain, Lysanne et Pierre Naud, Patrice, Caroline et Pascale Naud, William Grenier; ses frères et soeurs : Albert (Gertrude Blais), Noëlla (feu Léon Richard), Pauline (feu Camille Mongrain), Lucien (Rollande Roy), Anita (feu Charles Grenier), Gertrude (feu André Doucet), Fernande (feu André Marchand), Clémence (Grégoire Doucet), Jeannine Bordeleau (feu Armand); ses belles-soeurs : Marie-Claire, Geneviève (feu Wellie Cossette), Marguerite (Gérard Trottier), Florence (Gilles Levasseur), Marielle (Etienne Bujold); elle laisse aussi 12 arrière-petits-enfants, plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, le personnel, les bénévoles, ses ami(e)s du CHSLD les Chutes et de nombreux ami(e)s.
La direction des funérailles a été confiée au

**Centre funéraire**
**J.M. Lacoursière et fils inc.**
**de Saint-Tite**

Pour renseignements: (418) 365-6322.
Télécopieur: (418) 365-6000.

## 920 Remerciements



**LEDUC**

**MLLE GERMAINE**

Merci du fond du coeur à tous les parents et ami(e)s qui ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié, lors du décès de

**MLLE GERMAINE LEDUC**
**(survenu le 14 juillet 2003)**

soit par offrandes de messes, affiliations de prières, fleurs, télécopies, dons, visites ou assistance aux funérailles.
Un merci tout spécial au personnel du Foyer La Pérade pour les bons soins apportés à notre tante.
Les familles Leduc et Rompré vous prient de considérer ces remerciements comme personnels.



**RENAUD**

**BRONSARD**

**MME YVETTE**

*Ses yeux se sont fermés, son souffle s'est arrêté, son corps s'est endormi, son âme s'est envolée. Mais son passage sur terre a été pour ceux et celles qui l'ont aimée, un moment d'éternité à jamais gravé dans leur coeur. Elle laisse à sa famille un nom respecté et honoré, le souvenir d'une épouse aimante et dévouée, la mémoire d'une mère que l'on peut chérir avec fierté.*
Merci du fond du coeur aux parents, ami(e)s et connaissances qui nous ont manifesté leur soutien lors du décès de

**MME YVETTE BRONSARD RENAUD**
**(survenu le 17 août 2003)**

Votre présence ainsi que vos nombreux témoignages de sympathie demeurent pour nous tous un précieux réconfort.
Notre profonde reconnaissance s'adresse au personnel du CHCM, à l'équipe de soins à domicile du CLSC, à l'abbé Marcel Forêt pour la célébration religieuse et la chorale.
À tous et toutes, notre gratitude et notre attachement sincère.
Son époux Robert, ses enfants Pierre et Yves, leur conjointe et les petits-enfants.

FONDS D'éducation et de Prévention du Tabagisme
Association pulmonaire du Québec

## 925 Prières

**MERCI MON DIEU**
Dites 9 fois ¸Je vous salue Marie¸ par jour, durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu, c'est incroyable, mais vrai. S.M

**REMERCIEMENTS**
au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. C.P.

**REMERCIEMENTS**
à la Sainte-Vierge Marie pour faveur obtenue. F.B.

**REMERCIEMENTS**
à la Vierge Marie pour faveur obtenue. D.P.

MONUMENTS BOUCHER inc.
De père en fils nous fabriquons dans notre atelier les monuments.
275, Dessureault
Cap-de-la-Madeleine
(819) 379•3366
LETTRAGE AU CIMETIÈRE
1089326

## MESSE
**1er ANNIVERSAIRE**



*On ne meurt pas quand on continue de vivre dans le coeur de ceux qui nous aiment.*

Une messe premier anniversaire sera célébrée le samedi 27 septembre à 19 h 15 en l'église Sainte-Marie-Madeleine, à la mémoire de

**M. LORENZO VALLERAND**
**(décédé le 26 septembre 2002)**

Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous en pensée ou par leur présence à cette célébration.
Son épouse Gemma, ses enfants Jean-Marc, Micheline, Ghislain, Gilbert et Ginette.
G-1097543

## MESSE
**ANNIVERSAIRE**



*Le temps passe mais ta présence est encore bien vivante dans nos coeurs et nos pensées. De là-haut, guide et protège ceux qui t'aiment et que tu as tant aimés.*

Une messe anniversaire sera célébrée ce dimanche 28 septembre 2003 à 10 h 45 en l'église de Saint-Étienne-des-Grès à la douce mémoire de

**JEANNINE**
**LAFRENIÈRE-DUPLESSIS**

Merci à tous ceux et celles qui se joindront à la famille pour cette célébration.
Son époux, ses enfants, conjoint(e) et petits-enfants.
D-1097733

## MESSE
**1er ANNIVERSAIRE**



*Déjà un an que tu nous as quittés. Il ne s'écoule pas une journée sans que nous pensions à toi. Tu as laissé un grand vide dans nos vies, mais nous savons que de là-haut, tu nous regardes. Protège-nous et aide-nous à continuer le chemin de nos vies.*

Le samedi 27 septembre 2003 à 16 h, en la paroisse Saint-Lazare de Cap-de-la-Madeleine sera célébrée une messe anniversaire à la mémoire de

**Mme FLORENCE**
**BRIÈRE-ST-ARNEAULT**
**(décédée le 28 septembre 2002)**

Merci à tous ceux et celles qui s'uniront à la famille pour la célébration.
Ses enfants.
G-1097544

## MESSE 1er ANNIVERSAIRE



Pour toi, Gilles
*Il y a un an, tu es parti en nous laissant ton sourire, ton courage et ton acceptation de la vie. Parti de notre regard, c'est tout. Car tu es toujours près de nous en silence. Et, juste au moment où tu disparaissais de notre vue, ton fils et tes parents t'accueillaient avec joie. Et quand il sera temps pour nous de partir, tu seras là pour nous accueillir.*
Une messe sera célébrée le samedi 27 septembre 2003 à 16 h 30 en l'église Saint-Edouard de Gentilly, à la mémoire de

**M. GILLES VEILLETTE**
**(décédé le 26 septembre 2002)**

Accepte cette eucharistie comme un bouquet d'amour de ta famille, tes parents et tes ami(e)s.
Merci à tous ceux et celles qui s'uniront à nous en pensée ou par leur présence.
Son épouse Lisette, son fils Guy (Marie-Josée), sa fille Julie (Philippe).
J-1096998

## MESSE
**1er ANNIVERSAIRE**



*Cette première année passée sans toi Patrick fut des plus tristes et des plus difficiles. Un mot, une date, un geste et ces petites choses de tous les jours nous rappellent sans cesse ton absence. Patrick, tu peux enfin reposer en paix. Ceux qui t'aiment ne t'oublieront jamais.*

Une messe anniversaire sera célébrée le 28 septembre 2003 à 10 h, en l'église de Champlain, à la mémoire de

**PATRICK MARCHAND**
**(décédé le 22 septembre 2002)**
**(à l'âge de 22 ans)**

Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous en pensée ou par leur présence à cette célébration.
Nous t'aimerons toujours.
Ta conjointe Marie-Pierre, ta fille Patricia, tes parents, ta soeur et ton frère.
G-1097549

## MESSE
**1er ANNIVERSAIRE**



*Voilà déjà une année que les anges t'ont accueillie. Ta présence nous manque énormément. Tu as sûrement déjà une autre mission, celle de veiller sur tous ceux que tu aimes. Tu as partagé ta volonté de vivre, par ton exemple. Sois heureuse. Nous pensons à toi.*

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 28 septembre 2003 à 10 h, en l'église Sainte-Famille de Cap-de-la-Madeleine, à la mémoire de

**Mme MARIETTE MILLER-BÉLANGER**
**(décédée le 27 septembre 2002)**

Merci à tous ceux et celles qui s'uniront à la famille.
Son époux Jean-Paul, ses enfants Sylvie, Marc, Hélène, et sa petite-fille Jessica.
G-1097548

## MESSE
**1er ANNIVERSAIRE**



*Ta présence est encore bien vivante dans nos pensées et nos coeurs. Le temps ne pourra jamais effacer tout l'amour, la bonté, la générosité dont tu nous as enveloppés.*

Une messe anniversaire sera célébrée le 27 septembre 2003 à 19 h en l'église de Louiseville, à la mémoire de

**Mme PIERRETTE**
**MILOT RABOUIN**
**(décédée le 3 octobre 2002)**

Merci aux parents et ami(e)s qui s'uniront à la famille pour la célébration.
Son époux, Gilles; sa fille, Sylvie et son époux, Daniel.
G-1097542

## Il y a 8 ans
**M. LUCIEN CARIGNAN**
**(décédé le 24 septembre 1995)**



*Nous nous souvenons de toi pour la bonté que tu nous as toujours témoignée. C'est impossible d'oublier ton grand coeur.*
Ta famille, Rita, Jocelyn et Joël.
G-1097546

## MESSE
**1er ANNIVERSAIRE**



*Gaétan, un an après ton départ, tu es plus vivant que jamais dans l'esprit de ceux qui t'aiment. Veille sur ta famille et tes amis comme ils chérissent ton souvenir.*

**GAÉTAN DOUCET**
**1er octobre 2002**

Une messe sera célébrée le dimanche 5 octobre 2003 à 11 h, en l'église Saint-Christophe d'Arthabaska.

Ton épouse, Louise et tes filles, Sophie (François Guérard), Virginie et Emmanuelle (Louis-Michel Tremblay).
D-1097722

## MESSE
**ANNIVERSAIRE**



**MARIE-AIMÉE**
**GALLIENNE GUIMOND**

*Aujourd'hui nous avons une pensée spéciale, cela fait un an (27 septembre 2002) que tu as cessé de te battre avec la maladie.*
Tu nous manques beaucoup, ta présence, tes gestes, ne sont plus que de beaux souvenirs, que nous garderons précieusement dans nos coeurs. Aide-nous à parcourir le chemin de vie qui nous reste.
En souvenir de toi, il y aura une célébration le 18 octobre 2003, à la Cathédrale de Trois-Rivières, à 16 h.
Jean, Francine, André, Marcel, Michel, ses petits-enfants, arrière-petite-fille et amis.
D-1097713

## MESSE
**1er ANNIVERSAIRE**



*Vous vous rappellerez son sourire et le bonheur qu'elle répandait, vous vous souviendrez aussi des bons gestes et des sacrifices qu'elle a faits. Alors qu'on lui disait adieu, quelqu'un sur l'autre rive lui tendait les bras. Une leçon qu'elle nous a apprise malgré elle, c'est qu'on ne peut ajouter des jours à nos vies, mais qu'on peut ajouter de la vie à nos jours.*

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 28 septembre 2003 à 8 h, en l'église Notre-Dame-des-Sept-Allégresses, à la mémoire de

**Mme YVETTE**
**RIVARD-KENLINE-GIROUX**
**(décédée le 28 septembre 2002)**

Une autre messe sera célébrée le samedi 4 octobre 2003, à 19 h 30, à la même église.
Merci aux parents et ami(e)s qui se joindront à nous en pensée ou par leur présence à ces célébrations.
Ses enfants et leur conjoint(e).
D-1097001

## MESSE
**1er ANNIVERSAIRE**



*Cette première année passée sans toi Patrick fut des plus tristes et des plus difficiles. Un mot, une date, un geste et ces petites choses de tous les jours nous rappellent sans cesse ton absence. Patrick, tu peux enfin reposer en paix. Ceux qui t'aiment ne t'oublieront jamais.*

Une messe anniversaire sera célébrée le 28 septembre 2003 à 10 h, en l'église de Champlain, à la mémoire de

**PATRICK MARCHAND**
**(décédé le 22 septembre 2002)**
**(à l'âge de 22 ans)**

Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous en pensée ou par leur présence à cette célébration.
Nous t'aimerons toujours.
Ta conjointe Marie-Pierre, ta fille Patricia, tes parents, ta soeur et ton frère.
G-1097549

## MESSE
**ANNIVERSAIRE**



*Le temps passe mais ta présence est encore bien vivante dans nos pensées. De là-haut, guide et protège tous ceux qui t'aiment et que tu as tant aimés.*

Une messe anniversaire sera célébrée ce dimanche 28 septembre 2003 en l'église Saint-Charles-Garnier à 10 h 15, à la mémoire de

**M. CHARLES-HENRI LEBLANC**
**(décédé le 26 septembre 2002)**

Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous par leur présence ou en pensée.
Son épouse Gratia, ses enfants et conjoint(e) et ses petits-enfants.
N-1092400

## MESSE
**1er ANNIVERSAIRE**



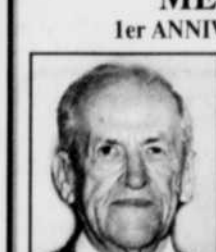
*Voilà un an qu'elle nous a quittés. Son souvenir demeure toujours présent dans nos coeurs et le temps n'effacera pas ce qu'elle a été pour nous.*

Merci à ceux et celles qui se joindront à nous pour la messe anniversaire qui sera célébrée le dimanche 28 septembre à 10 h 30, en l'église de Saint-Tite, à la mémoire de

**Mme GERMAINE**
**TESSIER-BEAULIEU**
**(décédée le 24 septembre 2002)**

Ses enfants, Paul, Nicole, Marc, Jean et Denis.
N-1092393

## MESSE
**1er ANNIVERSAIRE**



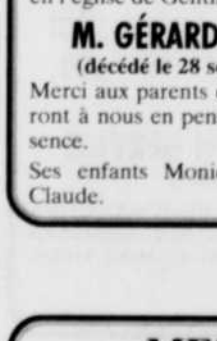
*Quelque part un monde existe, paisible et merveilleux. Quelque part son âme a trouvé la lumière.*

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 28 septembre 2003 à 10 h 30 en l'église de Gentilly à la mémoire de

**M. GÉRARD CARIGNAN**
**(décédé le 28 septembre 2002)**

Merci aux parents et ami(e)s qui s'uniront à nous en pensée ou par leur présence.
Ses enfants Monique, Jean, Lise et Claude.
1097496

## MESSE
**1er ANNIVERSAIRE**



*Aujourd'hui nous ramène à un moment difficile, celui de ton départ. Alors que nous étions à tes côtés, notre vie fut bouleversée.*
*Ton coeur s'est arrêté. Le coeur serré, les larmes aux yeux, nous avons accepté ton départ. Un jour nous serons à nouveau réunis et cette fois, ce sera pour l'éternité.*
*Tu nous manques beaucoup. Continue à veiller sur nous.*
*Accepte cette messe comme un bouquet d'amour.*

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 28 septembre à 10 h 45 en l'église de Saint-Étienne-des-Grès à la mémoire de

**M. GABRIEL BEAULIEU**
**(décédé le 27 septembre 2002)**

Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous en pensée ou par leur présence à cette célébration.
Son épouse Suzanne, ses enfants Micheline, Nicole, Pierre, Ghislain, André, leur conjoint(e), ses petits-enfants et son arrière-petite-fille.
D-1097734

## SINCÈRES
**REMERCIEMENTS**



*Une personne chère ne nous quitte jamais. Elle vit au plus profond de notre coeur. Toujours nous nous rappellerons ton amour, ta bonté, ta générosité et toujours nous t'aimerons. Continue de veiller sur nous.*

Très sensibles aux témoignages de sympathie reçus à la suite du décès de

**ANNIE LEBLANC-ROUSSEAU**
**(le 16 août 2003)**

nous vous prions d'accepter nos sincères remerciements.
Un merci très spécial au personnel du centre d'accueil de Saint-Narcisse.
Ses enfants et leur conjoint, petits-enfants et arrière-petits-enfants vous prient de considérer ces remerciements comme personnels.
D-1097740

## SINCÈRES REMERCIEMENTS



**ADÉLARD PRONOVOST**
**1919 - 2003**

Nous tenons à remercier sincèrement tous les parents et ami(e)s pour leur témoignage de sympathie suite au décès de Adélard Pronovost, survenu le 8 août 2003.
Votre présence, vos prières, fleurs, cartes, dons et messes nous ont touchés et réconfortés dans cette épreuve.
Veuillez considérer ces remerciements comme personnels. Un merci particulier à la maison funéraire Oscar St-Ours pour sa collaboration.
De la part de son épouse Yvette Huot et de ses enfants Gilles, Jocelyne et Alain.
D-1097742

## SINCÈRES
**REMERCIEMENTS**



*Comme tu nous manques, papa ! Gémeau merveilleux, tu étais à la fois un homme d'humour et un homme d'honneur. Actif, responsable, sociable, tu savais aider les autres par ton bénévolat et les réjouir par tes histoires. Excellent cuisinier, tu étais un hôte remarquable. Tu étais aussi un amoureux de la nature, un érudit, un lecteur insatiable. Ta vie fut remplie d'amour et de générosité. Que le bonheur de t'avoir connu reste à jamais notre guide et notre consolation.*

**M. FERNAND PAQUIN**
**(décédé le 7 avril 2003)**

Merci à tous les parents et ami(e)s qui nous ont soutenus dans cette épreuve.
Un remerciement particulier à ses camarades et ami(e)s de la Légion Royale Canadienne qui lui ont rendu un hommage émouvant lors des funérailles.
Ses filles Louise et Sylvie, son fils Jean (Lucie Talbot et Alexis), son beau-fils Guy (feu Hélène, Frédéric et Kim).
N-1092405

## SINCÈRES
**REMERCIEMENTS**



*Tu aimais la vie et les gens. Tu répandais la joie autour de toi. Le temps pourra s'enfuir mais n'effacera jamais ton souvenir dans nos coeurs. Veille sur nous et sois heureuse là où tu es.*

Merci du fond du coeur à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié lors du décès de

**Mme MARIE-CLAIRE**
**ST-ARNAUD DURAND**
**(survenu le 17 août 2003)**

Son époux, M. Albani Durand; ses enfants, Jacques, Lisette, Roger, Nicole, Pierrette, Diane, Claude; leur conjoint(e), ses petits-enfants et les familles St-Arnaud et Durand vous prient de considérer ces remerciements comme personnels.
N-1092408

# NÉCROLOGIE

## SINCÈRES REMERCIEMENTS



*Il aimait la vie, il aimait l'humour, il aimait les siens et ses amis, son souvenir sera gaieté et amour.*

Merci du fond du coeur à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié lors du décès de

**M. FLORENT BEAUDOIN**
**(survenu le 5 septembre 2003)**

soit par offrandes de messes, dons, fleurs, cartes, télécopies, visites ou assistance aux funérailles.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Son épouse Thérèse, ses enfants Mario (Linda), Marise (Michel), Stéphane (Sophie) ainsi que ses petits-enfants.

J-1097010

## SINCÈRES REMERCIEMENTS



*Il était un époux et un père merveilleux pour nous tous, l'oubli n'effacera jamais sa mémoire de nos coeurs.*

Merci à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté leur réconfort lors du décès de

**M. MARCEL FERRON**
**(survenu le 1er août 2003)**

soit par offrandes de messes, affiliations de prières, dons, fleurs, cartes, télécopies, visites ou assistance aux funérailles.

Son épouse, Ghyslaine; ses fils, Marc (Marleen), Christian (Isabelle) et son petit-fils, Maxim vous prient de considérer ces remerciements comme personnels.

N-1092401

## SINCÈRES REMERCIEMENTS



*Déjà deux mois que tu nous as quittés en laissant un grand vide autour de nous. Ton courage et ta joie de vivre restent un précieux souvenir qui nous aident à continuer. Nous savons que tu veilles sur nous et nous ne t'oublierons jamais.*

Nous voulons remercier sincèrement et personnellement toutes les personnes qui nous ont offert leur soutien lors de la maladie et le décès de

**CLAUDE GAUVIN**
**(survenu le 22 juillet 2003)**

Votre présence fut d'un grand réconfort. Considérez ces remerciements comme personnels.

Ses filles Guylaine et Nancy (Yves Lafontaine), ses petits-enfants Kevin, Kimmy et Shany, la mère de ses filles Murielle Duhaime.

G-1097547

## SINCÈRES REMERCIEMENTS



C'est avec gratitude que nous désirons remercier parents, amis et connaissances qui nous ont témoigné leur sympathie soit par des fleurs, cartes, dons à la Société du cancer ou autres, lors du décès de notre mère.

**CÉCILE CARON-LEBLANC**
**1921 - 2003**
(survenu le 24 août 2003)

Chacun de vous est prié de considérer ces remerciements comme personnels.

De la part de la famille Leblanc.

N-1092404

## SINCÈRES REMERCIEMENTS



*On peut s'imaginer à quel point Maurice aurait été fier de voir l'amour et le soutien dégagés autour de sa famille lors de son décès*

**M. MAURICE DEMONTIGNY**
**(survenu le 30 juillet 2003)**

Son épouse Marcelle, ses enfants Lise et Jean, leur conjoint(e) et ses petits-enfants remercient parents et ami(e)s qui sont venus lui rendre un dernier hommage, soit par leur présence, offrandes de messes, fleurs, cartes, assistance aux funérailles.

Nous regrettons de n'avoir pu partager davantage avec chacun de vous, mais soyez assurés de notre profonde reconnaissance pour votre support.

J-1097011

## SINCÈRES REMERCIEMENTS



Merci du fond du coeur à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié, lors du décès de

**M. PAUL CHAMPAGNE**
**(survenu le 16 août 2003)**

soit par offrandes de messes, affiliations de prières, dons, fleurs, télécopies, cartes, visites ou assistance aux funérailles.

Son épouse Cécile, ses fils Daniel (Lise), André (Louise), Michel (Diane), ses petits-enfants et arrière-petits-enfants vous prient de considérer ces remerciements comme personnels.

N-1092403

## REMERCIEMENTS



Sincères remerciements à tous ceux et celles qui nous avez témoigné votre sympathie, de quelque manière que ce soit, lors du décès de

**Mme JACQUELINE RAYMOND**
**(survenu le 8 juillet 2003)**

Un merci spécial au personnel des soins palliatifs du CHRTR, pavillon Saint-Joseph.

La famille L'Espérance et la famille Loriault.

D-1097732

## SINCÈRES REMERCIEMENTS



*Seigneur, permets qu'elle récolte en bonheur éternel tout le bien qu'elle a semé ici-bas.*

*En ce jour où le Seigneur a rappelé à Lui notre mère*

**Mme MARIE-ANGE B. BARIL**
**(décédée le 1er septembre 2003 à Sainte-Thècle)**

Vous avez prié pour elle et vous nous avez manifesté votre amitié réconfortante.

Nous vous en sommes grandement reconnaissants.

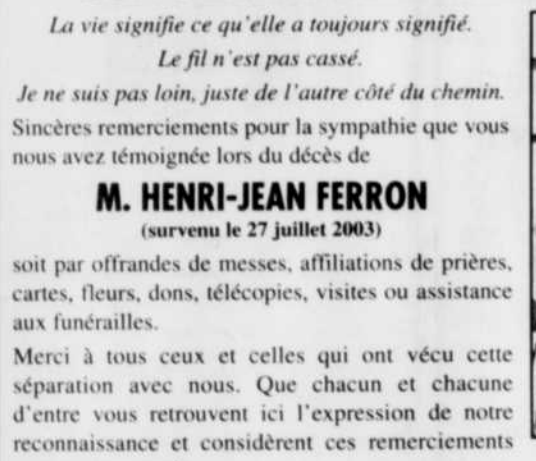
Un merci spécial à tous les membres des organismes auxquels elle a participé.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Ses enfants, petits-enfants ainsi que les membres des familles Béland et Baril.

J-1096997

## SINCÈRES REMERCIEMENTS



*La vie signifie ce qu'elle a toujours signifié.*

*Le fil n'est pas cassé.*

*Je ne suis pas loin, juste de l'autre côté du chemin.*

Sincères remerciements pour la sympathie que vous nous avez témoignée lors du décès de

**M. HENRI-JEAN FERRON**
**(survenu le 27 juillet 2003)**

soit par offrandes de messes, affiliations de prières, cartes, fleurs, dons, télécopies, visites ou assistance aux funérailles.

Merci à tous ceux et celles qui ont vécu cette séparation avec nous. Que chacun et chacune d'entre vous retrouvent ici l'expression de notre reconnaissance et considèrent ces remerciements comme personnels.

Un merci particulier au personnel du pavillon Brunelle du CHCM ainsi qu'au docteur Lucie Laforme pour son support.

Son épouse Yolande, sa fille Johanne et les membres des familles Ferron et Ratelle.

N-1092406

## SINCÈRES REMERCIEMENTS



Merci du fond du coeur à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté leur réconfort lors du décès de

**Mme GABRIELLE MAILHOT-CORMIER**
**(survenu le 8 septembre 2003)**

soit par des offrandes de messes, dons, fleurs, cartes, télécopies, visites ou assistance aux funérailles.

Sa famille et ses ami(e)s.

D-1097739

## SINCÈRES REMERCIEMENTS



*Mourir est bien peu de chose quand on continue à vivre dans le coeur des autres.*

Merci du fond du coeur à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié lors du décès de

**M. ROLAND CHAPUT**
**(survenu le 1er septembre 2003)**

soit par offrandes de messes, affiliations de prières, dons, fleurs, cartes, télécopies, visites ou assistance aux funérailles.

Ses enfants vous prient de considérer ces remerciements comme personnels.

G-1097003

## SINCÈRES REMERCIEMENTS



*Tu es partie si vite, sans avertissement. Notre déchirement est insupportable, quel vide autour de nous. Nous te cherchons mais tu es dans nos coeurs meurtris par le chagrin. Les doux instants partagés avec sa maman resteront gravés à tout jamais, nos liens sont éternels. Tu nous as donné la vie et tu n'as rien attendu en retour, quel courage et quelle sagesse. Grâce à ta générosité, ta disponibilité et ton soutien, tu nous as laissé un héritage d'amour. Tu as été une maman extraordinaire. Prie pour nous afin qu'un jour les souvenirs les meilleurs puissent remplacer la douleur. Aide-nous à continuer le chemin de la vie, reste auprès de nous et aide-nous à accepter ton départ. Avec tout notre amour pour toujours.*

*Je t'aime MAMAN*

**Mme IRÈNE SCHMOUTH GERVAIS**
**(décédée le 20 juin 2003)**

Nous tenons à vous exprimer notre reconnaissance pour la sympathie que vous nous avez témoignée à l'occasion de ces jours de tristesse. Merci pour vos dons à l'Association pulmonaire du Québec, offrandes de messes, cartes, fleurs, visites ou assistance aux funérailles.

Pierrette, André, Nicole; conjoint(e) et petits-enfants.

N-1092407

## EN MÉMOIRE

*Maman, il y a cinq ans que tu nous as quittés. Nous pensons souvent à toi. Ton départ nous a remplis de tristesse. Continue de nous guider sur nos chemins avec papa.*

*Nous t'aimons très fort.*

Alain (Céline), France (Jean), Lynda (René) et les petits-enfants.



**Mme JACQUELINE VINCENT-BRISSON**
**(décédée le 23 septembre)**

D-1097741

## SINCÈRES REMERCIEMENTS

*L'important dans la vie n'est pas de conquérir l'Everest mais, chaque jour, surmonter les difficultés de la vie, conquérir les coeurs de ceux qui nous entourent, sa famille, ses parents, ses ami(e)s, tous ceux qui l'ont connu.*

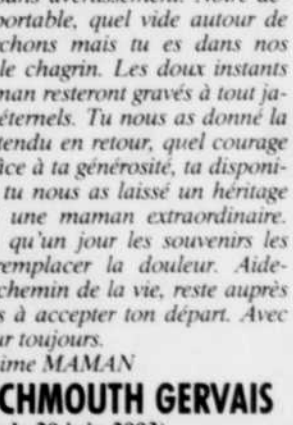
Merci des témoignages d'affection et de sympathie témoignés lors de son décès.

Ton départ laisse un grand vide. Merci pour ta présence, ton amour, ta générosité. Protège-nous et aide-nous à continuer le chemin de nos vies.

De son épouse Françoise Ricard, ses enfants ainsi que toute sa famille.

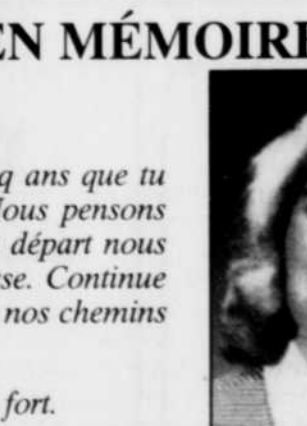
Merci !

D-1097736



**Jean-Auguste Descôteaux**
***(décédé le 13 août 2003)***

## EN MÉMOIRE DE



**MICHEL VILLEMURE**

Les employé(e)s et la direction des Centres de ressources humaines du Canada de La Tuque, Louiseville, Shawinigan et Trois-Rivières désirent offrir leurs plus sincères condoléances à la famille et à leurs proches.

1096415

# Les Italiens infidèles trahis par leur portable

*Rome (AP)*

Comme beaucoup d'Européens, les Italiens sont des obsédés du SMS, appelé aussi texto. Mais les messages écrits échangés par téléphone portable ont des conséquences imprévues sur leur vie sentimentale: de plus en plus de liaisons sont mises au jour par cette technologie indiscrète à la mémoire infaillible.

Les avocats spécialisés en divorce se frottent les mains, les magazines exhortent leurs lecteurs infidèles à rester sur leurs gardes et une agence de détectives privés a édicté «cinq règles d'or» pour tromper son conjoint sans se faire trahir par son mobile.

Miriam Tomponzi, qui dirige cette agence, affirme que 87% des liaisons illégitimes découvertes en Italie le sont à cause (ou grâce à) un téléphone portable, d'après un sondage conduit en interne.

Antonella, une étudiante en art de 19 ans, se souvient qu'un jour elle regardait avec son petit ami l'écran du portable de ce dernier, qui attendait un message d'un parent. «En fait, c'était une fille qui disait qu'elle avait passé un moment délicieux avec lui la nuit précédente et qu'elle lui envoyait tout plein de baisers». La rupture n'a pas tardé.

Un téléphone portable garde en mémoire les derniers appels passés et reçus, ainsi que les textos que le destinataire n'a pas effacé. Un amoureux suspicieux peut aussi consulter la facture détaillée et détecter des appels inexpliqués.

Miriam Tomponzi explique pourquoi le SMS est prisé des infidèles. «Imaginons que je vous parle, je peux écrire un message à mon amant sans que vous vous en rendiez compte. Je l'envoie calmement, c'est fait. Mais je ne pourrais pas passer un coup de fil. 'Amore, je t'aime, j'ai envie de toi'. Par écrit, je peux, mais oralement, je ne peux pas».

Cesare Rimini, avocat spécialiste des divorces, souligne que les textos ont pris la place autrefois occupée par les lettres d'amour. «Comment sont découvertes les liaisons secrètes ? Par la communication», note-t-il. «La communication autrefois, c'était les lettres. (...) Aujourd'hui, les méthodes de communication sont celles-ci».

L'Italie compte 53 millions d'abonnements pour environ 58 millions d'habitants, selon la revue «Mobile Communications». Les 53 millions incluent les personnes ayant plus d'un abonnement, rappelle Shani Raja, son rédacteur en chef.

Souvent, les clients utilisent un portable pour le travail et un autre pour leur vie privée. Dans certains cas, les abonnés multiples ont d'autres motivations.

«Il n'est pas rare de voir des femmes avec deux ou trois puces», chaque puce électronique correspondant à un numéro différent, «qu'elles utilisent en fonction du caractère légitime ou illégitime de leur appel», affirme Cesare Rimini.

L'opérateur Vodafone Omnitel a tenté de leur faciliter la vie. Son service Alter Ego offre aux abonnés deux numéros différents sur la même puce. ●

**Le Nouvelliste**

Journal quotidien publié à
1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières, G9A 3Y2
Téléphone : (819) 376-2501
Téléphone du Service aux abonnés : (819) 376-2000

LIVRAISON À DOMICILE - 1 semaine

| | |
|---|---|
| Prix de vente au camelot : | 3,25 $ |
| + part du camelot : | 0,70 $ |
| + TPS DE 7% : | 0,28 $ |
| + TVQ DE 7,5% : | 0,32 $ |
| TOTAL : | 4,55 $ |

LIVRAISON À DOMICILE - Livraison rurale

| | |
|---|---|
| Prix de vente au livreur motorisé : | 3,41 $ |
| + part du camelot : | 0,72 $ |
| + TPS DE 7% : | 0,29 $ |
| + TVQ DE 7,5% : | 0,33 $ |
| TOTAL : | 4,75 $ |

LIVRAISON À DOMICILE

| PAYÉ À L'AVANCE : | 12 mois | 6 mois | 3 mois |
|---|---|---|---|
| PRIX | 195,00 | 102,18 | 51,09 |
| T.P.S. | 13,65 | 7,15 | 3,58 |
| T.V.Q. | 15,65 | 8,20 | 4,10 |
| TOTAL | 224,30 | 117,53 | 58,77 |

PAR LA POSTE

| Partout au Canada | 12 mois | 6 mois | 3 mois | 1 mois |
|---|---|---|---|---|
| PRIX | 395,20 | 225,16 | 158,08 | 80,00 |
| T.P.S. | 27,66 | 15,76 | 11,07 | 5,60 |
| T.V.Q. | 31,71 | 18,07 | 12,69 | 6,42 |
| TOTAL | 454,57 | 258,99 | 181,84 | 92,02 |

Rédaction ..... 376-2501 ext. 233
Service aux abonnés ..... 376-2000
Sports ..... 376-2501 ext. 238
Nécrologie ..... 376-2323

BUREAUX RÉGIONAUX
Centre Mauricie ..... 376-2000
Zone extérieure ..... 1-877-933-2506

# Le ministère de la Santé en alerte

## Les déficits des hôpitaux du Québec pourraient dépasser le milliard

*Montréal (PC)*

Les déficits accumulés des hôpitaux du Québec risquent de franchir allègrement la barre fatidique du milliard à la fin de l'année en cours, ce qui préoccupe vivement le gouvernement Charest, a appris le quotidien Le Devoir de diverses sources.

Les données visant les quatre premiers mois de l'année financière des 110 hôpitaux du Québec, soit avril, mai, juin et juillet, ont alerté le Conseil du trésor et le ministère de la Santé et des Services sociaux.

Selon les informations du Devoir, toutes les régies régionales de la santé et des services sociaux, qui chapeautent les centres hospitaliers, sont aux prises avec des dépassements de coûts, sauf les régies de Laval et d'Abitibi.

Le ministère a dépêché le sous-ministre adjoint Roger Paquet auprès des régies régionales les plus vulnérables pour tenter de stopper l'hémorragie. La situation surprend d'autant plus le gouvernement qu'il avait consenti un effort particulier cette année pour rehausser la marge de manoeuvre des hôpitaux.

Ainsi, le ministre de la Santé et des Services sociaux, Philippe Couillard, avait accepté de fermer les yeux sur les déficits accumulés des hôpitaux totalisant 650 millions à la fin de l'année 2002-03 alors que son prédécesseur, François Legault, avait exigé que les établissements s'attellent au remboursement de leur dette.

En outre, le gouvernement a relevé de 2,6 pour cent les budgets des hôpitaux, qui comptent pour sept milliards des 19 milliards alloués au système public de santé au Québec, tout en leur permettant d'augmenter leurs déficits de 300 millions.



PHOTO: PC

**Le ministère de la Santé s'inquiète. Si rien n'est fait, le déficit des 110 hôpitaux du Québec pourrait dépasser les 300 millions $ à la fin de l'année.**

Mais après quatre mois, le ministère s'aperçoit avec stupeur que les déficits dépasseront les 300 millions si rien n'est fait, un trou qui s'ajoutera au déficit accumulé de 650 millions, ce qui le portera à plus de un milliard.

Comme dans le passé, la Régie régionale de Montréal-Centre fait face à la situation la plus sérieuse. Selon nos informations, le Centre hospitalier universitaire de McGill est plus lourdement affecté. Mais même le Centre hospitalier de l'Université de Montréal (CHUM) a des problèmes budgétaires.

A la Régie régionale de Québec, la situation n'est guère plus reluisante. Les déficits des hôpitaux excèdent de 10 millions la cible de 25 millions sur une base annuelle, a indiqué son directeur général, Michel Fontaine. Pour rétablir la situation, on s'apprête à fermer une cinquantaine de lits en diminuant les durées de séjour, a-t-il précisé.

Du côté de l'Association des hôpitaux du Québec, on garde espoir de voir les hôpitaux respecter leurs budgets. «Le gouvernement semble inquiet. Mais il est encore trop tôt pour se prononcer», a indiqué la porte-parole de l'AHQ, Lisa Massicotte.

Mais les réorganisations et les réaménagements qui visent à réaliser des économies sans diminuer l'offre de services commencent à créer des remous. Jeudi, des employés syndiqués, des médecins et des patients de l'hôpital Notre-Dame se sont retrouvés dans la rue pour dénoncer le déménagement de l'unité métabolique de l'hôpital dans un autre pavillon de l'établissement afin d'épargner 500 000 $ en soins infirmiers, notamment. En guise de protestation, les endocrinologues de l'hôpital refusent désormais de procéder à l'hospitalisation de leurs patients mais ils continueront à fournir des services en clinique externe.

Selon le Dr Yves Dugré, président de la Fédération des médecins spécialistes du Québec (FMSQ), le secteur de la santé, qui représente à lui seul près de 45 pour cent du budget de l'Etat, ne pourra pas échapper aux coupes que le gouvernement s'apprête à faire pour équilibrer son budget.●

# ACTUALITÉS

EN BREF

## Les propos de Martin rassurent la FCM

Gatineau (PC) — La Fédération canadienne des municipalités accueille avec enthousiasme les propos de Paul Martin qui a promis, hier, de remettre une portion de la taxe fédérale sur l'essence aux municipalités.

Le président de la Fédération et maire de Gatineau, Yves Ducharme, croit que le futur premier ministre a finalement compris que l'économie canadienne est la somme de ses économies locales et que celles-ci doivent donc être appuyées.

La Fédération demande depuis fort longtemps qu'Ottawa lui remettre la moitié de la taxe fédérale d'accise sur l'essence, soit cinq cents le litre, ce qui représenterait 2,5 milliards $ annuellement.

M. Ducharme souligne que les municipalités pourraient ainsi absorber le déficit annuel des infrastructures, qui s'élève à 2 milliards $. Le demi-millard $ restant pourrait être consacré à la réduction du déficit accumulé des infrastructures qui, lui, atteint les 60 milliards $.

## Le nombre d'étudiants continue de décroître

Québec (PC) — Le déclin du nombre total d'élèves inscrits dans les établissements collégiaux se poursuit au Québec.

À l'automne 2002, 37 100 jeunes ont effectué le passage direct de la cinquième année du secondaire, formation générale à temps plein, vers l'enseignement collégial ordinaire à temps plein. Ces chiffres représentent une diminution de 14,8 pour cent par rapport à l'automne 1997.

Parmi ces nouveaux inscrits à l'enseignement collégial, 69,4 pour cent adhéraient à la formation préuniversitaire, ce qui représente une baisse de 10,3 pour cent par rapport à 1997.

Quant à la formation technique qui prépare directement au marché du travail, elle a connu une baisse de sa clientèle de 23,6 pour cent comparativement à 1997.

## Grand Prix: deux hommes s'adressent à la cour

Montréal (PC) — Dans une ultime tentative pour tenter de sauver le Grand Prix de Formule 1 du Canada, deux Québécois s'adressent aux tribunaux.

Pierre Dicaire, un homme d'affaires de Saint-Lambert, et Daniel Robin, un consultant, ont inscrit hier en Cour supérieure une requête pour faire suspendre l'application de deux articles des lois québécoise et fédérale sur la publicité des produits du tabac spérifiquement pour le Grand Prix.

Les requérants plaident que ces lois restreignent indûment la liberté d'expression.

La requête sera présentée à un juge lundi, soit deux jours avant la date limite pour faire partie du calendrier 2004 de la F1.



PHOTO: AP

## JAPON: L'ACTIVITÉ REPREND LENTEMENT

**Alors que la population d'Hokkaïdo commençait à faire le bilan et à nettoyer après le violent séisme qui a touché l'île jeudi, dans le nord de l'archipel du Japon, de fortes répliques ont été enregistrées hier, mais ces secousses n'ont pas fait de victime. Une réplique d'une magnitude de 6 a notamment secoué la côte sud-est de l'île à 5 h 38 locales. Selon le dernier bilan du gouvernement d'Hokkaïdo, le séisme de jeudi, d'une magnitude de 8, a fait 455 blessés, dont 28 graves. La télévision publique japonaise faisait pour sa part état hier de 479 blessés.**

## La Suisse s'inquiète de la descendance de ses vaches

Berne (AP) — La Suisse s'inquiète de la descendance de ses vaches broutant sur ses paisibles pâturages. L'Association suisse pour l'insémination artificielle lance même un cri d'alarme dans la dernière édition de son journal *Toro*: si l'évolution actuelle se poursuit, il n'y aura plus de vaches laitières à l'avenir dans ce pays.

Les experts ont en effet constaté que, de plus en plus, les paysans utilisent des taureaux de races à viande pour féconder leurs vaches. Ils préfèrent en effet produire des veaux vendus à des engraisseurs à l'âge de un ou deux mois et destinés au marché de la viande. Ces dix dernières années, leur proportion a doublé au détriment des races laitières, constate le service d'information agricole de Suisse alémanique LID.

Cette tendance se traduit par une hausse du prix des animaux d'élevage sur le marché du bétail. Preuve en est le cours des taureaux vendus au début septembre à Zoug, qui a progressé de 10 % malgré la canicule et la pénurie de fourrage. Du côté des éleveurs, on pense toutefois que cette évolution va se corriger durant les années à venir et que la Suisse ne va pas devenir un pays importateur de vaches.

## Un réseau de pornographie pédophile démantelé

Magdebourg, Allemagne (AP) — La police a démantelé un réseau international de vidéos et de photos pornographiques mettant en scène des enfants dans l'un des plus gros coups de filet antipédophiles jamais menés en Allemagne, a annoncé hier le ministère public.

Ces derniers jours, plus de 500 domiciles ont été perquisitionnés à travers toute l'Allemagne dans le cadre de «l'opération Marcy» et plusieurs centaines de suspects font l'objet d'investigations, a affirmé le procureur Peter Vogt.

En Basse-Saxe, les policiers ont perquisitionné 58 maisons, saisi 59 ordinateurs dont sept portables, 1473 cédéroms, des disques durs et plus de 200 vidéos, a annoncé la police locale.

En Bavière, un homme possédait 26 000 photos pornographiques d'enfants, selon la police.

Les autorités n'ont pas révélé dans l'immédiat dans quels autres pays avait été conduite l'opération, ni donné de détails sur les arrestations.

## Un tétraplégique ayant demandé l'euthanasie en France est décédé

Berck (AP) — Un jeune homme tétraplégique, aveugle et muet, qui avait demandé à ce qu'on mette fin à ses jours, est décédé en France.

C'est son père qui a donné l'information qui n'a pas été confirmée officiellement par l'hôpital.

Mercredi, la mère du jeune homme avait été interpellée dans la chambre de son fils, Vincent Humbert, après lui avoir injecté un mélange de barbituriques, plongeant alors le jeune homme âgé de 22 ans dans un coma profond.

Elle avait été relâchée hier à l'issue d'une nuit en garde à vue au commissariat de Berck.

## Un élan surprend les lève-tôt dans les rues d'Oslo

Oslo (AP) — Un élan sauvage qui s'était aventuré hors des forêts entourant Oslo a surpris les lève-tôt qui ont pu le voir gambader hier matin dans les rues de la capitale norvégienne.

L'animal a été poursuivi pendant plusieurs heures par la police qui essayait de le renvoyer dans les bois. Mais l'élan n'avait apparemment pas envie de quitter la ville et quand il est rentré dans la cour d'un immeuble, la police a tiré et l'a tué.

Il y a de très nombreux élans en Norvège. Sur certaines routes, on peut même voir des panneaux sur lesquels est dessinée une silhouette d'élan pour avertir les automobilistes des risques de voir un de ces animaux traverser la route de manière inattendue.

## Avertissement concernant d'éventuels attentats

Washington (AP) — Le département d'Etat américain a renouvelé vendredi soir son avertissement concernant d'éventuels attentats terroristes visant la population américaine à l'étranger.

Le département d'Etat a averti que la menace était intacte après le deuxième anniversaire des attentats du 11 septembre 2001. Au moment des commémorations, les autorités craignaient que les terroristes ne marquent l'événement avec de nouvelles attaques.

Un responsable du département d'Etat a toutefois expliqué que rien ne suggérait l'imminence d'un attentat.

Un séisme secoue l'ouest de la Chine: pas de blessé.●

# Nouvelles balises pour les délinquants

**JIM BROWN**

*Ottawa (PC)*

La Cour suprême du Canada a établi de nouvelles balises qui feront en sorte qu'il sera plus difficile d'imposer des peines d'emprisonnement d'une durée indéterminée à des délinquants dangereux — contredisant ainsi les déclarations du gouvernement libéral affirmant que les réformes judiciaires mises en place il y a sept ans rendraient la tâche plus facile aux juges.

Dans une décision unanime, le plus haut tribunal du pays a statué vendredi que les juges ne peuvent imposer des peines d'emprisonnement d'une durée indéterminée à moins qu'ils explorent la possibilité que les délinquants soient soignés et contrôlés à l'intérieur de la collectivité.

Ce jugement a eu pour effet d'accorder de nouvelles audiences à cinq hommes de la Colombie-Britannique, qui ont tous commis des crimes violents et des crimes sexuels, et qui ont été déclarés délinquants dangereux et condamnés à des peines d'emprisonnement d'une durée indéterminée.

Ils auront maintenant la chance de faire valoir qu'ils devraient être jugés en vertu de dispositions moins sévères du Code criminel, ce qui leur donnera une meilleure occasion d'obtenir éventuellement leur libération.

Vic Toews, le porte-parole en matière de justice de l'Alliance canadienne qui a déjà été ministre de la Justice du Manitoba, a accusé le gouvernement d'avoir bâclé son dernier remaniement de la loi sur les délinquants dangereux en 1996-97.

«Il est évident qu'ils ont fait une erreur et ils doivent refaire leurs devoirs», a déclaré M. Toews, en demandant au ministre de la Justice Martin Cauchon de déposer une nouvelle loi.

Le bureau de M. Cauchon a indiqué que le ministre examinait cette possibilité.

«C'est une section très importante du Code criminel, a affirmé son porte-parole Mike Murphy. Nous allons examiner la disposition pour voir si des changements sont nécessaires afin de nous assurer que la population soit protégée convenablement.»

Des amendements au Code criminel, rédigés en 1996 et adoptés l'année suivante, sont au coeur du dossier. Ceux-ci étaient destinés à resserrer les règles pour les délinquants dangereux.

La loi avait longtemps permis à de tels criminels d'être condamnés à une peine de détention d'une durée indéterminée.

Les nouvelles règles donnaient aux juges moins de pouvoir discrétionnaire dans la détermination de la peine et faisaient passer la période d'admissibilité à la libération conditionnelle de trois à sept ans.●

# LES JOURNÉES DE LA CULTURE



## ÉCRITS DE MONSIEUR HENRI LAPOINTE

**La Société d'histoire et de généalogie de Shawinigan-Sud organisait hier le lancement du volume 2 des *Écrits de monsieur Henri Lapointe*, un ouvrage historique portant sur les événements qui ont marqué la vie d'Almaville, puis celle de Shawinigan-Sud et des environs. L'activité se tenait à la Bibliothèque Bruno-Sigmen dans le cadre des Journées de la culture. On aperçoit ci-dessus l'auteur du livre, Henri Lapointe.**



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: SERGE NOËL

## DE JEUNES VIRTUOSES EN HERBE

**Pour le soixantième anniversaire du Conservatoire de musique et d'art dramatique du Québec, le Conservatoire de Trois-Rivières donnait libre accès à ses cours et ses activités, hier. L'activité était offerte aux jeunes de 9 à 16 ans. Sur la photo, on aperçoit le chef de l'Orchestre symphonique de Trois-Rivières, Gilles Bellemare, donnant des cours aux plus jeunes. Cette activité, qui se tient dans le cadre des Journées de la culture, se poursuit aujourd'hui, de 9 h à 12 h.**



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: SERGE NOËL

## DES BOURSIERS À L'HONNEUR

**Dans le cadre des Journées de la culture, le public était invité hier à entendre, admirer et applaudir des artistes boursiers du Fonds dédié aux arts et aux lettres de la Mauricie. Organisée par le Conseil régional de développement de la Mauricie (CRDM), l'activité avait lieu à la Maison de la région et était accompagnée d'une période d'échange sur le thème «artistes et développement régional». Sur la photo, on aperçoit une boursière, Johanne Saint-Laurent, qui a présenté le projet «Initiation à l'aquarelle».**

# Les mastodontes s'affrontent

## Le pesée du Potirothon de Gentilly aura lieu aujourd'hui

*Bécancour (RB)*

Pour une treizième année consécutive, se déroulera aujourd'hui la pesée du Potirothon de Gentilly. L'événement se tiendra dans le stationnement de la salle Yvon-Guimond, rue des Galaxies, à compter de 13 h. Toute la famille est invitée à cette activité gratuite.

Depuis deux ans, les records du Québec sont battus lors de cette pesée, Rock Rivard, de Saint-Étienne-des-Grès, ayant présenté une citrouille de 1062 livres en 2001 et une autre de 1178 livres en 2002. Le troisième fruit le plus massif y a été présenté en 2001 par Claude Girard de Grand-Saint-Esprit. La balance avait alors indiqué 973 livres.

La journée d'aujourd'hui sera l'occasion de remettre trois trophées: le «Potiron d'or» pour la citrouille présentant le poids le plus élevé, le «Petit Gilbert» pour le plus beau potiron, et le «Devin», qui sera décerné à l'équipe ayant le mieux estimé en début de saison le poids de son fruit. Avis aux *potironniers* potentiels, un kiosque d'information livrera tous les secrets de la culture de citrouilles géantes.

Une soirée d'activités suivra la pesée. Vers 20 h 30, le chansonnier Stéphane Larivière se produira alors, au plus grand bonheur du public. Plus tard, le 11 octobre en après-midi, les participants qui auront réussi à faire pousser un fruit de 400 livres et plus pourront devenir capitaines d'une citrouille transformée en bateau, le temps d'une course de 2 km sur la rivière Bécancour.

Né d'un simple pari entre amis en 1991, le Potirothon a acquis au fil des ans la popularité qu'on lui connaît aujourd'hui. Soixante-deux équipes sont inscrites au Potirothon 2003, totalisant plus d'une centaine de participants.

Certains d'entre eux proviennent d'aussi loin que la région du Bas-Saint-Laurent, de l'Outaouais ou même de la France et de la Suisse. ●



PHOTO: AP

**L'Américain Winston Wyckoff espère battre le record du monde de la plus grosse citrouille avec son mastodonte de 1200 livres. Y en aura-t-il d'aussi imposantes aujourd'hui à Gentilly?**

# Perte de mémoire: la ménopause innocentée

## Les tests montrent même une légère amélioration de la capacité mnésique

*Chicago (AP)*

Les femmes ménopausées peuvent être rassurées: contrairement à ce qu'elles croyaient, la ménopause n'a aucune influence sur leur mémoire, selon une nouvelle étude américaine publiée mardi dans la revue scientifique *Neurology*.

Les chercheurs qui s'attendaient à trouver des signes de déclin mnésique chez 803 d'entre elles ont été surpris de découvrir le contraire: les tests de mémoire pratiqués chez elles ont même montré une légère amélioration de leurs capacités avec le temps.

«Nous ne voulons pas dire que, chez elles, tout n'est que dans la tête», a expliqué le responsable de l'étude, Peter Meyer, un biostatisticien de centre médical de l'Université Rush, à Chicago. «La question à laquelle nous avons essayé de répondre était: la plainte mnésique exprimée est-elle le reflet d'une lésion organique, le signe d'un déclin mental? Les résultats de l'étude répondent par la négative», a-t-il souligné.

Selon lui, ces plaintes exprimées autour de la période de la ménopause sont probablement plus liées au stress qu'à un quelconque dérèglement hormonal, comme l'ont déjà montré d'autres recherches. Selon ces travaux, elles étaient dues à cette période de la vie où les enfants sont grands et les parents malades.

«Cela sous-entend peut-être que le cerveau a moins besoin d'hormones que ce que nous pensions», a ajouté Russel Thompson, du système de santé des anciens combattants, dans un éditorial d'accompagnement.

De son côté, le Dr Sam Gandy, neurologue de l'Université Thomas Jefferson, a estimé que l'étude était «rassurante à court terme», mais qu'elle ne disait pas si le changement hormonal de la ménopause pouvait, à terme, faire le lit de la maladie d'Alzheimer.

L'étude a été menée sur des femmes blanches et des femmes noires de Chicago âgées de 42 à 52 ans, dont la plupart n'étaient pas encore totalement ménopausées.

Elles avaient encore leurs règles de façon occasionelle, bien que leur organisme ne sécrète plus que de faibles quantités d'oestrogènes et de progestérone.

Ces femmes qui ne prenaient pas de traitement hormonal substitutif ont été soumises une fois par an à des tests de mémoire pendant plus de deux ans en moyenne. ●





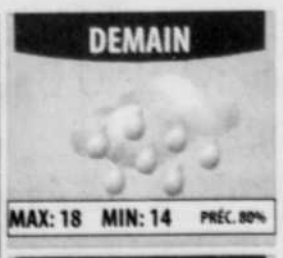






















**AU SOLEIL**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Acapulco | Ora | 33/27 | Martinique | Sol | 33/25 |
| Bermudes | Sol | 30/25 | Myrtle Beach | Ora | 28/19 |
| Barbades | Sol | 31/25 | Montego Bay | Var | 33/23 |
| Cancun | Ora | 33/24 | Orlando | Ora | 31/22 |
| Fort Lauder. | Ora | 31/25 | Puerto Plata | Sol | 31/26 |
| Freeport | Ora | 33/27 | Puerto Vallarta | Sol | 30/24 |
| Key West | Ora | 32/27 | Tampa | Ora | 30/23 |
| La Havane | Plu | 32/24 | West Palm B. | Ora | 31/23 |

**LE MONDE**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Amsterdam | Nua | 19/10 | Madrid | Plu | 23/17 |
| Athènes | Sol | 28/17 | Mexico City | Ora | 22/14 |
| Bruxelles | Nua | 18/10 | Moscou | Sol | 9/3 |
| Buenos Aires | Plu | 14/8 | New York | Sol | 25/18 |
| Hong Kong | Sol | 32/27 | Paris | Sol | 21/9 |
| Lisbonne | Sol | 26/19 | Rio | Plu | 27/22 |
| Londres | Var | 17/9 | Rome | Sol | 25/15 |
| Los Angeles | Var | 26/17 | Tokyo | Var | 21/20 |

**AU QUÉBEC**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Baie-Comeau | Var | 12/7 | Rivière-du-loup | Sol | 17/10 |
| Barrage Gouin | Plu | 14/9 | Saguenay | Var | 18/10 |
| Chibougamau | Plu | 14/9 | St Georges | Sol | 23/11 |
| Gaspé | Ave | 18/7 | St-Hubert | Var | 24/15 |
| Gatineau | Ora | 23/12 | St-Hyacinthe | Var | 24/15 |
| Iles de la Mad. | Sol | 18/13 | St-Jean | Sol | 24/14 |
| Joliette | Var | 23/13 | St-Jérôme | Var | 24/13 |
| La Grande | Mel | 6/5 | Sept-Iles | Nua | 12/8 |
| La Malbaie | Var | 19/10 | Sorel | Var | 23/14 |
| Maniwaki | Plu | 22/11 | Val d'Or | Plu | 14/8 |
| Québec | Sol | 23/11 | Valleyfield | Var | 24/15 |
| Rimouski | Sol | 14/10 | Victoriaville | Sol | 23/12 |

**AU CANADA**

| | | |
|---|---|---|
| Calgary | Sol | 16/1 |
| Charlottetown | Sol | 21/12 |
| Edmonton | Sol | 14/0 |
| Fredericton | Var | 23/9 |
| Halifax | Ave | 20/12 |
| Ottawa | Ora | 23/12 |
| Québec | Sol | 23/11 |
| Régina | Var | 11/-2 |
| Saint-Jean | Nua | 20/10 |
| Toronto | Plu | 19/11 |
| Victoria | Sol | 22/8 |
| Yellowknife | Var | 4/-1 |

**LES MARÉES**

| La Pérade | | Trois-Rivières | |
|---|---|---|---|
| Hre | Ht/m | Hre | Ht/m |
| 6h50 | 0.8 | 8h10 | 0.7 |
| 10h35 | 2 | 11h35 | 1.1 |
| 19h05 | 0.9 | 20h40 | 0.8 |
| 22h45 | 2 | 23h55 | 1.1 |

**ALMANACH**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Max | Normal | | 17° |
| Min | Normal | | 6° |
| Max | Record | 1920 | 28° |
| Min | Record | 1947 | -2° |

**LE SOLEIL**
6h43 | 18h39

**LE VENT**
SE 20 km/h

**HUMIDEX**
25

**INDICE UV**
3 (Bas)

**LA LUNE**
02 oct | 10 oct | 18 oct | 25 oct

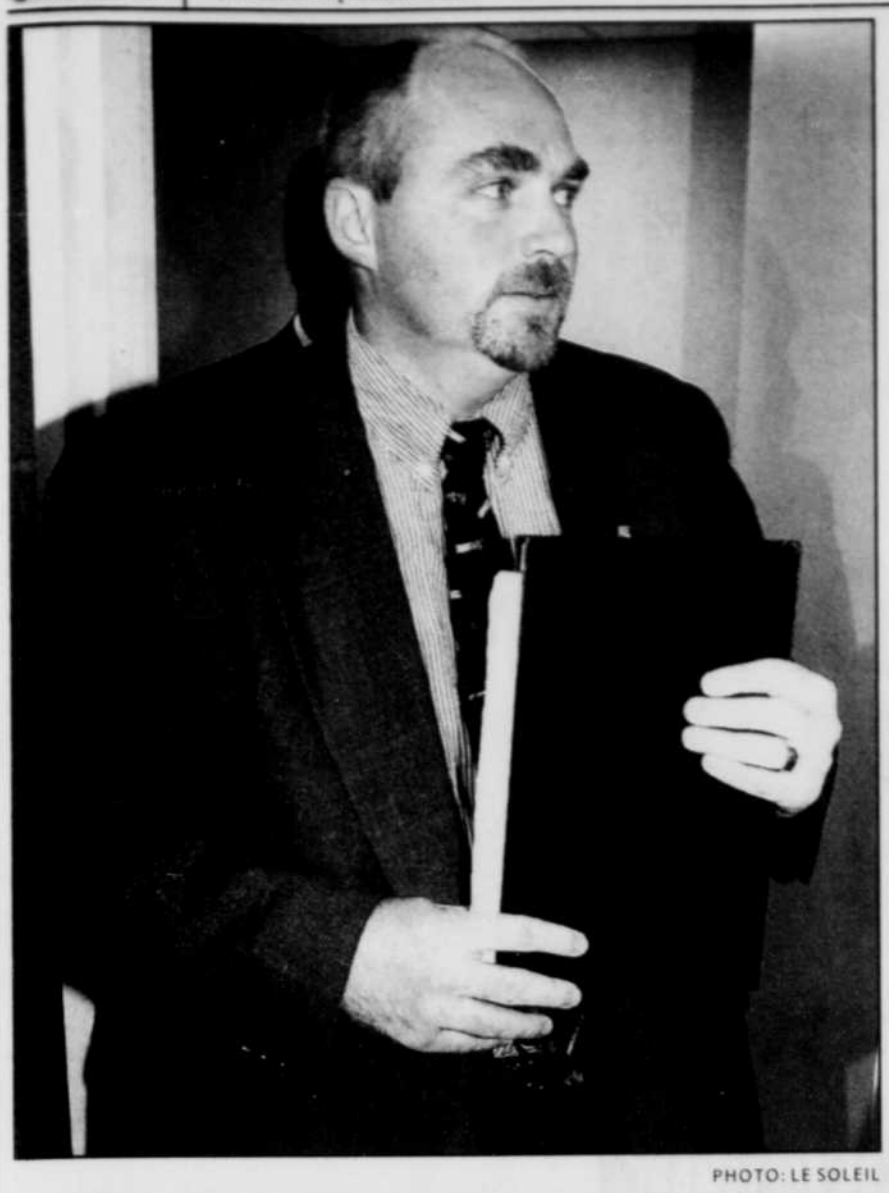


PHOTO: LE SOLEIL

**C'est à la suite du témoignage du sergent-détective Roger Ferland (ci-dessus), principal enquêteur dans le dossier du réseau de prostitution juvénile à Québec, que les rumeurs les plus folles ont incité la présidente du caucus des députés péquistes, Agnès Maltais, à demander qu'on aille au fond des choses pour «que la vérité éclate».**

# Le PQ exige la réouverture de l'enquête sur la prostitution juvénile

**MARTIN OUELLET**
*Québec (PC)*

Éclaboussé par le scandale de la prostitution juvénile à Québec, le Parti québécois a exigé, hier matin, la réouverture immédiate de l'enquête policière «pour que la vérité éclate le plus rapidement possible», alors que la police de Québec affirmait en soirée ne pouvoir établir aucun lien entre une conversation téléphonique relatée en cour et l'implication de quelque ministre que ce soit.

«Si des gestes inacceptables ont été posés, que ce soit des ministres ou des amis, que l'on porte des accusations, sinon, qu'on lave les réputations», a déclaré, en point de presse hier matin, la présidente du caucus des députés péquistes, Agnès Maltais, au nom de tous ses collègues.

«Ce que je dis, c'est qu'on aille au fond des choses. Que l'on rouvre l'enquête. Nous ne pouvons plus vivre dans l'univers de la rumeur. Que la vérité éclate, qu'on en finisse» a déclaré, exaspérée, la députée de Taschereau.

Mais ni le ministre de la Justice, Marc Bellemare, ni celui de la Sécurité publique, Jacques Chagnon, ne veulent accéder à la requête du PQ, a rapporté le *Journal de Québec*. Deux raisons motivent leur décision. D'abord une telle enquête risquerait de faire avorter les procès en cours et pourrait saper la crédibilité de la preuve policière dans des dossiers à soumettre prochainement au tribunal.

Également, les autorités judiciaires doutent de la véracité du témoignage du policier Roger Ferland qui aurait fait une «interprétation» des propos d'une présumée proxénète captés par écoute électronique.

Le PQ est plongé dans une crise profonde à la suite du témoignage-choc, jeudi, du principal enquêteur dans le dossier du réseau de prostitution juvénile, le sergent-détective Roger Ferland, de la police de Québec.

M. Ferland avait mentionné au tribunal que l'une des présumées proxénètes, Nadine Gingras, avait révélé, dans une conversation téléphonique avec sa soeur enregistrée par la police en décembre 2002, qu'il y avait «des ministres parmi des clients».

Mais en fin d'après-midi hier, l'exactitude du témoignage était sérieusement mise en doute et en soirée, le service de police de la ville de Québec a émis un communiqué relatant la version textuelle de la conversation de Nadine Gingras rapportée en cour. «Un réseau de prostitution. Ça serait pas une tête dirigeante, mais il serait impliqué pis y a des grosses personnalités, des genres des ministres, pis tout ça là, qui sont impliqués là-dedans, qui étaient des clients. Ecoute les nouvelles, tu vas le voir.»

Le directeur de la police, Daniel Langlais, ajoute qu'après avoir fait de nouvelles vérifications, la police ne peut se permettre d'établir l'implication d'un ministre. «Après avoir fait de nouvelles vérifications, les informations que nous possédons, qu'il s'agisse d'écoute électronique, de déclarations de témoins, de filatures etc., ne permettent pas d'établir l'implication comme client oui à quelque autre titre, d'aucun ministre ou homme politique dans l'un ou l'autre des réseaux de prostitution ayant fait l'objet de l'enquête crpion' .»

Pour sa part, la députée Maltais a assuré qu'au moment où le PQ était au pouvoir, aucune allégation concernant un député ou un ministre n'a été portée à l'attention du ministre de la Justice. ●


Il y en a qui disent
que les utilitaires sport
sont pour les gros égos.
Pas à ce prix-là.



ESCAPE XLS 2004
21 895$*
• Moteur Zetec de 2 L • Traction avant
• Boîte manuelle 5 vitesses
• Suspension à 4 roues indépendantes
Obtenez 0,9 % de financement
à l'achat jusqu'à 36 mois‡



EXPLORER XLT 4x4 2004 38 995$*
• Moteur V6 • Suspension à 4 roues indépendantes • Rétroviseurs chauffants à réglage électrique • Glaces électriques • Verrouillage des portes à commande électrique • Entrée sans clé à télécommande • Jantes en aluminium • Antibrouillards • Climatiseur • Radio AM/FM stéréo avec lecteur laser • Antidémarrage SecuriLock® • Programmateur de vitesse • Marchepieds • Aménagement 7 places offert en option



EXPLORER Sport Trac 4x4 2004 35 995$*
• Moteur V6 • Pare-chocs arrière avec capacité de remorquage • Glaces et lunette arrière à commande électrique • Siège conducteur à réglage électrique • Verrouillage des portes à commande électrique • Entrée sans clé à télécommande • Jantes en aluminium • Antibrouillards • Climatiseur • Radio AM/FM stéréo avec lecteur laser • Antidémarrage SecuriLock® • Programmateur de vitesse • Marchepieds

Obtenez 1,9 % de financement à l'achat jusqu'à 36 mois‡

*Informez-vous de nos mensualités de location avantageuses.*

4000845

ford.ca

Ford
Bien pensé

Photos à titre indicatif seulement. *Transport (Escape : 895 $; Explorer : 895 $; Explorer Sport Trac : 895 $) et taxes applicables en sus. ‡L'offre de financement s'applique à l'achat sur approbation de Crédit Ford. Ces offres s'adressent à des particuliers et ne peuvent être jumelées à aucune autre, à l'exception de la remise aux diplômés pour laquelle certaines conditions s'appliquent. Frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers en sus. Ces offres d'une durée limitée s'appliquent uniquement aux véhicules en stock et peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Votre conseiller Ford peut vendre moins cher. Voyez votre conseiller Ford pour obtenir tous les détails.

BIEN PLUS.

GM Canada

CHEVROLET

# GRANDE LIQUIDATION GM

## PROFITEZ DES MEILLEURES OFFRES DE L'ANNÉE.

LES OFFRES DE LOCATION SE TERMINENT LE 30 SEPTEMBRE.

**0%**
DE FINANCEMENT À L'ACHAT PENDANT 60 MOIS†

PLUS
**1000$ de réduction***
À L'ACHAT OU À LA LOCATION, SUR PRESQUE TOUS LES MODÈLES 2003.




LOCATION
**148$/mois***
TERME DE 48 MOIS
INCLUT LA RÉDUCTION DE 1 000$*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS.
TAXES EN SUS.

**0$ dépôt de sécurité***

**Cavalier VL 2003 4 portes**
- Moteur ECOTEC 2,2 L de 140 HP
- **Garantie 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans franchise**
- Banquette arrière à dossier rabattable divisé 60/40
- 2 sacs gonflables à déploiement adapté
- Système antivol PASSLock
- Tenue de route et maniabilité améliorées
- Transmission manuelle 5 vitesses Getrag

ACHAT
**241$/mois****
TERME DE 60 MOIS
INCLUT LA RÉDUCTION DE 1 000$*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS.
TAXES EN SUS.

**0$ comptant****

GARANTIE DU GROUPE PROPULSEUR 5 ANS 100 000 KM SANS FRANCHISE

1000$ de réduction*

RENSEIGNEZ-VOUS SUR LES RÉCOMPENSES POUR PROPRIÉTAIRES DE GM

**L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit.** Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant au modèle neuf 2003 en stock suivant : Cavalier VL (1JC69/R7A). Photo à titre indicatif seulement. Sujet à l'approbation du crédit de GMAC. Frais reliés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits payables à la livraison. *Paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois avec versement initial de 2 353 $ ou échange équivalent. À la location, transport et préparation inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 12 ¢ du km après 80 000 km. Dépôt de sécurité payé par General Motors. Le dépôt ne sera pas remis au consommateur à la fin de la période de location. Première mensualité exigible à la livraison. **Paiements mensuels basés sur un terme de 60 mois sans versement initial. À l'achat, préparation et transport inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. *Le crédit de 1 000 $ comprend les taxes applicables et est inclus dans les offres de cette publicité. †Taux de financement à l'achat de 0 % disponible pour des termes allant jusqu'à 60 mois. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être jumelées à aucun autre programme incitatif d'achat ou de location à l'exception des programmes de La Carte GM, des Diplômés et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut fixer son propre prix. Un échange de véhicules entre concessionnaires peut être requis.

**Renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, à gmcanada.com ou au 1 800 463-7483.**

CHEVROLET Oldsmobile GM

4000859